











We would be pleased to help you with any questions you may have. You can reach your contact person on +49 7135 102-

### **Sales Group Industrial Technology**

#### Pressure. Temperature. Level.

Germany: North -138

Centre -300 South -228 South-East -235 Gas analysis -166

Export: -132

Service and repairs

Hotline -211

www.afriso.com/contact

| The catalogue | has | been | presented | by: |
|---------------|-----|------|-----------|-----|
|---------------|-----|------|-----------|-----|



#### Dear business partner

Whether you are looking for products for groundwater protection, flue gas monitoring or industrial measuring and control technology solutions for process engineering – the AFRISO range provides proven, competitively priced series products.

The catalogue DOMESTIC TECHNOLOGY covers all products for safety and measuring equipment for heating systems, solutions for energy savings and water technology as well as alarm units, sensors, actuators and smart building systems for wireless building automation.

The catalogue INDUSTRIAL TECHNOLOGY comprises the complete range of high-quality measuring instruments and system solutions for pressure, temperature and level as well as customised, industrial solutions for stationary gas analysis – for your specific industrial application.

The catalogue PORTABLE MEASURING INSTRUMENTS covers certified mobile service measuring instruments for flue gas analysis as well as testing and inspection equipment for maintenance and diagnostics. Ready to be used in any industry.

In addition, we develop and manufacture complex customised products as well as complete system solutions – precisely to your specifications. Going against the general trend, we insist on a high degree of vertical manufacturing integration from our own tool design and construction department all the way to fully automatic assembly machines for electronic components. This makes us fast, flexible and independent.

For us, globalisation is an opportunity to market our products – manufactured in Germany and Europe – on a global scale.

As a medium-sized company, we place particular importance on personal contact with you. There are many factors that set AFRISO apart from others – one of them is the people who make up the company. Competent experts provide you with optimum solutions – both technically and economically. And whenever you need it, a well trained team of service experts is at your disposal.

We look forward to a successful cooperation.

Best regards

Matthias Blasinger

Managing Director Sales and Distribution

AFRISO-EURO-INDEX GmbH

| How to work with this catalogue  | From page<br>IV   |
|--|-------------------|
| AFRISO at a glance   | From page<br>VIII |
| Mechanical pressure measuring instruments  | From page<br>3    |
| Chemical seals   | From page<br>159  |
| Electronic pressure measuring instruments  | From page<br>193  |
| Temperature measuring instruments and controllers  | From page<br>259  |
| Level indicators, level controllers, overfill prevention systems                                     | From page<br>297  |
| Alarm units and gas alarm systems  | From page<br>333  |
| Stationary gas analysers   | From page<br>349  |
| Signalling devices/display units/signal processing, monitoring and communication systems             | From page<br>377  |
| Appendix - Technical Information   | From page<br>397  |
| Overview portable measuring instruments:<br>CAPBs® sensor modules and BlueLine measuring instruments | From page<br>372  |
| Index  | From page<br>429  |

## Contents and Product Range

| Capsule pressure gauges, Bourdon tube pressure gauges, diaphragm pressure gauges, pressure gauges with electrical contacts, differential pressure gauges, accessories for pressure gauges   |   |
|---|---|
| Diaphragm seals, piston type chemical seals, in-line chemical seals   | 2 |
| Pressure transducers, digital pressure gauges, differential pressure switches   |   |
| Electronic and mechanical temperature measuring instruments, bimetal chemical, stainless steel and industrial thermometers, gas filled thermometer in chemical version, thermowells, industrial thermometers, resistance thermometers | 4 |
| Level – Continuous: Hydrostatic, capacitance, ultrasound, guided micropulse<br>Level – Switches: Conductive, capacitance, vibration   |   |
| Alarm units for oil, petrol or grease separators for layer thickness alarm, overflow alarm, sand alarm or oil-on-water alarm Gas alarm units in DIN rail housing, gas sensors, test gas bag   |   |

Gas sampling probes, heated analysis lines/frost protection lines, temperature controllers, universal filters, acid filters, gas treatment systems, gas purifiers, zero air generators, gas coolers, infrared gas analysers, oxygen measuring systems, gas analyser BIOLYZER, emission computer, screw fittings and accessories, measuring system for scrubbers

Isolation amplifiers, supply isolation amplifiers, trip amplifiers, EX safety barriers, EX supply isolation amplifiers, multifunction transducers, digital plug-in displays, digital display/control units, combined warning light and horns, additional alarm unit, event reporting systems, AFRISO Net web service

6

AFRISO service, training, checklists for enquiries, conversion table for pressure units, selection criteria for pressure gauges, dials for pressure gauges, information on the Pressure Equipment Directive, information on flanges and materials, certificates, General Terms of Delivery

# How to work with this catalogue

#### **Table of Contents**

Our product range covers measuring, control and monitoring technology for domestic, industrial and environmental applications.

This includes products for groundwater protection, flue gas monitoring, efficient use of energy, use of the sun, geothermal and rain as well as a complete range of pressure, temperature and level instruments.

In addition to the products presented in the catalogues, we manufacture special versions to customer specifications. Please enquire.

#### **Finding information**

The catalogue Industrial Technology is divided into 9 chapters. A chapter overview is provided on pages II and III. The blue chapter tabs on the side of the page let you easily find the desired chapter. Each chapter contains a detailed table of contents as well as an overview table and the main features of the products in that chapter to help you find the product page you need fast. To find products, you can also use the comprehensive index in the appendix.

Usually, all information on a product is contained on one page and cross references guide you to other pages for fast and easy access to additional information such as fact sheets.

#### Enquiries

To make enquiries as simple as possible and to assist you in gathering all the necessary information, the appendix contains a number of checklists for enquiries, e.g. for pressure gauges, thermometers and level indicators.

#### Contact person

Our sales department is divided into three industry-specific sales groups. Please visit www.afriso.de/contact or see the second page of this catalogue for further information on your specific contact person.

### Delivery times / stock items

All stock items have part numbers printed in blue in the price lists. Please enquire for the delivery times of non-stock items as they vary greatly depending on the product specifications.

#### Minimum order quantities / packing units

Many products can be manufactured in small quantities – in many cases, you may even order a single piece.

However, for some items there are minimum ordering quantities or packing units. The price list sections provide the appropriate information.

 The product package contains the specified number of products or can be delivered in the specified order quantity



An additional package contains the specified number of products

#### Small order handling fee / minimum order value

For very small orders with net values below € 100 a handling fee of € 15 will be charged. No other minimum order conditions apply.

#### Return of goods

Goods can only be returned with return note and only up to three months after delivery, minimum value of goods for return is € 100,–. Please enquire for a return note at service@afriso.de. Please note that only standard stock items can be returned; products not available from stock and devices with ATEX approval cannot be returned. For returned stock items we charge 30 % of the price for testing and handling or at least € 40. Shipping costs for returns are to be borne by the customer.

#### Prices / terms of delivery

Please refer to your local AFRISO representation or get in touch with the AFRISO headquarters for detailed price information and conditions. We will charge a fee of € 10,– per shipment for drop shipping.

Our Terms of Delivery apply (see www.afriso.com or appendix). This catalogue supersedes all previous versions, including previous prices. All prices subject to change; the catalogue may contain printing errors.

#### **Technical modifications**

As we are constantly improving our products, we reserve the right to technical modifications without prior notice.

#### Copyright

Copyright 2020 by AFRISO-EURO-INDEX GmbH. No part of the catalogue may be reproduced, copied, distributed, translated or in any other way processed without prior written approval of AFRISO-EURO-INDEX GmbH.



#### **AFRISO** quality products

AFRISO quality products are continuously being enhanced and are subject to stringent inspections. Quality labels, approvals and certificates designate special features and application areas of our products. For certificates and manufacturer's declarations, please refer to chapter 9 or to www.afriso.com, INFO CENTRE > Downloads or directly to the product on the website.



Det Norske Veritas AS (DNV) is global, independent classification society organised as a foundation with the purpose of safeguarding life, property and the environment, specially in maritime applications. AFRISO products with the DNV-GL label have been tested, classified and certified for compliance with the DNV classifications and standards.



IEC 61508/ IEC 61511 defines the requirements concerning safety-related systems in plants. This standard for functional safety describes Safety Instrumented Systems (SIS) and categorises them into Safety Integrity Levels (SIL 1 to SIL 4). AFRISO pressure transducers are optionally available with Safety Integrity Level 2. The safety-related characteristics are provided via the manufacturer's declaration.



The GOSSTANDART is required as an official certificate for the use or operation of measuring instruments in Russia. The certificate is issued by the Russian Meteorological Institute.





AFRISO is a company member of the expert network of the EHEDG (European Hygienic Engineering & Design Group). The EHEDG issues directives describing characteristics for the hygienic design of devices for processing food. It provides recommendations for the design of components and test methods for using and cleaning devices. All AFRISO products with the EHEDG certificate label are tested and certified for hygienic design.



The FDA (Food and Drug Administration) is an agency of the United States Department of Health and Human Services. It issues recommendations, directives and test methods for the examination of materials. AFRISO products with the corresponding designations have been tested for material compatibility.



3-A Sanitary Standards, Inc. is a not-for-profit organisation in the USA dedicated to product safety in processes in the pharmaceutical and food industries.



The PED (Pressure Equipment Directive 2014/68/EU) specifies the requirements for selling pressure equipment within the European Union. Please refer to chapters 1-3 for further details on our mechanical and electronic pressure gauges.



The DVGW is the German technical and scientific association for gas and water. The association is concerned with technical and scientific aspects of the supply of gas and water, implements results in the form of the national German DVGW rules and also contributes to DIN, EN and ISO standards. AFRISO products bearing the DVGW label have been tested and approved in compliance with the stringent safety requirements of the DVGW.



EnOcean - Green. Smart. Wireless. EnOcean is a battery-less wireless technology which allows for maintenance-free sensor solutions. These sensors deliver data for intelligent networks in buildings and for the Internet of Things. The basic idea behind the innovative EnOcean® technology is driven by a simple observation: Wherever sensors capture measured values, the energy state changes as well. A switch is pressed, the temperature changes or the illuminance varies. These processes provide sufficient energy to transmit wireless signals. www.enocean.com

#### **EnOcean-ready**

The label "EnOcean-ready" on the WATCHDOG LINE alarm units indicates that the PCB of the device features a slot for the EnOcean® TCM 320 wireless module. It is sufficient to plug in the wireless module to integrate the device into a smart home system based on EnOcean®.











Suitable devices any application. In order to be able to optimally focus on the requirements of the individual target markets, we have divided our product portfolio into the areas of DOMESTIC TECHNOLOGY, PORTABLE MEASURING INSTRUMENTS and INDUSTRIAL TECHNOLOGY. The corresponding icons allow for easy assignment to main industries and provide for easy navigation in our complete range of products. In addition, we offer customised OEM solution in these areas.



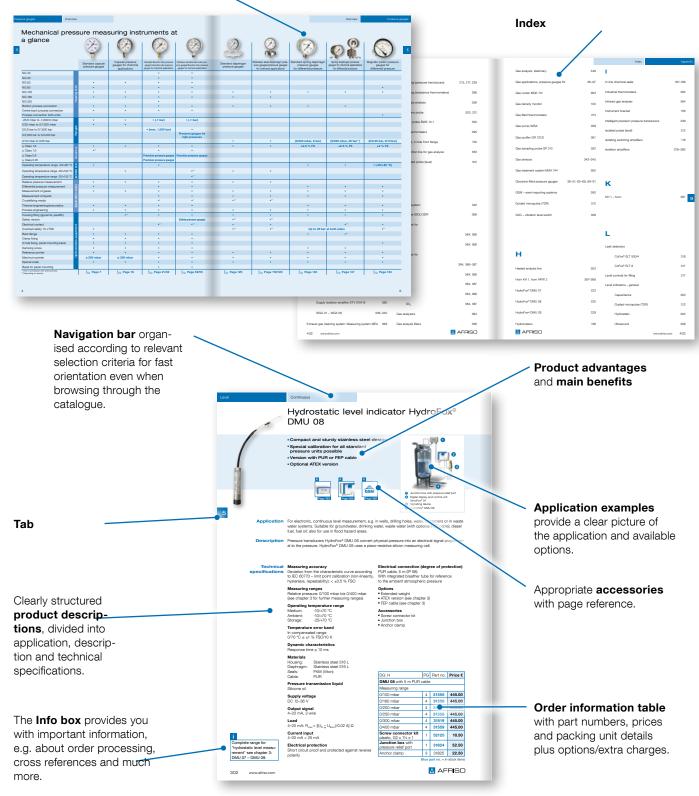
## How to work with this catalogue

#### AFRISO catalogue INDUSTRIAL TECHNOLOGY: Clear structure and layout

- Clear user guidance
- Detailed tables of contents
- Overview tables with product features
- Easy-to-find tabs
- Everything at a glance

#### Overview table

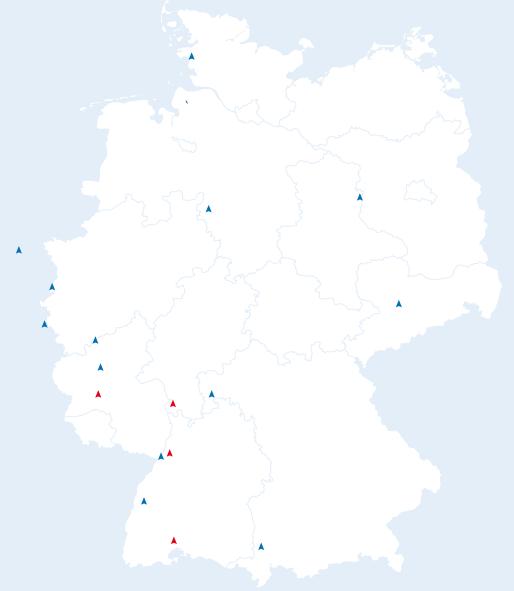
to help you make your selection with comparison of product features.





# Sites in Germany

- ▲ AFRISO sales office/field staff
- ▲ AFRISO production site





# We ensure that you get professional, personal service.

With a staff of more than 80 field and internal experts! Please visit www.afriso.de/contact for further information on your specific contact person.

#### **Business hours:**

Monday – Thursday: 7.30 a.m. – 12.00 a.m. and

1.00 p.m. – 4.30 p.m.

Friday: 7.30 a.m. – 12.30 p.m.

## On site worldwide for you

A tightly woven network of branches, distribution partners and service centres guarantees optimum consulting and delivery. More than 1,000 AFRISO employees respond to country-specific challenges with close customer contact and individual service on site – worldwidel

### **AFRISO Group**

Headquarters
AFRISO-EURO-INDEX GmbH
Lindenstr. 20
74363 Güglingen, Germany
Tel. +49-7135-102-0
Fax +49-7135-102-147
info@afriso.de
www.afriso.de

VELTA-EUROJAUGE S.A. 17 a rue des Cerisiers 67117 Furdenheim, France Tel. +33 388 28 23 95 info@groupeafriso.fr www.afriso.fr

> AFRISO-EUROGAUGE Ltd. Unit 4 Satellite Business Village GB-Fleming Way, Great Britain Crawley RH10 9NE Tel. +44-1293-658360 sales@afriso-eurogauge.co.uk www.eurogauge.co.uk

EURO-INDEX bvba 607, Leuvensesteenweg 1930 Zaventem, Belgium Tel. +32-2-7579244 info@euro-index.be www.euro-index.be

EURO-INDEX B.V.
Rivium 2e straat 12
2909 LG Capelle a/d IJssel
The Netherlands
Tel. +31-10-2888000
info@euro-index.nl
www.euro-index.nl

AFRISO AG
Hauptstr. 31
9434 Au/SG, Switzerland
Tel. +41-71-7443344
office@afriso.ch
www.afriso.ch

AFRISO-EURO-INDEX GmbH
Reichshofstr. 7a
6890 Lustenau, Austria
Tel. +43-5577-83255
office@afriso.at
www.afriso.at

AFRISO IBÉRICA
Crta. Rubí-Sabadell, km 13,
nave 88 A
08191 Rubi (Barcelona), Spain
Tel. +34 9 35 88 12 52
antonio.garcia@afriso.com
www.afriso.com

AFRISO-EURO-INDEX KFT
Kelenföldi út 2.
1115 Budapest, Hungary
Tel. +36 1 2212496
info@afriso.hu

AFRISO spol.s r.o. Komerční 520 251 01 Nupaky, Czech Republic Tel. +42-2-72953636 info@afriso.cz www.afriso.cz A total of more 1,000 employees Export to 65 countries

▲ AFRISO production site

▲ AFRISO branch office

AFRISO representation

AFRISO authorised dealer

AFRISO SP. Z O.O.
Szalsza/k. Gliwice
ul. Koscielna 7
42-677 Czekanow, Poland
Tel. +48 32 330 33 55
info@afriso.pl
www.afriso.pl

AFRISO-EURO-INDEX SRL Bd. Tudor Vladimirescu No 45 A 050881 Bucuresti, sect.5, Romania Tel. +40-21-4100702 info@afriso.ro www.afriso.ro

AFRISO EMA AB Kilvägen 2 23237 Arlöv, Sweden Tel. +46-40-922050 info@afriso.se www.afriso.se

AFRISO Ltd.
ul. Zolotorozhsky Val, 11, CTp. 27
Office 225
111033 Moscow, Russia
Tel. +7 495 690 93 87
info@afriso.ru
www.afriso.ru

AFRISO Measurement & Control Technology (Suzhou) Co. Ltd. Building No. 1, No. 680, Jianlin Road, Huqiu District, Suzhou City, 215151, Jiangsu Province, P.R. China Tel. +86 512 6807 9460 info@afriso.cn www.afriso.cn

AFRISO India Pvt. Ltd.
Unit 17, Electronic Sadan III,
MIDC Bhosari
Pune – 411 026
Maharashtra, India
Tel. +91-202-7129421
nilkanth.jatar@afriso.de
www.afriso.in

AFRISO NORTH AMERICA 2 Homestead Drive Medway, MA 02053 Tel. +1-508-533-3153 frank.schuldt@afriso.com www.afriso.com





Mjerenje i automatizacija d.o.o.

za trgovinu i usluge Ulica 1. gardijske brigade

10000 Zagreb, Croatia Tel. +385 1 558 7789

Tigrovi 27c

info@maping.hr

www.maping.hr

Jaunmoku str. 26

1046, Riga, Latvia Tel. +371 67893870

EVA-SAT SIA

rp@evasat.lt

www.evasat.lv

www.netsachng.com

Santiago de Surco, Lima,

Intrial S. A. C. Av. Tomas Marsano 3951

> 15048 - Lima - Peru Tel.: +51 1 7179595

ventas@intrial.com.pe

www.intrial.com.pe

Crest Solutions FZE Po. Box. 514080

SAIF-ZONE, Sharjah United Arab Emirates

Tel.No. +971-6-5730420

sales@crestsolutions-me.com



www.hasvold.no

Lyth-Instrument Oy

Domestic technology: Power-Flex ApS Taffelbays Allé 2

Peltosaarenkatu 2

11130 Riihimäki, Finland

2900 Hellerup, Denmark Tel. +45-39-628787

info@powerflex.dk

www.powerflex.dk

Tel. +358-19-760330 kari.jalonen@lyth.fi www.lyth.fi Gas analysis:

Seoul, Korea Tel. 82 (0) 22687 6635 bytecc@bytecc.com

www.bytecc.com

Ulsan, Korea Tel. +052-283-1922

nmt@nmts.co.kr

www.nmts.co.kr

BYTECC Co., LTD. RM 303, Sangdo SH Bd., 430

Sangdo 1 dong, Dongjak-gu,

Industrial technology: NMT Co., LTD. 26B 4L Jinjang-Dong, Buk-gu

## Made in Germany

Headquarters
AFRISO-EURO-INDEX GmbH
Lindenstr. 20
74363 Güglingen
Baden-Württemberg

A staff of more than 550 are at work for you in our four German production sites.



## Stocks and logistics

Maximum availability, short delivery times. Our range comprises more than 25,000 different products. More than 3,000 of them are on stock. A total of more than 1,500,000 individual devices and instruments are available ex stock.

The new logistics centre will start operations in 2021 as a global distribution centre to ensure fast access to AFRISO products with lean logistics processes.





Plant Illmensee Systronik GmbH Gewerbestr. 57 88636 Illmensee Lake Constance/Baden-Württemberg



Plant Amorbach AFRISO-EURO-INDEX GmbH Friedhofstr. 3 63916 Amorbach Odenwald/Bavaria



Plant Amorbach - Production of linings AFRISO-EURO-INDEX GmbH Von-Stein-Straße 17 63916 Amorbach Odenwald/Bavaria



Alsenz plant GAMPPER GmbH Niedermoscheler Str. 2 67821 Alsenz Rhineland-Palatinate

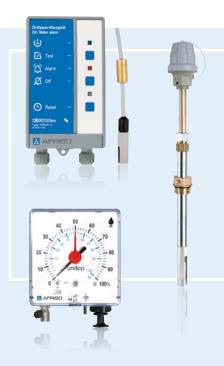


## Technology for Environmental Protection

AFRISO monitors, controls and protects the elements fire, water, earth and air – in the broadest sense. On the one hand, these elements symbolically stand for the relief and protection of the environment – and on the other, they illustrate our fields of activity:

- Flue gas control
- Energy savings
- Groundwater protection
- Conservation of resources

Product development revolves around our motto "Technology for Environmental Protection". We strive to improve the environment, to make processes which work with greater environmental compatibility and to avoid putting a strain on the environment. With a balanced portfolio of innovations, proven products, systems and services, we offer our customers efficient solutions which are of great benefit.



## Tank. Heating. Water Technology.

AFRISO provides "Safety for Heating Systems". With a comprehensive range of building technology products, AFRISO prides itself in "Making Heating Systems Safe". Irrespective of whether the heating system uses regenerative energy or fossil fuels. In addition to this extensive range, a large selection of alarm instruments for the fast detection of level, liquid spillage, leakage, gas or smoke is available.

- Mechanical/pneumatic level indicators
- Overfill prevention systems/overfill alarm systems
- Leak detectors/leak monitoring systems
- Inner tank linings
- Equipment for fuel oil storage tanks, oil carrying pipes, boiler rooms, boilers and heating systems
- Heating controllers
- Distribution manifolds for heating, cooling and geothermal systems
- Smart home systems for building automation
- Valves and control technology for radiators and hydraulic balancing
- Equipment for drinking water supply



## Gas analysis and service instruments

The BlueLine series is the perfect solution for official measurements, adjustment, servicing, maintenance and repair work. You benefit from an optimally tuned range of measuring instruments which is continuously setting new standards – from basic devices all the way to portable all-in-one flue gas analysers. AFRISO offers gas analysers, gas sampling probes and turnkey analysis systems with data acquisition systems for continuous emission monitoring.

- Portable gas analysers
- Portable measuring instruments, analysers and testers
- Modular sensor module systems
- Gas alarm units
- Stationary gas analysers
- Emission measurement technology
- Measurement data acquisition systems













## Pressure. Temperature. Level.

In addition to our comprehensive range of mechanical and electronic pressure, temperature and level instruments, we also offer suitable mounting and installation accessories as well as display, control and evaluation devices.

AFRISO measuring instruments cover the following ranges:

Pressure: 0/2.5 mbar to 0/4,000 bar Temperature: -50 °C to +1,100 °C Level: 0/20 cm to 0/250 m

- Pressure gauges
- Accessories for pressure gauges
- Chemical seals
- Pressure transducers
- Bimetal thermometers and gas filled thermometers
- Thermostats
- Resistance thermometers
- Electronic level indicators
- Display, evaluation and control units
- Event reporting systems/communication systems



# Special designs and system solutions

In addition to our comprehensive range of standardised, proven off-the-shelf products, we also offer customised special products made exactly to your requirements. We are constantly setting new standards with innovative concepts, e.g. using plastic fittings instead of metal ones or a combination of plastic and brass materials in complex assemblies. Our range does not only cover the delivery of individual sensors, but includes suitable components for power supply and evaluation of the measurement signals. In the case of system solutions, we do the entire engineering for you, all the way to the production of the control unit - ready for operation.

#### Adapted to your specific requirements

- Housing geometry
- Shape and colour
- Mechanical or electrical connections
- Pre-assembled, tested, ready-to-connect assemblies



## We know your industry

AFRISO is at home wherever there is measuring, controlling or monitoring required. As a full-range manufacturer, we offer our customers a broad product portfolio from a single source. A wealth of experience from numerous applications as well as our knowledge of the requirements in the individual markets make us a reliable partner in your industry. We know what is necessary as a result of our many years as a supplier in the OEM business and our intensive contact with standardisation committees, as-



The subject of saving energy has been our focus for more than 50 years. From the start, we have supported the move towards geothermal and solar systems as well as the use of biogenous fuels by supplying professional components and assemblies. Our range for the secure storage of fuel oil and professional equipment for heating systems reduces operating costs, helps make optimum use of fuels, provides timely warnings if hazardous situations arise and constitutes an active contribution to

environmental protection. Innovative measuring instruments for flue gas analysis yield high-precision and reproducible results so that your customers can achieve their goals: the right amount of heat at the right time, low energy consumption and low emissions. And we always respond to sustainable new technologies, for example, by providing compelling sensors and systems for increasing security and convenience in smart homes.

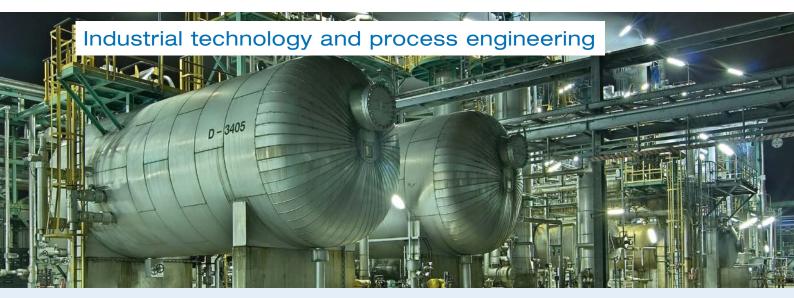
#### Target markets

- Manufacturer of heat generators
- Manufacturers of solar thermal systems
- System suppliers of surface heating systems
- Tank protection/revision
- Tank manufacturers
- Heating and plumbing system wholesalers
- Electrical wholesalers
- Engineering and planning consultancies
- Smart home and building automation
- Manufacturers of fittings
- Chimney sweeps
- Public institutions, municipalities



sociations and guilds. We tap our employees' know-how and expertise in the industry to make our customers' processes simpler, safer and more competitive. In process engineering, in buil-

ding technology or facilities – you benefit with a strong partner at your side.



Reliability, precision and a long service life are crucial when it comes to highly automated processes. Our robust measuring devices deliver perfect measurement results and reliably monitor and control simple to highly complex processes – even under the most adverse conditions.

AFRISO solutions meet the pertinent directives and standards. Certificates, for example, for food-quality materials, explosion protection and resistance to media and temperatures attest to this.

#### AFRISO products meet the requirements

- Wide variety of process connections
- Large selection of materials
- Compact designs
- Hygienic and easy to clean
- Suitable for CIP and SIP
- FDA-listed materials
- Silicone-free versions
- Resistant to corrosive and abrasive media
- High overload safety
- Resistant to vibration and temperature

## Target markets

- Machines and plants
- Tanks
- Food and beverages industry
- Chemical industry
- Pharmaceutical industry
- Cosmetics industry
- Biotechnology
- Refineries
- Offshore industry
- Mineral oil industry
- Raw materials industry
- Hydraulic and pneumatics (fluid engineering)
- Medical technology, safety engineering
- Energy production
- Technical trade



## AFRISO quality

Although we serve an extremely wide variety of markets and industries, all AFRISO employees work according to the same values. Reliability, flexibility and independence are the basis of our day-to-day work.

Our corporate culture is marked by a sense of responsibility. We want our employees to be content here with us. Numerous offers for ensuring an optimum work/life balance and continuous optimisation measures within the framework of the occupational health and

safety management system help us show this to the outside world. At AFRISO, quality is systematically planned and, at every stage of product development and production, managed and monitored. This is attested to by national and international approvals and certificates. Quality Assurance as per ISO 9001 and environmental management in accordance with ISO 14001 are a matter of course for us and implemented in every process.





































# Tradition and innovation perfectly in tune



Jürgen and Elmar Fritz, great-grandsons of the company founder

In 1869, our great-grandfather Adelbert Fritz founded his company in Thuringia. When his son Franz Fritz, our grandfather, entered the company, the company name changed to "Adelbert Fritz & Sohn". AFRISO became a globally renowned brand for temperature and pressure measurement. For 50 years, the company focussed on glass thermometers, medical glass instruments and laboratory equipment; then, a small, thin-walled, circular and concentrically shaped metal sheet completely changed the AFRISO world in the 1920s. Two diaphragm half shells form a capsule element which expands or contracts depending on the pressure. This pioneering invention became the foundation for a host of innovative products: Precision pressure gauges, blood pressure measurement instruments and temperature controllers became the most important products for the time up to 1945 and the new beginning after that.

After World War II, Franz Fritz and his son Georg, our father, rebuilt the company in Kleingartach and in Güglingen in Württemberg. The capsule element was used in pneumatic level indicators which marked our entry to the fuel oil market. Back then, we developed overfill prevention systems and leak monitoring systems for the safe storage of mineral oil products, and technologies for environmental protection become the credo and mission for the future product portfolio. AFRISO secured the market leadership in this sector. Product development revolves around the motto "Technology for Environmental Protection" which is one of the key pillars of our corporate strategy.



Georg Fritz 1922-2004



Franz Fritz 1890-1968



Adelbert Fritz 1846-1918

The early 1960s marked the beginning of the internationalisation of AFRISO: sales and production companies were founded in almost all Western European countries. The oil crisis in 1973/1974 triggered the development of a comprehensive range of products for the efficient and environmentally friendly operation of heating systems. In 1972, we pioneered on the market with the first portable flue gas analyser and we have been a key driver in the development of mobile measurement technology ever since.

After the political change in Eastern Europe, subsidiaries were founded in Hungary, Romania, the Czech Republic, Poland, the Ukraine, Russia and China. Today, the AFRISO family comprises 19 branches. Together with more than 20 representations, we offer our customers optimum consulting and superior supplier's reliability all over the globe.

We are now the fourth Fritz generation to lead the company. We are very well aware of the benefits of a medium-sized company with a long tradition of innovation, run by its owners. The value of a handshake still applies in a figurative sense, and this is something everyone can count on – employees, suppliers and customers. For us, the past is not a closed chapter but an incentive to constantly adapt to changing market requirements. After more than 150 years, we are embracing a promising future, which we would like to shape with trend topics such as "smart home".

Elmar Fritz

Ajürgen Fritz

## AFRISO milestones

Products for electronic level measurement extend the range for industrial applications.



Founding of sales and production companies in Western Europe. AFRISO renamed AFRISO-EURO-INDEX.

The future lies in the economical and environmentally compatible operation of heating systems. AFRISO launches a broad product portfolio on the market.







Rebuilding of the company in Kleingartach and Güglingen/ Württemberg by Franz Fritz and son Georg Fritz.

## 1869 1920 1950 1955 1958 1960 1972 1974

A new era begins:

Production of capsule elements as the basis for precision pressure gauges, blood pressure measurement devices and temperature controllers.

Market launch: Level indicators for fuel oil tanks. This is followed by overfill prevention systems and leak monitoring systems for the safe storage of oil products.





Market launch of the first portable electronic flue gas analyser.







Integration of SYSTRONIK into the corporate group. Measuring instruments for the industry and the environment are combined in a new division.

Market launch: Product portfolio for solar thermal systems.



Future-orientated: The Stationary Gas Analysis division engineers and implements system solutions for emission data acquisition.



Industry focus:
Pressure transducer
range DMU 02 Vario with
high-flexibility connection
technology.



Internationalisation:
Founding of subsidiaries
in Eastern Europe and
Russia.

## 1981 1994 1996

## 2006 2008 2009 2011

Market launch of the first compact manifold made of plastic.



Founding of subsidiaries in South Africa, China, India and South America.



Innovation: AFRISO presents the EUROLYZER ST, the first all-in-one flue gas analyser.

Market launch: Product range for hydraulic balancing.





Expansion and new brand identity of the AFRISO group

■ New company logo launched:



Measurement technology a step ahead: Modular sensor system AFRISO CAPBs® for BlueLine measuring instruments, smartphones and tablets.

#### **Anniversary year**

The family-owned company AFRISO celebrates its birthday. www.afriso.de/150jahre



2012 2014 2016 2017 2019



Wireless AFRISO smart home system for building automation.





#### Turnkey solutions for air pollution control:

New limit value for air pollution control force naval operators to retrofit their vessels with exhaust gas cleaning systems. "Scrubbers" ensure compliance with the limit values – AFRISO emission control systems monitor, document and transfer the values to the vessel's control room.



# Catalogue Industrial Technology

2021/2022



Capsule pressure gauge



Bourdon tube pressure gauge



Pressure gauges for special applications



Diaphragm pressure gauge

## CHAPTER 1

OVERVIEW

# Mechanical pressure measuring instruments (pressure gauges)

ELECTRICAL CONTACTS

| Mechanical pressure measuring instruments at a glance                         | e 4  | Electrical contacts electromechanical/electronic/inductive                      | 102  |
|---|------|---|------|
| Technical information pressure gauges   | 6    | Switching functions   | 108  |
| Pressure gauges for building technology                                       | 157  | Bourdon tube pressure gauges with electrical contacts                           | 108  |
| CAPSULE PRESSURE GAUGES   |      | Pressure gauges for industrial applications with electrical contacts            | 110  |
| Standard capsule pressure gauges  | 7    | Bourdon tube pressure gauges with electrical contacts for chemical applications | 112  |
| Capsule pressure gauges for chemical applications                             | 16   | Extra charges for electrical contacts   | 116  |
| Extra charges for capsule pressure gauges                                     | 20   | Alarm unit for low gas level  | 117  |
| BOURDON TUBE PRESSURE GAUGES  |      | Contact protection relay MSR, isolating switching amplifier KFA/KHA             | 118  |
| Standard Bourdon tube pressure gauges   | 21   |   |      |
| Extra charges for standard Bourdon tube pressure gauges                       | 31   | DIAPHRAGM PRESSURE GAUGES   |      |
| Bourdon tube pressure gauges for industrial applications                      |      | Stainless steel diaphragm pressure gauges                                       | 119  |
|   |      | Diaphragm pressure gauges for chemical applications                             | 123  |
| Glycerine filled Bourdon tube pressure gauges                                 | 38   | Standard diaphragm pressure gauges  | 128  |
| Stainless steel Bourdon tube pressure gauges                                  | 52   | Extra charges for diaphragm pressure gauges 122/                                | /128 |
| Bourdon tube pressure gauges for chemical application                         | าร55 |   |      |
| Bourdon tube pressure gauges for chemical applications with glycerine filling | 63   | DIFFERENTIAL PRESSURE GAUGES  |      |
| Bourdon tube safety pressure gauges   | 69   | Standard capsule pressure gauges  | 129  |
|   |      | Standard Bourdon tube pressure gauges   | 13   |
| Extra charges for Bourdon tube pressure gauges                                | 74   | Magnetic piston pressure gauges   | 134  |
| Bourdon tube pressure gauges with screw bezel housing                         | g 75 | Magnetic piston diaphragm pressure gauges                                       | 140  |
| Bourdon tube pressure gauges Process Gauge                                    | 78   | Magnetic diaphragm pressure gauges  | 14   |
| Precision Bourdon tube pressure gauges  | 81   | Extra charges for magnetic piston pressure gauges                               | 144  |
| Bourdon tube pressure gauges for panel mounting                               | 84   | Standard spring-diaphragm pressure gauges                                       | 145  |
| Bourdon tube pressure gauges for high pressure                                | 86   | Spring-diaphragm pressure gauges for chemical                                   |      |
| Bourdon tube pressure gauges for refrigeration engineering                    | 89   | applications  | 147  |
| Bourdon tube pressure gauges for welding applications                         | s 92 | ACCESSORIES FOR PRESSURE GAUGES   |      |
| Bourdon tube pressure gauges for gas applications                             | 94   | ·   | 150  |
| Bourdon tube pressure gauges for ultra-pure gas                               |      | Shut-off cocks/valves for pressure gauges                                       | 15   |
| applications  | 97   | Overpressure safety device, Pressure gauge push-button stop cock                | 152  |
| SF6 Gas density monitor   | 100  | Accessories for pressure gauges   | 152  |

## Mechanical pressure measuring instruments at

a glance Capsule pressure Standard Bourdon tube pressure Stainless steel Bourdon tube pres-Standard capsule gauges for chemical gauges/ Bourdon tube pressure sure gauges/Bourdon tube pressure pressure gauges applications gauges for industrial applications gauges for chemical applications NG 40 NG 50 NG 63 Housing size NG 80 NG 100 NG 160 NG 250 Bottom process connection Centre back process connection Process connection both ends -25/0 mbar to -1,000/0 mbar • (-1 bar) • (-1 bar) 0/25 mbar to 0/1.000 mbar Ranges 0/0.6 bar to 0/1,600 bar • (max. 1,000 bar) Pressure gauges for 0/2,500 bar to 0/4,000 bar high pressures 0/10 mbar to 0/25 bar ≥ Class 1.6 Accuracy ≥ Class 1.0 ≥ Class 0.6 **Precision pressure gauges Precision pressure gauges** ≥ Class 0.25 **Precision pressure gauges** Operating temperature range -20/+60 °C Operating temperature range -20/+100 °C Operating temperature range -20/+150 °C Relative pressure measurement Application areas Differential pressure measurement Measurement of gases Measurement of liquids Crystallising media Thermal engineering/pneumatics Process engineering Housing filling (glycerine, paraffin) Safety version Safety pressure gauges Electrical contact Options/extra equipment Overload safety 10 x FSD Back flange Clamp fixing 3-hole fixing, panel mounting bezel Damping screw Reference pointer Maximum pointer ≥ 250 mbar ≥ 250 mbar Special scale

Page 7

Page 16

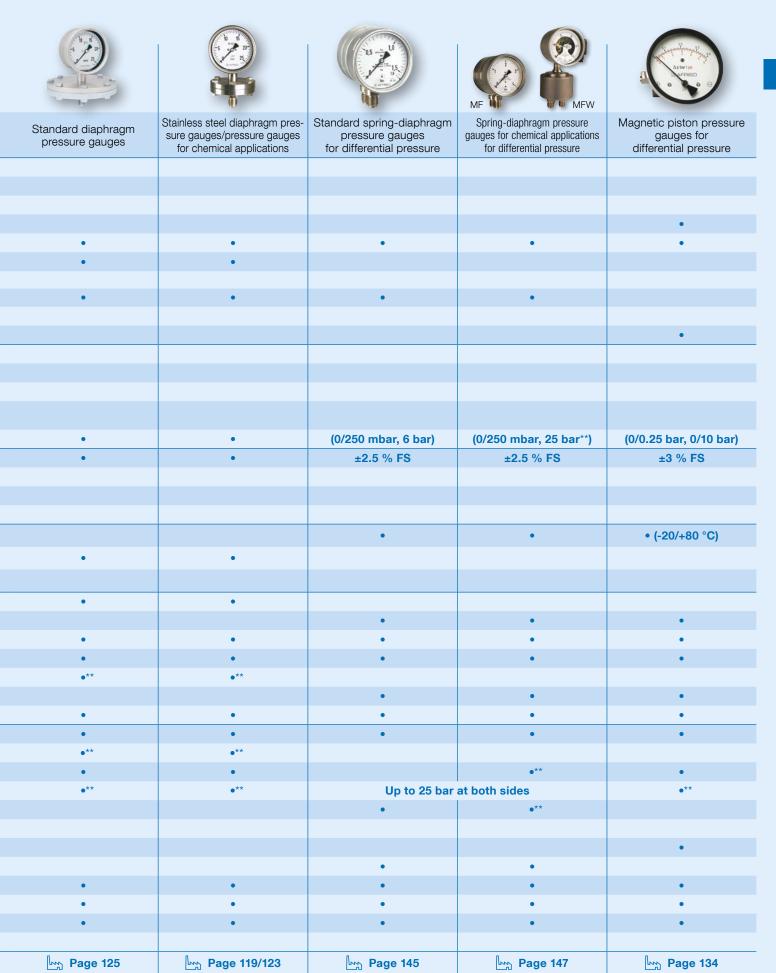
Page 21/32

Page 52/55

Bezel for panel mounting

\* Only in connection with chemical seal.

\*\* Depending on version.



# Pressure gauges - Mechanical pressure measuring instruments with elastic measuring elements



#### Bourdon tube pressure gauge

The measuring element of a Bourdon tube pressure gauge is a C shaped or helical metal tube closed at one end. For pressure ranges up to a maximum of 60 bar, the tube has an oval cross section and the shape of a C. For higher pressure ranges, the tube is bent into the shape of a helix. The oval cross section is obtained during bending. When pressure is applied, both types of bent tubes try to regain their original shapes, the straight tube. In this process, the radius increases and this displacement is converted into a circular movement by the movement. Bourdon tube pressure gauges are suitable for a wide variety of applications in measuring liquids and gases; they are the most commonly used pressure gauges. They are used for pressure measurements from 600 mbar up to several 1,000 bar.



#### Capsule pressure gauge

Capsule pressure gauges are used in gas technology applications for low pressure ranges. Two concentrically shaped diaphragms are connected at the outer edges by means of welding or soldering. One diaphragm has an opening in the centre through which the gas to be measured can flow in. The pressure in the capsule causes it to arch to the outside. A deflection lever at the opposite side of the inlet opening transmits the linear displacement to a movement and converts it into a rotary movement. As early as in the 1920s, AFRISO patented this system as the "fine pressure gauge".

Capsule pressure gauges are exclusively used for dry and clean gases at measuring ranges from 6 mbar to 1,000 mbar.



#### Diaphragm pressure gauge

Diaphragm pressure gauges use a concentrically shaped diaphragm which is directly connected to the process connection. The pressure is applied to the process side of the diaphragm. A rod at the opposite side which is fitted with a movement converts the displacement of the diaphragm into a rotary movement. Diaphragm pressure gauges are used for gaseous and liquid media within the range from 10 mbar to 25 bar; the media can even be viscous or crystallising if the process connection opening (open flange) is sufficiently large.

With a flush welded diaphragm, they are ideal for measurements in hygienic processes.



#### Spring-diaphragm pressure gauges

Spring-diaphragm pressure gauges are ideal for measuring low differential pressures at high static pressures. The pressures act on two pressure chambers separated by an elastic diaphragm. If there are different pressures in the chambers, the diaphragm is axially displaced against a compression spring. This displacement is transmitted to a movement by a rod and converted into a rotary movement. The differential pressure is directly indicated by a pointer. The diaphragm is held by a metallic support which results in an overpressure safety of up to 25 bar at both sides. Diaphragm pressure gauges are used for liquids that are not highly viscous and for differential pressure from 250 mbar to 25 bar.



#### Magnetic piston and magnetic diaphragm pressure gauges

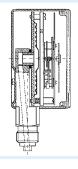
Magnetic piston type pressure gauges and magnetic diaphragm pressure gauges are primarily used for measuring differential pressure at filters which are subject to high static pressures. The pressures act on two pressure chambers separated by a diaphragm and/or a piston. If there are different pressures in the chambers, a rod with a permanent magnet is axially displaced against a compression spring. The permanent magnet transmits this displacement to the pointer by means of a ring magnet mounted to the pointer hub. The pointer indicates the pressure difference. Magnetic piston pressure gauges and magnetic diaphragm pressure gauges are used for the measurement of differential pressure of gases from 2.5 mbar to 10 bar; a static pressure of up to 350 bar is permissible.



EN 837-3



- With zero correction
- Ideal for low pressure ranges
- GOSSTANDART-certified





**Application** For gaseous, dry media which do not attack copper alloys.

#### **Technical** Types specifications

D2 / D3

#### Nominal size

63 - 80 - 100

#### Accuracy class (EN 837-3/6)

#### Ranges (EN 837-3/5)

0/25 to 0/1,000 mbar and all corresponding vacuum and compound ranges with overpressure protection

#### **Application area**

Static load: full scale value Dynamic load: 0.9 x full scale value Overload safety: 1.3 x full scale value

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.6 %/10 K falling temperature approx. ±0.6 %/10 K of full scale value

#### Degree of protection

NG 63-80: IP 33 (EN 60529) NG 100: IP 44 (EN 60529)

#### **Standard version** Connection

Brass, bottom or centre back NG 63 G1/4B - spanner size SW 14 NG 80 - 100 G1/2B - spanner size SW 22 (EN 837-3/7.3)

#### Measuring element

Capsule element, CuBe alloy

#### Movement

Brass

#### Zero correction

From the front

NBR (Perbunan)

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black

#### **Pointer**

Aluminium, black

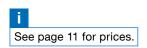
#### Housing

D 2 - black, sheet steel D3 - stainless steel 304

#### Window

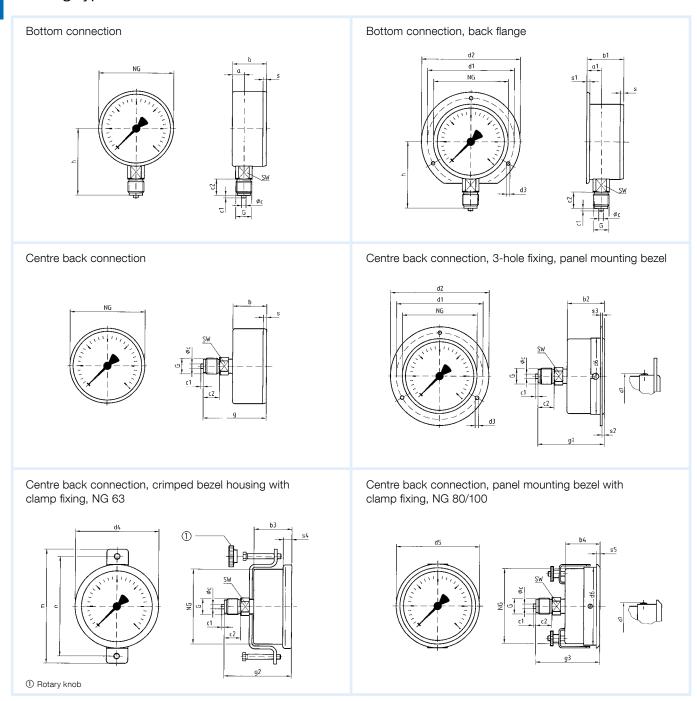
Clip-in plastic

- Options Back flange
  - Panel mounting bezel (D3)
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel
  - Measuring system stainless steel (NG 100)
- Damping screw
- Reference pointer
- Special scales
- Other process connections



Type D 2/D 3 - NG 63/80/100

### Housing types and dimensions



#### Dimensions (mm)

| Nominal size (NG) | а          | a <sub>1</sub> | b    | b1   | b2   | Ьз   | b4         | Øc         | C1         | <b>C</b> 2 | d1* | d2  | <b>d</b> 3* | d4 | d5  | d6  | d7  | G   | g    | g1   | g <sub>2</sub> |
|-------------------|------------|----------------|------|------|------|------|------------|------------|------------|------------|-----|-----|-------------|----|-----|-----|-----|-----|------|------|----------------|
| 63                | 9.5        | 12             | 33.7 | 36.2 | 35.7 | 30.5 | -          | 5          | 2          | 13         | 75  | 85  | 3.5         | 68 | 68  | 64  | 66  | G¼B | 56.7 | 58.7 | 53.5           |
| 80                | 14.8       | 17.8           | 43.3 | 46.3 | 44.6 | -    | 46.5       | 6          | 3          | 20         | 95  | 110 | 4.8         | -  | 86  | 81  | 83  | G½B | 75.3 | 76.6 | -              |
| 100               | 15.6       | 19.1           | 44   | 47.5 | 45.6 | -    | 47         | 6          | 3          | 20         | 116 | 132 | 4.8         | -  | 107 | 101 | 105 | G½B | 76   | 77.6 | -              |
|                   |            |                |      |      |      |      |            |            |            |            |     |     |             |    |     |     |     |     |      |      |                |
| Nominal size (NG) | <b>g</b> 3 | h              | m    | n    | s    | S1   | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | <b>S</b> 4 | <b>S</b> 5 | SW  |     |             |    |     |     |     |     |      |      |                |
| 63                | -          | 52.7           | 94   | 82   | 3.7  | 5.5  | 3          | 2          | 7          | 4          | 14  |     |             |    |     |     |     |     |      |      |                |
| 80                | 78         | 69             | -    | -    | 3.8  | 5.5  | 3.5        | 2          | -          | 4.5        | 22  |     |             |    |     |     |     |     |      |      |                |
| 100               | 79         | 87             | -    | -    | 3.5  | 5.5  | 3.5        | 2          | -          | 4.5        | 22  |     |             |    |     |     |     |     |      |      |                |

 $<sup>^{\</sup>ast}$  Dimensions for NG 100 according to DIN 16014.



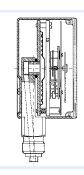
Capsule element

EN 837-3



- With zero correction
- Optional overpressure and/or underpressure safety 10 x FSD
- Extremely low measuring ranges from 0/6 mbar
- GOSSTANDART-certified





**Application** For gaseous, dry media which do not attack copper alloys.

#### **Technical** Type specifications

#### Nominal size

63 - 100 - 160

#### Accuracy class (EN 837-3/6)

1.6 (25 to 1,000 mbar) 4 at NG 160 (6 to 16 mbar)

#### Ranges (EN 837-3/5)

NG 63-100: 0/25 to 0/1,000 mbar NG 160: 0/6 to 0/1,000 mbar and all corresponding vacuum and compound ranges with overpressure protection

#### **Application area**

Static load: full scale value Dynamic load: 0.9 x full scale value Overload safety: 1.3 x full scale value

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of +20 °C:

rising temperature approx. ±0.6 %/10 K falling temperature approx. ±0.6 %/10 K of full scale value

#### Degree of protection

NG 63-160:IP 33 (EN 60529) NG 100: IP 54 (EN 60529)

#### **Standard version** Connection

Brass, bottom or centre back NG 63 G1/4B - spanner size SW 14 NG 100 - 160 G1/2B - spanner size SW 22 (EN 837-3/7.3)

#### Measuring element

Capsule element, CuBe alloy

#### Movement

Brass

#### Zero correction

From the front

NBR (Perbunan)

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304

#### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

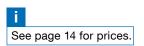
#### Window

Instrument glass

Panel mounted devices (types D 431/451):

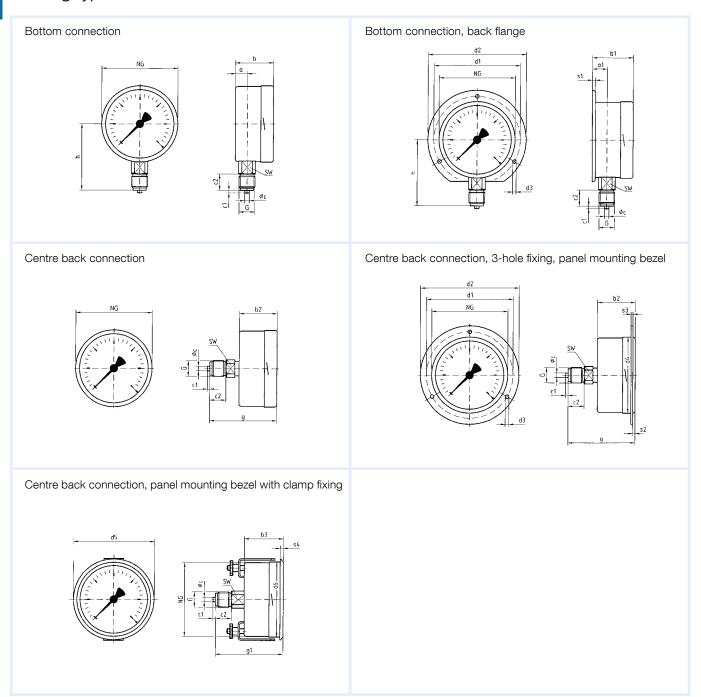
Plastic (PMMA)

- **Options** Overpressure and underpressure safety 10 x FSD Damping screw
  - Back flange
  - Panel mounting bezel, with window, plastic
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel with window, plastic
- Reference pointer
- Special scales
  - Other process connections



## Type D 4 - NG 63/100/160

## Housing types and dimensions



#### Dimensions (mm)

| Nominal size (NG) | а          | a1         | b  | b1   | b2 | bз | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | d1* | d2  | <b>d</b> 3* | d4  | d5  | d6  | G     | g  | g1 | h   | <b>S</b> 1 | <b>S</b> 2 |
|-------------------|------------|------------|----|------|----|----|----|----|------------|-----|-----|-------------|-----|-----|-----|-------|----|----|-----|------------|------------|
| 63                | 10.8       | 13.4       | 40 | 42.1 | 37 | 37 | 5  | 2  | 13         | 75  | 85  | 3.5         | 64  | 68  | 64  | G¼B   | 60 | 60 | 53  | 5.2        | 3          |
| 100               | 15.6       | 19.1       | 49 | 52.5 | 49 | 49 | 6  | 3  | 20         | 116 | 132 | 4.8         | 104 | 107 | 101 | G1/2B | 81 | 81 | 86  | 5.5        | 4          |
| 160               | 17.5       | 20.5       | 50 | 53   | 50 | 52 | 6  | 3  | 20         | 178 | 196 | 5.8         | 164 | 167 | 161 | G1/2B | 82 | 84 | 116 | 6          | 4          |
|                   |            |            |    |      |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |       |    |    |     |            |            |
| Nominal size (NG) | <b>S</b> 3 | <b>S</b> 4 | SW |      |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |       |    |    |     |            |            |
| 63                | 2          | 3          | 14 |      |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |       |    |    |     |            |            |
| 100               | 2          | 4          | 22 |      |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |       |    |    |     |            |            |
| 160               | 2          | 4.5        | 22 |      |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |       |    |    |     |            |            |

<sup>\*</sup> Dimensions for NG 100 according to DIN 16014.



### EN 837-3

DG: M, PG: 2

| Туре              | KP63, D201 | KP63, D211                           | KP80, D201 |  |  |
|-------------------|------------|--------------------------------------|------------|--|--|
| Version           | Ū.         |                                      |            |  |  |
| Housing Ø         | 63         | 63                                   | 80         |  |  |
| Housing           | Bla        | ack sheet steel, plastic clip-in win | dow        |  |  |
| Measuring element |            | Capsule element, CuBe alloy          |            |  |  |
| Accuracy class    | 1.6        | 1.6                                  | 1.6        |  |  |
| Connection        | G¼B        | G¼B                                  | G½B        |  |  |
| Range (mbar)      | Part no.   | Part no.                             | Part no.   |  |  |
| Price €           | 54.30      | 54.30                                | 62.70      |  |  |
| -25/0             | 35004201   | 35004211                             | 35054201   |  |  |
| -40/0             | 35005201   | 35005211                             | 35055201   |  |  |
| -60/0             | 35006201   | 35006211                             | 35056201   |  |  |
| -100/0            | 35007201   | 35007211                             | 35057201   |  |  |
| -160/0            | 35008201   | 35008211                             | 35058201   |  |  |
| -250/0            | 35009201   | 35009211                             | 35059201   |  |  |
| -400/0            | 35010201   | 35010211                             | 35060201   |  |  |
| -600/0            | 35011201   | 35011211                             | 35061201   |  |  |
| -1,000/0          | 35012201   | 35012211                             | 35062201   |  |  |
| Price €           | 54.30      | 54.30                                | 62.70      |  |  |
| 0/25              | 35016201   | 35016211                             | 35066201   |  |  |
| 0/40              | 35017201   | 35017211                             | 35067201   |  |  |
| 0/60              | 35018201   | 35018211                             | 35068201   |  |  |
| 0/100             | 35019201   | 35019211                             | 35069201   |  |  |
| 0/160             | 35020201   | 35020211                             | 35070201   |  |  |
| 0/250             | 35021201   | 35021211                             | 35071201   |  |  |
| 0/400             | 35022201   | 35022211                             | 35072201   |  |  |
| 0/600             | 35023201   | 35023211                             | 35073201   |  |  |
| 0/1,000           | 35024201   | 35024211                             | 35074201   |  |  |
|                   |            |                                      |            |  |  |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items





EN 837-3

DG: M, PG: 2

| Туре              | KP100, D201 | KP100, D211       | KP100, D221                                    | KP63, D301 | KP63, D311         | KP63,D331   | KP63, D351   |
|-------------------|-------------|-------------------|--|------------|--------------------|---|--------------|
| Version           |             |                   |  |            |                    |   |              |
| Housing Ø         | 100         | 100               | 100  | 63         | 63                 | 63  | 63           |
| Housing           | Blac        | k sheet steel, pl | astic,   | Stair      | nless steel 304, p | olastic clip-in wir   | ndow         |
| Measuring element | Capsu       | ıle element, CuE  | Be alloy                                       |            | Capsule eleme      | ent, CuBe alloy   |              |
| Accuracy class    | 1.6         | 1.6               | 1.6  | 1.6        | 1.6                | 1.6   | 1.6          |
| Connection        | G½B         | G½B               | G½B  | G¼B        | G¼B                | G¼B   | G¼B          |
|                   |             |                   | 3-hole fixing panel<br>mounting bezel<br>black |            |                    | 3-hole fixing, panel<br>mounting bezel,<br>stainless steel 304,<br>polished | Clamp fixing |
| Range (mbar)      | Part no.    | Part no.          | Part no.                                       | Part no.   | Part no.           | Part no.  | Part no.     |
| Price €           | 69.30       | 69.30             | 81.40  | 57.70      | 57.70              | 70.40   | 70.40        |
| -25/0             | 35104201    | 35104211          | 35104221                                       | 35004301   | 35004311           | 35004331  | 35004351     |
| -40/0             | 35105201    | 35105211          | 35105221                                       | 35005301   | 35005311           | 35005331  | 35005351     |
| -60/0             | 35106201    | 35106211          | 35106221                                       | 35006301   | 35006311           | 35006331  | 35006351     |
| -100/0            | 35107201    | 35107211          | 35107221                                       | 35007301   | 35007311           | 35007331  | 35007351     |
| -160/0            | 35108201    | 35108211          | 35108221                                       | 35008301   | 35008311           | 35008331  | 35008351     |
| -250/0            | 35109201    | 35109211          | 35109221                                       | 35009301   | 35009311           | 35009331  | 35009351     |
| -400/0            | 35110201    | 35110211          | 35110221                                       | 35010301   | 35010311           | 35010331  | 35010351     |
| -600/0            | 35111201    | 35111211          | 35111221                                       | 35011301   | 35011311           | 35011331  | 35011351     |
| -1,000/0          | 35112201    | 35112211          | 35112221                                       | 35012301   | 35012311           | 35012331  | 35012351     |
| Price €           | 69.30       | 69.30             | 81.40  | 57.70      | 57.50              | 70.40   | 70.40        |
| 0/25              | 35116201    | 35116211          | 35116221                                       | 35016301   | 35016311           | 35016331  | 35016351     |
| 0/40              | 35117201    | 35117211          | 35117221                                       | 35017301   | 35017311           | 35017331  | 35017351     |
| 0/60              | 35118201    | 35118211          | 35118221                                       | 35018301   | 35018311           | 35018331  | 35018351     |
| 0/100             | 35119201    | 35119211          | 35119221                                       | 35019301   | 35019311           | 35019331  | 35019351     |
| 0/160             | 35120201    | 35120211          | 35120221                                       | 35020301   | 35020311           | 35020331  | 35020351     |
| 0/250             | 35121201    | 35121211          | 35121221                                       | 35021301   | 35021311           | 35021331  | 35021351     |
| 0/400             | 35122201    | 35122211          | 35122221                                       | 35022301   | 35022311           | 35022331  | 35022351     |
| 0/600             | 35123201    | 35123211          | 35123221                                       | 35023301   | 35023311           | 35023331  | 35023351     |
| 0/1,000           | 35124201    | 35124211          | 35124221                                       | 35024301   | 35024311           | 35024331  | 35024351     |
|                   |             | I .               | I  | I .        | I.                 | l .   |              |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items



See page 20 for extra charges.



# Standard capsule pressure gauges

## EN 837-3

DG: M, PG: 2

| Туре              | KP80, D301 | KP80, D311 | KP80, D331   | KP80, D351   | KP100, D301 | KP100, D311 |
|-------------------|------------|------------|--|--|-------------|-------------|
| Version           |            |            |  |  |             |             |
| Housing Ø         | 80         | 80         | 80   | 80   | 100         | 100         |
| Housing           |            | S          | tainless steel 304,                                      | plastic clip-in windo  | w           |             |
| Measuring element |            |            | Capsule eleme  | ent, CuBe alloy  |             |             |
| Accuracy class    | 1.6        | 1.6        | 1.6  | 1.6  | 1.6         | 1.6         |
| Connection        | G½B        | G½B        | G½B  | G½B  | G½B         | G½B         |
|                   |            |            | 3-hole fixing, panel<br>mounting bezel,<br>chrome-plated | Panel mounting bezel,<br>chrome plated, with<br>clamp fixing |             |             |
| Range (mbar)      | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.    | Part no.    |
| Price €           | 66.40      | 66.40      | 80.20  | 81.40  | 73.90       | 73.90       |
| -25/0             | 35054301   | 35054311   | 35054331   | 35054351   | 35104301    | 35104311    |
| -40/0             | 35055301   | 35055311   | 35055331   | 35055351   | 35105301    | 35105311    |
| -60/0             | 35056301   | 35056311   | 35056331   | 35056351   | 35106301    | 35106311    |
| -100/0            | 35057301   | 35057311   | 35057331   | 35057351   | 35107301    | 35107311    |
| -160/0            | 35058301   | 35058311   | 35058331   | 35058351   | 35108301    | 35108311    |
| -250/0            | 35059301   | 35059311   | 35059331   | 35059351   | 35109301    | 35109311    |
| -400/0            | 35060301   | 35060311   | 35060331   | 35060351   | 35110301    | 35110311    |
| -600/0            | 35061301   | 35061311   | 35061331   | 35061351   | 35111301    | 35111311    |
| -1,000/0          | 35062301   | 35062311   | 35062331   | 35062351   | 35112301    | 35112311    |
|                   | _          |            |  |  |             |             |
| Price €           | 66.40      | 66.40      | 80.20  | 81.40  | 73.90       | 73.90       |
| 0/25              | 35066301   | 35066311   | 35066331   | 35066351   | 35116301    | 35116311    |
| 0/40              | 35067301   | 35067311   | 35067331   | 35067351   | 35117301    | 35117311    |
| 0/60              | 35068301   | 35068311   | 35068331   | 35068351   | 35118301    | 35118311    |
| 0/100             | 35069301   | 35069311   | 35069331   | 35069351   | 35119301    | 35119311    |
| 0/160             | 35070301   | 35070311   | 35070331   | 35070351   | 35120301    | 35120311    |
| 0/250             | 35071301   | 35071311   | 35071331   | 35071351   | 35121301    | 35121311    |
| 0/400             | 35072301   | 35072311   | 35072331   | 35072351   | 35122301    | 35122311    |
| 0/600             | 35073301   | 35073311   | 35073331   | 35073351   | 35123301    | 35123311    |
| 0/1,000           | 35074301   | 35074311   | 35074331   | 35074351   | 35124301    | 35124311    |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items





# Standard capsule pressure gauges

EN 837-3

DG: M, PG: 2

| Туре              | KP63, D401 | KP63, D411 | KP63, D431  | KP63, D451  | KP100, D401     | KP100, D411    | KP100, D431   | KP100, D451   |
|-------------------|------------|------------|---|---|-----------------|----------------|---|---|
| Version           |            |            |   |   |                 |                |   |   |
| Housing Ø         | 63         | 63         | 63  | 63  | 100             | 100            | 100   | 100   |
| Housing           |            | St         | tainless steel 3  | 04 with bayon   | et bezel, windo | w, see data sh | neet  |   |
| Measuring element |            |            |   | Capsule eleme   | ent, CuBe alloy | ,              |   |   |
| Accuracy class    | 1.6        | 1.6        | 1.6   | 1.6   | 1.6             | 1.6            | 1.6   | 1.6   |
| Connection        | G¼B        | G¼B        | G¼B   | G¼B   | G½B             | G½B            | G½B   | G½B   |
|                   |            |            | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel 304 pol-<br>ished | Panel mounting<br>bezel, 304, pol-<br>ished, with clamp<br>fixing |                 |                | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel 304 pol-<br>ished | Panel mounting<br>bezel, 304, pol-<br>ished, with clamp<br>fixing |
| Range (mbar)      | Part no.   | Part no.   | Part no.  | Part no.  | Part no.        | Part no.       | Part no.  | Part no.  |
| Price €           | 64.70      | 64.70      | 77.30   | 78.50   | 78.50           | 78.50          | 92.90   | 94.00   |
| -25/0             | 35004401   | 35004411   | 35004431  | 35004451  | 35104401        | 35104411       | 35104431  | 35104451  |
| -40/0             | 35005401   | 35005411   | 35005431  | 35005451  | 35105401        | 35105411       | 35105431  | 35105451  |
| -60/0             | 35006401   | 35006411   | 35006431  | 35006451  | 35106401        | 35106411       | 35106431  | 35106451  |
| -100/0            | 35007401   | 35007411   | 35007431  | 35007451  | 35107401        | 35107411       | 35107431  | 35107451  |
| -160/0            | 35008401   | 35008411   | 35008431  | 35008451  | 35108401        | 35108411       | 35108431  | 35108451  |
| -250/0            | 35009401   | 35009411   | 35009431  | 35009451  | 35109401        | 35109411       | 35109431  | 35109451  |
| -400/0            | 35010401   | 35010411   | 35010431  | 35010451  | 35110401        | 35110411       | 35110431  | 35110451  |
| -600/0            | 35011401   | 35011411   | 35011431  | 35011451  | 35111401        | 35111411       | 35111431  | 35111451  |
| -1,000/0          | 35012401   | 35012411   | 35012431  | 35012451  | 35112401        | 35112411       | 35112431  | 35112451  |
|                   |            |            |   |   |                 |                |   |   |
| Price €           | 64.70      | 64.70      | 77.30   | 78.50   | 78.50           | 78.50          | 92.90   | 94.00   |
| 0/25              | 35016401   | 35016411   | 35016431  | 35016451  | 35116401        | 35116411       | 35116431  | 35116451  |
| 0/40              | 35017401   | 35017411   | 35017431  | 35017451  | 35117401        | 35117411       | 35117431  | 35117451  |
| 0/60              | 35018401   | 35018411   | 35018431  | 35018451  | 35118401        | 35118411       | 35118431  | 35118451  |
| 0/100             | 35019401   | 35019411   | 35019431  | 35019451  | 35119401        | 35119411       | 35119431  | 35119451  |
| 0/160             | 35020401   | 35020411   | 35020431  | 35020451  | 35120401        | 35120411       | 35120431  | 35120451  |
| 0/250             | 35021401   | 35021411   | 35021431  | 35021451  | 35121401        | 35121411       | 35121431  | 35121451  |
| 0/400             | 35022401   | 35022411   | 35022431  | 35022451  | 35122401        | 35122411       | 35122431  | 35122451  |
| 0/600             | 35023401   | 35023411   | 35023431  | 35023451  | 35123401        | 35123411       | 35123431  | 35123451  |
| 0/1,000           | 35024401   | 35024411   | 35024431  | 35024451  | 35124401        | 35124411       | 35124431  | 35124451  |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items





# Standard capsule pressure gauges

## EN 837-3

DG: M, PG: 2

| Туре              | KP160, D401 | KP160, D411         | KP160, D431  | KP160, D451  |
|-------------------|-------------|---------------------|--|--|
| Version           |             |                     |  |  |
| Housing Ø         | 160         | 160                 | 160  | 160  |
| Housing           |             | Stainless steel 30- | 4 with bayonet bezel                               |  |
| Measuring element |             | Capsule elem        | nent, CuBe alloy                                   |  |
| Accuracy class    | 1.6*        | 1.6*                | 1.6*   | 1.6*   |
| Connection        | G½B         | G½B                 | G1/2B  | G½B  |
|                   |             |                     | 3-hole fixing, panel mounting bezel, 304, polished | Panel mounting bezel, 304, polished, with clamp fixing |
| Range (mbar)      | Part no.    | Part no.            | Part no.   | Part no.   |
| Price €           | 143.10      | 143.10              | 168.50   | 170.20   |
| -6/0              | 35151401    | 35151411            | 35151431   | 35151451   |
| -10/0             | 35152401    | 35152411            | 35152431   | 35152451   |
| -16/0             | 35153401    | 35153411            | 35153431   | 35153451   |
| Duita - C         | 404.00      | 404.00              | 44740  | 440.00   |
| Price €           | 121.80      | 121.80              | 147.10   | 148.80   |
| -25/0             | 35154401    | 35154411            | 35154431   | 35154451   |
| -40/0             | 35155401    | 35155411            | 35155431   | 35155451   |
| -60/0             | 35156401    | 35156411            | 35156431   | 35156451   |
| -100/0            | 35157401    | 35157411            | 35157431   | 35157451   |
| -160/0            | 35158401    | 35158411            | 35158431   | 35158451   |
| -250/0            | 35159401    | 35159411            | 35159431   | 35159451   |
| -400/0            | 35160401    | 35160411            | 35160431   | 35160451   |
| -600/0            | 35161401    | 35161411            | 35161431   | 35161451   |
| -1,000/0          | 35162401    | 35162411            | 35162431   | 35162451   |
| Price €           | 143.10      | 143.10              | 168.50   | 170,20   |
| 0/6               | 35163401    | 35163411            | 35163431   | 35163451   |
| 0/10              | 35164401    | 35164411            | 35164431   | 35164451   |
| 0/16              | 35165401    | 35165411            | 35165431   | 35165451   |
|                   |             |                     |  |  |
| Price €           | 121.80      | 121.80              | 147.10   | 148.80   |
| 0/25              | 35166401    | 35166411            | 35166431   | 35166451   |
| 0/40              | 35167401    | 35167411            | 35167431   | 35167451   |
| 0/60              | 35168401    | 35168411            | 35168431   | 35168451   |
| 0/100             | 35169401    | 35169411            | 35169431   | 35169451   |
| 0/160             | 35170401    | 35170411            | 35170431   | 35170451   |
| 0/250             | 35171401    | 35171411            | 35171431   | 35171451   |
| 0/400             | 35172401    | 35172411            | 35172431   | 35172451   |
| 0/600             | 35173401    | 35173411            | 35173431   | 35173451   |
| 0/1,000           | 35174401    | 35174411            | 35174431   | 35174451   |

<sup>\* ≤ 16</sup> mbar = accuracy class 4

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items





# Capsule pressure gauges for chemical applications EN 837-3

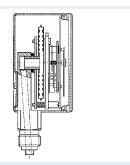






- With zero correction
- Robust stainless steel housing (with bayonet bezel)
- Wetted parts and movement made of stainless steel
- GOSSTANDART-certified
- ATEX version (optional)





**Application** For corrosive gaseous and dry media, also for use in corrosive environments.

### **Technical** Type specifications

### Nominal size

63 - 100 - 160

### Accuracy class (EN 837-3/6)

### Ranges (EN 837-3/5)

0/25 to 0/1,000 mbar and all corresponding vacuum and compound ranges with overpressure protection

### Application area

Static load: full scale value Dynamic load: 0.9 x full scale value Overload safety: 1.3 x full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +100 \, ^{\circ}C$  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.6 %/10 K falling temperature approx. ±0.6 %/10 K of full scale value

### **Degree of protection**

IP 32 (EN 60529)

### **Standard version** Connection

Stainless steel 316 Ti/316 L, bottom or centre back NG 63 G1/4B - spanner size SW 14 NG 100 - 100 G1/2B - spanner size SW 22 (EN 837-3/7.3)

### Measuring element

Capsule element, stainless steel 316 Ti/316 L

### Movement

Stainless steel

### Zero correction

From the front

### Seal

FKM (Viton)

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304

### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

### Window

Laminated safety glass Panel mounted devices (types D 432/452): Plastic (PMMA)

- Options Back flange
  - Panel mounting bezel
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel
  - ATEX version



- Damping screw
- Special scales
- Other process connections

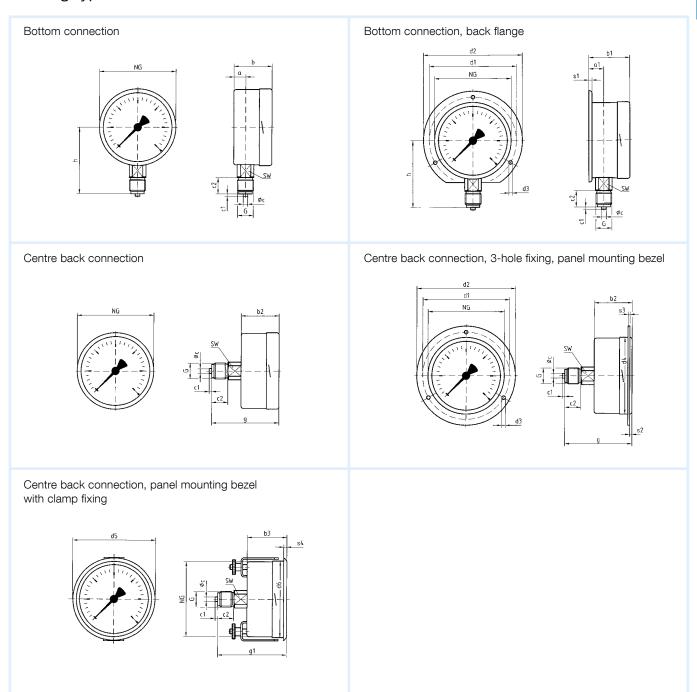




# Capsule pressure gauges for chemical applications

# Type D 4 - NG 63/100/160

## Housing types and dimensions



| Nominal size (NG) | а          | <b>a</b> 1 | b  | b1   | b2 | bз | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | d1* | d2  | <b>d</b> 3* | d4  | <b>d</b> 5 | d6  | G     | g  | g1 | h   | S1  | S2 |
|-------------------|------------|------------|----|------|----|----|----|----|------------|-----|-----|-------------|-----|------------|-----|-------|----|----|-----|-----|----|
| 63                | 10.8       | 13.4       | 40 | 42.1 | 37 | 37 | 5  | 2  | 13         | 75  | 85  | 3.5         | 64  | 68         | 64  | G1/4B | 60 | 60 | 53  | 5.2 | 3  |
| 100               | 15.6       | 19.1       | 49 | 52.5 | 49 | 49 | 6  | 3  | 20         | 116 | 132 | 4.8         | 104 | 107        | 101 | G1/2B | 81 | 81 | 86  | 5.5 | 4  |
| 160               | 17.5       | 20.5       | 50 | 53   | 50 | 52 | 6  | 3  | 20         | 178 | 196 | 5.8         | 164 | 167        | 161 | G1/2B | 82 | 84 | 116 | 6   | 4  |
|                   |            |            |    |      |    |    |    |    |            |     |     |             |     |            |     |       |    |    |     |     |    |
| Nominal size (NG) | <b>S</b> 3 | <b>S</b> 4 | SW |      |    |    |    |    |            |     |     |             |     |            |     |       |    |    |     |     |    |
| 63                | 2          | 3          | 14 |      |    |    |    |    |            |     |     |             |     |            |     |       |    |    |     |     |    |
| 100               | 2          | 4          | 22 |      |    |    |    |    |            |     |     |             |     |            |     |       |    |    |     |     |    |
| 160               | 2          | 4.5        | 22 |      |    |    |    |    |            |     |     |             |     |            |     |       |    |    |     |     |    |

<sup>\*</sup> Dimensions for NG 100 according to DIN 16014.



# Capsule pressure gauges for chemical applications

EN 837-3

DG: M, PG: 3

| Туре             | KP63Ch, D402 | KP63Ch, D412 | KP63Ch, D432  | KP63Ch, D452                                     | KP100Ch, D402   | KP100Ch, D412 | KP100Ch, D432   | KP100Ch, D452                                    |
|------------------|--------------|--------------|---|--|-----------------|---------------|---|--|
| Version          |              |              |   |  |                 |               |   |  |
| Housing Ø        | 63           | 63           | 63  | 63   | 100             | 100           | 100   | 100  |
| Housing          |              | Stainless    | steel 304 with  | bayonet beze                                     | l, window, see  | data sheet    | ,   |  |
| Measuring elemen | t            | (            | Capsule eleme   | ent, stainless st                                | teel 316 Ti/316 | L             |   |  |
| Accuracy class   | 1.6          | 1.6          | 1.6   | 1.6  | 1.6             | 1.6           | 1.6   | 1.6  |
| Connection       | G¼B          | G¼B          | G¼B   | G¼B  | G½B             | G½B           | G½B   | G½B  |
|                  |              |              | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel 304 pol-<br>ished | Panel mounting<br>bezel 304 with<br>clamp fixing |                 |               | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel 304<br>polished | Panel mounting<br>bezel 304 with<br>clamp fixing |
| Range (mbar)     | Part no.     | Part no.     | Part no.  | Part no.   | Part no.        | Part no.      | Part no.  | Part no.   |
| Price €          | 130.40       | 130.40       | 143.10  | 144.20   | 169.60          | 169.60        | 184.00  | 185.20   |
| -25/0            | 35004402     | 35004412     | 35004432  | 35004452   | 35104402        | 35104412      | 35104432  | 35104452   |
| -40/0            | 35005402     | 35005412     | 35005432  | 35005452   | 35105402        | 35105412      | 35105432  | 35105452   |
| -60/0            | 35006402     | 35006412     | 35006432  | 35006452   | 35106402        | 35106412      | 35106432  | 35106452   |
| -100/0           | 35007402     | 35007412     | 35007432  | 35007452   | 35107402        | 35107412      | 35107432  | 35107452   |
| -160/0           | 35008402     | 35008412     | 35008432  | 35008452   | 35108402        | 35108412      | 35108432  | 35108452   |
| -250/0           | 35009402     | 35009412     | 35009432  | 35009452   | 35109402        | 35109412      | 35109432  | 35109452   |
| -400/0           | 35010402     | 35010412     | 35010432  | 35010452   | 35110402        | 35110412      | 35110432  | 35110452   |
| -600/0           | 35011402     | 35011412     | 35011432  | 35011452   | 35111402        | 35111412      | 35111432  | 35111452   |
| -1,000/0         | 35012402     | 35012412     | 35012432  | 35012452   | 35112402        | 35112412      | 35112432  | 35112452   |
|                  |              | I            |   | I  |                 |               | I   | I  |
| Price €          | 130.40       | 130.40       | 143.10  | 144.20   | 169.60          | 169.60        | 184.00  | 185.20   |
| 0/25             | 35016402     | 35016412     | 35016432  | 35016452   | 35116402        | 35116412      | 35116432  | 35116452   |
| 0/40             | 35017402     | 35017412     | 35017432  | 35017452   | 35117402        | 35117412      | 35117432  | 35117452   |
| 0/60             | 35018402     | 35018412     | 35018432  | 35018452   | 35118402        | 35118412      | 35118432  | 35118452   |
| 0/100            | 35019402     | 35019412     | 35019432  | 35019452   | 35119402        | 35119412      | 35119432  | 35119452   |
| 0/160            | 35020402     | 35020412     | 35020432  | 35020452   | 35120402        | 35120412      | 35120432  | 35120452   |
| 0/250            | 35021402     | 35021412     | 35021432  | 35021452   | 35121402        | 35121412      | 35121432  | 35121452   |
| 0/400            | 35022402     | 35022412     | 35022432  | 35022452   | 35122402        | 35122412      | 35122432  | 35122452   |
| 0/600            | 35023402     | 35023412     | 35023432  | 35023452   | 35123402        | 35123412      | 35123432  | 35123452   |
| 0/1,000          | 35024402     | 35024412     | 35024432  | 35024452   | 35124402        | 35124412      | 35124432  | 35124452   |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items





# Capsule pressure gauges for chemical applications

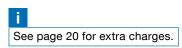
## EN 837-3

DG: M, PG: 3

| Туре              | KP160Ch, D402 | KP160Ch, D412                 | KP160Ch, D432                                      | KP160Ch, D452                               |
|-------------------|---------------|-------------------------------|--|---|
| Version           |               |                               |  |   |
| Housing Ø         | 160           | 160                           | 160  | 160   |
| Housing           | S             | tainless steel 304 with bayon | et bezel, window, see data sh                      | neet  |
| Measuring element |               | Capsule element, sta          | inless steel 316 Ti/316 L                          |   |
| Accuracy class    | 1.6           | 1.6                           | 1.6  | 1.6   |
| Connection        | G½B           | G½B                           | G½B  | G½B   |
|                   |               |                               | 3-hole fixing, panel mounting bezel, 304, polished | Panel mounting bezel 304, with clamp fixing |
| Range (mbar)      | Part no.      | Part no.                      | Part no.   | Part no.                                    |
| Price €           | 241.10        | 241.10                        | 266.50   | 267.70                                      |
| -25/0             | 35154402      | 35154412                      | 35154432   | 35154452                                    |
| -40/0             | 35155402      | 35155412                      | 35155432   | 35155452                                    |
| -60/0             | 35156402      | 35156412                      | 35156432   | 35156452                                    |
| -100/0            | 35157402      | 35157412                      | 35157432   | 35157452                                    |
| -160/0            | 35158402      | 35158412                      | 35158432   | 35158452                                    |
| -250/0            | 35159402      | 35159412                      | 35159432   | 35159452                                    |
| -400/0            | 35160402      | 35160412                      | 35160432   | 35160452                                    |
| -600/0            | 35161402      | 35161412                      | 35161432   | 35161452                                    |
| -1,000/0          | 35162402      | 35162412                      | 35162432   | 35162452                                    |
|                   |               |                               | 1  |   |
| Price €           | 241.10        | 241.10                        | 266.50   | 267.70                                      |
| 0/25              | 35166402      | 35166412                      | 35166432   | 35166452                                    |
| 0/40              | 35167402      | 35167412                      | 35167432   | 35167452                                    |
| 0/60              | 35168402      | 35168412                      | 35168432   | 35168452                                    |
| 0/100             | 35169402      | 35169412                      | 35169432   | 35169452                                    |
| 0/160             | 35170402      | 35170412                      | 35170432   | 35170452                                    |
| 0/250             | 35171402      | 35171412                      | 35171432   | 35171452                                    |
| 0/400             | 35172402      | 35172412                      | 35172432   | 35172452                                    |
| 0/600             | 35173402      | 35173412                      | 35173432   | 35173452                                    |
| 0/1,000           | 35174402      | 35174412                      | 35174432   | 35174452                                    |
|                   |               |                               |  |   |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items





# Extra charges for capsule pressure gauges

DG: M

| Housing diameter (mm)  | PG | 63                         | 80                         | 100                        | 160                        |
|--|----|----------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|
| Description  |    | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
| Overpressure safety 10 x FSD for ranges > 25 mbar (only for measuring system brass/CuBe, only for instruments with bayonet bezel)  | 2  | <b>9.90</b><br>38192       |                            | <b>11.50</b><br>38194      | <b>11.50</b><br>38195      |
| Overpressure and underpressure safety 10 x FSD for ranges > 25 mbar (only for measuring system brass/CuBe, only for gauges with bayonet bezel)   | 2  | <b>19.30</b><br>38197      |                            | <b>22.60</b><br>38199      | <b>22.60</b><br>38200      |
| Accuracy class 1.0 (only for Ms/CuBe measuring systems)  | -  |                            |                            | <b>18.70</b><br>38180      | <b>23.10</b><br>38181      |
| 3-hole fixing, panel mounting bezel, stainless steel 304 (only for gauges with bayonet bezel, also for bottom connection)  | 3  | <b>12.80</b> 37608         |                            | <b>14.50</b><br>37609      | <b>25.40</b><br>37610      |
| Back flange, stainless steel 304, bare metal surface (only for gauges with stainless steel housing)  | 3  | <b>9.00</b><br>38048       | <b>10.70</b><br>38049      | <b>11.80</b><br>38050      | <b>17.20</b><br>38051      |
| Housing stainless steel 304 polished   | -  | <b>10.10</b> 37611         | <b>11.40</b> 37612         | <b>13.30</b> 37613         | <b>16.40</b><br>37614      |
| Bayonet bezel stainless steel 304 polished   | -  | <b>2.80</b><br>38052       |                            | <b>4.20</b><br>38053       | <b>7.00</b><br>38055       |
| Laminated safety glass window<br>(only for gauges with bayonet bezel)  | -  | <b>2.80</b><br>38072       |                            | <b>4.10</b><br>38074       | <b>7.50</b><br>38075       |
| Connection socket nickel-plated  | 3  | <b>2.10</b> 38084          | <b>2.50</b><br>38085       | <b>2.50</b><br>38086       | <b>3.30</b><br>38087       |
| Connection socket with special thread  | -  | On request                 | On request                 | On request                 | On request                 |
| Damping screw brass – hole<br>0.3 – 0.5 – 0.7 mm (please specify)  | 2  | <b>0.90</b><br>38097       | <b>0.90</b><br>38098       | <b>0.90</b><br>38099       | <b>0.90</b><br>38100       |
| Damping screw stainless steel 316 Ti – hole<br>0.3 – 0.5 – 0.7 mm (please specify)   | 3  | <b>2.00</b><br>38103       | <b>2.00</b><br>38104       | <b>2.00</b><br>38105       | <b>2.00</b><br>38106       |
| Red mark on dial   | -  | <b>1.20</b><br>38184       | <b>1.30</b><br>38185       | <b>1.30</b><br>38186       | <b>1.30</b><br>38187       |
| 1 reference pointer red – external screwdriver adjustment (window = plastic)   | 1  | <b>3.90</b><br>38115       | <b>4.10</b><br>38116       | <b>4.20</b><br>38117       |                            |
| 1 reference pointer red – external rotary knob<br>adjustment (window = plastic)  | 1  | <b>6.50</b><br>38188       | <b>7.80</b><br>38189       | <b>9.00</b><br>38190       | <b>10.50</b><br>38191      |
| Max pointer – for ranges greater than 0/250 mbar (only for gauges without filling, not possible for overpressure safety 10 x FSD or overpressure/underpressure safety 10 x FSD as well as negative ranges) | 1  | <b>11.80</b><br>38127      | <b>13.20</b><br>38128      | <b>14.60</b><br>38129      | <b>18.10</b><br>38130      |
| Special mounting position  | -  | <b>6.70</b><br>38147       | <b>6.70</b><br>38148       | <b>6.70</b><br>38149       | <b>6.70</b><br>38150       |
| Oil and grease removed from wetted parts (not for oxygen!), label "Oil and grease free" (only for stainless steel measuring system)  | -  | <b>20.90</b> 37615         | <b>20.90</b><br>37616      | <b>20.90</b><br>37617      | <b>20.90</b><br>37618      |
| Glycerine/water filling, only for pressure gauges for chemical applications with positive ranges ≥ 60 mbar, accuracy class 2.5 at increasing pressure  | -  | <b>83.10</b><br>37619      |                            | <b>91.20</b><br>37620      | <b>104.50</b><br>37621     |
| Higher degree of protection IP 54 (only for gauges with bayonet bezel)   | 1  |                            |                            | <b>10.70</b><br>38160      |                            |
| Printing block costs per scale and colour<br>(scale design as per EN 837-3, others on request)   | -  | <b>127.50</b> 38153        | <b>138.80</b><br>38154     | <b>138.80</b><br>38155     | <b>174.80</b><br>38156     |
| Printing costs per additional colour   | -  | <b>0.90</b><br>38165       | <b>0.90</b><br>38166       | <b>1.00</b><br>38167       | <b>1.10</b><br>38168       |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces

Blues part no. = in-stock items



See the overview "Accessories for panel mounting and wall mounting" on page 150.

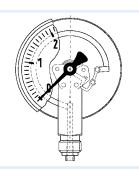


EN 837-1



- For pneumatic and heating system applications
- Design as per EN 837-1
- Accuracy class 1.6
- Corrosion-resistant, highly impactresistant plastic housing
- Many customised versions available





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical** Type specifications D1

### Nominal size

40 - 50 - 63 - 80 - 100

### Accuracy class (EN 837-1/6)

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/400 bar

### Application area

Static load: ¾ x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 32 (EN 60529)

### **Standard version** Connection

Brass, bottom or centre back NG 40 G<sup>1</sup>/<sub>8</sub>B - SW 12 NG 50-63 G1/4B - SW 14 NG 80-100 bottom G1/2B - spanner size SW 22 NG 80-100 centre back G1/4B - spanner size SW 14 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, copper alloy ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube

### Movement

Brass

### Dial

### **Options**

- Damping screw
- Reference pointer
- Special scales
- Other process connections

Plastic, white Dial marking black

### Pointer

Plastic, black

### Housing

Black ABS, highly impact-resistant and corrosion-resistant

### Window

Clip-in plastic, NG 80-100 with adjustable red reference pointer



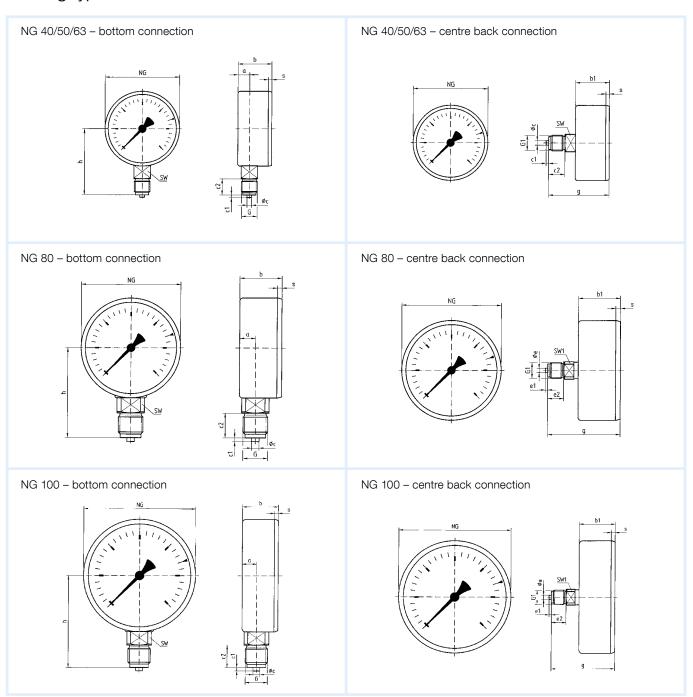
See the catalogue DOMESTIC TECHNOLOGY for special heating and sanitary versions.

See page 28 for prices.

21

# Type D 1 - NG 40/50/63/80/100

## Housing types and dimensions



| Nominal size (NG) | а    | b    | b1   | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | Øe | <b>e</b> 1 | <b>e</b> 2 | g    | G     | G1    | h    | S   | SW | Spanner<br>size SW1 |
|-------------------|------|------|------|----|----|------------|----|------------|------------|------|-------|-------|------|-----|----|---------------------|
| 40                | 9.5  | 25   | 25   | 4  | 2  | 10         | -  | -          | -          | 41.5 | G⅓B   | G⅓B   | 36   | 3   | 12 | -                   |
| 50                | 10.3 | 26.8 | 27.1 | 5  | 2  | 13         | -  | -          | -          | 47.1 | G1/4B | G¼B   | 45   | 3.8 | 14 | -                   |
| 63                | 9.8  | 29.7 | 30.4 | 5  | 2  | 13         | -  | -          | -          | 50.4 | G1/4B | G1/4B | 51.5 | 3.7 | 14 | -                   |
| 80                | 12.8 | 32.8 | 32.8 | 6  | 3  | 20         | 5  | 2          | 13         | 55.8 | G½B   | G1/4B | 72   | 2.8 | 22 | 14                  |
| 100               | 15.5 | 34.5 | 32   | 6  | 3  | 20         | 5  | 2          | 13         | 55   | G1/2B | G¼B   | 82   | 3.5 | 22 | 14                  |



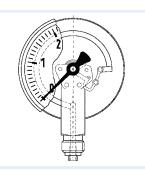
Bourdon tube

EN 837-1



- For pneumatic and heating system applications
- Robust steel or stainless steel housing
- Accuracy class 1.6
- Many customised versions available





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper allovs.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical Type** specifications D2/D3

Nominal size

40 - 50 - 63

Accuracy class (EN 837-1/6)

Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/400 bar

**Application area** 

Static load: 3/4 x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 32 (EN 60529)

### Standard version Connection

Brass, bottom or centre back NG 40 G1/8B - spanner size SW 12 NG 50-63 G1/4B - spanner size SW 14 (EN 837-1/7.3)

## Measuring element

Bourdon tube, copper alloy ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube

### Movement

Brass

**Options** 

- Panel mounting bezel
- 3-hole fixing, panel mounting bezel
- Damping screw

### Dial

Plastic, white Dial marking black

### Pointer

Plastic, black

### Housing

D 2 - black sheet steel D3 - stainless steel 304

### Window

Clip-in plastic

- Reference pointer
- Special scales
- Other process connections



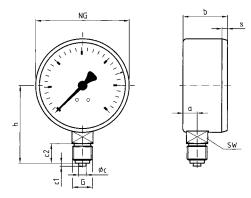
See the catalogue DOMESTIC TECHNOLOGY for special heating and sanitary versions. See page 29 for prices.



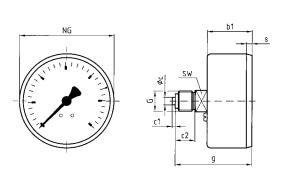
Type D 2/D 3 - NG 40/50/63

## Housing types and dimensions

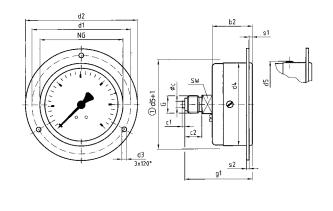
Bottom connection



Centre back connection

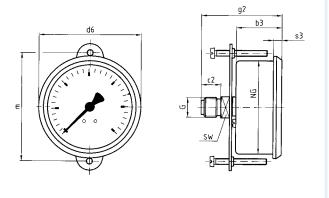


Centre back connection, 3-hole fixing, panel mounting bezel



5.6

Centre back connection, panel mounting bezel with clamp fixing



\_. . .

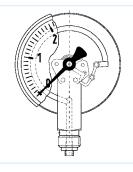
① Panel cut-out

| ר)   |                    |   |   |  |  |   |  |  |   |   |   |   |  |   |   |   |   |   |  |
|------|--------------------|---|---|--|--|---|--|--|---|---|---|---|--|---|---|---|---|---|--|
| а    | b                  | b1  | b2  | bз   | Øc   | C1  | <b>C</b> 2   | d1   | d2  | dз  | d4  | d5  | d6   | g   | g1  | g <sub>2</sub>  | G   | h   | m  |
| 8.5  | 23.5               | 25  | 26  | 28   | 4  | 2   | 10   | 51   | 61  | 3.6   | 41  | 45  | 44   | 41.5  | 42.5  | 46.6  | G1/6B   | 36  | 50   |
| 10.5 | 26                 | 26  | 27.5  | 30.3   | 5  | 2   | 13   | 60   | 71  | 3.6   | 50  | 54  | 54   | 47  | 49  | 51.3  | G1/4B   | 45  | 58   |
| 9.5  | 29.4               | 29.4                                      | 30.3  | 30.3   | 5  | 2   | 13   | 75   | 85  | 3.6   | 63  | 66.5  | 67.8   | 50.4  | 51.3  | 53.3  | G14B  | 51.5  | 72   |
|      |                    |   |   |  |  |   |  |  |   |   |   |   |  |   |   |   |   |   |  |
| S    | S1                 | <b>S</b> 2                                | <b>S</b> 3  | SW   |  |   |  |  |   |   |   |   |  |   |   |   |   |   |  |
| 3    | 2.5                | 2   | 5.2   | 12   |  |   |  |  |   |   |   |   |  |   |   |   |   |   |  |
| 3.8  | 2.5                | 2   | 5.4   | 14   |  |   |  |  |   |   |   |   |  |   |   |   |   |   |  |
|      | a 8.5 10.5 9.5 s 3 | a b 8.5 23.5 10.5 26 9.5 29.4  s s1 3 2.5 | a     b     b1       8.5     23.5     25       10.5     26     26       9.5     29.4     29.4       s     s1     s2       3     2.5     2 | a         b         b1         b2           8.5         23.5         25         26           10.5         26         26         27.5           9.5         29.4         29.4         30.3           s         s1         s2         s3           3         2.5         2         5.2 | a     b     b1     b2     b3       8.5     23.5     25     26     28       10.5     26     26     27.5     30.3       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3       s     s1     s2     s3     SW       3     2.5     2     5.2     12 | a     b     b1     b2     b3     Øc       8.5     23.5     25     26     28     4       10.5     26     26     27.5     30.3     5       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5       s     s1     s2     s3     SW       3     2.5     2     5.2     12 | a     b     b1     b2     b3     Øc     c1       8.5     23.5     25     26     28     4     2       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2       s     s1     s2     s3     SW       3     2.5     2     5.2     12 | a     b     b1     b2     b3     Øc     C1     C2       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13       s     s1     s2     s3     SW     3       3     2.5     2     5.2     12     3 | a     b     b1     b2     b3     Øc     C1     C2     d1       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75       s     s1     s2     s3     SW | a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85       s     s1     s2     s3     SW          3     2.5     2     5.2     12 | a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6       s     s1     s2     s3     SW     8 </td <td>a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63       s     s1     s2     s3     SW     III     III     III     III     III       3     2.5     2     5.2     12     III     III     III     III</td> <td>a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5       s     s1     s2     s3     SW     8</td> <td>a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8       s     s1     s2     s3     SW     III       3     2.5     2     5.2     12     II     III     <td< td=""><td>a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4       8     81     82     83     SW     8</td><td>a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g     g1       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5     42.5       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47     49       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4     51.3       s     s1     s2     s3     SW     Image: SW</td><td>a     b     b1     b2     b3     Øc     C1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g     g1     g2       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5     42.5     46.6       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47     49     51.3       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4     51.3     53.3       s     s1     s2     s3     SW     8</td><td>a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g     g1     g2     G       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5     42.5     46.6     G½B       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47     49     51.3     G¼B       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4     51.3     53.3     G¼B       8     81     82     83     SW     8</td><td>a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g     g1     g2     G     h       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5     42.5     46.6     G½B     36       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47     49     51.3     G¼B     45       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4     51.3     53.3     G¼B     51.5       8     81     82     83     SW     8</td></td<></td> | a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63       s     s1     s2     s3     SW     III     III     III     III     III       3     2.5     2     5.2     12     III     III     III     III | a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5       s     s1     s2     s3     SW     8 | a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8       s     s1     s2     s3     SW     III       3     2.5     2     5.2     12     II     III     III <td< td=""><td>a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4       8     81     82     83     SW     8</td><td>a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g     g1       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5     42.5       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47     49       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4     51.3       s     s1     s2     s3     SW     Image: SW</td><td>a     b     b1     b2     b3     Øc     C1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g     g1     g2       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5     42.5     46.6       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47     49     51.3       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4     51.3     53.3       s     s1     s2     s3     SW     8</td><td>a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g     g1     g2     G       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5     42.5     46.6     G½B       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47     49     51.3     G¼B       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4     51.3     53.3     G¼B       8     81     82     83     SW     8</td><td>a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g     g1     g2     G     h       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5     42.5     46.6     G½B     36       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47     49     51.3     G¼B     45       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4     51.3     53.3     G¼B     51.5       8     81     82     83     SW     8</td></td<> | a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4       8     81     82     83     SW     8 | a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g     g1       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5     42.5       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47     49       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4     51.3       s     s1     s2     s3     SW     Image: SW | a     b     b1     b2     b3     Øc     C1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g     g1     g2       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5     42.5     46.6       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47     49     51.3       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4     51.3     53.3       s     s1     s2     s3     SW     8 | a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g     g1     g2     G       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5     42.5     46.6     G½B       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47     49     51.3     G¼B       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4     51.3     53.3     G¼B       8     81     82     83     SW     8 | a     b     b1     b2     b3     Øc     c1     c2     d1     d2     d3     d4     d5     d6     g     g1     g2     G     h       8.5     23.5     25     26     28     4     2     10     51     61     3.6     41     45     44     41.5     42.5     46.6     G½B     36       10.5     26     26     27.5     30.3     5     2     13     60     71     3.6     50     54     54     47     49     51.3     G¼B     45       9.5     29.4     29.4     30.3     30.3     5     2     13     75     85     3.6     63     66.5     67.8     50.4     51.3     53.3     G¼B     51.5       8     81     82     83     SW     8 |

# Standard Bourdon tube pressure gauges EN 837-1



- For domestic and mechanical engineering applications
- Robust steel housing
- Window with adjustable reference
- Many customised versions available





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper alloys.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical** Type specifications D2

### Nominal size

80 - 100

### Accuracy class (EN 837-1/6)

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/400 bar

### Application area

Static load: ¾ x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

# Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ Ambient: T<sub>min</sub> = -20 °C T<sub>max</sub> = +60 °C

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### **Degree of protection**

IP 32 (EN 60529)

## **Standard version** Connection

Brass, bottom:

NG 80 - 100 G1/2B - spanner size SW 22 Brass, centre back:

NG 80 - 100 G1/4B - spanner size SW 14 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, copper alloy ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube

### Movement

**Brass** 

## Dial

Plastic, white Dial marking black

### **Pointer**

Plastic, black

### Housing

Sheet steel, black

### Window

Clip-in plastic, with adjustable red reference pointer

## **Options**

- Stainless steel housing (NG 100)
- Push on bezel
- Instrument glass window

- Damping screw
- Special scales
- Other process connections

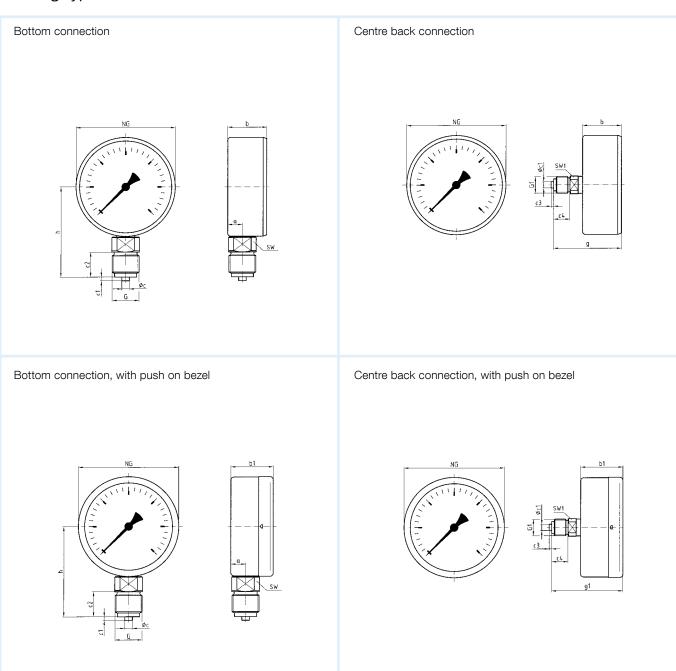


See the catalogue DOMESTIC TECHNOLOGY for special heating and sanitary versions.

See page 30 for prices.

Type D 2 - NG 80/100

## Housing types and dimensions



| Nominal size<br>(NG) | а    | b    | b1   | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | Øc1 | <b>C</b> 3 | C4 | g    | g1   | G   | G1    | h  | SW | Spanner<br>size SW <sub>1</sub> |
|----------------------|------|------|------|----|----|------------|-----|------------|----|------|------|-----|-------|----|----|---------------------------------|
| 80                   | 11.7 | 31   | 33.5 | 6  | 3  | 20         | 5   | 2          | 13 | 54   | 56.5 | G½B | G1/4B | 72 | 22 | 14                              |
| 100                  | 11   | 29.5 | 34   | 6  | 3  | 20         | 5   | 2          | 13 | 52.5 | 57   | G½B | G¼B   | 82 | 22 | 14                              |

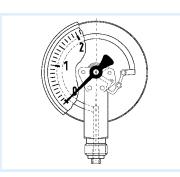


# Standard Bourdon tube pressure gauges EN 837-1



- For domestic and mechanical engineering applications
- With reference pointer on dial
- Robust steel housing
- Many customised versions available





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper alloys.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical Type** specifications

Nominal size

Accuracy class (EN 837-1/6)

1.6

Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/40 bar

Application area

Static load: 3/4 x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

### **Standard version** Connection

Brass, bottom: G1/2B - spanner size SW 22

### Measuring element

Bourdon tube, copper alloy ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube

### Movement

Brass

### Dial

Aluminium, white Dial marking black with adjustable reference pointer

### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

Sheet steel, black

### Push on bezel

Sheet steel, black

### See the catalogue DOMESTIC TECHNOLOGY for special heating and sanitary versions.

See page 30 for prices.

## **Options**

- Damping screw
- Special scales
- Other process connections

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

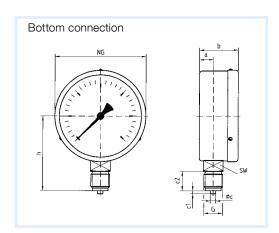
rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 32 (EN 60529)

### Window

Instrument glass



| Nominal size (NG) | а          | b   | Øc  | C1 |
|-------------------|------------|-----|-----|----|
| 160               | 15.5       | 50  | 6   | 3  |
|                   |            |     |     |    |
| Nominal size (NG) | <b>C</b> 2 | G   | h   | SW |
| 160               | 20         | G½B | 116 | 22 |



EN 837-1

DG: M, PG: 2

| Туре              | RF40, D101 | RF40, D111 | RF50, D101 | RF50, D111     | RF63, D101        | RF63, D111 | RF80, D101 | RF100, D101          |
|-------------------|------------|------------|------------|----------------|-------------------|------------|------------|----------------------|
| Version           |            |            |            |                |                   |            |            |                      |
| Housing Ø         | 40         | 40         | 50         | 50             | 63                | 63         | 80         | 100                  |
| Housing           |            |            | ABS highly | impact-resista | ant, clip-in plas | tic window |            |                      |
| Measuring element |            |            |            | Bourdon tube   | e, copper alloy   |            |            |                      |
| Accuracy class    | 1.6        | 1.6        | 1.6        | 1.6            | 1.6               | 1.6        | 1.6        | 1.6                  |
| Connection        | G1/kB      | G⅓B        | G¼B        | G¼B            | G¼B               | G¼B        | G½B        | G½B                  |
| PU*               | 100 pieces | 100 pieces | 100 pieces | 100 pieces     | 100 pieces        | 100 pieces | 50 pieces  | 50 pieces            |
|                   |            | l          |            |                |                   |            |            | ed reference pointer |
| Range (bar)       | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.       | Part no.          | Part no.   | Part no.   | Part no.             |
| Price €           | 9.00       | 9.70       | 9.20       | 10.00          | 9.60              | 10.30      | 13.60      | 14.40                |
| -1/0              | 85001101   | 85001111   | 85051101   | 85051111       | 85101101          | 85101111   | 85151101   | 85201101             |
| -1/+0.6           |            |            |            |                | 85102101          | 85102111   | 85152101   | 85202101             |
| -1/+1.5           |            |            |            |                | 85103101          | 85103111   | 85153101   | 85203101             |
| -1/+3             |            |            |            |                | 85104101          | 85104111   | 85154101   | 85204101             |
| -1/+5             |            |            |            |                | 85105101          | 85105111   | 85155101   | 85205101             |
| -1/+9             |            |            |            |                | 85106101          | 85106111   | 85156101   | 85206101             |
| -1/+15            |            |            |            |                | 85107101          | 85107111   | 85157101   | 85207101             |
|                   |            |            |            |                |                   |            |            |                      |
| Price €           | 7.80       | 8.60       | 8.10       | 8.80           | 8.50              | 9.20       | 12.50      | 13.20                |
| 0/0.6             | 85009101   | 85009111   | 85059101   | 85059111       | 85109101          | 85109111   | 85159101   | 85209101             |
| 0/1               | 85010101   | 85010111   | 85060101   | 85060111       | 85110101          | 85110111   | 85160101   | 85210101             |
| 0/1.6             | 85011101   | 85011111   | 85061101   | 85061111       | 85111101          | 85111111   | 85161101   | 85211101             |
| 0/2.5             | 85012101   | 85012111   | 85062101   | 85062111       | 85112101          | 85112111   | 85162101   | 85212101             |
| 0/4               | 85013101   | 85013111   | 85063101   | 85063111       | 85113101          | 85113111   | 85163101   | 85213101             |
| 0/6               | 85014101   | 85014111   | 85064101   | 85064111       | 85114101          | 85114111   | 85164101   | 85214101             |
| 0/10              | 85015101   | 85015111   | 85065101   | 85065111       | 85115101          | 85115111   | 85165101   | 85215101             |
| 0/16              | 85016101   | 85016111   | 85066101   | 85066111       | 85116101          | 85116111   | 85166101   | 85216101             |
| 0/25              | 85017101   | 85017111   | 85067101   | 85067111       | 85117101          | 85117111   | 85167101   | 85217101             |
| 0/40              | 85018101   | 85018111   | 85068101   | 85068111       | 85118101          | 85118111   | 85168101   | 85218101             |
|                   |            |            |            |                |                   |            |            |                      |
| Price €           | 10.10      | 10.90      | 10.30      | 11.10          | 10.70             | 11.50      | 14.70      | 15.50                |
| 0/60              | 85019101   | 85019111   | 85069101   | 85069111       | 85119101          | 85119111   | 85169101   | 85219101             |
| 0/100             | 85020101   | 85020111   | 85070101   | 85070111       | 85120101          | 85120111   | 85170101   | 85220101             |
| 0/160             | 85021101   | 85021111   | 85071101   | 85071111       | 85121101          | 85121111   | 85171101   | 85221101             |
| 0/250             | 85022101   | 85022111   | 85072101   | 85072111       | 85122101          | 85122111   | 85172101   | 85222101             |
| 0/400             |            |            | 85073101   | 85073111       | 85123101          | 85123111   | 85173101   | 85223101             |

 $<sup>^{\</sup>star}$  Minimum order quantity for non-stock items = 100 pieces.

Blue part no. = in-stock items





## EN 837-1

DG: M, PG: 2

| Туре              | RF40, D201           | RF40, D211 | RF40, D231*   | RF40, D251*  | RF50, D201           | RF50, D211           | RF50, D231*   | RF50, D251*  |
|-------------------|----------------------|------------|---|--|----------------------|----------------------|---|--|
| Version           |                      |            |   |  |                      |                      |   |  |
| Housing Ø         | 40                   | 40         | 40  | 40   | 50                   | 50                   | 50  | 50   |
| Housing           |                      |            | Black   | sheet steel, p   | lastic clip-in wi    | ndow                 |   |  |
| Measuring element |                      |            |   | Bourdon tube   | e, copper alloy      |                      |   |  |
| Accuracy class    | 1.6                  | 1.6        | 1.6   | 1.6  | 1.6                  | 1.6                  | 1.6   | 1.6  |
| Connection        | G¹%B                 | G1⁄8B      | G⅓B   | G¹⁄8B  | G¼B                  | G¼B                  | G¼B   | G¼B  |
|                   |                      |            | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel,<br>stainless steel | Panel mounting<br>bezel stainless<br>steel, polished,<br>with clamp fixing |                      |                      | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel,<br>stainless steel | Panel mounting<br>bezel stainless<br>steel, polished,<br>with clamp fixing |
| Range (bar)       | Part no.             | Part no.   | Part no.  | Part no.   | Part no.             | Part no.             | Part no.  | Part no.   |
| Price €           | 10.00                | 10.70      | 16.50   | 16.50  | 10.30                | 11.10                | 17.60   | 17.60  |
| -1/0              | 85001201             | 85001211   | 85001231  | 85001251   | 85051201             | 85051211             | 85051231  | 85051251   |
| -1/+0.6           |                      |            |   |  |                      |                      |   |  |
| -1/+1.5           |                      |            |   |  |                      |                      |   |  |
| -1/+3             |                      |            |   |  |                      |                      |   |  |
| -1/+5             |                      |            |   |  |                      |                      |   |  |
| -1/+9             |                      |            |   |  |                      |                      |   |  |
| -1/+15            |                      |            |   |  |                      |                      |   |  |
|                   | T                    | I          |   |  |                      | I                    |   | I  |
| Price €           | 8.80                 | 9.60       | 15.40   | 15.40  | 9.20                 | 10.00                | 16.50   | 16.50  |
| 0/1               | 85010201             | 85010211   | 85010231  | 85010251   | 85060201             | 85060211             | 85060231  | 85060251   |
| 0/1.6             | 85011201             | 85011211   | 85011231  | 85011251   | 85061201             | 85061211             | 85061231  | 85061251   |
| 0/2.5             | 85012201             | 85012211   | 85012231  | 85012251   | 85062201             | 85062211             | 85062231  | 85062251   |
| 0/4               | 85013201             | 85013211   | 85013231  | 85013251   | 85063201             | 85063211             | 85063231  | 85063251   |
| 0/6               | 85014201             | 85014211   | 85014231  | 85014251   | 85064201             | 85064211             | 85064231  | 85064251   |
| 0/10              | 85015201             | 85015211   | 85015231  | 85015251   | 85065201             | 85065211             | 85065231  | 85065251   |
| 0/16              | 85016201             | 85016211   | 85016231  | 85016251   | 85066201             | 85066211             | 85066231  | 85066251   |
| 0/25              | 85017201             | 85017211   | 85017231  | 85017251   | 85067201             | 85067211             | 85067231  | 85067251   |
| 0/40              | 85018201             | 85018211   | 85018231  | 85018251   | 85068201             | 85068211             | 85068231  | 85068251   |
| Duine 6           | 44.40                | 44.00      | 47.60   | 47.60  | 44.50                | 40.00                | 40.00   | 40.00  |
| Price €           | 11.10                | 11.90      | 17.60   | <b>17.60</b>   | 11.50                | 12.20                | 18.80   | 18.80  |
| 0/60              | 85019201             | 85019211   | 85019231  | 85019251   | 85069201             | 85069211             | 85069231  | 85069251   |
| 0/100             | 85020201<br>85021201 | 85020211   | 85020231  | 85020251<br>85021251   | 85070201             | 85070211             | 85070231  | 85070251   |
| 0/160             | 85021201             | 85021211   | 85021231<br>85022231  | 85021251   | 85071201<br>85072201 | 85071211<br>85072211 | 85071231<br>85072231  | 85071251   |
|                   |                      | 85022211   |   |  |                      |                      |   | 85072251<br>85073251   |
| 0/400             |                      |            |   |  | 85073201             | 85073211             | 85073231  | 85073251   |

<sup>\*</sup> Dual scale, bar outer, black – psi inner, red. Minimum order quantity for non-stock items = 100 pieces.

Blue part no. = in-stock items





## EN 837-1

DG: M, PG: 2

| Туре              | RF63, D201 | RF63, D211 | RF63, D231*  | RF63, D251*   | RF80, D201     | RF100, D201     | RF100, D211    | RF160, D201                     |
|-------------------|------------|------------|--|---|----------------|-----------------|----------------|---------------------------------|
| Version           |            |            |  |   |                |                 |                | Ü                               |
| Housing Ø         | 63         | 63         | 63   | 63  | 80             | 100             | 100            | 160                             |
| Housing           |            |            | Black sheet  | steel, plastic cl   | ip-in window   |                 |                | Push on bezel, instrument glass |
| Measuring element |            |            |  | Bourdon tube  | , copper alloy |                 |                |                                 |
| Accuracy class    | 1.6        | 1.6        | 1.6  | 1.6   | 1.6            | 1.6             | 1.6            | 1.6                             |
| Connection        | G¼B        | G¼B        | G¼B  | G¼B   | G½B            | G½B             | G¼B            | G½B                             |
|                   |            |            | 3-hole fix-<br>ing, panel<br>mounting<br>bezel, stain-<br>less steel | Panel mounting<br>bezel<br>stainless steel,<br>polished, with<br>clamp fixing | With           | n adjustable re | d reference po | inter                           |
| Range (bar)       | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.  | Part no.       | Part no.        | Part no.       | Part no.                        |
| Price €           | 10.70      | 11.50      | 18.40  | 18.40   | 17.10          | 18.00           | 18.00          | 43.40                           |
| -1/0              | 85101201   | 85101211   | 85101231   | 85101251  | 85151201       | 85201201        | 85201211       | 85251201                        |
| -1/+0.6           | 85102201   | 85102211   | 85102231   | 85102251  | 85152201       | 85202201        | 85202211       | 85252201                        |
| -1/+1.5           | 85103201   | 85103211   | 85103231   | 85103251  | 85153201       | 85203201        | 85203211       | 85253201                        |
| -1/+3             | 85104201   | 85104211   | 85104231   | 85104251  | 85154201       | 85204201        | 85204211       | 85254201                        |
| -1/+5             | 85105201   | 85105211   | 85105231   | 85105251  | 85155201       | 85205201        | 85205211       | 85255201                        |
| -1/+9             | 85106201   | 85106211   | 85106231   | 85106251  | 85156201       | 85206201        | 85206211       | 85256201                        |
| -1/+15            | 85107201   | 85107211   | 85107231   | 85107251  | 85157201       | 85207201        | 85207211       | 85257201                        |
| Price €           | 9.60       | 10.30      | 17.30  | 17.30   | 16.00          | 16.90           | 16.90          | 42.30                           |
| 0/0.6             | 85109201   | 85109211   | 85109231   | 85109251  | 85159201       | 85209201        | 85209211       | 85259201                        |
| 0/1               | 85110201   | 85110211   | 85110231   | 85110251  | 85160201       | 85210201        | 85210211       | 85260201                        |
| 0/1.6             | 85111201   | 85111211   | 85111231   | 85111251  | 85161201       | 85211201        | 85211211       | 85261201                        |
| 0/2.5             | 85112201   | 85112211   | 85112231   | 85112251  | 85162201       | 85212201        | 85212211       | 85262201                        |
| 0/4               | 85113201   | 85113211   | 85113231   | 85113251  | 85163201       | 85213201        | 85213211       | 85263201                        |
| 0/6               | 85114201   | 85114211   | 85114231   | 85114251  | 85164201       | 85214201        | 85214211       | 85264201                        |
| 0/10              | 85115201   | 85115211   | 85115231   | 85115251  | 85165201       | 85215201        | 85215211       | 85265201                        |
| 0/16              | 85116201   | 85116211   | 85116231   | 85116251  | 85166201       | 85216201        | 85216211       | 85266201                        |
| 0/25              | 85117201   | 85117211   | 85117231   | 85117251  | 85167201       | 85217201        | 85217211       | 85267201                        |
| 0/40              | 85118201   | 85118211   | 85118231   | 85118251  | 85168201       | 85218201        | 85218211       | 85268201                        |
|                   |            | T          | I  | I   | ſ              | T               | I              |                                 |
| Price €           | 11.90      | 12.60      | 19.50  | 19.50   | 18.30          | 19.10           | 19.10          |                                 |
| 0/60              | 85119201   | 85119211   | 85119231   | 85119251  | 85169201       | 85219201        | 85219211       |                                 |
| 0/100             | 85120201   | 85120211   | 85120231   | 85120251  | 85170201       | 85220201        | 85220211       |                                 |
| 0/160             | 85121201   | 85121211   | 85121231   | 85121251  | 85171201       | 85221201        | 85221211       |                                 |
| 0/250             | 85122201   | 85122211   | 85122231   | 85122251  | 85172201       | 85222201        | 85222211       |                                 |
| 0/400             | 85123201   | 85123211   | 85123231   | 85123251  | 85173201       | 85223201        | 85223211       |                                 |

<sup>\*</sup> Dual scale, bar outer, black – psi inner, red. Minimum order quantity for non-stock items = 100 pieces (RF 160, D 201 = 10 pieces)

Blue part no. = in-stock items





# Extra charges\* for standard Bourdon tube pressure gauges

DG: M

| Housing diameter (mm)   | PG | 40                   | 50                   | 63                   | 80                   | 100                  | 160                  |
|---|----|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------------|
| Description   |    | Price €<br>Part no.  |
| Housing nickel-plated   | 3  | <b>1.80</b><br>38064 | <b>1.90</b><br>38065 | <b>2.50</b><br>38066 |                      |                      |                      |
| Push on bezel nickel-plated   | 3  | <b>1.80</b><br>38250 | <b>1.90</b><br>38251 | <b>2.00</b><br>38252 | <b>2.10</b><br>38253 | <b>2.20</b><br>38254 |                      |
| Housing stainless steel 304, vibratory-finished (extra charge, instead of steel housing)    | 3  | <b>1.90</b><br>38256 | <b>2.10</b><br>38257 | <b>2.30</b><br>38258 |                      | <b>4.10</b><br>38300 |                      |
| Housing stainless steel 304, polished (extra charge, instead of steel housing)              | 3  | <b>2.70</b><br>38259 | <b>3.10</b><br>38260 | <b>3.50</b><br>38261 |                      | <b>5.90</b><br>38314 |                      |
| Push on bezel stainless steel 304, polished   | 3  | <b>2.50</b><br>38262 | <b>2.60</b><br>38263 | <b>2.70</b><br>38264 |                      |                      |                      |
| Connection socket nickel-plated   | 3  | <b>2.00</b><br>38082 | <b>2.00</b><br>38083 | <b>2.10</b><br>38084 | <b>2.50</b><br>38085 | <b>2.50</b><br>38086 | <b>3.30</b><br>38087 |
| Connection socket with special thread   | -  | On request           |
| Damping screw brass – hole<br>0.3 – 0.5 – 0.7 mm (please specify)                           | 2  | <b>0.90</b><br>38095 | <b>0.90</b><br>38096 | <b>0.90</b><br>38097 | <b>0.90</b><br>38098 | <b>0.90</b><br>38099 | <b>0.90</b><br>38100 |
| Red mark on dial  | -  | <b>1.10</b><br>38182 | <b>1.10</b><br>38183 | <b>1.20</b><br>38184 | <b>1.30</b><br>38185 | <b>1.30</b><br>38186 | <b>1.30</b><br>38187 |
| 1 reference pointer, red, printed on window   | 1  | <b>1.50</b><br>38315 | <b>1.50</b><br>38316 | <b>1.50</b><br>38109 | Standard             | Standard             |                      |
| 2 reference pointers, red, on dial, adjustable  | 1  |                      |                      |                      |                      | <b>4.10</b><br>38123 |                      |
| Printing block costs per scale and colour (scale design as per EN 837-1, others on request) | -  | <b>127.50</b> 38151  | <b>127.50</b> 38152  | <b>127.50</b> 38153  | <b>138.30</b> 38154  | <b>138.30</b> 38155  | <b>174.80</b> 38156  |
| Printing costs per additional colour  | -  | <b>0.90</b><br>38163 | <b>0.90</b><br>38164 | <b>0.90</b><br>38165 | <b>0.90</b><br>38166 | <b>1.00</b><br>38167 | <b>1.10</b><br>38168 |

<sup>\*</sup> Minimum order quantity for special versions (non-stock items) = 100 pieces per version and delivery.

Blue part no. = in-stock items

# Spare windows for standard Bourdon tube pressure gauges

DG: M, PG: 1

| Housing diameter (mm)                        | 40                   | 50                   | 63                         | 80                   | 100                        | 160                        |
|--|----------------------|----------------------|----------------------------|----------------------|----------------------------|----------------------------|
| Description                                  | Price €<br>Part no.  | Price €<br>Part no.  | <b>Price €</b><br>Part no. | Price €<br>Part no.  | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
| Plastic window, clip-in, for plastic housing | <b>0.80</b><br>38285 | <b>0.80</b><br>38271 | <b>0.90</b><br>38272       | <b>1.00</b><br>38273 | <b>1.20</b><br>38274       |                            |
| Plastic window, clip-in, for steel housing   | <b>0.80</b><br>38275 | <b>0.80</b><br>38276 | <b>0.90</b><br>38277       | <b>1.00</b><br>38317 | <b>1.20</b><br>38318       |                            |
| Instrument glass window                      |                      |                      |                            | <b>1.20</b><br>38278 | <b>1.30</b><br>38279       | <b>2.00</b><br>38280       |

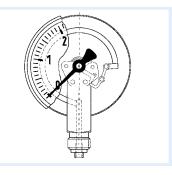
Blue part no. = in-stock items



# Bourdon tube pressure gauges for industrial applications EN 837-1



- For machine and plant engineering
- Robust steel or stainless steel housing
- Many customised versions available





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper alloys. For high measuring accuracy.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical Type** specifications D2/D3

### Nominal size

100

### Accuracy class (EN 837-1/6)

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/1,000 bar

## Application area

Static load:

≤ 600 bar = full scale value

 $> 600 \text{ bar} = \frac{3}{4} \text{ x full scale value}$ 

Dynamic load:

 $\leq$  600 bar = 0.9 x full scale value

 $> 600 \text{ bar} = \frac{2}{3} \times \text{ full scale value}$ 

### Short-term:

 $\leq$  600 bar = 1.3 x full scale value

> 600 bar = full scale value

### Operating temperature range

 $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ Medium: Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ T<sub>max</sub>= +60 °C

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 32 (EN 60529)

### **Standard version** Connection

Brass, bottom or bottom back G½B – spanner size SW 22 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube,

≤ 60 bar "C" type tube, copper alloy

> 60 bar helical tube,

stainless steel 316 Ti/316 L

### Movement

Brass

- **Options** Damping screw
  - Reference pointer
  - Electrical contacts

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

D 2 - black, sheet steel D3 - stainless steel 304

### Window

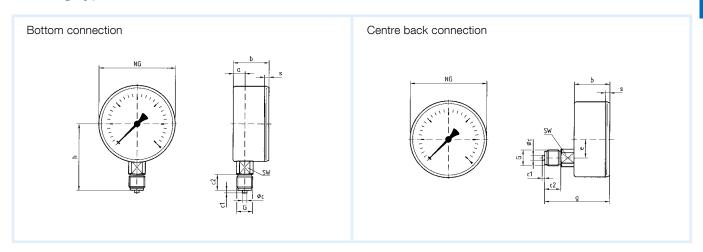
Clip-in plastic

- Special scales
- Other process connections



# Bourdon tube pressure gauges for industrial applications Type D 2 / D 3 - NG 100

## Housing types and dimensions



| Nominal size (NG) | а    | b  | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | е    | G     | g  | h  | S   | SW |  |  |
|-------------------|------|----|----|----|------------|------|-------|----|----|-----|----|--|--|
| 100               | 15.6 | 44 | 6  | 3  | 20         | 26.5 | G1/2B | 76 | 86 | 3.5 | 22 |  |  |



# Bourdon tube pressure gauges for industrial applications EN 837-1

DG: M, PG: 2

| Туре              | RF100 I, D201 | RF100 I, D211         | RF100 I, D301 | RF100 I, D311   |
|-------------------|---------------|-----------------------|---------------|-----------------|
|                   |               |                       |               |                 |
| Version           | ( )           |                       |               |                 |
|                   |               |                       |               |                 |
| Housing Ø         | 100           | 100                   | 100           | 100             |
| Housing           |               | steel, plastic,       |               | el 304, plastic |
|                   |               | window                |               | window          |
| Measuring element |               | e, copper alloy (> 60 |               |                 |
| Accuracy class    | 1.0           | 1.0                   | 1.0           | 1.0             |
| Connection        | G½B           | G½B                   | G½B           | G½B             |
| D (4 )            | <b>.</b>      | D .                   | D 1           | D. I            |
| Range (bar)       | Part no.      | Part no.              | Part no.      | Part no.        |
| Price €           | 38.20         | 45.70                 | 40.50         | 48.10           |
| -1/0              | 85301201      | 85301211              | 85301301      | 85301311        |
| -1/+0.6           | 85302201      | 85302211              | 85302301      | 85302311        |
| -1/+1.5           | 85303201      | 85303211              | 85303301      | 85303311        |
| -1/+3             | 85304201      | 85304211              | 85304301      | 85304311        |
| -1/+5             | 85305201      | 85305211              | 85305301      | 85305311        |
| -1/+9             | 85306201      | 85306211              | 85306301      | 85306311        |
| -1/+15            | 85307201      | 85307211              | 85307301      | 85307311        |
|                   |               |                       |               |                 |
| Price €           | 36.20         | 43.80                 | 38.60         | 46.10           |
| 0/0.6             | 85309201      | 85309211              | 85309301      | 85309311        |
| 0/1               | 85310201      | 85310211              | 85310301      | 85310311        |
| 0/1.6             | 85311201      | 85311211              | 85311301      | 85311311        |
| 0/2.5             | 85312201      | 85312211              | 85312301      | 85312311        |
| 0/4               | 85313201      | 85313211              | 85313301      | 85313311        |
| 0/6               | 85314201      | 85314211              | 85314301      | 85314311        |
| 0/10              | 85315201      | 85315211              | 85315301      | 85315311        |
| 0/16              | 85316201      | 85316211              | 85316301      | 85316311        |
| 0/25              | 85317201      | 85317211              | 85317301      | 85317311        |
| 0/40              | 85318201      | 85318211              | 85318301      | 85318311        |
|                   |               |                       |               |                 |
| Price €           | 52.50         | 60.10                 | 54.90         | 62.40           |
| 0/60              | 85319201      | 85319211              | 85319301      | 85319311        |
| 0/100             | 85320201      | 85320211              | 85320301      | 85320311        |
| 0/160             | 85321201      | 85321211              | 85321301      | 85321311        |
| 0/250             | 85322201      | 85322211              | 85322301      | 85322311        |
| 0/400             | 85323201      | 85323211              | 85323301      | 85323311        |
|                   |               |                       |               |                 |
| Price €           | 72.00         | 79.50                 | 74.30         | 81.90           |
| 0/600             | 85324201      | 85324211              | 85324301      | 85324311        |
| 0/1,000           | 85325201      |                       | 85325301      |                 |
|                   |               | 1                     | l             | I .             |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items

# Bourdon tube pressure gauges for industrial applications EN 837-1

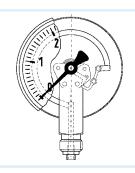






- For machine and plant engineering
- Robust, stainless steel housing with bayonet bezel
- Optionally available up to nominal size 250 mm
- Can be equipped with electrical contact
- DNV type approval GOSSTANDARTcertified





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper alloys. For high accuracy and rough application conditions.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical Type** specifications

### Nominal size

100 - 160

### Accuracy class (EN 837-1/6)

1.0

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/1,000 bar

### **Application area**

Static load:

- ≤ 600 bar = full scale value
- > 600 bar = 3/4 x full scale value

Dynamic load:

- $\leq$  600 bar = 0.9 x full scale value
- $> 600 \text{ bar} = \frac{2}{3} \text{ x full scale value}$

### Short-term:

- $\leq$  600 bar = 1.3 x full scale value
- > 600 bar = full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx.  $\pm 0.4~\%/10~K$ of full scale value

### **Degree of protection**

IP 54 (EN 60529)

### **Standard version** Connection

Brass, bottom or bottom back G½B - spanner size SW 22 (EN 837-1/7.3)

## Measuring element

Bourdon tube, ≤ 60 bar "C" type tube, copper alloy > 60 bar helical tube, stainless steel 316 Ti/316 L

### Movement

Brass

Aluminium, white; dial marking black

### **Pointer**

Aluminium, black

Stainless steel 304 with blow-out

### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

### Window

Instrument glass

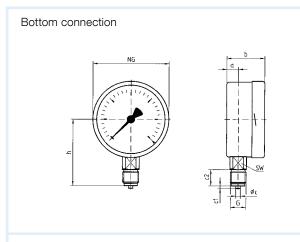
- Options Nominal size 250 (bottom connection)
  - Back flange
  - Panel mounting bezel
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel
  - Laminated safety glass window
- Damping screw
- Reference pointer
- Electrical contacts
- Special scales
- Other process connections

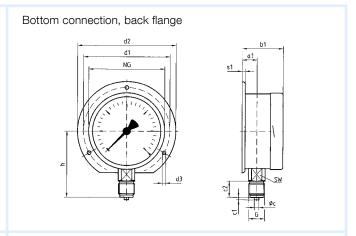




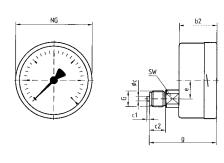
# Bourdon tube pressure gauges for industrial applications Type D 4 - NG 100/160

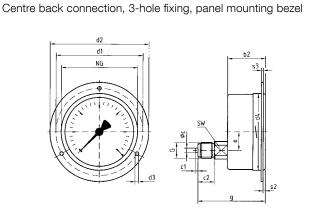
## Housing types and dimensions



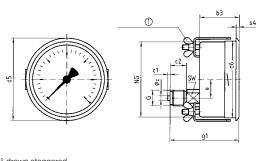


Centre back connection





Centre back connection, panel mounting bezel with clamp fixing



① 90° drawn staggered

| Nominal size<br>(NG) | а          | a1         | b          | b <sub>1</sub> | b <sub>2</sub> | bз | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | dı* | d <sub>2</sub> | <b>d</b> 3* | d4  | d5  | d <sub>6</sub> | е    | G     | g  | g1 | h   | S1  |
|----------------------|------------|------------|------------|----------------|----------------|----|----|----|------------|-----|----------------|-------------|-----|-----|----------------|------|-------|----|----|-----|-----|
| 100                  | 15.6       | 19.1       | 49         | 52.5           | 49             | 49 | 6  | 3  | 20         | 116 | 132            | 4.8         | 104 | 107 | 101            | 26.5 | G½B   | 81 | 81 | 86  | 5.5 |
| 160                  | 17.5       | 20.5       | 50         | 53             | 50             | 52 | 6  | 3  | 20         | 178 | 196            | 5.8         | 164 | 167 | 161            | 26.5 | G½B   | 82 | 84 | 116 | 6   |
| 250                  | 16         | -          | 57         | 59             | -              | -  | 6  | 3  | 20         | 270 | 285            | 5.8         | -   | -   | -              | -    | G1/2B | -  | -  | 165 | 2   |
|                      |            |            |            |                |                |    |    |    |            |     |                |             |     |     |                |      |       |    |    |     |     |
| Nominal size<br>(NG) | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | <b>S</b> 4 | SW             |                |    |    |    |            |     |                |             |     |     |                |      |       |    |    |     |     |
| 100                  | 4          | 2          | 4          | 22             |                |    |    |    |            |     |                |             |     |     |                |      |       |    |    |     |     |
| 160                  | 4          | 2          | 4.5        | 22             |                |    |    |    |            |     |                |             |     |     |                |      |       |    |    |     |     |
| 250                  | -          | -          | -          | 22             |                |    |    |    |            |     |                |             |     |     |                |      |       |    |    |     |     |

<sup>\*</sup> Dimensions for NG 100 according to DIN 16064.



# Bourdon tube pressure gauges for industrial applications EN 837-1

DG: M, PG: 2

| Туре              | RF100 I,<br>D401 | RF100 I,<br>D411 | RF100 I,<br>D431  | RF100 I,<br>D451  | RF160 I,<br>D401 | RF160 I,<br>D411 | RF160 I,<br>D431  | RF160 I,<br>D451  |
|-------------------|------------------|------------------|---|---|------------------|------------------|---|---|
| Version           |                  |                  |   |   |                  |                  |   |   |
| Housing Ø         | 100              | 100              | 100   | 100   | 160              | 160              | 160   | 160   |
| Housing           |                  | Sta              | ainless steel 30  | )4 with bayone  | t bezel, instrun | nent glass win   | dow   | J   |
| Measuring element |                  | Bourdon t        | ube, copper al  | loy (> 60 bar st  | tainless steel 3 | 16 Ti/316 L)     |   |   |
| Accuracy class    | 1.0              | 1.0              | 1.0   | 1.0   | 1.0              | 1.0              | 1.0   | 1.0   |
| Connection        | G½B              | G½B              | G½B   | G½B   | G½B              | G½B              | G½B   | G½B   |
|                   |                  |                  | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel 304<br>polished | Panel mounting<br>bezel, 304,<br>polished, with<br>clamp fixing |                  |                  | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel 304<br>polished | Panel mounting<br>bezel, 304,<br>polished, with<br>clamp fixing |
| Range (bar)       | Part no.         | Part no.         | Part no.  | Part no.  | Part no.         | Part no.         | Part no.  | Part no.  |
| Price €           | 45.70            | 53.30            | 68.70   | 69.90   | 70.30            | 77.80            | 105.00  | 106.20  |
| -1/0              | 85301401         | 85301411         | 85301431  | 85301451  | 85351401         | 85351411         | 85351431  | 85351451  |
| -1/+0.6           | 85302401         | 85302411         | 85302431  | 85302451  | 85352401         | 85352411         | 85352431  | 85352451  |
| -1/+1.5           | 85303401         | 85303411         | 85303431  | 85303451  | 85353401         | 85353411         | 85353431  | 85353451  |
| -1/+3             | 85304401         | 85304411         | 85304431  | 85304451  | 85354401         | 85354411         | 85354431  | 85354451  |
| -1/+5             | 85305401         | 85305411         | 85305431  | 85305451  | 85355401         | 85355411         | 85355431  | 85355451  |
| -1/+9             | 85306401         | 85306411         | 85306431  | 85306451  | 85356401         | 85356411         | 85356431  | 85356451  |
| -1/+15            | 85307401         | 85307411         | 85307431  | 85307451  | 85357401         | 85357411         | 85357431  | 85357451  |
| Price €           | 43.70            | 51.30            | 66.70   | 68.10   | 68.30            | 75.80            | 103.00  | 104.20  |
| 0/0.6             | 85309401         | 85309411         | 85309431  | 85309451  | 85359401         | 85359411         | 85359431  | 85359451  |
| 0/1               | 85310401         | 85310411         | 85310431  | 85310451  | 85360401         | 85360411         | 85360431  | 85360451  |
| 0/1.6             | 85311401         | 85311411         | 85311431  | 85311451  | 85361401         | 85361411         | 85361431  | 85361451  |
| 0/2.5             | 85312401         | 85312411         | 85312431  | 85312451  | 85362401         | 85362411         | 85362431  | 85362451  |
| 0/4               | 85313401         | 85313411         | 85313431  | 85313451  | 85363401         | 85363411         | 85363431  | 85363451  |
| 0/6               | 85314401         | 85314411         | 85314431  | 85314451  | 85364401         | 85364411         | 85364431  | 85364451  |
| 0/10              | 85315401         | 85315411         | 85315431  | 85315451  | 85365401         | 85365411         | 85365431  | 85365451  |
| 0/16              | 85316401         | 85316411         | 85316431  | 85316451  | 85366401         | 85366411         | 85366431  | 85366451  |
| 0/25              | 85317401         | 85317411         | 85317431  | 85317451  | 85367401         | 85367411         | 85367431  | 85367451  |
| 0/40              | 85318401         | 85318411         | 85318431  | 85318451  | 85368401         | 85368411         | 85368431  | 85368451  |
| Price €           | 60.10            | 67.60            | 83.00   | 84.20   | 84.60            | 92.10            | 119.30  | 120.50  |
| 0/60              | 85319401         | 85319411         | 85319431  | 85319451  | 85369401         | 85369411         | 85369431  | 85369451  |
| 0/100             | 85320401         | 85320411         | 85320431  | 85320451  | 85370401         | 85370411         | 85370431  | 85370451  |
| 0/160             | 85321401         | 85321411         | 85321431  | 85321451  | 85371401         | 85371411         | 85371431  | 85371451  |
| 0/250             | 85322401         | 85322411         | 85322431  | 85322451  | 85372401         | 85372411         | 85372431  | 85372451  |
| 0/400             | 85323401         | 85323411         | 85323431  | 85323451  | 85373401         | 85373411         | 85373431  | 85373451  |
| Price €           | 79.50            | 87.00            | 102.50  | 103.70  | 104.10           | 111.70           | 138.80  | 140.10  |
| 0/600             | 85324401         | 85324411         | 85324431  | 85324451  | 85374401         | 85374411         | 85374431  | 85374451  |
| 0/1,000           | 85325401         | 85325411         | 85325431  | 85325451  | 85375401         | 85375411         | 85375431  | 85375451  |
| Extra charge €    |                  |                  |   |   |                  |                  |   |   |
|                   |                  |                  |   |   | 290.00           |                  |   |   |

See page 74 for extra charges.

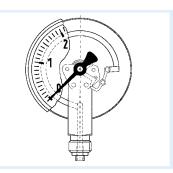
Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items





- Can be used in case of heavy vibrations and high, dynamic pressure loads
- Longer service life due to less wear and corrosion protection of the measuring system
- No steaming up of the inside of the window in case of outdoor applications



Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper alloys. For measurements in areas with high vibration levels and high, dynamic pressure loads. ! For measuring gas and vapour, these gauges must be used in accordance with the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical** Type specifications

D 6

Nominal size

Accuracy class (EN 837-1/6)

Ranges (EN 837-1/5)

0/1 bar to 0/400 bar

-1/0 bar

Application area

Static load: 3/4 x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

### **Standard version** Connection

Brass, centre back G1/8B - spanner size SW 12 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, copper alloy ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube

### Movement

**Brass** 

### Dial

Plastic, white; dial marking black

### Pointer

Plastic, black

### Housing

Plastic (ABS), black, with blow-out

### Window

Plastic, ultrasonically welded to housing

### Filling liquid

Glycerine (99.5 %)

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

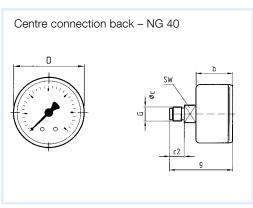
### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of +20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529) with housing vent (≤ 25 bar) IP 54



### Dimensions (mm)

| b  | Øc      | <b>C</b> 2  | -                |
|----|---------|-------------|------------------|
| 25 | 4       | 10          | -                |
|    |         |             |                  |
| D  | G       | g           | SW               |
| 40 | G¹/8B   | 43          | 12               |
|    | 25<br>D | 25 4<br>D G | 25 4 10<br>D G g |



See page 41 for prices.

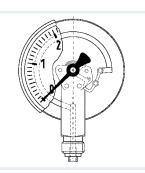
- Options Special scales
  - Damping screw
  - Other process connections





- Can be used in case of heavy vibrations and high, dynamic pressure loads
- Longer service life due to less wear and corrosion protection of the measuring system
- No steaming up of the inside of the window in case of outdoor applications





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper alloys. For measurements in areas with high vibration levels and high, dynamic pressure loads. ! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical Type** specifications

### Nominal size

50 - 63

### Accuracy class (EN 837-1/6)

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/400 bar

### Application area

Static load: 3/4 x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529) with housing vent (≤ 25 bar) IP 54

### **Standard version** Connection

Brass, bottom or centre back G1/4B - spanner size SW 14 (EN 837-1/7.3)

## Measuring element

Bourdon tube, copper alloy ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube

### Movement

Brass

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

### **Options**

- Back flange (NG 63)
- Clamp fixing
- 3-hole fixing, panel mounting bezel (NG 63)

### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

Polyamide black With blow-out

### Crimped bezel

Aluminium, black

### Window

Plastic

## Filling liquid

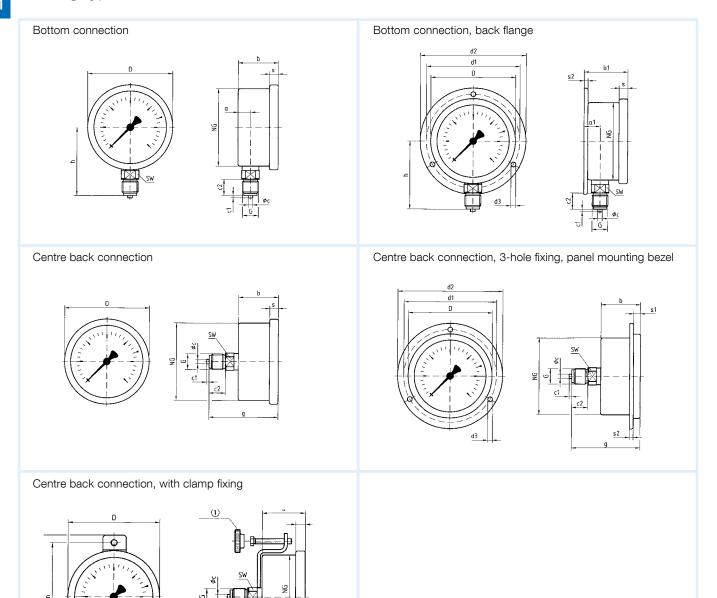
Glycerine (99.5 %)

- Damping screw
- Special scales
- Other process connections



# Type D 6 - NG 50/63

## Housing types and dimensions



### Dimensions (mm)

① Rotary knob

| Nominal size<br>(NG) | а  | a <sub>1</sub> | b    | b <sub>1</sub> | Øc | C1 | C2 | dı* | d <sub>2</sub> | <b>d</b> 3* | D  | G     | g    | h  | m  | n  | S | <b>S</b> 1 | <b>S</b> 2 | SW |
|----------------------|----|----------------|------|----------------|----|----|----|-----|----------------|-------------|----|-------|------|----|----|----|---|------------|------------|----|
| 50                   | 12 | -              | 31.5 | -              | 5  | 2  | 13 | -   | -              | -           | 53 | G1/4B | 54.5 | 47 | 82 | 73 | 5 | -          | -          | 14 |
| 63                   | 10 | 13             | 32   | 35             | 5  | 2  | 13 | 75  | 85             | 3.6         | 68 | G¼B   | 55   | 53 | 94 | 82 | 7 | 5.5        | 3          | 14 |

## EN 837-1

DG: M, PG: 2

| Туре              | RF40Gly,<br>D611 | RF50Gly,<br>D601 | RF50Gly,<br>D611 | RF50Gly,<br>D641 | RF63Gly,<br>D601 | RF63Gly,<br>D611 | RF63Gly,<br>D621                                 | RF63Gly,<br>D641 |
|-------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|------------------|--|------------------|
| Version           |                  |                  |                  |                  |                  |                  |  |                  |
| Housing Ø         | 40               | 50               | 50               | 50               | 63               | 63               | 63   | 63               |
| Housing           | ABS black        |                  | Polyami          | de, black, with  | crimped bezel    | , black, plastic | window   | ,                |
| Measuring element |                  |                  |                  | Bourdon tube     | e, copper alloy  |                  |  |                  |
| Accuracy class    | 1.6              | 1.6              | 1.6              | 1.6              | 1.6              | 1.6              | 1.6  | 1.6              |
| Connection        | G1%B             | G¼B              | G¼B              | G¼B              | G¼B              | G¼B              | G¼B  | G¼B              |
|                   |                  |                  |                  | Clamp fixing     |                  |                  | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel, black | Clamp fixing     |
| Range (bar)       | Part no.   | Part no.         |
| Price €           | 21.10            | 21.90            | 22.70            | 26.40            | 23.20            | 24.00            | 27.30  | 27.60            |
| -1/0              | 85001611         | 85051601         | 85051611         | 85051641         | 85101601         | 85101611         | 85101621   | 85101641         |
| -1/+0.6           |                  | 85052601         | 85052611         | 85052641         | 85102601         | 85102611         | 85102621   | 85102641         |
| -1/+1.5           |                  | 85053601         | 85053611         | 85053641         | 85103601         | 85103611         | 85103621   | 85103641         |
| 1/+3              |                  | 85054601         | 85054611         | 85054641         | 85104601         | 85104611         | 85104621   | 85104641         |
| -1/+5             |                  | 85055601         | 85055611         | 85055641         | 85105601         | 85105611         | 85105621   | 85105641         |
| -1/+9             |                  | 85056601         | 85056611         | 85056641         | 85106601         | 85106611         | 85106621   | 85106641         |
| -1/+15            |                  | 85057601         | 85057611         | 85057641         | 85107601         | 85107611         | 85107621   | 85107641         |
|                   |                  |                  |                  |                  |                  |                  |  |                  |
| Price €           | 20.00            | 20.80            | 21.70            | 25.30            | 22.20            | 23.00            | 26.30  | 26.60            |
| 0/0.6             |                  | 85059601         | 85059611         | 85059641         | 85109601         | 85109611         | 85109621   | 85109641         |
| 0/1               | 85010611         | 85060601         | 85060611         | 85060641         | 85110601         | 85110611         | 85110621   | 85110641         |
| 0/1.6             | 85011611         | 85061601         | 85061611         | 85061641         | 85111601         | 85111611         | 85111621   | 85111641         |
| 0/2.5             | 85012611         | 85062601         | 85062611         | 85062641         | 85112601         | 85112611         | 85112621   | 85112641         |
| 0/4               | 85013611         | 85063601         | 85063611         | 85063641         | 85113601         | 85113611         | 85113621   | 85113641         |
| 0/6               | 85014611         | 85064601         | 85064611         | 85064641         | 85114601         | 85114611         | 85114621   | 85114641         |
| 0/10              | 85015611         | 85065601         | 85065611         | 85065641         | 85115601         | 85115611         | 85115621   | 85115641         |
| 0/16              | 85016611         | 85066601         | 85066611         | 85066641         | 85116601         | 85116611         | 85116621   | 85116641         |
| 0/25              | 85017611         | 85067601         | 85067611         | 85067641         | 85117601         | 85117611         | 85117621   | 85117641         |
| 0/40              | 85018611         | 85068601         | 85068611         | 85068641         | 85118601         | 85118611         | 85118621   | 85118641         |

| Price € | 22.20    | 23.00    | 23.80    | 27.40    | 24.20    | 25.10    | 28.40    | 28.70    |
|---------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|----------|
| 0/60    | 85019611 | 85069601 | 85069611 | 85069641 | 85119601 | 85119611 | 85119621 | 85119641 |
| 0/100   | 85020611 | 85070601 | 85070611 | 85070641 | 85120601 | 85120611 | 85120621 | 85120641 |
| 0/160   | 85021611 | 85071601 | 85071611 | 85071641 | 85121601 | 85121611 | 85121621 | 85121641 |
| 0/250   | 85022611 | 85072601 | 85072611 | 85072641 | 85122601 | 85122611 | 85122621 | 85122641 |
| 0/400   | 85023611 | 85073601 | 85073611 | 85073641 | 85123601 | 85123611 | 85123621 | 85123641 |

<sup>\*</sup> Minimum order quantity for non-stock items = 25 pieces

Blues part no. = in-stock items



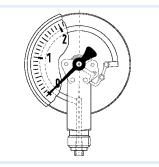






Robust stainless steel housing

- Can be used in case of heavy vibrations and high, dynamic pressure loads
- Longer service life due to less wear and corrosion protection of the measuring system
- No steaming up of the inside of the window in case of outdoor applications





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper alloys. For measurements in areas with high vibration levels and high, dynamic pressure loads. ! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical** Type specifications D7

Nominal size

50 - 63

Accuracy class (EN 837-1/6)

Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/400 bar NG 63 to 0/600 bar

Application area

Static load: 3/4 x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

### Operating temperature range

 $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ Medium:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529) with housing vent (≤ 25 bar): IP 54

### **Standard version** Connection

Brass, bottom or centre back G1/4B - spanner size SW 14 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, copper alloy ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube

## Movement

Brass

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

- **Options** Filling liquid silicone oil
  - Back flange (NG 63)
  - Clamp fixing
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel
  - Crimped bezel polished

### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

## Crimped bezel

Stainless steel 304

## Window

Plastic

### Filling liquid

Glycerine (99.5 %)

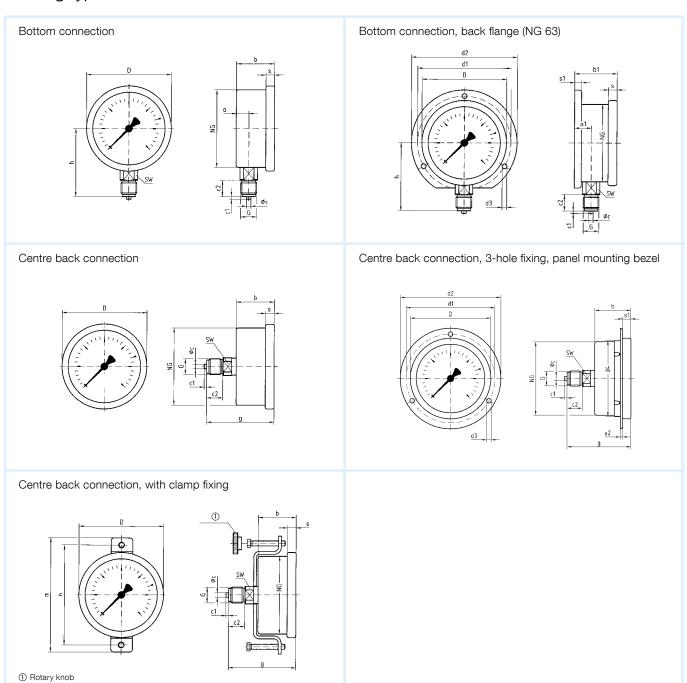
- Special scales
- Clip reference pointer, red, adjustable (NG 63)
- Damping screw
- Other process connections





Type D 7 - NG 50/63

## Housing types and dimensions



| Nominal size<br>(NG) | а   | <b>a</b> 1 | b    | b <sub>1</sub> | Øc | C1 | C2 | d <sub>1</sub> * | d <sub>2</sub> | <b>d</b> 3* | d4 | D  | G     | g    | h    | m  | n  | S   | S1  | <b>S</b> 2 | SW |
|----------------------|-----|------------|------|----------------|----|----|----|------------------|----------------|-------------|----|----|-------|------|------|----|----|-----|-----|------------|----|
| 50                   | 11  | -          | 28   | -              | 5  | 2  | 13 | -                | -              | -           | -  | 53 | G1/4B | 51   | 45.5 | 82 | 73 | 4.5 | -   | -          | 14 |
| 63                   | 9.5 | 13         | 30.5 | 34             | 5  | 2  | 13 | 75               | 85             | 3.6         | 64 | 68 | G¼B   | 53.3 | 53   | 94 | 82 | 7   | 5.5 | 2          | 14 |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16063.

## EN 837-1

DG: M, PG: 2

| Туре              | RF50Gly, D701 | RF50Gly, D711 | RF50Gly, D751     | RF63Gly, D701    | RF63Gly, D711      | RF63Gly, D731                           | RF63Gly, D751 |
|-------------------|---------------|---------------|-------------------|------------------|--------------------|---|---------------|
|                   |               |               | 4                 |                  |                    |   | ( <del></del> |
| Version           |               |               |                   |                  |                    |   |               |
| Housing Ø         | 50            | 50            | 50                | 63               | 63                 | 63                                      | 63            |
| Housing           |               | Stai          | nless steel 304 v | vith crimped bez | el 304, plastic wi | ndow                                    |               |
| Measuring element |               |               | Boul              | don tube, coppe  | er alloy           |   |               |
| Accuracy class    | 1.6           | 1.6           | 1.6               | 1.6              | 1.6                | 1.6                                     | 1.6           |
| Connection        | G1/4B         | G1/4B         | G¼B               | G¼B              | G¼B                | G¼B                                     | G1/4B         |
|                   |               |               | 0                 | *Dua             | al scale, bar oute | r, black – psi inne                     | er, red       |
|                   |               |               | Clamp fixing      |                  |                    | 3-hole fixing, panel mounting bezel 304 | Clamp fixing  |
| Range (bar)       | Part no.      | Part no.      | Part no.          | Part no.         | Part no.           | Part no.                                | Part no.      |
| Price €           | 24.50         | 25.30         | 28.90             | 27.70            | 28.50              | 32.50                                   | 32.10         |
| -1/0              | 85051701      | 85051711      | 85051751          | 85101701         | 85101711           | 85101731                                | 85101751      |
| -1/+0.6           | 85052701      | 85052711      | 85052751          | 85102701         | 85102711           | 85102731                                | 85102751      |
| -1/+1.5           | 85053701      | 85053711      | 85053751          | 85103701         | 85103711           | 85103731                                | 85103751      |
| -1/+3             | 85054701      | 85054711      | 85054751          | 85104701         | 85104711           | 85104731                                | 85104751      |
| -1/+5             | 85055701      | 85055711      | 85055751          | 85105701         | 85105711           | 85105731                                | 85105751      |
| -1/+9             | 85056701      | 85056711      | 85056751          | 85106701         | 85106711           | 85106731                                | 85106751      |
| -1/+15            | 85057701      | 85057711      | 85057751          | 85107701         | 85107711           | 85107731                                | 85107751      |
|                   |               |               | I                 | I                | I.                 |   |               |
| Price €           | 23.40         | 24.20         | 27.90             | 26.60            | 27.40              | 31.40                                   | 30.70         |
| 0/0.6             | 85059701      | 85059711      | 85059751          | 85109701         | 85109711           | 85109731                                | 85109751      |
| 0/1               | 85060701      | 85060711      | 85060751          | 85110701         | 85110711           | 85110731                                | 85110751      |
| 0/1.6             | 85061701      | 85061711      | 85061751          | 85111701         | 85111711           | 85111731                                | 85111751      |
| 0/2.5             | 85062701      | 85062711      | 85062751          | 85112701         | 85112711           | 85112731                                | 85112751      |
| 0/4               | 85063701      | 85063711      | 85063751          | 85113701         | 85113711           | 85113731                                | 85113751      |
| 0/6               | 85064701      | 85064711      | 85064751          | 85114701         | 85114711           | 85114731                                | 85114751      |
| 0/10              | 85065701      | 85065711      | 85065751          | 85115701         | 85115711           | 85115731                                | 85115751      |
| 0/16              | 85066701      | 85066711      | 85066751          | 85116701         | 85116711           | 85116731                                | 85116751      |
| 0/25              | 85067701      | 85067711      | 85067751          | 85117701         | 85117711           | 85117731                                | 85117751      |
| 0/40              | 85068701      | 85068711      | 85068751          | 85118701         | 85118711           | 85118731                                | 85118751      |
|                   |               |               |                   |                  |                    |   |               |
| Price €           | 25.50         | 26.40         | 32.50             | 28.70            | 29.50              | 33.50                                   | 33.20         |
| 0/60              | 85069701      | 85069711      | 85069751          | 85119701         | 85119711           | 85119731                                | 85119751      |
| 0/100             | 85070701      | 85070711      | 85070751          | 85120701         | 85120711           | 85120731                                | 85120751      |
| 0/160             | 85071701      | 85071711      | 85071751          | 85121701         | 85121711           | 85121731                                | 85121751      |
| 0/250             | 85072701      | 85072711      | 85072751          | 85122701         | 85122711           | 85122731                                | 85122751      |
| 0/315             |               |               |                   | 86818701         | 86818711           | 86818731                                | 86818751      |
| 0/400             | 85073701      | 85073711      | 85073751          | 85123701         | 85123711           | 85123731                                | 85123751      |
|                   |               |               |                   |                  |                    |   |               |
| Price €           |               |               |                   | 33.60            | 34.50              | 38.50                                   | 38.10         |
| 0/600             |               |               |                   | 85124701         | 85124711           | 85124731                                | 85124751      |

<sup>\*</sup> Append the code Z001 to the part number for single scales. Minimum order quantity for non-stock items = 25 pieces.

Blue part no. = in-stock items

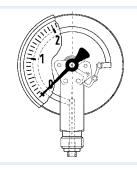








- Compact design
- Can be used in case of heavy vibrations and high, dynamic pressure loads
- Longer service life due to less wear and corrosion protection of the measuring system
- No steaming up of the inside of the window in case of outdoor applications





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper alloys. For measurements in areas with high vibration levels and high, dynamic pressure loads. ! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

Bourdon tube

### **Technical** Type specifications D7

### Nominal size

80 - 100

## Accuracy class (EN 837-1/6)

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/1 to 0/400 bar

### Application area

Static load: 34 x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

### **Standard version** Connection

Brass, bottom NG 80-100 G1/2B - spanner size SW 22

Brass, centre back NG 80 G1/4B - spanner size SW 14

NG 100 G1/2B - spanner size SW 22 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, copper alloy ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube

### Movement

Brass

### Dial

Aluminium, white Dial marking, black

- Options Filling liquid silicone oil
  - Clamp fixing
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel
  - Back flange
  - Crimped bezel polished

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529) with housing vent (≤ 25 bar): IP 54

### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

## Crimped bezel

Stainless steel 304

### Window

Plastic

### Filling liquid

Glycerine (99.5 %)

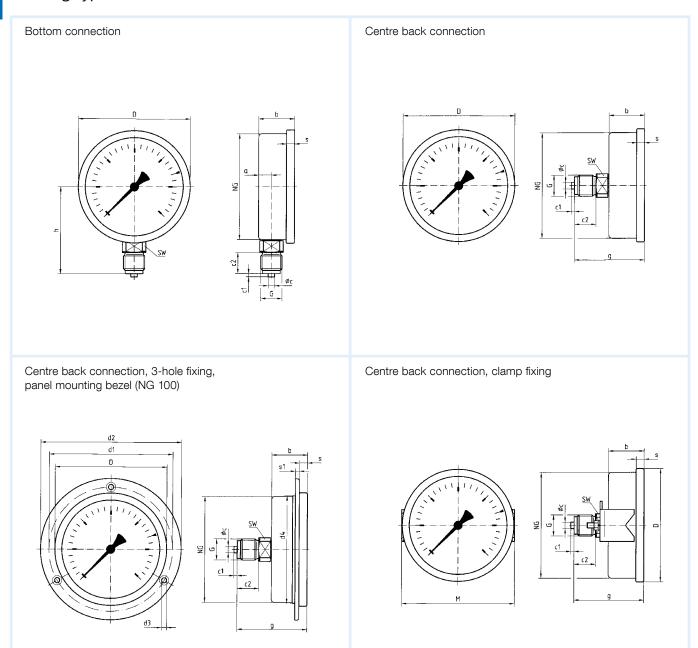
- Measuring system stainless steel (up to 1,000 bar)
- Special scales
- Damping screw
- Other process connections





Type D 7 - NG 80/100

## Housing types and dimensions



| Nominal size (NG) | а    | b    | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | d1* | d <sub>2</sub> | <b>d</b> 3* | d4  | D   | g    | G     | h    | М   | S | <b>S</b> 1 | SW |
|-------------------|------|------|----|----|------------|-----|----------------|-------------|-----|-----|------|-------|------|-----|---|------------|----|
| 80 Ms ax          | -    | 33.5 | 5  | 2  | 13         | 95  | 110            | 5.2         | -   | 85  | 56.5 | G1/4B | -    | 82  | 7 | 2          | 14 |
| 80 VA ax          | -    | 33.5 | 5  | 2  | 13         | 95  | 110            | 5.2         | -   | 85  | 59   | G¼B   | -    | 82  | 7 | 2          | 14 |
| 80 Ms rad         | 12.2 | 33.5 | 6  | 3  | 20         | -   | -              | -           | -   | 85  | -    | G1/2B | 71   | -   | 7 | -          | 22 |
| 80 VA rad         | 12.2 | 33.5 | 6  | 3  | 20         | -   | -              | -           | -   | 85  | -    | G½B   | 79.5 | -   | 7 | -          | 22 |
| 100 Ms            | 12.2 | 33.5 | 6  | 3  | 20         | 116 | 132            | 4.8         | 101 | 106 | 65.5 | G1/2B | 81   | 106 | 7 | 3.8        | 22 |
| 100 VA            | 11.8 | 33.5 | 6  | 3  | 20         | 116 | 132            | 4.8         | 101 | 106 | 76.5 | G½B   | 90   | 106 | 7 | 3.8        | 22 |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16064.



## EN 837-1

DG: M, PG: 2

### Measuring system copper alloy

| Туре                          | RF80Gly, D701 | RF80Gly, D711                       | RF80Gly, D751 |
|-------------------------------|---------------|-------------------------------------|---------------|
| Version                       |               |                                     |               |
| Housing Ø                     | 80            | 80                                  | 80            |
| Housing                       | Stainless ste | el 304 with crimp<br>plastic window | ed bezel 304, |
| Measuring element             | Bou           | rdon tube, coppei                   | alloy         |
| Accuracy class                | 1.6           | 1.6                                 | 1.6           |
| Connection                    | G½B           | G¼B                                 | G¼B           |
|                               |               |                                     | Clamp fixing  |
| Range (bar)                   | Part no.      | Part no.                            | Part no.      |
| Price €                       | 52.80         | 54.80                               | 61.10         |
| -1/0                          | 85151701      | 85151711                            | 85151751      |
| -1/+0.6                       | 85152701      | 85152711                            | 85152751      |
| -1/+1.5                       | 85153701      | 85153711                            | 85153751      |
| -1/+3                         | 85154701      | 85154711                            | 85154751      |
| -1/+5                         | 85155701      | 85155711                            | 85155751      |
| -1/+9                         | 85156701      | 85156711                            | 85156751      |
| -1/+9<br>-1/+15               | 85157701      | 85157711                            | 85157751      |
| -1/+13                        | 65157701      | 00107711                            | 03137731      |
| Price €                       | 51.70         | 53.70                               | 60.10         |
| 0/1                           | 85160701      | 85160711                            | 85160751      |
| 0/1.6                         | 85161701      | 85161711                            | 85161751      |
| 0/2.5                         | 85162701      | 85162711                            | 85162751      |
| 0/4                           | 85163701      | 85163711                            | 85163751      |
| 0/6                           | 85164701      | 85164711                            | 85164751      |
| 0/10                          | 85165701      | 85165711                            | 85165751      |
| 0/16                          | 85166701      | 85166711                            | 85166751      |
| 0/25                          | 85167701      | 85167711                            | 85167751      |
| 0/40                          | 85168701      | 85168711                            | 85168751      |
| <u> </u>                      | 00.00.01      | 33.33.11                            | 00.00.0.      |
| Price €                       | 53.90         | 55.90                               | 62.20         |
| 0/60                          | 85169701      | 85169711                            | 85169751      |
| 0/100                         | 85170701      | 85170711                            | 85170751      |
| 0/160                         | 85171701      | 85171711                            | 85171751      |
| 0/250                         | 85172701      | 85172711                            | 85172751      |
| 0/400                         | 85173701      | 85173711                            | 85173751      |
|                               |               |                                     |               |
| Price €                       |               |                                     |               |
| 0/600                         |               |                                     |               |
| 0/1,000                       |               |                                     |               |
| 0/ 1,000                      |               |                                     |               |
| 0/1,000                       |               |                                     |               |
| Extra charges<br>(without PG) |               |                                     |               |

DG: M, PG: 3

| RF80EGly, D702 | RF80EGly, D712                        | RF80EGly, D75 |
|----------------|---------------------------------------|---------------|
|                |                                       |               |
| Ţ              |                                       | <b>L</b>      |
| 80             | 80                                    | 80            |
| Stainless st   | eel 304 with crimpo<br>plastic window | ed bezel 304, |
| Bourdon tu     | ibe, stainless steel                  | 316 Ti/316 L  |
| 1.6            | 1.6                                   | 1.6           |
| G½B            | G1/4B                                 | G¼B           |
|                |                                       | Clamp fixing  |
| Part no.       | Part no.                              | Part no.      |
| 73.20          | 75.10                                 | 81.40         |
| 85151702       | 85151712                              | 85151752      |
| 85152702       | 85152712                              | 85152752      |
| 85153702       | 85153712                              | 85153752      |
| 85154702       | 85154712                              | 85154752      |
| 85155702       | 85155712                              | 85155752      |
| 85156702       | 85156712                              | 85156752      |
| 85157702       | 85157712                              | 85157752      |
|                |                                       | ,             |
| 72.10          | 74.10                                 | 80.30         |
| 85160702       | 85160712                              | 85160752      |
| 85161702       | 85161712                              | 85161752      |
| 85162702       | 85162712                              | 85162752      |
| 85163702       | 85163712                              | 85163752      |
| 85164702       | 85164712                              | 85164752      |
| 85165702       | 85165712                              | 85165752      |
| 85166702       | 85166712                              | 85166752      |
| 85167702       | 85167712                              | 85167752      |
| 85168702       | 85168712                              | 85168752      |
|                |                                       |               |
| 74.20          | 76.20                                 | 82.40         |
| 85169702       | 85169712                              | 85169752      |
| 85170702       | 85170712                              | 85170752      |
| 85171702       | 85171712                              | 85171752      |
| 85172702       | 85172712                              | 85172752      |
| 85173702       | 85173712                              | 85173752      |
|                |                                       | 1             |
| 86.10          | 88.10                                 | 94.30         |
| 85174702       | 85174712                              | 85174752      |
| 85175702       | 85175712                              | 85175752      |
| Price €        | Price €                               | Price €       |
| 1 1106 €       | 1 110e £                              | 11106 €       |

Blue part no. = in-stock items

17.90



See page 74 for extra charges.

Minimum order quantity = 10 pieces.



17.90

EN 837-1

DG: M, PG: 2

| Measuring system copper alloy |                   |                            |   |                   |  |  |  |  |  |
|-------------------------------|-------------------|----------------------------|---|-------------------|--|--|--|--|--|
| Туре                          | RF100Gly,<br>D701 | RF100Gly,<br>D711          | RF100Gly,<br>D731   | RF100Gly,<br>D751 |  |  |  |  |  |
| Version                       |                   |                            |   |                   |  |  |  |  |  |
| Housing Ø                     | 100               | 100                        | 100   | 100               |  |  |  |  |  |
| Housing                       | Stainle           | ss steel 304 wi<br>plastic | th crimped bez<br>window                                      | zel 304,          |  |  |  |  |  |
| Measuring element             |                   | Bourdon tube               | , copper alloy  |                   |  |  |  |  |  |
| Accuracy<br>class             | 1.6               | 1.6                        | 1.6   | 1.6               |  |  |  |  |  |
| Connection                    | G½B               | G½B                        | G½B   | G½B               |  |  |  |  |  |
|                               |                   |                            | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel, stainless<br>steel | Clamp fixing      |  |  |  |  |  |
| Range (bar)                   | Part no.          | Part no.                   | Part no.  | Part no.          |  |  |  |  |  |
| Price €                       | 54.00             | 56.00                      | 62.80   | 62.80             |  |  |  |  |  |
| -1/0                          | 85201701          | 85201711                   | 85201731  | 85201751          |  |  |  |  |  |
| -1/+0.6                       | 85202701          | 85202711                   | 85202731  | 85202751          |  |  |  |  |  |
| -1/+1.5                       | 85203701          | 85203711                   | 85203731  | 85203751          |  |  |  |  |  |
| -1/+3                         | 85204701          | 85204711                   | 85204731  | 85204751          |  |  |  |  |  |
| -1/+5                         | 85205701          | 85205711                   | 85205731  | 85205751          |  |  |  |  |  |
| -1/+9                         | 85206701          | 85206711                   | 85206731  | 85206751          |  |  |  |  |  |
| -1/+15                        | 85207701          | 85207711                   | 85207731  | 85207751          |  |  |  |  |  |
| .,                            | 00200.            | 30207777                   | 002001  | 00201101          |  |  |  |  |  |
| Price €                       | 52.90             | 54.90                      | 61.70   | 61.70             |  |  |  |  |  |
| 0/1                           | 85210701          | 85210711                   | 85210731  | 85210751          |  |  |  |  |  |
| 0/1.6                         | 85211701          | 85211711                   | 85211731  | 85211751          |  |  |  |  |  |
| 0/2.5                         | 85212701          | 85212711                   | 85212731  | 85212751          |  |  |  |  |  |
| 0/4                           | 85213701          | 85213711                   | 85213731  | 85213751          |  |  |  |  |  |
| 0/6                           | 85214701          | 85214711                   | 85214731  | 85214751          |  |  |  |  |  |
| 0/10                          | 85215701          | 85215711                   | 85215731  | 85215751          |  |  |  |  |  |
| 0/16                          | 85216701          | 85216711                   | 85216731  | 85216751          |  |  |  |  |  |
| 0/25                          | 85217701          | 85217711                   | 85217731  | 85217751          |  |  |  |  |  |
| 0/40                          | 85218701          | 85218711                   | 85218731  | 85218751          |  |  |  |  |  |
|                               |                   |                            |   |                   |  |  |  |  |  |
| Price €                       | 55.10             | 57.00                      | 63.90   | 63.90             |  |  |  |  |  |
| 0/60                          | 85219701          | 85219711                   | 85219731  | 85219751          |  |  |  |  |  |
| 0/100                         | 85220701          | 85220711                   | 85220731  | 85220751          |  |  |  |  |  |
| 0/160                         | 85221701          | 85221711                   | 85221731  | 85221751          |  |  |  |  |  |
| 0/250                         | 85222701          | 85222711                   | 85222731  | 85222751          |  |  |  |  |  |
| 0/400                         | 85223701          | 85223711                   | 85223731  | 85223751          |  |  |  |  |  |
| Price €                       |                   |                            |   |                   |  |  |  |  |  |
| 0/600                         |                   |                            |   |                   |  |  |  |  |  |
| 0/1,000                       |                   |                            |   |                   |  |  |  |  |  |
|                               |                   |                            |   |                   |  |  |  |  |  |
| Extra charges (without PG)    |                   |                            |   |                   |  |  |  |  |  |
| Class 1.0                     |                   |                            |   |                   |  |  |  |  |  |

DG: M, PG: 3

### Measuring system stainless steel

| RF100EGly,<br>D702   | RF100EGly,<br>D712 | RF100EGly,<br>D732  | RF100EGly,<br>D752 |  |  |  |  |  |  |
|--|--------------------|---|--------------------|--|--|--|--|--|--|
|  |                    |   |                    |  |  |  |  |  |  |
| 100  | 100                | 100   | 100                |  |  |  |  |  |  |
| Stainless steel 304 with crimped bezel 304, plastic window |                    |   |                    |  |  |  |  |  |  |
| Bourdon tube, stainless steel 316 Ti/316 L                 |                    |   |                    |  |  |  |  |  |  |
| 1.6  | 1.6                | 1.6   | 1.6                |  |  |  |  |  |  |
| G½B  | G½B                | G½B   | G½B                |  |  |  |  |  |  |
|  |                    | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel, stainless<br>steel | Clamp fixing       |  |  |  |  |  |  |
| Part no.   | Part no.           | Part no.  | Part no.           |  |  |  |  |  |  |
| 74.90  | 76.90              | 83.60   | 85.10              |  |  |  |  |  |  |
| 85201702   | 85201712           | 85201732  | 85201752           |  |  |  |  |  |  |
| 85202702   | 85202712           | 85202732  | 85202752           |  |  |  |  |  |  |
| 85203702   | 85203712           | 85203732  | 85203752           |  |  |  |  |  |  |
| 85204702   | 85204712           | 85204732  | 85204752           |  |  |  |  |  |  |
| 85205702   | 85205712           | 85205732  | 85205752           |  |  |  |  |  |  |
| 85206702   | 85206712           | 85206732  | 85206752           |  |  |  |  |  |  |
| 85207702   | 85207712           | 85207732  | 85207752           |  |  |  |  |  |  |
| 73.30  | 75.80              | 82.50   | 84.10              |  |  |  |  |  |  |
| 85210702   | 85210712           | 85210732  | 85210752           |  |  |  |  |  |  |
| 85211702   | 85211712           | 85211732  | 85211752           |  |  |  |  |  |  |
| 85212702   | 85212712           | 85212732  | 85212752           |  |  |  |  |  |  |
| 85213702   | 85213712           | 85213732  | 85213752           |  |  |  |  |  |  |
| 85214702   | 85214712           | 85214732  | 85214752           |  |  |  |  |  |  |
| 85215702   | 85215712           | 85215732  | 85215752           |  |  |  |  |  |  |
| 85216702   | 85216712           | 85216732  | 85216752           |  |  |  |  |  |  |
| 85217702   | 85217712           | 85217732  | 85217752           |  |  |  |  |  |  |
| 85218702   | 85218712           | 85218732  | 85218752           |  |  |  |  |  |  |
| 75.90  | 77.90              | 84.60   | 86.20              |  |  |  |  |  |  |
| 85219702   | 85219712           | 85219732  | 85219752           |  |  |  |  |  |  |
| 85220702   | 85220712           | 85220732  | 85220752           |  |  |  |  |  |  |
| 85221702   | 85221712           | 85221732  | 85221752           |  |  |  |  |  |  |
| 85222702   | 85222712           | 85222732  | 85222752           |  |  |  |  |  |  |
| 85223702   | 85223712           | 85223732  | 85223752           |  |  |  |  |  |  |
| 552257 52  | 552257.12          | 33220, 32   | 33220, 32          |  |  |  |  |  |  |
| 87.90  | 89.80              | 96.40   | 98.30              |  |  |  |  |  |  |
| 85224702   | 85224712           | 85224732  | 85224752           |  |  |  |  |  |  |
| 85225702   | 85225712           | 85225732  | 85225752           |  |  |  |  |  |  |
|  | Duin - C           | Dries 6   | Dries 6            |  |  |  |  |  |  |
| Drice E  |                    |   |                    |  |  |  |  |  |  |
| Price €<br>17.90   | Price €<br>17.90   | Price €<br>17.90  | Price €<br>17.90   |  |  |  |  |  |  |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces. Blue part no. = in-stock items



Bourdon tube

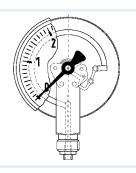
# Glycerine filled Bourdon tube pressure gauges EN 837-1





- Robust, stainless steel housing with bayonet
- Can be used in case of heavy vibrations and high, dynamic pressure loads
- Longer service life due to less wear and corrosion protection of the measuring system
- No steaming up of the inside of the window in case of outdoor applications
- DNV-GL-certified





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper alloys. For measurements in areas with high vibration levels and high, dynamic pressure loads. ! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical** Type specifications

D 8

### Nominal size

100 - 160

Accuracy class (EN 837-1/6)

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/1,000 bar

### **Application area**

Static load:

≤ 600 bar = full scale value

 $> 600 \text{ bar} = \frac{3}{4} \times \text{ full scale value}$ 

Dynamic load:

 $\leq$  600 bar = 0.9 x full scale value

 $> 600 \text{ bar} = \frac{2}{3} \text{ x full scale value}$ 

### Short-term:

 $\leq$  600 bar = 1.3 x full scale value

> 600 bar = full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529)

with housing vent (≤ 25 bar): IP 54

### Standard version

### Connection

Brass, bottom or bottom back: G½B - spanner size SW 22 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, ≤ 60 bar "C" type tube, copper alloy > 60 bar helical tube, stainless steel 316 Ti/316 L

### Movement

**Brass** 

### Dial

Aluminium, white Dial marking, black

- Options Back flange
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel

### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

### Bayonet type bezel

Stainless steel 304 (D 751 = crimped bezel)

### Window

Instrument glass (D751 = plastic)

### Filling liquid

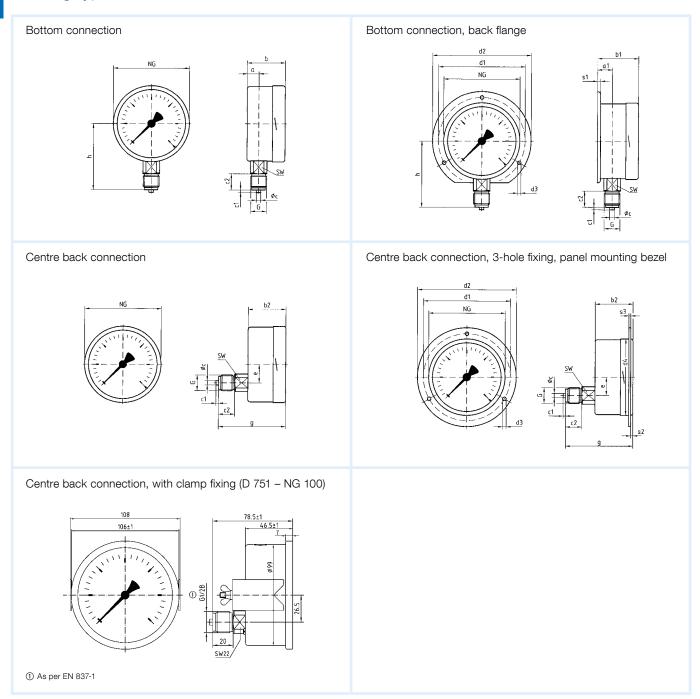
Glycerine (99.5 %)

- Special scales
- Other process connections



### Type D 8 - NG 100/160; D 751 - NG 100

### Housing types and dimensions



| Nominal size<br>(NG) | а          | a1         | b  | b1   | b2 | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | dı* | d <sub>2</sub> | d3* | d4  | е    | G   | g  | h   | S1  |
|----------------------|------------|------------|----|------|----|----|----|------------|-----|----------------|-----|-----|------|-----|----|-----|-----|
| 100                  | 15.6       | 19.1       | 49 | 52.5 | 49 | 6  | 3  | 20         | 116 | 132            | 4.8 | 104 | 26.5 | G½B | 81 | 86  | 5.5 |
| 160                  | 17.5       | 20         | 50 | 53   | 50 | 6  | 3  | 20         | 178 | 196            | 5.8 | 164 | 26.5 | G½B | 82 | 116 | 6   |
|                      |            |            |    |      |    |    |    |            |     |                |     |     |      |     |    |     |     |
| Nominal size<br>(NG) | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | SW |      |    |    |    |            |     |                |     |     |      |     |    |     |     |
| 100                  | 4          | 2          | 22 |      |    |    |    |            |     |                |     |     |      |     |    |     |     |
| 160                  | 4          | 2          | 22 |      |    |    |    |            |     |                |     |     |      |     |    |     |     |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16064.

# Glycerine filled Bourdon tube pressure gauges

### EN 837-1

DG: M, PG: 2

| Туре                                       | RF100Gly,<br>D801   | RF100Gly,<br>D811  | RF100Gly,<br>D831  | RF100Gly,<br>D751  | RF160Gly,<br>D801   | RF160Gly,<br>D811  | RF160Gly,<br>D831  |
|--|---|--|--|--|---|--|--|
| Version                                    |   |  |  |  |   |  |  |
| Housing Ø                                  | 100   | 100  | 100  | 100  | 160   | 160  | 160  |
| Housing                                    |   |  | Stainless stee   | l 304, window, s   | ee data sheet   |  |  |
| Measuring element                          |   | Bourdo   | n tube, copper al  | lloy (> 60 bar sta   | inless steel 316  | Ti/316 L)  |  |
| Accuracy class                             | 1.0   | 1.0  | 1.0  | 1.0  | 1.0   | 1.0  | 1.0  |
| Connection                                 | G½B   | G½B  | G½B  | G1⁄2B  | G½B   | G½B  | G½B  |
|  |   |  | 3-hole fixing, panel<br>mounting bezel,<br>304, polished                                   | Crimped bezel 304<br>with clamp fixing   |   |  | 3-hole fixing, panel<br>mounting bezel,<br>304, polished                                   |
| Range (bar)                                | Part no.  | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.  | Part no.   | Part no.   |
| Price €                                    | 82.70   | 89.70  | 104.10   | 105.30   | 132.80  | 139.90   | 165.20   |
| -1/0                                       | 85201801  | 85201811   | 85201831   | 85301751   | 85251801  | 85251811   | 85251831   |
| -1/+0.6                                    | 85202801  | 85202811   | 85202831   | 85302751   | 85252801  | 85252811   | 85252831   |
| -1/+1.5                                    | 85203801  | 85203811   | 85203831   | 85303751   | 85253801  | 85253811   | 85253831   |
| -1/+3                                      | 85204801  | 85204811   | 85204831   | 85304751   | 85254801  | 85254811   | 85254831   |
| -1/+5                                      | 85205801  | 85205811   | 85205831   | 85305751   | 85255801  | 85255811   | 85255831   |
| -1/+9                                      | 85206801  | 85206811   | 85206831   | 85306751   | 85256801  | 85256811   | 85256831   |
| -1/+15                                     | 85207801  | 85207811   | 85207831   | 85307751   | 85257801  | 85257811   | 85257831   |
| Price €                                    | 80.80   | 87.90  | 102.30   | 103.40   | 131.00  | 138.00   | 163.40   |
| 0/0.6                                      | 85209801  | 85209811   | 85209831   | 85309751   | 85259801  | 85259811   | 85259831   |
| 0/1  | 85210801  | 85210811   | 85210831   | 85310751   | 85260801  | 85260811   | 85260831   |
| 0/1.6                                      | 85211801  | 85211811   | 85211831   | 85311751   | 85261801  | 85261811   | 85261831   |
| 0/2.5                                      | 85212801  | 85212811   | 85212831   | 85312751   | 85262801  | 85262811   | 85262831   |
| 0/4  | 85213801  | 85213811   | 85213831   | 85313751   | 85263801  | 85263811   | 85263831   |
| 0/6  | 85214801  | 85214811   | 85214831   | 85314751   | 85264801  | 85264811   | 85264831   |
| 0/10                                       | 85215801  | 85215811   | 85215831   | 85315751   | 85265801  | 85265811   | 85265831   |
| 0/16                                       |   |  |  |  |   | 05000011   |  |
|  | 85216801  | 85216811   | 85216831   | 85316751   | 85266801  | 85266811   | 85266831   |
| 0/25                                       | 85216801<br>85217801  | <b>85216811</b><br>85217811  | 85216831<br>85217831   | 85316751<br>85317751   | 85266801<br>85267801  | 85266811<br>85267811   | 85266831<br>85267831   |
| 0/25<br>0/40                               |   |  |  |  |   |  |  |
| 0/40                                       | 85217801<br>85218801  | 85217811<br>85218811   | 85217831<br>85218831   | 85317751<br>85318751   | 85267801<br>85268801  | 85267811<br>85268811   | 85267831<br>85268831   |
| 0/40<br><b>Price €</b>                     | 85217801<br>85218801<br>96.00   | 85217811<br>85218811<br><b>103.10</b>  | 85217831<br>85218831<br><b>117.50</b>  | 85317751<br>85318751<br><b>118.60</b>  | 85267801<br>85268801<br><b>146.20</b>   | 85267811<br>85268811<br><b>153.20</b>  | 85267831<br>85268831<br><b>178.60</b>  |
| 0/40<br><b>Price €</b> 0/60                | 85217801<br>85218801<br>96.00<br>85219801   | 85217811<br>85218811<br><b>103.10</b><br>85219811  | 85217831<br>85218831<br><b>117.50</b><br>85219831  | 85317751<br>85318751<br><b>118.60</b><br>85319751  | 85267801<br>85268801<br><b>146.20</b><br>85269801   | 85267811<br>85268811<br><b>153.20</b><br>85269811  | 85267831<br>85268831<br><b>178.60</b><br>85269831  |
| 0/40 <b>Price €</b> 0/60 0/100             | 85217801<br>85218801<br>96.00<br>85219801<br>85220801                                     | 85217811<br>85218811<br><b>103.10</b><br>85219811<br>85220811                              | 85217831<br>85218831<br><b>117.50</b><br>85219831<br>85220831                              | 85317751<br>85318751<br><b>118.60</b><br>85319751<br>85320751                              | 85267801<br>85268801<br><b>146.20</b><br>85269801<br>85270801                                     | 85267811<br>85268811<br><b>153.20</b><br>85269811<br>85270811                              | 85267831<br>85268831<br><b>178.60</b><br>85269831<br>85270831                              |
| 0/40 <b>Price €</b> 0/60 0/100 0/160       | 85217801<br>85218801<br>96.00<br>85219801<br>85220801<br>85221801                         | 85217811<br>85218811<br><b>103.10</b><br>85219811<br>85220811<br>85221811                  | 85217831<br>85218831<br>117.50<br>85219831<br>85220831<br>85221831                         | 85317751<br>85318751<br>118.60<br>85319751<br>85320751<br>85321751                         | 85267801<br>85268801<br><b>146.20</b><br>85269801<br>85270801<br>85271801                         | 85267811<br>85268811<br><b>153.20</b><br>85269811<br>85270811<br>85271811                  | 85267831<br>85268831<br>178.60<br>85269831<br>85270831<br>85271831                         |
| 0/40 <b>Price €</b> 0/60 0/100 0/160 0/250 | 85217801<br>85218801<br>96.00<br>85219801<br>85220801<br>85221801<br>85222801             | 85217811<br>85218811<br>103.10<br>85219811<br>85220811<br>85221811<br>85222811             | 85217831<br>85218831<br>117.50<br>85219831<br>85220831<br>85221831<br>85222831             | 85317751<br>85318751<br>118.60<br>85319751<br>85320751<br>85321751<br>85322751             | 85267801<br>85268801<br><b>146.20</b><br>85269801<br>85270801<br>85271801<br>85272801             | 85267811<br>85268811<br>153.20<br>85269811<br>85270811<br>85271811<br>85272811             | 85267831<br>85268831<br>178.60<br>85269831<br>85270831<br>85271831<br>85272831             |
| 0/40 <b>Price €</b> 0/60 0/100 0/160       | 85217801<br>85218801<br>96.00<br>85219801<br>85220801<br>85221801                         | 85217811<br>85218811<br><b>103.10</b><br>85219811<br>85220811<br>85221811                  | 85217831<br>85218831<br>117.50<br>85219831<br>85220831<br>85221831                         | 85317751<br>85318751<br>118.60<br>85319751<br>85320751<br>85321751                         | 85267801<br>85268801<br><b>146.20</b><br>85269801<br>85270801<br>85271801                         | 85267811<br>85268811<br><b>153.20</b><br>85269811<br>85270811<br>85271811                  | 85267831<br>85268831<br>178.60<br>85269831<br>85270831<br>85271831                         |
| 0/40 <b>Price €</b> 0/60 0/100 0/160 0/250 | 85217801<br>85218801<br>96.00<br>85219801<br>85220801<br>85221801<br>85222801             | 85217811<br>85218811<br>103.10<br>85219811<br>85220811<br>85221811<br>85222811             | 85217831<br>85218831<br>117.50<br>85219831<br>85220831<br>85221831<br>85222831             | 85317751<br>85318751<br>118.60<br>85319751<br>85320751<br>85321751<br>85322751             | 85267801<br>85268801<br><b>146.20</b><br>85269801<br>85270801<br>85271801<br>85272801             | 85267811<br>85268811<br>153.20<br>85269811<br>85270811<br>85271811<br>85272811             | 85267831<br>85268831<br>178.60<br>85269831<br>85270831<br>85271831<br>85272831             |
| 0/40  Price € 0/60 0/100 0/160 0/250 0/400 | 85217801<br>85218801<br>96.00<br>85219801<br>85220801<br>85221801<br>85222801<br>85223801 | 85217811<br>85218811<br>103.10<br>85219811<br>85220811<br>85221811<br>85222811<br>85223811 | 85217831<br>85218831<br>117.50<br>85219831<br>85220831<br>85221831<br>85222831<br>85222831 | 85317751<br>85318751<br>118.60<br>85319751<br>85320751<br>85321751<br>85322751<br>85323751 | 85267801<br>85268801<br><b>146.20</b><br>85269801<br>85270801<br>85271801<br>85272801<br>85273801 | 85267811<br>85268811<br>153.20<br>85269811<br>85270811<br>85271811<br>85272811<br>85273811 | 85267831<br>85268831<br>178.60<br>85269831<br>85270831<br>85271831<br>85272831<br>85273831 |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blues part no. = in-stock items



See page 74 for extra charges.



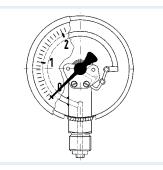
## Stainless steel Bourdon tube pressure gauges EN 837-1





Extremely compact design

- Wetted parts and movement made of stainless steel
- Housing welded to pressure connection
- Optional for control cabinet mounting
- Tightness-tested with helium
- GOSSTANDART-certified



Application For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise. ! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical** Type specifications D3

Nominal size

40

Accuracy class (EN 837-1/6)

Ranges (EN 837-1/5)

0/1.6 bar to 0/600 bar

### Application area

Static load: 34 x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: Full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +100 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ 

 $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C: rising temperature approx. ±0.4 %/10 K

falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 32 (EN 60529)

### **Standard version** Connection

Stainless steel 316 L G1/8B - spanner size SW 14 bottom or centre back (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, stainless steel 316 L ≤ 60 "C" type tube > 60 bar helical tube tightness-tested with helium

### Movement

Stainless steel

- **Options** Other process connections
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel
  - Special scales
  - Oil- and grease-free version

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

### **Pointer**

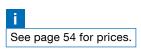
Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304

### Window

Clip-in plastic

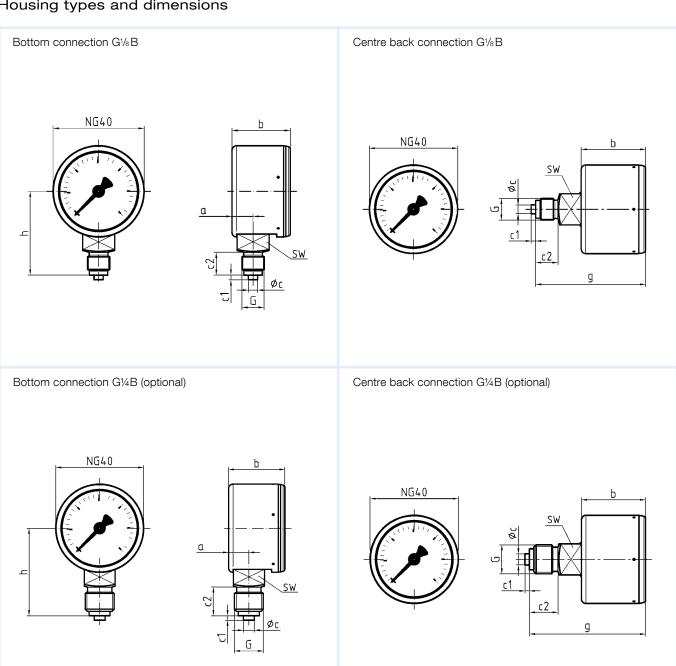




# Stainless steel Bourdon tube pressure gauges

Type D3 - NG 40

### Housing types and dimensions



| Connection (G)       | а   | b    | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | g    | h    | SW |
|----------------------|-----|------|----|----|------------|------|------|----|
| G¹/8B bottom         | 9.2 | 25.5 | 4  | 2  | 10         | -    | 36.5 | 14 |
| G¹/₃B centre<br>back | -   | 29   | 4  | 2  | 10         | 49.5 | -    | 14 |
| G14B bottom          | 9.2 | 25.5 | 5  | 2  | 13         | -    | 39.5 | 14 |
| G¼B centre<br>back   | -   | 29   | 5  | 2  | 13         | 52.5 | -    | 14 |



# Stainless steel Bourdon tube pressure gauges

EN 837-1

DG: M, PG: 3

| Туре  | RF40E, D302   | RF40E, D312   | RF40E, D332   |
|---|---|---|---|
| Version   |   |   |   |
| Housing Ø   | 40  | 40  | 40  |
| Housing   |   | Stainless steel 304   |   |
| Measuring element                                       | Bourdo  | n tube, stainless stee  | el 316 L  |
| Accuracy class  | 2.5   | 2.5   | 2.5   |
| Connection  | G¹/ <sub>8</sub> B  | G¹/8B   | G¹/8B   |
|   |   |   | 3-hole fixing, panel<br>mounting bezel 304  |
| Range (bar)   | Part no.  | Part no.  | Part no.  |
|   |   |   |   |
| -1/0  |   |   |   |
| -1/+0.6   |   |   |   |
| -1/+1.5   |   |   |   |
| -1/+3   |   |   |   |
| -1/+5   |   |   |   |
| -1/+9   |   |   |   |
| -1/+15  |   |   |   |
| Price €   | 52.50   | 58.90   | 64.10   |
| 0/0.6   |   |   |   |
| 0/1   |   |   |   |
| 0/1.6   | 85011302  | 85011312  | 85011332  |
| 0/2.5   | 85012302  | 85012312  | 85012332  |
| 0/4   | 85013302  | 85013312  | 85013332  |
| 0/6   | 85014302  | 85014312  | 85014332  |
| 0/10  | 05045000  |   |   |
| 0/10  | 85015302  | 85015312  | 85015332  |
| 0/16  | 85015302<br>85016302  | 85015312<br>85016312  | 85015332<br>85016332  |
|   |   |   |   |
| 0/16  | 85016302  | 85016312  | 85016332  |
| 0/16<br>0/25  | 85016302<br>85017302  | <b>85016312</b><br>85017312   | 85016332<br>85017332  |
| 0/16<br>0/25  | 85016302<br>85017302  | <b>85016312</b><br>85017312   | 85016332<br>85017332  |
| 0/16<br>0/25<br>0/40                                    | 85016302<br>85017302<br>85018302  | <b>85016312</b><br>85017312<br>85018312   | 85016332<br>85017332<br>85018332  |
| 0/16<br>0/25<br>0/40<br><b>Price €</b>                  | 85016302<br>85017302<br>85018302<br>58.70   | 85016312<br>85017312<br>85018312<br>65.10   | 85016332<br>85017332<br>85018332<br><b>70.30</b>  |
| 0/16<br>0/25<br>0/40<br><b>Price €</b><br>0/60          | 85016302<br>85017302<br>85018302<br>58.70<br>85019302                                     | 85016312<br>85017312<br>85018312<br>65.10<br>85019312                                     | 85016332<br>85017332<br>85018332<br><b>70.30</b><br>85019332                              |
| 0/16<br>0/25<br>0/40<br><b>Price €</b><br>0/60<br>0/100 | 85016302<br>85017302<br>85018302<br>58.70<br>85019302<br>85020302                         | 85016312<br>85017312<br>85018312<br>65.10<br>85019312<br>85020312                         | 85016332<br>85017332<br>85018332<br><b>70.30</b><br>85019332<br>85020332                  |
| 0/16 0/25 0/40  Price € 0/60 0/100 0/160                | 85016302<br>85017302<br>85018302<br>58.70<br>85019302<br>85020302<br>85021302             | 85016312<br>85017312<br>85018312<br>65.10<br>85019312<br>85020312<br>85021312             | 85016332<br>85017332<br>85018332<br>70.30<br>85019332<br>85020332<br>85021332             |
| 0/16 0/25 0/40  Price € 0/60 0/100 0/160 0/250          | 85016302<br>85017302<br>85018302<br>58.70<br>85019302<br>85020302<br>85021302<br>85022302 | 85016312<br>85017312<br>85018312<br>65.10<br>85019312<br>85020312<br>85021312<br>85022312 | 85016332<br>85017332<br>85018332<br>70.30<br>85019332<br>85020332<br>85021332<br>85022332 |
| 0/16 0/25 0/40  Price € 0/60 0/100 0/160 0/250          | 85016302<br>85017302<br>85018302<br>58.70<br>85019302<br>85020302<br>85021302<br>85022302 | 85016312<br>85017312<br>85018312<br>65.10<br>85019312<br>85020312<br>85021312<br>85022312 | 85016332<br>85017332<br>85018332<br>70.30<br>85019332<br>85020332<br>85021332<br>85022332 |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items



See page 74 for extra charges.

## Bourdon tube pressure gauges for chemical applications EN 837-1

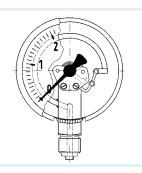








- Extremely compact design
- For chemical and process engineering applications
- Wetted parts and movement made of stainless steel
- Housing welded to pressure connection
- Tightness-tested with helium
- DNV- and GOSSTANDART-certified



Application For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise. ! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical Type** specifications

D 9

### Nominal size

### Accuracy class (EN 837-1/6)

2.5

### Ranges (EN 837-1/5)

0/1.6 bar to 0/400 bar

### **Application area**

Static load:

34 x full scale value

Dynamic load:

2/3 x full scale value

Short-term:

Full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +100 \, ^{\circ}C$ 

Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ 

 $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### **Degree of protection**

IP 65 (EN 60529)

with housing vent (≤ 25 bar): IP 54

### **Standard version** Connection

Stainless steel 316 L G1/8B - spanner size SW 14 centre back (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, stainless steel 316 L ≤ 60 "C" type tube > 60 bar helical tube tightness-tested with helium

### Movement

Stainless steel

- Options Glycerine filling
  - Other process connections
  - Special scales
  - Oil- and grease-free version

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

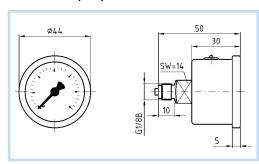
Stainless steel 304 with blow-out

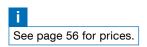
### Crimped bezel

Stainless steel 304

### Window

Plastic (PMMA)





# Bourdon tube pressure gauges for chemical applications EN 837-1

DG: M, PG: 3

| Version   | with    |
|-----------|---------|
| glycerine | filling |

| Туре              | RF40Ch, D912      | RF40ChGly, D712     |
|-------------------|-------------------|---------------------|
| Version           |                   |                     |
| Housing Ø         | 40                | 40                  |
| Housing           | Stainless         | steel 304           |
| Measuring element | Bourdon tube, sta | ainless steel 316 L |
| Accuracy class    | 2.5               | 2.5                 |
| Connection        | G¹/₅B             | G¹⁄∞B               |
| Range (bar)       | Part no.          | Part no.            |
|                   |                   |                     |
| -1/0              |                   |                     |
| -1/+0.6           |                   |                     |
| -1/+1.5           |                   |                     |
| -1/+3             |                   |                     |
| -1/+5             |                   |                     |
| -1/+9             |                   |                     |
| -1/+15            |                   |                     |
|                   |                   |                     |
| Price €           | 60.10             | 68.60               |
| 0/0.6             |                   |                     |
| 0/1               |                   |                     |
| 0/1.6             | 85011912          | 85011712            |
| 0/2.5             | 85012912          | 85012712            |
| 0/4               | 85013912          | 85013712            |
| 0/6               | 85014912          | 85014712            |
| 0/10              | 85015912          | 85015712            |
| 0/16              | 85016912          | 85016712            |
| 0/25              | 85017912          | 85017712            |
| 0/40              | 85018912          | 85018712            |
|                   |                   |                     |
| Price €           | 65.90             | 74.40               |
| 0/60              | 85019912          | 85019712            |
| 0/100             | 85020912          | 85020712            |
| 0/160             | 85021912          | 85021712            |
| 0/250             | 85022912          | 85022712            |
| 0/400             | 85023912          | 85023712            |
|                   |                   |                     |
| Price €           |                   |                     |
| 0/600             |                   |                     |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items

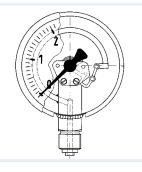
# Bourdon tube pressure gauges for chemical applications EN 837-1







- For chemical and process engineering applications
- Measuring system fully welded to housing
- Extremely robust design
- For temperatures of the medium of up to 150 °C
- Tightness-tested with helium
- GOSSTANDART-certified
- ATEX version (optional)





Application For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise; suitable for corrosive environments.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical** Type specifications D9

### Nominal size

50 - 63

### Accuracy class (EN 837-1/6)

### Ranges (EN 837-1/5)

NG 50:

-1/0 to -1/+15 bar

0/0.6 to 0/600 bar

NG 63:

-1/0 to -1/+15 bar

0/0.6 to 0/1.000 bar

### Application area

Static load: ¾ x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

### Operating temperature range

 $T_{max} = +150 \, ^{\circ}\text{C} \, (NG \, 50)$ Medium:

 $T_{max} = +200 \, ^{\circ}C \, (NG \, 63)$ 

 $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:

 $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529)

with housing vent (≤ 25 bar): IP 54

### Standard version

### Connection

Stainless steel 316 L NG 50 bottom or bottom back NG 63 bottom or centre back G1/4B - spanner size SW 14 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, stainless steel 316 Ti/316 L ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube tightness-tested with helium

### Movement

Stainless steel

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

### Crimped bezel

Stainless steel 304

### Window

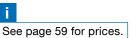
NG 50 plastic

NG 63 laminated safety glass

- Options Plastic window (NG 63)



- Back flange (NG 63)
- Clamp fixing
- ATEX version

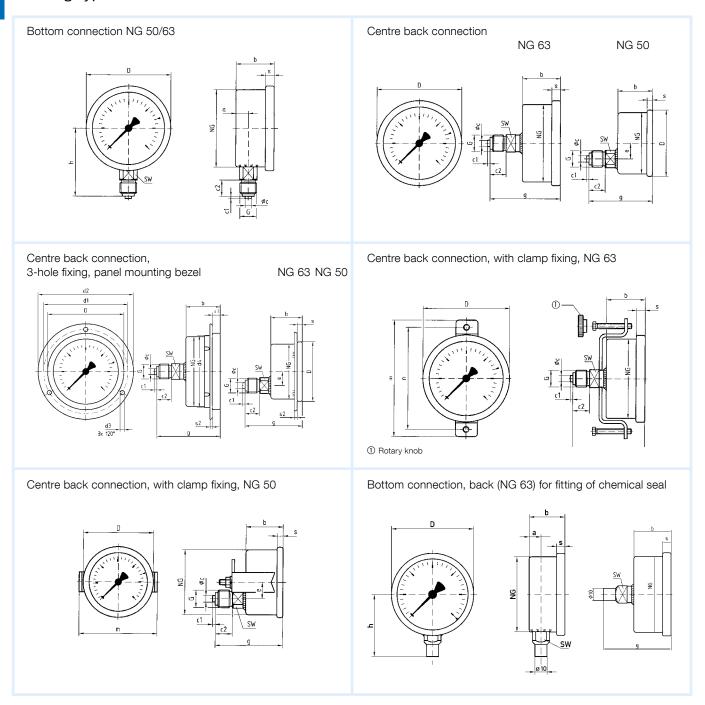




- Crimped bezel, polished
- Special scales
- Other process connections

# Bourdon tube pressure gauges for chemical applications Type D 9 - NG 50/63

### Housing types and dimensions



| ſ | Nominal size | а        | <b>a</b> 1 | b  | Øc  | C1 | <b>C</b> 2 | d1*      | <b>d</b> 2* | <b>d</b> 3* | d4       | D  | е    | G     | а  | h  | m  | n  | S   | S1  | <b>S</b> 2 | SW |
|---|--------------|----------|------------|----|-----|----|------------|----------|-------------|-------------|----------|----|------|-------|----|----|----|----|-----|-----|------------|----|
| L | (NG)         | <u> </u> | <b>.</b>   | ~  | ~ ~ | ٠. | 02         | <b>.</b> | U.2         | <b>U</b> .0 | <u> </u> | _  |      | Ŭ.    | 9  |    |    |    | Ü   | 0.  | <u> </u>   | J  |
|   | 50           | 10.5     | -          | 28 | 5   | 2  | 13         | 60       | 70          | 3.6         | -        | 53 | 12.5 | G1/4B | 51 | 46 | 59 | -  | 4.5 | -   | 2.5        | 14 |
|   | 63           | 11.5     | 13         | 32 | 5   | 2  | 13         | 75       | 85          | 3.6         | 64       | 68 | _    | G1/4B | 56 | 53 | 94 | 82 | 7   | 5.5 | 2          | 14 |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16063.

# Bourdon tube pressure gauges for chemical applications EN 837-1

DG: M, PG: 3

| Туре   | RF50Ch,<br>D902  | RF50Ch,<br>D912  | RF50Ch,<br>D932  | RF50Ch,<br>D952  | RF63Ch,<br>D902  | RF63Ch,<br>D912  | RF63Ch,<br>D932  | RF63Ch,<br>D952  |
|--|--|--|--|--|--|--|--|--|
| Version  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Housing Ø  | 50   | 50   | 50   | 50   | 63   | 63   | 63   | 63   |
| Housing  |  |  | Stainle  | ss steel 304 w   | ith crimped be   | zel 304  |  |  |
| Measuring element  |  |  | Bourd  | lon tube, stainl   | ess steel 316  | Γi/316 L   |  |  |
| Accuracy class   | 1.6  | 1.6  | 1.6  | 1.6  | 1.6  | 1.6  | 1.6  | 1.6  |
| Connection   | G¼B  | G¼B  | G¼B  | G¼B  | G¼B  | G¼B  | G¼B  | G¼B  |
|  |  |  | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel, 304, bare<br>metal surface  | Clamp fixing   |  |  | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel, 304, bare<br>metal surface  | Clamp fixing   |
| Range (bar)  | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.   |
| Price €  | 47.20  | 53.50  | 57.40  | 57.00  | 47.20  | 53.50  | 57.40  | 57.00  |
| -1/0   | 85051902   | 85051912   | 85051932   | 85051952   | 85101902   | 85101912   | 85101932   | 85101952   |
| -1/+0.6  | 85052902   | 85052912   | 85052932   | 85052952   | 85102902   | 85102912   | 85102932   | 85102952   |
| -1/+1.5  | 85053902   | 85053912   | 85053932   | 85053952   | 85103902   | 85103912   | 85103932   | 85103952   |
| -1/+3  | 85054902   | 85054912   | 85054932   | 85054952   | 85104902   | 85104912   | 85104932   | 85104952   |
| -1/+5  | 85055902   | 85055912   | 85055932   | 85055952   | 85105902   | 85105912   | 85105932   | 85105952   |
| -1/+9  | 85056902   | 85056912   | 85056932   | 85056952   | 85106902   | 85106912   | 85106932   | 85106952   |
| -1/+15   | 85057902   | 85057912   | 85057932   | 85057952   | 85107902   | 85107912   | 85107932   | 85107952   |
|  |  |  |  |  |  |  |  |  |
| Drico €  | 45.40  | 51.60  | 55 50  | 55.20  | 45.40  | 51.60  | 55 50  | 55.20  |
| Price €  | <b>45.40</b>   | <b>51.60</b>   | <b>55.50</b>   | <b>55.20</b>   | <b>45.40</b>   | <b>51.60</b>   | <b>55.50</b>   | <b>55.20</b>   |
| 0/0.6  | 85059902   | 85059912   | 85059932   | 85059952   | 85109902   | 85109912   | 85109932   | 85109952   |
| 0/0.6<br>0/1   | 85059902<br>85060902   | 85059912<br>85060912   | 85059932<br>85060932   | 85059952<br>85060952   | 85109902<br><b>85110902</b>  | 85109912<br>85110912   | 85109932<br>85110932   | 85109952<br>85110952   |
| 0/0.6<br>0/1<br>0/1.6  | 85059902<br>85060902<br>85061902   | 85059912<br>85060912<br>85061912   | 85059932<br>85060932<br>85061932   | 85059952<br>85060952<br>85061952   | 85109902<br>85110902<br>85111902   | 85109912<br>85110912<br>85111912   | 85109932<br>85110932<br>85111932   | 85109952<br>85110952<br>85111952   |
| 0/0.6<br>0/1<br>0/1.6<br>0/2.5   | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902   | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912   | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932   | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952   | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902   | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912   | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932   | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952   |
| 0/0.6<br>0/1<br>0/1.6<br>0/2.5   | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902   | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912<br>85063912   | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932   | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952   | 85109902<br><b>85110902</b><br><b>85111902</b><br><b>85112902</b><br><b>85113902</b>   | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912   | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932   | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952   |
| 0/0.6<br>0/1<br>0/1.6<br>0/2.5<br>0/4<br>0/6   | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85064902   | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912<br>85063912<br>85064912   | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85064932   | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85064952   | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85114902   | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br><b>85114912</b>  | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br><b>85114932</b>  | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br><b>85114952</b>  |
| 0/0.6<br>0/1<br>0/1.6<br>0/2.5<br>0/4<br>0/6<br>0/10   | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85064902<br>85065902   | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912<br>85063912<br>85064912<br>85065912   | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85064932<br>85065932   | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85064952<br>85065952   | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85114902<br>85115902   | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85114912<br>85115912   | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85114932<br>85115932   | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br>85114952<br>85115952   |
| 0/0.6<br>0/1<br>0/1.6<br>0/2.5<br>0/4<br>0/6<br>0/10<br>0/16   | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85064902<br>85065902   | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912<br>85063912<br>85064912<br>85065912   | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85064932<br>85065932   | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85064952<br>85065952<br>85066952   | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85114902<br>85115902<br>85116902   | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85114912<br>85115912<br>85116912   | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85114932<br>85115932<br>85116932   | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br>85114952<br>85115952<br>85116952   |
| 0/0.6<br>0/1<br>0/1.6<br>0/2.5<br>0/4<br>0/6<br>0/10<br>0/16<br>0/25                                   | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85064902<br>85065902<br>85066902   | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912<br>85063912<br>85064912<br>85065912<br>85066912   | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85064932<br>85065932<br>85066932   | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85064952<br>85065952<br>85066952   | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85114902<br>85115902<br>85116902   | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85114912<br>85115912<br>85116912   | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85114932<br>85115932<br>85116932   | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br>85114952<br>85115952<br>85116952   |
| 0/0.6<br>0/1<br>0/1.6<br>0/2.5<br>0/4<br>0/6<br>0/10<br>0/16   | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85064902<br>85065902   | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912<br>85063912<br>85064912<br>85065912   | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85064932<br>85065932   | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85064952<br>85065952<br>85066952   | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85114902<br>85115902<br>85116902   | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85114912<br>85115912<br>85116912   | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85114932<br>85115932<br>85116932   | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br>85114952<br>85115952<br>85116952   |
| 0/0.6 0/1 0/1.6 0/2.5 0/4 0/6 0/10 0/16 0/25 0/40  | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85064902<br>85065902<br>85066902<br>85067902<br>85068902                                     | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912<br>85063912<br>85064912<br>85065912<br>85066912<br>85067912<br>85068912   | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85064932<br>85066932<br>85066932<br>85067932<br>85068932   | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85064952<br>85065952<br>85066952<br>85067952<br>85068952   | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85114902<br>85115902<br>85116902<br>85117902<br>85118902   | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85114912<br>85115912<br>85116912<br>85117912   | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85114932<br>85115932<br>85116932<br>85117932<br>85118932   | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br>85114952<br>85115952<br>85116952<br>85117952<br>85118952   |
| 0/0.6  0/1  0/1.6  0/2.5  0/4  0/6  0/10  0/16  0/25  0/40   Price €                                   | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85064902<br>85065902<br>85066902<br>85066902   | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912<br>85063912<br>85064912<br>85065912<br>85066912<br>85068912   | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85065932<br>85066932<br>85066932<br>85068932   | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85064952<br>85065952<br>85066952<br>85068952   | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85114902<br>85115902<br>85116902<br>85118902   | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85114912<br>85115912<br>85116912<br>85118912   | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85114932<br>85115932<br>85116932<br>85118932   | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br><b>85114952</b><br><b>85115952</b><br><b>85116952</b><br>85118952  |
| 0/0.6  0/1  0/1.6  0/2.5  0/4  0/6  0/10  0/16  0/25  0/40   Price €  0/60                             | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85065902<br>85066902<br>85067902<br>85068902<br><b>55.70</b>                                 | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912<br>85063912<br>85065912<br>85066912<br>85067912<br>85068912   | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85065932<br>85066932<br>85067932<br>85068932<br>65.90  | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85064952<br>85065952<br>85066952<br>85068952<br><b>65.60</b>   | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85114902<br>85115902<br>85116902<br>85117902<br>85118902   | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85114912<br>85115912<br>85116912<br>85117912<br>85118912   | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85114932<br>85115932<br>85116932<br>85117932<br>85118932   | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br>85114952<br>85116952<br>85117952<br>85118952   |
| 0/0.6  0/1  0/1.6  0/2.5  0/4  0/6  0/10  0/16  0/25  0/40   Price €  0/60  0/100                      | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85065902<br>85066902<br>85068902<br><b>55.70</b><br>85069902<br>85070902                     | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912<br>85063912<br>85065912<br>85066912<br>85068912<br>85068912<br>85069912   | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85065932<br>85066932<br>85068932<br>85068932<br>85069932   | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85065952<br>85066952<br>85068952<br>85069952<br>85069952   | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85115902<br>85116902<br>85117902<br>85118902<br>55.70<br>85119902<br>85120902                            | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85115912<br>85116912<br>85118912<br>62.00<br>85119912<br>85120912  | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85114932<br>85115932<br>85116932<br>85118932<br>65.90<br>85119932  | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br>85114952<br>85115952<br>85116952<br>85118952<br>65.60<br>85119952  |
| 0/0.6  0/1  0/1.6  0/2.5  0/4  0/6  0/10  0/16  0/25  0/40   Price €  0/60  0/100  0/160               | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85064902<br>85065902<br>85066902<br>85068902<br><b>55.70</b><br>85069902<br>85070902         | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912<br>85063912<br>85065912<br>85066912<br>85066912<br>85068912<br>85069912<br>85070912                                     | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85064932<br>85066932<br>85066932<br>85068932<br>85069932<br>85070932<br>85071932                         | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85064952<br>85065952<br>85066952<br>85068952<br>85069952<br>85070952<br>85071952                         | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85114902<br>85115902<br>85116902<br>85118902<br>85119902<br>85121902                                     | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85114912<br>85115912<br>85116912<br>85118912<br>62.00<br>85119912<br>85120912                            | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85114932<br>85115932<br>85116932<br>85118932<br>85119932<br>85121932                                     | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br>85114952<br>85115952<br>85116952<br>85118952<br>65.60<br>85119952<br>85120952                            |
| 0/0.6  0/1  0/1.6  0/2.5  0/4  0/6  0/10  0/16  0/25  0/40   Price €  0/60  0/100  0/160  0/250        | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85065902<br>85066902<br>85067902<br>85068902<br>85069902<br>85070902<br>85071902<br>85072902 | 85059912<br>85060912<br>85060912<br>85062912<br>85063912<br>85065912<br>85066912<br>85067912<br>85068912<br>85069912<br>85070912<br>85071912                         | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85065932<br>85066932<br>85067932<br>85068932<br>85069932<br>85070932<br>85071932<br>85072932             | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85065952<br>85066952<br>85067952<br>85068952<br>85069952<br>85070952<br>85071952<br>85072952             | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85115902<br>85116902<br>85117902<br>85118902<br>85119902<br>85120902<br>85121902                         | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85115912<br>85116912<br>85117912<br>85118912<br>62.00<br>85119912<br>85120912<br>85122912                | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85115932<br>85116932<br>85116932<br>85118932<br>85119932<br>85120932<br>85121932                         | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br>85114952<br>85115952<br>85116952<br>85118952<br>65.60<br>85119952<br>85120952<br>85121952                |
| 0/0.6  0/1  0/1.6  0/2.5  0/4  0/6  0/10  0/16  0/25  0/40   Price €  0/60  0/100  0/160               | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85064902<br>85065902<br>85066902<br>85068902<br><b>55.70</b><br>85069902<br>85070902         | 85059912<br>85060912<br>85061912<br>85062912<br>85063912<br>85065912<br>85066912<br>85066912<br>85068912<br>85069912<br>85070912                                     | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85064932<br>85066932<br>85066932<br>85068932<br>85069932<br>85070932<br>85071932                         | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85064952<br>85065952<br>85066952<br>85068952<br>85069952<br>85070952<br>85071952                         | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85114902<br>85115902<br>85116902<br>85118902<br>85119902<br>85121902                                     | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85114912<br>85115912<br>85116912<br>85118912<br>62.00<br>85119912<br>85120912                            | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85114932<br>85115932<br>85116932<br>85118932<br>85119932<br>85121932                                     | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br>85114952<br>85115952<br>85116952<br>85118952<br>65.60<br>85119952<br>85121952                            |
| 0/0.6  0/1  0/1.6  0/2.5  0/4  0/6  0/10  0/16  0/25  0/40   Price €  0/60  0/100  0/160  0/250        | 85059902<br>85060902<br>85061902<br>85062902<br>85063902<br>85065902<br>85066902<br>85067902<br>85068902<br>85069902<br>85070902<br>85071902<br>85072902 | 85059912<br>85060912<br>85060912<br>85062912<br>85063912<br>85065912<br>85066912<br>85067912<br>85068912<br>85069912<br>85070912<br>85071912                         | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85065932<br>85066932<br>85067932<br>85068932<br>85069932<br>85070932<br>85071932<br>85072932             | 85059952<br>85060952<br>85061952<br>85062952<br>85063952<br>85065952<br>85066952<br>85067952<br>85068952<br>85069952<br>85070952<br>85071952<br>85072952             | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85115902<br>85116902<br>85117902<br>85118902<br>85119902<br>85120902<br>85121902                         | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85115912<br>85116912<br>85117912<br>85118912<br>62.00<br>85119912<br>85120912<br>85122912                | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85115932<br>85116932<br>85116932<br>85118932<br>85119932<br>85120932<br>85121932                         | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br>85115952<br>85115952<br>85116952<br>85117952<br>85118952<br>65.60<br>85119952<br>85120952<br>85121952    |
| 0/0.6  0/1  0/1.6  0/2.5  0/4  0/6  0/10  0/16  0/25  0/40   Price €  0/60  0/100  0/160  0/250  0/400 | 85059902<br>85060902<br>85060902<br>85061902<br>85063902<br>85064902<br>85065902<br>85066902<br>85068902<br>85069902<br>85070902<br>85071902<br>85073902 | 85059912<br>85060912<br>85060912<br>85062912<br>85063912<br>85065912<br>85066912<br>85066912<br>85068912<br>85069912<br>85070912<br>85071912<br>85072912<br>85073912 | 85059932<br>85060932<br>85061932<br>85062932<br>85063932<br>85064932<br>85066932<br>85066932<br>85068932<br>85069932<br>85070932<br>85071932<br>85072932<br>85073932 | 85059952<br>85060952<br>85060952<br>85061952<br>85063952<br>85064952<br>85065952<br>85066952<br>85068952<br>85069952<br>85070952<br>85071952<br>85072952<br>85073952 | 85109902<br>85110902<br>85111902<br>85112902<br>85113902<br>85114902<br>85115902<br>85116902<br>85117902<br>85118902<br>85120902<br>85121902<br>85122902<br>85123902 | 85109912<br>85110912<br>85111912<br>85112912<br>85113912<br>85114912<br>85115912<br>85116912<br>85117912<br>85119912<br>85120912<br>85121912<br>85122912<br>85123912 | 85109932<br>85110932<br>85111932<br>85112932<br>85113932<br>85114932<br>85115932<br>85116932<br>85117932<br>85119932<br>85120932<br>85121932<br>85122932<br>85123932 | 85109952<br>85110952<br>85111952<br>85112952<br>85113952<br>85114952<br>85115952<br>85116952<br>85117952<br>85119952<br>85120952<br>85121952<br>85122952<br>85123952 |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items



See page 74 for extra charges.



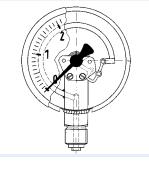
## Bourdon tube pressure gauges for chemical applications EN 837-1







- For chemical and process engineering applications
- Measuring system fully welded to housing
- Extremely robust design
- For temperatures of the medium of up to 200 °C
- Tightness-tested with helium
- DNV- and GOSSTANDART-certified
- ATEX version (optional)





Application For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise; suitable for corrosive environments.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical Type** specifications D4

### Nominal size

100 - 160

### Accuracy class (EN 837-1/6)

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar NG 100 0/0.6 to 0/1.000 bar NG 160 0/0.6 to 0/1,600 bar

### Application area

Static load:

≤ 600 bar = full scale value

 $> 600 \text{ bar} = \frac{3}{4} \text{ x full scale value}$ 

Dynamic load:

 $\leq$  600 bar = 0.9 x full scale value

 $> 600 \text{ bar} = \frac{2}{3} \times \text{ full scale value}$ 

### Short-term:

≤ 600 bar = 1.3 x full scale value > 600 bar = full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +200 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529) with housing vent (≤ 25 bar): IP 54

### **Standard version** Connection

Stainless steel 316 L, bottom or bottom back G½B – spanner size SW 22 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, stainless steel 316 Ti/316 L ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube tightness-tested with helium

### Movement

Stainless steel

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

### Window

Laminated safety glass

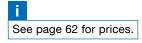
- Options Back flange
  - Panel mounting bezel
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel



- - ATEX version (Ex)



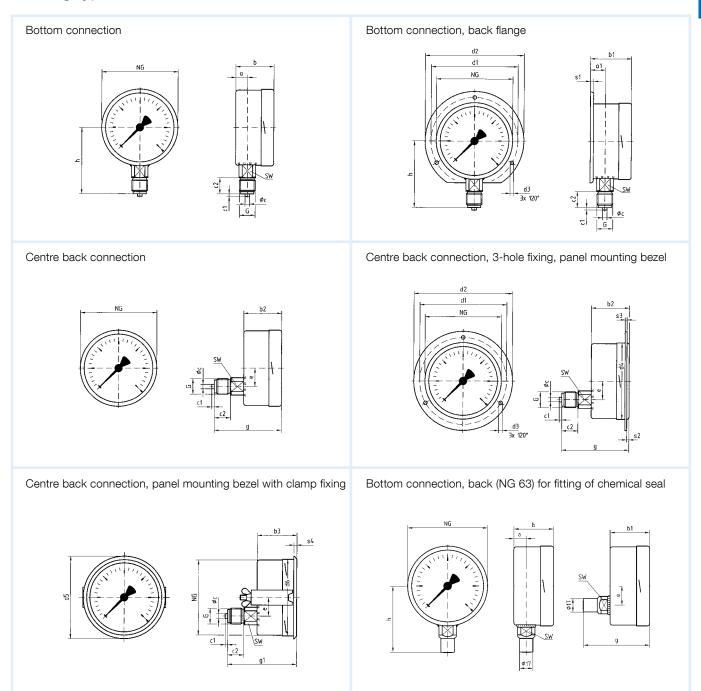
- Special scales
- Electrical contacts
- Other process connections





# Bourdon tube pressure gauges for chemical applications Type D 4 - NG 100/160

### Housing types and dimensions (mm)



| Nominal size<br>(NG) | а          | a1         | b          | b1   | b2 | bз | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | dı* | d2* | <b>d</b> 3* | d4  | d5  | d6  | е    | G     | g  | g1 | h   | S1  |
|----------------------|------------|------------|------------|------|----|----|----|----|------------|-----|-----|-------------|-----|-----|-----|------|-------|----|----|-----|-----|
| 100                  | 15.6       | 19.1       | 49         | 52.5 | 49 | 49 | 6  | 3  | 20         | 116 | 132 | 4.8         | 104 | 107 | 101 | 34.5 | G½B   | 83 | 83 | 86  | 5.5 |
| 160                  | 17.5       | 20.5       | 50         | 53   | 50 | 52 | 6  | 3  | 20         | 178 | 196 | 5.8         | 164 | 167 | 161 | 34.5 | G1/2B | 84 | 86 | 116 | 6   |
|                      |            |            |            |      |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |      |       |    |    |     | •   |
| Nominal size<br>(NG) | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | <b>S</b> 4 | SW   |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |      |       |    |    |     |     |
| 100                  | 4          | 2          | 4          | 22   |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |      |       |    |    |     |     |
| 160                  | 4          | 2          | 4.5        | 22   |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |      |       |    |    |     |     |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16064.



# Bourdon tube pressure gauges for chemical applications EN 837-1

DG: M, PG: 3

| Туре                          | RF100Ch,                  | RF100Ch,                  | RF100Ch,  | RF100Ch,  | RF160Ch,                  | RF160Ch,                  | RF160Ch,  | RF160Ch,  |
|-------------------------------|---------------------------|---------------------------|---|---|---------------------------|---------------------------|---|---|
|                               | D402                      | D412                      | D432  | D452  | D402                      | D412                      | D432  | D452  |
| Version                       |                           |                           |   |   |                           |                           |   |   |
| Housing Ø                     | 100                       | 100                       | 100   | 100   | 160                       | 160                       | 160   | 160   |
| Housing                       |                           | Stainle                   | ess steel 304 v   | vith bayonet be   | ezel, laminated           | safety glass v            | vindow  |   |
| Measuring element             |                           |                           | Bourdo  | on tube, stainle  | ess steel 316 T           | ī/316 L                   |   |   |
| Accuracy class                | 1.0                       | 1.0                       | 1.0   | 1.0   | 1.0                       | 1.0                       | 1.0   | 1.0   |
| Connection                    | G½B                       | G½B                       | G½B   | G½B   | G½B                       | G½B                       | G½B   | G½B   |
|                               |                           |                           | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel 304<br>polished | Panel mounting<br>bezel, 304,<br>polished, with<br>clamp fixing |                           |                           | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel 304<br>polished | Panel mounting<br>bezel, 304, polis-<br>hed, with<br>clamp fixing |
| Range (bar)                   | Part no.                  | Part no.                  | Part no.  | Part no.  | Part no.                  | Part no.                  | Part no.  | Part no.  |
| Price €                       | 93.60                     | 99.90                     | 114.20  | 115.40  | 127.60                    | 133.90                    | 159.20  | 160.50  |
| -1/0                          | 85201402                  | 85201412                  | 85201432  | 85201452  | 85251402                  | 85251412                  | 85251432  | 85251452  |
| -1/+0.6                       | 85202402                  | 85202412                  | 85202432  | 85202452  | 85252402                  | 85252412                  | 85252432  | 85252452  |
| -1/+1.5                       | 85203402                  | 85203412                  | 85203432  | 85203452  | 85253402                  | 85253412                  | 85253432  | 85253452  |
| -1/+3                         | 85204402                  | 85204412                  | 85204432  | 85204452  | 85254402                  | 85254412                  | 85254432  | 85254452  |
| -1/+5                         | 85205402                  | 85205412                  | 85205432  | 85205452  | 85255402                  | 85255412                  | 85255432  | 85255452  |
| -1/+9                         | 85206402                  | 85206412                  | 85206432  | 85206452  | 85256402                  | 85256412                  | 85256432  | 85256452  |
| -1/+15                        | 85207402                  | 85207412                  | 85207432  | 85207452  | 85257402                  | 85257412                  | 85257432  | 85257452  |
|                               | 2.5                       |                           |   |   |                           |                           |   |   |
| Price €                       | 91.70                     | 98.00                     | 112.40  | 113.50  | 125.80                    | 132.00                    | 157.40  | 158.60  |
| 0/0.6                         | 85209402                  | 85209412                  | 85209432  | 85209452  | 85259402                  | 85259412                  | 85259432  | 85259452  |
| 0/1                           | 85210402                  | 85210412                  | 85210432  | 85210452  | 85260402                  | 85260412                  | 85260432  | 85260452  |
| 0/1.6                         | 85211402                  | 85211412                  | 85211432  | 85211452  | 85261402                  | 85261412                  | 85261432  | 85261452  |
| 0/2.5                         | 85212402                  | 85212412                  | 85212432  | 85212452  | 85262402                  | 85262412                  | 85262432  | 85262452  |
| 0/4                           | 85213402                  | 85213412                  | 85213432  | 85213452  | 85263402                  | 85263412                  | 85263432  | 85263452  |
| 0/6                           | 85214402                  | 85214412                  | 85214432  | 85214452  | 85264402                  | 85264412                  | 85264432  | 85264452  |
| 0/10                          | 85215402                  | 85215412                  | 85215432  | 85215452  | 85265402                  | 85265412                  | 85265432  | 85265452  |
| 0/16                          | 85216402                  | 85216412                  | 85216432  | 85216452  | 85266402                  | 85266412                  | 85266432  | 85266452  |
| 0/25                          | 85217402                  | 85217412                  | 85217432  | 85217452  | 85267402                  | 85267412                  | 85267432  | 85267452  |
| 0/40                          | 85218402                  | 85218412                  | 85218432  | 85218452  | 85268402                  | 85268412                  | 85268432  | 85268452  |
| Price €                       | 106.20                    | 112.40                    | 126.80  | 128.00  | 140.20                    | 146.40                    | 171.80  | 173.00  |
| 0/60                          | 85219402                  | 85219412                  | 85219432  | 85219452  | 85269402                  | 85269412                  | 85269432  | 85269452  |
| 0/100                         | 85220402                  | 85220412                  | 85220432  | 85220452  | 85270402                  | 85270412                  | 85270432  | 85270452  |
| 0/160                         | 85221402                  | 85221412                  | 85221432  | 85221452  | 85271402                  | 85271412                  | 85271432  | 85271452  |
|                               | 85222402                  | 85222412                  | 85222432  | 85222452  | 85272402                  | 85272412                  | 85272432  | 85272452  |
| U/Z0U                         |                           | -                         |   |   |                           | 85273412                  | 85273432  | 85273452  |
| 0/250                         | 85223402                  | 85223412                  | 85223432  | 85223452  | 85273402                  | 002/04/2                  | 00210402  | 00210402  |
|                               |                           |                           |   |   | 85273402                  | 00270412                  | I.  |   |
|                               | 85223402<br>123.50        | 85223412<br><b>129.70</b> | 85223432<br><b>144.10</b>                                 | 145.30  | 157.50                    | 163.70                    | 189.10  | 190.30  |
| 0/400                         |                           |                           |   |   |                           | I.                        | I.  |   |
| 0/400<br><b>Price €</b>       | 123.50                    | 129.70                    | 144.10  | 145.30  | 157.50                    | 163.70                    | 189.10  | 190.30  |
| 0/400<br><b>Price €</b> 0/600 | <b>123.50</b><br>85224402 | <b>129.70</b><br>85224412 | <b>144.10</b><br>85224432                                 | <b>145.30</b><br>85224452                                       | <b>157.50</b><br>85274402 | <b>163.70</b><br>85274412 | <b>189.10</b><br>85274432                                 | <b>190.30</b><br>85274452   |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items





Bourdon tube

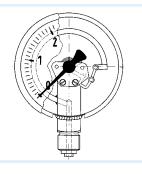
# Bourdon tube pressure gauges for chemical applications with glycerine filling EN 837-1







- For chemical and process engineering applications
- Measuring system fully welded to housing
- Extremely robust design
- Can be used in case of heavy vibrations and high, dynamic pressure loads
- Tightness-tested with helium
- DNV- and GOSSTANDART-certified
- ATEX version (optional)





Application For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise; suitable for corrosive environments. For measurements in areas with high vibration levels and high, dynamic pressure loads.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical** Type specifications D7

### Nominal size

50 - 63

### Accuracy class (EN 837-1/6)

### Ranges (EN 837-1/5)

NG 50:

-1/0 to -1/+15 bar

0/0.6 to 0/600 bar

NG 63:

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/1,000 bar

### Application area

Static load: ¾ x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +100 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ 

 $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529) with housing vent (< 25 bar): IP 54

### Standard version

### Connection

Stainless steel 316 L NG 50 bottom or bottom back NG 63 bottom or centre back G1/4B - spanner size SW 14 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, stainless steel 316 Ti/316 L ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube tightness-tested with helium

### Movement

Stainless steel

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

# **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

### Crimped bezel

Stainless steel 304

### Window

NG 50 plastic NG 63 laminated safety glass

### Filling liquid

Glycerine (99.5 %)

### **Options**

- See page 65 for prices.
- Filling liquid silicone oil
- Plastic window (NG 63)
- Back flange (NG 63)
- Clamp fixing



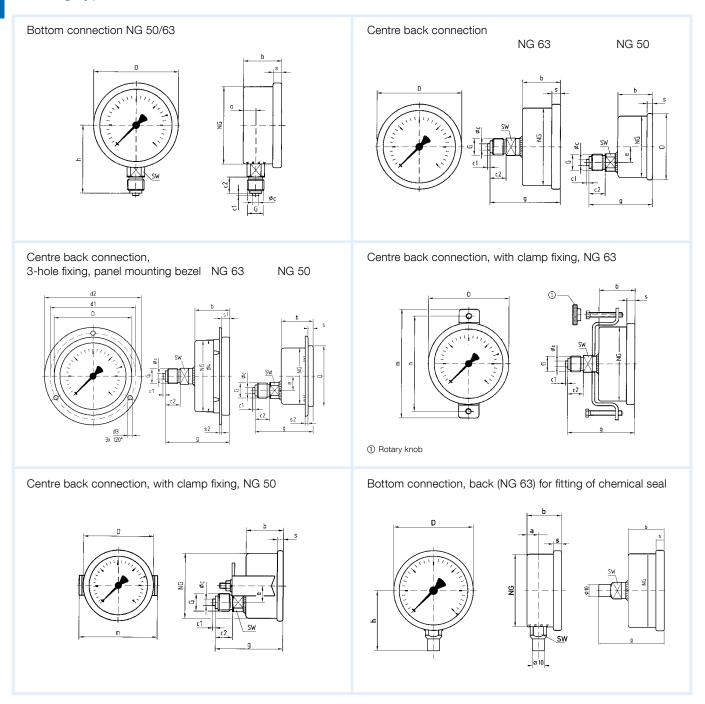


- Crimped bezel, polished
- Special scales
- Other process connections



# Bourdon tube pressure gauges for chemical applications with glycerine filling type D 7 - NG 50/63

### Housing types and dimensions



| Nominal size<br>(NG) | а    | a1 | b  | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | d1* | d2* | <b>d</b> 3* | d4 | D  | е    | G   | g  | h  | m  | n  | S   | <b>S</b> 1 | <b>S</b> 2 | SW |
|----------------------|------|----|----|----|----|------------|-----|-----|-------------|----|----|------|-----|----|----|----|----|-----|------------|------------|----|
| 50                   | 10.5 | -  | 28 | 5  | 2  | 13         | 60  | 70  | 3.6         | -  | 53 | 12.5 | G¼B | 51 | 46 | 59 | -  | 4.5 | -          | 2.5        | 14 |
| 63                   | 11.5 | 13 | 32 | 5  | 2  | 13         | 75  | 85  | 3.6         | 64 | 68 | -    | G¼B | 56 | 53 | 94 | 82 | 7   | 5.5        | 2          | 14 |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16063.

# Bourdon tube pressure gauges for chemical applications with glycerine filling EN 837-1

DG: M, PG: 3

| Туре   | RF50ChGly,<br>D702   | RF50ChGly,<br>D712   | RF50ChGly,<br>D732   | RF50ChGly,<br>D752   | RF63ChGly,<br>D702   | RF63ChGly,<br>D712  | RF63ChGly,<br>D732  | RF63ChGly,<br>D752   |
|--|--|--|--|--|--|---|---|--|
| Version  |  |  |  |  |  |   |   |  |
| Housing Ø  | 50   | 50   | 50   | 50   | 63   | 63  | 63  | 63   |
| Housing  |  |  | Stainle  | ss steel 304 w   | ith crimped be   | zel 304   |   |  |
| Measuring element  |  |  | Bourde   | on tube, stainle   | ess steel 316 T  | i/316 L   |   |  |
| Accuracy class   | 1.6  | 1.6  | 1.6  | 1.6  | 1.6  | 1.6   | 1.6   | 1.6  |
| Connection   | G¼B  | G¼B  | G¼B  | G¼B  | G¼B  | G¼B   | G¼B   | G1/4B  |
|  |  |  | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel, 304, bare<br>metal surface  | Clamp fixing   |  |   | 3-hole fixing,<br>panel mounting<br>bezel, 304, bare<br>metal surface   | Clamp fixing   |
| Range (bar)  | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.  | Part no.  | Part no.   |
| Price €  | 57.40  | 63.60  | 67.50  | 67.20  | 57.40  | 63.60   | 67.50   | 67.20  |
| -1/0   | 85051702   | 85051712   | 85051732   | 85051752   | 85101702   | 85101712  | 85101732  | 85101752   |
| -1/+0.6  | 85052702   | 85052712   | 85052732   | 85052752   | 85102702   | 85102712  | 85102732  | 85102752   |
| -1/+1.5  | 85053702   | 85053712   | 85053732   | 85053752   | 85103702   | 85103712  | 85103732  | 85103752   |
| -1/+3  | 85054702   | 85054712   | 85054732   | 85054752   | 85104702   | 85104712  | 85104732  | 85104752   |
| -1/+5  | 85055702   | 85055712   | 85055732   | 85055752   | 85105702   | 85105712  | 85105732  | 85105752   |
| -1/+9  | 85056702   | 85056712   | 85056732   | 85056752   | 85106702   | 85106712  | 85106732  | 85106752   |
| -1/+15   | 85057702   | 85057712   | 85057732   | 85057752   | 85107702   | 85107712  | 85107732  | 85107752   |
| Price €  | 55.50  | 61.80  | 65.70  | 65.40  | EE E0  | 61.80   | CE 70   | 05.40  |
|  |  |  |  |  | วว.วบ  |   | no./U   | 65.40  |
| 0/0.6  |  |  |  |  | <b>55.50</b><br>85109702   |   | <b>65.70</b><br>85109732  | <b>65.40</b><br>85109752   |
| 0/0.6  | 85059702   | 85059712   | 85059732   | 85059752   | 85109702   | 85109712  | 85109732  | 85109752   |
| 0/1  | 85059702<br>85060702   | 85059712<br>85060712   | 85059732<br>85060732   | 85059752<br>85060752   | 85109702<br>85110702   | 85109712<br>85110712  | 85109732<br>85110732  | 85109752<br>85110752   |
|  | 85059702   | 85059712   | 85059732   | 85059752   | 85109702   | 85109712  | 85109732  | 85109752   |
| 0/1<br>0/1.6   | 85059702<br>85060702<br>85061702<br>85062702   | 85059712<br>85060712<br>85061712<br>85062712   | 85059732<br>85060732<br>85061732<br>85062732   | 85059752<br>85060752<br>85061752<br>85062752   | 85109702<br>85110702<br>85111702<br><b>85112702</b>  | 85109712<br>85110712<br>85111712<br>85112712  | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732  | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752   |
| 0/1<br>0/1.6<br>0/2.5  | 85059702<br>85060702<br>85061702   | 85059712<br>85060712<br>85061712   | 85059732<br>85060732<br>85061732   | 85059752<br>85060752<br>85061752   | 85109702<br>85110702<br>85111702   | 85109712<br>85110712<br>85111712  | 85109732<br>85110732<br>85111732  | 85109752<br>85110752<br>85111752   |
| 0/1<br>0/1.6<br>0/2.5<br>0/4   | 85059702<br>85060702<br>85061702<br>85062702<br>85063702   | 85059712<br>85060712<br>85061712<br>85062712<br>85063712   | 85059732<br>85060732<br>85061732<br>85062732<br>85063732   | 85059752<br>85060752<br>85061752<br>85062752<br>85063752   | 85109702<br>85110702<br>85111702<br><b>85112702</b><br><b>85113702</b>   | 85109712<br>85110712<br>85111712<br>85112712<br><b>85113712</b>   | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br><b>85113732</b>   | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br><b>85113752</b>  |
| 0/1<br>0/1.6<br>0/2.5<br>0/4<br>0/6  | 85059702<br>85060702<br>85061702<br>85062702<br>85063702<br>85064702   | 85059712<br>85060712<br>85061712<br>85062712<br>85063712<br>85064712   | 85059732<br>85060732<br>85061732<br>85062732<br>85063732<br>85064732   | 85059752<br>85060752<br>85061752<br>85062752<br>85063752<br>85064752   | 85109702<br>85110702<br>85111702<br>85112702<br>85113702<br>85114702   | 85109712<br>85110712<br>85111712<br>85112712<br>85113712<br>85114712  | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br><b>85113732</b><br><b>85114732</b>  | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br><b>85113752</b><br><b>85114752</b>   |
| 0/1<br>0/1.6<br>0/2.5<br>0/4<br>0/6<br>0/10  | 85059702<br>85060702<br>85061702<br>85062702<br>85063702<br>85064702<br>85065702   | 85059712<br>85060712<br>85061712<br>85062712<br>85063712<br>85064712<br>85065712   | 85059732<br>85060732<br>85061732<br>85062732<br>85063732<br>85064732<br>85065732   | 85059752<br>85060752<br>85061752<br>85062752<br>85063752<br>85064752<br>85065752   | 85109702<br>85110702<br>85111702<br>85112702<br>85113702<br>85114702<br>85115702   | 85109712<br>85110712<br>85111712<br>85112712<br>85113712<br>85114712<br>85115712  | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br>85113732<br>85114732<br>85115732  | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br>85113752<br>85114752<br>85115752   |
| 0/1<br>0/1.6<br>0/2.5<br>0/4<br>0/6<br>0/10  | 85059702<br>85060702<br>85061702<br>85062702<br>85063702<br>85064702<br>85065702   | 85059712<br>85060712<br>85061712<br>85062712<br>85063712<br>85064712<br>85065712   | 85059732<br>85060732<br>85061732<br>85062732<br>85063732<br>85064732<br>85065732   | 85059752<br>85060752<br>85061752<br>85062752<br>85063752<br>85064752<br>85065752<br>85066752   | 85109702<br>85110702<br>85111702<br>85112702<br>85113702<br>85114702<br>85115702<br>85116702   | 85109712<br>85110712<br>85111712<br>85112712<br>85113712<br>85114712<br>85115712<br>85116712  | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br>85113732<br>85114732<br>85115732<br>85116732  | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br><b>85113752</b><br><b>85114752</b><br><b>85116752</b>  |
| 0/1<br>0/1.6<br>0/2.5<br>0/4<br>0/6<br>0/10<br>0/16<br>0/25<br>0/40                | 85059702<br>85060702<br>85061702<br>85062702<br>85063702<br>85064702<br>85066702<br>85066702<br>85068702   | 85059712<br>85060712<br>85061712<br>85062712<br>85063712<br>85064712<br>85065712<br>85066712<br>85067712   | 85059732<br>85060732<br>85061732<br>85062732<br>85063732<br>85064732<br>85065732<br>85066732<br>85067732<br>85068732   | 85059752<br>85060752<br>85061752<br>85062752<br>85063752<br>85064752<br>85065752<br>85066752<br>85067752<br>85068752   | 85109702<br>85110702<br>85111702<br>85112702<br>85113702<br>85114702<br>85115702<br>85116702<br>85117702<br>85118702   | 85109712<br>85110712<br>85111712<br>85112712<br><b>85113712</b><br><b>85114712</b><br><b>85115712</b><br><b>85116712</b><br>85117712<br>85118712  | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br><b>85113732</b><br><b>85114732</b><br><b>85115732</b><br><b>85116732</b><br>85117732<br>85118732  | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br><b>85113752</b><br><b>85114752</b><br><b>85116752</b><br>85117752<br>85118752  |
| 0/1 0/1.6 0/2.5 0/4 0/6 0/10 0/16 0/25 0/40  Price €                               | 85059702<br>85060702<br>85061702<br>85062702<br>85063702<br>85064702<br>85065702<br>85066702<br>85068702   | 85059712<br>85060712<br>85061712<br>85062712<br>85063712<br>85064712<br>85065712<br>85066712<br>85068712   | 85059732<br>85060732<br>85061732<br>85062732<br>85063732<br>85064732<br>85065732<br>85066732<br>85068732   | 85059752<br>85060752<br>85061752<br>85062752<br>85063752<br>85064752<br>85065752<br>85066752<br>85068752   | 85109702<br>85110702<br>85111702<br>85112702<br>85113702<br>85114702<br>85115702<br>85116702<br>85117702<br>85118702   | 85109712<br>85110712<br>85111712<br>85112712<br><b>85113712</b><br><b>85114712</b><br><b>85115712</b><br><b>85116712</b><br>85118712  | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br><b>85113732</b><br><b>85114732</b><br><b>85115732</b><br><b>85116732</b><br>85118732  | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br><b>85113752</b><br><b>85114752</b><br><b>85115752</b><br>85116752<br>85118752  |
| 0/1 0/1.6 0/2.5 0/4 0/6 0/10 0/16 0/25 0/40   Price € 0/60                         | 85059702<br>85060702<br>85061702<br>85062702<br>85063702<br>85064702<br>85065702<br>85066702<br>85068702<br>85068702   | 85059712<br>85060712<br>85061712<br>85062712<br>85063712<br>85064712<br>85065712<br>85066712<br>85068712<br>85068712   | 85059732<br>85060732<br>85061732<br>85062732<br>85063732<br>85064732<br>85065732<br>85066732<br>85068732<br>76.00  | 85059752<br>85060752<br>85061752<br>85062752<br>85063752<br>85064752<br>85065752<br>85066752<br>85068752<br>85068752   | 85109702<br>85110702<br>85111702<br>85112702<br>85113702<br>85114702<br>85115702<br>85116702<br>85117702<br>85118702<br>65.90<br>85119702  | 85109712<br>85110712<br>85111712<br>85112712<br>85113712<br>85114712<br>85115712<br>85116712<br>85117712<br>85118712<br>72.10   | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br>85113732<br>85114732<br>85115732<br>85116732<br>85118732<br>76.00   | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br><b>85113752</b><br><b>85114752</b><br><b>85116752</b><br>85116752<br>85118752  |
| 0/1 0/1.6 0/2.5 0/4 0/6 0/10 0/16 0/25 0/40   Price € 0/60 0/100                   | 85059702<br>85060702<br>85061702<br>85062702<br>85063702<br>85065702<br>85066702<br>85067702<br>85068702<br>85069702   | 85059712<br>85060712<br>85061712<br>85062712<br>85063712<br>85065712<br>85066712<br>85068712<br>85068712<br>85069712   | 85059732<br>85060732<br>85061732<br>85062732<br>85063732<br>85065732<br>85066732<br>85068732<br>85068732<br>85068732   | 85059752<br>85060752<br>85061752<br>85062752<br>85063752<br>85064752<br>85065752<br>85066752<br>85068752<br>85068752<br>85069752   | 85109702<br>85110702<br>85111702<br>85112702<br>85113702<br>85114702<br>85115702<br>85116702<br>85117702<br>85118702<br>65.90<br>85119702<br>85120702                            | 85109712<br>85110712<br>85111712<br>85112712<br>85113712<br>85114712<br>85115712<br>85116712<br>85117712<br>85118712<br>72.10<br>85119712<br>85120712   | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br>85113732<br>85114732<br>85115732<br>85116732<br>85117732<br>85118732<br>76.00<br>85119732<br>85120732   | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br><b>85113752</b><br><b>85114752</b><br><b>85116752</b><br>85117752<br>85118752<br><b>75.70</b><br>85119752<br>85120752            |
| 0/1 0/1.6 0/2.5 0/4 0/6 0/10 0/16 0/25 0/40   Price € 0/60 0/100 0/160             | 85059702<br>85060702<br>85061702<br>85062702<br>85063702<br>85064702<br>85065702<br>85066702<br>85068702<br>85068702<br>85069702<br>85070702<br>85070702                         | 85059712<br>85060712<br>85060712<br>85062712<br>85063712<br>85064712<br>85065712<br>85066712<br>85068712<br>85068712<br>85069712<br>85070712                                     | 85059732<br>85060732<br>85061732<br>85062732<br>85063732<br>85064732<br>85065732<br>85066732<br>85068732<br>85068732<br>76.00<br>85069732<br>85070732<br>85071732    | 85059752<br>85060752<br>85061752<br>85062752<br>85063752<br>85064752<br>85065752<br>85066752<br>85068752<br>85068752<br>75.70<br>85069752<br>85070752<br>85071752                | 85109702<br>85110702<br>85111702<br>85112702<br>85113702<br>85114702<br>85115702<br>85116702<br>85117702<br>85118702<br>65.90<br>85119702<br>85120702<br>85121702                | 85109712<br>85110712<br>85111712<br>85112712<br>85113712<br>85114712<br>85115712<br>85116712<br>85117712<br>85118712<br>72.10<br>85119712<br>85120712<br>85121712                                     | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br><b>85113732</b><br><b>85114732</b><br><b>85115732</b><br><b>85116732</b><br>85118732<br><b>76.00</b><br>85119732<br>85120732<br>85121732              | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br><b>85113752</b><br><b>85114752</b><br><b>85116752</b><br><b>85116752</b><br>85118752<br><b>75.70</b><br>85119752<br>85121752     |
| 0/1 0/1.6 0/2.5 0/4 0/6 0/10 0/16 0/25 0/40   Price € 0/60 0/100 0/160 0/250       | 85059702<br>85060702<br>85060702<br>85062702<br>85063702<br>85064702<br>85065702<br>85066702<br>85068702<br>85068702<br>85069702<br>85070702<br>85070702<br>85071702             | 85059712<br>85060712<br>85060712<br>85062712<br>85063712<br>85064712<br>85065712<br>85066712<br>85068712<br>85068712<br>85069712<br>85070712<br>85070712<br>85072712             | 85059732<br>85060732<br>85060732<br>85062732<br>85063732<br>85065732<br>85066732<br>85066732<br>85068732<br>85068732<br>85069732<br>85070732<br>85070732             | 85059752<br>85060752<br>85060752<br>85062752<br>85063752<br>85065752<br>85066752<br>85067752<br>85068752<br>85069752<br>85070752<br>85071752                                     | 85109702<br>85110702<br>85111702<br>85112702<br>85113702<br>85114702<br>85115702<br>85116702<br>85117702<br>85118702<br>65.90<br>85119702<br>85120702<br>85121702                | 85109712<br>85110712<br>85110712<br>85112712<br>85113712<br>85114712<br>85115712<br>85116712<br>85117712<br>85118712<br>72.10<br>85119712<br>85120712<br>85121712                                     | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br>85113732<br>85114732<br>85115732<br>85116732<br>85117732<br>85118732<br>76.00<br>85119732<br>85120732<br>85121732                                     | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br><b>85113752</b><br><b>85114752</b><br><b>85116752</b><br><b>85116752</b><br>85118752<br><b>8511</b> 9752<br>85120752<br>85122752 |
| 0/1 0/1.6 0/2.5 0/4 0/6 0/10 0/16 0/25 0/40   Price € 0/60 0/100 0/160             | 85059702<br>85060702<br>85061702<br>85062702<br>85063702<br>85064702<br>85065702<br>85066702<br>85068702<br>85068702<br>85069702<br>85070702<br>85070702                         | 85059712<br>85060712<br>85060712<br>85062712<br>85063712<br>85064712<br>85065712<br>85066712<br>85068712<br>85068712<br>85069712<br>85070712                                     | 85059732<br>85060732<br>85061732<br>85062732<br>85063732<br>85064732<br>85065732<br>85066732<br>85068732<br>85068732<br>76.00<br>85069732<br>85070732<br>85071732    | 85059752<br>85060752<br>85061752<br>85062752<br>85063752<br>85064752<br>85065752<br>85066752<br>85068752<br>85068752<br>75.70<br>85069752<br>85070752<br>85071752                | 85109702<br>85110702<br>85111702<br>85112702<br>85113702<br>85114702<br>85115702<br>85116702<br>85117702<br>85118702<br>65.90<br>85119702<br>85120702<br>85121702                | 85109712<br>85110712<br>85111712<br>85112712<br>85113712<br>85114712<br>85115712<br>85116712<br>85117712<br>85118712<br>72.10<br>85119712<br>85120712<br>85121712                                     | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br>85113732<br>85114732<br>85115732<br>85116732<br>85117732<br>85118732<br>76.00<br>85119732<br>85120732<br>85121732                                     | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br>85113752<br>85114752<br>85115752<br>85116752<br>85118752<br>75.70<br>85119752<br>85121752  |
| 0/1 0/1.6 0/2.5 0/4 0/6 0/10 0/16 0/25 0/40   Price € 0/60 0/100 0/160 0/250       | 85059702<br>85060702<br>85060702<br>85062702<br>85063702<br>85064702<br>85065702<br>85066702<br>85068702<br>85068702<br>85069702<br>85070702<br>85070702<br>85071702             | 85059712<br>85060712<br>85060712<br>85062712<br>85063712<br>85064712<br>85065712<br>85066712<br>85068712<br>85068712<br>85069712<br>85070712<br>85070712<br>85072712             | 85059732<br>85060732<br>85060732<br>85062732<br>85063732<br>85065732<br>85066732<br>85066732<br>85068732<br>85068732<br>85069732<br>85070732<br>85070732             | 85059752<br>85060752<br>85060752<br>85062752<br>85063752<br>85065752<br>85066752<br>85067752<br>85068752<br>85069752<br>85070752<br>85071752                                     | 85109702<br>85110702<br>85111702<br>85112702<br>85113702<br>85114702<br>85115702<br>85116702<br>85117702<br>85118702<br>65.90<br>85119702<br>85120702<br>85121702                | 85109712<br>85110712<br>85110712<br>85112712<br>85113712<br>85114712<br>85115712<br>85116712<br>85117712<br>85118712<br>72.10<br>85119712<br>85120712<br>85121712                                     | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br>85113732<br>85114732<br>85115732<br>85116732<br>85117732<br>85118732<br>76.00<br>85119732<br>85120732<br>85121732                                     | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br>85113752<br>85114752<br>85115752<br>85116752<br>85118752<br>85119752<br>85120752<br>85121752                                     |
| 0/1 0/1.6 0/2.5 0/4 0/6 0/10 0/16 0/25 0/40   Price € 0/60 0/100 0/160 0/250 0/400 | 85059702<br>85060702<br>85060702<br>85062702<br>85063702<br>85064702<br>85065702<br>85066702<br>85068702<br>85068702<br>85069702<br>85070702<br>85071702<br>85072702<br>85073702 | 85059712<br>85060712<br>85060712<br>85062712<br>85063712<br>85064712<br>85065712<br>85066712<br>85068712<br>85068712<br>85069712<br>85070712<br>85070712<br>85072712<br>85073712 | 85059732<br>85060732<br>85060732<br>85061732<br>85063732<br>85064732<br>85065732<br>85066732<br>85066732<br>85069732<br>85070732<br>85071732<br>85072732<br>85073732 | 85059752<br>85060752<br>85060752<br>85061752<br>85062752<br>85063752<br>85065752<br>85066752<br>85067752<br>85068752<br>85069752<br>85070752<br>85071752<br>85072752<br>85073752 | 85109702<br>85110702<br>85111702<br>85112702<br>85113702<br>85114702<br>85115702<br>85116702<br>85116702<br>85117702<br>85119702<br>85120702<br>85121702<br>85122702<br>85123702 | 85109712<br>85110712<br>85111712<br>85112712<br>85113712<br>85114712<br>85115712<br>85116712<br>85116712<br>85117712<br>85118712<br>72.10<br>85119712<br>85120712<br>85120712<br>85122712<br>85123712 | 85109732<br>85110732<br>85111732<br>85112732<br>85113732<br>85114732<br>85115732<br>85116732<br>85116732<br>85117732<br>85118732<br>76.00<br>85119732<br>85120732<br>85120732<br>85122732<br>85123732 | 85109752<br>85110752<br>85111752<br>85112752<br>85113752<br>85114752<br>85115752<br>85116752<br>85116752<br>85119752<br>85119752<br>85120752<br>85121752<br>85122752<br>85123752 |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

Blue part no. = in-stock items



See page 74 for extra charges.



# Bourdon tube pressure gauges for chemical applications with glycerine filling EN 837-1

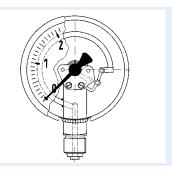






- For chemical and process engineering applications
- Measuring system fully welded to housing
- Extremely robust design
- Tightness-tested with helium
- DNV- and GOSSTANDART-certified
- ATEX version (optional)





Application For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise; suitable for corrosive environments. For measurements in areas with high vibration levels and high, dynamic pressure loads.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### Technical specifications D8

### Type

### Nominal size

100 - 160

### Accuracy class (EN 837-1/6)

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar NG 100 0/0.6 to 0/1,000 bar NG 160 0/0.6 to 0/1,600 bar

### Application area

Static load:

≤ 600 bar = full scale value

 $> 600 \text{ bar} = \frac{3}{4} \text{ x full scale value}$ 

Dynamic load:

 $\leq$  600 bar = 0.9 x full scale value

 $> 600 \text{ bar} = \frac{2}{3} \times \text{ full scale value}$ 

### Short-term:

≤ 600 bar = 1.3 x full scale value > 600 bar = full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +100 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C: rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529)

of full scale value

with housing vent (< 25 bar): IP 54

### **Standard version** Connection

Stainless steel 316 L, bottom or bottom back G½B – spanner size SW 22 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, stainless steel 316 Ti/316 L ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube tightness-tested with helium

### Movement

Stainless steel

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

### Window

Laminated safety glass

### Filling liquid

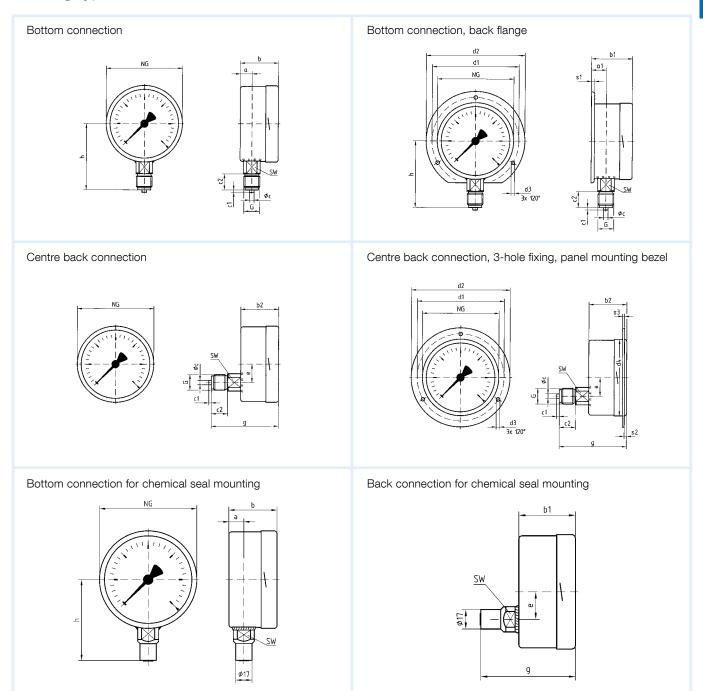
Glycerine (99.5 %)

- See page 68 for prices.
- Options Filling liquid silicone oil
  - Brass movement
  - Back flange
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel
- ATEX version (Ex
- Electrical contacts
- Special scales
- Other process connections



# Bourdon tube pressure gauges for chemical applications with glycerine filling type D 8 - NG 100/160

### Housing types and dimensions (mm)



| Nominal size<br>(NG) | а          | a1         | b  | b1   | b2 | Øc | C1 | C2 | d1* | d2* | d3* | d4  | е    | G     | g  | h   | <b>S</b> 1 |
|----------------------|------------|------------|----|------|----|----|----|----|-----|-----|-----|-----|------|-------|----|-----|------------|
| 100                  | 15.6       | 19.1       | 49 | 52.5 | 49 | 6  | 3  | 20 | 116 | 132 | 4.8 | 104 | 34.5 | G½B   | 83 | 86  | 5.5        |
| 160                  | 17.5       | 20.5       | 50 | 53   | 50 | 6  | 3  | 20 | 178 | 196 | 5.8 | 164 | 34.5 | G1/2B | 84 | 116 | 6          |
|                      |            |            |    |      |    |    |    |    |     |     |     |     |      |       |    |     |            |
| Nominal size<br>(NG) | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | SW |      |    |    |    |    |     |     |     |     |      |       |    |     |            |
| 100                  | 4          | 2          | 22 |      |    |    |    |    |     |     |     |     |      |       |    |     |            |
| 160                  | 4          | 2          | 22 |      |    |    |    |    |     |     |     |     |      |       |    |     |            |

<sup>\*</sup> Dimensions for NG 100 according to DIN 16064.

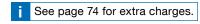
# Bourdon tube pressure gauges for chemical applications with glycerine filling EN 837-1

DG: M, PG: 3

| Туре                   | RF100ChGly,<br>D802  | RF100ChGly,<br>D812  | RF100ChGly,<br>D832                                      | RF160ChGly,<br>D802  | RF160ChGly,<br>D812  | RF160ChGly,<br>D832                                      |
|------------------------|----------------------|----------------------|--|----------------------|----------------------|--|
| Version                |                      |                      |  |                      |                      |  |
| Housing Ø              | 100                  | 100                  | 100  | 160                  | 160                  | 160  |
| Housing                |                      | Stainless steel 3    | 304 with bayonet be                                      | ezel, laminated safe | ety glass window     |  |
| Measuring element      |                      | В                    | ourdon tube, stainle                                     | ess steel 316 Ti/316 | 3 L                  |  |
| Accuracy class         | 1.0                  | 1.0                  | 1.0  | 1.0                  | 1.0                  | 1.0  |
| Connection             | G½B                  | G½B                  | G½B  | G½B                  | G½B                  | G½B  |
|                        |                      |                      | 3-hole fixing, panel<br>mounting bezel, 304,<br>polished |                      |                      | 3-hole fixing, panel<br>mounting bezel, 304,<br>polished |
| Range (bar)            | Part no.             | Part no.             | Part no.   | Part no.             | Part no.             | Part no.   |
| Price €                | 110.90               | 117.10               | 131.50   | 170.50               | 176.80               | 202.10   |
| -1/0                   | 85201802             | 85201812             | 85201832   | 85251802             | 85251812             | 85251832   |
| -1/+0.6                | 85202802             | 85202812             | 85202832   | 85252802             | 85252812             | 85252832   |
| -1/+1.5                | 85203802             | 85203812             | 85203832   | 85253802             | 85253812             | 85253832   |
| -1/+3                  | 85204802             | 85204812             | 85204832   | 85254802             | 85254812             | 85254832   |
| -1/+5                  | 85205802             | 85205812             | 85205832   | 85255802             | 85255812             | 85255832   |
| -1/+9                  | 85206802             | 85206812             | 85206832   | 85256802             | 85256812             | 85256832   |
| -1/+15                 | 85207802             | 85207812             | 85207832   | 85257802             | 85257812             | 85257832   |
| Price €                | 109.00               | 115.30               | 129.70   | 168.70               | 175.00               | 200.30   |
| 0/0.6                  | 85209802             | 85209812             | 85209832   | 85259802             | 85259812             | 85259832   |
| 0/1                    | 85210802             | 85210812             | 85210832   | 85260802             | 85260812             | 85260832   |
| 0/1.6                  | 85211802             | 85211812             | 85211832   | 85261802             | 85261812             | 85261832   |
| 0/2.5                  | 85212802             | 85212812             | 85212832   | 85262802             | 85262812             | 85262832   |
| 0/4                    | 85213802             | 85213812             | 85213832   | 85263802             | 85263812             | 85263832   |
| 0/6                    | 85214802             | 85214812             | 85214832   | 85264802             | 85264812             | 85264832   |
| 0/10                   | 85215802             | 85215812             | 85215832   | 85265802             | 85265812             | 85265832   |
| 0/16                   | 85216802             | 85216812             | 85216832   | 85266802             | 85266812             | 85266832   |
| 0/25                   | 85217802             | 85217812             | 85217832   | 85267802             | 85267812             | 85267832   |
| 0/40                   | 85218802             | 85218812             | 85218832   | 85268802             | 85268812             | 85268832   |
| Dries 6                | 100 50               | 400.70               | 44440  | 100.10               | 100.40               | 044.70   |
| <b>Price €</b><br>0/60 | 123.50               | 129.70               | 144.10   | 183.10               | 189.40               | 214.70   |
| 0/100                  | 85219802<br>85220802 | 85219812<br>85220812 | 85219832<br>85220832                                     | 85269802<br>85270802 | 85269812<br>85270812 | 85269832<br>85270832                                     |
| 0/160                  | 85221802             | 85221812             | 85221832   | 85271802             | 85271812             | 85271832   |
| 0/250                  | 85222802             | 85222812             | 85222832   | 85272802             | 85272812             | 85272832   |
| 0/400                  | 85223802             | 85223812             | 85223832   | 85273802             | 85273812             | 85273832   |
|                        |                      | 1                    |  |                      | 1                    |  |
| Price €                | 140.80               | 147.00               | 161.40   | 200.40               | 206.70               | 242.40   |
| 0/600                  | 85224802             | 85224812             | 85224832   | 85274802             | 85274812             | 85274832   |
| 0/1,000                | 85225802             | 85225812             | 85225832   | 85275802             | 85275812             | 85275832   |
| Price €                |                      |                      |  | 223.50               | 229.70               | 255.10   |
|                        |                      |                      |  | <del>-</del>         | _ · · · ·            |  |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces

Blue part no. = in-stock items





## Bourdon tube safety pressure gauges EN 837-1







- Safety pressure gauge S3 as per EN 837-1/9.7.2
- Measuring system fully welded to housing
- Tightness-tested with helium
- GOSSTANDART-certified
- ATEX version (optional)



Application For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise; suitable for corrosive environments. This gauge is designed for applications as per EN 837-1/9.7.2.

### **Technical Type** specifications

D 4

### Nominal size

### Accuracy class (EN 837-1/6)

1.6 (> 0/600 bar 2.5)

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/1,000 bar

### Application area

Static load: 3/4 x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +100 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ 

 $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### **Degree of protection**

IP 54 (EN 60529)

### **Standard version** Connection

Stainless steel 316 L, bottom or bottom back G1/4B - spanner size SW 14 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, stainless steel 316 Ti/316 L ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube tightness-tested with helium

### Movement

Stainless steel

Aluminium, white Dial marking black

Dial

- **Options** Glycerine filling (bottom version type D8)
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel
  - ATEX version (Ex)



### Pointer

Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304 with solid baffle wall and blow-out (S3)

### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

### Window

Laminated safety glass

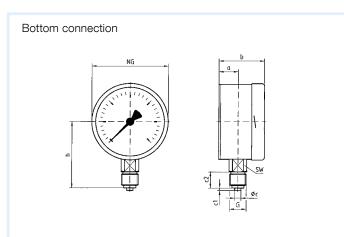
- Special scales
- Other process connections

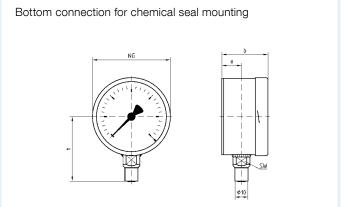


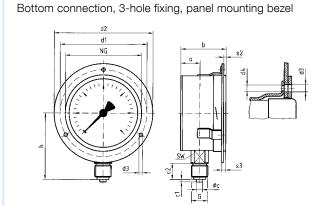
# Bourdon tube safety pressure gauges

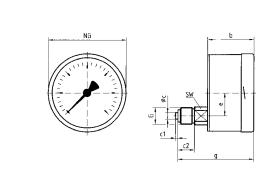
Type D 4/D 8 - NG 63

### Housing types and dimensions



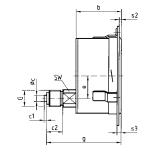






Centre back connection





| Nominal size<br>(NG) | а  | a1 | b  | b <sub>1</sub> | Øc | C1 | C2 | d1 | d2 | dз  | d4 | е  | g  | G   | h  | S1 | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | SW |
|----------------------|----|----|----|----------------|----|----|----|----|----|-----|----|----|----|-----|----|----|------------|------------|----|
| 63                   | 18 | 38 | 41 | 61             | 5  | 2  | 13 | 75 | 85 | 3.6 | МЗ | 18 | 60 | G¼B | 53 | 21 | 3          | 5          | 14 |



## Bourdon tube safety pressure gauges EN 837-1







- Safety housing S3 as per EN 837-1/9.7.2
- Measuring system fully welded to housing
- Tightness-tested with helium
- GOSSTANDART-certified
- ATEX version (optional)





Application For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise; suitable for aggressive environments. This gauge is designed for applications as per EN 837-1/9.7.2.

### **Technical** Type specifications

### Nominal size

100 - 160

Accuracy class (EN 837-1/6)

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/1,000 bar

### Application area

Static load:

- ≤ 600 bar = full scale value
- $> 600 \text{ bar} = \frac{3}{4} \times \text{ full scale value}$ Dynamic load:
- $\leq$  600 bar = 0.9 x full scale value
- $> 600 \text{ bar} = \frac{2}{3} \text{ x full scale value}$

### Short-term:

 $\leq$  600 bar = 1.3 x full scale value

> 600 bar = full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +100 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 54 (EN 60529)

### Standard version

### Connection

Stainless steel 316 L, bottom G½B – spanner size SW 22 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, stainless steel 316 L ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube tightness-tested with helium

### Movement

Stainless steel

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304 with solid baffle wall and blow-out (S3)

### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

### Window

Laminated safety glass

- **Options** Glycerine filling (bottom version)
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel
  - ATEX version (Fx)



- Special scales
- Other process connections

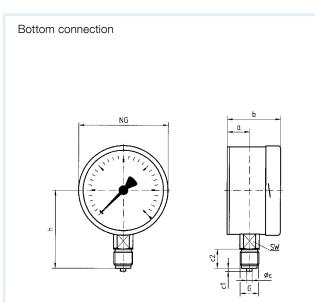


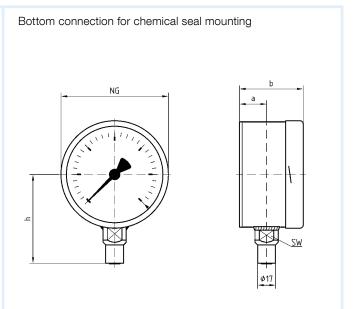


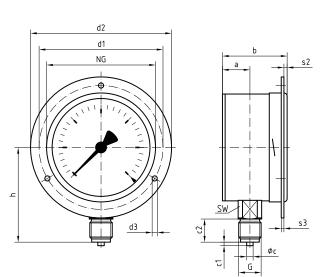
# Bourdon tube safety pressure gauges

Type D 4/D 8 - NG 100/160

### Housing types and dimensions







Bottom connection, 3-hole fixing, panel mounting bezel

| Nominal size (NG) | а  | b  | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | d1* | d2* | <b>d</b> 3* | G   | h   | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | SW |  |  |
|-------------------|----|----|----|----|------------|-----|-----|-------------|-----|-----|------------|------------|----|--|--|
| 100               | 25 | 57 | 6  | 3  | 20         | 116 | 132 | 4.8         | G½B | 86  | 4          | 2          | 22 |  |  |
| 160               | 26 | 65 | 6  | 3  | 20         | 178 | 196 | 5.8         | G½B | 116 | 4          | 2          | 22 |  |  |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16064.

# Bourdon tube safety pressure gauges

### EN 837-1

DG: M, PG: 3

| Туре                 | RF63Si,<br>D402           | RF63Si,<br>D412           | RF63Si<br>D432   | RF100Si,<br>D402          | RF160Si,<br>D402          |
|----------------------|---------------------------|---------------------------|--|---------------------------|---------------------------|
| Version              |                           |                           |  |                           |                           |
| Housing Ø            | 63                        | 63                        | 63   | 100                       | 160                       |
| Housing (S3)         | Stainless                 |                           | ayonet bezel, lam<br>blow out baffle w                   |                           | ass window,               |
| Measuring element    |                           | Bourdon tube              | , stainless ste  | el 316 Ti/316             | L                         |
| Accuracy class       | 1.6*                      | 1.6*                      | 1.6*   | 1.0                       | 1.0                       |
| Connection           | G¼B                       | G¼B                       | G¼B  | G½B                       | G½B                       |
|                      | -                         | -                         | 3-hole fixing, panel<br>mounting bezel,<br>304, polished | -                         | -                         |
| Range (bar)          | Part no.                  | Part no.                  | Part no.   | Part no.                  | Part no.                  |
| Price €              | 72.50                     | 128.80                    | 141.50   | 128.80                    | 320.30                    |
| -1/0                 | 85401402                  | 85401412                  | 85401432   | 85451402                  | 85501402                  |
| -1/+0.6              | 85402402                  | 85402412                  | 85402432   | 85452402                  | 85502402                  |
| -1/+1.5              | 85403402                  | 85403412                  | 85403432   | 85453402                  | 85503402                  |
| -1/+3                | 85404402                  | 85404412                  | 85404432   | 85454402                  | 85504402                  |
| -1/+5                | 85405402                  | 85405412                  | 85405432   | 85455402                  | 85505402                  |
| -1/+9                | 85406402                  | 85406412                  | 85406432   | 85456402                  | 85506402                  |
| -1/+15               | 85407402                  | 85407412                  | 85407432   | 85457402                  | 85507402                  |
|                      |                           |                           |  |                           |                           |
| Price €              | 70.70                     | 126.90                    | 139.70   | 126.90                    | 318.40                    |
| 0/0.6                | 85409402                  | 85409412                  | 85409432   | 85459402                  | 85509402                  |
| 0/1                  | 85410402                  | 85410412                  | 85410432   | 85460402                  | 85510402                  |
| 0/1.6                | 85411402                  | 85411412                  | 85411432   | 85461402                  | 85511402                  |
| 0/2.5                | 85412402                  | 85412412                  | 85412432   | 85462402                  | 85512402                  |
| 0/4                  | 85413402                  | 85413412                  | 85413432   | 85463402                  | 85513402                  |
| 0/6                  | 85414402                  | 85414412                  | 85414432   | 85464402                  | 85514402                  |
| 0/10                 | 85415402                  | 85415412                  | 85415432   | 85465402                  | 85515402                  |
| 0/16                 | 85416402                  | 85416412                  | 85416432   | 85466402                  | 85516402                  |
| 0/25                 | 85417402                  | 85417412                  | 85417432   | 85467402                  | 85517402                  |
| 0/40                 | 85418402                  | 85418412                  | 85418432   | 85468402                  | 85518402                  |
| Price €              | 85.10                     | 141.40                    | 154.10   | 141.40                    | 353.00                    |
| 0/60                 | 85419402                  | 85419412                  | 85419432   | 85469402                  | 85519402                  |
| 0/100                | 85420402                  | 85420412                  | 85420432   | 85470402                  | 85520402                  |
| 0/160                | 85421402                  | 85421412                  | 85421432   | 85471402                  | 85521402                  |
| 0/250                | 85422402                  | 85422412                  | 85422432   | 85472402                  | 85522402                  |
| 0/400                | 85423402                  | 85423412                  | 85423432   | 85473402                  | 85523402                  |
|                      |                           |                           |  |                           |                           |
|                      |                           |                           |  |                           |                           |
| Price €              | 102.40                    | 158.10                    | 170.80   | 158.10                    | 403.80                    |
| <b>Price €</b> 0/600 | <b>102.40</b><br>85424402 | <b>158.10</b><br>85424412 | <b>170.80</b> 85424432                                   | <b>158.10</b><br>85474402 | <b>403.80</b><br>85524402 |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces \* > 0/600 bar class 2.5.

See page 74 for extra charges. See page 116 for extra charges for electrical contacts.

### Version with glycerine filling

| Version with         | n glycerine fil                 | ling                |  |  |  |  |
|----------------------|---------------------------------|---------------------|--|--|--|--|
| RF63SiGly,<br>D802   | RF100SiGly,<br>D802             | RF160SiGly,<br>D802 |  |  |  |  |
|                      |                                 |                     |  |  |  |  |
|                      | ( )                             | ( )                 |  |  |  |  |
| Ţ                    | Ţ                               | Ţ                   |  |  |  |  |
| 63                   | 100                             | 160                 |  |  |  |  |
| ed safety gla        | 304 with bayone ss window, blow | out baffle wall     |  |  |  |  |
| Bourdon tub          | e, stainless ste<br>L           | eel 316 Ti/316      |  |  |  |  |
| 1.6*                 | 1.0                             | 1.0                 |  |  |  |  |
| G¼B                  | G½B                             | G½B                 |  |  |  |  |
| -                    | -                               | -                   |  |  |  |  |
| Part no.             | Part no.                        | Part no.            |  |  |  |  |
| 82.70                | 148.40                          | 397.80              |  |  |  |  |
| 85401802             | 85451802                        | 85501802            |  |  |  |  |
| 85402802             | 85452802                        | 85502802            |  |  |  |  |
| 85403802             | 85453802                        | 85503802            |  |  |  |  |
| 85404802             | 85454802                        | 85504802            |  |  |  |  |
| 85405802             | 85455802                        | 85505802            |  |  |  |  |
| 85406802             | 85456802                        | 85506802            |  |  |  |  |
| 85407802             | 85457802                        | 85507802            |  |  |  |  |
|                      | 55.55.55                        |                     |  |  |  |  |
| 80.80                | 146.50                          | 395.90              |  |  |  |  |
| 85409802             | 85459802                        | 85509802            |  |  |  |  |
| 85410802             | 85460802                        | 85510802            |  |  |  |  |
| 85411802             | 85461802                        | 85511802            |  |  |  |  |
| 85412802             | 85462802                        | 85512802            |  |  |  |  |
| 85413802             | 85463802                        | 85513802            |  |  |  |  |
| 85414802             | 85464802                        | 85514802            |  |  |  |  |
| 85415802             | 85465802                        | 85515802            |  |  |  |  |
| 85416802             | 85466802                        | 85516802            |  |  |  |  |
| 85417802             | 85467802                        | 85517802            |  |  |  |  |
| 85418802             | 85468802                        | 85518802            |  |  |  |  |
| 00410002             | 00400002                        | 00010002            |  |  |  |  |
| 95.20                | 161.00                          | 430.50              |  |  |  |  |
| 85419802             | 85469802                        | 85519802            |  |  |  |  |
| 85420802             | 85470802                        | 85520802            |  |  |  |  |
| 85421802             |                                 |                     |  |  |  |  |
|                      | 85471802<br>85472802            | 85521802            |  |  |  |  |
| 85422802             | 85472802                        | 85522802            |  |  |  |  |
| 85423802             | 85473802                        | 85523802            |  |  |  |  |
| 112.50               | 178.30                          | 481.20              |  |  |  |  |
| 05.40.4000           | 05/7/1000                       | 85524802            |  |  |  |  |
| 85424802             | 85474802                        | 0002-002            |  |  |  |  |
| 85424802<br>85425802 | 85475802                        | 85525802            |  |  |  |  |

Blue part no. = in-stock items



## Extra charges for Bourdon tube pressure gauges

(industrial, glycerine, chemical, safety versions)

DG: M

| Housing diameter (mm)   | PG | 50                     | 63                     | 100                    | 160                    |
|---|----|------------------------|------------------------|------------------------|------------------------|
| Description   | _  | Price €                | Price €                | Price €                | Price €                |
| Bosonption  |    | Part no.               | Part no.               | Part no.               | Part no.               |
| Housing stainless steel 304 polished  | 3  | <b>10.10</b><br>38281  | <b>10.10</b><br>38282  | <b>13.30</b><br>38283  | <b>16.40</b><br>38284  |
| Bayonet bezel stainless steel 304 polished  | 3  |                        | 2.80                   | 4.20                   | 7.00                   |
|   | 0  | 1.70                   | 38286<br><b>1.70</b>   | 38287<br><b>2.40</b>   | 38288                  |
| Crimped bezel stainless steel 304 polished  | 3  | 38289                  | 38290                  | 38291                  |                        |
| Extra charges for bourdon tube pressure gauges:<br>aHousing 316 Ti  | 3  |                        | On request             | On request             |                        |
| _aminated safety glass window   | -  | <b>3.50</b><br>38071   | <b>2.80</b><br>38072   | <b>4.10</b><br>38074   | <b>7.50</b><br>38075   |
| Connection socket nickel-plated   | 3  | <b>2.00</b><br>38083   | <b>2.10</b><br>38084   | <b>2.50</b><br>38086   | <b>3.30</b><br>38087   |
| Connection socket with special thread   | -  | On request             | On request             | On request             | On request             |
| Damping screw brass – hole<br>D.3 – 0.5 – 0.7 mm (please specify)   | 2  | <b>0.90</b><br>38096   | <b>0.90</b><br>38097   | <b>0.90</b><br>38099   | <b>0.90</b><br>38100   |
| Damping screw stainless steel 316 Ti – hole<br>D.3 – 0.5 – 0.7 mm (please specify)  | 3  | <b>2.00</b><br>38102   | <b>2.00</b><br>38103   | <b>2.00</b><br>38105   | <b>2.00</b><br>38106   |
| Red mark on dial  | -  | <b>1.10</b><br>38183   | <b>1.20</b><br>38184   | <b>1.30</b><br>38186   | <b>1.30</b><br>38187   |
| 1 reference pointer red, external knob adjustment for unfilled gauges (plastic window)  | 1  |                        | <b>6.50</b><br>38188   | <b>9.00</b><br>38190   | <b>10.50</b><br>38191  |
| Clip reference pointer, red, adjustable for housing types D7/D9   | 1  |                        | <b>4.20</b><br>38193   |                        |                        |
| 1 reference pointer red, external knob adjustment for illed gauges (plastic window)   | 1  |                        | <b>19.90</b><br>38301  | <b>27.30</b><br>38302  | <b>38.20</b><br>38303  |
| Max. pointer for unfilled gauges *<br>(only for gauges with bayonet bezel, plastic window)  | 1  |                        |                        | <b>14.60</b><br>38129  | <b>18.10</b><br>38130  |
| Max. pointer for filled gauges * (only for gauges with bayonet bezel, plastic window)   | 1  |                        |                        | <b>27.30</b><br>38306  | <b>38.20</b><br>38307  |
| Knife edge pointer  | 3  |                        | <b>3.30</b><br>38133   | <b>4.00</b><br>38135   | <b>4.10</b><br>38136   |
| Micro-adjustable pointer for zero correction  | 3  |                        | <b>4.60</b><br>38335   | <b>4.90</b><br>38308   | <b>6.30</b><br>38309   |
| Damped movement, brass  | 3  | On request             | On request             | <b>20.20</b><br>38293  | <b>20.20</b><br>38294  |
| Measuring system hard-soldered, suitable for temperature of medium T <sub>max</sub> of +180°C (gauges with filling T <sub>max</sub> of medium +100°C)   | 3  |                        | <b>10.60</b><br>38295  | <b>17.60</b><br>38296  | <b>17.60</b><br>38297  |
| Housing can be sealed, serial number on dial (only for nousing with bayonet bezel). Conformity assessment by Board of Weights and Measures not possible.  | 3  |                        | 28.90                  | 28.90                  | 28.90                  |
| Range -1/0 bar to 0/600 bar (only for classes 0.6 and 1.0). Conformity assessment by Board of Weights and Measures as per module F1 with certification of conformity and declaration of conformity by AFRISO. | -  |                        |                        | On request             | On request             |
| Special mounting position   | -  | <b>6.70</b><br>38146   | <b>6.70</b><br>38147   | <b>6.70</b><br>38149   | <b>6.70</b><br>38150   |
| Netted parts cleaned for oxygen <sup>1)</sup> – label "Oxygen",<br>symbol "Free from oil and grease"<br>gauges without filling only)  | -  | <b>10.80</b><br>38138  | <b>10.80</b><br>38139  | <b>11.40</b><br>38141  | <b>12.20</b><br>38142  |
| Printing block costs per scale and colour (scale design as per EN 837-1, others on request)   | -  | <b>127.50</b><br>38152 | <b>127.50</b><br>38153 | <b>138.80</b><br>38155 | <b>174.80</b><br>38156 |
| Printing costs per additional colour  | -  | <b>0.80</b><br>38164   | <b>0.90</b><br>38165   | <b>1.00</b><br>38167   | <b>1.10</b><br>38168   |
|   |    |                        |                        |                        |                        |

Blue part no. = in-stock items items



See the overview "Accessories for panel mounting and wall mounting" on page 150.



<sup>1)</sup> Observe table "Selection criteria according to EN 837-2" (see appendix).

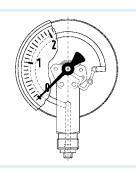
\* Accuracy no longer classes 1 and 1.6, but possible from measuring range 6 bar.

# Bourdon tube pressure gauges with screw bezel housing EN 837-1



- For machine and plant engineering
- Available with or without glycerine filling
- Extremely robust plastic housing (PA 6.6 GB30)
- Laminated safety glass window
- Higher accuracy class optional





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper alloys. For high measuring accuracy.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical Type** specifications

### Nominal size

100

### Accuracy class (EN 837-1/6)

1.0

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/1,000 bar

### **Application area**

Static load:

- ≤ 600 bar = full scale value
- > 600 bar = 3/4 x full scale value Dynamic load:
- $\leq$  600 bar = 0.9 x full scale value
- $> 600 \text{ bar} = \frac{2}{3} \times \text{ full scale value}$

### Short-term:

- $\leq$  600 bar = 1.3 x full scale value
- > 600 bar = full scale value

### Operating temperature range

Medium: T<sub>max</sub>= +60 °C Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ T<sub>max</sub>= +60 °C

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529)

With housing vent (≤ 25 bar): IP 54

### Standard version Measuring element

Bourdon tube, ≤ 60 bar "C" type tube, copper alloy > 60 bar helical tube. stainless steel 316 Ti/316 L

### Movement

Brass

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

- Glycerine filling (type D 6)
- Higher accuracy class
- Damping screw
- Special scales
- Other process connections
- Micro-adjustable pointer

### Pointer

Aluminium, black

### Housing

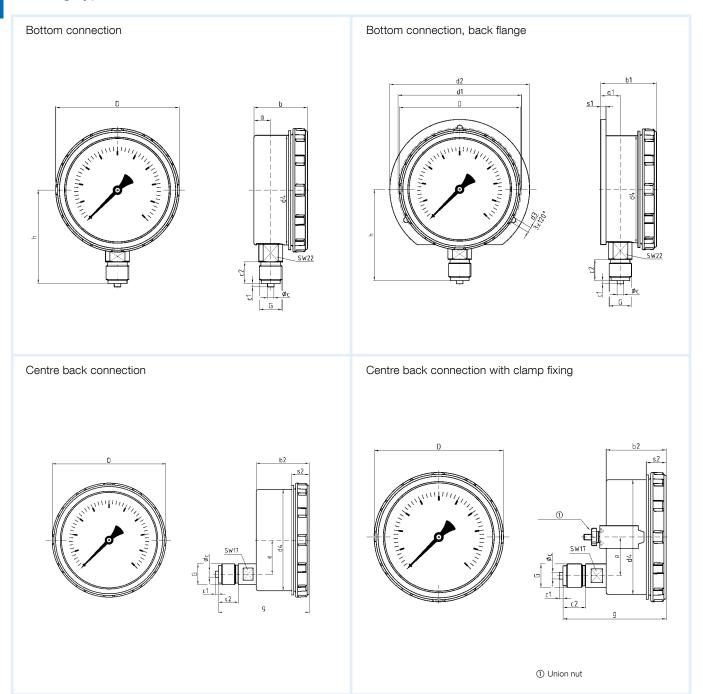
Plastic (PA 6.6 GB30) with screw type bezel (PA 6.6 GB30) with blow-out

### Window

Laminated safety glass



### Housing types and dimensions



| Co | onnection<br>(G) | а    | a1   | b  | b1   | b2   | Øc | c1 | c2 | d1  | d2    | d3 | d4  | D   | е  | g  | h  | s1 | s2   |
|----|------------------|------|------|----|------|------|----|----|----|-----|-------|----|-----|-----|----|----|----|----|------|
|    | G1/2B            | 15.5 | 18.5 | 50 | 52.5 | 52.5 | 6  | 3  | 20 | 116 | 131.5 | 5  | 101 | 114 | 34 | 91 | 86 | 5  | 17.5 |

# Bourdon tube pressure gauges with screw bezel housing type D1/D6 - NG 100

DG: M, PG: 2

| Туре              | RF100ISR,<br>D101 | RF100ISR,<br>D111 | RF100 ISR,<br>D141                   | RF100ISR,<br>D171 | RF 100<br>GlySR, D6 |
|-------------------|-------------------|-------------------|--------------------------------------|-------------------|---------------------|
| Version           |                   |                   |                                      | *                 |                     |
| Housing Ø         | 100               | 100               | 100                                  | 100               | 100                 |
| Housing           | Plastic (PA 6     |                   | h screw type b<br>safety glass       | ezel, window:     | Plastic (F          |
| Measuring element | (> 6              |                   | oe, copper alloy<br>s steel 316 Ti/3 |                   | (                   |
| Accuracy class    | 1.0               | 1.0               | 1.0                                  | 1.0               | 1.0                 |
| Connection        | G½B               | G½B               | G½B                                  | G½                | G½B                 |
|                   |                   |                   | With clamp fixing                    | With back flange  |                     |
| Range (bar)       | Part no.          | Part no.          | Part no.                             | Part no.          | Part no             |
| Price €           | 43.80             | 51.00             | 67.10                                | 50.90             | 79.40               |
| -1/0              | 85301101          | 85301111          | 85301141                             | 85301171          | 8520160             |
| -1/+0.6           | 85302101          | 85302111          | 85302141                             | 85302171          | 8520260             |
| -1/+1.5           | 85303101          | 85303111          | 85303141                             | 85303171          | 8520360             |
| -1/+3             | 85304101          | 85304111          | 85304141                             | 85304171          | 8520460             |
| -1/+5             | 85305101          | 85305111          | 85305141                             | 85305171          | 8520560             |
| -1/+9             | 85306101          | 85306111          | 85306141                             | 85306171          | 8520660             |
| -1/+15            | 85307101          | 85307111          | 85307141                             | 85307171          | 8520760             |
| Price €           | 41.90             | 49.10             | 65.20                                | 49.00             | 77.60               |
| 0/0.6             | 85309101          | 85309111          | 85309141                             | 85309171          | 8520960             |
| 0/1               | 85310101          | 85310111          | 85310141                             | 85310171          | 8521060             |
| 0/1.6             | 85311101          | 85311111          | 85311141                             | 85171171          | 8561160             |
| 0/2.5             | 85312101          | 85312111          | 85312141                             | 85312171          | 8521260             |
| 0/4               | 85313101          | 85313111          | 85313141                             | 85313171          | 8521360             |
| 0/6               | 85314101          | 85314111          | 85314141                             | 85314171          | 8521460             |
| 0/10              | 85315101          | 85315111          | 85315141                             | 85315171          | 8521560             |
| 0/16              | 85316101          | 85316111          | 85316141                             | 85316171          | 8521660             |
| 0/25              | 85317101          | 85317111          | 85317141                             | 85317171          | 8521760             |
| 0/40              | 85318101          | 85318111          | 85318141                             | 85318171          | 8521860             |
| Price €           | 57.60             | 64.90             | 80.90                                | 64.70             | 92.90               |
| 0/60              | 85319101          | 85319111          | 85319141                             | 85319171          | 8521960             |
| 0/100             | 85320101          | 85320111          | 85320141                             | 85320171          | 8522060             |
| 0/160             | 85321101          | 85321111          | 85321141                             | 85321171          | 8522160             |
| 0/250             | 85322101          | 85322111          | 85322141                             | 85322171          | 8522260             |
| 0/400             | 85323101          | 85323111          | 85323141                             | 85323171          | 8522360             |
| 5/ -100           | 30020101          | 00020111          | 00020141                             | 00020171          | 5522500             |
| Price €           | 76.20             | 83.60             | 99.70                                | 83.50             | 109.80              |
| 0/600             | 85324101          | 85324111          | 85324141                             | 85324171          | 8522460             |
| 0/1 000           | 85325101          | 85325111          | 85325141                             | 85325171          | 8522560             |

| 0/ 1,000                   | 00020101          | 00020111        |
|----------------------------|-------------------|-----------------|
| Minimum order quantity for | or non-stock iter | ns = 10 pieces. |

### Version with alvoerine filling

| D101   |    |               |                |                   |                  |  | Version with  | glycerine fil   | ling              |                       |  |
|--|----|---------------|----------------|-------------------|------------------|--|---------------|-----------------|-------------------|-----------------------|--|
| Plastic (PA 6.6 GB30) with screw type bezel, window. Idminiated safety glass   Bourdon tube, copper alloy (.e to bar stainless steel 316 Ti/316 L)   1.0   |    |               |                |                   |                  |  |               |                 |                   | RF 100<br>GlySR, D671 |  |
| Plastic (PA 6.6 GB30) with screw type bezel, window. Idminiated safety glass   Bourdon tube, copper alloy (.e to bar stainless steel 316 Ti/316 L)   1.0   |    |               |                |                   | ٥                |  |               |                 |                   |                       |  |
| Ilaminated safety glass   Bourdon tube, copper alloy   (> 60 bar stainless steel 316 Ti/316 L)   1.0 |    | 100           | 100            | 100               | 100              |  |               |                 |                   |                       |  |
| ⟨  |    | Plastic (PA 6 | laminated      | safety glass      |                  |  | Plastic (PA 6 | laminated       | safety glass      | zel, window:          |  |
| GY/2B         GY/2B <th< td=""><td>nt</td><td>,</td><td>0 bar stainles</td><td>s steel 316 Ti/</td><td>316 L)</td><td></td><td>•</td><td>0 bar stainless</td><td>steel 316 Ti/3</td><td></td></th<>  | nt | ,             | 0 bar stainles | s steel 316 Ti/   | 316 L)           |  | •             | 0 bar stainless | steel 316 Ti/3    |                       |  |
| Part no.   Part no.  |    | 1.0           |                | 1.0               | -                |  | 1.0           | 1.0             | 1.0               | 1.0                   |  |
| Part no.  |    | G1/2B         | G½B            | G½B               | G½               |  | G½B           | G½B             | G½B               | G½B                   |  |
| 43.80         51.00         67.10         50.90         79.40         86.10         101.10         86.01           85301101         85301111         85301141         85301171         85201601         85201611         85202641         852016           85302101         85302111         85302141         85302171         85202601         85202611         85202641         852026           85303101         85303111         85303141         85303171         85203601         85203611         85203641         85204641  |    |               |                | With clamp fixing | With back flange |  |               |                 | With clamp fixing | With back flange      |  |
| 85301101         85301111         85301141         85301171         85201601         85201611         85201641         85201641           85302101         85302111         85302141         85302171         85202601         85202611         85202641         852026           85303101         85303111         85303141         85303171         85203601         85203611         85203641         852036           85305101         85305111         85306141         85306171         85205601         85205611         85205641         852056           85306101         85306111         85306141         85306171         85206601         85206611         85205641         852056           85307101         85307111         85307141         85307171         85207601         85207611         85207641         852076           85309101         85309111         85309141         85309171         85209601         85209611         85209641         852096           8531101         8531111         8531114         85311711         85311711         8531111         8531114         85312171         85210601         85210611         8521641         85216611           8531310         85313111         85313114         85313111         85313111  |    | Part no.      | Part no.       | Part no.          | Part no.         |  | Part no.      | Part no.        | Part no.          | Part no.              |  |
| 85302101   85302111   85302141   85302171   85202601   85202611   85202641   85202641   8520361   85303101   85303111   85303141   85303171   85203601   85203611   85203641   85203641   85203641   85204641   85204641   85204641   85204641   85204641   85305101   85305101   85305111   85305111   85305171   85205601   85205611   85205641   85205641   85205641   8520661   85206611   85210611   8531111   8531111   85312111   85312111   85312111   85312111   85313111   85 |    | 43.80         | 51.00          | 67.10             | 50.90            |  | 79.40         | 86.10           | 101.10            | 86.00                 |  |
| 85303101   85303111   85303141   85303171   85203601   85203611   85203641   85203641   85204611   85304101   85304101   85304111   85304171   85204601   85204611   85204641   85204641   85204641   85204641   85204641   85204641   85204641   85205641   85305101   85305101   85306111   85306111   85306111   85306111   85306111   85306111   85306111   85306111   85306111   85306111   85306111   85306111   85307101   85307111  |    | 85301101      | 85301111       | 85301141          | 85301171         |  | 85201601      | 85201611        | 85201641          | 85201671              |  |
| 85304101         85304111         85304141         85304171         85204601         85204611         85204641         85204641         85204641         85204641         85205611         8520611   |    | 85302101      | 85302111       | 85302141          | 85302171         |  | 85202601      | 85202611        | 85202641          | 85202671              |  |
| 85305101         85305111         85305141         85305171         85205601         85205611         85205641         85205661         85205661         85205661         85205661         85205661         85205661         85205661         85205  |    | 85303101      | 85303111       | 85303141          | 85303171         |  | 85203601      | 85203611        | 85203641          | 85203671              |  |
| 85306101         85306111         85306141         85306171         85306171         85206601         85206611         85206641         85207611         85206641         85216641         85216641         85216641  |    | 85304101      | 85304111       | 85304141          | 85304171         |  | 85204601      | 85204611        | 85204641          | 85204671              |  |
| 41.90         49.10         65.20         49.00           85309101         85309111         85309141         85309171           85309101         85309111         85309141         85309171           85310101         85310111         85310141         85310171           85311101         85311111         85311141         85311171           85312101         85312111         85312141         85312171           85313101         85313111         85313141         85313171           85314101         85315111         85314141         85313171           85315101         85315111         85315141         85315171           85315101         85315111         85315141         85315171           85316101         85316111         85315141         85316171           85318101         85318111         85316141         85316171           85317101         85317111         85317111         85316171           85318101         85318111         85318141         85318171           85318101         85318111         85318141         85318171           85318101         85321661         85216611         85216641           85320101         85321111         85321141   |    | 85305101      | 85305111       | 85305141          | 85305171         |  | 85205601      | 85205611        | 85205641          | 85205671              |  |
| 41.90         49.10         65.20         49.00           85309101         85309111         85309141         85309171           85310101         85310111         85310141         85309171           8531101         85310111         85310141         85310171           85312101         85312111         85312141         85312171           85313101         85313111         85313141         85313171           85313101         85313111         85313141         85313171           85314101         85314111         85314171         85212601         85213611           85315101         85315111         85315111         85315171         8521601         85215611         85215641           85316101         85316111         85316141         85316171         85216601         85216611         85215641           85318101         85318111         85318141         85318171         85216601         85216611         85216641         852166           85318101         85318111         85318141         85318171         85216601         85216611         85216641         852166           85321010         85321111         85319171         85318171         85216601         85216611         85216641  |    | 85306101      | 85306111       | 85306141          | 85306171         |  | 85206601      | 85206611        | 85206641          | 85206671              |  |
| 85309101         85309111         85309141         85309171         85209601         85209611         85209641         852096           85310101         85310101         85310111         85310141         85310171         85210601         85210611         85210641         852106           8531101         85312111         85312141         85312171         85611601         85611611         85611641         856116           85313101         85313111         85313141         85313171         85213601         85213611         85213641         8521361           85315101         85315111         85315141         85315171         85215601         85215611         85215641         8521564           85317101         85316111         85316141         85316171         85216601         85216611         85216641         852166           85318101         85318111         85318141         85318171         85216601         85216611         85216641         852166           8532101         85323111         85319141         85319171         8531911         85319141         85319171           85322101         85323111         8532141         85321171         85226611         8522641         852264           85323101 <td< td=""><td></td><td>85307101</td><td>85307111</td><td>85307141</td><td colspan="2">85307171</td><td>85207601</td><td>85207611</td><td>85207641</td><td>85207671</td></td<>  |    | 85307101      | 85307111       | 85307141          | 85307171         |  | 85207601      | 85207611        | 85207641          | 85207671              |  |
| 85309101         85309111         85309141         85309171         85209601         85209611         85209641         852096           85310101         85310101         85310111         85310141         85310171         85210601         85210611         85210641         852106           8531101         85312111         85312141         85312171         85611601         85611611         85611641         856116           85313101         85313111         85313141         85313171         85213601         85213611         85213641         8521361           85315101         85315111         85315141         85315171         85215601         85215611         85215641         8521564           85317101         85316111         85316141         85316171         85216601         85216611         85216641         852166           85318101         85318111         85318141         85318171         85216601         85216611         85216641         852166           8532101         85323111         85319141         85319171         8531911         85319141         85319171           85322101         85323111         8532141         85321171         85226611         8522641         852264           85323101 <td< th=""><th></th><th></th><th></th><th></th><th></th><th></th><th></th><th></th><th></th><th></th></td<>   |    |               |                |                   |                  |  |               |                 |                   |                       |  |
| 85310101         85310111         85310141         85310171         85210601         85210611         85210641         8521064         8521064         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85210641         85212641         85213641         85213641         85213641         85213641         85213641         85214661         852146611         852156611         852156641         85215664         85215661         85216641   |    | 41.90         | 49.10          | 65.20             | 49.00            |  | 77.60         | 84.40           | 99.40             | 84.30                 |  |
| 85311101         85311111         85311141         85171171         85611601         85611611         85611641         856116           85312101         85312111         85312141         85312171         85212601         85212611         85212641         8521262           85313101         85313111         85313141         85313171         85213601         85213611         85213641         85213641         85213641         85213641         85213641         85213641         85213641         85214601         85215611         85215641         8521562         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85215641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85218641         85218641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641         85216641   |    | 85309101      | 85309111       | 85309141          | 85309171         |  | 85209601      | 85209611        | 85209641          | 85209671              |  |
| 85312101         85312111         85312141         85312171         85212601         85212611         85212641         852126           85313101         85313111         85313141         85313171         85213601         85213611         85213641         852136           85314101         85314111         85315141         85315171         85214601         85214611         85214641         852146           85316101         85316111         85316141         85316171         85215601         85215611         85215641         852156           85317101         85317111         85317141         85317171         8521601         85216611         85216641         852166           85318101         85318111         85318141         85318171         85217601         85217611         85217641         852186           85318101         85318111         85319141         85319171         85219601         85218611         85218641         852186           8532101         8532111         8532141         85320171         85220601         85220611         85220641         8522064           85322101         85323111         85323141         85323171         85322161         85222641         85223641         85223641         85223641  |    | 85310101      | 85310111       | 85310141          | 85310171         |  | 85210601      | 85210611        | 85210641          | 85210671              |  |
| 85313101         85313111         85313141         85313171         85213601         85213611         85213641         8521364         85213664         8521364  |    | 85311101      | 85311111       | 85311141          | 85171171         |  | 85611601      | 85611611        | 85611641          | 85611671              |  |
| 85314101         85314111         85314141         85314171         85314101         85214611         85214641         852146           85315101         85315111         85315141         85315171         85215601         85215611         85215641         852156           85316101         85316111         85316141         85316171         85216601         85216611         85216641         852166           85317101         85317111         85317141         85317171         85217601         85217611         85217641         852176           85318101         85318111         85318141         85318171         85218601         85218611         85218641         852186           85319101         85319111         85319141         85319171         85321601         85219601         85219611         85219641         8521961           8532101         85322111         85322141         85322171         85322161         8522641         8522261           85323101         85323111         85323141         85323171         85223601         85223611         85223641         8522364           85324101         85324111         85324141         85324171         85324601         85223611         85223641         8522364  |    | 85312101      | 85312111       | 85312141          | 85312171         |  | 85212601      | 85212611        | 85212641          | 85212671              |  |
| 85315101         85315111         85315141         85315171         85215601         85215611         85215641         852156           85316101         85316111         85316141         85316171         85216601         85216611         85216641         852166           85317101         85317111         85317141         85317171         85217601         85217611         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85218641         85221641         85221641         85221641         85221641         85221641   |    | 85313101      | 85313111       | 85313141          | 85313171         |  | 85213601      | 85213611        | 85213641          | 85213671              |  |
| 85316101         85316111         85316141         85316171         85316101         85216641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85217641         85218641  |    | 85314101      | 85314111       | 85314141          | 85314171         |  | 85214601      | 85214611        | 85214641          | 85214671              |  |
| 85317101         85317111         85317141         85317171         85217601         85217611         85217641         852176           85318101         85318111         85318141         85318171         85218601         85218611         85218641         852186           57.60         64.90         80.90         64.70         92.90         99.00         114.00         98.90           85319101         85319111         85319141         85319171         85219601         85219611         85219641         852196           85321101         85321111         85321141         85321171         85221601         85221611         85221641         852226           85323101         85323111         85323141         85323171         85223601         85223611         85223641         8522364           76.20         83.60         99.70         83.50         109.80         117.30         131.40         116.5           85324101         85324111         85324141         85324171         85224601         85224611         85224641         85224641   |    | 85315101      | 85315111       | 85315141          | 85315171         |  | 85215601      | 85215611        | 85215641          | 85215611              |  |
| 85318101         85318111         85318141         85318171         85218601         85218611         85218641         85218641           57.60         64.90         80.90         64.70         92.90         99.00         114.00         98.90           85319101         85319111         85319141         85319171         85219601         85219611         85219641         852196           85321101         85320111         85320141         85320171         85220601         85220611         85220641         852216           85322101         85322111         85322141         85322171         85222601         85222611         85222641         852236           85323101         85323111         85323141         85323171         85223601         85223611         85223641         852236           76.20         83.60         99.70         83.50         109.80         117.30         131.40         116.5           85324101         85324101         85324101         85324601         85224611         85224641         8522464  |    | 85316101      | 85316111       | 85316141          | 85316171         |  | 85216601      | 85216611        | 85216641          | 85216671              |  |
| 57.60         64.90         80.90         64.70         92.90         99.00         114.00         98.90           85319101         85319111         85319141         85319171         85219601         85219611         85219641         852196           85320101         85320111         85320141         85320171         85220601         85220611         85220641         852206           85321101         85322111         85322141         85322171         85222601         85222611         85222641         852226           85323101         85323111         85323141         85323171         85223601         85223611         85223641         852236           76.20         83.60         99.70         83.50         109.80         117.30         131.40         116.5           85324101         85324111         85324171         85224601         85224611         85224641         8522464  |    | 85317101      | 85317111       | 85317141          | 85317171         |  | 85217601      | 85217611        | 85217641          | 85217671              |  |
| 85319101       85319111       85319141       85319171       85219601       85219611       85219641       85219641         85320101       85320111       85320141       85320171       85220601       85220611       85220641       852206         85321101       85322111       85322141       85322171       85222601       85222611       85222641       8522261         85323101       85323111       85323141       85323171       85223601       85223611       85223641       8522364         76.20       83.60       99.70       83.50       109.80       117.30       131.40       116.5         85324101       85324101       85324101       85224641       85224641       85224641   |    | 85318101      | 85318111       | 85318141          | 85318171         |  | 85218601      | 85218611        | 85218641          | 85218671              |  |
| 85319101       85319111       85319141       85319171       85219601       85219611       85219641       85219641         85320101       85320111       85320141       85320171       85220601       85220611       85220641       852206         85321101       85322111       85322141       85322171       85222601       85222611       85222641       8522261         85323101       85323111       85323141       85323171       85223601       85223611       85223641       8522364         76.20       83.60       99.70       83.50       109.80       117.30       131.40       116.5         85324101       85324101       85324101       85224641       85224641       85224641   |    |               |                |                   |                  |  |               |                 |                   |                       |  |
| 85320101         85320111         85320141         85320171         85220601         85220611         85220641         8522064           85321101         85321111         85321141         85321171         85221601         85221611         85221641         852216           85323101         85323111         85323141         85323171         85223601         85223611         85223641         852236           76.20         83.60         99.70         83.50         109.80         117.30         131.40         116.5           85324101         85324111         85324141         85324171         85224601         85224611         85224641         8522464   |    | 57.60         | 64.90          | 80.90             | 64.70            |  | 92.90         | 99.00           | 114.00            | 98.90                 |  |
| 85321101     85321111     85321141     85321171     85221601     85221611     85221641     852216       85322101     85322111     85322141     85322171     85222601     85222611     85222641     85222641       85323101     85323111     85323141     85323171     85223601     85223611     85223641     85223641       76.20     83.60     99.70     83.50     109.80     117.30     131.40     116.5       85324101     85324101     85324111     85324601     85224611     85224641     85224641  |    | 85319101      | 85319111       | 85319141          | 85319171         |  | 85219601      | 85219611        | 85219641          | 85219671              |  |
| 85322101     85322111     85322141     85322171     85222601     85222611     85222641     85222641       85323101     85323111     85323141     85323171     85223601     85223611     85223641     85223641       76.20     83.60     99.70     83.50     109.80     117.30     131.40     116.5       85324101     85324111     85324141     85324171     85224601     85224611     85224641     85224641   |    | 85320101      | 85320111       | 85320141          | 85320171         |  | 85220601      | 85220611        | 85220641          | 85220671              |  |
| 85323101     85323111     85323141     85323171     85223601     85223611     85223641     85223641       76.20     83.60     99.70     83.50     109.80     117.30     131.40     116.5       85324101     85324111     85324141     85324171     85224601     85224611     85224641     8522464  |    | 85321101      | 85321111       | 85321141          | 85321171         |  | 85221601      | 85221611        | 85221641          | 85221671              |  |
| 76.20         83.60         99.70         83.50         109.80         117.30         131.40         116.5           85324101         85324111         85324141         85324171         85224601         85224611         85224641         8522464         85224641   |    | 85322101      | 85322111       | 85322141          | 85322171         |  | 85222601      | 85222611        | 85222641          | 85222671              |  |
| 85324101 85324111 85324141 85324171 85224601 85224611 85224641 852246  |    | 85323101      | 85323111       | 85323141          | 85323171         |  | 85223601      | 85223611        | 85223641          | 85223671              |  |
| 85324101 85324111 85324141 85324171 85224601 85224611 85224641 852246  |    | 76.00         | 00.00          | 00.70             | 00.50            |  | 100.00        | 447.00          | 101 40            | 116 FO                |  |
|  |    |               |                |                   |                  |  |               |                 |                   |                       |  |
| 85225641  |    |               |                |                   |                  |  |               |                 |                   |                       |  |
| -:   | _  | 85325101      | 85325111       | 85325141          | 853251/1         |  | 85225601      | 85225611        | 85225641          | 85225671              |  |

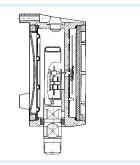
Blue part no. = in-stock items

## Bourdon tube pressure gauges type "Process Gauge"





- Extremely robust pressure gauge for offshore and onshore applications
- Glass-fibre reinforced safety housing with solid baffle wall and blow-out
- Integrated pressure compensation diaphragm
- Tightness-tested with helium
- GOSSTANDART-certified



Application For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise. Specially suitable for the oil and chemical industries.

### **Technical Type** specifications

### Nominal size

41/2"

### Accuracy class

Grade 2A as per ASME B 40.100 (corresponds to class 0.5)

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/600 bar

### Application area

Static load: full scale value Dynamic load: 0.9 x full scale value Short-term: 1.3 x full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +100 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -40 \, ^{\circ}C$ 

 $T_{max} = +65 \, ^{\circ}C$ 

with glycerine filling -20/+65 °C

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### **Degree of protection**

IP 67 (EN 60529)

### **Standard version** Connection

Stainless steel 316 L bottom or bottom back ½-14 NPT - spanner size SW 22

### Measuring element

Bourdon tube, stainless steel 316 Ti/316 L ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube tightnesstested with helium

### Movement

Stainless steel

Aluminium, white Dial marking black

### **Pointer**

Micro-adjustable pointer, brass, black Gear brass, nickel-plated

### Housing

PP-GF20, black, with solid baffle wall and blow-out Integrated back flange

### Screw type bezel

PP-GF20, black, internal

### Window

Plastic (PMMA)

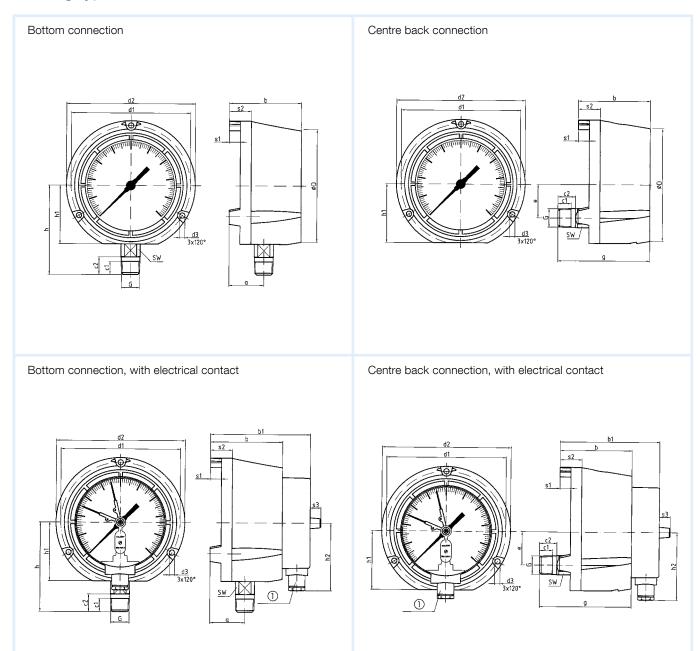
- **Options** Glycerine filling (type D6)
  - Silicone oil filling (type D 6)
  - Special scales
  - Measuring system copper alloy (type 1x1)
  - Measuring system Monel (type 1x3)
- Laminated safety glass window
- Reference pointer
- Maximum pointer
- Electrical contacts
- Other process connections





# Bourdon tube pressure gauges type "Process Gauge" Type D 1/D 6 - NG 41/2"

### Housing types and dimensions



### Dimensions (mm)

① Cable gland

| Nominal size<br>(NG) | а  | b    | b1    | <b>C</b> 1 | <b>C</b> 2 | d1  | d2  | <b>d</b> 3 | ØD  | е  | G           | g     | h   | h <sub>1</sub> | h2 | S1   | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | SW |
|----------------------|----|------|-------|------------|------------|-----|-----|------------|-----|----|-------------|-------|-----|----------------|----|------|------------|------------|----|
| 4½" (D 1/D 6)        | 40 | 82.5 | 114.5 | 15         | 20         | 137 | 148 | 6          | 129 | 38 | ½-14<br>NPT | 105.5 | 102 | 67             | 78 | 12.5 | 25         | 12.5       | 22 |

① Cable gland

# Bourdon tube pressure gauges type "Process Gauge"

DG: M

| Туре                 | RF 130PG,<br>D101         | RF 130PG,<br>D111         | RF 130PG,<br>D102                 | RF 130PG,<br>D112         |
|----------------------|---------------------------|---------------------------|-----------------------------------|---------------------------|
| Version              |                           |                           |                                   |                           |
| Housing Ø            | 4 ½"                      | 4 ½"                      | 4 ½"                              | 4 ½"                      |
| Housing              | PP-GF 20                  | ), black, with            | internal screw                    | type bezel                |
| Measuring element    | (> 60 bar 3               | er alloy,<br>16 Ti/316 L) |                                   | el 316 Ti/316 L           |
| Accuracy class       | G                         |                           | er ASME B 40.<br>Is to class 0.5) | 100                       |
| Connection           | ½-14 NPT                  | ½-14 NPT                  | ½-14 NPT                          | ½-14 NPT                  |
| PG                   | 2                         | 2                         | 3                                 | 3                         |
| Range (bar)*         | Part no.                  | Part no.                  | Part no.                          | Part no.                  |
| Price €              | 108.50                    | 137.30                    | 131.80                            | 160.70                    |
| -1/0                 | 87901101                  | 87901111                  | 87901102                          | 87901112                  |
| -1/+0.6              | 87902101                  | 87902111                  | 87902102                          | 87902112                  |
| -1/+1.5              | 87903101                  | 87903111                  | 87903102                          | 87903112                  |
| -1/+3                | 87904101                  | 87904111                  | 87904102                          | 87904112                  |
| -1/+5                | 87905101                  | 87905111                  | 87905102                          | 87905112                  |
| -1/+9                | 87906101                  | 87906111                  | 87906102                          | 87906112                  |
| -1/+15               | 87907101                  | 87907111                  | 87907102                          | 87907112                  |
|                      |                           |                           |                                   |                           |
| Price €              | 106.70                    | 135.60                    | 130.00                            | 158.90                    |
| 0/0.6                | 87909101                  | 87909111                  | 87909102                          | 87909112                  |
| 0/1                  | 87910101                  | 87910111                  | 87910102                          | 87910112                  |
| 0/1.6                | 87911101                  | 87911111                  | 87911102                          | 87911112                  |
| 0/2.5                | 87912101                  | 87912111                  | 87912102                          | 87912112                  |
| 0/4                  | 87913101                  | 87913111                  | 87913102                          | 87913112                  |
| 0/6                  | 87914101                  | 87914111                  | 87914102                          | 87914112                  |
| 0/10                 | 87915101                  | 87915111                  | 87915102                          | 87915112                  |
| 0/16                 | 87916101                  | 87916111                  | 87916102                          | 87916112                  |
| 0/25                 | 87917101                  | 87917111                  | 87917102                          | 87917112                  |
| 0/40                 | 87918101                  | 87918111                  | 87918102                          | 87918112                  |
|                      |                           |                           |                                   |                           |
| Price €              | 120.60                    | 149.50                    | 143.90                            | 172.80                    |
| 0/60                 | 87919101                  | 87919111                  | 87919102                          | 87919112                  |
| 0/100                | 87920101                  | 87920111                  | 87920102                          | 87920112                  |
| 0/160                | 87921101                  | 87921111                  | 87921102                          | 87921112                  |
| 0/250                | 87922101                  | 87922111                  | 87922102                          | 87922112                  |
| 0/400                | 87923101                  | 87923111                  | 87923102                          | 87923112                  |
|                      |                           |                           |                                   |                           |
|                      |                           |                           |                                   |                           |
| Price €              | 137.20                    | 166.10                    | 160.60                            | 189.40                    |
| <b>Price €</b> 0/600 | <b>137.20</b><br>87924101 | <b>166.10</b><br>87924111 | <b>160.60</b><br>87924102         | <b>189.40</b><br>87924112 |

| Version with glycerine fill | ing |
|-----------------------------|-----|
|-----------------------------|-----|

|  | glycerine fill  | iiig   |  |
|--|---|--|--|
| RF 130PG<br>Gly, D601  | RF 130PG<br>Gly, D611   | RF 130PG<br>Gly, D602  | RF 130PG<br>Gly, D612  |
|  |   |  |  |
| 4 ½"   | 4 ½"  | 4 ½"   | 4 ½"   |
|  |   | nternal screw t  |  |
| Coppe  |   |  | el 316 Ti/316 L  |
|  | per ASME B 4  | 0.100 (corresp<br>5)   | onds to class  |
| ½-14 NPT   | ½-14 NPT  | ½-14 NPT   | ½-14 NPT   |
| 2  | 2   | 3  | 3  |
| Part no.   | Part no.  | Part no.   | Part no.   |
| 124.00   | 152.90  | 149.00   | 177.90   |
| 87901601   | 87901611  | 87901602   | 87901612   |
| 87902601   | 87902611  | 87902602   | 87902612   |
| 87903601   | 87903611  | 87903602   | 87903612   |
| 87904601   | 87904611  | 87904602   | 87904612   |
| 87905601   | 87905611  | 87905602   | 87905612   |
| 87906601   | 87906611  | 87906602   | 87906612   |
| 87907601   | 87907611  | 87907602   | 87907612   |
|  |   |  |  |
|  |   |  |  |
| 122.80   | 151.70  | 147.20   | 176.10   |
| <b>122.80</b><br>87909601  | <b>151.70</b><br>87909611   | <b>147.20</b> 87909602   | <b>176.10</b> 87909612   |
|  |   |  |  |
| 87909601   | 87909611  | 87909602   | 87909612   |
| 87909601<br>87910601   | 87909611<br>87910611  | 87909602<br>87910602   | 87909612<br>87910612   |
| 87909601<br>87910601<br>87911601   | 87909611<br>87910611<br>87911611  | 87909602<br>87910602<br>87911602   | 87909612<br>87910612<br>87911612   |
| 87909601<br>87910601<br>87911601<br>87912601   | 87909611<br>87910611<br>87911611<br>87912611  | 87909602<br>87910602<br>87911602<br>87912602   | 87909612<br>87910612<br>87911612<br>87912612   |
| 87909601<br>87910601<br>87911601<br>87912601<br>87913601   | 87909611<br>87910611<br>87911611<br>87912611<br>87913611  | 87909602<br>87910602<br>87911602<br>87912602<br>87913602   | 87909612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612   |
| 87909601<br>87910601<br>87911601<br>87912601<br>87913601<br>87914601   | 87909611<br>87910611<br>87911611<br>87912611<br>87913611<br>87914611  | 87909602<br>87910602<br>87911602<br>87912602<br>87913602<br>87914602   | 87909612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612<br>87914612   |
| 87909601<br>87910601<br>87911601<br>87912601<br>87913601<br>87914601<br>87915601   | 87909611<br>87910611<br>87911611<br>87912611<br>87913611<br>87914611<br>87915611  | 87909602<br>87910602<br>87911602<br>87912602<br>87913602<br>87914602<br>87915602   | 87909612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612<br>87914612<br>87915612   |
| 87909601<br>87910601<br>87911601<br>87912601<br>87913601<br>87914601<br>87915601   | 87909611<br>87910611<br>87911611<br>87912611<br>87913611<br>87914611<br>87915611  | 87909602<br>87910602<br>87911602<br>87912602<br>87913602<br>87914602<br>87915602   | 87909612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612<br>87914612<br>87915612   |
| 87909601<br>87910601<br>87911601<br>87912601<br>87913601<br>87914601<br>87915601<br>8791601  | 87909611<br>87910611<br>87911611<br>87912611<br>87913611<br>87914611<br>87915611<br>87916611  | 87909602<br>87910602<br>87911602<br>87912602<br>87913602<br>87914602<br>87915602<br>8791602  | 87909612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612<br>87914612<br>87915612<br>87916612   |
| 87909601<br>87910601<br>87911601<br>87912601<br>87913601<br>87914601<br>87915601<br>8791601  | 87909611<br>87910611<br>87911611<br>87912611<br>87913611<br>87914611<br>87915611<br>87916611  | 87909602<br>87910602<br>87911602<br>87912602<br>87913602<br>87914602<br>87915602<br>8791602  | 87909612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612<br>87914612<br>87915612<br>87916612   |
| 87909601<br>87910601<br>87911601<br>87912601<br>87913601<br>87914601<br>87916601<br>87917601<br>87918601   | 87909611<br>87910611<br>87911611<br>87912611<br>87913611<br>87914611<br>87915611<br>87916611<br>87917611  | 87909602<br>87910602<br>87911602<br>87912602<br>87913602<br>87914602<br>87916602<br>87917602<br>87918602   | 87909612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612<br>87914612<br>87915612<br>87916612<br>87917612<br>87918612   |
| 87909601<br>87910601<br>87911601<br>87912601<br>87913601<br>87914601<br>87915601<br>8791601<br>87918601  | 87909611<br>87910611<br>87911611<br>87912611<br>87913611<br>87914611<br>87915611<br>87916611<br>87917611<br>87918611  | 87909602<br>87910602<br>87911602<br>87912602<br>87913602<br>87914602<br>87915602<br>8791602<br>87918602  | 87909612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612<br>87914612<br>87915612<br>87916612<br>87917612<br>87918612   |
| 87909601<br>87910601<br>87910601<br>87912601<br>87913601<br>87914601<br>87915601<br>87916601<br>87918601<br>136.70<br>87919601                         | 87909611<br>87910611<br>87911611<br>87912611<br>87913611<br>87914611<br>87915611<br>87916611<br>87918611<br><b>165.50</b><br>87919611                         | 87909602<br>87910602<br>87911602<br>87912602<br>87913602<br>87914602<br>87915602<br>8791602<br>87918602<br>161.10                                      | 87909612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612<br>87914612<br>87916612<br>87917612<br>87918612<br>190.00   |
| 87909601<br>87910601<br>87911601<br>87912601<br>87913601<br>87915601<br>8791601<br>87917601<br>87918601<br>136.70<br>87919601                          | 87909611<br>87910611<br>87910611<br>87912611<br>87913611<br>87913611<br>87915611<br>87916611<br>87917611<br>87918611<br>165.50<br>87919611                    | 87909602<br>87910602<br>87911602<br>87912602<br>87913602<br>87915602<br>8791602<br>8791602<br>87918602<br>161.10<br>87919602                           | 87909612<br>87910612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612<br>87915612<br>87916612<br>87917612<br>87918612<br>190.00<br>87919612<br>87920612             |
| 87909601<br>87910601<br>87910601<br>87912601<br>87913601<br>87914601<br>87915601<br>8791601<br>87918601<br>136.70<br>87919601<br>87920601              | 87909611<br>87910611<br>87910611<br>87911611<br>87913611<br>87913611<br>87915611<br>87916611<br>87917611<br>87918611<br>165.50<br>87919611<br>87920611        | 87909602<br>87910602<br>87910602<br>87911602<br>87913602<br>87914602<br>87915602<br>8791602<br>87917602<br>87918602<br>161.10<br>87919602<br>87920602  | 87909612<br>87910612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612<br>87914612<br>87916612<br>87917612<br>87918612<br>190.00<br>87919612<br>87920612<br>87921612 |
| 87909601<br>87910601<br>87910601<br>87912601<br>87913601<br>87913601<br>87915601<br>87916601<br>87918601<br>136.70<br>87919601<br>87920601<br>87922601 | 87909611<br>87910611<br>87910611<br>87912611<br>87913611<br>87913611<br>87915611<br>87916611<br>87918611<br><b>165.50</b><br>87919611<br>87920611<br>87922611 | 87909602<br>87910602<br>87910602<br>87912602<br>87913602<br>87914602<br>87915602<br>87916602<br>87918602<br>161.10<br>87919602<br>87920602<br>87921602 | 87909612<br>87910612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612<br>87915612<br>87916612<br>87916612<br>87918612<br>190.00<br>87919612<br>87920612<br>87921612 |
| 87909601<br>87910601<br>87910601<br>87912601<br>87913601<br>87913601<br>87915601<br>87916601<br>87918601<br>136.70<br>87919601<br>87920601<br>87922601 | 87909611<br>87910611<br>87910611<br>87912611<br>87913611<br>87913611<br>87915611<br>87916611<br>87918611<br><b>165.50</b><br>87919611<br>87920611<br>87922611 | 87909602<br>87910602<br>87910602<br>87912602<br>87913602<br>87914602<br>87915602<br>87916602<br>87918602<br>161.10<br>87919602<br>87920602<br>87921602 | 87909612<br>87910612<br>87910612<br>87911612<br>87912612<br>87913612<br>87915612<br>87916612<br>87916612<br>87918612<br>190.00<br>87919612<br>87920612<br>87921612 |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces.

\* Pressure unit psi available at no extra charge.

Blue part no. = in-stock items



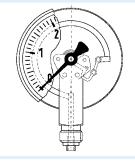
# Precision Bourdon tube pressure gauges







- High accuracy (class 0.6)
- Housing can be sealed
- Serial number on dial
- Suitable as measuring equipment as per QA requirements
- DNV- and GOSSTANDART-certified





Application For gaseous and liquid media which are not corrosive and not highly viscous and which do not crystallise. For high measuring accuracy.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical Type** specifications

### Nominal size

160 - 250

### Accuracy class (EN 837-1/6)

0.6

### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 bar to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/400 bar

### **Calibration medium**

≤ 40 bar: air > 40 bar: water

### **Application area**

Static load: full scale value Dynamic load: 0.9 x full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### **Degree of protection**

IP 54 (EN 60529)

### **Standard version** Connection

Brass, bottom or bottom back (NG 160 only) G1/2B - spanner size SW 22 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube

≤ 100 bar "C" type tube, copper alloy

> 100 bar helical tube, stainless steel 316 Ti/316 L

### Movement

Brass/nickel silver

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

### **Pointer**

Knife edge pointer aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304

### Bayonet type bezel

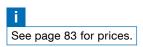
Stainless steel 304

### Window

Plastic (PMMA)

- **Options** Factory test certificates
  - Glycerine filling (NG 160/type D 8) > 2.5 bar
  - Wetted parts stainless steel (type D 4X2)
  - Laminated safety glass window (NG 160)
  - Back flange (NG 160)

- 3-hole fixing, panel mounting bezel (NG 160)
- Damping screw
- Special scales
- Other process connections





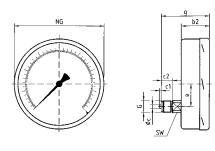
### Type D 4 - NG 160/250

### Housing types and dimensions

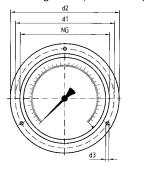
Bottom connection

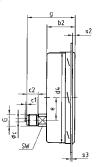
Bottom connection, back flange (NG 160 only)

Centre back connection (NG 160 only)

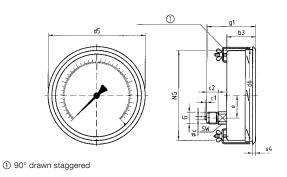


Centre back connection, 3-hole fixing, panel mounting bezel (NG 160 only)





Centre back connection, panel mounting bezel with clamp fixing (NG 160 only)



| Nominal size<br>(NG) | а          | a1         | b          | b <sub>1</sub> | b2 | bз | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | dı* | d2  | <b>d</b> 3* | d4  | d5  | d6  | е    | G   | g  | g1 | h   | S1 |
|----------------------|------------|------------|------------|----------------|----|----|----|----|------------|-----|-----|-------------|-----|-----|-----|------|-----|----|----|-----|----|
| 160                  | 17.5       | 20.5       | 50         | 53             | 50 | 52 | 6  | 3  | 20         | 178 | 196 | 5.8         | 164 | 167 | 161 | 44.5 | G½B | 82 | 84 | 116 | 6  |
| 250                  | 16         | -          | 57         | -              | -  | -  | 6  | 3  | 20         | -   | -   | -           | -   | -   | -   | -    | G½B | -  | -  | 165 | -  |
|                      | •          |            |            |                |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |      |     |    |    |     |    |
| Nominal size<br>(NG) | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | <b>S</b> 4 | SW             |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |      |     |    |    |     |    |
| 160                  | 4          | 2          | 4.5        | 22             |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |      |     |    |    |     |    |
| 250                  | -          | -          | -          | 22             |    |    |    |    |            |     |     |             |     |     |     |      |     |    |    |     |    |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16070.

# Precision Bourdon tube pressure gauges

DG: M

| Туре  | RF160F,<br>D401  | RF160F,<br>D411   | RF160F,<br>D431   | RF160ChF,<br>D402  | RF160ChF,<br>D412   | RF160ChF,<br>D432   | RF250F,<br>D401   |
|---|--|---|---|--|---|---|---|
| Version   |  |   |   |  |   |   |   |
| Housing Ø                                       | 160  | 160   | 160   | 160  | 160   | 160   | 250   |
| Housing   |  |   | Stainless st  | teel 304 with bay  | yonet bezel   |   |   |
| Measuring element                               |  | don tube, coppe<br>00 bar 316 Ti/316  |   | Bourdon tub  | Cu alloy  |   |   |
| Accuracy class                                  | 0.6  | 0.6   | 0.6   | 0.6  | 0.6   | 0.6   | 0.6   |
| Connection                                      | G½B  | G½B   | G½B  3-hole fixing, panel mounting bezel, stainless steel   | G½B  | G½B   | G½B  3-hole fixing, panel mounting bezel, stainless steel   | G½B   |
| PG  | 2  | 2   | 2   | 3  | 3   | 3   | 2   |
| Range (bar)                                     | Part no.   | Part no.  | Part no.  | Part no.   | Part no.  | Part no.  | Part no.  |
| Price €   | 221.60   | 228.60  | 254.60  | 372.40   | 381.80  | 407.70  | 486.70  |
| -1/0  | 85701401   | 85701411  | 85701431  | 85701402   | 85701412  | 85701432  | 85751401  |
| -1/+0.6   | 85702401   | 85702411  | 85702431  | 85702402   | 85702412  | 85702432  | 85752401  |
| -1/+1.5   | 85703401   | 85703411  | 85703431  | 85703402   | 85703412  | 85703432  | 85753401  |
| Price €   | 195.70   | 202.70  | 228.60  | 344.10   | 353.50  | 379.40  | 457.20  |
| -1/+3   | 85704401   | 85704411  | 85704431  | 85704402   | 85704412  | 85704432  | 85754401  |
| -1/+5   | 85705401   | 85705411  | 85705431  | 85705402   | 85705412  | 85705432  | 85755401  |
| -1/+9   | 85706401   | 85706411  | 85706431  | 85706402   | 85706412  | 85706432  | 85756401  |
| -1/+15  | 85707401   | 85707411  | 85707431  | 85707402   | 85707412  | 85707432  | 85757401  |
| Price €   | 221.60   | 228.60  | 254.60  | 372.40   | 381.80  | 407.70  | 486.70  |
| 0/0.6   | 85709401   | 85709411  | 85709431  | 85709402   | 85709412  | 85709432  | 85759401  |
| 0/1   | 85710401   | 85710411  | 85710431  | 85710402   | 85710412  | 85710432  | 85760401  |
| 0/1.6   | 85711401   | 85711411  | 85711431  | 85711402   | 85711412  | 85711432  | 85761401  |
| Duta - C  | 405.70   | 000.70  | 000.00  | 04440  | 050 50  | 070.40  | 457.00  |
| <b>Price €</b> 0/2.5                            | 195.70   | 202.70  | 228.60  | 344.10   | <b>353.50</b><br>85712412   | 379.40  | 457.20  |
|   | 85712401   | 85712411  | 85712431  | 85712402   | 00/1/41/  | 85712432  | 85762401  |
|   |  | 85719/11  |   | 85713402   |   |   |   |
| 0/4   | 85713401   | 85713411<br>85714411  | 85713431  | 85713402<br>85714402   | 85713412  | 85713432  | 85763401  |
| 0/4   | 85713401<br>85714401   | 85714411  | 85713431<br>85714431  | 85714402   | 85713412<br>85714412  | 85713432<br>85714432  | 85763401<br>85764401  |
| 0/4<br>0/6<br>0/10                              | 85713401<br>85714401<br>85715401   | 85714411<br>85715411  | 85713431<br>85714431<br>85715431  | 85714402<br>85715402   | 85713412<br>85714412<br>85715412  | 85713432<br>85714432<br>85715432  | 85763401<br>85764401<br>85765401  |
| 0/4<br>0/6<br>0/10<br>0/16                      | 85713401<br>85714401<br>85715401<br>85716401   | 85714411<br>85715411<br>85716411  | 85713431<br>85714431<br>85715431<br>85716431  | 85714402<br>85715402<br>85716402   | 85713412<br>85714412<br>85715412<br>85716412  | 85713432<br>85714432<br>85715432<br>85716432  | 85763401<br>85764401<br>85765401<br>85766401  |
| 0/4<br>0/6<br>0/10<br>0/16<br>0/25              | 85713401<br>85714401<br>85715401   | 85714411<br>85715411  | 85713431<br>85714431<br>85715431  | 85714402<br>85715402   | 85713412<br>85714412<br>85715412  | 85713432<br>85714432<br>85715432  | 85763401<br>85764401<br>85765401  |
| 0/4<br>0/6<br>0/10                              | 85713401<br>85714401<br>85715401<br>85716401<br>85717401   | 85714411<br>85715411<br>85716411<br>85717411  | 85713431<br>85714431<br>85715431<br>85716431<br>85717431  | 85714402<br>85715402<br>85716402<br>85717402   | 85713412<br>85714412<br>85715412<br>85716412<br>85717412  | 85713432<br>85714432<br>85715432<br>85716432<br>85717432  | 85763401<br>85764401<br>85765401<br>85766401<br>85767401  |
| 0/4<br>0/6<br>0/10<br>0/16<br>0/25              | 85713401<br>85714401<br>85715401<br>85716401<br>85717401   | 85714411<br>85715411<br>85716411<br>85717411  | 85713431<br>85714431<br>85715431<br>85716431<br>85717431  | 85714402<br>85715402<br>85716402<br>85717402   | 85713412<br>85714412<br>85715412<br>85716412<br>85717412  | 85713432<br>85714432<br>85715432<br>85716432<br>85717432  | 85763401<br>85764401<br>85765401<br>85766401<br>85767401  |
| 0/4<br>0/6<br>0/10<br>0/16<br>0/25<br>0/40      | 85713401<br>85714401<br>85715401<br>85716401<br>85717401<br>85718401                                   | 85714411<br>85715411<br>85716411<br>85717411<br>85718411  | 85713431<br>85714431<br>85715431<br>85716431<br>85717431<br>85718431  | 85714402<br>85715402<br>85716402<br>85717402<br>85718402                                   | 85713412<br>85714412<br>85715412<br>85716412<br>85717412<br>85718412  | 85713432<br>85714432<br>85715432<br>85716432<br>85717432<br>85718432  | 85763401<br>85764401<br>85765401<br>85766401<br>85767401<br>85768401                              |
| 0/4 0/6 0/10 0/16 0/25 0/40  Price €            | 85713401<br>85714401<br>85715401<br>85716401<br>85717401<br>85718401                                   | 85714411<br>85715411<br>85716411<br>85717411<br>85718411  | 85713431<br>85714431<br>85715431<br>85716431<br>85717431<br>85718431  | 85714402<br>85715402<br>85716402<br>85717402<br>85718402<br>396.00                         | 85713412<br>85714412<br>85715412<br>85716412<br>85717412<br>85718412  | 85713432<br>85714432<br>85715432<br>85716432<br>85717432<br>85718432  | 85763401<br>85764401<br>85765401<br>85766401<br>85767401<br>85768401<br><b>527.90</b>             |
| 0/4 0/6 0/10 0/16 0/25 0/40  Price € 0/60       | 85713401<br>85714401<br>85715401<br>85716401<br>85717401<br>85718401<br>247.50<br>85719401             | 85714411<br>85715411<br>85716411<br>85717411<br>85718411<br><b>254.60</b><br>85719411             | 85713431<br>85714431<br>85715431<br>85716431<br>85717431<br>85718431<br><b>280.50</b><br>85719431             | 85714402<br>85715402<br>85716402<br>85717402<br>85718402<br><b>396.00</b><br>85719402      | 85713412<br>85714412<br>85715412<br>85716412<br>85717412<br>85717412<br>85718412<br><b>405.30</b><br>85719412             | 85713432<br>85714432<br>85715432<br>85716432<br>85717432<br>85718432<br>431.30<br>85719432                    | 85763401<br>85764401<br>85765401<br>85766401<br>85767401<br>85768401<br><b>527.90</b><br>85769401 |
| 0/4 0/6 0/10 0/16 0/25 0/40  Price € 0/60 0/100 | 85713401<br>85714401<br>85715401<br>85716401<br>85717401<br>85718401<br>247.50<br>85719401<br>85720401 | 85714411<br>85715411<br>85716411<br>85717411<br>85718411<br><b>254.60</b><br>85719411<br>85720411 | 85713431<br>85714431<br>85715431<br>85716431<br>85717431<br>85718431<br><b>280.50</b><br>85719431<br>85720431 | 85714402<br>85715402<br>85716402<br>85717402<br>85718402<br>396.00<br>85719402<br>85720402 | 85713412<br>85714412<br>85715412<br>85716412<br>85716412<br>85717412<br>85718412<br><b>405.30</b><br>85719412<br>85720412 | 85713432<br>85714432<br>85715432<br>85716432<br>85717432<br>85718432<br><b>431.30</b><br>85719432<br>85720432 | 85763401<br>85764401<br>85765401<br>85766401<br>85767401<br>85768401<br><b>527.90</b><br>85769401 |

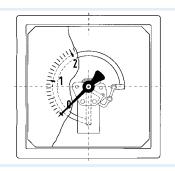
Blue part no. = in-stock items



## Bourdon tube pressure gauges for panel mounting



- Suitable for various standard cut-out dimensions
- For installation in control panels
- For positive and negative pressure ranges





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper alloys. For panel mounting.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical** Type specifications D3

Nominal size

72 x 72, 96 x 96

Accuracy class (EN 837-1/6)

Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 bar to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/400 bar

Application area

Static load: ¾ x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K

of full scale value

### Degree of protection

IP 54 (EN 60529)

### **Standard version** Connection

Brass, bottom G1/4B - SW14 (EN 837-1/7.3)

### Measuring element

Bourdon tube, copper alloy ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube

### Movement

Brass

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304

### Bezel

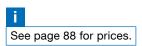
Aluminium, black

### Window

Plastic

- **Options** Zero correction (NG 96)
  - Wetted parts stainless steel (NG 96)
  - Special scales

- Damping screw
- Reference pointer
- Other process connections

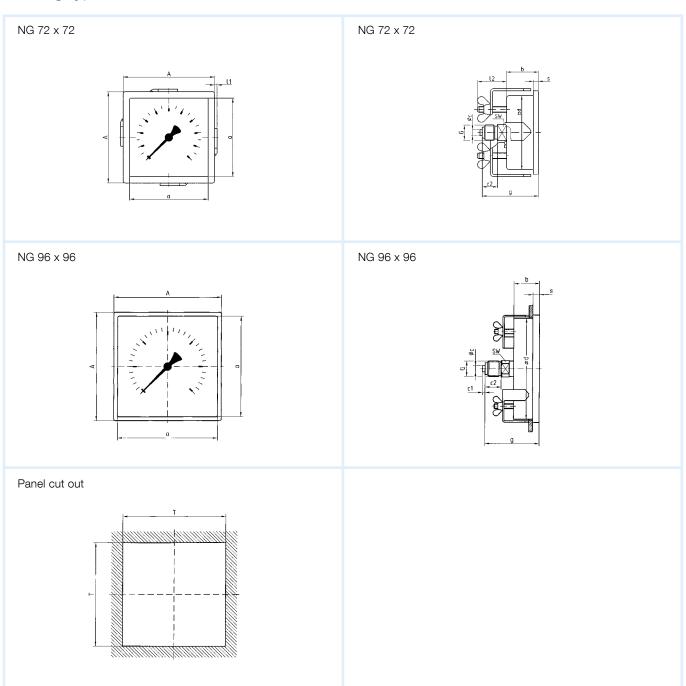




# Bourdon tube pressure gauges for panel mounting

NG 72 x 72/96 x 96

## Housing types and dimensions

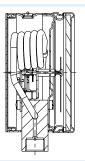


|   | Nominal size (NG) | Α  | а  | b    | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | d  | е | G     | g    | l <sub>1</sub> | <b>l</b> 2 | S   | SW | Т  |
|---|-------------------|----|----|------|----|----|------------|----|---|-------|------|----------------|------------|-----|----|----|
|   | 72 x 72           | 72 | 62 | 27.5 | 5  | 2  | 13         | 64 | - | G1/4B | 44.5 | 2              | 25         | 4.5 | 14 | 66 |
| Γ | 96 x 96           | 96 | 88 | 32   | 5  | 2  | 13         | 88 | - | G1/4B | 55   | -              | -          | 6.5 | 14 | 90 |

## Bourdon tube pressure gauges for high pressure

2000

- For pressure ranges up to 4,000 bar
- Housing with solid baffle wall and blow-out



Application For measurement of extremely high pressures in gaseous and liquid corrosive media which are not highly viscous and do not crystallise; also suitable for corrosive atmospheres.

#### **Technical Type** specifications

D 4

#### Nominal size

100 - 160

#### Accuracy class (EN 837-1/6)

1.0

#### Ranges

0/2,500 bar 0/4,000 bar

#### Application area

Static load: full scale value

Dynamic load: 65 % of full scale value

## Standard version

#### Connection

Stainless steel 316 L, bottom HP connection for 1/4" pipe Female thread M 16 x 1.5 or 9/16-18 UNF (option) Each with sealing cone 60°

#### Measuring element

Bourdon tube, NiFe alloy Helical tube

### Movement

Stainless steel

Aluminium, white Dial marking black

#### Pointer

Aluminium, black

- **Options** Glycerine filling (type D802)
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel
  - Other process connections

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +100 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ 

 $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

#### Degree of protection

IP 54 (EN 60529)

#### Housing

Stainless steel 304 with solid baffle wall and blow-out

#### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

#### Window

Laminated safety glass

#### **Fastening**

Wall mounting by means of instrument bracket, protrusion 60 mm (not included in scope of delivery) or panel mounting by means of 3-hole fixing, panel mounting bezel (option). Direct mounting to rigid measuring line possible.

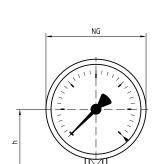
# Bourdon tube pressure gauges for high pressure

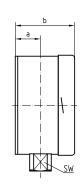
Type D 4 - NG 100 - 160

Bottom connection

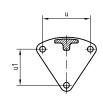
## Housing types and dimensions

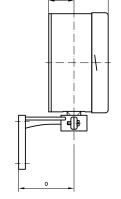
lousing types and dimension



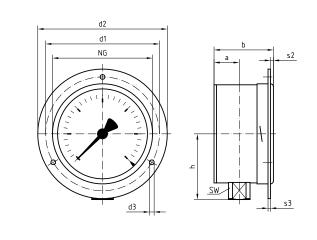


Bottom connection, with instrument bracket

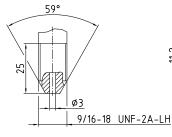


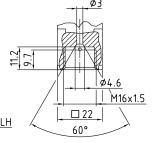


Bottom connection, 3-hole fixing, panel mounting bezel



HP connection Male thread 9/16-18 UNF-2A-LH HP connection Female thread M 16 x 1.5





| Nominal size<br>(NG) | а  | b  | d1* | d <sub>2</sub> | <b>d</b> 3* | d4  | G   | h   | 0  | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | u  | U1 | SW |  |  |  |
|----------------------|----|----|-----|----------------|-------------|-----|-----|-----|----|------------|------------|----|----|----|--|--|--|
| 100                  | 25 | 57 | 116 | 132            | 4.8         | M 4 | M16 | 97  | -  | 4          | 2          | -  | -  | 22 |  |  |  |
| 160                  | 26 | 65 | 178 | 196            | 5.8         | M 5 | 1.5 | 127 | 63 | 4          | 2          | 65 | 56 | 22 |  |  |  |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16064.

# Bourdon tube pressure gauges for panel mounting Bourdon tube pressure gauges for high pressure

DG: M

|                   |                           |                           |                           |                  | Glycerine filling                      |                  | Glycerine fillin    |
|-------------------|---------------------------|---------------------------|---------------------------|------------------|--|------------------|---------------------|
| Туре              | RF72,<br>D311             | RF96,<br>D311             | RF96,<br>D312             | RF100HD,<br>D402 | RF100HDGly,<br>D802                    | RF160HD,<br>D402 | RF160HDGly,<br>D802 |
| √ersion           |                           |                           |                           |                  |  |                  |                     |
| Housing Ø         | 72 x 72                   | 96 x 96                   | 96 x 96                   | 100              | 100                                    | 160              | 160                 |
| Housing           | Stainless steel           | Stainless<br>steel        | Stainless steel           |                  | Stainless                              | steel 304        |                     |
| Measuring element | Bourdon tube,             | copper alloy              | Stainless steel           |                  | NiFe                                   | alloy            |                     |
| Accuracy class    | 1.6                       | 1.6                       | 1.6                       | 1.0              | 1.0                                    | 1.0              | 1.0                 |
| Connection        | G¼B                       | G¼B                       | G1/4B                     |                  | HP connection 1/4"<br>M16 x 1.5 with s |                  |                     |
| PG                | 2                         | 2                         | 3                         | 3                | 3                                      | 3                | 3                   |
| Range (bar)       | Part no.                  | Part no.                  | Part no.                  | Part no.         | Part no.                               | Part no.         | Part no.            |
| Price €           | 93.00                     | 108.00                    | 145.50                    |                  |  |                  |                     |
| -1/0              | 85828311                  | 85801311                  | 85801312                  |                  |  |                  |                     |
| -1/+0.6           | 85844311                  | 85802311                  | 85802312                  |                  |  |                  |                     |
| -1/+1.5           | 85845311                  | 85803311                  | 85803312                  |                  |  |                  |                     |
| -1/+3             | 85846311                  | 85804311                  | 85804312                  |                  |  |                  |                     |
| 1/+5              | 85847311                  | 85805311                  | 85805312                  |                  |  |                  |                     |
| 1/+9              | 85848311                  | 85806311                  | 85806312                  |                  |  |                  |                     |
| 1/+15             | 85849311                  | 85807311                  | 85807312                  |                  |  |                  |                     |
|                   |                           |                           | '                         |                  |  |                  |                     |
| Price €           | 91.20                     | 106.20                    | 144.20                    |                  |  |                  |                     |
| 0/0.6             | 85829311                  | 85809311                  | 85809312                  |                  |  |                  |                     |
| D/1               | 85830311                  | 85810311                  | 85810312                  |                  |  |                  |                     |
| 0/1.6             | 85831311                  | 85811311                  | 85811312                  |                  |  |                  |                     |
| )/2.5             | 85832311                  | 85812311                  | 85812312                  |                  |  |                  |                     |
| 0/4               | 85833311                  | 85813311                  | 85813312                  |                  |  |                  |                     |
| 0/6               | 85834311                  | 85814311                  | 85814312                  |                  |  |                  |                     |
| 0/10              | 85835311                  | 85815311                  | 85815312                  |                  |  |                  |                     |
| 0/16              | 85836311                  | 85816311                  | 85816312                  |                  |  |                  |                     |
| 0/25              | 85837311                  | 85817311                  | 85817312                  |                  |  |                  |                     |
| 0/40              | 85838311                  | 85818311                  | 85818312                  |                  |  |                  |                     |
| Price €           | 105 60                    | 100 60                    | 150 70                    |                  |  |                  |                     |
| )/60              | <b>105.60</b><br>85839311 | <b>120.60</b><br>85819311 | <b>158.70</b><br>85819312 |                  |  |                  |                     |
| 0/100             | 85840311                  | 85820311                  | 85820312                  |                  |  |                  |                     |
| 0/160             | 85841311                  | 85821311                  | 85821312                  |                  |  |                  |                     |
| 0/250             | 85842311                  | 85822311                  | 85822312                  |                  |  |                  |                     |
| 0/400             | 85843311                  | 85823311                  | 85823312                  |                  |  |                  |                     |
| J/ TUU            | 00040011                  | 00020011                  | 00020012                  |                  |  | 2                |                     |
| Price €           |                           |                           |                           | 553.40           | 585.00                                 | 741.30           | 822.00              |
| 0/2,500           |                           |                           |                           | 85247402         | 85247802                               | 85277402         | 85277802            |
|                   |                           |                           |                           | 1,060.70         | 1,092.80                               | 1,702.30         |                     |
| Price €           |                           |                           |                           |                  |  |                  | 1,782.70            |

Blue part no. = in-stock items



# Bourdon tube pressure gauges for refrigeration engineering with glycerine filling







- Can be used in case of heavy vibrations and high, dynamic pressure loads
- Longer service life due to less wear and corrosion protection of the measuring
- Various refrigerants measurable with multiple scales
- DNV- and GOSSTANDART-certified



**Application** For simultaneous measurement of vapour pressures and temperatures in refrigeration engineering. ! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

#### **Technical Type** specifications D7/D8

#### Nominal size

63 - 80 - 100 (D 7) 100 (D 8)

## Accuracy class (EN 837-1/6)

NG 63: 1.6 NG 80/NG 100: 1.0

#### Ranges

-1/+ 9 bar -1/+12.5 bar -1/+15 bar -1/+24 bar

-1/+30 bar

each with temperature scale

#### Temperature scales

For refrigerants:

R 134a R 404A R 407A R 744 R 717 (NH<sub>3</sub>)

R 507

#### **Application area**

Static load: 34 x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

#### Operating temperature range

Medium: according to refrigerant Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ 

 $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529), with housing vent (≤ 25 bar) IP 54

#### Standard version

#### Connection

Brass, bottom or centre back NG 63 - 100 D 7 centre back NG 100 D 8 bottom back 7/16-20 UNF SAE J514 / ISO 8434-2 (37°), G1/4B, G½B (for R 717 stainless steel 316 Ti/316 L)

#### Measuring element

Bourdon tube, copper alloy "C" type tube (for R 717 stainless steel 316 Ti/316

#### Movement

Brass

Aluminium, white

Pressure dial marking black

## Temperature dial marking coloured (see appendix for examples)

### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

D7 - NG 63 - 80 - 100: crimped bezel stainless steel 304

D 8 - NG 100: bayonet bezel stainless steel 304

#### Window

Plastic

#### Filling liquid

Glycerine (99.5 %)

### **Options**

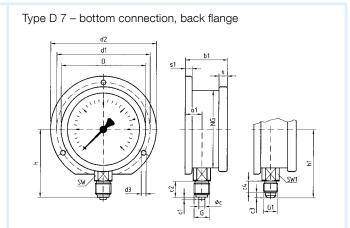
- Temperature scales for other refrigerants
- Back flange
- Clamp fixing
- 3-hole fixing, panel mounting bezel (NG 63/100)
- Damping screw
- Special scales
- Other process connections
- 7/16 20 UNF SAE J513 (45°)



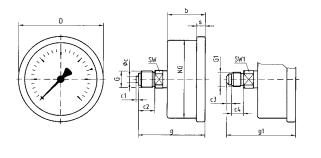
# Bourdon tube pressure gauges for refrigeration engineering Type D 7/D 8 - NG 63/80/100

## Housing types and dimensions

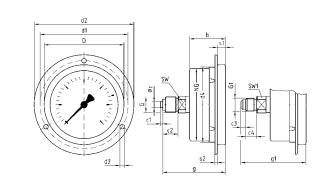
Type D 7 – bottom connection



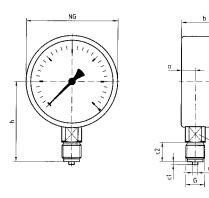
Type D 7 – centre back connection



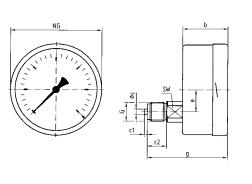
Type D 7 – centre back connection, 3-hole fixing, panel mounting bezel (NG 63/100)



Type D 8 – bottom connection



Type D 8 – centre back connection



|                   | •    |      |            |      |                     |    |            |            |     |     |             |             |     |     |      |      |      |     |                |    |      |
|-------------------|------|------|------------|------|---------------------|----|------------|------------|-----|-----|-------------|-------------|-----|-----|------|------|------|-----|----------------|----|------|
| Nominal size (NG) | а    | a1   | b          | b1   | Øc                  | C1 | <b>C</b> 2 | <b>C</b> 3 | C4  | d1* | <b>d</b> 2* | <b>d</b> 3* | d4  | D   | е    | g    | g1   | G   | G1             | h  | h1   |
| 63 (D 7)          | 11.5 | 13   | 32         | 35.5 | 5                   | 2  | 13         | 4          | 9.5 | 75  | 85          | 3.6         | 64  | 68  | -    | 53.5 | 55.5 | G¼B | 7/16-20<br>UNF | 53 | 55   |
| 80 (D 7)          | 12.2 | 15.2 | 33.5       | 36.5 | 6                   | 3  | 20         | 4          | 9.5 | 95  | 110         | 5           | -   | 85  | -    | 65.5 | 58.5 | G½B | 7/16-20<br>UNF | 71 | 62.5 |
| 100 (D 7)         | 12.2 | 15.7 | 33.5       | 37   | 6                   | 3  | 20         | 4          | 9.5 | 116 | 132         | 4.8         | 101 | 106 | -    | 65.5 | 58.5 | G½B | 7/16-20<br>UNF | 81 | 72.5 |
| 100 (D 8)         | 15.6 | 19.1 | 49         | 52.5 | 6                   | 3  | 20         | -          | -   | -   | -           | -           | -   | -   | 26.5 | 81   | -    | G½B | -              | 86 | -    |
|                   |      |      |            |      |                     |    |            |            |     |     |             |             |     |     |      |      |      |     |                |    |      |
| Nominal size (NG) | S    | S1   | <b>S</b> 2 | SW   | Spanner<br>size SW1 |    |            |            |     |     |             |             |     |     |      |      |      |     |                |    |      |
| 63 (D 7)          | 7    | 5.5  | 2          | 14   | 14                  |    |            |            |     |     |             |             |     |     |      |      |      |     |                |    |      |
| 80 (D 7)          | 7    | 5.5  | -          | 22   | 14                  |    |            |            |     |     |             |             |     |     |      |      |      |     |                |    |      |
| 100 (D 7)         | 7    | 5.5  | 3.8        | 22   | 14                  |    |            |            |     |     |             |             |     |     |      |      |      |     |                |    |      |
| 100 (D 8)         | -    | 5.5  | 2          | 22   | -                   |    |            |            |     |     |             |             |     |     |      |      |      |     |                |    |      |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16063 (NG 63) and 16064 (NG 80/100).

# Bourdon tube pressure gauges for refrigeration engineering with glycerine filling

DG: M

| Туре                          | RF63KTGly<br>D701 | RF63KTGly,<br>D711 | RF80KTGly,<br>D701 | RF80KTGly,<br>D711 | RF100KTGly,<br>D701 | RF100KTGly,<br>D711 | RF100KTGly,<br>D802 | RF100KTGly,<br>D812            |
|-------------------------------|-------------------|--------------------|--------------------|--------------------|---------------------|---------------------|---------------------|--------------------------------|
| Version                       |                   |                    |                    |                    |                     |                     |                     |                                |
| Housing Ø                     | 63                | 63                 | 80                 | 80                 | 100                 | 100                 | 100                 | 100                            |
| Housing                       |                   | Stair              | nless steel 304    | with crimped       | bezel               |                     |                     | eel 304 with<br>et bezel       |
| Measuring element             |                   |                    | Bourdon tube       | e, copper alloy    |                     |                     | ste                 | oe, stainless<br>eel<br>/316 L |
| Scale                         |                   |                    |                    | Temperature        | scale R 717         |                     |                     |                                |
| Accuracy class                | 1.6               | 1.6                | 1.0                | 1.0                | 1.0                 | 1.0                 | 1.0                 | 1.0                            |
| Connection                    | 7/16-20 UNI       | 7/16-20 UNF        | 7/16-20 UNF        | 7/16-20 UNF        | 7/16-20 UNF         | 7/16-20 UNF         | G½B                 | G½B                            |
| PG                            | 2                 | 2                  | 2                  | 2                  | 2                   | 2                   | 3                   | 3                              |
| Range (bar)                   | Part no.          | Part no.           | Part no.           | Part no.           | Part no.            | Part no.            | Part no.            | Part no.                       |
| Price €                       | 29.90             | 30.80              | 65.00              | 68.50              | 66.60               | 69.90               | 114.10              | 120.40                         |
| -1/+9                         | 85130701          | 85130711           | 85180701           | 85180711           | 85230701            | 85230711            | -                   | _                              |
| -1/+12.5                      | 85131701          | 85131711           | 85181701           | 85181711           | 85231701            | 85231711            | 85231802            | 85231812                       |
| -1/+15                        | 85132701          | 85132711           | 85182701           | 85182711           | 85232701            | 85232711            | 85232802            | 85232812                       |
| -1/+24                        | 85133701          | 85133711           | 85183701           | 85183711           | 85233701            | 85233711            | 85233802            | 85233812                       |
| -1/+30                        | 85134701          | 85134711           | 85184701           | 85184711           | 85234701            | 85234711            | -                   | -                              |
|                               |                   |                    |                    |                    |                     |                     |                     |                                |
| Extra charges                 | PG                |                    |                    | Price €            |                     |                     |                     |                                |
| Wetted parts 316<br>Ti/316 L* | 3                 |                    |                    | 24.40              |                     |                     | -                   | -                              |

<sup>\*</sup> Wetted parts stainless steel connection NG 63/80 = G1/4B - NG 100 = G1/2B.

Blue part no. = in-stock items



See pages 74 and 116 for other extra charges.

#### Selection table - temperature scales for refrigerants (see chapter 9 for examples)

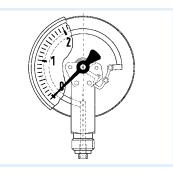
Please specify the code of the required temperature scale along with the part number of the basic gauge. Temperature scales for other refrigerants on request.

| Temperature scale for refrigerant                    | Code |
|--|------|
| R 134a   | A    |
| R 404a/R 134a  | В    |
| R 502  | С    |
| R 404A   | Е    |
| R 717 (NH3) – stainless steel with wetted parts only | F    |
| R 407A   | G    |
| R 410A   | Н    |

Minimum order quantity = 10 pieces.



- Design as per ISO 5171
- Rear blow-out
- Measuring system cleaned, oil-free and grease-free
- Many customised versions available



Application For welding and cutting machines and systems as well as similar processes.

#### **Technical Type** specifications D2/D3

#### Nominal size

50 - 63

#### Version

ISO 5171

#### Accuracy class

2.5

#### Ranges

-1/0 to -1/+15 bar 0/1 to 0/400 bar

### Application area

Static load: 3/4 x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

## Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

## **Degree of protection**

IP 32 (EN 60529)

## **Standard version** Connection

Brass, bottom or centre back, with damping in the pressure inlet G1/4B - spanner size SW 14 (EN 837-1/7.3)

#### Measuring element

Bourdon tube, copper alloy ≤ 40 bar "C" type tube > 40 bar helical tube (copper portion in case of acetylene < 70 %)

## Degree of cleanliness

Wetted parts oil-free and grease-free

#### Movement

Brass

Aluminium, white Dial marking black

- **Options** Litre scales for argon/CO<sub>2</sub>
  - Special scales
  - Other connection threads

#### Designation

Label "Oxygen" and symbol "Free from oil and grease" for oxygen Label "Acetylene" for acetylene

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

D 2 - sheet steel, black

D 3 - stainless steel 304 with rear blow-out

#### Window

Plastic, snap-in





# Bourdon tube pressure gauges for welding applications Type D 2/3 - NG 50/63

## Housing types and dimensions

Bottom connection Centre back connection Blow-out - bottom connection Blow-out - centre back connection

| Nominal size (NG) | а    | b    | b1   | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | G     | g    | h  | S   | SW |
|-------------------|------|------|------|----|----|------------|-------|------|----|-----|----|
| 50                | 10.5 | 29   | 26   | 5  | 2  | 13         | G1/4B | 47   | 46 | 3.8 | 14 |
| 63                | 11   | 29.5 | 29.5 | 5  | 2  | 13         | G¼B   | 50.5 | 53 | 3.7 | 14 |

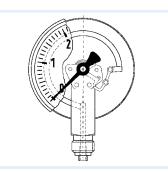


# Bourdon tube pressure gauges for gas applications EN 837-1-S2



- Version safety pressure gauge S2 as per EN 837-1
- Dual scale for measurement of different media (option)
- Rear blow-out
- Many customised versions available





Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise. Specially designed for gas technology devices, fittings and installations.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

### **Technical** Type specifications D3

#### **Nominal size**

40 - 50 - 63

#### Version

EN 837-1 S2

#### Accuracy class (EN 837-1/6)

#### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/1 to 0/400 bar

#### Application area

Static load: 3/4 x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ Ambient:

 $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

#### Degree of protection

IP 32 (EN 60529)

## Standard version

#### Connection

Brass bottom or centre back G1/4B - SW14 (EN 837-1/7.3) NG 40: G1/8 B - SW12 (EN 837-1/7.3)

#### Measuring element

Bourdon tube, copper alloy ≤ 40 bar "C" type tube > 40 bar helical tube

#### Movement

Brass

### Dial

Aluminium, white Dial marking black

- **Options** Wetted parts stainless steel
  - Wetted parts oil-free and grease-free
  - Helium leak test

## **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304 with rear blow-out

#### Window

Plastic, snap-in

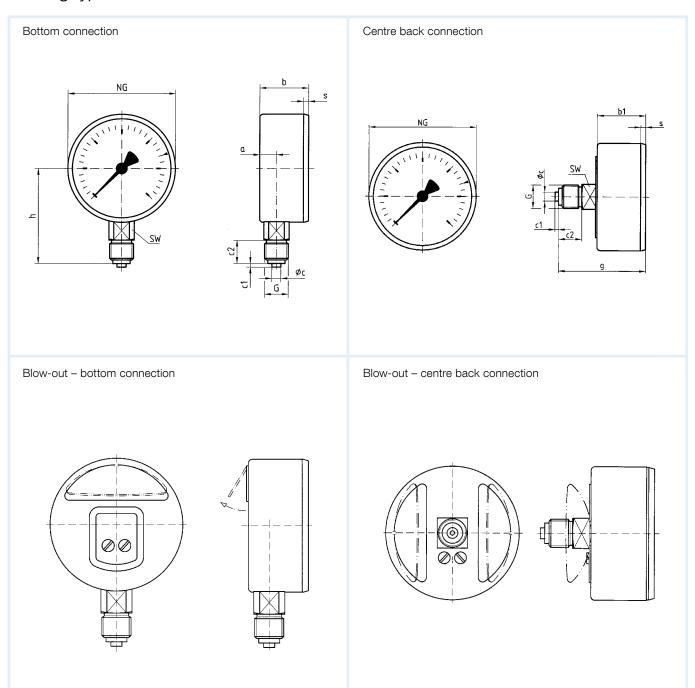
- Special scales
- Other connection threads
- Damping screw





# Bourdon tube pressure gauges for gas applications Type D 3 - NG 40/50/63

## Housing types and dimensions



| Nominal size (NG) | а    | b    | b1   | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | G     | g    | h  | S   | SW |
|-------------------|------|------|------|----|----|------------|-------|------|----|-----|----|
| 40                | 8.2  | 23.5 | 25   | 4  | 2  | 10         | G1/8B | 41.5 | 36 | 3   | 12 |
| 50                | 10.5 | 29   | 26   | 5  | 2  | 13         | G¼B   | 47   | 46 | 3.8 | 14 |
| 63                | 11   | 29.5 | 29.5 | 5  | 2  | 13         | G1/4B | 50.5 | 53 | 3.7 | 14 |

# Bourdon tube pressure gauges for welding/gas applications

DG: M

|                    | Version for<br>welding applica-<br>tions ISO 5171 |                               |                 |                 |                 |                 |                               |                               |
|--------------------|---|-------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|-------------------------------|-------------------------------|
| Туре               | RF63ST,<br>D301                                   | RF40GT,<br>D301 <sup>5)</sup> | RF50GT,<br>D301 | RF50GT,<br>D311 | RF63GT,<br>D301 | RF63GT,<br>D311 | RF50GT,<br>D302 <sup>4)</sup> | RF63GT,<br>D302 <sup>4)</sup> |
| Version            |   |                               |                 |                 |                 |                 |                               |                               |
| Housing Ø          | 63  | 40                            | 50              | 50              | 63              | 63              | 50                            | 63                            |
| Housing            |   |                               | St              | ainless steel 3 | 04 with blow-c  | out             |                               |                               |
| Measuring element  | CU alloy,<br>oil-free and<br>grease-free          |                               |                 | Copper alloy    |                 |                 | Stainless stee                | el 316 Ti/316 L               |
| Accuracy class     | 2.5   | 1.6                           | 1.6             | 1.6             | 1.6             | 1.6             | 1.6                           | 1.6                           |
| Connection         | G¼B   | G¹/8B                         | G¼B             | G¼B             | G¼B             | G¼B             | G¼B                           | G¼B                           |
| PG                 | 2   | 2                             | 2               | 2               | 2               | 2               | 3                             | 3                             |
| Range (bar)        | Part no.  | Part no.                      | Part no.        | Part no.        | Part no.        | Part no.        | Part no.                      | Part no.                      |
| Price €            |   |                               | 16.70           | 20.40           | 17.40           | 21.20           | 43.10                         | 44.40                         |
| -1/0               |   |                               | 85051301GT      | 85051311GT      | 85101301GT      | 85101311GT      | 85051302GT                    | 85101302GT                    |
| -1/+0.6            |   |                               | 85052301GT      | 85052311GT      | 85102301GT      | 85102311GT      | 85052302GT                    | 85102302GT                    |
| -1/+1.5            |   |                               | 85053301GT      | 85053311GT      | 85103301GT      | 85103311GT      | 85053302GT                    | 85103302GT                    |
| -1/+3              |   |                               | 85054301GT      | 85054311GT      | 85104301GT      | 85104311GT      | 85054302GT                    | 85104302GT                    |
| -1/+5              |   |                               | 85055301GT      | 85055311GT      | 85105301GT      | 85105311GT      | 85055302GT                    | 85105302GT                    |
| -1/+9              |   |                               | 85056301GT      | 85056311GT      | 85106301GT      | 85106311GT      | 85056302GT                    | 85106302GT                    |
| -1/+15             |   |                               | 85057301GT      | 85057311GT      | 85107301GT      | 85107311GT      | 85057302GT                    | 85107302GT                    |
| Price €            | 16.00   | 15.00                         | 15.30           | 19.00           | 16.00           | 19.80           | 41.20                         | 42.40                         |
| 0/0.6              |   |                               | 85059301GT      | 85059311GT      | 85109301GT      | 85109311GT      | 85059302GT                    | 85109302GT                    |
| 0/1                | 883003011)  |                               | 85060301GT      | 85060311GT      | 85110301GT      | 85110311GT      | 85060302GT                    | 85110302GT                    |
| 0/1.6              | 883013011)  |                               | 85061301GT      | 85061311GT      | 85111301GT      | 85111311GT      | 85061302GT                    | 85111302GT                    |
| 0/2.5              | 883023011)  |                               | 85062301GT      | 85062311GT      | 85112301GT      | 85112311GT      | 85062302GT                    | 85112302GT                    |
| 0/4                | 88303301  | 85013301GT                    | 85063301GT      | 85063311GT      | 85113301GT      | 85113311GT      | 85063302GT                    | 85113302GT                    |
| 0/6                | 883043012)  | 85014301GT                    | 85064301GT      | 85064311GT      | 85114301GT      | 85114311GT      | 85064302GT                    | 85114302GT                    |
| 0/10               | 88305301  | 85015301GT                    | 85065301GT      | 85065311GT      | 85115301GT      | 85115311GT      | 85065302GT                    | 85115302GT                    |
| 0/10               | 88306301 <sup>3)</sup>                            |                               |                 |                 |                 |                 |                               |                               |
| 0/16               | 883073012)  | 85016301GT                    | 85066301GT      | 85066311GT      | 85116301GT      | 85116311GT      | 85066302GT                    | 85116302GT                    |
| 0/25               | 88308301  | 85017301GT                    | 85067301GT      | 85067311GT      | 85117301GT      | 85117311GT      | 85067302GT                    | 85117302GT                    |
| 0/40               | 883093011)  | 85018301GT                    | 85068301GT      | 85068311GT      | 85118301GT      | 85118311GT      | 85068302GT                    | 85118302GT                    |
| 0/40               | 883103012)  |                               |                 |                 |                 |                 |                               |                               |
| Price €            | 18.60   | 17.30                         | 17.50           | 21.20           | 18.20           | 22.00           | 52.20                         | 53.50                         |
| 0/60               |   |                               | 85069301GT      |                 |                 | 85119311GT      | 85069302GT                    |                               |
| 0/100              |   | 85020301GT                    |                 | 85070311GT      | 85120301GT      | 85120311GT      | 85070302GT                    |                               |
| 0/160              |   | 85020301GT                    | 85071301GT      | 85071311GT      | 85121301GT      | 85121311GT      | 85070302GT                    | 85120302GT                    |
| 0/250              | 88314301  |                               | 85071301GT      | 85072311GT      |                 | 85122311GT      | 85072302GT                    |                               |
| 0/315              | 883153012   | 85023301GT                    |                 | 85079311GT      | 85122301GT      | 85129311GT      | 85079302GT                    | 85129302GT                    |
| 0/315              | 88316301  |                               |                 |                 |                 |                 |                               |                               |
| 0/400              | 88317301  | 85024301CT                    | 85073301GT      | 85073311GT      | 85123301GT      | 85123311GT      | 85073302GT                    | 85123302CT                    |
| U/ <del>1</del> UU | 0001/001  | 0002400101                    | 000100101       | 0001001101      | 0012000101      | 0012001101      | 0001000201                    | 0012000201                    |

See page 74 for extra charges.



Blue part no. = in-stock items

<sup>1)</sup> With label "Acetylene" 2) With label "Oxygen" 3) Scale 0/30 I/min "Argon" red, 0/28 I/min "CO₂" black
4) Extra charge centre back connection € 6.20 (type D312) 5) Extra charge centre back connection € 3.40 (type D311)

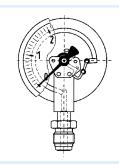
Minimum order quantity: type D301/D311 = 25 pieces, type D302/D312 = 10 pieces

# Bourdon tube pressure gauges for ultra-pure gas applications





- Wetted parts specially cleaned, flushed and electropolished
- Tightness-tested with helium
- Rear blow-out
- Versatile connection technology
- GOSSTANDART-certified



Application Designed for highly demanding applications in terms of surface quality and purity of the wetted parts, particularly for measuring ultra-pure gases.

#### **Technical** Type specifications D3

#### Nominal size

63

### Accuracy class (EN 837-1/6)

## Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/0.6 to 0/400 bar

## Calibration medium

Nitrogen or dried air

## Application area

Static load: 34 x full scale value Dynamic load: 2/3 x full scale value Short-term: full scale value

## Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +150 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

#### **Degree of protection**

IP 32 (EN 60529)

#### Standard version Connection

Bottom, either: 1/4-18 NPT 9/16-18 UNF, with pressure screw 9/16-18 UNF, with union nut

#### Measuring element

Bourdon tube ≤ 60 bar "C" type tube > 60 bar helical tube tightness-tested with helium, leak rate ≤ 10-9 mbar x l/s

## Wetted parts

Connection stainless steel 316 Ti/316 L Measuring element stainless steel 316 Ti/316 L Cleaned, flushed with nitrogen, electropolished, surface roughness ≤ Ra 0.6 µm

- Options Surface roughness Ra 0.4 µm
  - Housing polished
  - Push on bezel polished
  - Electrical contacts

#### Movement

Stainless steel

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black Label "Ultra-pure gas"

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304 with rear blow-out

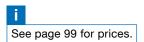
#### Push on bezel

Stainless steel 304, bare metal surface

#### Window

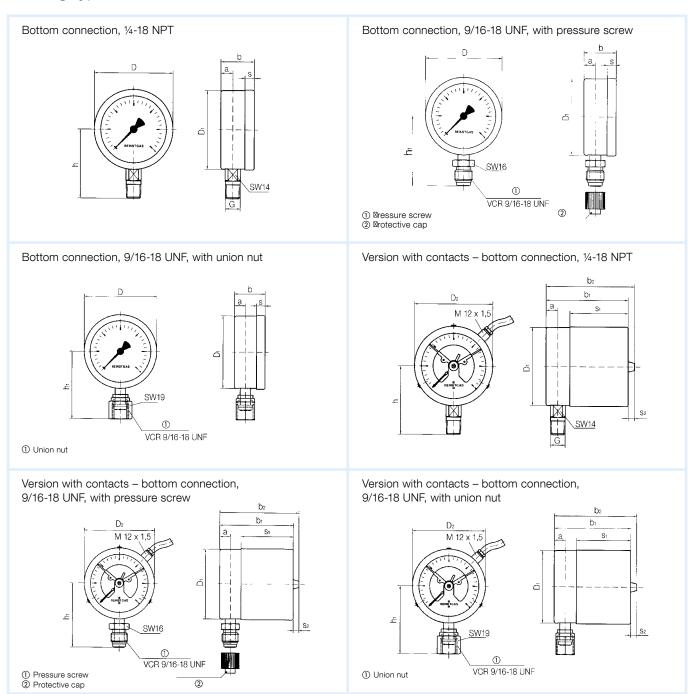
Plastic

- Special scales
- NG 50
- Other process connections



# Bourdon tube pressure gauges for ultra-pure gas applications Type D 3 - NG 63

## Housing types and dimensions



| Nominal size<br>(NG) | а | b  | b1 | b2 | D  | D1 | D2 | G           | h  | h1 | S | S1 | S2 |
|----------------------|---|----|----|----|----|----|----|-------------|----|----|---|----|----|
| 63                   | 9 | 28 | 66 | 74 | 63 | 62 | 64 | ½-18<br>NPT | 54 | 57 | 8 | 48 | 8  |

# Bourdon tube pressure gauges for ultra-pure gas applications

| DG: | M. | PG: | 3 |
|-----|----|-----|---|

| DG: M, PG: 3      |                 |                                       |                                  | Version with el                | ectrical contac              | ts                       |                        |
|-------------------|-----------------|---------------------------------------|----------------------------------|--------------------------------|------------------------------|--------------------------|------------------------|
| Туре              | RF63RG,<br>D302 | RF63RG,<br>D302                       | RF63RG,<br>D302                  | RF63RG, MK1,<br>D302           | RF63RG, MK2,<br>D302         | RF63RG, IK1,<br>D302     | RF63RG, IK2,<br>D302   |
| Version           |                 |                                       |                                  |                                |                              |                          |                        |
| Housing Ø         | 63              | 63                                    | 63                               | 63                             | 63                           | 63                       | 63                     |
| Contact type      |                 |                                       |                                  | Single magnetic spring contact | Dual magnetic spring contact | Single inductive contact | Dual inductive contact |
| Housing           |                 | ;                                     | Stainless steel                  | 304 with push on               | bezel, plastic wir           | ndow                     |                        |
| Measuring element |                 |                                       | Bourdon                          | tube, stainless st             | eel 316 Ti/316 L             |                          |                        |
| Accuracy class    | 1.6             | 1.6                                   | 1.6                              | 1.6                            | 1.6                          | 1.6                      | 1.6                    |
| Connection        | 1/4-18 NPT      | 9/16-18 UNF<br>with pressure<br>screw | 9/16-18 UNF<br>with union<br>nut | 14-18 NPT                      | 14-18 NPT                    | 14-18 NPT                | 14-18 NPT              |
| Range (bar)       | Part no.        | Part no.                              | Part no.                         | Part no.                       | Part no.                     | Part no.                 | Part no.               |
| Price €           | 114.40          | 162.40                                | 162.40                           | 245.90                         | 269.90                       | 411.20                   | 561.90                 |
| -1/0              | 87001302        | 87051302                              | 87101302                         |                                |                              |                          |                        |
| -1/+0.6           | 87002302        | 87052302                              | 87102302                         | 87352302                       | 87202302                     | 87252302                 | 87302302               |
| -1/+1.5           | 87003302        | 87053302                              | 87103302                         | 87353302                       | 87203302                     | 87253302                 | 87303302               |
| -1/+3             | 87004302        | 87054302                              | 87104302                         | 87354302                       | 87204302                     | 87254302                 | 87304302               |
| -1/+5             | 87005302        | 87055302                              | 87105302                         | 87355302                       | 87205302                     | 87255302                 | 87305302               |
| -1/+9             | 87006302        | 87056302                              | 87106302                         | 87356302                       | 87206302                     | 87256302                 | 87306302               |
| -1/+15            | 87007302        | 87057302                              | 87107302                         | 87357302                       | 87207302                     | 87257302                 | 87307302               |
| Price €           | 112.70          | 160.70                                | 160.70                           | 244.40                         | 268.20                       | 409.70                   | 560.30                 |
| 0/0.6             | 87009302        | 87059302                              | 87109302                         |                                |                              |                          |                        |
| 0/1               | 87010302        | 87060302                              | 87110302                         |                                |                              |                          |                        |
| 0/1.6             | 87011302        | 87061302                              | 87111302                         | 87361302                       | 87211302                     | 87261302                 | 87311302               |
| 0/2.5             | 87012302        | 87062302                              | 87112302                         | 87362302                       | 87212302                     | 87262302                 | 87312302               |
| 0/4               | 87013302        | 87063302                              | 87113302                         | 87363302                       | 87213302                     | 87263302                 | 87313302               |
| 0/6               | 87014302        | 87064302                              | 87114302                         | 87364302                       | 87214302                     | 87264302                 | 87314302               |
| 0/10              | 87015302        | 87065302                              | 87115302                         | 87365302                       | 87215302                     | 87265302                 | 87315302               |
| 0/16              | 87016302        | 87066302                              | 87116302                         | 87366302                       | 87216302                     | 87266302                 | 87316302               |
| 0/25              | 87017302        | 87067302                              | 87117302                         | 87367302                       | 87217302                     | 87267302                 | 87317302               |
| 0/40              | 87018302        | 87068302                              | 87118302                         | 87368302                       | 87218302                     | 87268302                 | 87318302               |
|                   |                 |                                       |                                  |                                |                              |                          |                        |
| Price €           | 118.90          | 166.80                                | 166.80                           | 250.40                         | 274.20                       | 415.60                   | 566.80                 |
| 0/60              | 87019302        | 87069302                              | 87119302                         | 87369302                       | 87219302                     | 87269302                 | 87319302               |
| 0/100             | 87020302        | 87070302                              | 87120302                         | 87370302                       | 87220302                     | 87270302                 | 87320302               |
| 0/160             | 87021302        | 87071302                              | 87121302                         | 87371302                       | 87221302                     | 87271302                 | 87321302               |
| 0/250             | 87022302        | 87072302                              | 87122302                         | 87372302                       | 87222302                     | 87272302                 | 87322302               |
| 0/400             | 87023302        | 87073302                              | 87123302                         | 87373302                       | 87223302                     | 87273302                 | 87323302               |
|                   |                 |                                       |                                  |                                |                              |                          |                        |

Blue part no. = in-stock items



Extra charge 9/16-18 UNF pressure screw or union nut **€ 48.00** 

## SF6 gas density monitor





- Housing permanently tight because welded and crimped
- Bimetal-compensated
- Robust and reliable
- With or without electrical contact
- With application-specific process connection
- GOSSTANDART-CERTIFIED

Application SF6 gas density monitors are designed to monitor the density of sulphur hexafluoride (SF 6) insulated high voltage switchgear (GIS), converters, gas-insulated transmission lines (GIL) and transformers.

Description SF6 gas density monitors excel with outstanding reliability. The application-specific process connection is fully factory-welded to the measuring instrument. This means that a second, potentially leaky screw connection at the sealing point is not required. Made to specific customer specifications.

> The integrated bimetal compensation allows for maximum accuracy and thus reliability of SF6 gas insulated switchgear.

#### **Technical** Type specifications

D 7

Nominal size

100

#### Accuracy

± 1.5 % of full scale value at 20 °C ± 2.5 % of full scale value at -20/+60 °C (compensated range)

#### Ranges

-1/+5 bar

-1/+9 bar

Others on request

#### Application area

Full scale value

#### **Contact types**

Magnetic spring contact (MK) Inductive contact (IK)

#### Operating temperature range

Ambient:  $T_{min} = -40 \, ^{\circ}C$ 

 $T_{max} = +65 \, ^{\circ}C$ 

Medium:  $T_{max} = +100 \, ^{\circ}C$ 

Compensated: -20/+60 °C

#### Degree of protection

IP 65 (EN 60529) with housing vent: IP 54

#### **Standard version** Connection

Stainless steel 316 L, bottom or bottom back G½B - spanner size SW 22 (EN 837-1/7.3)

#### **Electrical connection**

Junction box

#### Measuring element

Bourdon tube, stainless steel 316 Ti/316 L

#### Movement

Stainless steel

#### Dial

Aluminium, white

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304 with pressure relief port

### Crimped bezel

Stainless steel 304

#### Window

Laminated safety glass

### Filling liquid

Silicone oil

- **Options** Without electrical contacts
  - Special scales

Other process connections (e.g. DILO DN 8)

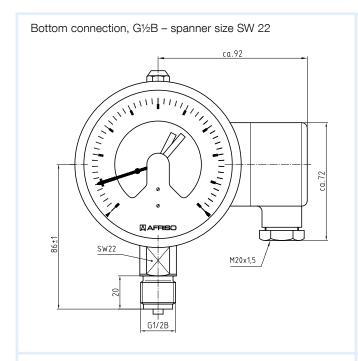


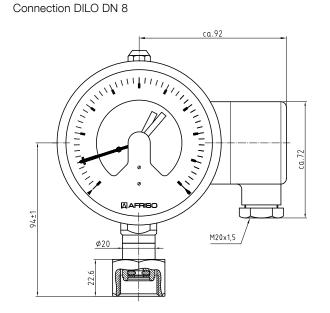


# SF6 gas density monitor

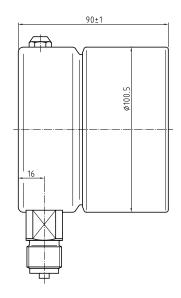
Type D 7 - NG 100

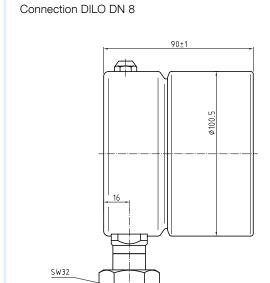
## Housing types and dimensions





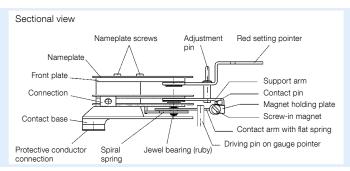
Bottom connection, G1/2B - spanner size SW 22





## Electrical contacts electromechanical





## contact

Magnetic spring Electrical contacts (electromechanical magnetic spring contacts) in measuring devices with pointers are auxiliary electrical switches which open or close electrical circuits at set limit values by means of a contact arm which is moved in accordance with the indicated value. They consist of:

- An adjustable red setting pointer
- A support arm which is connected to the setting pointer and which holds the contact pin
- A contact arm which is moved by the gauge pointer and which carries the second contact pin

A contact adjustment lock in the window of the gauge allows the user to adjust the setting pointer to the value at which the device is to switch. The gauge pointer can move beyond the adjusted setting pointer after the contact has been made (however, the contact remains active).

Two types of electromechanical contacts are available: magnetic spring contacts and sliding contacts (which are not described in detail here).

#### Type of action

Magnetic spring contacts have a permanent magnet screwed to the setting pointer at the contact support arm. To close the circuit, the contact pin of the moving contact arm is attracted by the magnet so that the contact snaps closed. When the circuit opens, the magnet attracts the contact arm until the resetting force of the measuring element overcomes the effective force of the magnet so that the contact snaps open.

The snap action reduces arcing between the contacts, thus allowing for greater switch ratings. Due to the increased contact force, this type of contact is also less sensitive to vibrations. Furthermore, the contact stability is increased by greater contacting pressure.

#### **Application**

Magnetic spring contacts can be used under almost any type of operating condition. They can also be integrated into devices with filling. In order to prevent switching errors (particularly in the case of greater inductive switch ratings or considerable system vibration or in gauges with filling) we recommend installing our pulse-controlled series MSR contact protection relays.

#### **Technical** Supply voltage specifications

Max. 250 V

#### Making current and breaking current

Max 10 A

#### Continuous current

Max. 0.6 A

#### Switch rating

Max. 30 W 50 VA (no filling) Max. 15 W 20 VA (with filling)

#### **Contact material**

Ag80 Ni20 Au 10 µ

(extra charge for special materials)

#### **Switching accuracy**

Approx. 2-5 % of full scale value

#### Operating temperature range

-20/+70 °C or corresponding to the respective gauges

#### Adjustment range

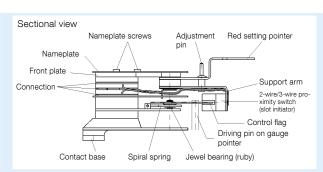
5-95 % measuring range of gauge



## Electrical contacts electronic







# contact sist of:

**Electronic** Electronic contacts have non-contact electrical displacement pick-ups (proximity sensors). They con-

- An adjustable red setting pointer
- A support arm which is connected to the setting pointer and which carries the control head (initiator) with the completely encapsulated electronics
- A control flag which is moved by the gauge pointer

A contact adjustment lock in the window of the gauge allows the user to adjust the setting pointer to the value at which the device is to switch. The gauge pointer can move beyond the adjusted setting pointer after the contact has been made (however, the contact remains active).

Type of action The proximity switches used in the electronic contacts are simple 2-wire or 3-wire DC voltage switches. Due to the slot design, the proximity switches are also referred to as slot initiators. The electromagnetic field is concentrated between 2 opposing coils. The switch is activated when the aluminium control flag moved by the gauge pointer reaches the gap between the two coils (slot). The signal is generated without a delay, according to the motion of the gauge pointer.

> The switching behaviour of the PNP switches used in these contacts is usually defined as a normally open contact, i.e.: Control flag in the slot initiator

- Contact closed
- Output active

Control flag not in the slot initiator

- Contact open
- Output not active

Application Due to non-contact switching, the high switching accuracy and the long service life, electronic contacts with PNP output are ideal for any type of industrial application.

> The use of these contacts is particularly advantageous in applications with liquid-filled measuring instruments, at low voltages (DC 10-30 V) and low DC loads (≤ 100 mA), e.g.

- For PLC signal input
- To control opto-isolators
- For other electronic evaluation units

**Version** Standard electronic contacts are shipped with a 3-wire initiator type Si2-K08-AP6.

The contacts are also available with the Si2-K08-AG6 2-wire initiator.

# specifications DC 10-30 V

#### **Technical** Supply voltage

#### Switching current

 $\leq$  100 mA

#### Switching accuracy

Approx. 0.5 % of full scale value

#### Operating temperature range

-25/+70 °C or corresponding to the respective gauges

#### Adjustment range

5-95 % measuring range of gauge



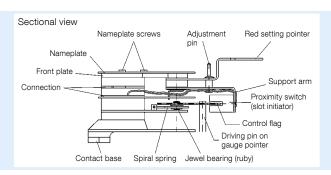
# Electrical contacts

inductive









Inductive contact Inductive contacts have non-contact proximity sensors as per EN 60947-5-6 / NAMUR worksheet NA 001. They consist of:

- An adjustable red setting pointer
- A support arm which is connected to the setting pointer and which carries the control head (initiator) with the completely encapsulated electronics
- A control flag which is moved by the gauge pointer

A contact adjustment lock in the window of the gauge allows the user to adjust the setting pointer to the value at which the device is to switch. The gauge pointer can move beyond the adjusted setting pointer after the contact has been made (however, the contact remains active).

#### Type of action

Inductive contacts are used together with an isolating switching amplifier. The switching amplifier supplies the control head with direct voltage. As soon as the control flag reaches the control head, the internal resistance in the control head increases (high-resistance initiator). This causes the current to change which is used to control the switching amplifier. The amplifier converts the input signal into a binary output signal. Therefore, the switching function of inductive contacts is not only determined by the slot initiator, but also by the switching amplifier.

Application Due to non-contact switching, the high switching accuracy and the long service life, inductive contacts are ideal for industrial applications and should be used in liquid filled pressure gauge. Inductive contacts are particularly recommended when the switching function must be extremely reliable or when the switching frequency is high. The electronics are fully encapsulated so that this type of contact is also suitable for corrosive environments.

> If suitable isolating switching amplifiers (such as KFA6-SR2-Ex) are used, the system will have the type of protection "intrinsic safety i". It is marked 😥 II 1G Ex ia IIC T6 and is approved for use in hazardous areas, zones 1 and 2 together with an isolating switching amplifier. The isolation switching amplifier must always be installed outside of the hazardous area.

For standard industrial applications, we recommend our cost-efficient isolating switching amplifiers KFA/KHA.

**Version** Inductive contacts are shipped with a 2-wire initiator type Si2-K08-Y1.

## **Technical** Nominal voltage

specifications ≈ DC 8 V = (Ri 1 kOhm)

Supply voltage

5-25 V

Current input

≥ 2.1 mA (active area free) ≤ 1.2 mA (active area covered)

Switching accuracy

Approx. 0.5 % of full scale value

#### Operating temperature range

-20/+70 °C

or corresponding to the respective gauges

#### Adjustment range

5-95 % measuring range of gauge

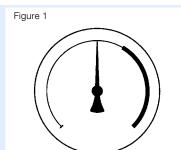
#### Option

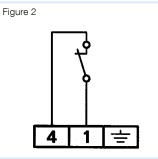
Contact systems with safety integrity level SIL 2

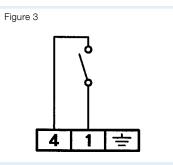




## Switching functions and definitions







**Definition of 1** = Contact closes clockwise when the setpoint is reached

switching function 2 = Contact opens clockwise when the setpoint is reached

W = 1 contact opens and 1 contact closes at the same time (changeover contact)

The switching function of a contact is always specified in terms of a clockwise movement of the pointer. If the gauge pointer moves counterclockwise, the switching function is inverted! If several contacts are fitted to a gauge, the contact closest to the left start value or end value of the scale is defined as the first contact. This also applies to vacuum ranges!

Optimisation of Application-related specifications, such as the operating behaviour of the contact (e.g. contact switchthe switching es with increasing or decreasing pressure), the switching point or the speed of pressure changes, help performance to optimise contact adjustment to achieve a more accurate switching performance.

# functions

Selection table The selection tables on the following pages show the switching functions of single, double and the switching most common triple contacts (with switching scheme and wiring diagram).

> This allows you to quickly and easily find the correct contact designation for the required switching function.

# **Description of** Figure 1:

- switching Thin line means: contact open, circuit open
  - scheme Thick line means: contact closed, circuit closed

## **Description wir-** Figure 2: ing diagram

- Contact closed
- Circuit closed

Figure 3:

- Contact open
- Circuit open

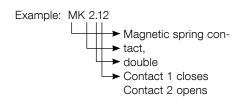
**Definition of the MK** = magnetic spring contact

contact type SK = sliding contact

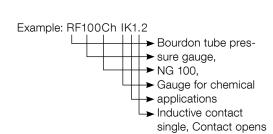
**EK** = electronic contact

IK = inductive contact

Depending on the type of the pressure gauge, up to 4 contacts can be installed per gauge. The number of switching contacts is indicated by means of a figure (1 - 4) after the contact type.



**Definition of** The code for the contact is appended to the type complete gauge designation of the measuring instrument.



# Switching functions of electrical contacts (electromechanical)

|                  |                | Switching function  | Contac                  | t type          |
|------------------|----------------|---|-------------------------|-----------------|
| Switching scheme | Wiring diagram | (pointer moves clock-<br>wise)  | Magnetic spring contact | Sliding contact |
|                  |                | Single contact  |                         |                 |
|                  | 4 1 =          | Contact closes  | MK1.1                   | SK1.1           |
|                  | 4 1 =          | Contact opens   | MK1.2                   | SK1.2           |
|                  | 2 4 1 =        | Contact switches over,<br>i.e.<br>1 contact opens<br>1 contact closes | MK1.W                   | SK1.W           |
|                  |                | Double contact  |                         |                 |
|                  | 4 1 2 =        | Contact 1 closes<br>Contact 2 closes                                  | MK2.11                  | SK2.11          |
|                  | 4 1 2 =        | Contact 1 closes<br>Contact 2 opens                                   | MK2.12                  | SK2.12          |
|                  | 4 1 2 =        | Contact 1 opens<br>Contact 2 closes                                   | MK2.21                  | SK2.21          |
|                  | 4 1 2 =        | Contact 1 opens<br>Contact 2 opens                                    | MK2.21                  | SK2.2           |
|                  |                | Triple contact  |                         |                 |
|                  | 4 1 2 3 =      | Contact 1 opens<br>Contact 2 closes<br>Contact 3 opens                | MK3.212                 | SK3.212         |
|                  | 4 1 2 3 =      | Contact 1 closes<br>Contact 2 opens<br>Contact 3 closes               | MK3.121                 | SK3.121         |

# Switching functions of inductive electrical contacts

| Switching scheme | Wiring diagram | Switching function                                      | When the setpoint is exceeded, the gauge pointer moves the control flag                               | Contact type      |
|------------------|----------------|---|---|-------------------|
|                  |                | Pointer mov   | es clockwise  | Inductive contact |
|                  |                | Single contact  |   |                   |
|                  | 1 2 =          | Contact closes  | out of the<br>control head  | lK1.1             |
|                  | 1 2 =          | Contact opens   | into the<br>control head  | IK1.2             |
|                  |                | Double contact  |   |                   |
|                  | 1234 =         | Contact 1 closes<br>Contact 2 closes                    | of the 1st and 2nd<br>contact out of the<br>control head  | IK2.11            |
|                  | 1 2 3 4 =      | Contact 1 closes<br>Contact 2 opens                     | of contact 1 out of<br>the control head<br>of contact 2 into<br>the control head                      | IK2.12            |
|                  | 1 2 3 4 =      | Contact 1 opens<br>Contact 2 closes                     | of contact 1 into<br>the control head<br>of contact 2 out of<br>the control head                      | IK2.21            |
|                  | 1 2 3 4 =      | Contact 1 opens<br>Contact 2 opens                      | of the 1st and the 2nd<br>contact into the<br>control head  | IK2.22            |
|                  |                | Triple contact  |   |                   |
|                  | 1 2 3 4 5 6 =  | Contact 1 opens<br>Contact 2 closes<br>Contact 3 opens  | of the 1st and the 3rd<br>contact into the control<br>head<br>of contact 2 out of<br>the control head | IK3.212           |
|                  | 1 2 3 4 5 6 =  | Contact 1 closes<br>Contact 2 opens<br>Contact 3 closes | of the 1st and the 3rd contact out of the control head of contact 2 into the control head             | IK3.121           |



## Bourdon tube pressure gauges with electrical contacts nominal size 63

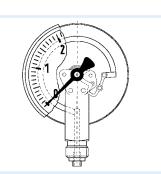
Up to two contacts possible

- Wetted parts and movement made of stainless steel
- Available with MK, EK, IK
- Safety housing S2 as per EN 837-1 (blow-out)









Application For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise. For measuring in areas with limited space. Especially suitable for monitoring minimum pressure in gas cylinders in conjunction with an AFRISO alarm unit for low gas level.

#### **Technical** Type specifications D3

#### Nominal size

#### Accuracy class (EN 837-1/6)

#### Ranges (EN 837-1/5)

-1/+0.6 to -1/+15 bar 0/1.6 to 0/600 bar

#### Application area

Static load: ¾ x full scale value Dynamic load: <sup>2</sup>/<sub>3</sub> x full scale value Short-term: full scale value

### Contact types

Magnetic spring contact (MK) Electronic contact (EK) Inductive contact (IK) See page 103 for technical specifications.

## Minimum ranges

Contact MK single 1.6 bar MK double 1.6 bar EK/IK single 1,6 bar EK/IK double 1.6 bar

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{\text{max}} = +150 \, ^{\circ}\text{C}$  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C: rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

#### **Degree of protection**

IP 42 (EN 60529)

#### Standard version Connection

Stainless steel 316 L, bottom or bottom back G1/4B - spanner size SW 14 (EN 837-1/7.3)

#### **Electrical connection**

Cable gland M 12 x 1.5 1 metre cable

#### Measuring element

Bourdon tube, stainless steel 316 Ti/316 L ≤ 60 bar "C" type tube

> 60 bar helical tube

#### Movement

Stainless steel

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304, safety housing S2 as per EN 837-1, with rear blow-out

#### Push on bezel

Stainless steel 304

#### Window

Makrolon, with contact adjustment lock

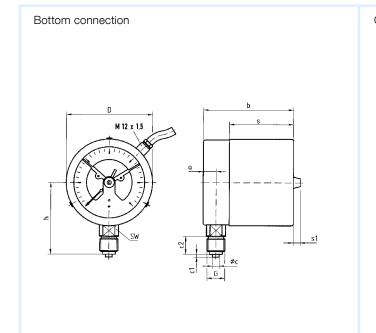
- See page 114 for prices.
- Options Wetted parts oil-free and grease-free  $(\leq 0/400 \text{ bar})$ 
  - Ultra-pure gas version
  - Back flange

- Damping screw
- Special scales
- Other process connections

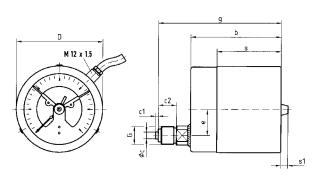


# Bourdon tube pressure gauges with electrical contacts Nominal size 63 type D3

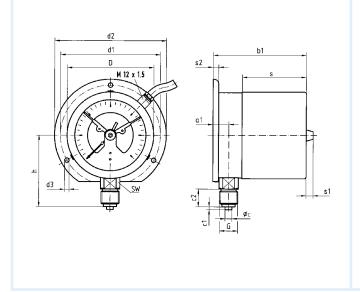
## Housing types and dimensions







## Bottom connection, back flange



| Nominal size<br>(NG) | а   | a <sub>1</sub> | b  | b1   | Øc | C1 | C2 | D* | dı* | d2* | <b>d</b> 3* | g  | G     | h  | S    | S1 | <b>S</b> 2 | SW |
|----------------------|-----|----------------|----|------|----|----|----|----|-----|-----|-------------|----|-------|----|------|----|------------|----|
| 63                   | 9.5 | 13             | 66 | 69.5 | 5  | 2  | 13 | 64 | 75  | 85  | 3.6         | 89 | G1/4B | 46 | 47.5 | 8  | 5.5        | 14 |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16063

# Pressure gauges for industrial applications with electrical contacts



- Excellent readability
- Up to three contacts
- Available with MK, EK, IK









Application For gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallise and do not attack copper alloys.

#### **Technical** Type specifications D4

### Nominal size

100 - 160

## Accuracy class (EN 837-1/6)

#### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/1 to 0/1.000 bar

#### Application area

Static load:

- ≤ 600 bar = full scale value
- $> 600 \text{ bar} = \frac{3}{4} \text{ x full scale value}$

Dynamic load:

- $\leq$  600 bar = 0.9 x full scale value
- > 600 bar = 2/3 x full scale value

- $\leq$  600 bar = 1.3 x full scale value
- > 600 bar = full scale value

#### **Contact types**

Magnetic spring contact (MK) Electronic contact (EK)

Inductive contact (IK)

See page 103 for technical specifications

### Minimum ranges

Contact

MK single 1.6 bar double 1.6 bar ΜK EK/IK single 1 bar EK/IK double 1 bar

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ = -20 °C Ambient:

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K of full scale value

## Degree of protection

IP 54 (EN 60529)

#### Standard version Connection

Brass, bottom or bottom back G½B – spanner size SW 22 (EN 837-1/7.3)

#### **Electrical connection**

Cable gland M 12 x 1.5 1 metre cable

#### Measuring element

Bourdon tube, ≤ 60 bar "C" type tube, copper alloy, > 60 bar helical tube, 316 Ti/316 L

#### Movement

**Brass** 

## Dial

Aluminium, white Dial marking black

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

#### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

#### Window

Makrolon, with contact adjustment lock

- Connector
- Special scales
- Other process connections

### **Options**

- Back flange ■ 3-hole fixing, panel mounting bezel
- Damping screw
- Junction box



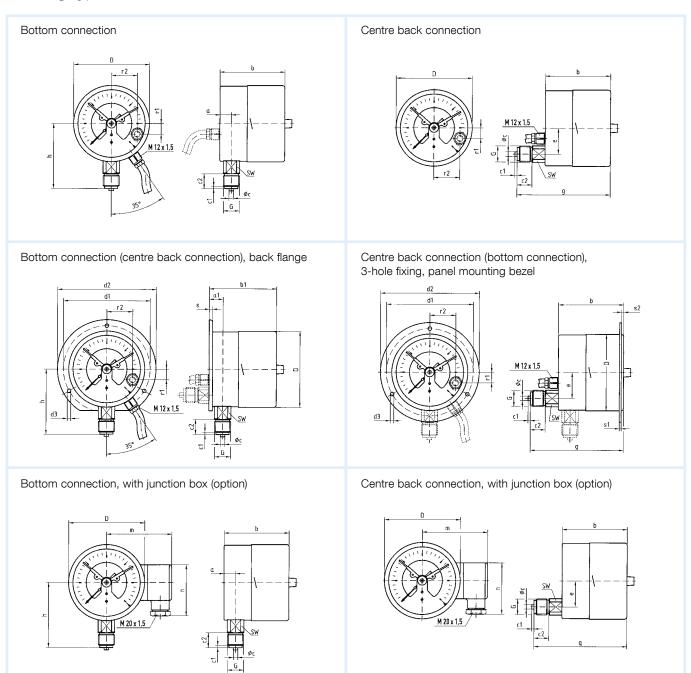
110

See page 115 for prices.



# Pressure gauges for industrial applications with electrical contacts Type D 4 - NG 100

## Housing types and dimensions



| Nominal size<br>(NG) | а          | a1   | b  | b1   | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | dı* | d2* | <b>d</b> 3* | D     | е    | g   | G   | h   | m   | n  | r1 | r2   | S   | S1 |
|----------------------|------------|------|----|------|----|----|------------|-----|-----|-------------|-------|------|-----|-----|-----|-----|----|----|------|-----|----|
| 100                  | 15.6       | 19.1 | 87 | 90.5 | 6  | 3  | 20         | 116 | 132 | 4.8         | 101.5 | 26.5 | 119 | G½B | 86  | 92  | 72 | 14 | 34.5 | 5.5 | 2  |
| 160                  | 17.5       | 20.5 | 97 | 100  | 6  | 3  | 20         | 178 | 196 | 5.8         | 161.5 | 26.5 | 129 | G½B | 116 | 122 | 72 | 14 | 34.5 | 6   | 2  |
|                      |            |      |    |      |    |    |            |     |     |             |       |      |     |     |     |     |    |    |      |     |    |
| Nominal size<br>(NG) | <b>S</b> 2 | SW   |    |      |    |    |            |     |     |             |       |      |     |     |     |     |    |    |      |     |    |
| 100                  | 4          | 22   |    |      |    |    |            |     |     |             |       |      |     |     |     |     |    |    |      |     |    |
| 160                  | 4          | 22   |    |      |    |    |            |     |     |             |       |      |     |     |     |     |    |    |      |     |    |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16064.



## Bourdon tube pressure gauges with electrical contacts for chemical applications

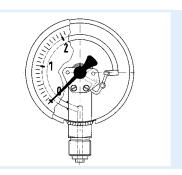


- Measuring system fully welded to housing
- Robust mechatronical pressure gauge
- Up to three contacts
- Tightness-tested with helium
- GOSSTANDART-certified









Application For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise; suitable for corrosive environments.

#### **Technical** Type specifications D4

#### Nominal size

100 - 160

#### Accuracy class (EN 837-1/6)

#### Ranges (EN 837-1/5)

-1/0 to -1/+15 bar 0/1 to 0/1.000 bar

#### Application area

Static load:

- ≤ 600 bar = full scale value
- $> 600 \text{ bar} = \frac{3}{4} \times \text{ full scale value}$

Dynamic load:

- $\leq$  600 bar = 0.9 x full scale value
- $> 600 \text{ bar} = \frac{2}{3} \times \text{ full scale value}$

- ≤ 600 bar = 1.3 x full scale value
- > 600 bar = full scale value

#### **Contact types**

Magnetic spring contact (MK) Electronic contact (EK) Inductive contact (IK)

See page 103 for technical specifications.

### Minimum ranges

Contact

MK single 1.6 bar

MK double 1.6 bar

EK/IK single 1 bar EK/IK double 1 bar

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{\text{max}} = +150 \, ^{\circ}\text{C}$  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx. ±0.4 %/10 K

of full scale value

#### Degree of protection

IP 54 (EN 60529)

#### Standard version Connection

Stainless steel 316 L. bottom or bottom back. G½B- spanner size SW 22 (EN 837-1/7.3)

#### **Electrical connection**

Junction box

#### Measuring element

Bourdon tube, stainless steel 316 Ti/316 L ≤ 60 bar "C" type tube

> 60 bar helical tube

#### Movement

Stainless steel

## Dial

Aluminium, white Dial marking black

#### **Pointer**

Aluminium, black

### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

#### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

#### Window

Makrolon, with contact adjustment lock

- Connector
- Special scales
- Other process connections

## Options • Liquid filling (silicone oil)

- - Back flange
  - 3-hole fixing, panel mounting bezel
  - Damping screw



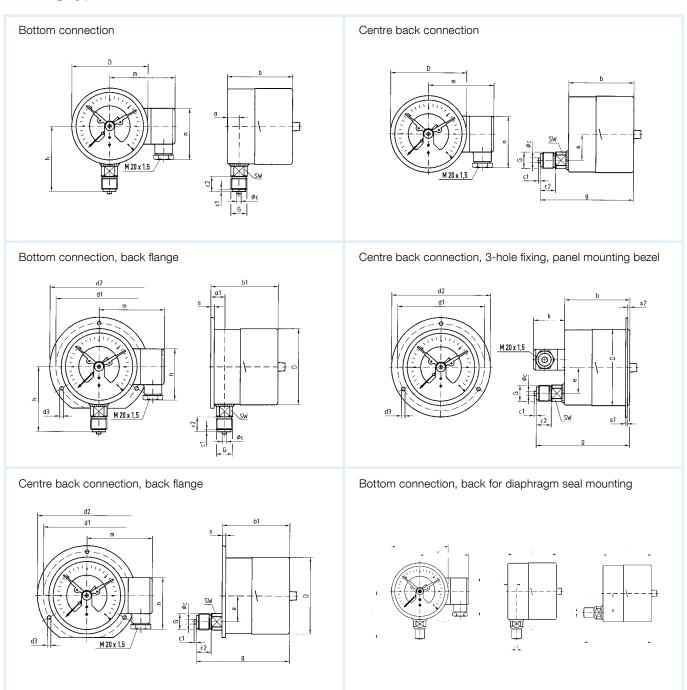
See page 115 for prices.



# Bourdon tube pressure gauges with electrical contacts for chemical applications type D 4 - NG 100/160



## Housing types and dimensions



| Nominal<br>size<br>(NG) | а    | a1   | b  | b1   | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | dı* | d2* | d3* | D     | е    | g   | G   | h   | h1   | k  | m   | n  | s   | S1 |
|-------------------------|------|------|----|------|----|----|------------|-----|-----|-----|-------|------|-----|-----|-----|------|----|-----|----|-----|----|
| 100                     | 15.6 | 19.1 | 87 | 90.5 | 6  | 3  | 20         | 116 | 132 | 4.8 | 101.5 | 34.5 | 121 | G½B | 86  | 83.5 | 40 | 92  | 72 | 5.5 | 2  |
| 160                     | 17.5 | 20.5 | 97 | 100  | 6  | 3  | 20         | 178 | 196 | 5.8 | 161.5 | 34.5 | 131 | G½B | 116 | 116  | 40 | 122 | 72 | 6   | 2  |
|                         |      |      |    |      |    |    |            |     |     |     |       |      |     |     |     |      |    |     |    |     |    |
| Nominal<br>size<br>(NG) | S2   | SW   |    |      |    |    |            |     |     |     |       |      |     |     |     |      |    |     |    |     |    |
| 100                     | 4    | 22   |    |      |    |    |            |     |     |     |       |      |     |     |     |      |    |     |    |     |    |
| 160                     | 4    | 22   |    |      |    |    |            |     |     |     |       |      |     |     |     |      |    |     |    |     |    |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16064.



# Bourdon tube pressure gauges with electrical contacts

DG: M

| Туре              | RF63MK1,<br>D302       | RF63MK2,<br>D302       | RF63IK1,<br>D302                      | RF63IK2,<br>D302        |
|-------------------|------------------------|------------------------|---------------------------------------|-------------------------|
| Version           |                        |                        |                                       |                         |
| Housing Ø         | 63                     | 63                     | 63                                    | 63                      |
|                   |                        |                        |                                       |                         |
| Housing           |                        | Stainless steel 304    | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |                         |
| Measuring element | В                      | ourdon tube, stainle   | ess steel 316 Ti/316                  | L                       |
| Accuracy class    | 1.6                    | 1.6                    | 1.6                                   | 1.6                     |
| Connection        | G¼B                    | G¼B                    | G¼B                                   | G¼B                     |
| Contact type      | Magnetic spring single | Magnetic spring double | Inductive, single                     | Inductive, double       |
| PG                | 3                      | 3                      | 3                                     | 3                       |
| Range (bar)       | Part no.               | Part no.               | Part no.                              | Part no.                |
| Price €           | 165.10                 | 188.20                 | 330.30                                | 443.20                  |
| -1/0              |                        |                        |                                       |                         |
| -1/+0.6           | 87402302               | 87502302               | 87452302                              | 87552302                |
| -1/+1.5           | 87403302               | 87503302               | 87453302                              | 87553302                |
| -1/+3             | 87404302               | 87504302               | 87454302                              | 87554302                |
| -1/+5             | 87405302               | 87505302               | 87455302                              | 87555302                |
| -1/+9             | 87406302               | 87506302               | 87456302                              | 87556302                |
| -1/+15            | 87407302               | 87507302               | 87457302                              | 87557302                |
| Price €           | 163.50                 | 186.50                 | 328.60                                | 441.50                  |
| 0/0.6             |                        |                        |                                       |                         |
| 0/1               |                        |                        |                                       |                         |
| 0/1.6             | 87411302               | 87511302               | 87461302                              | 87561302                |
| 0/2.5             | 87412302               | 87512302               | 87462302                              | 87562302                |
| 0/4               | 87413302               | 87513302               | 87463302                              | 87563302                |
| 0/6               | 87414302               | 87514302               | 87464302                              | 87564302                |
| 0/10              | 87415302               | 87515302               | 87465302                              | 87565302                |
| 0/16              | 87416302               | 87516302               | 87466302                              | 87566302                |
| 0/25              | 87417302               | 87517302               | 87467302                              | 87567302                |
| 0/40              | 87418302               | 87518302               | 87468302                              | 87568302                |
| Price €           | 177.20                 | 200.30                 | 342.30                                | 455.30                  |
| 0/60              | 87419302               | 87519302               | 87469302                              | 87569302                |
| 0/100             | 87420302               | 87520302               | 87470302                              | 87570302                |
| 0/160             | 87421302               | 87521302               | 87471302                              | 87571302                |
| 0/250             | 87422302               | 87522302               | 87472302                              | 87572302                |
| 0/400             | 87423302               | 87523302               | 87473302                              | 87573302                |
| Price €           | 193.60                 | 216.70                 | 358.80                                | 471.70                  |
| 0/600             | 87424302               | 87524302               | 87474302                              | 87574302                |
| 0/1,000           |                        |                        |                                       | art no = in-stock items |

Blue part no. = in-stock items

Please specify required switching function (normally closed/normally open). See page 116 for other versions.



# Bourdon tube pressure gauges with electrical contacts

DG: M

| Туре                                     | RF100I<br>MK1, D401  | RF100I<br>MK2, D401  | RF100I<br>IK1, D401   | RF100I<br>IK2, D401   | RF100Ch<br>MK1, D402   | RF100Ch<br>MK2, D402   | RF100Ch<br>IK1, D402   | RF100Ch<br>IK2, D402                                       |
|--|--|--|---|---|--|--|--|--|
| Version                                  |  |  |   |   |  |  |  |  |
|  | Ţ  | Ţ  | Ţ   | Ţ   | Ţ  | Ţ  | Ţ  | Ţ  |
| Housing Ø                                | 100  | 100  | 100   | 100   | 100  | 100  | 100  | 100  |
| Housing                                  |  |  | Stair   | nless steel 304   | with bayonet b   | oezel  |  |  |
| Measuring element                        | (> 60  | Bourdon tube<br>D bar stainless                                    |   | 16 L)   | Bourdo   | on tube, stainle   | ess steel 316 T  | i/316 L  |
| Accuracy class                           | 1.0  | 1.0  | 1.0   | 1.0   | 1.0  | 1.0  | 1.0  | 1.0  |
| Connection                               | G½B  | G½B  | G½B   | G½B   | G½B  | G½B  | G½B  | G½B  |
| Contact type                             | Magnetic spring single   | Magnetic spring double   | Inductive<br>single   | Inductive<br>double   | Magnetic spring single   | Magnetic spring double   | Inductive<br>single  | Inductive<br>double  |
| PG                                       | 2  | 2  | 2   | 2   | 3  | 3  | 3  | 3  |
| Range (bar)                              | Part no.   | Part no.   | Part no.  | Part no.  | Part no.   | Part no.   | Part no.   | Part no.   |
| Price €                                  | 171.20   | 193.10   | 327.20  | 438.80  | 219.10   | 241.00   | 375.10   | 486.70   |
| -1/0                                     |  |  | 87701401  | 87751401  |  |  | 87701402   | 87751402   |
| -1/+0.6                                  | 87602401   | 87652401   | 87702401  | 87752401  | 87602402   | 87652402   | 87702402   | 87752402   |
| -1/+1.5                                  | 87603401   | 87653401   | 87703401  | 87753401  | 87603402   | 87653402   | 87703402   | 87753402   |
| -1/+3                                    | 87604401   | 87654401   | 87704401  | 87754401  | 87604402   | 87654402   | 87704402   | 87754402   |
| -1/+5                                    | 87605401   | 87655401   | 87705401  | 87755401  | 87605402   | 87655402   | 87705402   | 87755402   |
| -1/+9                                    | 87606401   | 87656401   | 87706401  | 87756401  | 87606402   | 87656402   | 87706402   | 87756402   |
| -1/+15                                   | 87607401   | 87657401   | 87707401  | 87757401  | 87607402   | 87657402   | 87707402   | 87757402   |
|  |  |  |   |   |  |  |  |  |
| Price €                                  | 169.20   | 191.10   | 325.20  | 436.80  | 217.20   | 239.10   | 373.20   | 484.80   |
| 0/0.6                                    |  |  | 87709401  | 87759401  |  |  | 87709402   | 87759402   |
| 0/1                                      |  |  | 87710401  | 87760401  |  |  | 87710402   | 87760402   |
| 0/1.6                                    | 87611401   | 87661401   | 87711401  | 87761401  | 87611402   | 87661402   | 87711402   | 87761402   |
| 0/2.5                                    | 87612401   | 87662401   | 87712401  | 87762401  | 87612402   | 87662402   | 87712402   | 87762402   |
| 0/4                                      | 87613401   | 87663401   | 87713401  | 87763401  | 87613402   | 87663402   | 87713402   | 87763402   |
| 0/6                                      | 87614401   | 87664401   | 87714401  | 87764401  | 87614402   | 87664402   | 87714402   | 87764402   |
| 0/10                                     | 87615401   | 87665401   | 87715401  | 87765401  | 87615402   | 87665402   | 87715402   | 87765402   |
| 0/16                                     | 87616401   | 87666401   | 87716401  | 87766401  | 87616402   | 87666402   | 87716402   | 87766402   |
| 0/25                                     | 87617401   | 87667401   | 87717401  | 87767401  | 87617402   | 87667402   | 87717402   | 87767402   |
| 0/40                                     | 87618401   | 87668401   | 07710401  | 07760401  | 87618402   | 87668402   | 87718402   | 87768402   |
|  | 0/0/0/0/   | 07000401   | 87718401  | 87768401  | 07010402   | 0.000.02   | 01110102   | 01700102   |
| Price €                                  |  |  |   |   |  |  |  |  |
| <b>Price €</b> 0/60                      | 185.60   | 207.50   | 341.60  | 453.20  | 231.70   | 253.60   | 387.70   | 499.30   |
| 0/60                                     | <b>185.60</b><br>87619401  | <b>207.50</b><br>87669401  | <b>341.60</b><br>87719401   | <b>453.20</b><br>87769401   | <b>231.70</b><br>87619402  | <b>253.60</b><br>87669402  | <b>387.70</b><br>87719402  | <b>499.30</b> 87769402                                     |
| 0/60<br>0/100                            | <b>185.60</b><br>87619401<br>87620401                              | <b>207.50</b><br>87669401<br>87670401                              | <b>341.60</b><br>87719401<br>87720401                                     | <b>453.20</b><br>87769401<br>87770401                                     | <b>231.70</b><br>87619402<br>87620402                              | <b>253.60</b><br>87669402<br>87670402                              | <b>387.70</b><br>87719402<br>87720402                              | <b>499.30</b><br>87769402<br>87770402                      |
| 0/60<br>0/100<br>0/160                   | <b>185.60</b><br>87619401<br>87620401<br>87621401                  | <b>207.50</b><br>87669401<br>87670401<br>87671401                  | <b>341.60</b><br>87719401<br>87720401<br>87721401                         | <b>453.20</b><br>87769401<br>87770401<br>87771401                         | <b>231.70</b><br>87619402<br>87620402<br>87621402                  | <b>253.60</b><br>87669402<br>87670402<br>87671402                  | <b>387.70</b><br>87719402<br>87720402<br>87721402                  | <b>499.30</b><br>87769402<br>87770402<br>87771402          |
| 0/60<br>0/100                            | 185.60<br>87619401<br>87620401<br>87621401<br>87622401             | <b>207.50</b><br>87669401<br>87670401<br>87671401<br>87672401      | <b>341.60</b><br>87719401<br>87720401<br>87721401<br>87722401             | <b>453.20</b><br>87769401<br>87770401                                     | <b>231.70</b><br>87619402<br>87620402                              | <b>253.60</b><br>87669402<br>87670402                              | <b>387.70</b><br>87719402<br>87720402                              | <b>499.30</b> 87769402 87770402 87771402 87772402          |
| 0/60<br>0/100<br>0/160<br>0/250          | <b>185.60</b><br>87619401<br>87620401<br>87621401                  | <b>207.50</b><br>87669401<br>87670401<br>87671401                  | <b>341.60</b><br>87719401<br>87720401<br>87721401                         | <b>453.20</b><br>87769401<br>87770401<br>87771401<br>87772401             | <b>231.70</b><br>87619402<br>87620402<br>87621402<br>87622402      | <b>253.60</b><br>87669402<br>87670402<br>87671402<br>87672402      | <b>387.70</b><br>87719402<br>87720402<br>87721402<br>87722402      | <b>499.30</b><br>87769402<br>87770402<br>87771402          |
| 0/60<br>0/100<br>0/160<br>0/250          | 185.60<br>87619401<br>87620401<br>87621401<br>87622401             | <b>207.50</b><br>87669401<br>87670401<br>87671401<br>87672401      | <b>341.60</b><br>87719401<br>87720401<br>87721401<br>87722401             | <b>453.20</b><br>87769401<br>87770401<br>87771401<br>87772401             | <b>231.70</b><br>87619402<br>87620402<br>87621402<br>87622402      | <b>253.60</b><br>87669402<br>87670402<br>87671402<br>87672402      | <b>387.70</b><br>87719402<br>87720402<br>87721402<br>87722402      | <b>499.30</b> 87769402 87770402 87771402 87772402          |
| 0/60<br>0/100<br>0/160<br>0/250<br>0/400 | 185.60<br>87619401<br>87620401<br>87621401<br>87622401<br>87623401 | 207.50<br>87669401<br>87670401<br>87671401<br>87672401<br>87673401 | <b>341.60</b><br>87719401<br>87720401<br>87721401<br>87722401<br>87723401 | <b>453.20</b><br>87769401<br>87770401<br>87771401<br>87772401<br>87773401 | 231.70<br>87619402<br>87620402<br>87621402<br>87622402<br>87623402 | 253.60<br>87669402<br>87670402<br>87671402<br>87672402<br>87673402 | 387.70<br>87719402<br>87720402<br>87721402<br>87722402<br>87723402 | <b>499.30</b> 87769402 87770402 87771402 87772402 87773402 |

Blue part no. = in-stock items



Please specify required switching function (normally closed/normally open). See page 116 for other versions.



# Extra charges for electrical contacts

DG: M, PG: 3

| Туре   |              |              | Magne   | etic spring o      | ontact            | Inc     | luctive cont       | act               |
|--|--------------|--------------|---------|--------------------|-------------------|---------|--------------------|-------------------|
| Code   |              |              | MK 1    | MK 2               | MK 3              | IK 1    | IK 2               | IK 3              |
| Number of contacts   |              |              | 1       | 2                  | 3                 | 1       | 2                  | 3                 |
| Switching function: 1 = closes, 2 (pointer moves clockwise)  | ! = opens    |              | 1<br>2  | 11 , 12<br>21 , 22 | As spec-<br>ified | 1<br>2  | 11 , 12<br>21 , 22 | As spec-<br>ified |
| The extra charges indicated i gauge not included   |              |              |         |                    |                   |         |                    |                   |
| Version  | Nominal size | Housing      | Price € | Price €            | Price €           | Price € | Price €            | Price €           |
| Bourdon tube pressure gauges for industrial applications type D4 (only without filling)                                    | 100          | No filling   | 125.50  | 147.40             | 196.60            | 281.50  | 393.10             | 502.60            |
| Pressure gauges for chemical applications type D4/D8   | 160          | No filling   | 147.40  | 168.80             | 217.90            | 281.50  | 393.10             | 502.60            |
| Safety pressure gauges type D4/D8  | 100          | With filling | 153.90  | 176.30             | 224.30            | 309.30  | 420.90             | 530.40            |
| Stainless steel diaphragm<br>pressure gauges type D4/D8<br>Diaphragm pressure gauges for<br>differential pressure type MFW | 160          | With filling | 176.30  | 196.60             | 246.20            | 303.30  | 420.90             | 530.40            |
|  | 100          | No filling   | 213.10  | 244.10             | 302.90            | 384.00  | 550.10             | 730.10            |
| Standard diaphragm pressure  | 160          | No filling   | 231.80  | 262.80             | 324.20            | 388.30  | 554.90             | 730.10            |
| gauges type D4/D8  | 100          | With filling | 269.70  | 299.60             | 357.90            | 435.80  | 616.30             | 781.40            |
|  | 160          | With filling | 316.20  | 347.20             | 408.10            | 460.40  | 636.10             | 815.00            |
|  | 100          | No filling   | 222.70  | 252.10             | 313.00            | 393.10  | 559.20             | 739.20            |
| Diaphragm pressure gauges for chemical applications type   | 160          | No filling   | 241.40  | 272.40             | 332.80            | 398.40  | 564.50             | 743.40            |
| D4/D8  | 100          | With filling | 278.30  | 308.20             | 366.90            | 446.00  | 626.00             | 789.90            |
|  | 160          | With filling | 325.30  | 356.80             | 417.10            | 478.00  | 645.20             | 824.60            |

Blue part no. = in-stock items

DG: M, PG: 4

| Extra charges for special versions   |  | NG 100 | NG 160 |
|--|--|--------|--------|
|  | 1 contact (EK 1)                             | 110.40 | 110.40 |
| Electronic contact with 3-wire slot initiator (extra over and above magnetic spring contact)   | 2 contacts (EK 2)                            | 220.30 | 220.30 |
| (oxtra over and above magnetic opining contact)  | 3 contacts (EK 3)                            | 358.60 | 358.60 |
| Separate circuits for double magnetic spring contacts  |  | 14.40  | 14.40  |
| Separate circuits for triple magnetic spring contacts  |  | 28.70  | 28.70  |
| Calala NVI I IV (magua than 1 matus) nay matus   | Up to 4 wires                                | 2.00   | 2.00   |
| Cable NYLHY (more than 1 metre) per metre  | 5 wires / 7 wires                            | 3.90   | 3.90   |
| Junction box   | for gauges without filling                   | 28.40  | 42.20  |
| Additional cable for junction box, 1 m long  |  | 9.40   | 9.40   |
| Single changeover contact (extra charge over and above *                                       | single magnetic spring contact)              | 22.30  | 22.30  |
| Double changeover contact (extra charge over and above tact) *                                 | e double magnetic spring con-                | 27.80  | 27.80  |
| Contact him made of anguist material (new contact)   | Gold-silver                                  | 15.70  | 15.70  |
| Contact pins made of special material (per contact)  | Platinum-iridium                             | 33.20  | 33.20  |
| Inductive contact, safety version  | Type IK SN                                   | 38.70  | 38.70  |
| (per contact) (can only be used in conjunction with isolating switching amplifier KHA6-SH-Ex!) | Type IK S1N (NG 100 only 1 contact possible) | 101.00 | 101.00 |

 $<sup>^{\</sup>star}$  Also available for nominal size 63, enquire for price.

Blue part no. = in-stock items



Versions with 4 electrical contacts on request.



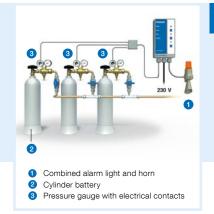
## Alarm unit for low gas level



- Logistics made easy: Just in time information on empty gas cylinders
- With visual/audible alarms, Test and Acknowledge buttons
- Relay output for event reporting system EMS







Application For monitoring the pressure in gas-filled containers (e.g. pressure control panels, cylinder batteries or bundle stations).

Function The alarm signal is generated by a pressure gauge with an electrical contact. The alarm threshold can be set to any value from 5 to 95 % of the range by means of the contact arm of the pressure gauge.

> A green LED indicates normal operation. In case of a power outage, the device does not generate an alarm signal; when power becomes available again, the unit immediately resumes operation. If, in the meantime, the gas pressure has fallen below the set limit, an alarm signal is generated. In the case of an alarm, the red LED lights up; in addition, the system generates an audible alarm.

> The audible alarm can be acknowledged. The red LED remains lit. Proper operation of the system can be checked at all times by means of pressing the Test button. If this button is pressed, the system must generate an alarm, i.e. the red LED must light up and the audible alarm must sound.

## Description

The system consists of one or several pressure gauges with electrical contacts (connected in series), a control unit (alarm unit for low gas level) and, if required, an additional alarm unit.

The pressure gauge is equipped with a magnetic spring contact which is actuated by the pointer of the pressure gauge. The ranges of the pressure gauges can be selected as required. If several gas containers are to be monitored, several pressure gauges with electrical contacts can be connected in series and monitored by a single alarm unit for low gas level. It is also possible to connect a separate alarm unit for each measuring point.

An EMS event reporting system can be connected to the relay output of the alarm unit for low gas level for remote monitoring.

Intrinsic safety

Housing

[Ex ia] IIC / Ex ia IIB

Degree of protection IP 30 (EN 60529)

## specifications

## **Technical** Operating temperature range

Ambient: -20/+50 °C

## Supply voltage

AC 230 V ±10 %

#### Power input

5 VA

### Circuit to pressure gauge

Intrinsically safe, maximum values:

Ui = 16.8 V

li = 57 mA

P = 240 mW

c = 180 NF for IIC

675 NF for IIB

Li = 1 MH for IIC

8 MH for IIB

#### Switching output

Relay contact: 1 voltage-free changeover contact Contact rating: Max. 250 V, 2 A, (resistive load)

#### Response delay

None

| DG: M, PG: 4                 | Part no. | Price € |
|------------------------------|----------|---------|
| Alarm unit for low gas level | 67006    | 151.70  |

Wall mounting housing made of impact-resistant plastic (ABS) W x H x D: 100 x 188 x 65 mm

Blue part no. = in-stock items



See the catalogue DOMESTIC TECHNOLOGY for additional WATCHDOG-LINE alarm units for the detection of level, liquids, leaks, gases or smoke.



# Contact protection relays/isolating switching amplifiers for electrical contacts



## **Contact protection relay MSR**

**Application** Controlling the electromechanical contacts with pulse-shaped voltage avoids unwanted switching. This protects the contacts and prolongs their service life due to a dropout delay. Specially recommended for liquid-filled measuring instruments.

# specifications

#### **Technical** Supply voltage

AC 230 V, 50-60 Hz Power input approx. 6 VA

#### Control voltage

MSR DC 35-40 V pulses

#### Relay output

1 x voltage-free changeover contact Switch rating max. 250 V/8 A

#### Supply voltage

DC 24 V, max. 20 mA for external devices or LED indicators

#### Housing

Polyamide 6.6, DIN rail mounting 35 x 7.5 as per EN 60715 W x H x D: 50 x 75 x 100 mm

#### Degree of protection

IP 20 (as per EN 60529)

## Operating temperature range

0/70 °C

### Isolating switching amplifier KFA/KHA

This isolation is suitable for intrinsically safe applications. The device transmits binary signals from SN/S1N proximity sensors and approved mechanical contacts from the hazardous area/Ex area to safe areas.

#### Supply voltage

AC 207-253 V, 45-65 Hz

#### Open circuit voltage/short circuit current

Standard version approx DC 8 V/8 mA Safety version approx DC 8.4 V/11.7 mA

#### Relay output (not intrinsically safe)

1 x voltage-free changeover contact Standard version AC 250 V/2 A (DC 40 V)/2 A Safety version AC 250 V (DC 24 V)/1 A

#### Type of protection

Ex II(1)G [Ex ia Ga] IIC Ex II(1)D [Ex ia Da] IIIC PTB 00 ATEX 2081

#### Housing

Makrolon, DIN rail mounting 35 x 7.5 mm as per EN 60715

#### Degree of protection

IP 20 as per IEC 529

## Operating temperature range

-20/+60 °C

Up to SIL 2 as per IEC 61508/IEC 61511

Please enquire for complete data sheets for the individual versions.

| DG: H, PG: 4        | Part no. | Price € |
|---------------------|----------|---------|
| MSR 010, 1 contact  | 38201    | 94.40   |
| MSR 020, 2 contacts | 38202    | 137.10  |
| MSR 011, interval   | 38203    | 104.20  |

Blue part no. = in-stock items

| DG: H, PG: 4   | Part no. | Price € |
|----------------|----------|---------|
| KFA6-SR2-Ex1.W | 38215    | 200.20  |
| KFA6-SR2-Ex2.W | 38216    | 285.70  |
| KHA 6-SH-Ex 1  | 38217    | 740.00  |

Blue part no. = in-stock items



# Stainless steel diaphragm pressure gauges EN 837-3





- Robust and compact design
- Various process connections possible
- Flush mounted versions without transmission liquid
- Welded, so no seals required in wetted area
- GOSSTANDART-certified
- ATEX version (optional)



Application For corrosive gaseous and liquid media, also for use in corrosive environments. With open connection flange also suitable for viscous and polluted media; with hygienic connections specially suitable for pharmaceutical processes.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

## **Technical** Type specifications

#### Nominal size

100 - 160

#### Accuracy class (EN 837-3/6)

1.6

#### Ranges (EN 837-3/5)

0/100 mbar to 0/25 bar

#### Application area

Static load: full scale value Dynamic load: 0.9 x full scale value

#### Overpressure safety

Overpressure safety 5 FSD, however, max. 60 bar

#### Operating temperature range

 $T_{max} = +100 \, ^{\circ}C$ Medium: Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the

system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.8 %/10 K falling temperature approx. ±0.8 %/10 K of full scale value

## **Degree of protection**

IP 65 (EN 60529) with housing vent (≤ 25 bar): IP 54

#### Standard version

#### Connection

Stainless steel 316, bottom G½B - spanner size SW 22 with channel hole 10

#### Lower measuring flange

Stainless steel 316 Ti/316 L

#### Upper measuring flange

Stainless steel 316 L

#### Measuring element

Diaphragm

100 mbar to 2.5 bar stainless steel 316 Ti/316 L 4 bar to 25 bar Duratherm

#### Movement

Stainless steel

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

## Bayonet type bezel

Stainless steel 304

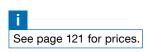
#### Window

Laminated safety glass

- Glycerine filling (≥ 4 bar)
- Wetted parts with special coating
- Clamp connection
- Varivent or BioControl connection

- ATEX version (Ex)

- Flush mounted connection flanges as per EN
- Open connection flanges as per EN/ANSI
- Other connection threads
- Electrical contacts (≥ 0/0.6 bar)

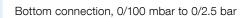


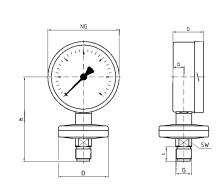


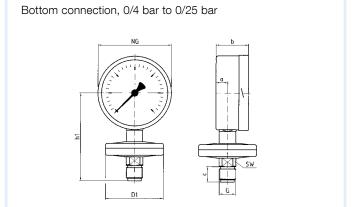
## Stainless steel diaphragm pressure gaug-

## **es** Type D 4 - NG 100/160

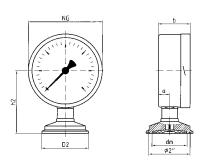
## Housing types and dimensions

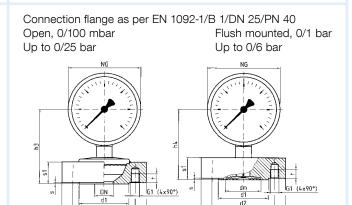




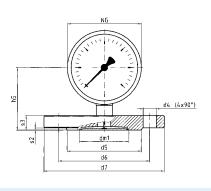


Clamp connection 2" as per ISO 2852, 0/1 bar to 0/6 bar

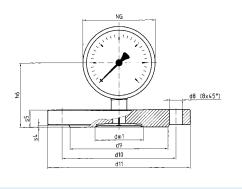




Flush mounted connection flange as per EN 1092-1/B 1 DN 50/PN 40, 0/100 mbar to 0/25 bar



Flush mounted connection flange as per EN 1092-1/B 1 DN 80/PN 40, 0/40 mbar to 0/25 bar



| Nominal size<br>(NG) | а    | b     | С   | d1             | d2  | dз  | d4    | d <sub>5</sub> | d6  | d7  | d8         | d9         | d10        | d <sub>11</sub> | dm         | dm <sub>1</sub> | D  | D1 | D2 | DN |
|----------------------|------|-------|-----|----------------|-----|-----|-------|----------------|-----|-----|------------|------------|------------|-----------------|------------|-----------------|----|----|----|----|
| 100                  | 15.6 | 49    | 20  | 68             | 85  | 115 | 4xØ18 | 102            | 125 | 165 | 8xØ18      | 138        | 160        | 200             | 48         | 68              | 69 | 78 | 64 | 25 |
| 160                  | 17.5 | 50    | 20  | 68             | 85  | 115 | 4xØ18 | 102            | 125 | 165 | 8xØ18      | 138        | 160        | 200             | 48         | 68              | 69 | 78 | 64 | 25 |
|                      |      |       |     |                |     |     |       |                |     |     |            |            |            |                 |            |                 |    |    |    |    |
| Nominal size<br>(NG) | G    | G1    | h   | h <sub>1</sub> | h2  | hз  | h4    | h5             | h6  | S   | <b>S</b> 1 | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | <b>S</b> 4      | <b>S</b> 5 | SW              |    |    |    |    |
| 100                  | G½B  | 4xM12 | 117 | 117            | 86  | 102 | 96    | 86             | 90  | 2   | 30         | 3          | 20         | 3               | 24         | 22              |    |    |    |    |
| 160                  | G½B  | 4xM12 | 148 | 148            | 117 | 133 | 127   | 117            | 121 | 2   | 30         | 3          | 20         | 3               | 24         | 22              |    |    |    |    |



# Stainless steel diaphragm pressure gauges

## EN 837-3

DG: H, PG: 3

| Туре              | PF100E,<br>D402 | PF160E,<br>D402       | PF100CP,<br>D402     | PF160CP,<br>D402     | PF100FLO,<br>D402 | PF160FLO,<br>D402                      | PF100FL,<br>D402 | PF160FL,<br>D402                              |
|-------------------|-----------------|-----------------------|----------------------|----------------------|-------------------|--|------------------|---|
| Version           |                 |                       |                      |                      |                   |  |                  |   |
| Housing Ø         | 100             | 160                   | 100                  | 160                  | 100               | 160                                    | 100              | 160   |
| Housing           |                 |                       |                      | Stainless            | steel 304         |  |                  |   |
| Measuring element |                 | /316 L,<br>Juratherm) | Stainless            | steel 316 L          | (4 bar ar         | steel 316 L,<br>nd higher<br>:herm)    | 316 Ti           | ss steel<br>/316 L,<br>ouratherm)             |
| Flanges           |                 |                       |                      | Stainless stee       | el 316 Ti/316 L   |  |                  |   |
| Accuracy class    | 1.6             | 1.6                   | 1.6                  | 1.6                  | 1.6               | 1.6                                    | 1.6              | 1.6   |
| Connection        | G½B             | G½B                   | Clamp 2"<br>ISO 2852 | Clamp 2"<br>ISO 2852 | per EN            | otion flange as<br>1092-1/<br>25/PN 40 | flange<br>EN 10  | ed connection<br>as per<br>092-1/<br>50/PN 40 |
| Range (mbar)      | Part no.        | Part no.              | Part no.             | Part no.             | Part no.          | Part no.                               | Part no.         | Part no.                                      |
| Price €           | 209.50          | 246.70                |                      |                      | 377.70            | 417.70                                 | 378.80           | 417.70  |
| 0/100             | 85886402        | 85926402              |                      |                      | 88906402          | 88926402                               | 88946402         | 88966402                                      |
| 0/160             | 85887402        | 85927402              |                      |                      | 88907402          | 88927402                               | 88947402         | 88967402                                      |
| 0/250             | 85888402        | 85928402              |                      |                      | 88908402          | 88928402                               | 88948402         | 88968402                                      |
| 0/400             | 85889402        | 85929402              |                      |                      | 88909402          | 88929402                               | 88949402         | 88969402                                      |
| Range (bar)       |                 |                       |                      |                      |                   |  |                  |   |
| Price €           | 171.70          | 208.90                | 298.30               | 335.50               | 377.70            | 417.70                                 | 340.00           | 378.80  |
| 0/0.6             | 85890402        | 85930402              |                      |                      | 88910402          | 88930402                               | 88950402         | 88970402                                      |
| 0/1               | 85891402        | 85931402              | 88980402             | 88990402             | 88911402          | 88931402                               | 88951402         | 88971402                                      |
| 0/1.6             | 85892402        | 85932402              | 88981402             | 88991402             | 88912402          | 88932402                               | 88952402         | 88972402                                      |
| 0/2.5             | 85893402        | 85933402              | 88982402             | 88992402             | 88913402          | 88933402                               | 88953402         | 88973402                                      |
|                   |                 |                       |                      |                      |                   |  |                  |   |
| Price €           | 207.80          | 283.30                | 335.50               | 365.50               | 437.70            | 473.30                                 | 354.40           | 390.00  |
| 0/4               | 85894402        | 85934402              | 88983402             | 88993402             | 88914402          | 88934402                               | 88954402         | 88974402                                      |
| 0/6               | 85895402        | 85944402              | 88984402             | 88994402             | 88915402          | 88935402                               | 88955402         | 88975402                                      |
| 0/10              | 85896402        | 85936402              |                      |                      | 88916402          | 88936402                               | 88956402         | 88976402                                      |
| 0/16              | 85897402        | 85937402              |                      |                      | 88917402          | 88937402                               | 88957402         | 88977402                                      |
| 0/25              | 85898402        | 85938402              |                      |                      | 88918402          | 88938402                               | 88958402         | 88978402                                      |

Blue part no. = in-stock items



See page 128 for extra charges.



# Extra charges for stainless steel diaphragm pressure gauges

DG: H

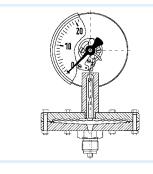
| Process connection   |                               |                  | Price €      |
|--|-------------------------------|------------------|--------------|
| Groove/tongue as per EN 1092-1   |                               |                  | 37.50        |
| Connection G1/4B (channel hole Ø 6 mm)   |                               |                  | 4.00         |
| Connection ¼ NPT (channel hole Ø 6 mm)   |                               |                  | 4.00         |
| Connection ½ NPT (channel hole Ø 10 mm)  |                               |                  | 4.00         |
| Connection M 20 x 1.5 (channel hole Ø 10 mm)   |                               |                  | 4.00         |
| Other connection threads   |                               |                  | On request   |
| Channel hole Ø 10 mm with connection G½B   |                               |                  | Standard     |
| VARIVENT®/VARINLINE®   | Type N<br>(D = 68 mm)         | PN 25            | On request   |
| Neumo BioControl   | D65 and D80                   | PN 25            | On request   |
| Flush mounted connection flange As per EN 1092-1/B1 (extra charge over and above connection G½B) | Nominal diameter              | Nominal pressure | Price €      |
|  | DN 25<br>(0/1 bar to 0/6 bar) | PN 40            | 116.20       |
|  | DN 50                         | PN 40            | 155.00       |
|  | DN 80                         | PN 40            | 252.70       |
| Other connection flanges   |                               |                  | On request   |
| Special coating For diaphragm and lower flange (only for flush mounting connection flange)       | Nominal diameter              | Nominal pressure | Price €      |
| PTFE coating   | DN 25                         | PN 40            | 167.30       |
| PTFE coating   | DN 50                         | PN 40            | 178.40       |
| PTFE coating   | DN 80                         | PN 40            | 206.80       |
| PFA coating  | DN 25                         | PN 40            | 167.30       |
| PFA coating  | DN 50                         | PN 40            | 178.40       |
| PFA coating  | DN 80                         | PN 40            | 206.80       |
| Other materials  |                               |                  | On request   |
| Glycerine filling  |                               |                  | Price €      |
| Nominal size 100   |                               |                  | 34.70        |
| Nominal size 160   |                               |                  | 47.40        |
| 110/1/1/10/10/10/10/10/10/10/10/10/10/10   | <u> </u>                      |                  | 77.70        |
| Other  |                               |                  | Price €      |
| Vacuum proof (≥ 0/4 bar)   |                               |                  | Standard     |
| Electrical contacts (≥ 0/0.6 bar)  |                               |                  | See page 117 |



# Diaphragm pressure gauges for chemical applications EN 837-3



- For low pressure ranges
- High overload protection
- High resistance
- Optional flange connections





Application For corrosive gaseous and liquid media, also for use in corrosive environments. With open connection flange also suitable for viscous and polluted media.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

#### Technical specifications

## Type

#### Nominal size

100 - 160

#### Accuracy class (EN 837-3/6)

1.6

#### Ranges (EN 837-3/5)

0/10 to 0/250 mbar (flange Ø 160) 0/0.4 to 0/25 bar (flange Ø 100)

## **Application area**

Static load: full scale value Dynamic load: 0.9 x full scale value

#### Overpressure safety

High overload: Up to 5 x FSD, max. 40 bar / max. 2.5 bar with measuring flange Ø 160 mm

#### Operating temperature range

 $T_{max} = +100 \, ^{\circ}C$ Medium:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.8 %/10 K falling temperature approx. ±0.8 %/10 K of full scale value

#### Degree of protection

IP 54 (EN 60529)

#### Standard version

#### Connection

Stainless steel 316 Ti/316 L, bottom G½B - spanner size SW 22 (EN 837-3/7.3)

#### Lower measuring flange

Stainless steel 316 Ti/316 L

#### Upper measuring flange

Stainless steel 304

#### Measuring element

Diaphragm

Measuring flange Ø 100: Duratherm Measuring flange Ø 160: stainless steel 316 Ti/316 L

### Seal

FPM (Viton)

#### Movement

Stainless steel

Aluminium, white Dial marking black

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

## Bayonet type bezel

Stainless steel 304

## Window

Laminated safety glass

#### **Options**

- Safety housing
- Overpressure safety 10 x FSD (measuring flange Ø 100 to max. 40 bar, measuring flange Ø 160 to max. 2.5 bar)
- Electrical contacts

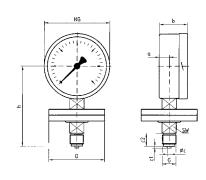


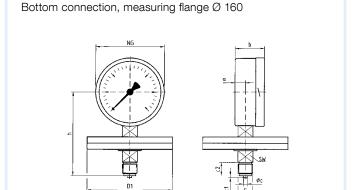
- Glycerine filling (≥ 40 mbar, ≤ 250 mbar accuracy class 2.5)
- Wetted parts with special coating
- Open connection flanges as per EN/ASME

# Diaphragm pressure gauges for chemical applications Type D 4 - NG 100/160

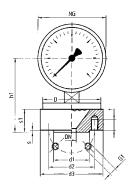
### Housing types and dimensions

Bottom connection, measuring flange  $\emptyset$  100

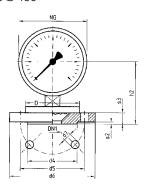




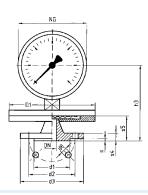
Connection flange as per EN 1092-1, DN 25 Measuring flange  $\varnothing$  100



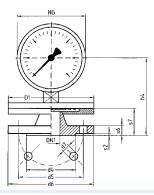
Connection flange as per EN 1092-1, DN 50 Measuring flange  $\varnothing$  100



Connection flange as per EN 1092-1, DN 25 Measuring flange Ø 160  $\,$ 



Connection flange as per EN 1092-1, DN 50 Measuring flange Ø 160  $\,$ 



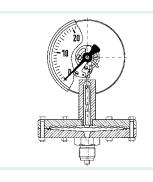
#### Dimensions (mm)

| Nominal size<br>(NG) | а   | b   | Øc  | C1 | <b>C</b> 2 | d1         | d2         | dз         | d4         | d <sub>5</sub> | d6         | d7   | d8   | D   | D1  | DN | DN <sub>1</sub> | G     | G1    | h   | h <sub>1</sub> |
|----------------------|-----|-----|-----|----|------------|------------|------------|------------|------------|----------------|------------|------|------|-----|-----|----|-----------------|-------|-------|-----|----------------|
| 100                  | 20  | 55  | 6   | 3  | 20         | 68         | 85         | 115        | 102        | 125            | 165        | 4x18 | 4x14 | 100 | 160 | 25 | 50              | G½B   | 4xM12 | 127 | 111            |
| 160                  | 20  | 55  | 6   | 3  | 20         | 68         | 85         | 115        | 102        | 125            | 165        | 4x18 | 4x14 | 100 | 160 | 25 | 50              | G1/2B | 4xM12 | 156 | 141            |
|                      |     |     |     |    |            |            |            |            |            |                |            |      |      |     |     |    |                 |       |       |     |                |
| Nominal size<br>(NG) | h2  | hз  | h4  | S  | S1         | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | <b>S</b> 4 | <b>S</b> 5 | <b>S</b> 6     | <b>S</b> 7 | t    | SW   |     |     |    |                 |       |       |     |                |
| 100                  | 101 | 129 | 137 | 2  | 30         | 3          | 20         | 18         | 48         | 20             | 56         | 12   | 22   |     |     |    |                 |       |       |     |                |
| 160                  | 131 | 159 | 167 | 2  | 30         | 3          | 20         | 18         | 48         | 20             | 56         | 12   | 22   |     |     |    |                 |       |       |     |                |

# Standard diaphragm pressure gauges



- For low pressure ranges
- High overpressure safety
- Robust design
- Optional flange connections





Application For non-corrosive gaseous and liquid media. With open connection flange also suitable for viscous and polluted media.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

#### **Technical Type** specifications

#### Nominal size

100 - 160

Accuracy class (EN 837-3/6)

1.6

#### Ranges (EN 837-3/5)

0/10 to 0/250 mbar (flange Ø 160) 0/0.4 to 0/25 bar (flange Ø 100)

#### **Application area**

Static load: full scale value Dynamic load: 0.9 x full scale value

#### Overpressure safety

High overload: Up to 5 x FSD, max. 40 bar / max. 2.5 bar with measuring flange Ø 160 mm

#### Operating temperature range

 $T_{max} = +100 \text{ °C}$ Medium:  $T_{min} = -20 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.8 %/10 K falling temperature approx. ±0.8 %/10 K of full scale value

#### Degree of protection

IP 54 (EN 60529)

#### Standard version

#### Connection

Steel, bottom G½B - spanner size SW 22 (EN 837-3/7.3)

#### Lower measuring flange

Steel

#### Upper measuring flange

Stainless steel 304

#### Measuring element

Diaphragm, measuring flange Ø 100: up to 1.6 bar Duratherm, ≥ 2.5 bar steel, galvanised.

Measuring flange Ø 160: stainless steel 316 Ti/316 L

NBR (Perbunan)

## **Options**

- Safety housing
- Overpressure safety 10 x FSD (measuring flange Ø 100 to max. 40 bar, measuring flange Ø 160 to max. 2.5 bar)
- Electrical contacts

#### Movement

Brass

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304 with blow-out

#### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

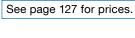
#### Window

Instrument glass

■ Glycerine filling

(≥ 40 mbar, ≤ 250 mbar accuracy class 2.5)

- Wetted parts with special coating
- Open connection flanges as per EN/ASME



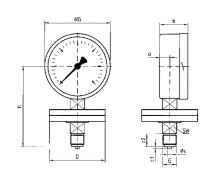


# Standard diaphragm pressure gauges

Type D 4 - NG 100/160

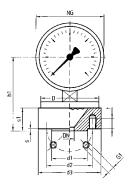
## Housing types and dimensions

Bottom connection, measuring flange  $\emptyset$  100

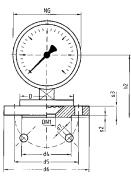


Bottom connection, measuring flange Ø 160

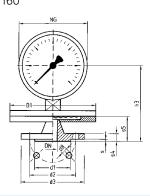
Connection flange as per EN 1092-1, DN 25 Measuring flange  $\varnothing$  100



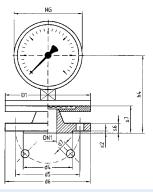
Connection flange as per EN 1092-1, DN 50 Measuring flange Ø 100  $\,$ 



Connection flange as per EN 1092-1, DN 25 Measuring flange Ø 160  $\,$ 



Connection flange as per EN 1092-1, DN 50 Measuring flange  $\varnothing$  160



#### Dimensions (mm)

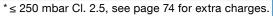
| Nominal size<br>(NG) | а   | b   | Øc  | C1 | <b>C</b> 2 | d1         | d2         | dз         | d4         | d <sub>5</sub> | d6         | d7   | d8   | D   | D1  | DN | DN <sub>1</sub> | G   | G1    | h   | h <sub>1</sub> |
|----------------------|-----|-----|-----|----|------------|------------|------------|------------|------------|----------------|------------|------|------|-----|-----|----|-----------------|-----|-------|-----|----------------|
| 100                  | 20  | 55  | 6   | 3  | 20         | 68         | 85         | 115        | 102        | 125            | 165        | 4x18 | 4x14 | 100 | 160 | 25 | 50              | G½B | 4xM12 | 127 | 111            |
| 160                  | 20  | 55  | 6   | 3  | 20         | 68         | 85         | 115        | 102        | 125            | 165        | 4x18 | 4x14 | 100 | 160 | 25 | 50              | G½B | 4xM12 | 156 | 141            |
|                      |     |     |     |    |            |            |            |            |            |                |            |      |      |     |     |    |                 |     |       |     |                |
| Nominal size<br>(NG) | h2  | hз  | h4  | S  | S1         | <b>S</b> 2 | <b>S</b> 3 | <b>S</b> 4 | <b>S</b> 5 | S6             | <b>S</b> 7 | t    | SW   |     |     |    |                 |     |       |     |                |
| 100                  | 101 | 129 | 137 | 2  | 30         | 3          | 20         | 18         | 48         | 20             | 56         | 12   | 22   |     |     |    |                 |     |       |     |                |
| 160                  | 131 | 159 | 167 | 2  | 30         | 3          | 20         | 18         | 48         | 20             | 56         | 12   | 22   |     |     |    |                 |     |       |     |                |

# Standard diaphragm pressure gauges

# Diaphragm pressure gauges for chemical applications

| DG: H, PG: 3      |                |                | With glyce        | erine filling     |                  |                  | With glyce          | erine filling       |
|-------------------|----------------|----------------|-------------------|-------------------|------------------|------------------|---------------------|---------------------|
| Туре              | PF100,<br>D401 | PF160,<br>D401 | PF100Gly,<br>D801 | PF160Gly,<br>D801 | PF100Ch,<br>D402 | PF160Ch,<br>D402 | PF100ChGly,<br>D802 | PF160ChGly,<br>D802 |
| Version           |                |                |                   |                   |                  |                  |                     |                     |
| Housing Ø         | 100            | 160            | 100               | 160               | 100              | 160              | 100                 | 160                 |
| Housing           |                |                | Sta               | ainless steel 30  | 4 with bayone    | t bezel          |                     |                     |
| Measuring element |                |                |                   | Diaphragm,        | see data shee    | t.               |                     |                     |
| Lower flange      |                | S              | teel              |                   |                  | Stainless ste    | el 316 Ti/316 L     |                     |
| Accuracy class    | 1.6            | 1.6            | 1.6*              | 1.6*              | 1.6              | 1.6              | 1.6*                | 1.6*                |
| Connection        | G½B            | G½B            | G½B               | G½B               | G½B              | G½B              | G½B                 | G½B                 |
|                   | 1              | 1              |                   |                   |                  |                  |                     |                     |
| Range (mbar)      | Part no.       | Part no.       | Part no.          | Part no.          | Part no.         | Part no.         | Part no.            | Part no.            |
| Price €           | 299.70         | 358.20         | 447.60            | 521.70            | 477.00           | 522.10           | 639.40              | 701.20              |
| 0/10              | 85901401       | 85951401       |                   |                   | 85901402         | 85951402         |                     |                     |
| 0/16              | 85902401       | 85952401       |                   |                   | 85902402         | 85952402         |                     |                     |
| 0/25              | 85903401       | 85953401       |                   |                   | 85903402         | 85953402         |                     |                     |
| 0/40              | 85904401       | 85954401       | 85904801          | 85954801          | 85904402         | 85954402         | 85904802            | 85954802            |
| Price €           | 255.50         | 313.90         | 403.10            | 477.00            | 432.60           | 477.60           | 595.70              | 656.90              |
| 0/60              | 85905401       | 85955401       | 85905801          | 85955801          | 85905402         | 85955402         | 85905802            | 85955802            |
| 0/100             | 85906401       | 85956401       | 85906801          | 85956801          | 85906402         | 85956402         | 85906802            | 85956802            |
| 0/160             | 85907401       | 85957401       | 85907801          | 85957801          | 85907402         | 85957402         | 85907802            | 85957802            |
| 0/250             | 85908401       | 85958401       | 85908801          | 85958801          | 85908402         | 85958402         | 85908802            | 85958802            |
| Range (bar)       | Part no.       | Part no.       | Part no.          | Part no.          | Part no.         | Part no.         | Part no.            | Part no.            |
| Price €           | 187.00         | 232.60         | 226.00            | 286.80            | 321.20           | 366.60           | 375.70              | 433.30              |
| 0/0.4             | 85909401       | 85959401       | 85909801          | 85959801          | 85909402         | 85959402         | 85909802            | 85959802            |
| 0/0.6             | 85910401       | 85960401       | 85910801          | 85960801          | 85910402         | 85960402         | 85910802            | 85960802            |
| 0/1               | 85911401       | 85961401       | 85911801          | 85961801          | 85911402         | 85961402         | 85911802            | 85961802            |
| 0/1.6             | 85912401       | 85962401       | 85912801          | 85962801          | 85912402         | 85962402         | 85912802            | 85962802            |
| 0/2.5             | 85913401       | 85963401       | 85913801          | 85963801          | 85913402         | 85963402         | 85913802            | 85963802            |
| 0/4               | 85914401       | 85964401       | 85914801          | 85964801          | 85914402         | 85964402         | 85914802            | 85964802            |
| 0/6               | 85915401       | 85965401       | 85915801          | 85965801          | 85915402         | 85965402         | 85915802            | 85965802            |
| 0/10              | 85916401       | 85966401       | 85916801          | 85966801          | 85916402         | 85966402         | 85916802            | 85966802            |
| 0/16              | 85917401       | 85967401       | 85917801          | 85967801          | 85917402         | 85967402         | 85917802            | 85967802            |
| 0/25              | 85918401       | 85968401       | 85918801          | 85968801          | 85918402         | 85968402         | 85918802            | 85968802            |







# Extra charges for standard diaphragm pressure gauges / diaphragm pressure gauges for chemical applications

DG: H, PG: 3

| Open connection flanges |                     |         | to 250 mbar<br>lange Ø 160 | •       | to 25 mbar<br>lange Ø 100 |
|-------------------------|---------------------|---------|----------------------------|---------|---------------------------|
|                         | Material            | Steel   | Stainless steel            | Steel   | Stainless steel           |
| Version                 | Nominal<br>diameter | Price € | Price €                    | Price € | Price €                   |
| EN 1092-1, PN 40        | DN 15               | 161.40  | 350.70                     | 88.60   | 153.30                    |
|                         | DN 20               | 161.40  | 350.70                     | 88.60   | 153.30                    |
|                         | DN 25               | 161.40  | 350.70                     | 88.60   | 153.30                    |
|                         | DN 50               | 167.40  | 391.20                     | 111.70  | 202.40                    |
| ASME B 16.5 CL 150      | DN ½"               | 199.60  | 420.10                     | 99.50   | 197.20                    |
|                         | DN 1"               | 199.60  | 420.10                     | 115.30  | 213.70                    |
|                         | DN 2"               | 212.00  | 464.40                     | 137.30  | 251.90                    |

| Special connection               | Material steel                                  | Material stainless steel 316 Ti<br>or 316 L     |
|----------------------------------|---|---|
|                                  | Price €   | Price €   |
| Channel hole Ø 10 mm             | 5.90  | 10.20   |
| Groove/tongue as per EN 1092-    | 50.30   | 50.30   |
| RJT groove ANSI B16.5            | 50.30   | 50.30   |
|                                  |   |   |
| Special materials for diaphragms | Ranges 10 to 250 mbar<br>Measuring flange Ø 160 | Ranges 0.4 to 25 mbar<br>Measuring flange Ø 100 |
| Material                         | Price €   | Price €   |
| PTFE film (≥ 40 mbar)            | 58.30   | 44.20   |
| Silver foil (≥ 160 mbar)         | On request                                      | On request                                      |
| Tantalum foil (≥ 160 mbar)       | 288.80  | 220.40  |
| Other materials                  | On re   | quest   |

| Special materials for lower measuring flange (wetted part) for types D402 and D802 |         | nges 10 to 250 m<br>asuring flange Ø                    |  |         | inges 0.4 to 25 ml                                      |  |  |
|--|---------|---|--|---------|---|--|--|
| Connection   | G½B     | Flange, EN<br>1092-1, DN<br>15-25 flange<br>ANSI ½", 1" | Flange, EN<br>1092-1, DN<br>50 flange<br>ANSI 2" | G½B     | Flange, EN<br>1092-1 ,DN<br>15-25 flange<br>ANSI ½", 1" | Flange, EN<br>1092-1 ,DN<br>50 flange<br>ANSI 2" |  |
| Material   | Price € | Price €   | Price €  | Price € | Price €   | Price €  |  |
| PTFE lining  |         |   | On re  | quest   |   |  |  |
| Other materials  |         |   | On re  | quest   |   |  |  |
|  |         |   |  |         |   |  |  |
| Overpressure safety 10 x FSD (measuring flange Ø 100 to max.                       |         | nges 10 to 250 m<br>asuring flange Ø                    |  |         | inges 0.4 to 25 ml<br>asuring flange Ø                  |  |  |
| 40 bar, measuring flange Ø 160   |         | Price €   |  |         | Price €   |  |  |
| to max. 2.5 bar)   |         | 177.40  |  | 150.70  |   |  |  |

Blue part no. = in-stock items



See page 116 for extra charges for electrical contacts.

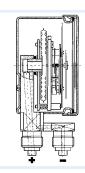


# Standard capsule pressure gauges for differential pressure



- Measurement of extremely small differential pressures
- Robust design
- Static pressures up to 400 mbar
- Direct indication of the differential pressure
- Many customised versions available





Application For differential pressure measurement of non-corrosive, gaseous, dry media. Especially suitable for filter loss measurement in air conditioning and ventilation applications.

! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

#### **Technical** Type specifications

D 9/D 4

#### Nominal size

63 - 100 - 160

#### **Function**

The "plus" pressure (= high pressure) is applied to the inside of the diaphragm. The "minus" pressure (= low pressure) is applied to the inside of the pressure-tight housing. The pressure difference causes the diaphragm to change its shape, thus generating the movement required to measure the pressure. This displacement is picked up by the movement. The differential pressure is directly indicated by a pointer.

#### Accuracy class (EN 837-3/6)

1.6 (25 to 400 mbar) 4 (4 to 16 mbar)

### Ranges (EN 837-3/5)

NG 63 0/16 to 0/400 mbar NG 100 0/6 to 0/400 mbar NG 160 0/4 to 0/400 mbar

#### Standard version Connection (wetted part)

NG 63:

2 x G1/4B - spanner size SW 14 centre back (brass)

NG 100&160:

2 x G½B - spanner size SW 22 bottom (stainless

2 x G1/2B - spanner size SW 22 centre back (brass)

(EN 837-3/7.3)

#### Measuring element (wetted part)

Capsule element, CuBe alloy

### Movement (wetted part)

Brass

**Options** 

## Seal (wetted part)

Perbunan (NBR)

## ■ Back flange

■ 3-hole fixing, panel mounting bezel

Hose connections

#### **Application area**

Static load: full scale value Dynamic load: 0.9 x full scale value

#### Overpressure safety

Full scale value

### Maximum static pressure

400 mbar

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ Ambient: -20 °C  $T_{min} =$  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.6 %/10 K falling temperature approx. ±0.6 %/10 K of full scale value

## Degree of protection

IP 66 (EN 60529)

#### Dial (wetted part)

Aluminium, white, dial marking black

#### Pointer (wetted)

Aluminium, black

#### Housing (wetted part)

Stainless steel 304

#### Bayonet type bezel/crimped bezel

Stainless steel 304

#### Window (wetted part)

Plastic (PMMA)

## Fastening

Wall mounting by means of back flange or 3-hole fixing, panel mounting bezel (each as option). Direct mounting to rigid measuring line possible.

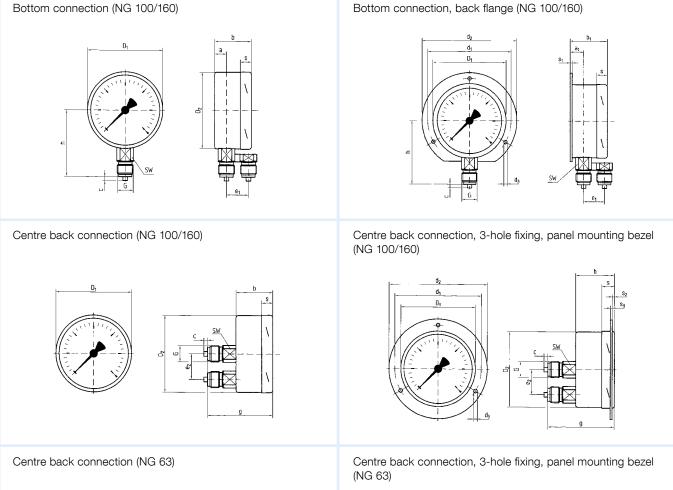
- Special scales
- Other process connections

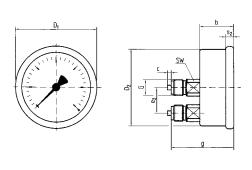


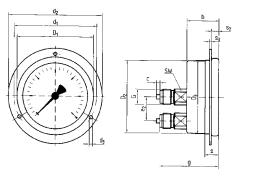


# Standard capsule pressure gauges for differential pressure type D 9 - NG 63/type D 4 - NG 100/160

### Housing types and dimensions







#### Dimensions (mm)

| Nominal size<br>(NG) | а  | a1 | b    | b1 | С | d1* | d <sub>2</sub> | <b>d</b> 3* | D1  | D2  | Dз   | <b>e</b> 1 | <b>e</b> 2 | g  | G    | h   | S  | S <sub>1</sub> | S <sub>2</sub> | S <sub>3</sub> | SW |
|----------------------|----|----|------|----|---|-----|----------------|-------------|-----|-----|------|------------|------------|----|------|-----|----|----------------|----------------|----------------|----|
| 63                   | -  | -  | 30.5 | -  | 2 | 75  | 85             | 3.6         | 68  | 62  | 64.3 | -          | 20         | 53 | G14B | -   | 14 | -              | 6              | 2              | 14 |
| 100                  | 16 | 18 | 49   | 51 | 3 | 116 | 133            | 4.5         | 101 | 99  | -    | 32         | 34.5       | 79 | G½B  | 86  | 20 | 5              | 2.5            | 3              | 22 |
| 160                  | 16 | 19 | 49   | 52 | 3 | 178 | 196            | 4.5         | 161 | 159 | -    | 32         | 34.5       | 79 | G½B  | 118 | 20 | 6              | 4.5            | 2              | 22 |

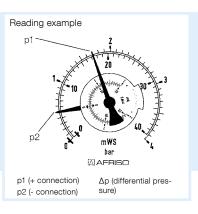
<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16063/16064.

# Standard Bourdon tube pressure gauges for differential pressure



- Indication of plus pressure, minus pressure and differential pressure
- Excellent price/performance ratio
- Two independent Bourdon tube systems
- Housing and wetted parts also available in stainless steel (option)





Application For differential pressure measurement of gaseous and liquid media which are not highly viscous, do not crystallize and do not attack copper alloys. Specially suitable for heating systems (flow and return pipes). ! For measuring gas or vapour, observe the table "Selection Criteria as per EN 837-2" (see appendix)!

#### **Technical Type** specifications D2

#### Nominal size

100

#### **Function**

The pressures are measured in two independent Bourdon tube systems ("plus" pressure = high pressure, "minus" pressure = low pressure). The pressure is indicated by means of a dial and a pointer. The differential pressure scale covers 50 % of the range of the "plus" pressure and 50 % of the range of the "minus" pressure. The black pointer ("plus" connection) and the red pointer ("minus" connection) at the differential pressure gauge scale allow you to read the pressures in both systems on the fixed scale.

#### Accuracy class (EN 837-1/6)

#### Ranges (EN 837-1/5)

0/0.6 to 0/60 bar

#### **Application area**

The maximum pressure in the system must not exceed the full scale value. For good readability, the differential pressure to be measured should not be less than approx. 20 % of the full scale value.

#### Operating temperature range

Medium: Ambient:

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.4 %/10 K falling temperature approx.  $\pm 0.4~\%/10~K$ of full scale value

#### Degree of protection

IP 32 (EN 60529)

## Standard version

#### Connection

Brass, bottom; parallel in line 2 x G1/2B - spanner size SW 22 (EN 837-1/7.3)

#### Measuring element

Bourdon tube, "C" type tube, copper alloy

#### Movement

Brass

#### Dial

Aluminium, white

Dial marking black (bar/mWC)

#### Pointer/dial

Aluminium

#### Housing

Sheet steel, black

## Push on bezel

Sheet steel, black

#### Window

Instrument glass

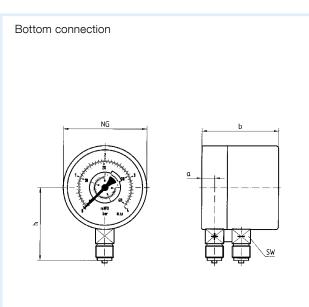
- Wetted parts stainless steel
- Housing and push on bezel stainless steel
- Push on bezel sheet steel, black
- Nominal size 160 (type D1, housing plastic)
- Back flange (with stainless steel housing only)
- 3-hole fixing, panel mounting bezel
- Damping screw
- Special scales
- Other process connections

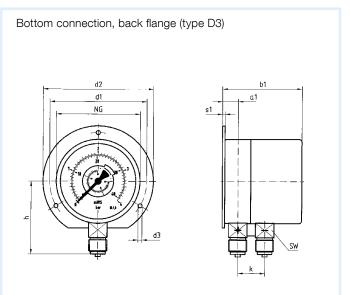




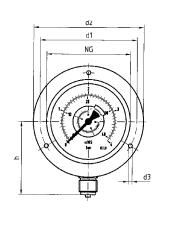
# Standard Bourdon tube pressure gauges for differential pressure type D 2 - NG 100

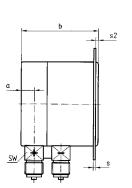
## Housing types and dimensions





Bottom connection, 3-hole fixing, panel mounting bezel





## Dimensions (mm)

| Nominal size<br>(NG) | а    | a1   | b  | b1   | Øc | C1 | C2 | d1* | d2* | <b>d</b> 3* | G   | h  | k  | S | S1  | <b>S</b> 2 | SW |
|----------------------|------|------|----|------|----|----|----|-----|-----|-------------|-----|----|----|---|-----|------------|----|
| 100                  | 15.6 | 19.1 | 84 | 87.5 | 6  | 3  | 20 | 116 | 132 | 4.8         | G½B | 86 | 32 | 2 | 5.5 | 3          | 22 |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16064.

# Standard capsule/Bourdon tube pressure gauges for differential pressure

DG: M, PG: 2

| Туре                              | KP63Dif,     | KP100Dif, | KP100Dif,        | KP160Dif,    | KP160Dif,                       | RF100Dif,     | RF100Dif,       |
|-----------------------------------|--------------|-----------|------------------|--------------|---------------------------------|---------------|-----------------|
| .,,,,                             | D 911        | D 401     | D 411            | D 401        | D 411                           | D 201         | D 301           |
| Version                           | <del>1</del> | +         | <del>1</del>     | <del>+</del> | <del>4+</del><br><del>1</del> □ | <u>++-</u>    | ţ;H <u>;</u> J  |
| Housing Ø                         | 63           | 100       | 100              | 160          | 160                             | 100           | 100             |
| Housing                           |              | Stainless | steel 304, plast | ic window    | 1                               | Sheet steel   | Stainless stee  |
| Measuring element                 |              | Capsı     | ule element, CuE | Be alloy     |                                 | Bourdon tube  | e, copper alloy |
| Accuracy class                    | 1.6          | 1.6*      | 1.6*             | 1.6*         | 1.6*                            | 1.6           | 1.6             |
| Connection                        | G1/4B        | G½B       | G½B              | G½B          | G½B                             | G½B           | G½B             |
|                                   |              |           |                  | ,            |                                 | Dual scale ba | ar/mWC, black   |
| Range                             | Part no.     | Part no.  | Part no.         | Part no.     | Part no.                        | Part no.      | Part no.        |
| Price €                           | 117.80       | 221.10    | 221.10           | 256.70       | 256.70                          |               |                 |
| 0/4 mbar                          |              |           |                  | 35612401     | 35612411                        |               |                 |
| 0/6 mbar                          |              | 35563401  | 35563411         | 35613401     | 35613411                        |               |                 |
| 0/10 mbar                         |              | 35564401  | 35564411         | 35614401     | 35614411                        |               |                 |
| 0/16 mbar                         | 35515911     | 35565401  | 35565411         | 35615401     | 35615411                        |               |                 |
| 0/25 mbar                         | 35516911     | 35566401  | 35566411         | 35616401     | 35616411                        |               |                 |
| 0/40 mbar                         | 35517911     | 35567401  | 35567411         | 35617401     | 35617411                        |               |                 |
| 0/60 mbar                         | 35518911     | 35568401  | 35568411         | 35618401     | 35618411                        |               |                 |
| 0/100 mbar                        | 35519911     | 35569401  | 35569411         | 35619401     | 35619411                        |               |                 |
| 0/160 mbar                        | 35520911     | 35570401  | 35570411         | 35620401     | 35620411                        |               |                 |
| 0/250 mbar                        | 35521911     | 35571401  | 35571411         | 35621401     | 35621411                        |               |                 |
| 0/400 mbar                        | 35522911     | 35572401  | 35572411         | 35622401     | 35622411                        |               |                 |
| Price €                           |              |           |                  |              |                                 | 96.40         | 140.80          |
| 0/0.6 bar                         |              |           |                  |              |                                 | 85609201      | 85609301        |
| 0/1 bar                           |              |           |                  |              |                                 | 85610201      | 85610301        |
| 0/1.6 bar                         |              |           |                  |              |                                 | 85611201      | 85611301        |
| 0/2.5 bar                         |              |           |                  |              |                                 | 85612201      | 85612301        |
| 0/4 bar                           |              |           |                  |              |                                 | 85613201      | 85613301        |
| 0/6 bar                           |              |           |                  |              |                                 | 85614201      | 85614301        |
| 0/10 bar                          |              |           |                  |              |                                 | 85615201      | 85615301        |
| 0/16 bar                          |              |           |                  |              |                                 | 85616201      | 85616301        |
| 0/25 bar                          |              |           |                  |              |                                 | 85617201      | 85617301        |
| 0/40 bar                          |              |           |                  |              |                                 | 85618201      | 85618301        |
| Price €                           |              |           |                  |              |                                 | 172.50        | 216.90          |
| 0/60 bar                          |              |           |                  |              |                                 | 85619201      | 85619301        |
| 0/100 bar                         |              |           |                  |              |                                 |               |                 |
| 0/160 bar                         |              |           |                  |              |                                 |               |                 |
| 0/250 bar                         |              |           |                  |              |                                 |               |                 |
| 0/400 bar                         |              |           |                  |              |                                 |               |                 |
| Extra charges (PG: 3)             |              |           |                  |              |                                 | Price €       | Price €         |
| Wetted parts stain-<br>less steel |              |           |                  |              |                                 | 155.80        | 155.80          |



 $<sup>^{\</sup>star} \leq$  16 mbar = accuracy class 4

Blue part no. = in-stock items

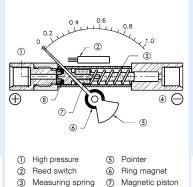
See page 150 for extra charges for mounting accessories.



# Magnetic piston pressure gauge for differential pressure - high overload protection



- Compact and robust stainless steel measuring system
- Max. static pressure PN 100, 250, 400
- Leak-proof due to mechanical separation of pressure chamber and display
- Various types of connections
- Easy retrofitting of electrical contacts without intervention in the measuring system



Application For differential pressure measurements at very high static pressures. For gaseous and liquid, non-adhesive media that are not highly viscous. Particularly suitable for monitoring filters, pumps, pipe systems and cooling circuits.

Description The pressures act on two pressure chambers separated by a magnetic piston. If there are different pressures in the chambers, the magnetic piston is axially displaced against a compression spring. The magnetic piston transmits this displacement to the pointer by means of a ring magnet mounted to the pointer hub. The differential pressure is directly indicated. The complete mechanical separation of pressure chamber and display excludes the possibility of leaks.

#### **Technical** Type specifications

MAG 80/100 Dif D312

#### Nominal size

80-100 mm

#### Accuracy

±3 % of full scale value (at increasing differential pressure)

#### Ranges (EN 837-3/5)

0/0.25 bar to 0/10 bar

#### Maximum static pressure

100 bar

#### Overpressure safety

Up to the maximum static pressure at both ends

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = 80 \, ^{\circ}C$ Ambient: 0°C  $T_{min} =$ 80 °C

#### Degree of protection

IP 65 (EN 60529)

#### Standard version

#### Connection (wetted part)

Stainless steel 316, on left and right sides, opposite each other 2 x G1/4 female thread spanner size SW 17 (EN 837-3/7.3)

#### Connection cover

Plastic, glass-fibre reinforced, black

## Measuring element (wetted part)

Compression spring Stainless steel 301

#### Magnetic piston (wetted part)

Stainless steel 316/strontium ferrite

#### Seal (wetted part)

NBR (Perbunan)

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black/red (bar/psi) Scale angle 90°

#### **Pointer**

Aluminium, black

# See page 143 for prices.

#### Housing

Stainless steel 304 with rubber sealing ring at the front

#### Window

Instrument glass

#### **Fastening**

Wall mounting via mounting plate (option) or pipe mounting by means of mounting plate and fixing clamp (option) for 2" pipe

#### **Options**

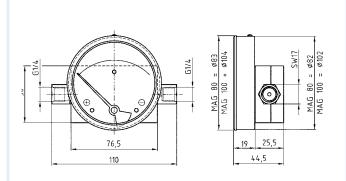
- Mounting plate with fixing clamp
- 3-hole fixing, panel mounting bezel
- Max. static pressure PN 250/400
- Other connection threads
- Other connection designs
- Window acrylic glass
- Electrical contacts (Reed contacts)
- Filter in "plus" connection
- Glycerine filling
- Maximum pointer
- Special scales



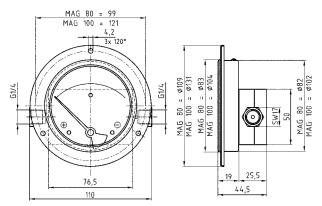
# Magnetic piston pressure gauge for differential pressure – high overload protection type D 3 NG 80/100

## Types and dimensions (mm)

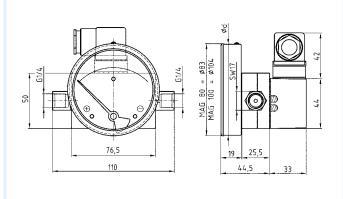
Lateral connection, right and left



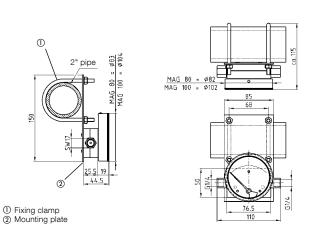
Connection on right and left sides 3-hole fixing, panel mounting bezel



Connection on right and left side, with electrical contact



Mounting plate and fixing clamp



Technical specifications electrical contact

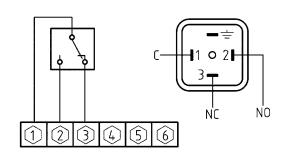
Version: Reed contact, single, changeover contact (SPDT)

Max. switching voltage: AC/DC 30 V
Max. switch rating: AC 3 VA -- DC 3 W
Max. current: AC/DC 300 mA
Switching hysteresis: approx. 5 %

Adjustment range: 20-80 % of full scale value

Electrical connection: ISO 4400 connector (DIN 43650-A)

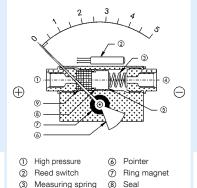
Wiring diagram



# Magnetic piston pressure gauge with display at both sides - high overload protection



- 2 displays for site condition independence
- Extremely compact and robust stainless steel measuring system
- IP 65 degree of protection for pressure gauge and switching contact
- Leak-proof due to mechanical separation of pressure chamber and display



Magnetic piston

Application For differential pressure measurements at very high static pressures. For gaseous and liquid, non-adhesive media that are not highly viscous. Particularly suitable for monitoring filter elements in process technology applications. Displays on both sides for site condition independence.

**Description** The pressures act on two pressure chambers separated by a magnetic piston. If there are different pressures in the chambers, the magnetic piston is axially displaced against a compression spring. The magnetic piston transmits this displacement to the pointers by means of a ring magnet mounted to the pointer hub. The differential pressure is directly indicated on both sides. The complete mechanical separation of pressure chamber and display excludes the possibility of leaks.

#### **Technical Type** specifications

MAG 63/80/100 Dif D301

#### Nominal size

63-100 mm

### Accuracy

±5 % of full scale value (at increasing differential pressure)

Ranges (EN 837-3/5) 0/0.25 bar to 0/70 bar

#### Maximum static pressure

350 bar

### Overpressure safety

Up to the maximum static pressure at both ends

Low pressure

(5) Piston

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +80 \, ^{\circ}C$ 0°C Ambient:  $T_{min} =$  $T_{max} = +80 \, ^{\circ}C$ 

#### Degree of protection

IP 65 (EN 60529)

#### Standard version

#### Connection (wetted part)

2 x G1/4 female thread, parallel, bottom, distance 54 mm

#### Connection block

Aluminium

#### Measuring element (wetted part)

Compression spring stainless steel 301

#### Magnetic piston (wetted part)

Aluminium, stainless steel 301, strontium ferrite and sealing materials

#### Seal (wetted part)

FKM (Viton)

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black (bar) Scale angle 90°

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304 with rubber sealing ring at the front

#### Window

Instrument glass

- **Options** Other connection threads
  - Lateral connection, left and right
  - Window acrylic glass
  - Electrical contacts (Reed contacts)
  - Filter in "plus" connection

#### ■ Glycerine filling

- Maximum pointer
- Special scales
- Connection block brass, stainless steel

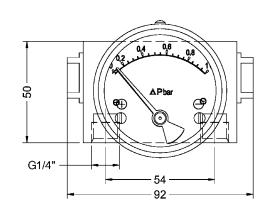




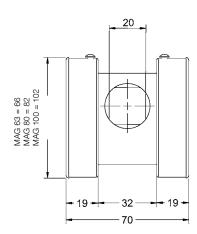
# Magnetic piston pressure gauge for differential pressure – high overload protection type D 3 NG 63/80/100

## Types and dimensions (mm)

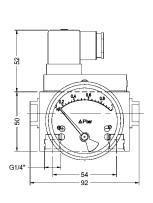
Lateral connection, right and left

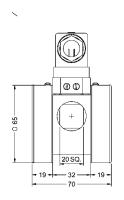


Lateral connection, right and left

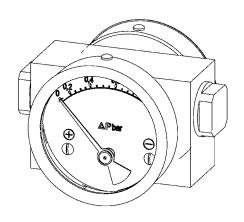


Lateral connection, right and left With electrical contact





3D view



Technical specifications electrical contact

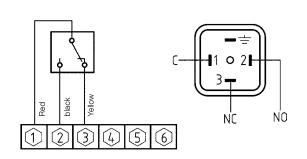
Version:

Max. switching voltage: Max. switch rating: Max. current: Switching hysteresis: Adjustment range: Electrical connection: Reed contact, single, changeover contact (SPDT)

AC/DC 30 V AC 3 VA-DC 3 W AC/DC 300 mA approx. 5 %

35–100 % of full scale value ISO 4400 connector (DIN 43650-A)

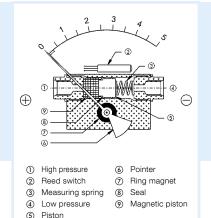
Wiring diagram



# Magnetic piston pressure gauge for differential pressure - industrial version - high overload protection



- Extremely compact and robust measuring system, can also be used for critical media
- Maximum static pressure PN 400
- High ranges up to 0/70 bar
- Leak-proof due to mechanical separation of pressure chamber and display
- Massive connection block for various mounting positions



Application For differential pressure measurements at very high static pressures. For gaseous and liquid, non-adhesive media that are not highly viscous. Particularly suitable for monitoring filter elements in process technology and pumping applications. Can also be used for corrosive media.

Description The pressures act on two pressure chambers separated by a magnetic piston. If there are different pressures in the chambers, the magnetic piston is axially displaced against a compression spring. The magnetic piston transmits this displacement to the pointers by means of a ring magnet mounted to the pointer hub. The differential pressure is directly indicated. The complete mechanical separation of pressure chamber and display excludes the possibility of leaks.

#### **Technical** Type specifications

MAG 80 I/100 I Dif

Nominal size

80-100 mm

#### Accuracy

±2 % of full scale value (at increasing differential pressure)

Ranges (EN 837-3/5)

0/0.25 bar to 0/70 bar

#### Maximum static pressure

200 bar (aluminium, brass) 400 bar (stainless steel, Monel)

#### Overpressure safety

Up to the maximum static pressure

#### Operating temperature range

 $T_{max} = 80 \, ^{\circ}C$ Medium: Ambient: 0°C 80 °C

## **Degree of protection**

IP 65 (EN 60529)

### Standard version Connection block (wetted part)

Aluminium, sides, opposite each other 2 x G1/4 female thread (EN 837-3/7.3)

#### Measuring element (wetted part)

Compression spring stainless steel 301

#### Magnetic piston (wetted part)

Stainless steel 316/strontium ferrite

## Seal (wetted part)

**NBR** 

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black (bar) Scale angle 90°

#### **Pointer**

Aluminium, black

Stainless steel 304 with rubber sealing ring at the front

#### Window

Instrument glass

#### **Fastening**

Wall mounting via mounting plate (option) or pipe mounting by means of mounting plate and fixing clamp (option) for 2" pipe

- **Options** Other connection threads
  - Window acrylic glass
  - Electrical contacts (Reed contacts)
  - Connection block brass, stainless steel, Monel
  - Mounting plate for wall mounting
  - Mounting plate and fixing clamp for pipe mounting (2")
- Filter in "plus" connection
- Glycerine filling
- Maximum pointer
- Special scales
- 3-hole fixing, panel mounting bezel
- Other connection designs
- Other seal materials

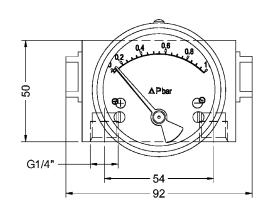




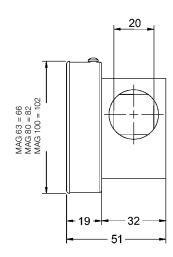
# Magnetic piston pressure gauge for differential pressure – industrial version – high overload protection type D 3 NG 80/100

## Types and dimensions (mm)

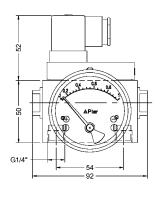
Lateral connection, right and left

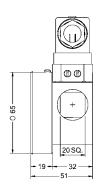


Lateral connection, right and left

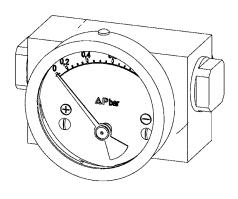


Connection on right and left side, with electrical contact





3D view



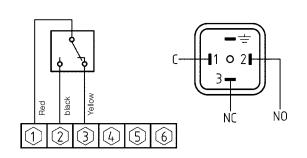
Technical specifications electrical contact

Version:

Max. switching voltage: Max. switch rating: Max. current: Switching hysteresis: Adjustment range: Electrical connection: Reed contact, single, changeover contact (SPDT) AC/DC 30 V AC 3 VA-DC 3 W AC/DC 300 mA approx. 5 %

35–100 % of full scale value ISO 4400 connector (DIN 43650-A)

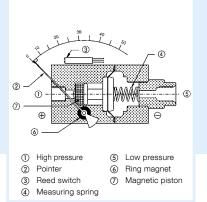
Wiring diagram



# Magnetic piston diaphragm pressure gauges for medium differential pressure - high overload protection



- Separating diaphragm between + and -
- Extremely compact and robust stainless steel measuring system
- Maximum static pressure PN 100
- IP 65 degree of protection for pressure gauge and switching contact
- Leak-proof due to mechanical separation of pressure chamber and display



Application For differential pressure measurements at very high static pressures. For gaseous and liquid, non-adhesive media that are not highly viscous. Particularly suitable for monitoring and checking backflow prevention systems.

Description The pressures act on two pressure chambers separated by a magnetic piston and an additional diaphragm. If there are different pressures in the chambers, the magnetic piston is axially displaced against a compression spring. The magnetic piston transmits this displacement to the pointers by means of a ring magnet mounted to the pointer hub. The differential pressure is directly indicated. The complete mechanical separation of pressure chamber and display excludes the possibility of leaks.

#### Technical Type specifications

MAG 80 M/100 M Dif

#### Nominal size

80-100 mm

#### Accuracy

±2 % of full scale value (at increasing differential pressure)

#### Ranges (EN 837-3/5)

0/0.075 bar to 4 bar

#### Maximum static pressure

100 bar

#### Overpressure safety

Up to the maximum static pressure

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = 80 \, ^{\circ}C$ Ambient: 0°C  $T_{min} =$ 80 °C

#### Degree of protection

IP 65 (EN 60529)

#### Standard version Connection block (wetted part)

Aluminium, sides, opposite each other 2 x 1/4 NPT female thread (EN 837-3/7.3)

#### Measuring element (wetted part)

Compression spring stainless steel 301

#### Magnetic piston (wetted part)

Stainless steel 316/strontium ferrite

#### Seal (wetted part)

**NBR** 

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black (bar) Scale angle 90°

## **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304 with rubber sealing ring at the front

#### Window

Instrument glass

#### **Fastening**

Wall mounting via mounting plate (option) or pipe mounting by means of mounting plate and fixing clamp (option) for 2" pipe

- **Options** Other connection threads
  - Window acrylic glass
  - Electrical contacts (Reed contacts)
  - Connection block brass, stainless steel
  - Mounting plate for wall mounting
  - Mounting plate and fixing clamp for pipe mounting (2")
- Filter in "plus" connection
- Glycerine filling
- Maximum pointer
- Special scales
- 3-hole fixing, panel mounting bezel
- Other connection designs
- Other seal materials

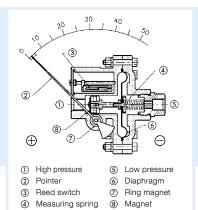




# Magnetic diaphragm pressure gauges for very low differential pressure



- Differential pressure ranges starting at 0/2.5 mbar
- Switching contacts can be retrofitted
- IP 65 degree of protection for pressure gauge and switching contact
- Side or back connection
- Delivery includes adapter for hose connection and brackets for control panel mounting



#### Application

For differential pressure measurement at very low differential pressure. Specially for gaseous media. Particularly suitable for monitoring filters and fans in air supply, air conditioning and clean room appli-

Description The pressures act on two pressure chambers separated by a diaphragm. If there are different pressures in the chambers, the diaphragm is axially displaced against a compression spring by a magnet. This displacement is transmitted to the pointer by means of a ring magnet mounted to the pointer hub. The differential pressure is directly indicated.

## Technical specifications

#### Type

MAG 115 Dif D311

#### **Nominal size**

115 mm

#### **Accuracy**

±3 % of full scale value (at increasing differential pressure)

#### Ranges (EN 837-3/5)

0/2.5 mbar to 0/100 mbar

#### Maximum static pressure

2.4 bar

#### Overpressure safety

Up to 2.4 bar at both sides

#### Operating temperature range

 $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ Medium: Ambient:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ 

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529)

#### Standard version

#### Connection (wetted part)

Plastic, glass-fibre reinforced, choice of left and right sides, opposing or back (use enclosed blind plugs)

2 x 1/8 NPT female thread or 2 x hose connection 5 mm (use enclosed adapters)

#### Measuring element (wetted part)

NBR (Perbunan) Diaphragm: Compression spring: Stainless steel 301 Stainless steel 316 Transmission unit:

#### Magnet (wetted part)

Strontium ferrite

#### Seal (wetted part)

NBR (Perbunan)

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black Scale angle 90° (first graduation mark after zero point at 15 % of full scale value)

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304 with rubber sealing ring at the front

#### Window

Instrument glass

#### **Fastening**

Panel mounting by means of mounting clips (standard), wall mounting by means of mounting plate (option) or pipe mounting by means of mounting plate and fixing clamp (option) for 2" pipe

#### **Options**

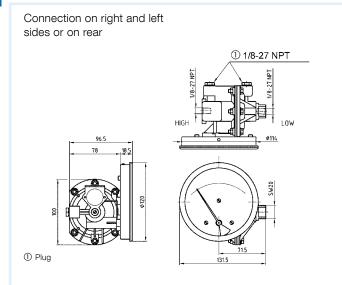
- Mounting plate with fixing clamp
- Window acrylic glass
- Electrical contacts (Reed contacts)
- Special scales

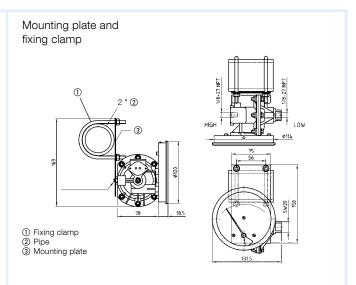


See page 143 for prices.

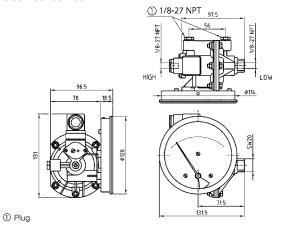
# Magnetic diaphragm pressure gauges for very low differential pressure type D 3 NG 115

## Types and dimensions (mm)





Connection on right and left sides or on rear, with electrical contact



Technical specifications electrical contact

Version: Reed contact, single, changeover

contact (SPDT)

Max. switching voltage: AC/DC 30 V

Max. switch rating: AC 3 VA – DC 3 W

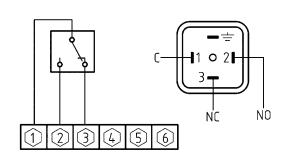
Max. current: AC/DC 300 mA

Switching hysteresis: approx. 5 %

Adjustment range: 20-80 % of full scale value

Electrical connection: ISO 4400 connector (DIN 43650-A)





# Magnetic piston pressure gauges/magnetic diaphragm pressure gauges for differential pressure

DG: M, PG: 3

| Туре                   | MAG 80 Dif,<br>D 312 | MAG 100 Dif,<br>D 312 | MAG 80 Dif,<br>RK1.W, D 312                                    | MAG 100 Dif,<br>RK1.W, D 312                                   | MAG 115 Dif,<br>D 311 | MAG 115 Dif,<br>RK1.W, D 311                                   |
|------------------------|----------------------|-----------------------|--|--|-----------------------|--|
| Version                |                      |                       |  |  |                       |  |
| Housing Ø              | 80                   | 100                   | 80   | 100  | 115                   | 115  |
| Housing                |                      | Stainles              | s steel 304 with rub   | ber sealing ring at t  | he front              |  |
| Measuring ele-<br>ment |                      |                       | see dat  | a sheet  |                       |  |
| Accuracy               |                      | ±3 % of f             | ull scale value (at in   | creasing differential  | pressure)             |  |
| Connection             |                      | 2 x G1/4 fen          | nale thread  |  | 2 x 1/8 NPT f         | emale thread   |
| Max. static pressure   |                      | 100                   | bar  |  | 2.4                   | bar  |
| Contact type           |                      |                       | Reed, single,<br>changeover con-<br>tact*                      | Reed, single,<br>changeover con-<br>tact*                      |                       | Reed, single,<br>changeover con-<br>tact*                      |
| Electrical connection  |                      |                       | Connector and junction<br>box as per ISO 4400<br>(DIN 43650-A) | Connector and junction<br>box as per ISO 4400<br>(DIN 43650-A) |                       | Connector and junction<br>box as per ISO 4400<br>(DIN 43650-A) |
| Range                  | Part no.             | Part no.              | Part no.   | Part no.   | Part no.              | Part no.   |
| Price €                |                      |                       |  |  | 93.00                 | 147.00   |
| 0/2.5 mbar             |                      |                       |  |  | 88002311              | 88013311   |
| 0/4 mbar               |                      |                       |  |  | 88003311              | 88014311   |
| 0/6 mbar               |                      |                       |  |  | 88004311              | 88015311   |
| 0/10 mbar              |                      |                       |  |  | 88005311              | 88016311   |
| 0/16 mbar              |                      |                       |  |  | 88006311              | 88017311   |
| 0/25 mbar              |                      |                       |  |  | 88007311              | 88018311   |
| 0/40 mbar              |                      |                       |  |  | 88008311              | 88019311   |
| 0/60 mbar              |                      |                       |  |  | 88009311              | 88020311   |
| 0/100 mbar             |                      |                       |  |  | 88010311              | 88021311   |
| 0/160 mbar             |                      |                       |  |  |                       |  |
| Price €                | 165.00               | 175.50                | 230.00   | 240.00   |                       |  |
| 0/0.25 bar             | 88002312             | 88013312              | 88022312   | 88033312   |                       |  |
| 0/0.4 bar              | 88003312             | 88014312              | 88023312   | 88034312   |                       |  |
| 0/0.6 bar              | 88004312             | 88015312              | 88024312   | 88035312   |                       |  |
| 0/1 bar                | 88005312             | 88016312              | 88025312   | 88036312   |                       |  |
| 0/1.6 bar              | 88006312             | 88017312              | 88026312   | 88037312   |                       |  |
| 0/2.5 bar              | 88007312             | 88018312              | 88027312   | 88038312   |                       |  |
| 0/4 bar                | 88008312             | 88019312              | 88028312   | 88039312   |                       |  |
| 0/6 bar                | 88009312             | 88020312              | 88029312   | 88040312   |                       |  |
| 0/10 bar               | 88010312             | 88021312              | 88030312   | 88041312   |                       |  |

<sup>\*</sup> Please specify required switching point!

Blue part no. = in-stock items



Please enquire for prices for magnetic piston pressure gauges.



# Extra charges for Magnetic piston pressure gauges/magnetic diaphragm pressure gauges

DG: M

| Туре   | MAG 80 Dif,<br>D 312 | MAG 100 Dif,<br>D 312 | MAG 115 Dif,<br>D 311 |
|--|----------------------|-----------------------|-----------------------|
| Version  |                      |                       |                       |
|  | Price €              | Price €               | Price €               |
| Maximum static pressure PN 250   | 32.00                | 32.00                 |                       |
| Maximum static pressure PN 400   | 66.00                | 66.00                 |                       |
| Centre back connection (electrical contacts not possible)  | 30.00                | 35.50                 |                       |
| Bottom connection  | 30.00                | 35.50                 |                       |
| Connection 1/4 NPT female thread   | 4.50                 | 4.50                  |                       |
| Connection G1/4B male thread (adapter)   | 28.00                | 28.00                 |                       |
| Connection G½B male thread (adapter)   | 28.00                | 28.00                 |                       |
| Connection ½ NPT male thread (adapter)   | 35.50                | 35.50                 |                       |
| Piston seal FKM (Viton)  | 12.00                | 12.00                 |                       |
| 3-hole fixing, panel mounting bezel (can only be factory-fitted)   | 12.00                | 12.00                 |                       |
| Window acrylic glass   | 2.50                 | 2.50                  | 2.50                  |
| Window Instrument glass, hardened  | 5.60                 | 5.60                  | 19.50                 |
| Glycerine filling  | 12.50                | 12.50                 |                       |
| Plus connection right (pointer moves from right to left)   | 16.50                | 16.50                 |                       |
| Max. pointer   | 8.90                 | 8.90                  |                       |
| Red reference pointer, adjustable  | 8.90                 | 8.90                  | 15.00                 |
| Filter in plus connection  | 5.30                 | 5.30                  |                       |
| Double Reed contact, changeover contact RK2.W (extra charge relates to basic device with single Reed contact, changeover contact RK1.W!) | 74.00                | 74.00                 |                       |
| Red / green colour strip   | 20.50                | 20.50                 | 20.50                 |
| Customer logo, monochrome  | 170.00               | 170.00                | 170.00                |
| Customer logo, bi-colour   | 340.00               | 340.00                | 340.00                |

Blue part no. = in-stock items

## Accessories

DG: M

| Туре  |    | MAG 80 Dif,<br>D 312       | MAG 100 Dif,<br>D 312      | MAG 115 Dif,<br>D 311      |
|---|----|----------------------------|----------------------------|----------------------------|
|   | PG | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
| Aluminium mounting plate and fixing clamp for wall mounting or 2" pipe mounting | 3  | <b>17.00</b><br>38001      | <b>17.00</b><br>38001      | <b>17.00</b><br>38304      |
| Plastic mounting plate for wall mounting  | 1  | <b>5.60</b><br>38305       | <b>5.60</b><br>38305       |                            |

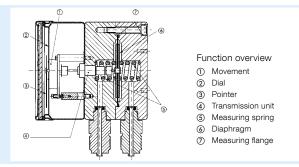


# Standard spring-diaphragm pressure gauges for differential pressure - overload protected



- Direct indication of the differential pressure
- High overload protection
- Zero correction
- With integrated pressure damping





Application For differential pressure measurement at low differential pressure and high static pressure. For non-corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous. Particularly suitable for monitoring filters, pumps and pipe systems.

#### **Technical Type** specifications

MF 100 Dif D401

#### Nominal size

100

#### **Function**

The pressures act on two pressure chambers separated by an elastic diaphragm. If there are different pressures in the chambers, the diaphragm is axially displaced against a compression spring. This is transmitted to the movement by means of a rod. The differential pressure is directly indicated by a pointer. The diaphragm is held by a metallic support which results in an overpressure safety of up to 25 bar at both sides.

### Accuracy class (EN 837-3/6)

#### Ranges (EN 837-3/5)

0/250 mbar to 0/6 bar

#### Maximum static pressure

25 bar

#### Overpressure safety

Up to 25 bar at both sides

#### Operating temperature range

 $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ Medium: Ambient: -20 °C +60 °C

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.5 %/10 K falling temperature approx. ±0.5 %/10 K of full scale value

#### Degree of protection

IP 54 (EN 60529)

#### **Standard version** Connection

Brass nickel-plated, bottom; parallel in line 2 x G½B – spanner size SW 22 (EN 837-3/7.3) with locked damping screw, inside diameter 0.5

#### Measuring element

Compression spring Stainless steel 301

#### Diaphragm

FKM (Viton)

#### Measuring flange

Aluminium eloxed

#### Movement

Brass

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304

#### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

#### Window

Laminated safety glass

#### **Options**

- Glycerine filling (type D 8)
- Back flange

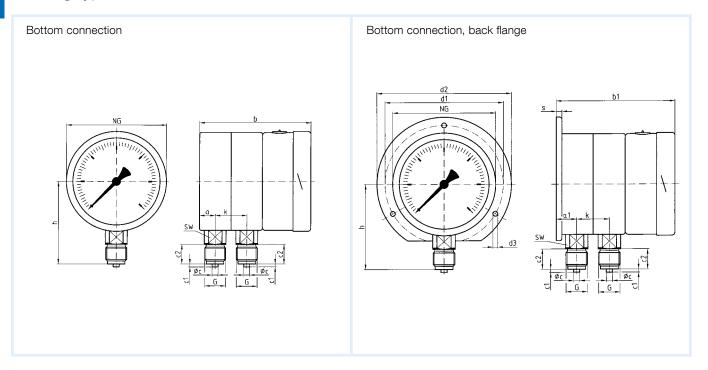
- Special scales
- Other process connections





# Standard spring-diaphragm pressure gauges for differential pressure type D 4 - NG 100

## Housing types and dimensions



#### Dimensions (mm)

| Nominal size<br>(NG) | а  | a1   | b     | b1  | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | d1* | d2  | <b>d</b> 3* | G   | h  | k  | S   | SW |
|----------------------|----|------|-------|-----|----|----|------------|-----|-----|-------------|-----|----|----|-----|----|
| 100                  | 16 | 19.5 | 112.5 | 116 | 6  | 3  | 20         | 116 | 132 | 4.8         | G½B | 84 | 32 | 5.5 | 22 |

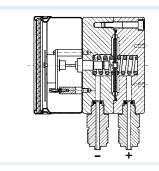
<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16064.

# Spring-diaphragm pressure gauges for chemical applications for differential pressure - overload protected



- Direct indication of the differential pressure
- High overload protection
- Compact design
- High resistance to chemicals
- Electrical contacts optional





Application For differential pressure measurement at low differential pressure and high static pressure. For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous, also for use in corrosive environments. Particularly suitable for monitoring filters, pumps and pipe systems.

# **Technical** Types

specifications MFW 100 Ch Dif D402 MF 100 Ch Dif D402

### Nominal size

100

#### **Function**

The pressures act on two pressure chambers separated by an elastic diaphragm. If there are different pressures in the chambers, the diaphragm is axially displaced against a compression spring. This is transmitted to the movement by means of a rod. The differential pressure is directly indicated by a pointer. The diaphragm is held by a metallic support which results in an overpressure safety of up to 25 bar at both sides.

#### Accuracy class (EN 837-3/6)

2.5

#### Ranges (EN 837-3/5)

MF 100: 0/250 mbar to 0/6 bar MFW 100: 0/250 mbar to 0/25 bar

#### Maximum static pressure

25 bar

#### Overpressure safety

Up to 25 bar at both sides

#### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +60 \, ^{\circ}C$ Ambient:

#### Temperature performance

Indication error when the temperature of the measuring system deviates from the normal temperature of 20 °C:

rising temperature approx. ±0.5 %/10 K falling temperature approx. ±0.5 %/10 K of full scale value

#### **Degree of protection**

IP 54 (EN 60529)

#### **Standard version** Connection

Stainless steel 316 Ti/316 L. MF 100 = bottom parallel in line/MFW 100 = parallel next to each other 2 x G1/2B - SW22 (EN 837-3/7.3) with locked damping screw, inside diameter 0,5 mm

#### Measuring element

Compression spring stainless steel 301

### Diaphragm

FKM (Viton)

#### Measuring flange

Stainless steel 316 Ti/316 L

#### Movement

Stainless steel

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black

#### **Pointer**

Aluminium, black

#### Housing

Stainless steel 304

#### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

#### Window

Laminated safety glass



#### **Options**

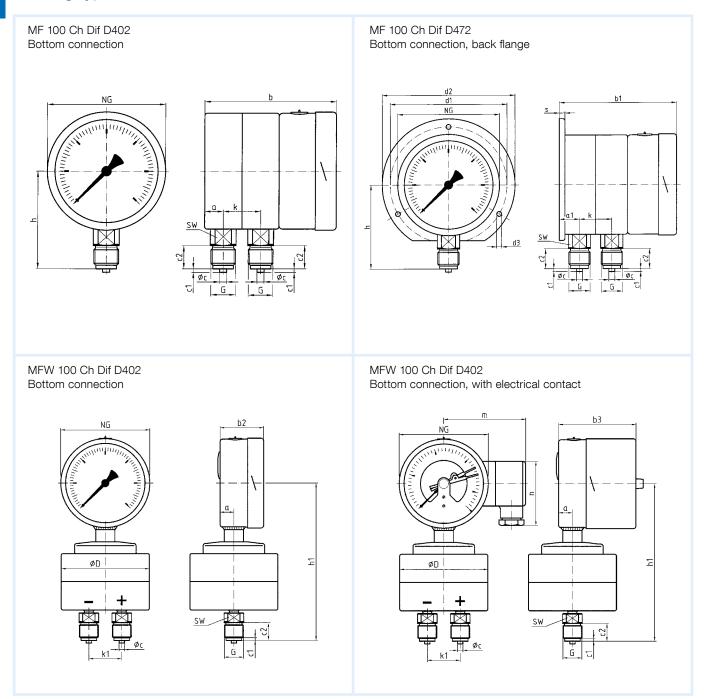
See page 149 for prices.

- Back flange (MF 100)
- Special scales

- Other process connections
- Electrical contacts (MFW 100)

# Spring-diaphragm pressure gauges for chemical applications for differential pressure type D 4 - NG 100

## Housing type and dimensions



#### Dimensions (mm)

| Nominal size<br>(NG) | а  | a1 | b     | b1         | b2 | Ьз | Øc | C1 | <b>C</b> 2 | dı* | d2  | <b>d</b> 3* | ØD | G   | h  | h <sub>1</sub> | k  | k1 | m  |
|----------------------|----|----|-------|------------|----|----|----|----|------------|-----|-----|-------------|----|-----|----|----------------|----|----|----|
| 100                  | 16 | 19 | 112.5 | 116.5      | 49 | 87 | 6  | 3  | 20         | 116 | 132 | 4.8         | 99 | G½B | 86 | 177            | 32 | 37 | 92 |
|                      |    |    |       |            |    |    |    |    |            |     |     |             |    |     |    |                |    |    |    |
| Nominal size<br>(NG) | n  | s  | S1    | <b>S</b> 2 | SW |    |    |    |            |     |     |             |    |     |    |                |    |    |    |
| 100                  | 72 | 2  | 5.5   | 3          | 22 |    |    |    |            |     |     |             |    |     |    |                |    |    |    |

<sup>\*</sup> Dimensions as per DIN 16064.

# Spring diaphragm pressure gauges for differential pressure

DG: M, PG: 3

| Туре                           | MF 100<br>Dif, D401 | MF 100 Ch<br>Dif, D402 | MFW 100 Ch<br>Dif, D402 | MFW 100 Ch<br>Dif, MK1 D402                      | MFW 100 Ch<br>Dif, IK1 D402 |
|--------------------------------|---------------------|------------------------|-------------------------|--|-----------------------------|
| Version                        | [ <u>+</u> H_]      | <u>;</u> H <u>-</u> J  |                         |  |                             |
| Housing Ø                      | 100                 | 100                    | 100                     | 100  | 100                         |
| Housing                        |                     | Stainless steel        | 304, bayonet bezel sta  | inless steel 304                                 |                             |
| Measuring element              |                     |                        | See data sheet          |  |                             |
| Accuracy class                 | 2.5                 | 2.5                    | 2.5                     | 2.5  | 2.5                         |
| Connection                     | 2 x G1/2B           | 2 x G1/2B              | 2 x G1/2B               | 2 x G1/2B  | 2 x G½B                     |
| Max. static pressure           | 25 bar              | 25 bar                 | 25 bar                  | 25 bar   | 25 bar                      |
| Range                          | Part no.            | Part no.               | Part no.                | Part no.   | Part no.                    |
| Price €                        | 388.80              | 697.90                 | 706.00                  | 831.50   | 987.50                      |
| 0/40 mbar                      |                     |                        |                         |  |                             |
| 0/60 mbar                      |                     |                        |                         |  |                             |
| 0/100 mbar                     |                     |                        |                         |  |                             |
| 0/160 mbar                     |                     |                        |                         |  |                             |
| 0/250 mbar                     | 88086401            | 88086402               | 88106402                | 88126402   | 88146402                    |
| 0/400 mbar                     | 88087401            | 88087402               | 88107402                | 88127402   | 88147402                    |
| 0/600 mbar                     | 88088401            | 88088402               | 88108402                | 88128402   | 88148402                    |
|                                |                     |                        |                         |  |                             |
| Price €                        | 388.80              | 738.60                 | 790.20                  | 915.70   | 1,071.70                    |
| 0/1 bar                        | 88089401            | 88089402               | 88109402                | 88129402   | 88149402                    |
| 0/1.6 bar                      | 88090401            | 88090402               | 88110402                | 88130402   | 88150402                    |
| 0/2.5 bar                      | 88091401            | 88091402               | 88111402                | 88131402   | 88151402                    |
| 0/4 bar                        | 88092401            | 88092402               | 88112402                | 88132402   | 88152402                    |
| Price €                        | 388.80              | 738.60                 | 1,025.50                | 1,151.00   | 1,307.00                    |
| 0/6 bar                        | 88093401            | 88093402               | 88113402                | 88133402   | 88153402                    |
| 0/10 bar                       |                     |                        | 88114402                | 88134402   | 88154402                    |
| 0/16 bar                       |                     |                        | 88115402                | 88135402   | 88155402                    |
| 0/25 bar                       |                     |                        | 88116402                | 88136402   | 88156402                    |
|                                |                     |                        |                         |  |                             |
| Extra charges                  | Price €             | Price €                | Price €                 | Price €  | Price €                     |
| Max. static pressure<br>PN 100 |                     |                        |                         |  |                             |
| Glycerine filling              | 46.20               | 46.20                  | 46.20                   |  |                             |
| Silicone oil filling           |                     |                        |                         | 98.10  | 98.10                       |
| Wall mounting                  |                     | flange<br>.80          |                         | r instrument bracket =<br>6 for instrument brack |                             |
| Pipe mounting (2")             |                     |                        |                         |  |                             |



# Accessories for panel mounting and wall mounting

DG: M

| Туре | Housing diameter (mm)   |    | 50                         | 63                     | 80                         | 100                     | 160                        |
|------|---|----|----------------------------|------------------------|----------------------------|-------------------------|----------------------------|
|      | Description   | PG | <b>Price €</b><br>Part no. | Price €<br>Part no.    | <b>Price €</b><br>Part no. | Price €<br>Part no.     | <b>Price €</b><br>Part no. |
|      | 3-hole fixing, panel mounting bezel Stainless steel 304, for retrofitting (with mounting aid) to RF 50, 63, 100 centre back D7/D9 (stainless steel housing with crimped bezel), flat version              | 3  | <b>4.30</b><br>38014*      | 3.90<br>38015**        |                            | <b>6.70</b><br>38017*   |                            |
|      | 3-hole fixing, panel mounting bezel<br>Stainless steel 304,<br>for retrofitting (front side) to RF 63<br>centre back or bottom<br>D6/D7/D9 (plastic or stainless steel<br>housing with crimped bezel)     | 3  |                            | 4.10<br>38019**        |                            |                         |                            |
|      | 3-hole fixing, panel mounting bezel<br>Plastic, black,<br>for retrofitting to<br>RF 63 back D611<br>(plastic housing with crimped bezel)  | 1  |                            | <b>3.30</b><br>38003   |                            |                         |                            |
|      | 3-hole fixing, panel mounting bezel (bayonet type) Stainless steel 304, for factory-fitting to RF 100, 160 D4/D8 KP 63, 100, 160 D4 (stainless steel housing with bayonet bezel)                          | 3  |                            | <b>12.80</b><br>38054* |                            | <b>14.50</b><br>38056*  | <b>25.40</b><br>38057*     |
|      | Clamp fixing Stainless steel 304, bare metal surface, with 2 screws M4 and knurled knob as mounting aid for retrofitting to RF 50, 63 D611 (plastic housing) RF 50, 80, 63 D711 (stainless steel housing) | 3  | <b>3.60</b><br>38033       | 3.60<br>38034          | <b>6.30</b><br>38042       |                         |                            |
|      | Back flange<br>Stainless steel 304,<br>for factory-fitting to<br>RF 63, 80, 100, 160 D3/D4/D7/D8/D9<br>KP 63, 80, 100, 160 D3/D4<br>(stainless steel housing)   | 3  |                            | <b>9.00</b><br>38048** | <b>10.70</b><br>38049**    | <b>11.80</b><br>38050** | <b>17.20</b><br>38051**    |
|      | Back flange<br>Stainless steel 304,<br>for retrofitting to<br>RF 63, D7/D9<br>(stainless steel housing with<br>crimped bezel)   | 3  |                            | 11.30<br>38343**       |                            |                         |                            |

<sup>\*</sup> Polished

<sup>\*\*</sup> Vibratory-finished

# Shut-off cocks and valves for pressure gauges



## Shut-off cocks for pressure gauges

**Application** Shut-off element between pipe and pressure gauge. Shut-off cocks with test port allow you to connect both pressure gauges and testers to the pipe. Suitable for liquids, gases and vapour.

### **Technical** Version specifications

DIN 16261 to 16263 (or based on DIN)

#### Operating temperature range

Medium: -10/+50 °C

#### **Connection and nominal pressure**

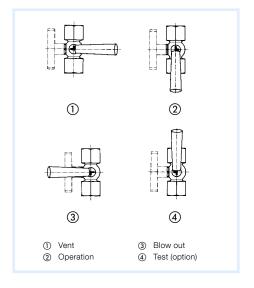
See price list

#### Housing and tap

Brass bare metal surface or stainless steel bare

The tap contains two holes which are arranged in the shape of a T. The function depends on the tap position:

- 1. Vent pressure gauge
- 2. Apply pressure to pressure gauge
- 3. Blow out measuring line
- 4. Apply pressure to tester





Shut-off or reducing element between pipe and pressure gauge. Stop valves with test port allow you to connect both pressure gauges and testers to the measuring line. Suitable for liquids, gases and vapour.

#### Version

DIN 16270 without test port

DIN 16271 with test port, male M20 x 1.5

DIN 16272 with test port which can be closed

separately, male, see 16271 Type A female/female x male connection Type B

loose female coupling x male con nection and shaft for instrument

bracket

#### Operating temperature range

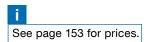
Brass -10/+120 °C Steel 1.0460 -10/+120 °C Stainless steel 316 Ti -20/+200 °C

#### Connection and nominal pressure

See price list

#### Materials

| Parts                    | Brass   | Steel   | Stainless steel    |
|--------------------------|---------|---------|--------------------|
| Housing                  | Brass   | 1.0460  | 316 Ti             |
| Valve spindle            | Brass   | 430 F   | 316 Ti             |
| Valve cone               | Brass   | 430 F   | 316 Ti             |
| Packing                  | PTFE    | PTFE    | PTFE               |
| Cap                      | Brass   | Steel   | Stainless<br>steel |
| Union nut                | Brass   | Steel   | Stainless<br>steel |
| Female/female connection | Brass   | Steel   | Stainless<br>steel |
| Loose female coupling    | Brass   | Steel   | Stainless<br>steel |
| Vent<br>screw            | 316 Ti  | 316 Ti  | 316 Ti             |
| Hand wheel               | Plastic | Plastic | Plastic            |





# Overpressure safety device, Pressure gauge push-button stop cock

#### Overpressure safety device

Application Adjustable overpressure safety device used to protect the system against peak pressures exceeding the range of the pressure gauge. At measuring points which are subject to great pressure variations, you can install different pressure gauges with different ranges in order to precisely measure even the lower pressures. The overpressure safety devices are adjusted according to the maximum permissible pressure ratings of the various pressure gauges installed.

### **Technical** Function specifications

When the set pressure is reached, a piston valve shuts off the port to the pressure gauge. After the pressure has dropped to a value of approx. 25 % below the closing pressure, the valve opens again.

#### Operating temperature range

Max. 80 °C

#### Overpressure safety

Brass: 600 bar Stainless steel: 1,000 bar

Max. vacuum range up to -1 bar, no adjustment function

#### Connection

G½ female/female connection x male connection

#### Materials overpressure safety device

| Parts                    | Brass  | Stainless steel |
|--------------------------|--------|-----------------|
| Housing                  | Brass  | 316 Ti          |
| Piston                   | 316 Ti | 316 Ti          |
| Female/female connection | Steel  | 303             |
| Diaphragm                | FKM    | FKM             |
| O ring                   | FKM    | FKM             |

## Pressure gauge push-button stop cock

#### Application

Shut-off element between measuring line and pressure gauge. Normally, the push-button stop cock is closed. In this state, there is no pressure applied to the pressure gauge. Push the button to apply pressure to the pressure gauge and to display the operating pressure. Suitable for gases as per DVGW G260 and SVGW.

#### **Technical** Test specifications

DVGW- and SVGW-tested, with EC Type Examination Certificate, product ID number CE-0085AQ0985

#### Operating temperature range

Medium: 0/70 °C Ambient: -20/+60 °C

#### Connection

2 x female thread Rp ½, EN 10226 Rp 1/4 EN 10226 ½ NPT (without test) 1/4 NPT (without test)

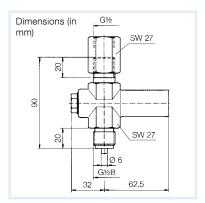
#### Nominal pressure

5 bar (MOP 5)

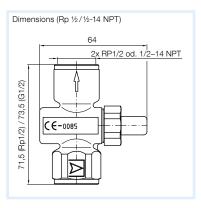
#### Housing

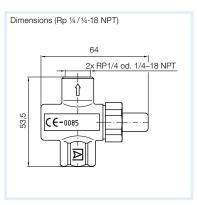
Brass, nickel-plated















DG: H

| Pressure gauge shut-off cock female x fe | emale      |                  |          |    |          |         |
|--|------------|------------------|----------|----|----------|---------|
|  | Connection | Nominal pressure | Material | PG | Part no. | Price € |
|  | G1/4       | PN 6             | Brass    | 2  | 63001    | 8.40    |
|  | G3%        | PN 16            | Brass    | 2  | 63002    | 10.40   |
|  | G1/2       | PN 16            | Brass    | 2  | 63003    | 9.80    |
| With round test flange 40 x 5            | G1/2       | PN 16            | Brass    | 2  | 63004    | 24.00   |
| With test flange 60 x 25 x 10            | G1/2       | PN 16            | Brass    | 2  | 63005    | 18.10   |
| With sealing gland                       | G1/2       | PN 16            | Brass    | 2  | 63006    | 18.70   |

| Pressure gauge shut-off cock female x m | Pressure gauge shut-off cock female x male |                  |          |    |          |         |  |  |  |  |  |
|---|--|------------------|----------|----|----------|---------|--|--|--|--|--|
|   | Connection                                 | Nominal pressure | Material | PG | Part no. | Price € |  |  |  |  |  |
| (                                       | G1⁄4                                       | PN 6             | Brass    | 2  | 63011    | 7.70    |  |  |  |  |  |
|   | G¾   | PN 16            | Brass    | 2  | 63012    | 12.40   |  |  |  |  |  |
|   | G1/2                                       | PN 16            | Brass    | 2  | 63013    | 11.50   |  |  |  |  |  |
| With round test flange 40 x 5           | G1/2                                       | PN 16            | Brass    | 2  | 63009    | 30.80   |  |  |  |  |  |
| With test flange 60 x 25 x 10           | G1/2                                       | PN 16            | Brass    | 2  | 63010    | 30.80   |  |  |  |  |  |

| Pressure gauge shut-off cock female/fe | male x male |                  |          |    |          |         |
|--|-------------|------------------|----------|----|----------|---------|
|  | Connection  | Nominal pressure | Material | PG | Part no. | Price € |
|  | G1/4        | PN 6             | Brass    | 2  | 63014    | 23.00   |
|  | G½          | PN 16            | Brass    | 2  | 63027    | 13.00   |
|  | G½          | PN 16            | 1.4571   | 3  | 63090    | 52.80   |
| With test flange 60 x 25 x 10          | G½          | PN 16            | Brass    | 2  | 63028    | 17.90   |
| With test flange 60 x 25 x 10          | G½          | PN 16            | 1.4571   | 3  | 63091    | 161.10  |
| With male test connection M20 x 1.5    | G½          | PN 16            | Brass    | 2  | 63015    | 17.00   |
| With male test connection M20 x 1.5    | G½          | PN 16            | 1.4571   | 3  | 63016    | 135.20  |

| Pressure gauge shut-off cock loose female x female |            |                  |          |    |          |         |  |  |  |  |
|--|------------|------------------|----------|----|----------|---------|--|--|--|--|
|  | Connection | Nominal pressure | Material | PG | Part no. | Price € |  |  |  |  |
|  | G½         | PN 16            | Brass    | 2  | 63017    | 40.70   |  |  |  |  |
|  |            |                  |          |    |          |         |  |  |  |  |
| With test flange 60 x 25 x 10                      | G½         | PN 16            | Brass    | 2  | 63018    | 60.00   |  |  |  |  |

| Pressure gauge shut-off cock loose female x male |            |                  |          |    |          |         |  |  |  |
|--|------------|------------------|----------|----|----------|---------|--|--|--|
|  | Connection | Nominal pressure | Material | PG | Part no. | Price € |  |  |  |
| Fin An   | G½         | PN 16            | Brass    | 2  | 63107    | 42.00   |  |  |  |
|  |            |                  |          |    |          |         |  |  |  |
| With test flange 60 x 25 x 10                    | G1/2       | PN 16            | Brass    | 2  | 63024    | 25.30   |  |  |  |

|                        | ut-off valve DIN 162<br>ale x male connection<br>e coupling x male con |            | shaft for instrument I | oracket  |    |          |         |          |         |
|------------------------|--|------------|------------------------|----------|----|----------|---------|----------|---------|
| Type A                 | Type B   | Connection | Nominal pressure       | Material | PG | Type A   | Price € | Type B   | Price € |
|                        | 1 - 1  |            |                        |          |    | Part no. |         | Part no. |         |
|                        | 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11 11                                 | G¼         | PN 125                 | Brass    | 2  | 63094    | 21.20   |          |         |
|                        |  | G1/2       | PN 250                 | Brass    | 2  | 63092    | 17.90   | 63046    | 51.80   |
|                        |  | G1/2       | PN 400                 | Steel    | 3  | 63040    | 19.20   | 63047    | 40.00   |
| <b>-</b>               |  | G1/2       | PN 400                 | 1.4571   | 3  | 63093    | 39.90   | 63048    | 64.30   |
| Test connection male I | est connection male M20 x 1.5 <b>DIN 16271</b>                         |            | PN 250                 | Brass    | 2  | 63041    | 22.50   | 63049    | 66.70   |
|                        |  | G1/2       | PN 400                 | Steel    | 3  | 63042    | 22.40   | 63108    | 63.70   |
|                        |  | G1/2       | PN 400                 | 1.4571   | 3  | 63044    | 50.40   | 63109    | 109.90  |
| Extra charge oil-free  | and grease-free*   |            |                        |          |    | 63045    | On      | 63110    | On      |
| Extra charge DVGW-     | tested   |            |                        |          |    |          | request |          | request |

 $<sup>^{\</sup>star}$  Only for brass and stainless steel.



DG: H

| Type A – femal   | e/female x male | connection | 72 with male test of ection and shaft for in |          |    |          |         |          |            |
|--|-----------------|------------|--|----------|----|----------|---------|----------|------------|
| Type A   | Type B          | Connection | Nominal pressure                             | Material | PG | Type A   | Price € | Type B   | Price €    |
| n-m  |                 |            |  |          |    | Part no. |         | Part no. |            |
|  |                 | G1⁄2       | PN 250                                       | Brass    | 2  | 63111    | 60.30   | 63115    | 81.40      |
|  |                 | G1⁄2       | PN 400                                       | Steel    | 3  | 63112    | 65.30   | 63116    | 88.00      |
| ¥  | <b>T</b>        | G1⁄2       | PN 400                                       | 1.4571   | 3  | 63113    | 155.90  | 63117    | 178.50     |
| Extra charge oil-free and grease-free (only for brass and stainless steel) - 63114 On request 63118 Or |                 |            |  |          |    |          |         |          | On request |

| Pressure gauge push-button stop cock female x female – DVGW- and SVGW-tested/CE-0085AQ0985 |                |                  |                      |    |          |         |  |  |  |
|--|----------------|------------------|----------------------|----|----------|---------|--|--|--|
| $\oplus$   | Connection     | Nominal pressure | Material             | PG | Part no. | Price € |  |  |  |
|  | Rp ½, EN 10226 | MOP 5            | Brass, nickel-plated | 2  | 63031    | 14.10   |  |  |  |
|  | Rp ¼, EN 10226 | MOP 5            | Brass, nickel-plated | 2  | 63191    | 14.70   |  |  |  |
|  | 1/4-18 NPT*    | MOP 5            | Brass, nickel-plated | 2  | 63193    | 14.70   |  |  |  |
|  | ½-14 NPT*      | MOP 5            | Brass, nickel-plated | 2  | 63235    | 14.70   |  |  |  |

<sup>\*</sup> Without DVGW and SVGW approval.

| Damping device (pressure surge protection) female x male – adjustable |            |                  |          |    |          |         |  |  |  |
|---|------------|------------------|----------|----|----------|---------|--|--|--|
| <u></u>   | Connection | Nominal pressure | Material | PG | Part no. | Price € |  |  |  |
|   | G½         | PN 400           | Brass    | 2  | 63074    | 12.60   |  |  |  |
|   | G½         | PN 400           | 316 Ti   | 3  | 63076    | 32.80   |  |  |  |

| Overpressure safety device (          | G½ female/female conn   | ection x | male | – adjusta | able, vacuum | -tight   |    |          |            |
|---------------------------------------|-------------------------|----------|------|-----------|--------------|----------|----|----------|------------|
|                                       | Adjustment range in bar | Material | PG   | Part no.  | Price €      | Material | PG | Part no. | Price €    |
| ====                                  | 0.4-2.5                 | Brass    | 2    | 63131     | 115.50       | 316 Ti   | 3  | 63139    | 276.60     |
|                                       | 2-6                     | Brass    | 2    | 63132     | 82.50        | 316 Ti   | 3  | 63140    | 254.30     |
| FI VIV                                | 5–25                    | Brass    | 2    | 63133     | 100.90       | 316 Ti   | 3  | 63141    | 254.30     |
| 4 (1)                                 | 20-60                   | Brass    | 2    | 63134     | 100.90       | 316 Ti   | 3  | 63142    | 254.30     |
|                                       | 50-250                  | Brass    | 2    | 63135     | 100.90       | 316 Ti   | 3  | 63143    | 254.30     |
|                                       | 240-400                 | Brass    | 2    | 63136     | 100.90       | 316 Ti   | 3  | 63144    | 254.30     |
| Extra charge oil-free and grease-free |                         |          | -    | 63137     | On request   |          | -  | 63145    | On request |
| Extra charge DVGW-tested              |                         |          | -    | 63138     | On request   |          | -  | 63146    | On request |

| Siphon DIN 16282 – outlet fem | Siphon DIN 16282 – outlet female/female connection G½ |  |          |                  |    |          |         |  |  |  |
|-------------------------------|---|--|----------|------------------|----|----------|---------|--|--|--|
|                               | Shape   | Inlet                                  | Material | Nominal pressure | PG | Part no. | Price € |  |  |  |
| U shape                       | A*  | G½B                                    | Steel    | PN 100           | 3  | 63147    | 17.20   |  |  |  |
| Ф                             | В   | Without thread, welded end 20 x 2.6 mm | Steel    | PN 100           | 3  | 63148    | 13.50   |  |  |  |
|                               | A*  | G½B                                    | 316 Ti   | PN 100           | 3  | 63149    | 45.80   |  |  |  |
| Circular shape                | C*  | G½B                                    | Steel    | PN 100           | 3  | 63150    | 17.20   |  |  |  |
|                               | D   | Without thread, welded end 20 x 2.6 mm | Steel    | PN 100           | 3  | 63151    | 13.90   |  |  |  |
|                               | C*  | G½B                                    | 316 Ti   | PN 100           | 3  | 63152    | 45.80   |  |  |  |

 $<sup>^{\</sup>star}$  Types A and C are no longer provided for in the new DIN edition.

| Siphon – standa | Siphon – standard – inlet G½ |          |                                |          |                  |    |          |         |  |  |  |  |
|-----------------|------------------------------|----------|--------------------------------|----------|------------------|----|----------|---------|--|--|--|--|
| U shape         | Circular shape               | Shape    | Outlet                         | Material | Nominal pressure | PG | Part no. | Price € |  |  |  |  |
| ф               |                              | U-       | G½B                            | Steel    | PN 25            | 3  | 63085    | 8.30    |  |  |  |  |
|                 |                              | U-       | Female/female connection G1/2B | Steel    | PN 25            | 3  | 63153    | 11.90   |  |  |  |  |
|                 |                              | Circular | G½B                            | Steel    | PN 25            | 3  | 63081    | 8.30    |  |  |  |  |
|                 | HE HE                        | Circular | Female/female connection G1/2B | Steel    | PN 25            | 3  | 63154    | 15.00   |  |  |  |  |



| Female connection | Male connection | Material | PG | Part no. | Price € |
|-------------------|-----------------|----------|----|----------|---------|
| G¹/ <sub>8</sub>  | G1/4            | Brass    | 2  | 63050    | 3.00    |
| G1⁄4              | G½              | Brass    | 2  | 63052    | 3.00    |
| G1⁄4              | G%              | Brass    | 2  | 63053    | 3.90    |
| G1⁄4              | G½              | Brass    | 2  | 63054    | 4.10    |
| G1⁄4              | G1⁄2            | 316 Ti   | 3  | 63051    | 23.40   |
| G³/ <sub>8</sub>  | G¼              | Brass    | 2  | 63056    | 4.40    |
| G³/ <sub>8</sub>  | G½              | Brass    | 2  | 63057    | 4.60    |
| G½                | G¼              | Brass    | 2  | 63058    | 6.50    |
| G½                | G%              | Brass    | 2  | 63059    | 6.00    |
| G½                | M20 x 1.5       | Brass    | 2  | 63155    | 10.60   |



| Female connection | Female connection | Material | PG | Part no. | Price € |
|-------------------|-------------------|----------|----|----------|---------|
| G¼                | G¼                | Brass    | 2  | 63159    | 8.20    |
|                   |                   |          |    |          |         |



| Male connection | Male connection | Material | PG | Part no. | Price € |
|-----------------|-----------------|----------|----|----------|---------|
| G½              | G½              | Brass    | 2  | 63164    | 9.00    |
| G½              | G½              | 316 Ti   | 3  | 63165    | 27.10   |
|                 |                 |          |    |          |         |

## Connection nipple - self-sealing



| Female connection | Male connection | Material | PG | Part no. | Price € |
|-------------------|-----------------|----------|----|----------|---------|
| G¹/ <sub>8</sub>  | G¼              | Brass    | 2  | 63067    | 1.30    |
| G¼                | G%              | Brass    | 2  | 63068    | 2.00    |
| G¼                | G½              | Brass    | 2  | 63069    | 2.40    |
| G3/ <sub>8</sub>  | G1/2            | Brass    | 2  | 63065    | 2.40    |

#### Mounting valve with self-sealing coating – automatically closes when the pressure gauge is replaced Part no. Price € Female connection Male connection PG Material 77907 2.40 G1/4 G1/4 Brass 2 1 2 77908 2.40 G1/4 G %Brass 2 77917 1.80 G3/8 G %Brass 1.90 2 77914 G1/4 G1/2 Brass G3/8 G1/2 25 250 77918 2.00 Brass



DG: H

| G: H   |                                  |                   |           |    |          |         |
|--|----------------------------------|-------------------|-----------|----|----------|---------|
| Jnion nut + nipple DIN 16284                     |                                  |                   |           |    |          |         |
|  | Female connection                | Male connection   | Material  | PG | Part no. | Price € |
|  | G1⁄4                             | 6 mm              | Brass     | 2  | 63072    | 3.90    |
|  | G1/2                             | 12 mm             | Brass     | 2  | 63084    | 5.30    |
|  | G1/2                             | 12 mm             | 316 Ti    | 3  | 63070    | 14.10   |
|  | ,                                |                   |           |    |          |         |
| emale/female connection DIN 16283                | }                                |                   |           |    |          |         |
|  | Female connection                | Female connection | Material  | PG | Part no. | Price € |
|  | G½ left                          | G½                | Brass     | 2  | 63104    | 4.10    |
| <b></b>  | G½ left                          | G½                | Steel     | 3  | 63105    | 3.10    |
| <del>                                     </del> | G½ left                          | G½                | 316 Ti    | 3  | 63106    | 14.60   |
|  |                                  |                   |           |    |          |         |
| strument bracket DIN 16281 – type                |                                  | Duatuusiasa       | Matarial  | DC | Dout no  | Duine 6 |
|  | Female connection                | Protrusion        | Material  | PG | Part no. | Price € |
|  | 26 mm                            | 60 mm             | Aluminium | 3  | 63077    | 12.10   |
| //   | 26 mm                            | 100 mm            | Aluminium | 3  | 63078    | 12.10   |
| <u> </u>   | 26 mm                            | 100 mm            | 316 Ti    | 3  | 63080    | 34.10   |
|  |                                  |                   |           |    |          |         |
| dapter DIN 16281                                 |                                  |                   |           | 1  |          |         |
|  | Female connection                | Male connection   | Material  | PG | Part no. | Price € |
|  | G½                               | G½                | Brass     | 2  | 63095    | 10.20   |
|  | G1/2                             | G½                | Steel     | 3  | 63097    | 8.20    |
|  | G1/2                             | G½                | 316 Ti    | 3  | 63096    | 21.80   |
|  |                                  |                   |           |    |          |         |
| eals   |                                  |                   |           |    |          |         |
|  | Shape                            | For thread        | Material  | PG | Part no. | Price € |
|  | Profile seal for inner centering | G¼<br>M12 x 1.5   | Copper    | 2  | 39205    | 0.50    |
| <b>д</b> П                                       | Profile seal for inner centering | G½<br>M20 x 1.5   | Copper    | 2  | 39206    | 0.60    |
|  | Flat gasket<br>DIN 16258         | G¼<br>M12 x 1.5   | Copper    | 2  | 39209    | 0.90    |
|  | Flat gasket<br>DIN 16258         | G½<br>M20 x 1.5   | Copper    | 2  | 39210    | 0.80    |
| . П  | Flat gasket<br>DIN 16258         | G½<br>M20 x 1.5   | 316 Ti    | 3  | 39211    | 1.10    |
|  | Flat gasket<br>DIN 16258         | G½<br>M20 x 1.5   | PTFE      | 1  | 39212    | 0.90    |
| otective caps                                    |                                  |                   |           |    |          |         |
|  | Nominal size*                    | Colour*           | Material  | PG | Part no. | Price € |
|  | 63                               | Blue              | Rubber    | 1  | 63029    | 1.60    |
|  | 63                               | Red               | Rubber    | 1  | 63100    | 1.90    |
|  | 63                               | Black             | Rubber    | 1  | 63019    | 1.90    |
|  | 100                              | Black             | Rubber    | 1  | 63030    | 6.10    |

 $<sup>^{\</sup>ast}$  Other nominal sizes and colours on request.



## CATALOGUE DOMESTIC TECHNOLOGY

# Pressure gauges for building technology



### Bourdon tube pressure gauges for heating/ plumbing applications

- With self-sealing connection thread for fast mounting
- Special versions: pressure gauge for heating installations and hydrometers

## Nominal sizes

50 - 63 - 80 - 100

**Accuracy class** 



Page 319



### Combined thermometer/pressure gauges / thermo-hydrometers

- Pressure and temperature measurement with at a single measuring point
- With self-sealing connection thread for fast moun-
- With mounting valve for easy replacement without downtime

#### **Nominal sizes** 63 - 80

**Accuracy class** 



## Bourdon tube pressure gauges with capillary tube

- For burners, boilers, hot water tanks and refrigerating/air conditioning systems
- Corrosion-resistant, highly impact-resistant plastic housing
- With copper or plastic capillary
- Great variety of housing versions and connection types available

### **Nominal sizes**

26, 37, 40 - 52 - 45 x 45

Accuracy class



Page 322



## Pressure gauges for pump test set

- For checking the pressure and suction capacity at oil burner pumps
- With or without glycerine filling

## **Nominal size**

## **Accuracy class**



Page 98



This and many other products can be found in the catalogues DOMESTIC TECHNOLOGY and PORTABLE MEASURING **INSTRUMENTS** 



Piston type diaphragm sea



In-line chemical seal



Diaphragm seal

## 2

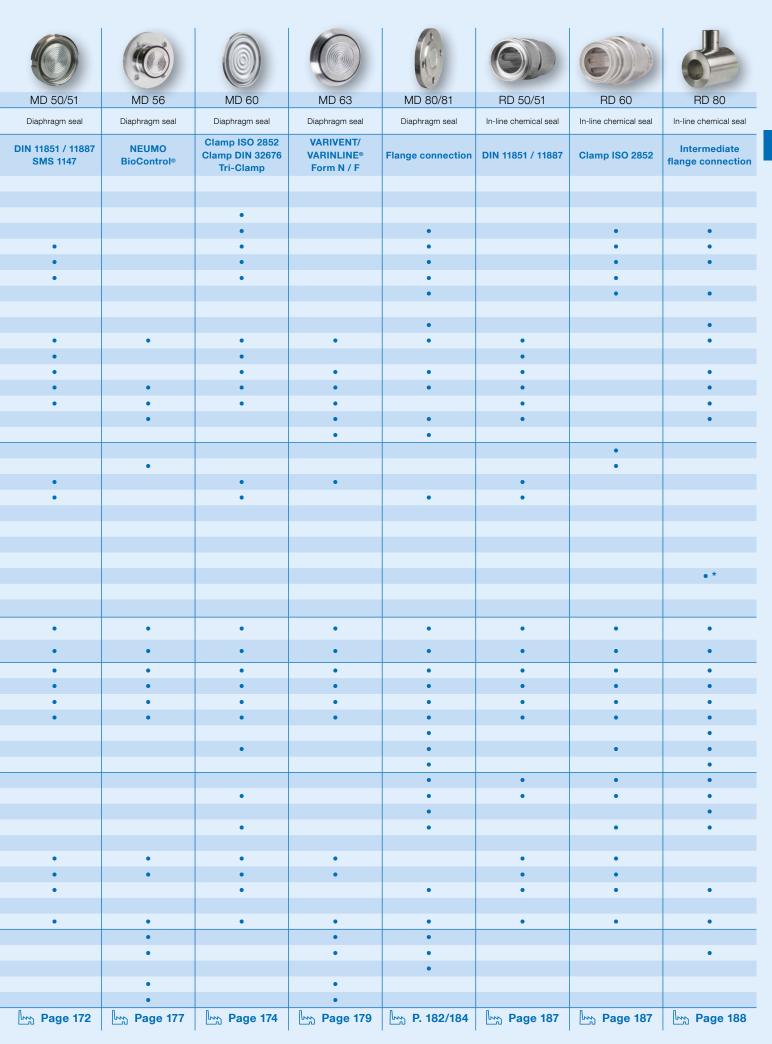
# CHAPTER 2

# Chemical seals: Diaphragm seals, in-line chemical seals and piston type chemical seals

| OVERVIEW   |     |
|--|-----|
| Chemical seals at a glance                                     | 160 |
| Technical information chemical seals                           | 162 |
| DIAPHRAGM  |     |
| Diaphragm seals MD 11 – plastic version                        | 164 |
|  |     |
| Diaphragm seals MD 21/22 – compact version                     | 165 |
| Diaphragm seals MD 30 – standard version                       | 169 |
| Diaphragm seals MD 40 - for the paper and pulp industries170   |     |
| Diaphragm seals MD 50/51 – for screwed pipe connections (food) | 172 |
| Diaphragm seals MD 60 - Clamp                                  | 174 |
| Diaphragm seals MD 56 - NEUMO BioControl®                      | 177 |
| Diaphragm seals MD 63 – Für VARINLINE® housing                 | 179 |
| Diaphragm seals MD 70 – for homogenising machines 181          |     |
| Diaphragm seals MD 80 - flange version                         | 182 |
| Diaphragm seals MD 81 - "tubus" flange version                 | 184 |
| PISTON   |     |
| Piston type chemical seals KD 21                               | 168 |
|  |     |
| IN-LINE  |     |
| In-line chemical seals RD 50/51/60 – for hygienic processes    | 187 |
| In-line chemical seals RD 80 – intermediate flange version     | 188 |
| ACCESSORIES  |     |
| ACCESSORIES  Mounting actions                                  | 100 |
| Mounting options   | 190 |

# Chemical seals at a glance

|                                      |                                       |                      |                               |                      |                      | GOO.                 |                |
|--------------------------------------|---------------------------------------|----------------------|-------------------------------|----------------------|----------------------|----------------------|----------------|
|                                      |                                       | MD 11                | KD 21                         | MD 21                | MD 22                | MD 30                | MD 40          |
| Туре                                 |                                       | Diaphragm seal       | Piston type<br>diaphragm seal | Diaphragm seal       | Diaphragm seal       | Diaphragm seal       | Diaphragm seal |
| Connection type                      |                                       | Connection<br>thread | Connection thread             | Connection<br>thread | Connection<br>thread | Connection<br>thread | Paper flange   |
| 1/4"                                 | Ē                                     | •                    |                               |                      | •                    |                      |                |
| 1/2"                                 | stic                                  | •                    | •                             | •                    | •                    | •                    |                |
| 3/4"                                 | ne                                    |                      | •                             | •                    |                      |                      |                |
| 1"                                   | ü                                     |                      | •                             | •                    |                      |                      |                |
| 1½"                                  | SS                                    |                      | •                             | •                    |                      |                      |                |
| 2"                                   | Ses                                   |                      | •                             | •                    |                      |                      |                |
| 2½"                                  | Š                                     |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| 3"                                   | d /                                   |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| 3½"                                  | ter                                   |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| 4"                                   | ne.                                   |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| DN 25                                | lia                                   |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| DN 32                                | Nominal diameter / process connection |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| DN 40                                | nin                                   |                      |                               |                      |                      |                      | DN 48          |
| DN 50                                | lo                                    |                      |                               |                      |                      |                      | 511 40         |
| DN 65                                | _                                     |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| DN 80                                |                                       |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| DN 100                               |                                       |                      |                               |                      |                      |                      |                |
|                                      |                                       | _                    |                               |                      |                      |                      |                |
| PN 10                                |                                       | •                    |                               |                      |                      |                      |                |
| PN 16                                |                                       |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| PN 25                                | <u>8</u>                              |                      |                               |                      |                      | •                    |                |
| PN 40                                | ing                                   |                      |                               |                      | •                    |                      | •              |
| PN 65                                | Pressure ratings                      |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| PN 80                                | ē                                     |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| PN 100                               | ารร                                   |                      |                               |                      |                      | •                    |                |
| PN 160                               | re                                    |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| PN 250                               | -                                     |                      |                               |                      | •                    | •                    |                |
| PN 600                               |                                       |                      | •                             | •                    |                      |                      |                |
| PN 1,000                             |                                       |                      |                               | •                    |                      |                      |                |
| With cooling element > 100 °C        | ea<br>ea                              |                      |                               | •                    | •                    | •                    | •              |
| Nith appillant tube > 100 °C         | Applica-<br>tion area                 |                      |                               | •                    | •                    |                      | •              |
|                                      | ₹ Þ                                   |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| Paraffin oil (FDA)                   |                                       |                      | •                             | •                    | •                    | •                    | •              |
| Neobee (FDA)                         | ē                                     |                      |                               | •                    | •                    | •                    | •              |
| Glycerine                            | iqu                                   | •                    |                               | •                    | •                    | •                    | •              |
| Glycerine / water                    | Filling liquid                        |                      |                               | •                    | •                    | •                    | •              |
| Silicone oil                         | 틆                                     |                      |                               | •                    | •                    | •                    | •              |
| Halocarbon                           | ш                                     |                      |                               | •                    | •                    | •                    | •              |
| High-temperature oil                 |                                       |                      |                               | •                    | •                    | •                    | •              |
| Measurement of water and waste water |                                       | •                    | •                             | •                    | •                    | •                    |                |
| Measurement of oils                  |                                       |                      |                               | •                    | •                    | •                    |                |
| Measurement of heavy fuel oil        | as                                    |                      |                               | •                    |                      |                      |                |
| Measurement of chemicals             | are                                   | •                    |                               | •                    | •                    | •                    |                |
| Measurement of pulp materials        | ü                                     |                      | •                             |                      |                      |                      | •              |
| Measurement of food                  | atic                                  |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| Measurement of pharmaceuticals       | ë                                     |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| Measurement of suspensions           | Application areas                     |                      | •                             | •                    | •                    | •                    | •              |
| Measurement of abrasive suspensions  | ₹.                                    |                      | •                             |                      |                      |                      |                |
| Measurement of crystallising media   |                                       |                      | -                             | •                    |                      | •                    | •              |
|                                      |                                       |                      | •                             | •                    | •                    | •                    |                |
| Special materials                    | ω.                                    |                      | •                             |                      |                      | •                    |                |
| Coatings<br>Other designs            | Options                               |                      |                               | •                    |                      | •                    |                |
| TITLET GESIGNS                       | pti                                   |                      | •                             |                      |                      | •                    |                |
|                                      |                                       |                      |                               |                      |                      |                      |                |
| Mating flanges<br>Seals              | 0                                     |                      |                               |                      |                      |                      |                |



## Chemical seal



Application Chemical seals are process connections with a separating diaphragm which separate the measuring system and the medium to be measured.

Chemical seals expand the application ranges of pressure gauges, pressure switches and pressure transducers.

**Description** Chemical seals are used e.g. in the following situations:

- The medium must not come into contact with the measuring element, for example, because the medium is polluted, highly viscous, crystallises or hardens.
- The medium is corrosive and the special materials which are sufficiently corrosion-resistant cannot be used for elastic measuring elements.
- The ambient temperature at the measuring point or the temperature of the medium are
- For hygienic reasons, there must be no dead space.
- The site conditions do not allow for direct installation of a pressure gauge.





## Chemical seal



Type of action Chemical seals are used in conjunction with Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers or pressure switches. They are either mounted directly to the measuring instrument or connected via a cooling element or a capillary tube. The separating element - a diaphragm or a pipe - is the main component of a chemical seal. The diaphragm seal is the most commonly used chemical seal. A chemical seal is always a sealed system; the space between the separating element and the measuring device (e.g. Bourdon tube) is evacuated and then filled with a pressure transmission liquid. The medium to be measured is in contact with the separating element and causes it to bend. The element must have a displacement capacity which is sufficient to move the measuring element. The deflection must always take place in the elastic area of the separating element. This is determined by the diameter, the material and the shape.



## performance

**Temperature** The system is filled at room temperature. Different temperatures will change the volume of the filling liquid. This would have a negative impact on the accuracy. If you specify the operating temperatures, we can counteract this effect by selecting the most suitable filling liquid.

> If the temperature exceeds 100 °C, the gauge and the chemical seal at the measuring point should be separated by means of a capillary tube or the system should be equipped with a cooling element.

#### **Adjustment time**

Using a chemical seal will generally result in a delayed response of the pressure gauge. This effect may be used for additional damping.

#### Pressure transmission liquid

The pressure transmission liquid must be selected according to the minimum and maximum operating temperatures. In addition, the pressure transmission liquid and the medium must be compatible as it is possible that they will come into contact if the separating element is damaged.

## Diaphragm seals MD 11 plastic version



- Robust plastic version
- Suitable for many chemicals
- Perfect solution for waste water
- Different materials available







**Application** For mounting to Bourdon tube pressure gauges or pressure switches. Specially for polluted waste water, fertilisers, corrosive media.

## **specifications** PVC, PP or PVDF

#### **Technical** Process connection

female thread G1/2 or G1/4

#### Diaphragm

EPDM, TFM-coated, internal

#### Instrument connection

Female thread G½ or G¼ PP GF 30

### Pressure transmission liquid

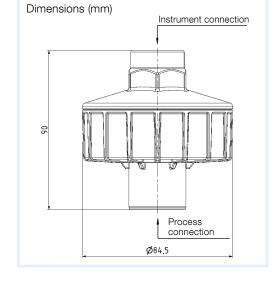
Glycerine (FM 03)

#### Nominal pressure

PN 10

### Operating temperature range

PVC 0/60 °C -10/+80 °C PP PVDF -20/+100 °C



**Options** • Other process connections

DG: M, PG: 1

| 54. W, 1 4. 1         |                    |                       |     |                      |                     |     |          |         |  |  |  |
|-----------------------|--------------------|-----------------------|-----|----------------------|---------------------|-----|----------|---------|--|--|--|
| MD 11 plastic version |                    |                       |     |                      |                     |     |          |         |  |  |  |
| Chemical seal body    | Process connection | Instrument connection | (in | Minimur<br>bar) at n | m range<br>ominal s | ize | Part no. | Price € |  |  |  |
|                       |                    |                       | 63  | 100                  | 160                 | DMU |          |         |  |  |  |
| PVC                   | G¼                 | G1⁄4                  | 1.6 | 1.6                  | 1.6                 |     | 33970    | 137.25  |  |  |  |
| PVC                   | G1/2               | G½                    | 1.6 | 1.6                  | 1.6                 |     | 33971    | 137.25  |  |  |  |
| PP                    | G¼                 | G1⁄4                  | 1.6 | 1.6                  | 1.6                 |     | 33972    | 172.80  |  |  |  |
| PP                    | G1/2               | G½                    | 1.6 | 1.6                  | 1.6                 |     | 33973    | 172.80  |  |  |  |
| PVDF                  | G¼                 | G1⁄4                  | 1.6 | 1.6                  | 1.6                 |     | 33974    | 237.45  |  |  |  |
| PVDF                  | G1/2               | G½                    | 1.6 | 1.6                  | 1.6                 |     | 33975    | 237.45  |  |  |  |

Blue part no. = in-stock items



## Diaphragm seals MD 21/22 compact version





### Type MD 21

**Application** For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers or pressure switches. For corrosive, hot and polluted media at high pressures. Specially suitable for mechanical engineering and chemical industry applications.

## specifications

#### **Technical** Process connection

Stainless steel 316 Ti/316 L G1/2B to G2B, DIN 3852 type A Fixed male thread

#### Diaphragm

Stainless steel 316 Ti/316 L, welded flush to upper body, no dead space

### Instrument connection

Welded connection

#### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

#### Pressure ranges

See price list section

#### Nominal pressure

PN 600 to PN 1,000

- Options Adapter for instrument connection G1/4B/G1/2B
  - Cooling element (> 100 °C)
  - Capillary tube
  - Other threads
  - Other materials
  - Other filling liquids

### Type MD 22

For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers or pressure switches. For corrosive, hot and polluted media at medium pressures. Specially suitable for mechanical engineering and chemical industry applications.

#### **Process connection**

Stainless steel 316 L G1/2B, fixed male thread

#### Upper body and lower body

Stainless steel 316 L

#### Diaphragm

Stainless steel 316 Ti/316 L Internal, welded

#### Instrument connection

Welded connection

### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

### Pressure ranges

See price list section

#### **Nominal pressure**

PN 40 to PN 250

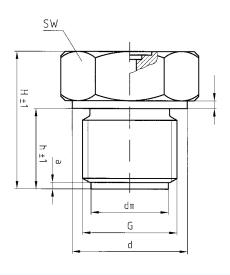
- Adapter for instrument connection G¼B/G½B
- Cooling element (> 100 °C)
- Capillary tube
- Other threads
- Other materials
- Other filling liquids



# Diaphragm seals MD 21/22

### Types and dimensions (mm)

Type MD 21



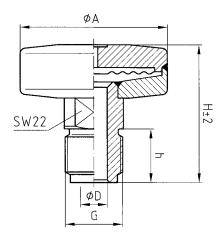
Pipe thread as per DIN 3852 type A or ISO 228-1

| G      | d  | dm   | h  | Н    | а | b   | SW |
|--------|----|------|----|------|---|-----|----|
| G½B    | 26 | 17.2 | 17 | 33.5 | 3 | 3   | 27 |
| G¾B    | 32 | 23.5 | 19 | 34   | 3 | 3   | 32 |
| G1B    | 39 | 28   | 21 | 36   | 3 | 3   | 41 |
| G11/2B | 55 | 40   | 25 | 48   | 3 | 3   | 55 |
| G2B    | 68 | 50   | 27 | 56   | 3 | 3.5 | 70 |

Pipe thread as per ANSI/ASME B1.20.1

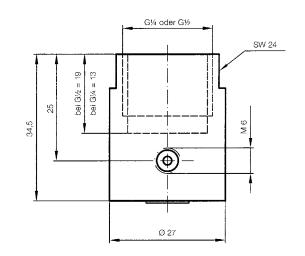
| G        | d | dm   | h  | Н  | а | b | SW |
|----------|---|------|----|----|---|---|----|
| 1"NPT    | - | 23.5 | 24 | 36 | - | - | 41 |
| 11/2"NPT | - | 35   | 25 | 45 | - | - | 55 |
| 2"NPT    | - | 48   | 26 | 50 | - | - | 70 |

Type MD 22

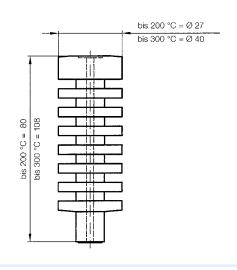


| PN  | G       | ØA | ØD | h  | Н    |
|-----|---------|----|----|----|------|
| 40  | G¼B     | 55 | 6  | 13 | 44.5 |
| 40  | G³⁄₅B   | 55 | 6  | 16 | 47.5 |
| 40  | G½B     | 55 | 10 | 20 | 51.5 |
| 40  | 1/4"NPT | 55 | 6  | 15 | 46.5 |
| 40  | ½"NPT   | 55 | 10 | 20 | 51.5 |
| 250 | G¼B     | 40 | 6  | 13 | 44.5 |
| 250 | G¾B     | 40 | 6  | 16 | 47.5 |
| 250 | G½B     | 40 | 10 | 20 | 51.5 |
| 250 | 1/4"NPT | 40 | 6  | 15 | 46.5 |
| 250 | ½"NPT   | 40 | 10 | 20 | 51.5 |

# Adapter for instrument connection $G1\!\!\!/4/G1\!\!\!/2$ with filling port



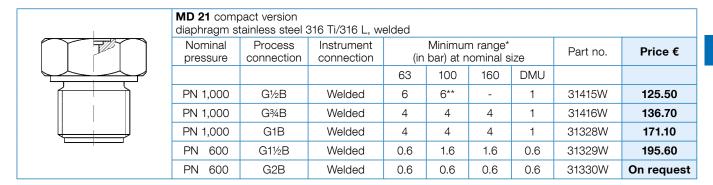
### Cooling element, can be welded at both ends

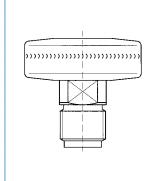




## Diaphragm seals MD 21/22

DG: M, PG: 3





|                  | MD 22 compact version diaphragm stainless steel 316 Ti/316 L, internal, welded |                       |     |                      |                      |     |          |         |  |  |  |  |
|------------------|--|-----------------------|-----|----------------------|----------------------|-----|----------|---------|--|--|--|--|
| Nominal pressure | Process connection   | Instrument connection | (in | Minimur<br>bar) at n | n range*<br>ominal s | ize | Part no. | Price € |  |  |  |  |
|                  |  |                       | 63  | 100                  | 160                  | DMU |          |         |  |  |  |  |
| PN 40            | G¼B  | Welded                | 0.6 | 0.6                  | 0.6                  | 0.6 | 31997W   | 210.60  |  |  |  |  |
| PN 40            | G½B  | Welded                | 0.6 | 0.6                  | 0.6                  | 0.6 | 31998W   | 193.60  |  |  |  |  |
| PN 40            | ½-14 NPT   | Welded                | 0.6 | 0.6                  | 0.6                  | 0.6 | 31999W   | 193.60  |  |  |  |  |
| PN 250           | G¼B  | Welded                | 4   | 4                    | 4                    | 4   | 32000W   | 217.40  |  |  |  |  |
| PN 250           | G½B  | Welded                | 4   | 4                    | 4                    | 4   | 32001W   | 199.30  |  |  |  |  |
| PN 250           | ½-14 NPT   | Welded                | 4   | 4                    | 4                    | 4   | 32002W   | 199.30  |  |  |  |  |

<sup>\*</sup> Valid for standard pressure transmission liquid with direct mounting (without capillary tube) and a room temperature and a temperature of the medium of 20 °C.

Blue part no. = in-stock items

i

See page 190 for extra charges for options, mounting and accessories.



<sup>\*\*</sup> Version in bayonet bezel housing (cl 1.0) 6–40 bar, in crimped bezel housing (cl 1.6) 6–600 bar.

## Piston type chemical seals KD 21



Piston instead of diaphragm: For extremely rough conditions with abrasive media

- For pressures from 10 bar to 600 bar
- Robust and reliable pressure measurement
- Shock- and vibration-resistant







Application For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers or pressure switches. For corrosive, polluted and abrasive suspensions at high pressures. Specially for pressure measurements in waste water, drilling water, sludge, concrete, plaster and minerals.

## specifications

#### **Technical** Process connection

Stainless steel 316 L

Thread G½B to G2B, ½-14 NPT to 2-11½ NPT

#### Seal

FKM (Viton)

#### Pressure connection

Stainless steel 316 L

#### Instrument connection

Welded connection

### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

### Pressure ranges

0/10 bar to 0/600 bar

- **Options** Adapter for instrument connection G¼/G½
  - Capillary tube
  - Flange connections EN, ASME, JIS
  - Other process connections
  - Other materials
  - Other filling liquids, except for Neobee M20 (FM 10)

#### Nominal pressure

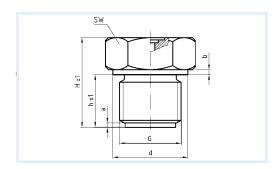
PN 600

#### Accuracy

With pressure gauge Cl. 2.5 With pressure transducer 1.0 % FSO

#### Can be mounted to

- Bourdon tube pressure gauges NG 50, 63, 80, 100, 160 and RF 130 PG
- Pressure transducer DMU
- Pressure switch DS



## DG: M, PG: 3

| - ,              |                    |    |    |      |   |     |    |                       |  |     |          |         |        |            |
|------------------|--------------------|----|----|------|---|-----|----|-----------------------|--|-----|----------|---------|--------|------------|
| Nominal pressure | Process connection | d  | h  | Н    | а | b   | SW | Instrument connection | Minimum range*<br>(in bar) at nominal size |     | Part no. | Price € |        |            |
|                  |                    |    |    |      |   |     |    |                       | 63   | 100 | 160      | DMU     |        |            |
| PN 600           | G½B                | 26 | 17 | 33.5 | 3 | 3   | 27 | Welded                | 10   | 16  | 16       | 10      | 31420W | 218.90     |
| PN 600           | G¾B                | 32 | 19 | 34   | 3 | 3   | 32 | Welded                | 10   | 16  | 16       | 10      | 31421W | 230.00     |
| PN 600           | G1B                | 39 | 21 | 36   | 3 | 3   | 41 | Welded                | 10   | 16  | 16       | 10      | 31422W | 235.60     |
| PN 600           | G1½B               | 55 | 25 | 48   | 3 | 3   | 55 | Welded                | 10   | 16  | 16       | 10      | 31423W | On request |
| PN 600           | G2B                | 68 | 27 | 56   | 3 | 3.5 | 70 | Welded                | 10   | 16  | 16       | 10      | 31424W | On request |
| PN 600           | ½-14 NPT           | -  | 20 | 33.5 | - | -   | 27 | Welded                | 10   | 16  | 16       | 10      | 31425W | 218.90     |
| PN 600           | 34-14 NPT          | -  | -  | -    | - | -   | -  | Welded                | 10   | 16  | 16       | 10      | 31426W | 230.00     |
| PN 600           | 1-11½ NPT          | -  | 24 | 36   | - | -   | 41 | Welded                | 10   | 16  | 16       | 10      | 31427W | On request |
| PN 600           | 1½-11½ NPT         | -  | 25 | 45   | - | -   | 55 | Welded                | 10   | 16  | 16       | 10      | 31428W | On request |
| PN 600           | 2-11½ NPT          | -  | 26 | 50   | - | -   | 70 | Welded                | 10   | 16  | 16       | 10      | 31429W | On request |

<sup>\*</sup> Valid for standard pressure transmission liquid with direct mounting (without capillary tube) and a room temperature and a temperature of the medium of 20 °C.

Blue part no. = in-stock items



## Diaphragm seals MD 30 standard version with threaded connection



- Can be disassembled and cleaned
- Applications up to 250 bar
- Welded diaphragm
- Many process connections available







Application For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers or pressure switches. For corrosive, viscous, polluted or hot media.

## specifications Stainless steel 316 L

#### Technical Process connection/lower body

G1/2B or 1/2 NPT

#### Diaphragm

Stainless steel 316 L

### Seal

FKM (Viton)

#### Instrument connection/upper body

Stainless steel 316 L Welded connection

#### **Retaining flanges**

Stainless steel 316 L

#### Spacer ring

Stainless steel 316 L (for PN 100)

#### Screws and nuts

Stainless steel 304

#### Pressure transmission liquid

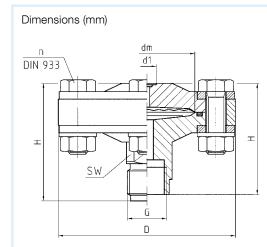
Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

#### Pressure ranges

See price list section

#### Nominal pressure

PN 25 to PN 250



| G       | d1 | PN  | dm | D  | Н  | n     | SW |
|---------|----|-----|----|----|----|-------|----|
| G½      | 10 | 25  | 36 | 95 | 60 | 4xM10 | 22 |
| G½B     | 10 | 25  | 36 | 95 | 63 | 4xM10 | 22 |
| ½-14NPT | 10 | 25  | 36 | 95 | 63 | 4xM10 | 22 |
| G1⁄2    | 10 | 100 | 36 | 95 | 60 | 4xM10 | 22 |
| G½B     | 10 | 100 | 36 | 95 | 63 | 4xM10 | 22 |
| ½-14NPT | 10 | 100 | 36 | 95 | 63 | 4xM10 | 22 |
| G½      | 10 | 250 | 56 | 95 | 56 | 8xM10 | 22 |
| G1/2B   | 10 | 250 | 56 | 95 | 79 | 8xM10 | 22 |
| ½-14NPT | 10 | 250 | 56 | 95 | 76 | 8xM10 | 22 |

#### **Options** Process connection/lower body

- Special materials/coatings
- Other connection threads

### Diaphragm

Special materials/coatings

Other materials

#### Instrument connection/upper body

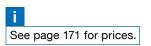
- Adapter for instrument connection G¼B/G½B
- Cooling element (> 100 °C)
- Capillary tube

#### Screws/nuts/spacer ring

■ Other materials

#### Other

■ Other filling liquids





## Diaphragm seals MD 40 for the paper and pulp industries



- Special flange connection for the pulp and paper industries
- Compact design
- Can be welded directly to the pressure gauge
- Various tubus lengths available







**Application** For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers or pressure switches. For corrosive, highly viscous, polluted or hardening media. Typical application areas:

- Paper industry
- Pulp industry
- Lacquer industry

## specifications

#### Technical Process connection/tubus

Stainless steel 316 L, DN 48 Loose retaining flange Stainless steel 304

#### Diaphragm

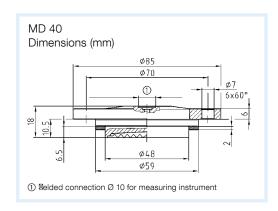
Stainless steel 316 L

#### Seal

NBR (Perbunan)

#### Instrument connection

Stainless steel 316 L Welded connection



### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

#### Pressure ranges

See price list section

#### **Nominal pressure**

PN 40

#### Scope of delivery

- Diaphragm seal
- Screws M6 x 20 (galvanised steel)
- Seal (NBR) 59 x 48 x 2 mm

### **Options** Process connection/tubus

- Extended tubus 18 mm (also suitable for O ring seal)
- Special materials
- Silicone-free version

#### Diaphragm

Special materials

#### Instrument connection

- Adapter for instrument connection G¼B/G½B
- Cooling element (> 100 °C)
- Capillary tube

#### Other

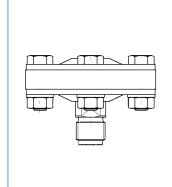
Other filling liquids



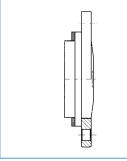


# Diaphragm seals MD 30/40

DG: M, PG: 3



| MD 30 standard version      |   |  |     |     |     |          |         |  |
|-----------------------------|---|--|-----|-----|-----|----------|---------|--|
| Nominal pressure            | Process connection                      | Minimum range*<br>(in bar) at nominal size |     |     |     | Part no. | Price € |  |
|                             |   | 63 100 160 DMU                             |     |     | DMU |          |         |  |
| PN 25**                     | Stainless steel 316 L,<br>G½B           | 0.6  | 0.6 | 0.6 | 0.6 | 31417W   | 228.70  |  |
| PN 100                      | Stainless steel 316 L,<br>G½B           | 0.6  | 0.6 | 0.6 | 0.6 | 31331W   | 310.30  |  |
| PN 250                      | Stainless steel 316 L,<br>G½B           | 0.6  | 0.6 | 0.6 | 0.6 | 31332W   | 369.10  |  |
| Extra charge                | es                                      |  |     |     |     |          |         |  |
| Process conn                | ection G1/2B, PFA-coated                |  |     |     |     |          | 257.60  |  |
| Process connection ½-14 NPT |   |  |     |     |     |          | 4.10    |  |
| Process conn                | Process connection ½-14 NPT, PFA-coated |  |     |     |     |          |         |  |
| Process conn                | ection G½ female thread                 |  |     |     |     |          | 4.10    |  |



| MD 40 version for the paper and pulp industries   |          |         |  |  |  |  |  |  |  |
|---|----------|---------|--|--|--|--|--|--|--|
| Instrument connection stainless steel 316 L, welded connection Process connection stainless steel 316 L, DN 48, PN 40 (including seal and screws) Retaining flange stainless steel 304, ranges 0/1.6 to 0/40 bar* |          |         |  |  |  |  |  |  |  |
|   | Part no. | Price € |  |  |  |  |  |  |  |
| Direct connection   | 31347W   | 182.30  |  |  |  |  |  |  |  |
| Spare parts/accessories   |          |         |  |  |  |  |  |  |  |
| 6 screws M6 x 20  | 31418    | 11.00   |  |  |  |  |  |  |  |

Valid for standard pressure transmission liquid with direct mounting (without capillary tube) and a room temperature and a temperature of the medium of 20 °C.
 \*\* Without spacer ring.

Spare seal, Perbunan 59 x 48 x 2

Blue part no. = in-stock items

9.60

31419

171

## Diaphragm seals MD 50/51 for screwed pipe connections (food)







- All materials FDA-listed
- SIP/CIP enabled
- No dead space
- Various standards available







Application Diaphragm seals MD 50/51 with food law compliant screwed pipe connection for hygienic process separation of pressure measuring and control units in pipes or tanks. For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers and pressure switches. For installation in hygienic processes without dead spaces. Typical application areas:

- Food and luxury food industry
- Dairies
- Beverage machines
- Breweries

Description All materials used are FDA-listed. The chemical seal and the measuring instrument are welded together, resulting in an inseparable single, shock- and vibration-resistant unit that does not require additional external protection. The chemical seals are available with various nominal diameters; due to their compact design, they are suitable for a wide range of applications.

### **Technical Type** specifications MD 50 and 51

#### **Process connections**

MD 50: DIN 11851/11887 DN 25 to DN 65 MD 51: SMS 1147 1" to 21/2"

#### Material

Stainless steel 316 L, FDA-listed

### Surface roughness

 $Ra \le 0.8 \mu m$ 

#### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

#### Pressure ranges

0.6 bar to 40 bar

#### Can be mounted to

- Bourdon tube pressure gauges NG 50, 63, 80, 100, 160
- Pressure transducers (DMU)
- Pressure switches (DS)

- Options Other designs (Südmo, Guth)
  - Other materials
  - Electropolished
  - Cooling element
  - Capillary
  - Other pressure transmission liquids
  - Accessories such as union nuts and seals
  - Other process connections:

MD 52-1: DIN 11864-1 GS or ÜM, design A/B, DN 25/80, H3

DIN 11853-1 GS or ÜM, DN 25/80, H3

MD 52-2: DIN 11864-2 NF or BF, design A/B, DN 25/80, H3

DIN 11853-2 NF or BF, DN 25/80, H3

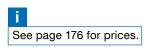
MD 52-3 DIN 11864-3 NKS or BKS, design A/B, DN 25/80, H3

DIN 11853-3 NKS or BKS, DN 25/80, H3

MD 53: APV-RJT 1" to 3"

MD 54: IDF 1" to 3"

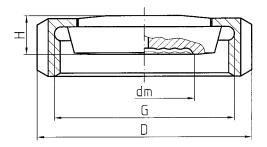
MD 55: APV-ISS 1" to 3"



# Diaphragm seals MD 50/51

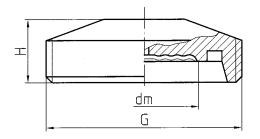
### Types and dimensions (mm)

Tapered socket DIN 11851 type D/ DIN 11887 type B with grooved union nut DIN 11851 type F



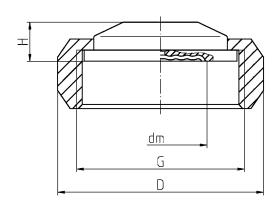
| Type                | DN | PN               | dm | G        | D   | Н  |
|---------------------|----|------------------|----|----------|-----|----|
|                     | 25 | 40 23.5 Rd52x1/6 |    |          |     | 14 |
|                     | 32 | 40               | 28 | Rd58x1/6 | 70  | 14 |
| MD 50,<br>DIN 11851 | 40 | 40               | 36 | Rd65x1/6 | 78  | 14 |
| J 1.001             | 50 | 25               | 48 | Rd78x1/6 | 92  | 15 |
|                     | 65 | 25               | 48 | Rd95x1/6 | 112 | 16 |

Threaded socket DIN 11851 type C/DIN 11887 type A



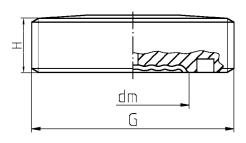
| Туре                | DN | PN | dm   | G        | Н  |
|---------------------|----|----|------|----------|----|
|                     | 25 | 40 | 23.5 | Rd52x1/6 | 21 |
|                     | 32 | 40 | 28   | Rd58x1/6 | 21 |
| MD 50,<br>DIN 11851 | 40 | 40 | 36   | Rd65x1/6 | 21 |
| Birt 11001          | 50 | 25 | 48   | Rd78x1/6 | 21 |
|                     | 65 | 25 | -    | Rd95x1/6 | -  |

Socket and union nut SMS 1147



| Туре       | DN  | PN | dm | G        | D   | Н  |
|------------|-----|----|----|----------|-----|----|
| MD 51,     | 1½" | 40 | 36 | Rd60x1/6 | 74  | 14 |
| SMS stand- | 2"  | 40 | 48 | Rd70x1/6 | 84  | 14 |
| ard        | 2½" | 25 | 48 | Rd85x1/6 | 100 | 14 |

Threaded socket SMS 1147



| Туре       | DN    | PN | dm | G        | Н  |
|------------|-------|----|----|----------|----|
| MD 51,     | 11/2" | 40 | 36 | Rd60x1/6 | 17 |
| SMS stand- | 2"    | 40 | 48 | Rd70x1/6 | 17 |
| ard        | 2½"   | 25 | 48 | Rd85x1/6 | 17 |

## Diaphragm seals MD 60 for hygienic processes









- 3-A-certified in conjunction with Bourdon tube pressure gauge RF 63/100 and chemical seal DMU 02 Vario
- All materials FDA-listed
- SIP/CIP enabled
- NovAseptic®-compatible (1" to 21/2")







Application For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers or pressure switches. For viscous, perishable or hot media. Typical application areas:

- Food and luxury food industry
- Beverages industry
- Pharmaceutical industry
- Biotechnology

Description All materials used are FDA-listed. The chemical seal and the measuring instrument are welded together, resulting in an inseparable single, shock- and vibration-resistant unit that does not require additional external protection. The chemical seals are available with various nominal diameters; due to their compact design, they are suitable for a wide range of applications.

#### **Technical Type** specifications

MD 60: Clamp ISO 2852

#### **Process connection**

Stainless steel 316 L Clamp 3/4" to 21/2"

#### Diaphragm

Stainless steel 316 L, welded to upper body, no dead space

### Surface roughness

RA ≤ 0.8 µm

#### Instrument connection

Welded connection

#### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

### Pressure ranges

See price list section

### Nominal pressure

PN 25 to 40

#### **Test**

3-A-certified:

Nominal diameter 1"-21/2" for RF 63/100 (crimped bezel and bayonet bezel versions) Nominal diameter 1"-21/2" for DMU 02 Vario

- Options Adapter for instrument connection G1/4B/G1/2B
  - Special materials/coatings
  - Electropolished
  - Cooling element (> 100 °C)
  - Capillary tube
  - Other filling liquids
  - Accessories (retainer ring, seal, socket)

■ Other process connections:

MD 61: Clamp DIN 32676

MD 62: Tri-Clamp

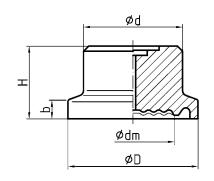
NovAseptic® is a registered trademark of Millipore AB.

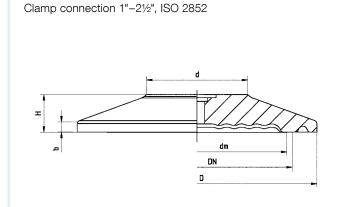
See page 176 for prices.

# Diaphragm seals MD 60

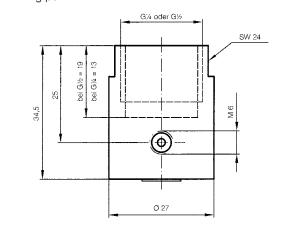
### Types and dimensions (mm)

Clamp connection 3/4" ISO 2852

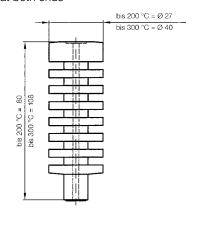




Adapter for instrument connection  $G1\!\!\!/4\,B/G1\!\!\!/2B$  with filling port



Cooling element, can be welded at both ends



| Type                 | DN   | PN | D    | dm   | d    | Н  | b    |
|----------------------|------|----|------|------|------|----|------|
| MD 60                | 3/4" | 40 | 25   | 17.2 | 19   | 14 | 3.6  |
|                      | 1"   | 40 | 50.5 | 23.5 | 27   | 10 | 2.85 |
| MD 60<br>NovAseptic® | 1½"  | 40 | 50.5 | 36   | 27   | 10 | 2.85 |
| design               | 2"   | 40 | 64   | 48   | 27   | 10 | 2.85 |
|                      | 2½"  | 25 | 77.5 | 48   | 38.2 | 10 | 2.85 |

# Diaphragm seals MD 50/51/60

DG: M, PG: 3

|      | MD 50 for hygie  | enic processes, g     | grooved u      | nion nut  | DIN 1185        | 1   |           |            |  |  |
|------|--|-----------------------|----------------|-----------|-----------------|-----|-----------|------------|--|--|
|      | Nominal  | Nominal               |                |           | n range*        |     | Part no.  | Price €    |  |  |
|      | diameter DN  | pressure PN           |                | bar) at r |                 |     |           | 11100 0    |  |  |
|      | 0.5  | 40                    | 63             | 100       | 160             | DMU | 0400014/  | 440.00     |  |  |
|      | 25   | 40                    | 4              | 4         | 4               | 1   | 31300W    | 118.90     |  |  |
|      | 32   | 40                    | 0.6            | 1.6       | 1.6             | 1   | 31301W    | 126.70     |  |  |
|      | 40   | 40                    | 0.6            | 0.6       | 0.6             | 1   | 31302W    | 130.00     |  |  |
|      | 50   | 25                    | 0.6            | 0.6       | 0.6             | 0.6 | 31303W    | 155.60     |  |  |
|      | 65   | 25                    | 0.6            | 0.6       | 0.6             | 0.6 | 31304W    | 226.40     |  |  |
|      |  | enic processes, t     | hreaded :      | socket DI | N 11851         |     |           |            |  |  |
|      | Nominal diam-<br>eter                                    | Nominal pres-<br>sure | ,,             |           | n range*        |     | Part no.  | Price €    |  |  |
|      | DN   | PN                    | (ir            | bar) at r | iominai si      | ze  |           |            |  |  |
|      |  |                       | 63             | 100       | 160             | DMU |           |            |  |  |
|      | 25   | 40                    | 4              | 4         | 4               | 1   | 31306W    | 142.20     |  |  |
|      | 32   | 40                    | 0.6            | 1.6       | 1.6             | 1   | 31307W    | 151.10     |  |  |
|      | 40   | 40                    | 0.6            | 0.6       | 0.6             | 1   | 31308W    | 154.40     |  |  |
|      | 50   | 25                    | 0.6            | 0.6       | 0.6             | 0.6 | 31309W    | 190.00     |  |  |
|      | 65   | 25                    | 0.6            | 0.6       | 0.6             | 0.6 | 31310W    | On request |  |  |
|      | MD 51 for hygienic processes, grooved union nut SMS 1147 |                       |                |           |                 |     |           |            |  |  |
|      | Nominal diam-  | Nominal pres-         | Minimum range* |           |                 |     | Part no.  | Price €    |  |  |
|      | eter<br>DN   | sure<br>PN            | (ir            | bar) at n | ominal si       | ze  | Part no.  | Price €    |  |  |
|      |  |                       | 63             | 100       | 160             | DMU |           |            |  |  |
|      | 1½"  | 40                    | 0.6            | 0.6       | 0.6             | 1   | 31314W    | 168.90     |  |  |
|      | 2"   | 40                    | 0.6            | 0.6       | 0.6             | 0.6 | 31315W    | 183.30     |  |  |
|      | 2½"  | 25                    | 0.6            | 0.6       | 0.6             | 0.6 | 31316W    | On request |  |  |
|      | MD 51 for hygie  | enic processes, t     | hreaded :      | socket SN | <b>J</b> S 1147 |     |           |            |  |  |
|      | Nominal diam-  | Nominal pres-         |                | Minimur   | n range*        |     | 5 .       | <b>D</b>   |  |  |
|      | eter<br>DN   | sure<br>PN            | (ir            | bar) at n |                 | ze  | Part no.  | Price €    |  |  |
|      |  |                       | 63             | 100       | 160             | DMU |           |            |  |  |
|      | 1½"  | 40                    | 0.6            | 0.6       | 0.6             | 1   | 31320W    | 161.10     |  |  |
|      | 2"   | 40                    | 0.6            | 0.6       | 0.6             | 0.6 | 31321W    | 184.50     |  |  |
|      | MD 60 clamp c  | onnection ISO 28      | 852            | 1         | 1               | 1   |           |            |  |  |
|      | Nominal diam-  | Nominal pres-         |                | Minimur   | n range*        |     |           |            |  |  |
|      | eter<br>DN   | sure<br>PN            | (ir            | bar) at r |                 | ze  | Part no.  | Price €    |  |  |
|      | DIN  | 1 11                  | 63             | 100       | 160             | DMU |           |            |  |  |
| 7/// | 3/4"   | 40                    | 6              |           |                 | 1.6 | 31913W**  | 111.10     |  |  |
|      | 1"   | 40                    |                |           |                 | 1.6 | 31914W*** | 111.10     |  |  |
|      | 1"   | 40                    | 4              | 4         |                 | 1.6 | 31912W    | 111.10     |  |  |
|      | 1½"  | 40                    | 0.6            | 0.6       | 1.6             | 1   | 31324W    | 111.10     |  |  |
|      | 2"   | 40                    | 0.6            | 0.6       | 0.6             | 0.6 | 31325W    | 152.30     |  |  |
| 1    |  |                       |                | 0.0       | 0.0             |     | 0.0_0.    |            |  |  |

Valid for standard filling liquid with direct mounting (without capillary tube) at a room temperature and temperature of the medium of 20 °C.

\*\* Not available with 3-A-approval.

\*\*\* DMU 02 Vario only.

See page 190 for extra charges for options, mounting and accessories.





## Diaphragm seals MD 56 NEUMO BioControl®





- Defined installation and press-fitting with metal stop
- Medium cannot get behind the seal
- SIP/CIP enabled







Application Flange type diaphragm seal MD 56 for sterile process separation of pressure measuring and control units in pipes or tanks. For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers and pressure switches. For installation in sterile processes without dead spaces. Typical application areas:

- Sterile applications in process engineering
- Pharmaceutical industry
- Biotechnology
- Food and luxury food industry
- Beverage machines
- Dairies
- Breweries

**Description** All materials used are FDA-listed. Defined installation as per EHEDG hygienic design recommendations. The chemical seal and the measuring instrument are welded together, resulting in an inseparable single, shock- and vibration-resistant unit without external edges that might collect dirt. The chemical seals are available with nominal diameters 25, 50, 65, 80; due to their compact design, they are suitable for a wide range of applications.

### **Technical** Type specifications

## MD 56

#### **Process connection**

NEUMO BioControl® D25, D50, D65, D80

Stainless steel 316 L, seal EPDM (USP CLASS VI classified; FDA-listed)

#### Surface roughness

Ra  $\leq$  0.8  $\mu$ m

- **Options** Other materials
  - Electropolished
  - Cooling element
  - Capillary
  - Other filling liquids
  - Accessories such as housing, block flange and seals

#### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

#### Pressure ranges

0.6 bar to 16 bar

#### Can be mounted to

- Bourdon tube pressure gauges NG 50, 63, 80, 100, 160
- Pressure transducers (DMU)
- Pressure switches (DS)



BioControl® is a registered trademark of NEUMO GmbH & Co.KG.

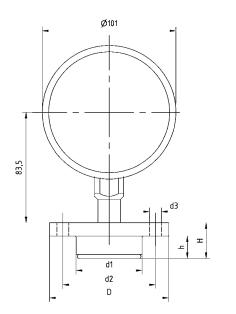
See page 178 for prices.

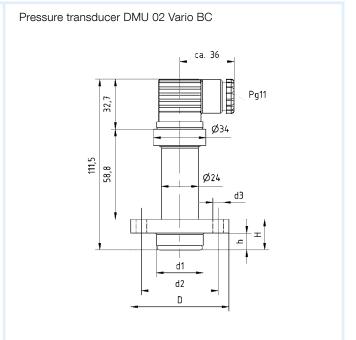


# Diaphragm seals MD 56

## Types and dimensions (mm)

Pressure gauge NG 100 with MD 56





#### DG: M, PG: 3

| Туре                  | (ir | Minimum range* (in bar) at nominal size |     |     |     | d1   | d2  | d3       | Н  | h  | Part no. | Price €    |
|-----------------------|-----|---|-----|-----|-----|------|-----|----------|----|----|----------|------------|
|                       | 63  | 63 100 160 E                            |     |     |     |      |     |          |    |    |          |            |
| MD 56 BioControl® D25 | 4   | 4                                       | 4   | 1   | 64  | 30.4 | 50  | 4 x Ø 7  | 20 | 11 | 31410W   | On request |
| MD 56 BioControl® D50 | 0.6 | 0.6                                     | 1.6 | 1   | 90  | 49.9 | 70  | 4 x Ø 9  | 27 | 17 | 31411W   | On request |
| MD 56 BioControl® D65 | 0.6 | 0.6                                     | 0.6 | 0.6 | 120 | 67.9 | 95  | 4 x Ø 11 | 27 | 17 | 31412W   | On request |
| MD 56 BioControl® D80 | 0.6 | 0.6                                     | 0.6 | 0.6 | 140 | 87.4 | 115 | 4 x Ø 11 | 37 | 25 | 31413W   | On request |

Blue part no. = in-stock items

## Diaphragm seals MD 63 for VARINLINE® housing



Diaphragm





- Defined installation and press-fitting with metal stop
- EHEDG-certified
- Medium cannot get behind the seal
- SIP/CIP enabled







Application Diaphragm seal MD 63 for sterile process separation of pressure measuring and control units in pipes or tanks. For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers and pressure switches. For installation in sterile processes without dead spaces. Typical application areas:

- Sterile applications in process engineering
- Pharmaceutical industry
- Biotechnology
- Food and luxury food industry
- Beverage machines
- Dairies
- Breweries

Description All materials used are FDA-listed and comply with the EHEDG hygienic design recommendations and are EHEDG-certified. The chemical seal and the measuring instrument are welded together, resulting in an inseparable single, shock- and vibration-resistant unit without external edges that might collect dirt. The chemical seal is available for type F and type N; due to its compact design, it is suitable for a wide range of applications.

### **Technical** Type specifications

## MD 63

#### **Process connection**

For VARINLINE®/VARIVENT® In-line housing Type F for housing DN 25 and 1" (nominal installation diameter 50 mm) Type N for housing DN 40-125 and  $1\frac{1}{2}$ "-6" (nominal installation diameter 68 mm)

#### **Material**

Stainless steel 316 L, seal EPDM (USP CLASS VI classified, FDA-listed)

### Surface roughness

 $Ra \le 0.8 \mu m$ 

- Options Other materials
  - Electropolished
  - Cooling element, electropolished (> 100 °C)
  - Capillary tube
  - Other filling liquids
  - Accessories (brackets, housings and seals)

#### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

### Pressure ranges

0.6 bar to 25 bar

#### Test

EHEDG-certified type EL-CLASS I (re-certification in 2019)

### Can be mounted to

- Bourdon tube pressure gauges NG 50, 63, 80, 100, 160
- Pressure transducers (DMU)
- Pressure switches (DS)



**VARINLINE® and VARIVENT®** are registered trademarks of GEA Tuchenhagen GmbH.

See page 180 for prices.

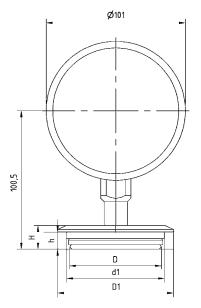


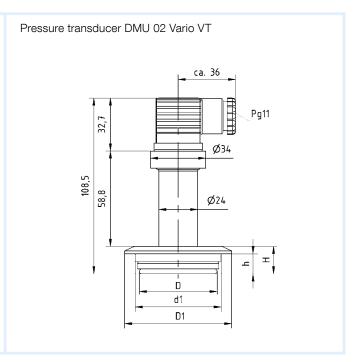
2

# Diaphragm seals MD 63

## Types and dimensions (mm)

Pressure gauge NG 100 with MD 63





DG: M, PG: 3

| Туре                   |     | Minimum range* (in bar) at nominal size |     |     | D  | D1 | d1 | Н  | h    | DN<br>VARILINE       | Part no. | Price €    |
|------------------------|-----|---|-----|-----|----|----|----|----|------|----------------------|----------|------------|
|                        | 63  | 63 100                                  |     | DMU |    |    |    |    |      |                      |          |            |
| MD 63 VARIVENT® type F | 4   | 4                                       |     | 1   | 50 | 66 | 53 | 17 | 12.3 | DN 25; 1"            | 31340W   | On request |
| MD 63 VARIVENT® type N | 0.6 | 0.6                                     | 0.6 | 0.6 | 68 | 84 | 71 | 17 | 12.3 | DN 40-125;<br>1½"-6" | 31341W   | On request |

Blue part no. = in-stock items

## Chemical seals MD 70 for homogenising machines



- For high pressures
- Ideal for high dynamic loads
- Compact and robust design
- Easy integration into existing systems





Application For mounting to Bourdon tube pressure gauges and pressure transducers. For highly viscous media at high pressures. Specially for homogenising machines.

#### **Technical** Process connection

specifications Stainless steel 316 L Loose retaining flange, Stainless steel

#### Diaphragm

Stainless steel 316 L Welded to upper body, no dead space

#### Instrument connection

Stainless steel 316 L Welded connection

### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

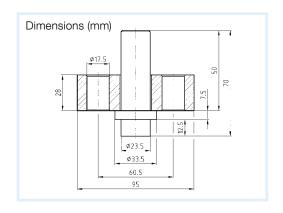
### Pressure ranges

See price list section

### Nominal pressure

PN 600

**Options** • Other filling liquids



DG: M

| MD 70 version for homogenising machines  |    |          |         |
|--|----|----------|---------|
| Instrument connection stainless steel 316 L  | PG | Part no. | Price € |
| Process connection stainless steel 316 L, DN 23.9, PN 600 Ranges 0/100 to 0/600 bar* | 3  | 31352W   | 520.45  |
| Price reduction without retaining flange   | -  | Net      | 26.00   |

<sup>\*</sup>Valid for standard pressure transmission liquid with direct mounting (without capillary tube) Blue part no. = in-stock items and a room temperature and a temperature of the medium of 20 °C.



## Diaphragm seals MD 80 Flange version



- Flush, welded diaphragm
- For DIN and ASME flange connections
- Numerous special materials and coatings (option)
- With bottom instrument connection as cell design (option)







**Application** For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers or pressure switches. For corrosive, highly viscous, polluted, crystallising or hot media. Typical application areas:

- Chemical Industry
- Petrochemistry
- Refineries
- Power plant engineering

#### **Technical Type** specifications MD 80

## **Process connection**

Stainless steel 316 L, Flange connection as per EN 1092-1 type B 1 DN 25 to 100 or ASME B 16.5 (Raised Face) DN 1" to 4"

#### Diaphragm

Stainless steel 316 L

## **Options** Process connection

- Special materials/coatings
- Other sealing surfaces
- Cell design

#### Diaphragm

■ Special materials: Hastelloy, Monel, nickel, Inconel, Incoloy, platinum, titanium, tantalum, zirconium,

other chrome-nickel-steel alloys

Coatings/linings:

PFA (up to 250 °C), ECTFE (up to 150 °C) PTFE (up to 150 °C, up to 100 bar) Silver (up to 150 °C), gold (up to 200 °C)

#### Instrument connection

Welded connection

### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

#### Pressure ranges

See price list section

#### Nominal pressure

PN 40

Class 150 to 300

#### Other

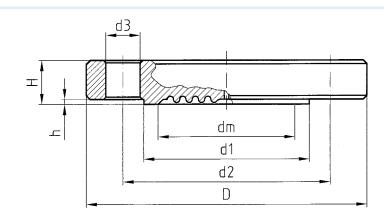
- Higher nominal pressures
- Cell design
- Adapter for instrument connection G¼B/G½B
- Cooling element (> 100 °C)
- Capillary tube (back or bottom)
- Other filling liquids
- Customer-specific flanges
- Other nominal diameters





# Diaphragm seals MD 80

### Types and dimensions (mm)



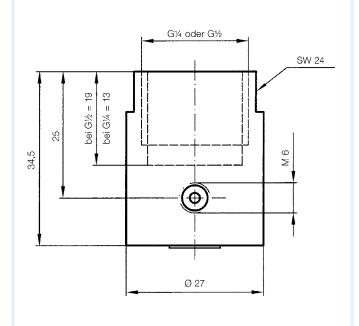
Flange connection as per EN 1092-1 type B 1

| DN  | PN | D   | d1  | d2  | d3   | Н  | h | dm |
|-----|----|-----|-----|-----|------|----|---|----|
| 25  | 40 | 115 | 68  | 85  | 4x14 | 18 | 2 | 28 |
| 40  | 40 | 150 | 88  | 110 | 4x18 | 18 | 2 | 48 |
| 50  | 40 | 165 | 102 | 125 | 4x18 | 18 | 2 | 48 |
| 80  | 40 | 200 | 138 | 160 | 8x18 | 24 | 2 | 48 |
| 100 | 40 | 235 | 162 | 190 | 8x22 | 24 | 2 | 48 |

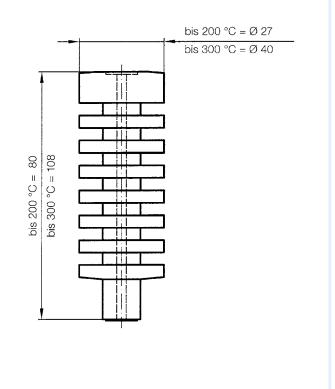
Flange connection as per ASME B 16.5 (Raised Face)

| DN         | CL  | D     | d1    | d2    | d3     | Н    | h   | dm |
|------------|-----|-------|-------|-------|--------|------|-----|----|
| 1"         | 150 | 108   | 50.8  | 79.4  | 4x15.9 | 14.3 | 1.6 | 28 |
|            | 300 | 123.9 | 50.8  | 88.9  | 4x19.1 | 17.5 | 1.6 | 28 |
| 1½"        | 150 | 127   | 73.2  | 98.6  | 4x15.9 | 17.5 | 1.6 | 36 |
| 172        | 300 | 155.6 | 73.2  | 114.3 | 4x22.4 | 22.4 | 1.6 | 36 |
| 2"         | 150 | 152.4 | 92.1  | 120.7 | 4x19.1 | 19.1 | 1.6 | 48 |
|            | 300 | 165.1 | 92.1  | 127   | 8x19.1 | 25.4 | 1.6 | 48 |
| 3"         | 150 | 190.5 | 127   | 152.4 | 4x19.1 | 23.9 | 1.6 | 48 |
| 3          | 300 | 209.6 | 127   | 168.3 | 8x22.4 | 31.8 | 1.6 | 48 |
| <b>4</b> " | 150 | 228.6 | 157.2 | 190.5 | 8x19.1 | 23.9 | 1.6 | 48 |
| 4"         | 300 | 254   | 157.2 | 200.1 | 8x22.3 | 31.7 | 1.6 | 48 |

Adapter for instrument connection  $G1\!\!\!/_4/G1\!\!\!/_2$  with filling port



Cooling element, can be welded at both ends



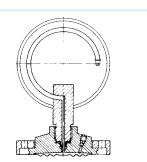
## Diaphragm seals MD 81 Tubus flange version



- For tanks with thick walls
- For higher block flanges and increased insulation
- Connection as per DIN or ASME
- Tubus length can be adapted as required







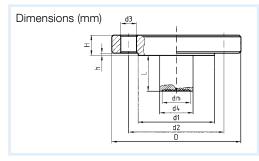
Application For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers or pressure switches. For corrosive, highly viscous, polluted, crystallising or hot media. Ideal for insulated or thick-walled tanks. Specially designed for use in the chemical and petrochemical industries, in refineries or power plant engineering.

## specifications Stainless steel 316 L,

#### **Technical** Process connection

Flange connection as per EN 1092-1 type B 1 DN 50 to 100 or

ASME (Raised Face) B 16.5 DN 1" to 3" Tubus lengths 50, 100, 150 mm



### Diaphragm/sealing surface

Stainless steel 316 L, welded

#### Instrument connection

Stainless steel 316 L, welded connection

#### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

#### Pressure ranges

See price list section

#### Nominal pressure

PN 40 Class 150

Flange connection as per EN 1092-1 type B 1

| DN  | PN | D   | d1  | d2  | dз   | d4 | Н  | h | L              |
|-----|----|-----|-----|-----|------|----|----|---|----------------|
| 50  | 40 | 165 | 102 | 125 | 4x18 | 48 | 20 | 3 | Ó              |
| 80  | 40 | 200 | 138 | 160 | 8x18 | 76 | 24 | 3 | ), 100,<br>150 |
| 100 | 40 | 235 | 162 | 190 | 8x22 | 94 | 24 | 3 | Ω.             |

Flange connection as per ASME B 16.5

| DN | CL  | D   | d1  | d2   | <b>d</b> 3 | d4 | Н    | h   | L          |
|----|-----|-----|-----|------|------------|----|------|-----|------------|
| 1" | 150 | 108 | 51  | 79.5 | 4x16       | 25 | 14.5 | 1.5 | ó          |
| 2" | 150 | 152 | 92  | 121  | 4x19       | 48 | 19   | 1.5 | 5,4<br>150 |
| 3" | 150 | 190 | 127 | 152  | 4x19       | 76 | 24   | 1.5 | 20         |

#### **Options** Process connection

- Other tubus lengths
- Special materials/coatings
- Other sealing surfaces

### Diaphragm

- Special materials: Hastelloy, Monel, nickel, Inconel, Incoloy, platinum, titanium, tantalum, zirconium, other chrome-nickel-steel alloys
- Coatings/linings: PFA (up to 250 °C), ECTFE (up to 150 °C)

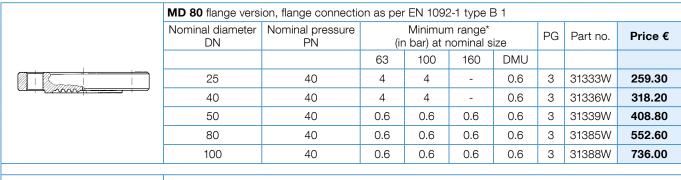
■ PTFE (up to 150 °C, up to 100 bar), silver (up to 150 °C), gold (up to 200 °C)

- Adapter for instrument connection G1/4B/G1/2B
- Capillary tube (back or bottom)
- Cooling element (> 100 °C)
- Other filling liquids
- Customer-specific flanges
- Other nominal diameters



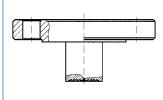
## Diaphragm seals MD 80/81

DG: M



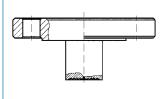


| MD 80 flange vers      | ion, flange connection | on as per      | ASME E | 3 16.5 (Ra | aised Fac | :e) |          |         |
|------------------------|------------------------|----------------|--------|------------|-----------|-----|----------|---------|
| Nominal diameter<br>DN | Nominal pressure<br>CL | Minimum range* |        |            |           |     | Part no. | Price € |
|                        |                        | 63             | 100    | 160        | DMU       |     |          |         |
| 1"                     | 150                    | 4              | 4      | -          | 1         | 3   | 31393W   | 289.90  |
| ı                      | 300                    | 4              | 4      | -          | 1         | 3   | 31394W   | 318.20  |
| 1½"                    | 150                    | 4              | 4      |            | 318.20    |     |          |         |
| 172                    | 300                    | 4              | 4      | 4          | 1         | 3   | 31397W   | 363.50  |
| 2"                     | 150                    | 0.6            | 0.6    | 0.6        | 0.6       | 3   | 31399W   | 446.10  |
| 2                      | 300                    | 0.6            | 0.6    | 0.6        | 0.6       | 3   | 31400W   | 490.30  |
| 3"                     | 150                    | 0.6            | 0.6    | 0.6        | 0.6       | 3   | 31402W   | 589.90  |
| S                      | 300                    | 0.6            | 0.6    | 0.6        | 0.6       | 3   | 31403W   | 680.50  |
| 4"                     | 150                    | 0.6            | 0.6    | 0.6        | 0.6       | 3   | 31405W   | 860.50  |
| 4                      | 300                    | 0.6            | 0.6    | 0.6        | 0.6       | 3   | 31406W   | 934.10  |



MD 81 tubus flange version, tubus length 50 mm, flange connection as per EN 1092-1 type B 1

| Nominal diameter DN | Nominal pressure<br>PN |     | Minimur<br>bar) at n |     | ze  | PG | Part no. | Price €  |
|---------------------|------------------------|-----|----------------------|-----|-----|----|----------|----------|
|                     |                        | 63  | 100                  | 160 | DMU |    |          |          |
| 50                  | 40                     | 1   | 2.5                  |     | 1   | 3  | 31917W   | 1,226.20 |
| 80                  | 40                     | 0.6 | 0.6                  | 1   | 1   | 3  | 31921W   | 1,373.40 |
| 100                 | 40                     | 0.6 | 0.6                  | 1   | 1   | 3  | 31924W   | 1,959.80 |
|                     |                        |     |                      | 1   |     |    |          |          |



MD 81 tubus flange version, tubus length 50 mm, flange connection as per ASME B 16.5 (Raised Face)

| Nominal diameter DN | Nominal pressure<br>CL | (in | Minimum range*<br>(in bar) at nominal size |     |     |   | Part no. | Price €  |
|---------------------|------------------------|-----|--|-----|-----|---|----------|----------|
|                     |                        | 63  | 100  | 160 | DMU |   |          |          |
| 1"                  | 150                    | 4   | 4  |     | 1   | 3 | 31938W   | 1,162.80 |
| 2"                  | 150                    | 1   | 2.5  |     | 1   | 3 | 31929W   | 1,303.20 |
| 3"                  | 150                    | 0.6 | 0.6  | 1   | 1   | 3 | 31931W   | 1,373.40 |

|       |         | _ |
|-------|---------|---|
| ∟xtra | charges | € |

| Extra charges € |       |                  |        |
|-----------------|-------|------------------|--------|
|                 | Nomi  | inal diameter DN |        |
| Tubus length    | 50/2" | 80/3"            | 100    |
| 100 mm          | 43.10 | 65.70            | 68.00  |
| 150 mm          | 66.90 | 99.70            | 106.50 |

<sup>\*</sup> Valid for standard pressure transmission liquid with direct mounting (without capillary tube) and a room temperature and a temperature of the medium of 20 °C.

Blue part no. = in-stock items



See pages 186/190 for extra charges for options, mounting and accessories.



# Extra charges for diaphragm seals MD 80/81

DG: M

|   |                       | MD 80           | MD 81   |  |
|---|-----------------------|-----------------|---|--|
| Type of sealing surface                           |                       | Extra charges € | Extra charges €  On request  On request |  |
| Groove, type D EN 1092-1 (for stail               | nless steel)          | 74.70           | On request  |  |
| Tongue, type C EN 1092-1 (for stai                | nless steel)          | 74.70           | On request  |  |
| Groove, type RJF (Ring Joint Facin                | igs) ASME B 16.5      | 74.70           | On request  |  |
| Capillary connection                              |                       |                 |   |  |
| Capillary connection centre back                  |                       | On request      | On request  |  |
| Capillary connection bottom                       |                       | On request      | On request  |  |
| Special materials for wetted parts*               | Nominal diameter      |                 |   |  |
| Hastelloy C276                                    | DN 25                 | 99.70           | On request  |  |
|   | DN 40                 | 123.50          | On request  |  |
|   | DN 50                 | 152.90          | On request  |  |
|   | DN 80                 | 202.70          | On request  |  |
|   | DN 100                | 322.70          | On request  |  |
| Tantalum  | DN 25                 | 145.00          | On request  |  |
|   | DN 40                 | 184.60          | On request  |  |
|   | DN 50                 | 249.10          | On request  |  |
|   | DN 80                 | 337.50          | On request  |  |
|   | DN 100                | 464.20          | On request  |  |
| Monel 400, nickel,<br>Inconel, platinum, titanium |                       | On request      | On request  |  |
| Coatings*   |                       |                 |   |  |
| PFA (up to 250 °C continuous                      | DN 25                 | 334.00          | On request  |  |
| temperature)                                      | DN 40                 | 334.00          | On request  |  |
|   | DN 50                 | 334.00          | On request  |  |
|   | DN 80                 | 385.00          | On request  |  |
|   | DN 100                | 385.00          | On request  |  |
| ECTFE (up to 150 °C)                              | DN 25                 | 334.00          | On request  |  |
|   | DN 40                 | 334.00          | On request  |  |
|   | DN 50                 | 334.00          | On request  |  |
|   | DN 80                 | 385.00          | On request  |  |
|   | DN 100                | 385.00          | On request  |  |
| PTFE, silver, gold                                | All nominal diameters | On request      | On request  |  |

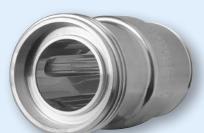
 $<sup>^{\</sup>star}$  Please enquire for special materials for groove or tongue versions.

Blue part no. = in-stock items



## In-line chemical seals RD 50/51/60 for hygienic processes





- For dairy fitting DIN 11851 and clamp connection ISO 2852
- No T piece required in pipe
- Easy, fast installation in pipe







Application For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers or pressure switches. For flowing, corrosive and highly viscous media; designed for direct installation in pipes. Typical application areas:

- Biochemical applications
- Food and luxury food industry
- Beverages industry
- Pharmaceutical industry

#### **Technical** Process connection

specifications RD 50: DIN 11851, 316 L male thread DN 15 to DN 80, RD 51: SMS 1147 1" to 3" RD 60: Clamp ISO 2852, 316 L 1" to 3"

## Diaphragm

Stainless steel 316 L, no dead space, welded to body

#### Instrument connection

Stainless steel 316 L Welded connection

### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09), FDA-listed

#### Pressure ranges

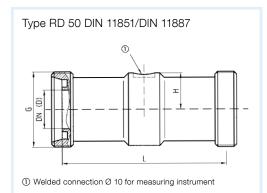
See price list section

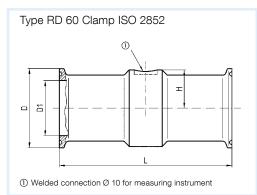
### **Nominal pressure**

See dimensions table

#### **Options**

- Cooling element (> 100 °C)
- Capillary tube





| DN | PN | G          | L   | D  | Н    |
|----|----|------------|-----|----|------|
| 15 | 40 | Rd34x1/8"  | 240 | 16 | 20   |
| 25 | 40 | Rd52x1/6"  | 110 | 26 | 24   |
| 32 | 40 | Rd58x1/6"  | 110 | 32 | 29   |
| 40 | 40 | Rd65x1/6"  | 110 | 38 | 31.5 |
| 50 | 25 | Rd78x1/6"  | 110 | 50 | 37   |
| 65 | 25 | Rd95x1/6"  | 110 | 66 | 45   |
| 80 | 25 | Rd110x1/4" | 60  | 81 | 51.5 |

| DN  | PN | D    | D1   | L   | Н    |
|-----|----|------|------|-----|------|
| 1"  | 16 | 50.5 | 22.2 | 110 | 24   |
| 1½" | 16 | 50.5 | 34.8 | 110 | 31.5 |
| 2"  | 16 | 64   | 47.8 | 110 | 37   |
| 2½" | 16 | 77.5 | 60.3 | 110 | 45   |
| 3"  | 10 | 91   | 72.9 | 60  | 51.5 |





## In-line chemical seals RD 80 intermediate flange version



- Easy intermediate flange installation in the pipe
- Various nominal sizes
- Various nominal pressures
- Special materials (option)







For mounting to Bourdon tube pressure gauges, pressure transducers or pressure switches. For flowing, corrosive and highly viscous media, for direct installation in pipes.

## specifications

#### **Technical** Process connection

Stainless steel 316 L, for flanges as per EN 1092-1 DN 25 to DN 100 or ASME B 16.5, 1" to 4"

#### Diaphragm

Stainless steel 316 L, welded to body, no dead space

#### Instrument connection

Stainless steel 316 L Female thread G1/2

### Pressure transmission liquid

Paraffin oil (FM 09)

### Pressure ranges

See price list section

#### Nominal pressure

PN 4 to 400 Class 150 to 6,000

### **Options** • Coatings

- Cooling element (> 100 °C)
- Capillary tube
- Other filling liquids

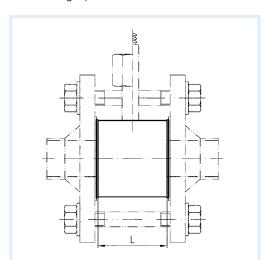
#### Dimensions (mm)

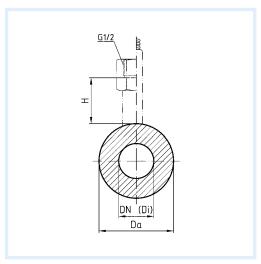
Flange connection as per EN 1092-1 type B 2

| DN | Tue  | PN    | Da  | L   | Н  |
|----|------|-------|-----|-----|----|
| 25 | 28.5 | 4-400 | 68  | 100 | 29 |
| 40 | 43.1 | 4-400 | 88  | 100 | 29 |
| 50 | 54.5 | 4-400 | 100 | 100 | 29 |
| 65 | 70.3 | 4-400 | 120 | 100 | 29 |
| 80 | 82.5 | 4-400 | 138 | 60  | 29 |

Flange connection as per ASME B 16.5

| DN  | Tue   | CL        | Da    | L   | Н  |
|-----|-------|-----------|-------|-----|----|
| 1"  | 28.5  | 150–6,000 | 50    | 100 | 29 |
| 1½" | 43.1  | 150–6,000 | 73.2  | 100 | 29 |
| 2"  | 54.5  | 150–6,000 | 91.9  | 100 | 29 |
| 3"  | 82.5  | 150–6,000 | 127   | 60  | 29 |
| 4"  | 107.1 | 150–6,000 | 157.2 | 60  | 29 |



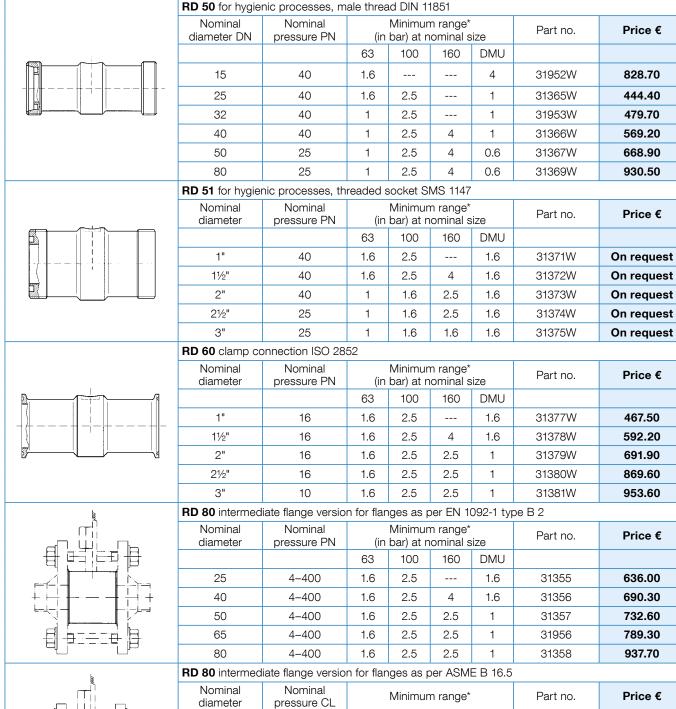


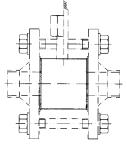




## In-line chemical seals RD 50/51/60/80

DG: M, PG: 3





| RD 80 intermed   | RD 80 intermediate flange version for flanges as per ASME B 16.5 |     |         |          |     |          |         |  |  |  |
|------------------|--|-----|---------|----------|-----|----------|---------|--|--|--|
| Nominal diameter | Nominal pressure CL  |     | Minimur | n range* |     | Part no. | Price € |  |  |  |
|                  |  | 63  | 100     | 160      | DMU |          |         |  |  |  |
| 1"               | 150–6,000  | 1.6 | 2.5     |          | 1.6 | 31360    | 636.00  |  |  |  |
| 1½"              | 150–6,000  | 1.6 | 2.5     | 4        | 1.6 | 31361    | 690.30  |  |  |  |
| 2"               | 150–6,000  | 1.6 | 2.5     | 2.5      | 1   | 31362    | 732.60  |  |  |  |
| 3"               | 150–6,000  | 1.6 | 2.5     | 2.5      | 1   | 31363    | 789.30  |  |  |  |
| 4"               | 150–6,000  | 1.6 | 2.5     | 2.5      | 1   | 31364    | 937.70  |  |  |  |

 $<sup>^{\</sup>star}$  Valid for standard pressure transmission liquid with direct mounting (without capillary tube) and a room temperature and a temperature of the medium of 20  $^{\circ}\text{C}.$ 



See page 190 for extra charges for options, mounting and accessories.



Blue part no. = in-stock items

# Chemical seals - fitting prices and accessories

DG: M

The fitting price includes fitting of the pressure gauge or pressure transducer to the chemical seal, filling of the system with transmission liquid, closing and securing the screw connections and calibration of the system at room temperature (20 °C). The final price consists of the price for the pressure gauge, the price for the chemical seal, the fitting price and the price for options and/or accessories, if applicable.

| Fitting p  | rices € ¹)  | Length of capillary tube |       | Fitting<br>Bourdon tube  |        | FRISO<br>ssure gau | ıge 2)  |  |     | AFRISO<br>nsducer <sup>2</sup> | 2)      |
|--|---|--------------------------|-------|--|--------|--------------------|---------|--|-----|--------------------------------|---------|
| Direct m   |   |                          | PG    | Part no.   |        | Price €            | _       | Part no.   |     | Pri                            | ce €    |
|  | C it is advisable to use a lement or a capillary tube)                  |                          | -     | 32007  |        | 72.30              |         | 32016  |     | 10:                            | 2.30    |
| Fitting w  | rith capillary tube   | 1 m                      | 3     | 32008  |        | 192.20             |         | 32017  |     | 218                            | 3.90    |
|  | tube stainless steel,<br>or welded to chemical seal,                    | 2 m                      | 3     | 32009  |        | 210.00             |         | 32018  |     | 235                            | 5.60    |
| with benc  | protection and connec-  | 3 m                      | 3     | 32010  |        | 228.90             |         | 32019  |     | 252                            | 2.20    |
| tion piece   | for instrument bracket  | 4 m                      | 3     | 32011  |        | 246.70             |         | 32020  |     | 268                            | 3.90    |
|  |   | 5 m                      | 3     | 32012  |        | 265.50             |         | 32021  |     | 285                            | 5.50    |
|  |   | 6 m                      | 3     | 32013  |        | 283.30             |         | 32022  |     | 302                            | 2.20    |
|  | 8 m   | 3                        | 32014 |  | 319.90 |                    | 32023   |  | 335 | 5.50                           |         |
|  |   | 10 m                     | 3     | 32015  |        | 356.90             |         | 32052  |     | 368                            | 3.90    |
|  |   | Others                   |       |  | (      | On reque           | st      |  |     | On re                          | quest   |
| Extra ch   | arges   | 5.5                      | PG    |  |        | 7-1-1-0            | Pric    | e€   |     |                                |         |
|  | tection hose  | Per metre                | 3     |  |        |                    | 21.8    |  |     |                                |         |
| Calibratio   | n of the filled system at oper<br>n +20 °C (between +20 and             | rating temperatures      | 3     |  |        |                    | 83.     |  |     |                                |         |
| Calibration of the filled system at operating temperatures other than +20 °C (between > 100 and +180 °C), with dial marking $t_{\rm A}=x$ °C |   |                          |       |  | 99.90  |                    |         |  |     |                                |         |
| Other pressure transmission liquids  Application area/ operating tempera- ture range 3)  |   |                          |       |  |        |                    |         |  |     |                                |         |
| FM 01  | Silicone oil  | -20/+200 °C              | 3     |  |        |                    | 15.0    | 00   |     |                                |         |
| FM 02  | Silicone oil  | -90/+100 °C              | 3     |  |        |                    | 15.0    | 00   |     |                                |         |
| FM 03  | Glycerine   | 0/230 °C                 | 3     |  |        |                    | 15.0    | 00   |     |                                |         |
| FM 04  | Glycerine/water   | -10/+120 °C              | 3     |  |        |                    | 15.0    | 00   |     |                                |         |
| FM 05  | Almond oil  | -10/+250 °C              | 3     |  |        |                    | 22.     | 80   |     |                                |         |
| FM 06  | High-temperature oil  | -10/+300 °C              | 3     |  |        |                    | 40.     | 00   |     |                                |         |
| FM 07  | High-temperature oil  | -10/+400 °C              | 3     |  |        |                    | 54.     | 50   |     |                                |         |
| FM 08  | Halocarbon 4)<br>(for oxygen or chlorine)                               | -40/+175 °C              | 3     |  |        |                    | 91.     | 70   |     |                                |         |
| FM 09  | Paraffin oil<br>(FDA-compliant)   | -20/+220 °C              | -     |  |        |                    | Stand   | dard   |     |                                |         |
| FM 10  | Neobee® M20<br>(FDA-compliant)  | -20/+200 °C              | 3     |  |        |                    | 23.     | 40   |     |                                |         |
| Accesso  | ries  |                          |       | Version  | PG     | Part<br>no.        | Price € | Version  | PG  | Part<br>no.                    | Price 6 |
| with threa   | or instrument connection<br>ad and filling port, for<br>o chemical seal | @ <u></u>                |       | Instrument<br>connection<br>G1/4 female  | 3      | 32003              | 27.60   | Instrument<br>connection<br>G½ female                | 3   | 32004                          | 27.60   |
|  | lement, can be welded<br>nds (only suitable for<br>ting)                |                          |       | Up to T <sub>max</sub> medium 3 32005 102.30 Up to T <sub>max</sub> medium 300 °C (Ø 40) |        |                    |         | 121.10   |     |                                |         |
|  | lement, screw connection<br>nds G½ female x male                        |                          |       | Up to T <sub>max</sub><br>medium<br>200 °C (Ø 27)  | 3      | 31420              | 102.30  | Up to T <sub>max</sub><br>medium<br>300 °C<br>(Ø 40) | 3   | 31421                          | 121.10  |

<sup>1)</sup> For differential pressure measuring instruments = twice the fitting price.

Blue part no. = in-stock items



<sup>2)</sup> Please enquire for other makes or measuring instruments.

<sup>3)</sup> Only at positive overpressure.

<sup>4)</sup> Up to a maximum of 160 bar.





Pressure transducers



Pressure transducers OEM version



Pressure transducers for process engineering



HydroFox® for level measurement

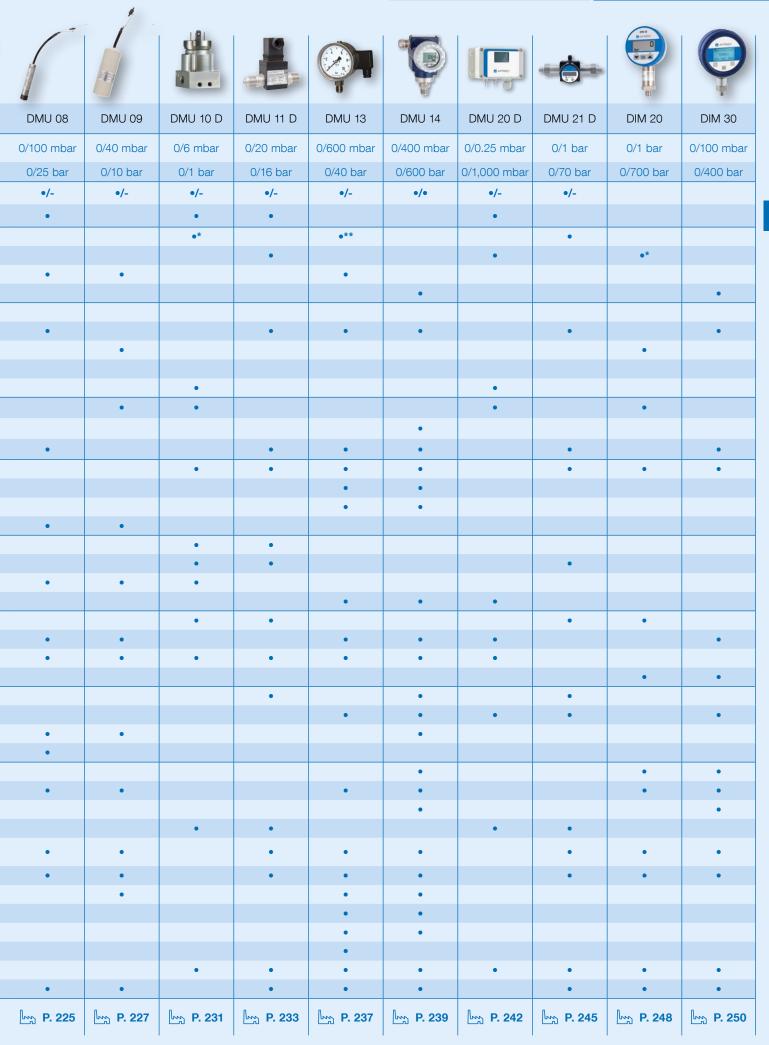
# CHAPTER 3

# Electronic pressure measuring instruments: Pressure transducers, digital pressure gauges, pressure switches

| OVERVIEW  |   |
|---|---|
| Pressure transducers at a glance  | 194   |
| Technical information pressure transducers  | 196   |
| OEM VERSION   |   |
| Pressure transducers DMU 600/20 – compact version   | 198   |
| Pressure transducers DMU 01 K – compact version   | 199   |
| MECHANICAL ENGINEERING  |   |
| Pressure transducers DMU 01 – standard version  | 200   |
| Electronic pressure switch EDS 10   | 254   |
| PROCESS ENGINEERING   |   |
|   |   |
| Pressure transducers DMU 02 – industrial version  | 204   |
| Pressure transducers DMU 02 – industrial version  Pressure transducers DMU 02 Vario – programmable  | 204   |
|   |   |
| Pressure transducers DMU 02 Vario – programmable  | 206   |
| Pressure transducers DMU 02 Vario – programmable  Pressure transducers DMU 02 Vario – flush   | 206   |
| Pressure transducers DMU 02 Vario – programmable  Pressure transducers DMU 02 Vario – flush  Pressure transducers DMU 03 – industrial version   | 206<br>207<br>213   |
| Pressure transducers DMU 02 Vario – programmable  Pressure transducers DMU 02 Vario – flush  Pressure transducers DMU 03 – industrial version  Pressure transducers DMU 04 – industrial version | <ul><li>206</li><li>207</li><li>213</li><li>217</li></ul> |

| PROCESS ENGINEERING   |     |
|---|-----|
| Pressure transducers HydroFox® DMU 08 T – level probe with temperature measurement      | 227 |
| Pressure transducers HydroFox® DMU 09 – level probe, for chemical applications          | 229 |
| Pressure transducers DeltaFox DMU 10 D – version for differential pressure measurement  | 231 |
| Pressure transducers DeltaFox DMU 11 D – version for differential pressure measurement  | 233 |
| Pressure transducers Delta Fox DMU 20 D – version for differential pressure measurement | 242 |
| Pressure transducers Delta Fox DMU 21 D – version for differential pressure measurement | 245 |
| Differential pressure switches DS 01  | 253 |
| PROCESS ENGINEERING   |     |
| Pressure transducers DMU 13 – with local display  | 237 |
| Pressure transducers DMU 14 DG/FG Ex – intelligent version (ATEX)                       | 329 |
| QUALITY ASSURANCE   |     |
| Universal digital pressure gauges DIM 20 – service instrument                           | 248 |
| Digital precision pressure gauge DIM 30   | 250 |
|   |     |

|  |                            | DMU 600/20 | DMU 01    | DMU 02      | DMU 02<br>Vario | DMU 03     | DMU 04     | DMU 05 P   | DMU 07    |
|--|----------------------------|------------|-----------|-------------|-----------------|------------|------------|------------|-----------|
| Smallest measuring range   |                            | 0/4 bar    | 0/1 bar   | 0/600 mbar  | 0/1 bar         | 0/100 mbar | 0/100 mbar | 0/100 mbar | 0/40 mbar |
| Largest measuring range  |                            | 0/40 bar   | 0/400 bar | 0/2,000 bar | 0/1,000 bar     | 0/600 bar  | 0/400 bar  | 0/600 bar  | 0/20 bar  |
| 4–20 mA / HART   | Ħ                          | •/-        | •/-       | •/-         | •/-             | •/-        | •/-        | •/-        | •/-       |
| 0–10 V   | Output                     | •          | •         | •           |                 | •          | •          | •          | •         |
| ≤ ±1 % FSO   |                            | •          |           |             |                 |            |            |            |           |
| ≤ ±0.5 % FSO   | acy                        |            | •         | •           |                 |            |            |            |           |
| ≤ ±0.35 % FSO  | Accuracy                   |            |           |             | •               | •          | •          |            | •         |
| ≤ ±0.1 % FSO   | ∢                          |            |           |             |                 |            |            | •          |           |
| Stainless steel  |                            |            |           | •           | •               |            |            |            |           |
| Stainless steel, FKM   | arts                       |            |           |             |                 | •          | •          | •          |           |
| Stainless steel, ceramic (AL <sub>2</sub> O <sub>3</sub> ), FKM                                  | ed be                      |            | •         |             |                 |            |            |            | •         |
| Stainless steel, silicon, glass, silicone  | Wetted parts               | •          |           |             |                 |            |            |            |           |
| Aluminium, silicon, glass, silicone, PUR   |                            |            |           |             |                 |            |            |            |           |
| No pressure transmission liquid  | on                         | •          | •         | •           |                 |            |            |            | •         |
| Paraffin oil, FDA  | Pressure<br>transmission   |            |           |             | •               |            | •          |            |           |
| Silicone oil   | Pre<br>ransi               |            |           |             |                 | •          |            | •          |           |
| Connection thread  |                            |            | •         | •           | •               | •          | •          | •          | •         |
| Hygienic connections   | Process con-<br>nection    |            |           |             | •               |            | •          |            |           |
| Flanges  | sess<br>nection            |            |           |             | •               |            |            |            |           |
| Submersible probes   | Pro                        |            |           |             |                 |            |            |            |           |
| ISO 4400 connector   |                            | •          | •         | •           | •               | •          | •          | •          | •         |
| M12 x 1  | l cor                      | •          | •         | •           | •               | •          | •          | •          | •         |
| Fixed cable connection   | Electrical con-<br>nection | •          | •         | •           |                 | •          | •          | •          | •         |
| Cable gland  | Elec                       |            |           |             |                 |            |            |            | •         |
| Temperature of the medium ≥ 100 °C   | ea                         |            | •         | •           | •               | •          | •          | •          | •         |
| Temperature of the medium < 100 °C   | Application area           | •          |           |             |                 |            |            |            |           |
| Temperature of the medium < -25 °C   | licati                     | •          | •         |             |                 |            | •          | •          | •         |
| Temperature of the medium ≥ -25 °C   | Арр                        |            |           | •           | •               | •          |            |            | •         |
| Measuring range spread   |                            |            |           |             | •               |            |            |            |           |
| Indication of measured values  | Evaluation                 |            |           |             |                 |            |            |            |           |
| ATEX certificate   | Evalu                      |            |           | •           |                 | •          | •          | •          | •         |
| SIL assessment   |                            |            | •***      |             |                 | •          | •          |            |           |
| Negative pressure (vacuum)   |                            | •          | •         | •           | •               | •          | •          | •          | •         |
| Relative pressure measurement  |                            | •          | •         | •           | •               | •          | •          | •          | •         |
| Absolute pressure measurement  |                            | •          | •         |             |                 | •          | •          | •          | •         |
| Differential pressure measurement  |                            |            |           |             |                 |            |            |            |           |
| Measurement of water / waste water   | reas                       | •          | •         | •           | •               | •          | •          | •          | •         |
| Measurement of oils  | Application areas          | •          | •         | •           | •               | •          | •          | •          | •         |
| Measurement of chemicals   | licati                     |            |           | •           | •               |            |            |            | •         |
| Measurement of food  | Арр                        |            |           |             | •               |            | •          |            |           |
| Measurement of pharmaceuticals   |                            |            |           |             | •               |            | •          |            |           |
| Measurement of crystallising media   |                            |            |           |             | •               |            |            |            | •         |
| Measurement of gases   |                            | •          | •         | •           | •               | •          | •          | •          | •         |
| Measurement of liquids   |                            | •          | •         | •           | •               | •          | •          | •          | •         |
| * Depends on measuring range.  ** Accuracy of mechanical local display.  *** Depends on version. |                            | P. 198     | P. 200    | P. 204      | P. 206          | P. 213     | P. 217     | P. 219     | P. 223    |



### Pressure transducers

Application Pressure transducers are used for electronic pressure measurement in many industrial and building applications. Various measuring principles, output signals, materials, pressure transmission liquids and process connections allow pressure transducers to be used in almost any application. Pressure transducer versions are available for abrasive, pure, highly viscous, viscous or crystallising media as well as special models for hygienic processes.

# application areas ■ Gas industry

- **Typical** Pneumatic/hydraulic

  - Process engineering
  - Pharmaceutical and biotechnology application
  - Chemical industry and petrochemical industry
  - Medical technology
  - Laboratory applications
  - Food applications
  - Water treatment
  - Waste water applications
  - Machines and plants
  - Automation
  - Filter monitoring
  - Heating, refrigeration, air conditioning
  - Automotive industry



Connection technology with numerous versions, diffusion-tight and extremely robust: pressure transducer DMU 02 Vario

**Description** Pressure transducers convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. Different pressure transducer versions are available which use a variety of measuring principles serving as the basis for sensing the pressure.

#### Measuring principle and measuring cell



An isolation layer made of non-conductive silicon oxide is coated to the stainless steel diaphragm (a high-precision part calculated in view of the force path) on the side facing away from the pressure; after that, polysilicon is deposited. Semiconductor resistors are etched from this layer; a gold layer provides contacts. When pressure is applied and causes a deflection, the resistance changes. As compared to conventional strain gauges (conductors), polysilicon semiconductor sensors have a higher output signal. Since the measuring cell is made of stainless steel, it can be directly welded to the process connection. This helps to prevent leaks caused by fatigue of the sealing material. These robust measuring cells are insensitive to shock and vibration and have a high resistance to overloads. They are used for pressure measurements from 600 mbar up to several thousand bar.



### Pressure transducers with polysilicon stainless steel measuring cells:

DMU 02, 02 Vario

#### **Benefits**

- Robust measuring cell
- High resistance to chemicals
- No seal
- No internal transmission liquid
- High output signal
- High long-term stability
- Shock- and vibration-resistant





# Measuring principle and measuring cell

#### Piezo-resistive silicon measuring cells

The function principle of piezo-resistive silicon measuring cells is based on a silicon chip with measuring resistors in the diaphragm. When pressure is applied and causes a deflection, the resistance changes.

As opposed to open measuring cells which can only be used with certain, non-corrosive media, the silicon chips of encapsulated measuring cells are contained in a gas-evacuated protective housing filled with transmission liquid; this housing is closed with an elastic diaphragm at the pressure side. If the diaphragm is deflected as a result of the application of pressure, the transmission liquid is displaced towards the sensor.

Silicon measuring cells are highly sensitive and have a high output signal. This allows for measurements at very low pressures and provides for high chemical resistance.

Pressure transducers with encapsulated silicon stainless steel measuring cells:

DMU 03, 04, 05, 08, 11, 12, 14, 21 D, DIM 30, EDS 10

Pressure transducers with open silicon measuring cells:

DMU 10 D, 600/20, 20 D

#### **Benefits**

- High resistance to chemicals
- High output signal
- Very small measuring ranges possible
- High accuracy



## Measuring principle and measuring cell





Aluminium oxide ( $Al_2O_3$ ) that is resistant to almost all chemicals is used for ceramic measuring cells. Piezo-resistive thick-film measuring cells consist of a base and a diaphragm made of aluminium oxide ceramic. During the production process, measuring resistors are burnt into the side of the diaphragm facing away from the medium; they change when pressure is applied to the diaphragm and causes a deflection. Ceramic thick-film measuring cells are used for medium pressure from 1 bar to up to 400 bar.

Capacitance ceramic measuring cells use a ceramic base and a ceramic diaphragm which are gold-coated on the side facing away from the pressure. The gold coating forms the electrode pair of a capacitor; they are positioned at a distance of just a few µm away from each other. Pressure causes a deflection of the diaphragm and the capacitance changes. Capacitance ceramic measuring cells are used for low pressures from 40 mbar to up to 20 bar; they have a high overload resistance.

Both measuring cell types are mounted to the process connection via elastomer seals. The use of ceramic measuring cells is only limited by the chemical resistance of the seals. Different pressure loads and pressure measuring ranges can be obtained by varying the thickness of the diaphragm.

Pressure transducers with piezo-resistive thick-film ceramic measuring cells: DMU 01K, 01, 01 VM and DIM 20, DMU 13

Pressure transducers with capacitance ceramic measuring cells:  $\mathsf{DMU}\ \mathsf{07},\ \mathsf{09}$ 

#### Benefits

- Robust measuring cell
- High resistance to chemicals
- Abrasion-resistant
- No internal transmission liquid
- No chemical seal required





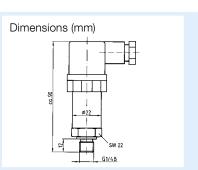
# Pressure transducers DMU 600/20 Compact version

- Special OEM unit
- Compact design
- Superior price/performance ratio due to automated large-scale production
- High pressure resistance
- Without transmission liquid









Application Electronic pressure measurement for media such as air, chemical gases (humidity: 0 to 85 % rH, not condensing), water, oil, petrol. Not suitable for media which react with glass, silicon, stainless steel 304 or silicone glue.

#### Description

Pressure transducers convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. DMU 600/20 is equipped with a piezo-resistive silicon measuring cell.

#### Technical Measuring accuracy

**specifications** Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration

> (non-linearity, hysteresis, repeatability): <±1 % FSO

#### Measuring ranges

Relative pressure: 0/4 bar to 0/40 bar

#### Overpressure safety

At least 2 x FS

(burst pressure at least 2 x FS)

#### Operating temperature range

Medium: -25/+85 °C Ambient: -25/+85 °C -40/+85 °C Storage:

#### Temperature error band

In compensated range -10/+70 °C < 0.2 % FSO/10 K

#### Dynamic characteristics

Response time < 1 ms

#### **Process connection**

G1/4B, DIN 3852 type E

#### Materials

Stainless steel 304 Housing: Pressure connection: Stainless steel 304 Diaphragm: Silicon, glass Seal: Silicone

#### Supply voltage

DC 9-32 V

### **Output signal**

4-20 mA, 2-wire

#### Load

 $4-20 \text{ mA} \leq \frac{U_B - U_{Bmin}}{2}$ 0.02 A

#### **Current input**

4-20 mA < 25 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

#### Electrical connection/degree of protection

Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A), IP 65

#### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

- **Options** Other measuring ranges
  - Other process connections
  - Other electrical connections
  - Fixed cable connection
  - Other output signals e.g. 0-10 V, 1-5 V
  - Absolute pressure version

#### DG: H. PG: 4

| DG. 11, 1 G. 4  |    |   |          |         |
|-----------------|----|---|----------|---------|
| Measuring range | •  |   | Part no. | Price € |
| 0/4 bar         | 50 | - | 33005    | 87.20   |
| 0/6 bar         | 50 | - | 33006    | 87.20   |
| 0/10 bar        | 50 | - | 33007    | 87.20   |
| 0/16 bar        | 50 | - | 33008    | 87.20   |
| 0/25 bar        | 50 | - | 33009    | 87.20   |
| 0/40 bar        | 50 | - | 33010    | 87.20   |

Minimum order quantity 50 pieces Blue part no. = in-stock items



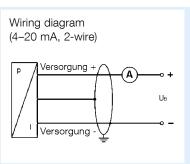
# Pressure transducers DMU 01K Compact version

- Special OEM unit
- Proven ceramic technology
- No mechanical ageing of the measuring cell
- Superior price/performance ratio due to automated large-scale production
- Compact design
- Without transmission liquid









### Application

Electronic pressure measurement in industrial or HVAC applications such as hydraulic, pneumatic, automation, heating or air conditioning.

#### Description

Pressure transducers convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. DMU 01K is equipped with a piezo-resistive thick-film ceramic measuring cell.

#### **Technical** Measuring accuracy

**specifications** Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability): < ±1 % FSO

#### Measuring ranges

Relative pressure: 0/1.6 to 0/250 bar

#### Overpressure safety

At least 2 x FS

except for 250 bar: Overload max. 400 bar

(burst pressure at least 3 x FS)

#### Operating temperature range

Medium: -25/+125 °C Ambient: -25/+85 °C Storage: -40/+85 °C

#### Temperature error band

In compensated range  $-25/+85 \text{ °C} \le 0.5 \text{ % FSO/10 K (typ.)}$ 

#### **Dynamic characteristics**

Response time: 2-wire: ≤ 10 ms 3-wire: ≤ 3 ms

#### **Process connection**

G1/4B, DIN 3852 type E

#### **Material**

Housing: Stainless steel 304 Pressure connection: Stainless steel 304 Diaphragm: Ceramic (Al<sub>2</sub>O<sub>3</sub> 96 %)

Seal: FKM (Viton)

- **Options** Fixed cable connection
  - Other output signals
  - Other connection threads
  - Output signal 0-10 V, 3-wire

### Supply voltage

2-wire DC 8-32 V

#### **Output signal**

4-20 mA, 2-wire

2-wire:  $R_{max} = [(U_B - U_{Bmin}) / 0.02 A] \Omega$ 

#### **Current input**

4-20 mA < 25 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

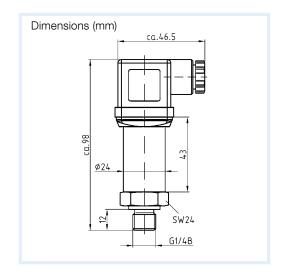
#### Electrical connection/degree of protection

Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A), IP 65

#### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU





## Pressure transducers DMU 01 Standard version



- Proven ceramic technology
- No mechanical ageing of the measuring cell
- No transmission liquid
- Versions for relative pressure and absolute pressure
- Small temperature error









Application Electronic pressure measurement in industrial applications (such as hydraulic and pneumatic applications as well as mechanical and plant engineering).

**Description** Pressure transducers convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. DMU 01 is equipped with a piezo-resistive thick-film ceramic measuring cell.

#### **Technical** Measuring accuracy

**specifications** Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability): < ±0.5 % FSO (measuring range -1/0 bar  $< \pm 1 \%$  FSO)

#### Measuring ranges

Relative pressure: -1/0 to 0/400 bar Absolute pressure: 0/1 to 0/400 bar

#### Overpressure safety

At least 2 x FS, except for: ■ 250 bar: Overload 400 bar ■ 400 bar: 650 bar (burst pressure at least 3 x FS,

except 400 bar: burst pressure = 1,000 bar)

#### Operating temperature range

-25/+125 °C Medium: Ambient: -25/+85 °C -40/+85 °C Storage:

#### Temperature error band

In compensated range -25/+85 °C  $\leq \pm 0.3$  % FSO/10 K

#### Dynamic characteristics

Response time ≤ 10 ms 2-wire ≤ 3 ms 3-wire

#### **Process connection**

G1/2B EN 837-1/7.3 or G1/2B DIN 3852 type E with protruding diaphragm (DMU 01 VM up to max. 0/25 bar, enquire for absolute pressure ranges)

#### **Materials**

Housing: Stainless steel 304 Pressure connection: Stainless steel 304 Ceramic (Al<sub>2</sub>O<sub>3</sub> 96 %) Diaphragm: Seal: FKM (Viton)

#### Supply voltage

2-wire DC 8-32 V 3-wire DC 14-30 V

#### **Output signal**

4-20 mA, 2-wire 0-10 V, 3-wire

2-wire:  $R_{\text{max}} = [(U_{\text{B}} - U_{\text{Bmin}}) / 0.02 \text{ A}] \Omega$ 

3-wire:  $R_{min} = 10 \text{ k}\Omega$ 

#### **Current input**

< 25 mA 4-20 mA 0-10 V < 7 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

#### Electrical connection/degree of protection

Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A, EN 175301-803), IP 65)

#### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

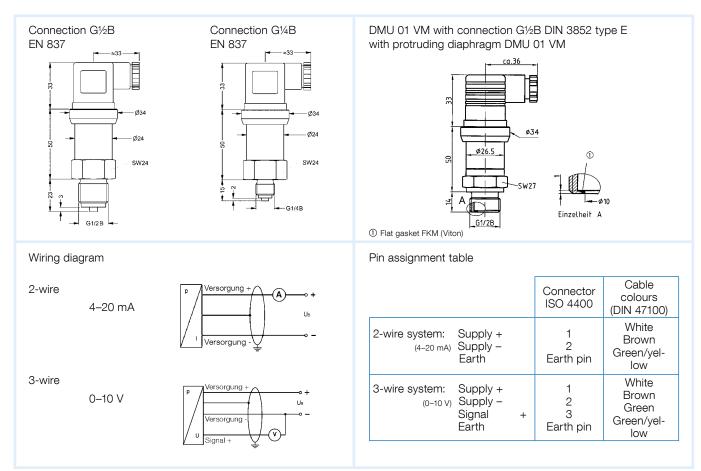
- **Options** Fixed cable connection
  - Other output signals
  - Other connection threads
  - SIL 2 (IEC 61508/61511) 2-wire, for DMU 01 VM





## Pressure transducers DMU 01

#### Dimensions (mm) and electrical connections



Mechanical engineering

The units are shipped with a detailed connection diagram.

## Pressure transducers DMU 01

DG: H, PG: 4

| Туре                              | DMU 01 K   | DMU 01                          | DMU 01 VM                                       |  |
|-----------------------------------|--|---------------------------------|---|--|
| Version                           |  |                                 |   |  |
| Measuring principle               | Piezo-resistiv   | ve thick-film ceramic           | measuring cell                                  |  |
| Measuring accuracy<br>(IEC 60770) | 1 % FSO  | 0.5 % FSO<br>(-1/0 bar 1 % FSO) | 0.5 % FSO                                       |  |
| Wetted parts                      | Cera   | mic/stainless steel 30          | 04/FKM  |  |
| Connection                        | G¼B<br>DIN 3852 type E                                   | G½B<br>EN 837                   | G½ DIN 3852 type E<br>with protruding Diaphragm |  |
| Supply voltage                    | DC 8-32 V  | DC 8-32 V                       | DC 8-32 V                                       |  |
| Output                            | 4–20 mA  | 4–20 mA                         | 4–20 mA   |  |
| System                            | 2-wire   | 2-wire                          | 2-wire  |  |
| Electrical connection             | Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A) |                                 |   |  |
| Measuring range                   | Part no.   | Part no.                        | Part no.  |  |
| Price €                           | 121.80*  | 157.00                          | 226.50  |  |
| -1/0 bar                          |  | 31114                           | 31619   |  |
| -1/+1.5 bar                       | 31608  | 31616                           | 31620   |  |
| -1/+3 bar                         | 31609  | 31617                           | 31621   |  |
| -1/+5 bar                         | 31610  | 31618                           | 31622   |  |
| Price €                           | 109.40*  | 157.00                          | 226.50  |  |
| 0/1 bar                           |  | 31115                           | 31623   |  |
| 0/1.6 bar                         | 31511  | 31116                           | 31624   |  |
| 0/2.5 bar                         | 31512  | 31117                           | 31625   |  |
| 0/4 bar                           | 31513  | 31118                           | 31626   |  |
| 0/6 bar                           | 31514  | 31119                           | 31627   |  |
| 0/10 bar                          | 31515  | 31120                           | 31628   |  |
| 0/16 bar                          | 31516  | 31121                           | 31629   |  |
| 0/25 bar                          | 31517  | 31122                           | 31630   |  |
| 0/40 bar                          | 31518  | 31123                           |   |  |
| 0/60 bar                          | 31611  | 31124                           |   |  |
| 0/100 bar                         | 31612  | 31125                           |   |  |
| Price €                           | 109.40*  | 157.00                          |   |  |
| 0/160 bar                         | 31613  | 31126                           |   |  |
| 0/200 bar                         |  | 31878                           |   |  |
| 0/250 bar                         | 31614  | 31127                           |   |  |
| 0/400 bar                         |  | 31128                           |   |  |
| 0/600 bar                         |  |                                 |   |  |

<sup>\*</sup> Delivery only in packing units of 10 pieces per measuring range.

Blue part no. = in-stock items

# Extra charges for pressure transducers DMU 01

Mechanical engineering

### DG: H

| Туре   | DMU 01     | DMU 01 VM  |  |
|--|------------|------------|--|
| Version  |            |            |  |
|  | Price €    | Price €    |  |
| 0-2  | Price €    |            |  |
| Connection G1/2B DIN 3852 type E                             |            | Standard   |  |
| Connection G¼B EN 837 type E                                 | 5.90       |            |  |
| Connection 1/4-18 NPT  | 5.90       |            |  |
| Connection 1/2-14 NPT  | 5.90       |            |  |
| Other connections  | On request | On request |  |
|  |            |            |  |
| Suitable for oxygen (≤ 25 bar)                               | 34.00      | 34.00      |  |
|  |            |            |  |
| Fixed cable connection 2 metres                              | 24.50      | 24.50      |  |
| Cable extension per metre                                    | 3.70       | 3.70       |  |
| Output 0-10 V, 3-wire  | 9.80       | 9.80       |  |
| Other output signals   | On request | On request |  |
|  |            |            |  |
| Absolute pressure (measuring ranges according to data sheet) | 15.00      | 15.00      |  |
| SIL 2 (only for 4-20 mA)                                     |            | 54.00      |  |



## Pressure transducers DMU 02 Industrial version



- Extremely resistant to shock, pulsation and vibration
- High overload safety
- Dynamic pressure resistance at high load changes
- Wetted area without seals due to welding
- No transmission liquid







Application Electronic pressure measurement in industrial applications, e.g. hydraulic, pneumatic, gas industry, refrigeration, automation, medical, as well as general mechanical and plant engineering applications.

**Description** Pressure transducers convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. DMU 02 is equipped with a piezo-resistive polysilicon thin-film measuring cell.

#### **Technical** Measuring accuracy

**specifications** Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability): < ±0.5 % FSO

#### Measuring ranges

Relative pressure: -1/0 to -1/+24 bar 0/0.6 to 0/1,000 bar

#### Overpressure safety

≤ 250 bar min. 2 x FS (burst pressure at least 3 x FS) ≤ 250 bar at least 1.5 x FS (burst pressure at least 2 x FS) ≥ 1,000 bar min. 1.2 x FS (burst pressure at least 1.5 x FS)

#### Operating temperature range

Medium: -40/+125 °C -40/+105 °C Ambient: Storage: -40/+125 °C

#### Temperature error band

In compensated range -20/+85 °C ≤ 0.15 % FSO/10 K

#### **Dynamic characteristics**

Response time < 1 ms

#### **Process connection**

G1/2B (EN 837-1/7.3)

#### Material

Housing: Stainless steel 304 Pressure connection: Stainless steel 630

#### Supply voltage

DC 10-32 V

EX version: DC 20-27 V

#### **Output signal**

4-20 mA, 2-wire 0-10 V, 3-wire

#### Load

 $4-20 \text{ mA} \leq \frac{U_B - U_{Bmin}}{}$ 0.02 A

At least 100 Ohm with EX version 0-10 V > 5 kOhm

#### **Current input**

4-20 mA < 25 mA 0-10 V < 20 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse

#### Electrical connection/degree of protection

Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A), IP 65

#### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

- **Options** Other connection threads
  - Fixed cable connection
  - Other connectors
  - Other output signals
  - Cleaned for oxygen
  - EX version (II 1G Ex ia IIB T4) (ξx)

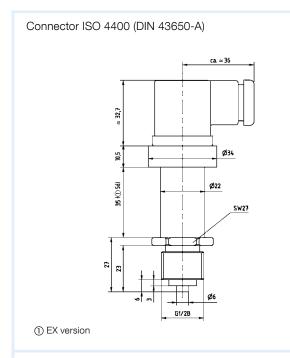


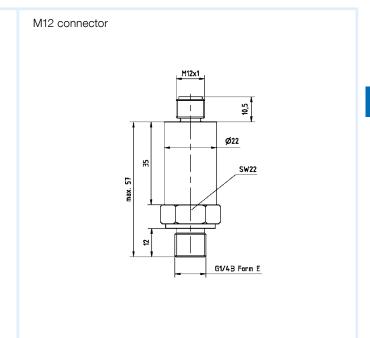




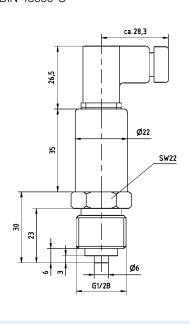
## Pressure transducers DMU 02

### Dimensions (mm) and electrical connections

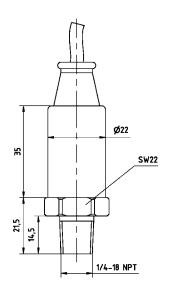




### Connector DIN 43650-C



### Fixed cable connection



| Pin assignment t | table    | Electrical connections                   |                                      |              |  |  |  |
|------------------|----------|--|--------------------------------------|--------------|--|--|--|
|                  |          | ISO 4400 (DIN 43650-A,<br>EN 175301-803) | M12 x 1<br>(4-pin)<br>EN 61076-2-101 | Cable outlet |  |  |  |
| 2-wire system:   | Supply + | 1  | 1                                    | Red          |  |  |  |
|                  | Supply - | 2  | 3                                    | Black        |  |  |  |
|                  | Earth    | Earth contact                            | _                                    | _            |  |  |  |
| 3-wire system:   | Supply + | 1  | 1                                    | Red          |  |  |  |
|                  | Supply - | 2  | 3                                    | Black        |  |  |  |
|                  | Signal   | 3  | 4                                    | White        |  |  |  |
|                  | Earth    | Earth pin                                | _                                    | _            |  |  |  |

The units are shipped with a detailed connection diagram.



# Pressure transducers DMU 02 Vario (programmable)



- Connection technology with numerous versions
- Extremely resistant to shock, pulsation and vibration
- Best dynamic pressure resistance at high load changes
- Measuring cell welded without seals
- Without transmission medium
- Turn Down 1:4
- Zero calibration via magnet







#### **Application**

Electronic pressure measurement in mechanical and plant engineering applications, gas applications and medical technology. Particularly suitable for pure media.

#### **Description**

Pressure transducers convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. DMU 02 Vario is equipped with a piezo-resistive polysilicon thin-film measuring cell. All standard electrical connection types are available. The measuring ranges can be changed via optional parameterisation hardware and software. The zero point can be corrected from the outside via a permanent magnet after voltage has been supplied and within a given time window.

#### Technical Measuring accuracy

**specifications** Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability): <±0.3 % FSO

#### Measuring ranges

Relative pressure: -1/0 to -1/+24 bar 0/1 bar to 0/1,000 bar

### Overpressure safety

≤ 250 bar at least 2 x FS (burst pressure min. 3 x FS) > 250 bar at least 1.5 x FS (burst pressure at least 2 x FS) ≥ 1,000 bar at least 1.2 x FS (burst pressure at least 1.5 x FS)

### Operating temperature range

Medium: -40/+125 °C Ambient: -40/+105 °C -40/+125 °C Storage:

#### Temperature error band

In compensated range -10/+80 °C < 0.15 % FSO/10 K

#### Dynamic characteristics

Response time < 4 ms (without flush diaphragm)

### **Process connection**

G1/2B (EN 837-1/7.3)

### **Material**

Housing: Stainless steel 304

Pressure

Stainless steel 630/316 Ti/316 L connection:

Without Seal:

#### Supply voltage

DC 10-32 V

#### **Output signal**

4-20 mA, 2-wire

#### Load

 $4-20 \text{ mA} < \frac{U_B - U_{Bmin}}{2}$ 

0-10 V > 5 kOhm

#### **Current input**

< 25 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse

#### Electrical connection/degree of protection

Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A), IP 65

#### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

- **Options** Other process connections
  - Other electrical connections
  - Field housing (stainless steel)
  - Cleaned for oxygen
  - Other output signals

- Fitting of chemical seal
- Customer-specific setting (damping, unit)
- Programmable hardware and software
- Other operating temperature ranges



See page 208 for dimensions. See page 209 for prices.



## Pressure transducers DMU 02 Vario (flush)



- Ideal for hygienic processes
- Connection technology with numerous versions
- Extremely resistant to shock, pulsation and vibration
- Best dynamic pressure resistance at high load changes
- Zero calibration via magnet









Application Electronic pressure measurement in mechanical and plant engineering applications, gas applications, medical technology. With flush diaphragm, the pressure transducers are also suitable for use with viscous, highly viscous or crystallising media.

#### Description

Pressure transducers convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. DMU 02 Vario is equipped with a piezo-resistive polysilicon thin-film measuring cell. DMU 02 Vario is available in a virtually unlimited number of versions. All standard and customer-specific connections can be connected to the electronic precision measuring system. All standard electrical connection types are available. The zero point can be corrected from the outside via a permanent magnet after voltage has been supplied and within a given time window.

# specifications

#### **Technical** Measuring accuracy

Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability): <±0.3 % FSO

### Measuring ranges

Relative pressure: -1/0 to -1/+24 bar 0/1 bar to 0/600 bar

#### Overpressure safety

≤ 250 bar at least 2 x FS (burst pressure min. 3 x FS) > 250 bar at least 1.5 x FS (burst pressure at least 2 x FS)

#### Operating temperature range

Medium: -10/+125 °C -10/+105 °C Ambient: -10/+125 °C Storage:

#### Temperature error band

In compensated range 0/70 °C < 1.5 % FSO/10 K

#### **Dynamic characteristics**

Response time < 20 ms

### **Process connection**

G1/2B DIN 3852 A with O ring (FBO); Clamp (CP); dairy fitting (MR); Varivent (VT); NEUMO BioControl (BC); Flange connection (FT)

See page 208 for dimensions. See page 209 for prices.

- Options Other process connections
  - Other electrical connections
  - Field housing (stainless steel)
  - Filling for oxygen

#### Material

Housing: Stainless steel 304

Pressure

connection: Stainless steel 316 L

Without Seal:

Stainless steel 316 L Diaphragm:

#### Pressure transmission liquid

Multi-grade oil, FDA-compliant

#### Supply voltage

DC 10-32 V

#### **Output signal**

4-20 mA, 2-wire

#### Load

 $4\text{--}20~\text{mA} < \frac{U_\text{B} - U_\text{Bmin}}{}$ 0.02 A

### **Current input**

< 25 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse

#### Electrical connection/degree of protection

Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A), IP 65

#### **CE** conformity

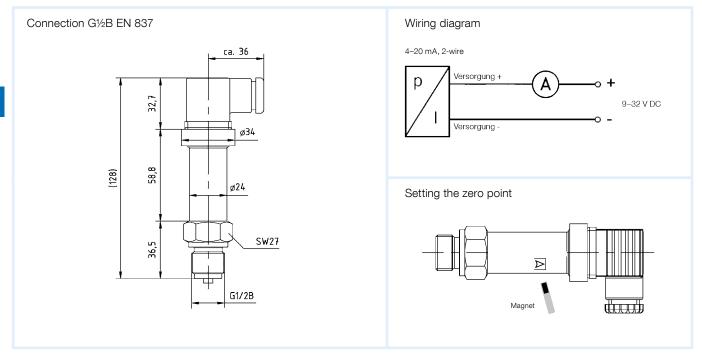
EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

- Other output signals
- Customer-specific setting (damping, unit)

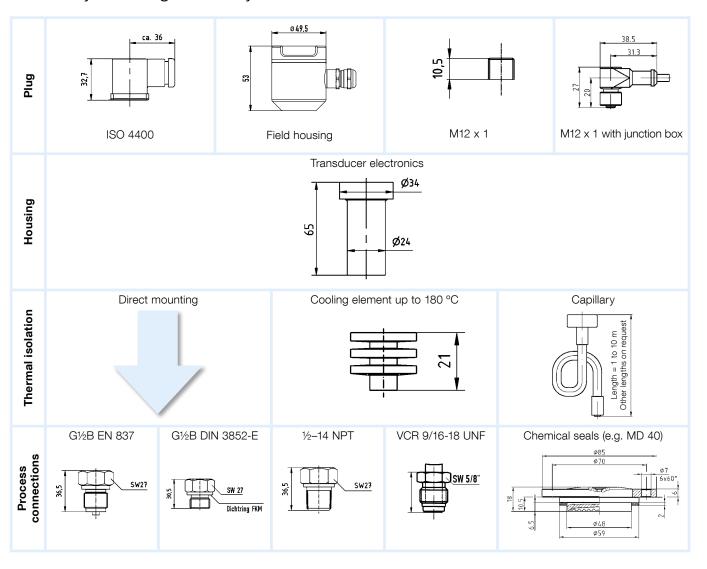


## Pressure transducers DMU 02 Vario

### Dimensions (mm) and electrical connections



### Modular system for great variety of versions



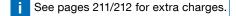
## Pressure transducers DMU 02/DMU 02 Vario

DG: H, PG: 4

| Туре                              | DMU 02                 | DMU 02 Vario<br>Programmable*                                  | DMU 02 Vario FBO<br>flush with O ring | DMU 02 Vario CP<br>Clamp |  |  |
|-----------------------------------|------------------------|--|---------------------------------------|--------------------------|--|--|
| Version                           |                        |  |                                       |                          |  |  |
|                                   |                        | <u></u>  | <u> </u>                              |                          |  |  |
| Measuring principle               | Piezo-re:              | sistive polysilicon stainless steel measuring cell (thin-film) |                                       |                          |  |  |
| Measuring accuracy<br>(IEC 60770) | 0.5 % FSO              | 0.3 % FSO  |                                       |                          |  |  |
| Wetted parts                      | Stainless steel<br>630 | Stainless steel<br>630/316 L                                   | Stainless steel 316 L/<br>FKM         | Stainless steel<br>316 L |  |  |
| Connection                        | G1/2B EN 837           | G1/2B EN 837   | G1/2B DIN 3852-A                      | ISO 2852 1"              |  |  |
| Supply voltage                    |                        | DC   | 10-32 V                               |                          |  |  |
| Output                            |                        | 4-   | 20 mA                                 |                          |  |  |
| System                            |                        | 2  | ?-wire                                |                          |  |  |
| Electrical connection             | Conne                  | ector and junction box   | as per ISO 4400 (DIN 4                | 3650-A)                  |  |  |
| Offset error compensation         |                        | Subsequent zero  | calibration via magnet                | from the outside         |  |  |
| Measuring range                   | Part no.               | Part no.   | Part no.                              | Part no.                 |  |  |
| Price €                           | 199.00                 | 286.00   | 402.60                                | 410.80                   |  |  |
| -1/0 bar                          | 32801                  | 32833  | 32863                                 | 32892                    |  |  |
| -1/+1.5 bar                       | 32802                  | 32834  | 32864                                 | 32893                    |  |  |
| -1/+3 bar                         | 32803                  | 32835*   | 32865                                 | 32894                    |  |  |
| -1/+5 bar                         | 32804                  | 32836  | 32866                                 | 32895                    |  |  |
| -1/+9 bar                         | 32805                  | 32837*   | 32867                                 | 32896                    |  |  |
| -1/+24 bar                        | 32806                  | 32838*   | 32868                                 | 32897                    |  |  |
| Price €                           | 199.00                 | 286.00   |                                       |                          |  |  |
| 0/600 mbar                        | 32807                  | 32841  |                                       |                          |  |  |
| Price €                           | 187.50                 | 274.00   | 360.00                                | 399.00                   |  |  |
| 0/1 bar                           | 32808                  | 32842*   | 32872                                 | 32901                    |  |  |
| 0/1.6 bar                         | 32809                  | 32843  | 32873                                 | 32902                    |  |  |
| 0/2.5 bar                         | 32810                  | 32844*   | 32874                                 | 32903                    |  |  |
| 0/4 bar                           | 32811                  | 32845  | 32875                                 | 32904                    |  |  |
| 0/6 bar                           | 32812                  | 32846  | 32876                                 | 32905                    |  |  |
| 0/10 bar                          | 32813                  | 32847*   | 32877                                 | 32906                    |  |  |
| 0/16 bar                          | 32814                  | 32848  | 32878                                 | 32907                    |  |  |
| 0/25 bar                          | 32815                  | 32849  | 32879                                 | 32908                    |  |  |
| 0/40 bar                          | 32816                  | 32850*   | 32880                                 | 32909                    |  |  |
| 0/60 bar                          | 32817                  | 32851  | 32881                                 |                          |  |  |
| 0/100 bar                         | 32818                  | 32852  | 32882                                 |                          |  |  |
| Price €                           | 211.00                 | 274.00   | 360.00                                |                          |  |  |
| 0/160 bar                         | 32819                  | 32853*   | 32883                                 |                          |  |  |
| 0/250 bar                         | 32820                  | 32854  | 32884                                 |                          |  |  |
| 0/400 bar                         | 32821                  | 32855  | 32885                                 |                          |  |  |
| 0/600 bar                         | 32822                  | 32856  | 32886                                 |                          |  |  |
| 0/1,000 bar                       | 32823                  | 32857*   |                                       |                          |  |  |
| 0/1,600 bar                       |                        |  |                                       |                          |  |  |
| 0/2,000 bar                       |                        |  |                                       |                          |  |  |

<sup>\*</sup> Programmable turn down 1:4 via optional programming tool (no asterisk = fixed measuring range).

Blue part no. = in-stock items





## Pressure transducers DMU 02 Vario

DG: H, PG: 4

| Туре                           | DMU 02 Vario<br>CP Clamp                                 | DMU 02 Vario MR<br>Dairy fitting                                       | DMU 02 Vario VT<br>VARIVENT®  | DMU 02 Vario BC<br>NEUMO BioControl® | DMU 02 Vario FL<br>Flange        |  |  |
|--------------------------------|--|--|-------------------------------|--------------------------------------|----------------------------------|--|--|
| Version                        |  |  |                               |                                      |                                  |  |  |
|                                | <u> </u>   | (  |                               | : 1:11                               |                                  |  |  |
| Measuring principle            |  | Piezo-resistive polysilicon stainless steel measuring cell (thin-film) |                               |                                      |                                  |  |  |
| Measuring accuracy (IEC 60770) |  |  | 0.3 % FSO                     |                                      |                                  |  |  |
| Wetted parts                   | Stainless steel<br>316 L                                 | Stainless steel<br>316 L   | Stainless steel<br>316 L      | Stainless steel<br>316 L             | Stainless steel<br>316 L         |  |  |
| Connection                     | ISO 2852 1½"   | DIN 11851 DN 25  | VARIVENT® F<br>(DN 25 and 1") | NEUMO<br>BioControl® DN 25           | EN 1092-1 type B1<br>DN 25 PN 40 |  |  |
| Supply voltage                 |  |  | DC 10-32 V                    |                                      |                                  |  |  |
| Output                         |  |  | 4-20 mA                       |                                      |                                  |  |  |
| System                         |  |  | 2-wire                        |                                      |                                  |  |  |
| Electrical connection          | Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A) |  |                               |                                      |                                  |  |  |
| Offset error compensation      |  | Subsequent zero  | calibration via magne         | t from the outside                   |                                  |  |  |
| Measuring range                | Part no.   | Part no.   | Part no.                      | Part no.                             | Part no.                         |  |  |
| Price €                        | 410.80   | 423.90   | 471.00                        | 517.50                               | 537.60                           |  |  |
| -1/0 bar                       | 33080  | 32915  | 32938                         | 32960                                | 32981                            |  |  |
| -1/+1.5 bar                    | 33081  | 32916  | 32939                         | 32961                                | 32982                            |  |  |
| -1/+3 bar                      | 33082  | 32917  | 32940                         | 32962                                | 32983                            |  |  |
| -1/+5 bar                      | 33083  | 32918  | 32941                         | 32963                                | 32984                            |  |  |
| -1/+9 bar                      | 33084  | 32919  | 32942                         | 32964                                | 32985                            |  |  |
| -1/+24 bar                     | 33085  | 32920  | 32943                         | 32965                                | 32986                            |  |  |
| Price €                        | 399.00   | 412.00   | 471.00                        | 505.80                               | 525.90                           |  |  |
| 0/1 bar                        | 33089  | 32924  | 32947                         | 32969                                | 32990                            |  |  |
| 0/1.6 bar                      | 33090  | 32925  | 32948                         | 32970                                | 32991                            |  |  |
| 0/2.5 bar                      | 33091  | 32926  | 32949                         | 32971                                | 32992                            |  |  |
| 0/4 bar                        | 33092  | 32927  | 32950                         | 32972                                | 32993                            |  |  |
| 0/6 bar                        | 33093  | 32928  | 32951                         | 32973                                | 32994                            |  |  |
| 0/10 bar                       | 33094  | 32929  | 32952                         | 32974                                | 32995                            |  |  |
| 0/16 bar                       | 33095  | 32930  | 32953                         | 32975                                | 32996                            |  |  |
| 0/25 bar                       | 33096  | 32931  | 32954                         |                                      | 32997                            |  |  |
| 0/40 bar                       | 33097  | 32932  |                               |                                      | 32998                            |  |  |
| 0/60 bar                       |  |  |                               |                                      | On request                       |  |  |
| 0/100 bar                      |  |  |                               |                                      | On request                       |  |  |
| 0/160 bar                      |  |  |                               |                                      | On request                       |  |  |
| 0/250 bar                      |  |  |                               |                                      | On request                       |  |  |

Blue part no. = in-stock items



See pages 211/212 for extra charges.



# Extra charges for DMU 02/DMU 02 Vario

Process engineering

DG: H, PG: 4

| Туре   | DMU 02           | DMU 02 Vario<br>Programmable | DMU 02 Vario<br>FBO flush with<br>O ring | DMU 02 Vario<br>CP Clamp |
|--|------------------|------------------------------|--|--------------------------|
| Version  |                  |                              | - Control                                |                          |
|  |                  |                              | ——————————————————————————————————————   | <u></u>                  |
|  | Price €          | Price €                      | Price €                                  | Price €                  |
| EX protection II 1G Ex ia IIC T4                               | 110.00           |                              |  |                          |
| Connection G1/4B EN 837  | 5.90             |                              |  |                          |
| Connection G½B DIN 3852 type E                                 | w/o extra charge | w/o extra charge             |  |                          |
| Connection G1/4B DIN 3852 type E                               | 5.90             | 5.90                         |  |                          |
| Connection G½B DIN 3852 type A                                 | On request       | On request                   |  |                          |
| Connection G1/4B DIN 3852 type A                               | On request       | On request                   |  |                          |
| Connection 14–18 NPT   | 5.90             | 5.90                         |  |                          |
| Connection ½–14 NPT  | 5.90             | 5.90                         |  |                          |
| High pressure connection M20 x 1.5 female                      |                  |                              |  |                          |
| Connection G½B (flush DIN 3852-A)                              |                  |                              | w/o extra charge                         |                          |
| Connection G1B (flush DIN 3852 A)                              |                  |                              | w/o extra charge                         |                          |
| Connection G1B (flush with O ring DIN 3852 A)                  |                  |                              | On request                               |                          |
| Connection clamp ISO 2852 2"                                   |                  |                              |  | 30.70                    |
| Connection clamp ISO 2852 21/2"                                |                  |                              |  | 74.50                    |
| Other connections and designs (chemical seals)                 |                  | See chapter 2                |  |                          |
| Other materials  |                  | On re                        | quest                                    |                          |
| Coatings   |                  | On re                        | quest                                    |                          |
| Surface roughness ≤ 0.4 µm for diaphragm                       |                  |                              | 115.00                                   | 115.00                   |
| Weld-in socket G½" for DMU 02 Vario FBO                        |                  |                              | 55.00                                    |                          |
| High temperature version up to 180 °C                          | 108.50           | 108.50                       | 108.50                                   | 108.50                   |
| Capillary tube with spiral hose                                |                  | See page 188                 | See page 188                             | See page 188             |
| Cleaned for oxygen   | 35.50            | 35.50                        |  |                          |
| Socket DIN 43650-C   | w/o extra charge |                              |  |                          |
| Field housing (stainless steel)                                |                  | 125.00                       | 125.00                                   | 125.00                   |
| Circular connector M12x1, 4-pin, A-coded<br>DIN-EN 61076-2-101 | 5.90             | 5.90                         | 5.90                                     | 5.90                     |
| Fixed cable connection 2 metres                                | 24.50            |                              |  |                          |
| Cable extension per metre                                      | 3.70             |                              |  |                          |
| Right angle socket M12 x 1.5 with 2 m PUR cable, shielded      |                  | 38.90                        | 38.90                                    | 38.90                    |
| Right angle socket M12 x 1.5 with 5 m PUR cable, shielded      |                  | 50.50                        | 50.50                                    | 50.50                    |
| Output 0-20 mA, 3-wire   | 9.80             |                              |  |                          |
| Output 0–10 V, 3-wire  | 9.80             |                              |  |                          |
| CANopen 2.0A   | On request       |                              |  |                          |
| Ratiometric 0.5-4.5 V @ 5 VDC                                  | 9.80             |                              |  |                          |
| Other output signals   | On request       | On request                   | On request                               | On request               |
| Calibration report (for measuring accuracy up to 0.3 % FSO)    | 20.00            | 20.00                        | 20.00                                    | 20.00                    |
| Programming hardware and software for DMU 02 Vario             |                  | 778.00                       |  |                          |



# Extra charges for DMU 02/DMU 02 Vario

DG: H, PG: 4

| Туре  | DMU 02 Vario MR<br>Dairy fitting | DMU 02 Vario<br>VT VARIVENT® | DMU 02 Vario BC<br>NEUMO BioControl® | DMU 02 Vario FL<br>Flange |
|---|----------------------------------|------------------------------|--------------------------------------|---------------------------|
| Version   |                                  |                              |                                      |                           |
|   |                                  |                              |                                      |                           |
|   | Price €                          | Price €                      | Price €                              | Price €                   |
| Connection DIN 11851 DN 32 / PN 40                                  | 7.90                             |                              |                                      |                           |
| Connection DIN 11851 DN 40 / PN 40*                                 | 12.00                            |                              |                                      |                           |
| Connection DIN 11851 DN 50 / PN 25*                                 | 36.50                            |                              |                                      |                           |
| Connection DIN 11851 DN 65 / PN 25                                  | 53.00                            |                              |                                      |                           |
| Connection DIN 11851 DN 80 / PN 25                                  | 62.00                            |                              |                                      |                           |
| Connection VARIVENT® type N DN 40-125 and 1½"-6"                    |                                  | 16.00                        |                                      |                           |
| NEUMO BioControl® DN 50   |                                  |                              | 85.00                                |                           |
| NEUMO BioControl® DN 65   |                                  |                              | 252.00                               |                           |
| NEUMO BioControl® DN 80   |                                  |                              | 359.00                               |                           |
| Connection EN 1092-1 type B1 DN 40 PN 40                            |                                  |                              |                                      | 57.00                     |
| Connection EN 1092-1 type B1 DN 50 PN 40                            |                                  |                              |                                      | 144.00                    |
| Connection EN 1092-1 type B1 DN 80 PN 40                            |                                  |                              |                                      | 282.00                    |
| Connection EN 1092-1 type B1 DN 100 PN 40                           |                                  |                              |                                      | 455.00                    |
| Connection ASME B 16.5 DN 1" class 150                              |                                  |                              |                                      | 29.50                     |
| Connection ASME B 16.5 DN 1½" class 150                             |                                  |                              |                                      | 58.00                     |
| Connection ASME B 16.5 DN 2" class 150                              |                                  |                              |                                      | 178.50                    |
| Connection ASME B 16.5 DN 3" class 150                              |                                  |                              |                                      | 315.00                    |
| Connection ASME B 16.5 DN 4" class 150                              |                                  |                              |                                      | 570.00                    |
| Other connections and designs                                       |                                  |                              |                                      | On request                |
| Other materials   | On request                       | On request                   | On request                           | On request                |
| Coatings  | On request                       | On request                   | On request                           | On request                |
| Surface roughness ≤ 0.4 µm for diaphragm                            | 115.00                           | 115.00                       | 115.00                               | 115.00                    |
| High temperature version up to 180 °C                               | 108.50                           | 108.50                       | 108.50                               | 108.50                    |
| Capillary tube with spiral hose                                     | Page 190                         | Page 190                     | Page 190                             | Page 190                  |
| Cleaned for oxygen  |                                  |                              |                                      |                           |
| Field housing (stainless steel)                                     | 125.00                           | 125.00                       | 125.00                               | 125.00                    |
| Circular connector M12 x 1, 4-pin,<br>A-coded EN 61076-2-101        | 5.90                             | 5.90                         | 5.90                                 | 5.90                      |
| Other output signals  | On request                       | On request                   | On request                           | On request                |
| 5-point calibration report (for measuring accuracy up to 0.3 % FSO) | 25.00                            | 25.00                        | 25.00                                | 25.00                     |

<sup>\*</sup> See extra charges DMU 04 for sep. union nut.

Blue part no. = in-stock items



Pressure transducers

## Pressure transducers DMU 03 Industrial version



- For low pressure ranges
- Versions for relative pressure and absolute pressure
- Excellent long-term stability
- ATEX version (optional)
- Option SIL 2









#### Application

Electronic pressure measurement in mechanical and plant engineering as well as process engineering applications. With protruding diaphragm, the pressure transducers are also suitable for use with viscous, highly viscous media.

#### Description

Pressure transducers convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. DMU 03 is equipped with an oil-filled piezo-resistive silicon measuring cell. The Safety Integrity Level of the pressure transducers DMU 03 is SIL 2 (IEC 61508/IEC 61511).

#### Technical specifications

#### Measuring accuracy

Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability): < ±0.35 % FSO (measuring ranges 0/100 mbar to 0/400 mbar and 0/1,000 bar to 0/2,200 bar  $\leq \pm 0.5 \%$  FSO)

#### Long-term stability

≤ ±0.1 % FSO/year at reference conditions

#### Measuring ranges

Relative pressure: 0/100 mbar to 0/600 bar Absolute pressure: 0/400 mbar to 0/600 bar HP version: 0/1,000 bar to 0/2,200 bar

#### Overpressure safety

At least 3 x FS, except for

- 40, 60 bar: Overload = 105 bar
- > 400 bar: Overload = at least 1.5

Burst pressure at least 5 x FS, except for

- 25 bar: Burst pressure = 120 bar
- 400 bar: Burst pressure = 1,250 bar
- > 600 bar: Burst pressure = at least 3 x FS

#### Operating temperature range

Medium: -40/+125 °C Ambient: -40/+85 °C In EX zone 0: -20/+60 °C EX zone 1 and higher:-20/+70 °C Storage: -40/+100 °C

#### Temperature error band

- $P_N < 0.4 \text{ bar} \le \pm 1 \% \text{ FSO}$ in compensated range 0/70 °C
- $P_N \ge 0.4$  bar to 60 bar  $\le \pm 0.75$  % FSO in compensated range -20/+85 °C
- $P_N \ge 100$  bar to 600 bar  $\le \pm 0.75$  % FSO in compensated range 0/70 °C

#### **Dynamic characteristics**

2-wire ≤ 10 ms Response time: 3-wire ≤ 3 ms

Options • EX version (Ex

(II 1G Ex ia IIC T4 Ga, II 1D Ex ia IIIC T85°C Da)

- Other process connections
- Other electrical connections
- Field housing (stainless steel 303)

#### **Process connection**

G1/2B (EN 837-1/7.3) / DIN 3852-E with protruding diaphragm (0/100 mbar to 0/60 bar)

#### **Materials**

Housina: Stainless steel 316 L Pressure connection: Stainless steel 316 L Stainless steel 316 L Diaphragm: Seal: FKM (Viton)

≥ 1,000 bar: connection and diaphragm

made of stainless steel 630

#### Pressure transmission liquid

Silicone oil

#### Output signal/supply voltage

4-20 mA, 2-wire DC 8-32 V ATEX version DC 10-28 V 0-20 mA, 3-wire DC 14-30 V 0-10 V, 3-wire DC 14-30 V

#### Load

4–20 mA:  $R_{max} = [(U_B - U_{Bmin}) / 0.02 A] \Omega$  $0-20 \text{ mA} \le 240 \Omega$ 

 $0-10 \text{ V} > 10 \text{ k}\Omega$ 

### **Current input**

4-20 mA < 25 mA 0-20 mA < 25 mA0-10 V < 7 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

#### Electrical connection/degree of protection

Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A), IP 65

#### **CE** conformity

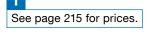
EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

- Other seal materials
- Higher accuracy and overpressure safety
- Fitting of chemical seal
- SIL 2 (IEC 61508/61511) 2-wire



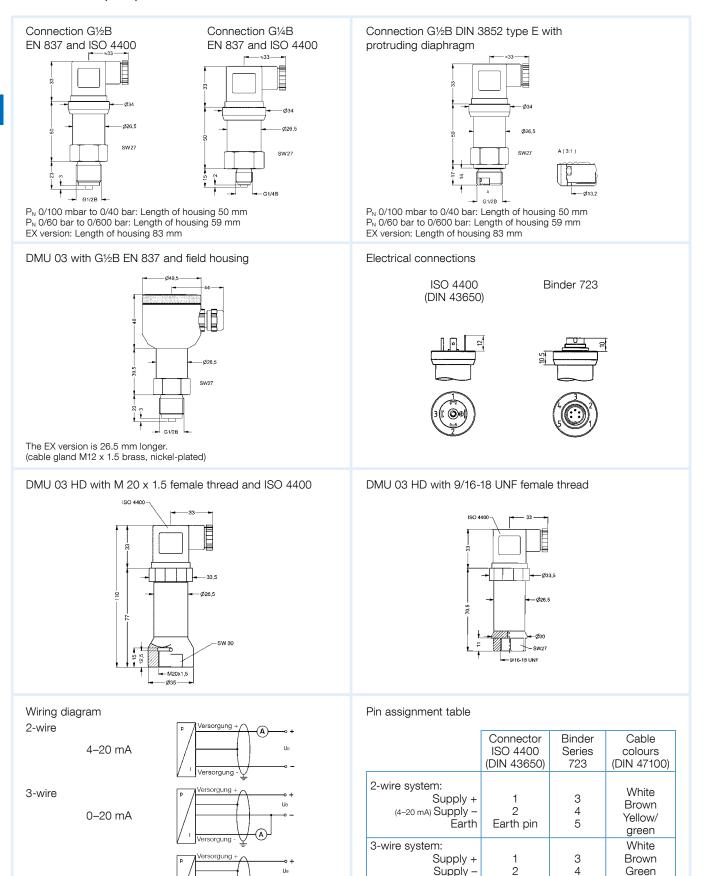
213





## Pressure transducers DMU 03

#### Dimensions (mm) and electrical connections



The units are shipped with a detailed connection diagram.



Yellow/

green

3

Earth pin

1

5

Signal +

Earth

0-10 V

Process engineering

## Pressure transducers DMU 03

DG: H, PG: 4

| Туре                           | DMU 03                              | DMU 03 VM                               | DMU 03 HD           |
|--------------------------------|-------------------------------------|---|---------------------|
| Version                        |                                     |   |                     |
| Measuring principle            | Piezo-resistive stainles            | ss steel measuring cell                 | Thin film sensor    |
| Measuring accuracy (IEC 60770) | 0.35 % FSO<br>(≤ 0.4 bar 0.5 % FSO) | 0.35 % FSO<br>(≤ 0.4 bar 0.5 % FSO)     | 0.5 % FSO           |
| Wetted parts                   | Stainless                           | steel 316 L                             | Stainless steel 630 |
| Connection                     | G½B<br>EN 837                       | 472B BII V 000Z typo L                  |                     |
| Supply voltage                 | DC 8-32 V                           | DC 8-32 V                               | DC 12-36 V          |
| Output                         | 4–20 mA                             | 4–20 mA                                 | 4–20 mA             |
| System                         | 2-wire                              | 2-wire                                  | 2-wire              |
| Electrical connection          | Connector                           | and junction box as pe<br>(DIN 43650-A) | r ISO 4400          |
| Measuring range                | Part no.                            | Part no.                                | Part no.            |
| Price €                        | 289.50                              |   |                     |
| -1/0 bar                       | 31634                               |   |                     |
| -1/+1.5 bar                    | 31635                               |   |                     |
| -1/+3 bar                      | 31636                               |   |                     |
| -1/+5 bar                      | 31637                               |   |                     |
| Price €                        | 301.30                              | 340.80                                  |                     |
| 0/40 mbar                      | 32024                               |   |                     |
| 0/60 mbar                      | 32025                               |   |                     |
| 0/100 mbar                     | 31638                               | 31643                                   |                     |
| 0/160 mbar                     | 31639                               | 31644                                   |                     |
| 0/250 mbar                     | 31145                               | 31165                                   |                     |
| 0/400 mbar                     | 31146                               | 31166                                   |                     |
| 0/600 mbar                     | 31147                               | 31167                                   |                     |
| Price €                        | 277.80                              | 308.70                                  |                     |
| 0/1 bar                        | 31148                               | 31168                                   |                     |
| 0/1.6 bar                      | 31149                               | 31169                                   |                     |
| 0/2.5 bar                      | 31150                               | 31170                                   |                     |
| 0/4 bar                        | 31151                               | 31171                                   |                     |
| 0/6 bar                        | 31152                               | 31172                                   |                     |
| 0/10 bar                       | 31153                               | 31173                                   |                     |
| 0/16 bar                       | 31154                               | 31174                                   |                     |
| 0/25 bar                       | 31155                               | 31175                                   |                     |
| 0/40 bar                       | 31156                               | 32026                                   |                     |
| 0/60 bar                       | 31157                               |   |                     |
| 0/100 bar                      | 31158                               |   |                     |
| Price €                        | 301.00                              |   | 409.00              |
| 0/160 bar                      | 31159                               |   |                     |
| 0/250 bar                      | 31160                               |   |                     |
| 0/400 bar                      | 31161                               |   |                     |
| 0/600 bar                      | 31162                               |   |                     |
| 0/1,000 bar                    |                                     |   | 33402               |
| 0/1,600 bar                    |                                     |   | 33403               |
| 0/2,200 bar                    |                                     |   | 33404               |

Blue part no. = in-stock items



# Extra charges for pressure transducers DMU 03

DG: H

| Туре   | DMU 03  | DMU 03 VM  | DMU 03 HD       |  |  |
|--|---|------------|-----------------|--|--|
| Version  |   |            |                 |  |  |
|  | Duine 6   | Duine 6    | Dries 6         |  |  |
| EV protection II 10 Ev in II0 T4   | Price €   | Price €    | Price €         |  |  |
| EX protection II 1G Ex ia IIC T4   | 110.00<br>5.90  | 110.00     | 110.00          |  |  |
| Connection G1/B DIN 3852 type E  |   |            |                 |  |  |
| Connection G1/2B DIN 3852 type E   | No extra charge   | Standard   |                 |  |  |
| Connection G1/4B EN 837 type E   | 5.90  |            |                 |  |  |
| Connection ¼-18 NPT  | 5.90  |            |                 |  |  |
| Connection ½-14 NPT  | 5.90  |            |                 |  |  |
| Other connections  | On request  | On request | No extra charge |  |  |
| Connection 9/16 UNF female thread  |   |            | 12.50           |  |  |
| Field housing (stainless steel 303)  | 125.00  | 125.00     | 125.00          |  |  |
| Binder connector 723   | 5.90  | 5.90       | 5.90            |  |  |
| Fixed cable connection 2 metres  | 24.50   | 24.50      | 24.50           |  |  |
| Cable extension per metre  | 3.70  | 3.70       | 3.70            |  |  |
| Output 0-20 mA, 3-wire   | 9.80  | 9.80       | 9.80            |  |  |
| Output 0-10 V, 3-wire  | 9.80  | 9.80       | 9.80            |  |  |
| Other output signals   | On request  | On request | On request      |  |  |
|  |   |            |                 |  |  |
| Calibration for special measuring range                                    | 17.50   | 17.50      | 17.50           |  |  |
| Absolute pressure (measuring ranges according to data sheet)               | 15.00   | 15.00      |                 |  |  |
| Measuring accuracy 0.25 % FSO  | 16.00   | 16.00      | 16.00           |  |  |
| 5-point measurement report<br>(for measuring accuracy up to 0.25<br>% FSO) | 25.00   | 25.00      |                 |  |  |
| Fitting of chemical seal   | All measuring ranges,<br>minimum range<br>depends on design of<br>chemical seal |            |                 |  |  |
| SIL 2 (only for 4-20 mA)   | 59.00   | 59.00      | 59.00           |  |  |







## Pressure transducers DMU 04 industrial version



- DMU 04 CP/MR for hygienic processes
- Small temperature error
- Options: ATEX, field housing or high temperature version (up to 300 °C) and SIL 2











For applications requiring hygienic process connections, materials or processing, especially food technology, pharmaceutical and biotechnology applications.

#### Description

Pressure transducers convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. DMU 04 is equipped with an oil-filled piezo-resistive silicon measuring cell. The Safety Integrity Level of the pressure transducers DMU 04 is SIL 2 (IEC 61508/IEC 61511).

#### Technical specifications

#### Measuring accuracy

Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability): < ±0.35 % FSO (measuring ranges ≤ 0/400 mbar and > 40 bar  $< \pm 0.5 \% FSO$ )

#### Measuring ranges

Relative pressure: -1/0 bar, 0/100 mbar

to 0/60 bar

Absolute pressure: 0/400 mbar to 0/400 bar

#### Overpressure safety

At least 3 x FS, except for ■ 40 bar: Overload = 105 bar (burst pressure at least 5 x FS), except for

■ 25 bar: Burst pressure = 120 bar

#### Operating temperature range

Medium: -10/+125 °C

Short-term (60 min) up to 150 °C

Ambient: -40/+85 °C

> In EX zone 0: -20/+60 °C EX zone 1 and higher: -20/+70 °C

-40/+100 °C Storage:

#### Temperature error band

In compensated range -20/+85 °C  $\leq \pm 0.75$  % FSO/10 K  $(0-50 \, ^{\circ}\text{C} < 0.40 \, \text{bar} \le \pm \, 1.5 \, \% \, \text{FSO/10 K})$ 

### **Dynamic characteristics**

Response time 2-wire ≤ 10 ms 3-wire ≤ 3 ms

#### **Process connections**

G1/2B DIN 3852 with flush diaphragm, G1B DIN 3852 with flush diaphragm Clamp 1"/11/2"/2" ISO 2852. Conical dairy fitting DIN 11851 DN 25/40/50 (without union nut)

#### **Options**

■ EX version (Ex)

(II 1G Ex ia IIC T4 Ga, II 1D Ex ia IIIC T85°C Da)

- Other process connections
- Other electrical connections
- Field housing (stainless steel 303)

#### **Materials**

Stainless steel 316 L Housina:

Pressure

Stainless steel 316 L connection: Diaphragm: Stainless steel 316 L

#### Pressure transmission liquid

Food oil (FDA-compliant)

#### Output signal/supply voltage

4-20 mA, 2-wire DC 8-32 V FX version DC 10-28 V 0-20 mA, 3-wire DC 14-30 V 0-10 V, 3-wire DC 14-30 V

#### Load

 $4-20 \text{ mA: } R_{max} = [(U_B - U_{Bmin}) / 0.02 \text{ A}] \Omega$ 

0–20 mA  $\leq 500$   $\Omega$  $0-10 \text{ V} > 10 \text{ k}\Omega$ 

#### **Current input**

4-20 mA < 25 mA 0-20 mA < 25 mA0-10 V < 7 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

### Electrical connection/degree of protection

Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A), IP 65

#### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

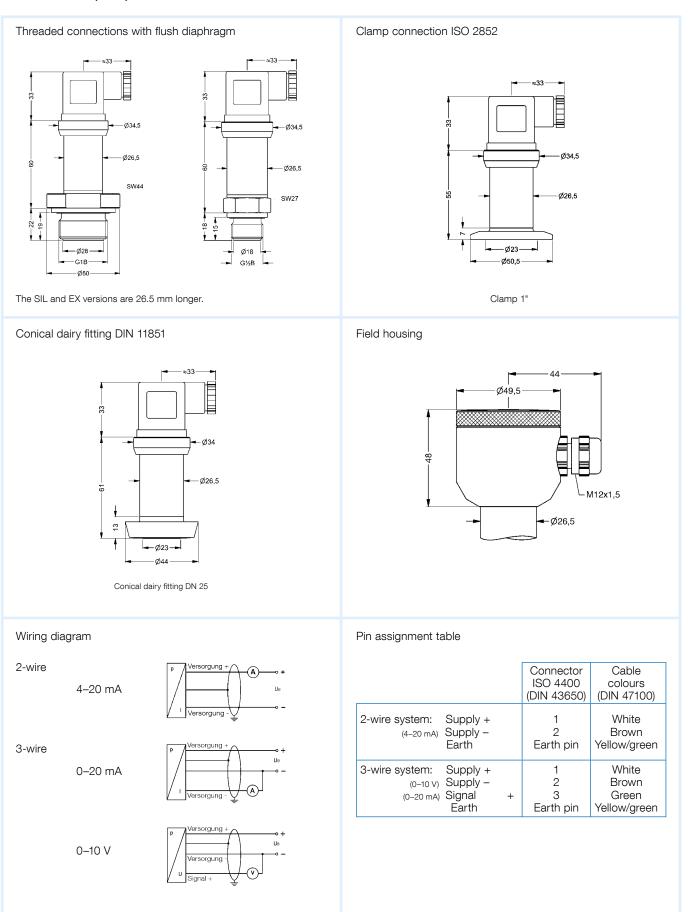
- High temperature version up to 300 °C
- Higher accuracy
- Union nut DN 25/40/50
- SIL 2 (IEC 61508/61511) 2-wire





## Pressure transducers DMU 04

#### Dimensions (mm) and electrical connections



The units are shipped with a detailed connection diagram.



# Pressure transducers DMU 05 P precision version

- Precision version with outstanding measurement performance
- For applications requiring superior measuring accuracy and long-term stability
- Options: ATEX version or RS 232 interface







Application Electronic pressure measurement in applications requiring high measuring accuracy and long-term stability, such as process technology, water treatment, laboratory applications as well as measurements of gas consumption and heat energy.

#### Description

Pressure transducers convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. DMU 05 P is equipped with an oil-filled piezo-resistive silicon measuring cell. The intelligent DMU 05 P pressure transducers are equipped with digital amplifier electronics (microprocessor and 16 bit A/D converter). DMU 05 P actively compensates for sensor-specific deviations (non-linearity and temperature error), allowing for superior measuring characteristics. DMU 05 can also be supplied with an optional digital RS 232 interface for setting offset, range and damping.

### Technical specifications

#### Measuring accuracy

Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability): < ±0.1 % FSO

#### Long-term stability

≤ +0.1 % FSO/year

#### Measuring ranges

Relative pressure: 0/400 mbar to 0/600 bar Absolute pressure: 0/400 mbar to 0/600 bar

#### Overpressure safety

At least 2 x FS, 600 bar at least 3.5 x FS (burst pressure at least 5 x FS, ≥ 400 bar at least 2 x FS)

#### Operating temperature range

Medium: 25/+125 °C -25/+85 °C Ambient: In EX zone 0: -20/+60 °C EX zone 1

-20/+65 °C and higher: -40/+100 °C Storage:

#### Temperature error band

In compensated range  $-20/+80 \, ^{\circ}\text{C} \le 0.02 \, \% \, \text{FSO/10 K}$ 

#### **Dynamic characteristics**

Response time < 5 ms

#### **Process connection**

G½B (EN 837-1/7.3) or G½ DIN 3852 type E with protruding diaphragm (0/400 mbar to 0/40 bar)

- Binder connector 723, 7-pin (interface and software required)
- EX version (8) (II 1G Ex ia IIC T4 Ga, II 1D Ex ia IIIC T85°C Da)

#### Materials

Housing: Stainless steel 316 L

Pressure

connection: Stainless steel 316 L Stainless steel 316 L Diaphragm:

Seal: FKM (Viton)

#### Pressure transmission liquid

Silicone oil

#### Output signal/supply voltage

4-20 mA DC 12-36 V

2-wire

DC 14-28 V EX version

#### Load

 $4-20 \text{ mA: } R_{\text{max}} = [(U_{\text{B}} - U_{\text{Bmin}}) / 0.02 \text{ A}] \Omega$ 

#### **Current input**

4-20 mA < 25 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

#### Electrical connection/degree of protection

Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A), IP 65

#### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

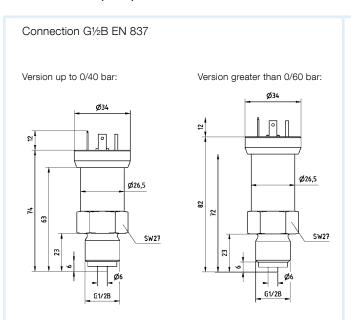
- Options RS 232 interface in conjunction with
- Other process connections
- Other electrical connections
- Other seal materials



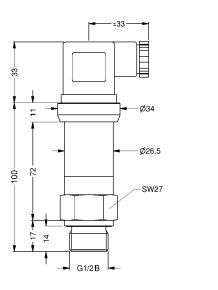
See page 221 for prices.

## Pressure transducers DMU 05 P

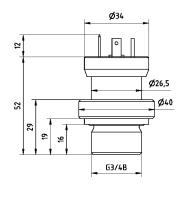
### Dimensions (mm) and electrical connections



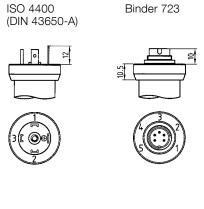
Connection G½B DIN 3852 type E with protruding diaphragm



G¾B DIN 3852 type E Screw-in version for level measurement



Electrical connections / cable outlet



| Pin assignment table   |                               |                         | Electrical connections |                       |                                |  |  |  |  |  |  |  |  |
|------------------------|-------------------------------|-------------------------|------------------------|-----------------------|--------------------------------|--|--|--|--|--|--|--|--|
|                        |                               | ISO 4400<br>(DIN 43650) | Binder 723<br>(5-pin)  | Binder 723<br>(7-pin) | Cable outlet                   |  |  |  |  |  |  |  |  |
| 2-wire system:         | Supply +<br>Supply –<br>Earth | 1<br>2<br>Earth contact | 3<br>4<br>5            | 3<br>1<br>2           | White<br>Brown<br>Green/yellow |  |  |  |  |  |  |  |  |
| RS 232 <sup>1)</sup> : | RxD<br>TxD<br>GND             | -                       | -                      | 4<br>5<br>7           | -                              |  |  |  |  |  |  |  |  |

<sup>1)</sup> Software, interface and cable must be ordered separately.



The units are shipped with a detailed connection diagram.

## Pressure transducers DMU 04/DMU 05 P

DG: H, PG: 4

| Measuring accuracy         (0.35 % FSO) (EC 0070)         (0.35 % FSO) (ex 0 are 0.8 m FSO)         (0.1 % FSO)         (0.1   | Туре                              | DMU 04               | DMU 04               | DMU 04 CP            | DMU 04 MR           | DMU 05 P      | DMU 05 P VM     |  |
|---|-----------------------------------|----------------------|----------------------|----------------------|---------------------|---------------|-----------------|--|
| Measuring accuracy         (0.35 % FSO) (EC 0070)         (0.35 % FSO) (ex 0 are 0.8 m FSO)         (0.1 % FSO)         (0.1   | Version                           |                      |                      |                      |                     |               |                 |  |
|   | Measuring principle               |                      | Pie                  | zo-resistive stainle | ss steel measuring  | cell          |                 |  |
| Connection Gl46 DIN 3852-E with flush deprinage wi | Measuring accuracy<br>(IEC 60770) | (< 0.4 bar 0.5 % FSO | (< 0.4 bar 0.5 % FSO |                      |                     | 0.1 % FSO     | 0.1 % FSO       |  |
| Connection   Gyreb Diff 3692-22   With In 3692-22   With In 3692-23   With In 3692-24   With In 369   | Wetted parts                      | Stainless ste        | el 316 L/FKM         | Stainless            | steel 316 L         | Stainless ste | el 316 L/FKM    |  |
| Output         4-20 mA         4-20 mA <t< td=""><td>Connection</td><td></td><td></td><td></td><td>DIN 11851 DN 25</td><td></td><td>with protruding</td></t<>   | Connection                        |                      |                      |                      | DIN 11851 DN 25     |               | with protruding |  |
| System         2-wire  | Supply voltage                    | DC 8-32 V            | DC 8-32 V            | DC 8-32 V            | DC 8-32 V           | DC 12-36 V    | DC 12-36 V      |  |
| Electrical connection  Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 49650-A)  Measuring range  Part no. Par | Output                            | 4–20 mA              | 4–20 mA              | 4–20 mA              | 4–20 mA             | 4–20 mA       | 4–20 mA         |  |
| Measuring range         Part no.         Part no. <td>System</td> <td>2-wire</td> <td>2-wire</td> <td>2-wire</td> <td>2-wire</td> <td>2-wire</td> <td>2-wire</td>  | System                            | 2-wire               | 2-wire               | 2-wire               | 2-wire              | 2-wire        | 2-wire          |  |
| Price €         355.20         400.00         434.20         449.20         553.90           -1/0 bar          31663         31886         31719         31742            -1/4.1.5 bar         31647         31664         31887         31720         31743            -1/4.5 bar         31648         31665         31688         31721         31744            -1/4.5 bar         31649         31666         31689         31722         31745            -1/4.5 bar         31649         31666         31689         31722         31745            -1/4.5 bar         31649         31660         31689         31722         31745            -1/4.5 bar         34040         481.80         495.00         541.60         572.00           0/100 mbar          330221           33026         33027           0/160 mbar          31669         33023         33025         31748         31772           0/400 mbar          31670         33024         31726         31749         31773           0/400 mbar         33018 <td< td=""><td>Electrical connection</td><td></td><td>Connector</td><td>and junction box a</td><td>s per ISO 4400 (DII</td><td>N 43650-A)</td><td></td></td<>  | Electrical connection             |                      | Connector            | and junction box a   | s per ISO 4400 (DII | N 43650-A)    |                 |  |
| Price €         355.20         400.00         434.20         449.20         553.90           -1/0 bar          31663         31886         31719         31742            -1/4.1.5 bar         31647         31664         31887         31720         31743            -1/4.5 bar         31648         31665         31688         31721         31744            -1/4.5 bar         31649         31666         31689         31722         31745            -1/4.5 bar         31649         31666         31689         31722         31745            -1/4.5 bar         31649         31660         31689         31722         31745            -1/4.5 bar         34040         481.80         495.00         541.60         572.00           0/100 mbar          330221           33026         33027           0/160 mbar          31669         33023         33025         31748         31772           0/400 mbar          31670         33024         31726         31749         31773           0/400 mbar         33018 <td< td=""><td></td><td></td><td>T _</td><td>T _</td><td></td><td>_</td><td></td></td<>  |                                   |                      | T _                  | T _                  |                     | _             |                 |  |
| -1/0 bar 31663 31686 31719 317421/+1.5 bar 31647 31664 31687 31720 317431/+3 bar 31648 31665 31688 31721 317441/+5 bar 31649 31666 31689 31722 317451/+5 bar 31649 31666 31689 31722 31745 Price € 373.90 440.60 481.80 495.00 541.60 572.00 0/100 mbar 33021 33026 33027 0/160 mbar 33022 31747 31771 0/250 mbar 31669 33023 33025 31748 31772 0/400 mbar 31669 33024 31726 31749 31773 0/600 mbar 33018 31671 31694 31727 31750 31774  Price € 342.90 389.40 422.00 434.20 541.60 572.00 0/1 bar 33019 31672 31695 31728 31751 31775 0/1.6 bar 33020 31673 31696 31729 31752 31776 0/2.5 bar 31651 31674 31697 31730 31753 31777 0/4 bar 31652 31675 31698 31731 31754 31775 0/6 bar 31653 31676 31699 31732 31755 31779 0/10 bar 31656 31678 31679 31730 31758 31780 0/16 bar 31656 31678 31679 31730 31758 31780 0/16 bar 31656 31679 31735 31758 31782 Price € 342.90 389.40 434.20 632.90 572.00 0/10 bar 31655 31678 31711 31734 31757 31781 0/25 bar 31656 31679 31735 31758 31782 Price € 342.90 389.40 434.20 632.90 572.00 0/10 bar 31656 31679 31735 31758 31782 Price € 342.90 389.40 434.20 632.90 572.00 0/40 bar 31656 31679 31736 31759 33028 0/60 bar 31658 31681 31759 33028 0/60 bar 31658 31681 31760 31760 0/100 bar 31659 31682 31766 31766 0/100 bar 31659 31682 31766 31766 0/100 bar 31650 31661 31684 31760 31760 0/100 bar 31659 31682 31760 31760 0/100 bar 31650 31661 31684 31760 31760 0/100 bar 31650 31661 31684 31760 31760 0/100 bar 31650 31661 31684 31760 31760 0/100 bar 31650 31662 31685 31764  |                                   |                      |                      |                      |                     |               | Part no.        |  |
| -1/+1.5 bar 31647 31664 31687 31720 317431/+3 bar 31648 31665 31688 31721 317441/+5 bar 31649 31666 31689 31722 317451/+5 bar 31649 31666 31689 31722 317451/+5 bar 31649 31666 31689 31722 31745   |                                   |                      | 100100               |                      |                     |               |                 |  |
| -1/+3 bar 31648 31665 31688 31721 317441/+5 bar 31649 31666 31689 31722 31745 Price € 373.90 440.60 481.80 495.00 541.60 572.00 0/100 mbar 33021 33026 33027 0/160 mbar 33022 31774 31771 0/250 mbar 31669 33023 33025 31748 31772 0/400 mbar 31669 33023 33025 31748 31772 0/400 mbar 31670 33024 31726 31749 31773 0/600 mbar 33018 31671 31694 31727 31750 31774  Price € 342.90 389.40 422.00 434.20 541.60 572.00 0/1 bar 33019 31672 31695 31728 31751 31775 0/1.6 bar 33020 31673 31696 31729 31752 31776 0/2.5 bar 31651 31674 31697 31730 31753 31777 0/4 bar 31652 31675 31698 31731 31754 31778 0/6 bar 31653 31676 31699 31732 31755 31779 0/10 bar 31654 31677 31710 31733 31756 31780 0/16 bar 31655 31678 31711 31734 31757 31781 0/16 bar 31655 31678 31711 31734 31757 31781 0/16 bar 31655 31678 31711 31734 31757 31781 0/10 bar 31656 31679 31735 31758 31782  Price € 342.90 389.40 434.20 632.90 572.00 0/40 bar 31657 31680 31736 31759 33028 0/60 bar 31658 31678 31736 31759 33028 0/60 bar 31658 31681 31760 0/100 bar 31659 31682 31766 0/100 bar 31660 31683 31762 0/100 bar 31661 31684 31762 0/100 bar 31661 31684 31762 0/250 bar 31661 31684 31764 0/250 bar 31662 31685 31764  |                                   |                      |                      |                      |                     |               |                 |  |
| -1/+5 bar 31649 31666 31689 31722 31745  Price € 373.90 440.60 481.80 495.00 541.60 572.00  0/100 mbar 33021 33026 33027  0/160 mbar 33022 31747 31771  0/250 mbar 31669 33023 33025 31748 31772  0/400 mbar 31669 33023 33025 31748 31772  0/400 mbar 31670 33024 31726 31749 31773  0/400 mbar 33018 31671 31694 31727 31750 31774  Price € 342.90 389.40 422.00 434.20 541.60 572.00  0/1 bar 33019 31672 31695 31728 31751 31776  0/1.6 bar 33020 31673 31696 31729 31752 31776  0/2.5 bar 31651 31674 31697 31730 31754 31778  0/4 bar 31652 31675 31698 31731 31754 31778  0/6 bar 31653 31676 31699 31732 31755 31779  0/10 bar 31654 31677 31710 31733 31756 31780  0/16 bar 31655 31678 31711 31734 31757 31781  0/25 bar 31656 31679 31735 31758 31782  Price € 342.90 389.40 434.20 632.90 572.00  0/40 bar 31656 31679 31736 31759 3108  0/60 bar 31656 31678 31711 31734 31757 31781  0/25 bar 31656 31679 31736 31759 3108  0/60 bar 31658 31681 31736 31759 33028  0/60 bar 31658 31681 31760  0/100 bar 31659 31682 31760  0/100 bar 31659 31682 31762  0/100 bar 31660 31683 31762  0/100 bar 31661 31684 31762  0/250 bar 31661 31684 31763  0/250 bar 31662 31665 31764  |                                   |                      |                      |                      |                     |               |                 |  |
| Price €         373.90         440.60         481.80         495.00         541.60         572.00           0/100 mbar          33021           33026         33027           0/160 mbar          33022           31747         31771           0/250 mbar          31669         33023         33025         31748         31772           0/400 mbar          31670         33024         31726         31749         31773           0/600 mbar         33018         31671         31694         31727         31750         31774           Price €         342.90         389.40         422.00         434.20         541.60         572.00           0/1 bar         33019         31672         31695         31728         31751         31775           0/1.6 bar         33020         31673         31696         31729         31752         31776           0/2.5 bar         31651         31674         31697         31730         31753         31777           0/4 bar         31652         31675         31698         31731         31754         31778           0/10   |                                   |                      |                      |                      |                     |               |                 |  |
| 0/100 mbar        33021         33026       33027         0/160 mbar        33022         31747       31771         0/250 mbar        31669       33023       33025       31748       31772         0/400 mbar        31670       33024       31726       31749       31773         0/600 mbar       33018       31671       31694       31727       31750       31774         Price €       342.90       389.40       422.00       434.20       541.60       572.00         0/1 bar       33019       31672       31695       31728       31751       31775         0/1.6 bar       33020       31673       31696       31729       31752       31776         0/2.5 bar       31651       31674       31697       31730       31753       31777         0/4 bar       31652       31675       31698       31731       31754       31778         0/10 bar       31653       31676       31699       31732       31755       31780         0/10 bar       31654       31677       31710       31733       31756       31780 <t< td=""><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td></t<>   |                                   |                      |                      |                      |                     |               |                 |  |
| 0/160 mbar        33022         31747       31771         0/250 mbar        31669       33023       33025       31748       31772         0/400 mbar        31670       33024       31726       31749       31773         0/600 mbar       33018       31671       31694       31727       31750       31774         Price €       342.90       389.40       422.00       434.20       541.60       572.00         0/1 bar       33019       31672       31695       31728       31751       31775         0/1.6 bar       33020       31673       31696       31729       31752       31776         0/2.5 bar       31651       31674       31697       31730       31753       31777         0/4 bar       31652       31675       31698       31731       31754       31778         0/6 bar       31653       31676       31699       31732       31755       31779         0/10 bar       31654       31677       31710       31733       31756       31780         0/16 bar       31656       31678       31711       31734       31757       31781  |                                   | 373.90               |                      | 481.80               | 495.00              |               |                 |  |
| 0/250 mbar          31669         33023         33025         31748         31772           0/400 mbar          31670         33024         31726         31749         31773           0/600 mbar         33018         31671         31694         31727         31750         31774           Price €         342.90         389.40         422.00         434.20         541.60         572.00           0/1 bar         33019         31672         31695         31728         31751         31775           0/1.6 bar         33020         31673         31696         31729         31752         31776           0/2.5 bar         31651         31674         31697         31730         31753         31777           0/4 bar         31652         31675         31698         31731         31754         31778           0/6 bar         31653         31676         31699         31732         31755         31779           0/10 bar         31654         31677         31710         31733         31756         31780           0/16 bar         31655         31678         31711         31734         31757         31781  |                                   |                      |                      |                      |                     |               |                 |  |
| 0/400 mbar        31670       33024       31726       31749       31773         0/600 mbar       33018       31671       31694       31727       31750       31774         Price €       342.90       389.40       422.00       434.20       541.60       572.00         0/1 bar       33019       31672       31695       31728       31751       31775         0/1.6 bar       33020       31673       31696       31729       31752       31776         0/2.5 bar       31651       31674       31697       31730       31753       31777         0/4 bar       31652       31675       31698       31731       31754       31778         0/6 bar       31653       31676       31699       31732       31755       31779         0/10 bar       31654       31677       31710       31733       31756       31780         0/16 bar       31655       31678       31711       31734       31757       31781         0/25 bar       31656       31679        31735       31758       31782         Price €       342.90       389.40       434.20       632.90       572.00 <td< td=""><td></td><td></td><td></td><td></td><td></td><td>_</td><td>_</td></td<>  |                                   |                      |                      |                      |                     | _             | _               |  |
| 0/600 mbar       33018       31671       31694       31727       31750       31774         Price €       342.90       389.40       422.00       434.20       541.60       572.00         0/1 bar       33019       31672       31695       31728       31751       31775         0/1.6 bar       33020       31673       31696       31729       31752       31776         0/2.5 bar       31651       31674       31697       31730       31753       31777         0/4 bar       31652       31675       31698       31731       31754       31778         0/6 bar       31653       31676       31699       31732       31755       31779         0/10 bar       31654       31677       31710       31733       31756       31780         0/16 bar       31655       31678       31711       31734       31757       31781         0/25 bar       31656       31679        31735       31758       31782         Price €       342.90       389.40       434.20       632.90       572.00         0/40 bar       31658       31681        31736       31759       33028   |                                   |                      |                      |                      |                     |               |                 |  |
| Price €         342.90         389.40         422.00         434.20         541.60         572.00           0/1 bar         33019         31672         31695         31728         31751         31775           0/1.6 bar         33020         31673         31696         31729         31752         31776           0/2.5 bar         31651         31674         31697         31730         31753         31777           0/4 bar         31652         31675         31698         31731         31754         31778           0/6 bar         31653         31676         31699         31732         31755         31779           0/10 bar         31654         31677         31710         31733         31756         31780           0/16 bar         31655         31678         31711         31734         31757         31781           0/25 bar         31656         31679          31735         31758         31782           Price €         342.90         389.40         434.20         632.90         572.00           0/40 bar         31658         31681          31736         31760            0/100 bar         316   |                                   | 33018                |                      |                      |                     |               |                 |  |
| 0/1 bar 33019 31672 31695 31728 31751 31775 0/1.6 bar 33020 31673 31696 31729 31752 31776 0/2.5 bar 31651 31674 31697 31730 31753 31777 0/4 bar 31652 31675 31698 31731 31754 31778 0/6 bar 31653 31676 31699 31732 31755 31779 0/10 bar 31654 31677 31710 31733 31756 31780 0/16 bar 31655 31678 31711 31734 31757 31781 0/25 bar 31656 31679 31735 31758 31762  Price € 342.90 389.40 434.20 632.90 572.00 0/40 bar 31658 31681 31736 31760 0/100 bar 31659 31682 31760 0/100 bar 31660 31683 31762 0/250 bar 31661 31684 31763 0/250 bar 31662 31685 31764   |                                   |                      |                      |                      |                     |               |                 |  |
| 0/1.6 bar       33020       31673       31696       31729       31752       31776         0/2.5 bar       31651       31674       31697       31730       31753       31777         0/4 bar       31652       31675       31698       31731       31754       31778         0/6 bar       31653       31676       31699       31732       31755       31779         0/10 bar       31654       31677       31710       31733       31756       31780         0/16 bar       31655       31678       31711       31734       31757       31781         0/25 bar       31656       31679        31735       31758       31782         Price €       342.90       389.40       434.20       632.90       572.00         0/40 bar       31657       31680        31736       31759       33028         0/60 bar       31658       31681         31760          0/100 bar       31659       31682         31761          0/250 bar       31661       31684         31763          0/400 bar <t< td=""><td>0/1 bar</td><td></td><td>31672</td><td></td><td>31728</td><td></td><td></td></t<>  | 0/1 bar                           |                      | 31672                |                      | 31728               |               |                 |  |
| 0/4 bar       31652       31675       31698       31731       31754       31778         0/6 bar       31653       31676       31699       31732       31755       31779         0/10 bar       31654       31677       31710       31733       31756       31780         0/16 bar       31655       31678       31711       31734       31757       31781         0/25 bar       31656       31679        31735       31758       31782         Price €       342.90       389.40       434.20       632.90       572.00         0/40 bar       31657       31680        31736       31759       33028         0/60 bar       31658       31681         31760          0/100 bar       31659       31682         31761          0/160 bar       31660       31683         31762          0/250 bar       31661       31684         31764          0/400 bar       31662       31685         31764   | 0/1.6 bar                         |                      |                      |                      |                     |               |                 |  |
| 0/6 bar       31653       31676       31699       31732       31755       31779         0/10 bar       31654       31677       31710       31733       31756       31780         0/16 bar       31655       31678       31711       31734       31757       31781         0/25 bar       31656       31679        31735       31758       31782         Price €       342.90       389.40       434.20       632.90       572.00         0/40 bar       31657       31680        31736       31759       33028         0/60 bar       31658       31681         31760          0/100 bar       31659       31682         31761          0/250 bar       31661       31684         31763          0/400 bar       31662       31685         31764  | 0/2.5 bar                         | 31651                | 31674                | 31697                | 31730               | 31753         | 31777           |  |
| 0/10 bar       31654       31677       31710       31733       31756       31780         0/16 bar       31655       31678       31711       31734       31757       31781         0/25 bar       31656       31679        31735       31758       31782         Price €       342.90       389.40       434.20       632.90       572.00         0/40 bar       31657       31680        31736       31759       33028         0/60 bar       31658       31681         31760          0/100 bar       31659       31682         31761          0/160 bar       31660       31683         31762          0/250 bar       31661       31684         31763          0/400 bar       31662       31685         31764   | 0/4 bar                           | 31652                | 31675                | 31698                | 31731               | 31754         | 31778           |  |
| 0/16 bar       31655       31678       31711       31734       31757       31781         0/25 bar       31656       31679        31735       31758       31782         Price €       342.90       389.40       434.20       632.90       572.00         0/40 bar       31657       31680        31736       31759       33028         0/60 bar       31658       31681         31760          0/100 bar       31659       31682         31761          0/160 bar       31660       31683         31762          0/250 bar       31661       31684         31763          0/400 bar       31662       31685         31764  | 0/6 bar                           | 31653                | 31676                | 31699                | 31732               | 31755         | 31779           |  |
| 0/16 bar       31655       31678       31711       31734       31757       31781         0/25 bar       31656       31679        31735       31758       31782         Price €       342.90       389.40       434.20       632.90       572.00         0/40 bar       31657       31680        31736       31759       33028         0/60 bar       31658       31681         31760          0/100 bar       31659       31682         31761          0/160 bar       31660       31683         31762          0/250 bar       31661       31684         31763          0/400 bar       31662       31685         31764  | 0/10 bar                          |                      |                      |                      |                     |               |                 |  |
| Price €         342.90         389.40         434.20         632.90         572.00           0/40 bar         31657         31680          31736         31759         33028           0/60 bar         31658         31681           31760            0/100 bar         31659         31682           31761            0/160 bar         31660         31683           31762            0/250 bar         31661         31684           31763            0/400 bar         31662         31685           31764   | 0/16 bar                          | 31655                | 31678                | 31711                |                     |               | 31781           |  |
| 0/40 bar     31657     31680      31736     31759     33028       0/60 bar     31658     31681       31760        0/100 bar     31659     31682       31761        0/160 bar     31660     31683       31762        0/250 bar     31661     31684       31763        0/400 bar     31662     31685       31764  | 0/25 bar                          | 31656                | 31679                |                      | 31735               | 31758         | 31782           |  |
| 0/60 bar     31658     31681       31760        0/100 bar     31659     31682       31761        0/160 bar     31660     31683       31762        0/250 bar     31661     31684       31763        0/400 bar     31662     31685       31764  | Price €                           | 342.90               | 389.40               |                      | 434.20              | 632.90        | 572.00          |  |
| 0/100 bar     31659     31682       31761        0/160 bar     31660     31683       31762        0/250 bar     31661     31684       31763        0/400 bar     31662     31685       31764  | 0/40 bar                          | 31657                | 31680                |                      | 31736               | 31759         | 33028           |  |
| 0/160 bar     31660     31683       31762        0/250 bar     31661     31684       31763        0/400 bar     31662     31685       31764   | 0/60 bar                          | 31658                | 31681                |                      |                     | 31760         |                 |  |
| 0/250 bar     31661     31684       31763        0/400 bar     31662     31685       31764  | 0/100 bar                         | 31659                | 31682                |                      |                     | 31761         |                 |  |
| 0/400 bar 31662 31685 31764   | 0/160 bar                         | 31660                | 31683                |                      |                     | 31762         |                 |  |
|   | 0/250 bar                         | 31661                | 31684                |                      |                     | 31763         |                 |  |
| 0/600 bar 31765   | 0/400 bar                         | 31662                | 31685                |                      |                     | 31764         |                 |  |
|   | 0/600 bar                         |                      |                      |                      |                     | 31765         |                 |  |

Blue part no. = in-stock items



# Extra charges for DMU 04/DMU 05 P

DG: H, PG: 4

| Туре   | DMU 04     | DMU 04     | DMU 04 CP           | DMU 04 MR  | DMU 05 P   | DMU 05P VM |  |
|--|------------|------------|---------------------|------------|------------|------------|--|
| Version  |            |            |                     |            |            |            |  |
|  |            |            |                     |            |            |            |  |
|  | Price €    | Price €    | Price €             | Price €    | Price €    | Price €    |  |
| EX protection II 1G Ex ia IIC T4                                     | 110.00     | 110.00     | 110.00              | 110.00     | 110.00     | 110.00     |  |
| Clamp 11/2" ISO 2852   |            |            | w/o extra<br>charge |            |            |            |  |
| Clamp 2" ISO 2852  |            |            | 30.70               |            |            |            |  |
| Conical dairy fitting DIN 11851 DN 40                                |            |            |                     | 30.70      |            |            |  |
| Conical dairy fitting DIN 11851 DN 50                                |            |            |                     | 42.40      |            |            |  |
| Sep. union nut DIN 11851 DN 25                                       |            |            |                     | 20.40      |            |            |  |
| Sep. union nut DIN 11851 DN 40                                       |            |            |                     | 23.10      |            |            |  |
| Sep. union nut DIN 11851 DN 50                                       |            |            |                     | 25.70      |            |            |  |
| G1B with conical seal  |            | 61.80      |                     |            |            |            |  |
| Other process connections  | On request | On request | On request          | On request | On request | On request |  |
| High temperature version up to +300 °C                               | 120.00     | 120.00     | 120.00              | 120.00     |            |            |  |
|  |            |            |                     |            |            |            |  |
| Field housing (stainless steel 303)                                  | 125.00     | 125.50     | 125.50              | 125.50     |            |            |  |
| Binder connector 723, 5-pin  | 5.90       | 5.90       | 5.90                | 5.90       | 5.90       | 5.90       |  |
| Fixed cable connection 2 metres                                      | 24.50      | 24.50      | 24.50               | 24.50      |            |            |  |
| Cable extension per metre  | 3.70       | 3.70       | 3.70                | 3.70       | 3.70       | 3.70       |  |
|  | I          |            |                     |            |            |            |  |
| Output 0-20 mA, 3-wire   | 9.80       | 9.80       | 9.80                | 9.80       |            |            |  |
| Output 0-10 V, 3-wire  | 9.80       | 9.80       | 9.80                | 9.80       |            |            |  |
| Other output signals   | On request | On request | On request          | On request | On request | On request |  |
|  |            |            | T                   |            |            | T          |  |
| Absolute pressure (measuring ranges according to data sheet)         | 15.00      | 15.00      | 15.00               | 15.00      | 15.00      | 15.00      |  |
| Measuring accuracy 0.25 % FSO  | 16.00      | 16.00      | 16.00               | 16.00      |            |            |  |
| 5-point measurement report (for measuring accuracy up to 0.25 % FSO) | 25.00      | 25.00      | 25.00               | 25.00      |            |            |  |
| RS 232 interface*  |            |            |                     |            | 16.50      | 16.50      |  |
| Programming interface and software                                   |            |            |                     |            | On request | On request |  |
| SIL 2 (only for 4-20 mA)   | 59.00      | 59.00      | 59.00               | 59.00      |            |            |  |

 $<sup>^{\</sup>ast}$  Only in conjunction with Binder connector 723





## Pressure transducer HydroFox® DMU 07 for level measurement



- Flush diaphragm
- Without transmission liquid
- Mechanically insensitive ceramic sensor
- Small temperature error
- ATEX version (optional)









Application Continuous electronic level measurement of liquids and for pressure measurement of liquids and gases in plant engineering.

#### Description

Pressure transducers convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. HydroFox® DMU 07 uses a capacitance ceramic measuring cell.

#### **Technical** Measuring accuracy

specifications Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability): <±0.35 % FSO

#### Measuring ranges

Relative pressure: 0/40 mbar to 0/20 bar

### Overpressure safety

≤ 400 mbar at least 25 x FS

> 400 mbar at least 3 x FS

≥ 16 bar at least 2 x FS

#### Operating temperature range

Medium: -40/+125 °C -40/+85 °C Ambient: -40/+100 °C Storage:

#### Temperature error band

In compensated range  $-20/+80 \text{ °C} \le 0.1 \text{ % FSO/10 K}$ 

### Dynamic characteristics

Response time ≤ 200 ms

#### **Process connection**

G1½B flush diaphragm

#### **Materials**

Stainless steel 316 L Housing:

Pressure

connection: Stainless steel 316 L Diaphragm: Ceramic (Al<sub>2</sub>O<sub>3</sub> 96 %)

Seal: FKM (Viton)

### **Options**

- Pressure connection made of PVDF
- Other seal materials
- Field housing (stainless steel 303)
- Higher accuracy
- Other output signals
- EX version (Ex) (Ex II 1G or II 1/2G Ex ia IIC T4 Ga or Ga/Gb Ex II 1D Ex ia IIIC T85°C Da or Da/Db or Ex II ½D)

#### Output signal/supply voltage

4-20 mA / DC 9-32 V

2-wire

EX version DC 14-28 V DC 14-32 V

0-10 V

Load

4-20 mA:  $R_{max} = [(U_B - U_{Bmin}) / 0.02 A] \Omega$ 

**Current input** 

4-20 mA < 21 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse

### Electrical connection/degree of protection

Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A), IP 65

#### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

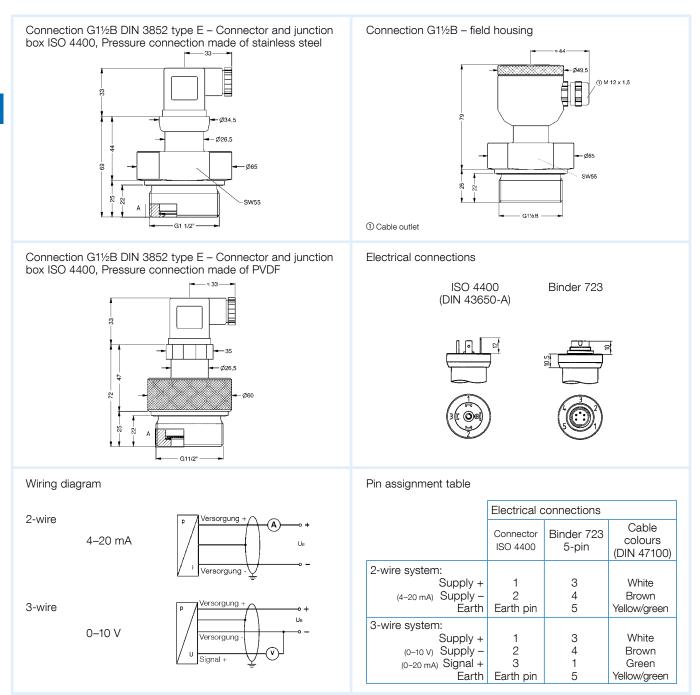
See chapter 5 for the complete "Level Measurement" range.

See page 235 for prices.



## Pressure transducers HydroFox® DMU 07

#### Dimensions (mm) and electrical connections



The units are shipped with a detailed connection diagram.



# Pressure transducers HydroFox® DMU 08 - level probe

- Compact and sturdy stainless steel design
- Integrated overvoltage protection
- Special calibration for all standard pressure units possible
- Optional ATEX version









- Junction box with pressure relief port
- Digital display unit DA 10/12/14
- Signalling device
- Hydro Fox® DMU 08

Application For electronic, continuous level measurement, e.g. in wells, drilling holes, water, containers or in waste water systems. Suitable for groundwater, waste water (with optional FEP cable), diesel fuel and fuel oil.

Description Pressure transducers HydroFox® DMU 08 convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. HydroFox® DMU 08 uses a piezo-resistive silicon measuring cell.

#### **Technical** Measuring accuracy

**specifications** Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis,

repeatability): <±0.35 % FSO (measuring ranges 0/100 mbar to  $0/400 \text{ mbar} < \pm 0.5 \% \text{ FSO}$ 

#### Measuring ranges

Relative pressure: 0/100 mbar to 0/25 bar

#### Overpressure safety

See page 228

#### Operating temperature range

Medium: -10/+70 °C Ambient: -10/+70 °C -25/+70 °C Storage: For EX version -20/+60 °C at Patm 0.8 to 1.1 bar

#### Temperature error band

In compensated range  $0/70 \, ^{\circ}\text{C} \le 400 \, \text{mbar} \le \pm \, 1 \, \% \, \text{FSO/}10 \, \text{K}$  $\geq$  400 mbar  $\leq$  ± 0.75 % FSO/10 K

### **Dynamic characteristics**

Response time ≤ 10 ms

#### **Materials**

Housing: Stainless steel 316 L Diaphragm: Stainless steel 316 L

Seals: FKM (Viton)

#### Pressure transmission liquid

Silicone oil

#### Supply voltage

4-20 mA DC 12-36 V EX version DC 10-28 V DC 14-32 V 0-10 V

#### **Output signal**

4-20 mA, 2-wire

### Load

4–20 mA:  $R_{max} = [(U_B - U_{Bmin}) / 0.02 A] \Omega$ 

### **Current input**

4-20 mA < 25 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

### Electrical connection (degree of protection)

PUR cable (IP 68)

With integrated breather tube for reference to the ambient atmospheric pressure

#### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

#### **Accessories**

- Screw connector kit
- Junction box
- Anchor clamp

**Options** • EX version

(II 1G Ex ia IIC T4 Ga, II 1D Ex ia IIIC T85 °C Da)

■ Measuring accuracy 0.1 % FSO





■ SIL 2 (IEC 61508/61511)



See chapter 5 for the complete "Level Measurement" range.

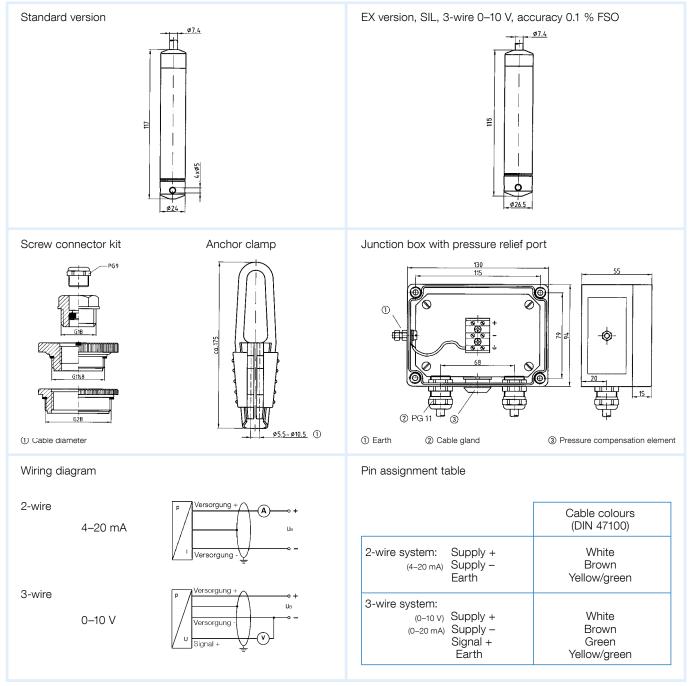
See page 235 for prices.





## Pressure transducers HydroFox® DMU 08

#### Dimensions (mm) and electrical connections



The units are shipped with a detailed connection diagram.

### Overpressure safety DMU 08

| Measuring range          | 100<br>mbar    | 160<br>mbar   | 200<br>mbar    | 250<br>mbar    | 300<br>mbar | 400<br>mbar    | 600<br>mbar | 1<br>bar       | 1.6<br>bar    | 2<br>bar       | 2.5<br>bar     | 4<br>bar       | 6<br>bar      | 10<br>bar      | 16<br>bar      | 20<br>bar | 25<br>bar |
|--------------------------|----------------|---------------|----------------|----------------|-------------|----------------|-------------|----------------|---------------|----------------|----------------|----------------|---------------|----------------|----------------|-----------|-----------|
| Overload                 | Quin-<br>tuple | Sex-<br>tuple | Quin-<br>tuple | Qua-<br>druple | Triple      | Quin-<br>tuple | Octuple     | Quin-<br>tuple | Sex-<br>tuple | Qua-<br>druple | Qua-<br>druple | Quin-<br>tuple | Sex-<br>tuple | Qua-<br>druple | Quin-<br>tuple | Triple    | Triple    |
| Max.<br>pressure<br>load |                | 40 bar        |                |                |             |                |             |                |               |                |                |                |               |                |                |           |           |



# Pressure transducer HydroFox® DMU 08 T - level probe

- With integrated temperature measurement
- Compact and sturdy stainless steel design
- Integrated overvoltage protection
- Special calibration for all standard pressure units possible







Application Electronic, continuous level and temperature measurement, e.g. in wells, drilling holes and for monitoring of rain overflow facilities, rivers and waters, for drinking water treatment in tanks or waste water systems. Suitable for groundwater, drinking water, waste water (with optional FEP cable), diesel fuel and fuel oil.

**Description** Pressure transducers HydroFox® DMU 08 T convert physical pressure and temperature into two independent, electrical signals. HydroFox® DMU 08 T uses a piezo-resistive silicon measuring cell; the temperature is measured by means of an integrated Pt 100 sensor.

### Technical specifications

#### Measuring accuracy

Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis.

repeatability): <±0.35 % FSO (measuring ranges 0/100 mbar to  $0/400 \text{ mbar} < \pm 0.5 \% \text{ FSO}$ 

#### Measuring ranges

Relative pressure: 0/100 mbar to 0/25 bar

### Temperature (please specify when ordering):

1.) 0...30 °C (designation: 0030) 2.) 0...50 °C (designation: 0050) 3.) 0...70 °C (designation: 0070)

### Overpressure safety

See page 230

### Operating temperature range

Medium: -10/+70 °C Ambient: -10/+70 °C -25/+70 °C Storage:

#### Temperature error band

In compensated range  $0/70 \, ^{\circ}\text{C} < 400 \, \text{mbar} \le \pm \, 1 \, \% \, \text{FSO}$  $\geq$  400 mbar  $\leq$  ± 0.75 % FSO

#### **Dynamic characteristics**

Response time ≤ 10 ms for output signal pressure

#### **Materials**

Housing: Stainless steel 316 L Diaphragm: Stainless steel 316 L Seals: FKM (Viton)

## See chapter 5 for the

complete "Level Measurement" range.

See page 235 for prices.

#### **Options**

- FEP cable
- Other measuring ranges on request

#### Pressure transmission liquid

Silicone oil

#### Supply voltage

DC 10-30 V Pressure: Temperature: DC 10-30 V

#### **Output signals**

Pressure: 4-20 mA, 2-wire Temperature: 4-20 mA, 2-wire

#### Load

 $4-20 \text{ mA: } R_{max} = [(U_B - U_{Bmin}) / 0.02 \text{ A}] \Omega$ 

#### **Current input**

4-20 mA < 25 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

### Electrical connection (degree of protection)

PUR cable (IP 68)

With integrated breather tube for reference to the ambient atmospheric pressure

#### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

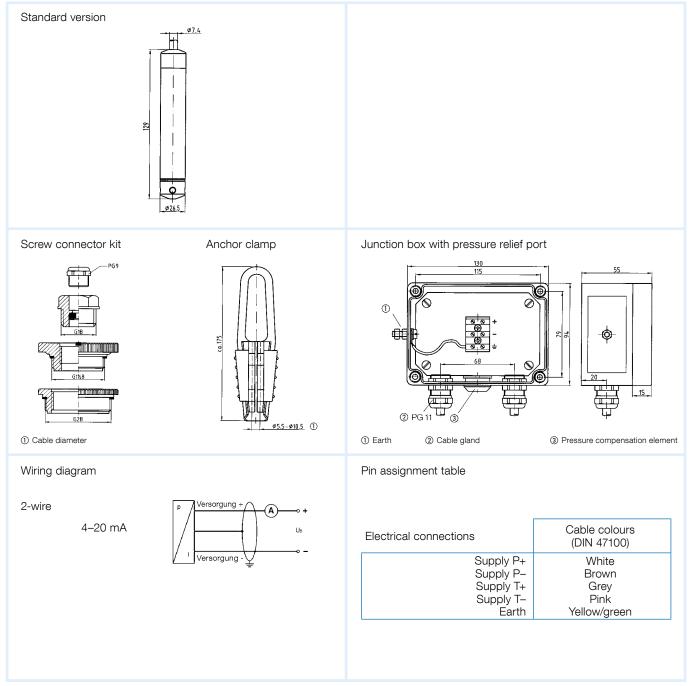
#### Accessories

- Screw connector kit
- Junction box
- Anchor clamp
- Extended weight



# Pressure transducers HydroFox® DMU 08 T

#### Dimensions (mm) and electrical connections



The units are shipped with a detailed connection diagram.

### Overpressure safety DMU 08 T

| Measuring range          | 100<br>mbar    | 160<br>mbar   | 200<br>mbar    | 250<br>mbar    | 300<br>mbar | 400<br>mbar    | 600<br>mbar | 1<br>bar       | 1.6<br>bar    | 2<br>bar       | 2.5<br>bar     | 4<br>bar       | 6<br>bar      | 10<br>bar      | 16<br>bar      | 20<br>bar | 25<br>bar |
|--------------------------|----------------|---------------|----------------|----------------|-------------|----------------|-------------|----------------|---------------|----------------|----------------|----------------|---------------|----------------|----------------|-----------|-----------|
| Overload                 | Quin-<br>tuple | Sex-<br>tuple | Quin-<br>tuple | Qua-<br>druple | Triple      | Quin-<br>tuple | Octuple     | Quin-<br>tuple | Sex-<br>tuple | Qua-<br>druple | Qua-<br>druple | Quin-<br>tuple | Sex-<br>tuple | Qua-<br>druple | Quin-<br>tuple | Triple    | Triple    |
| Max.<br>pressure<br>load |                | 40 bar        |                |                |             |                |             |                |               |                |                |                |               |                |                |           |           |



## Pressure transducers HydroFox® DMU 09 Level probe - for chemical applications

- Chemical-resistant plastic version
- Robust ceramic diaphragm without transmission liquid
- Highly resistant FEP cable
- Special calibration for all standard pressure units possible
- ATEX version (optional)









- Digital display unit DA 12
- Signalling device
- Hydro Fox® DMU 09

Electronic, continuous level measurement in extremely corrosive liquids, e.g. chemicals or waste water from landfill sites.

### Description

Pressure transducers HydroFox® convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. HydroFox® DMU 09 uses a capacitance ceramic measuring cell.

### Technical specifications

### Measuring accuracy

Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability): <±0.35 % FSO

### Measuring ranges

Relative pressure: 0/40 mbar to 0/10 bar

### Overpressure safety

≤ 400 mbar at least 15 x FS > 400 mbar at least 3 x FS

### Operating temperature range

Medium: -25/70 °C -25/70 °C Ambient: Storage: -25/70 °C

### Temperature error band

In compensated range  $0/70 \text{ °C} \le \pm 0.1 \text{ % FSO/10 K}$ 

### **Dynamic characteristics**

Response time < 200 ms

### **Materials**

PP Housing:

EX version: Stainless steel 316 L

Diaphragm: Ultra-pure ceramic (Al<sub>2</sub>O<sub>3</sub> 99.9 %)

FKM (Viton) Seals:

### Output signal/supply voltage

4-20 mA / DC 9-32 V 2-wire EX version DC 14-28 V 0-10 V DC 14-32 V

### Load

 $4-20 \text{ mA: } R_{max} = [(U_B - U_{Bmin}) / 0.02 \text{ A}] \Omega$ 

### **Current input**

4-20 mA < 21 mA

### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

### Electrical connection/degree of protection

FEP cable (IP 68)

With integrated breather tube for reference to the ambient atmospheric pressure.

### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

### Accessories

- Screw connector kit
- Junction box
- Anchor clamp

- **Options** Housing PVDF
  - Cable protection conduits
  - FFKM seals
  - EX version (Ex)

(Ex II 1G or II 1/2G Ex ia IIC/IIB T4 Ga or Ga/Gb

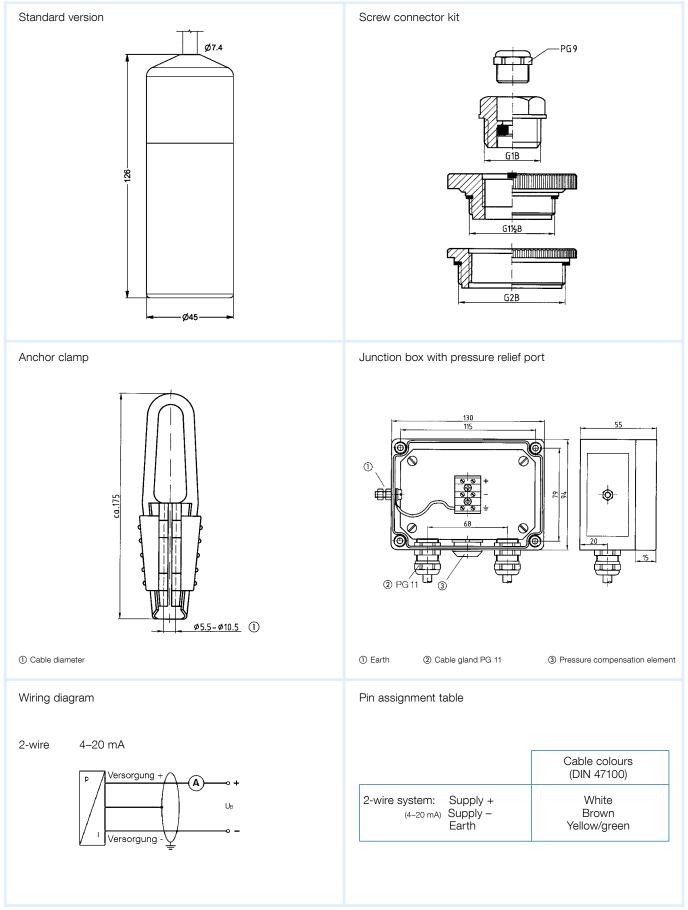
Ex II 1D Ex ia IIIC T85°C Da)

- See chapter 5 for the complete "Level Measurement" range.
- See page 235 for prices.



## Pressure transducers HydroFox® DMU 09

### Dimensions (mm) and electrical connections



The units are shipped with a detailed connection diagram.



## Pressure transducers DeltaFox DMU 10 D Version for differential pressure measurement



- Compact design
- Robust aluminium housing
- High long-term stability
- High overpressure safety
- Long service life









- Digital display and control unit DA 14
- Alarm filter replacement
- Filter

Application For electronic differential pressure measurement at very low differential pressure. For non-corrosive gaseous media. Particularly suitable for monitoring filters and fans in air and air conditioning applica-

**Description** The DeltaFox DMU 10 D pressure transducers feature piezo-resistive silicon measuring cells. When pressure is applied, the pressure difference between the positive side and the negative side is converted into a current or voltage signal which is proportional to the differential pressure.

### Technical specifications

### Measuring accuracy

Deviation from the characteristic curve as per IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability):

> 0/160 mbar: < ±0.35 % FSO 0/40-0/160 mbar:  $\leq \pm 1 \% \text{ FSO}$ < 0/40 mbar: ≤ ±2 % FSO

### Long-term stability ≤ +0.2 % FSO/year

### Measuring ranges

| Differential pressure measuring range | Overload   |
|---------------------------------------|------------|
| 0/6 mbar to<br>0/10 mbar              | 100 mbar   |
| 0/25 mbar                             | 200 mbar   |
| 0/40 mbar to<br>0/60 mbar             | 350 mbar   |
| 0/100 mbar to<br>0/400 mbar           | 1,000 mbar |
| 0/600 mbar to<br>0/1,000 mbar         | 3,000 mbar |

### Operating temperature range

-25/+125 °C Medium: Ambient: -25/+85 °C -40/+100 °C Storage:

### Temperature error band

| Differential pressure measuring range | In compensated range 0/60 °C |
|---------------------------------------|------------------------------|
| ≤ 0/10 mbar                           | ≤ ±2 % FSO                   |
| ≤ 0/25 mbar                           | ≤ ±1.5 % FSO                 |
| ≤ 0/250 mbar                          | ≤ ±1 % FSO                   |
| > 0/250 mbar                          | ≤ ±0.5 % FSO                 |

### **Dynamic characteristics**

Response time < 5 ms

### **Process connection**

2 x G1/8B female thread

### **Materials**

Aluminium, Housing:

silver-coloured, anodised

**Process** 

connection: Aluminium

Silicon, glass, RTV, Sensor:

Ceramic (Al<sub>2</sub>O<sub>3</sub>), nickel

Seal: PUR glued

### Output signal / supply voltage

4-20 mA, 2-wire DC 8-32 V 0-20 mA, 3-wire DC 14-30 V 0-10 V, 3-wire DC 14-30 V

### Load

4–20 mA:  $R_{max} = [(U_B - U_{Bmin}) / 0.02 A] \Omega$  $0-20 \text{ mA} < 240 \Omega$  $0-10 \text{ V} > 10 \text{ k}\Omega$ 

### **Current input**

0/4-20 mA max. 25 mA 0-10 V max. 7 mA

### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

### Electrical connection/degree of protection

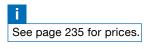
Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A), IP 65

### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

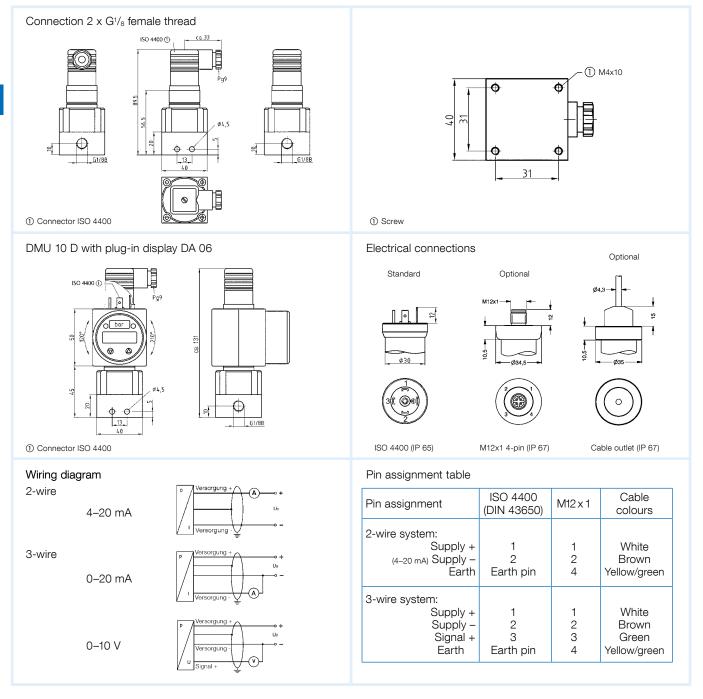
### **Options**

- Other process connections
- Other electrical connections
- Digital plug-in display DA 06



## Pressure transducers DeltaFox DMU 10 D

### Dimensions (mm) and electrical connections





## Pressure transducers DeltaFox DMU 11 D Version for differential pressure measurement



- Compact design
- High overload safety
- Mechanically robust and reliable, suitable for applications involving dynamic pressure changes as well as shock and vibration









### Application

For electronic differential pressure measurement in industrial applications. For corrosive gaseous and liquid media which are not highly viscous and do not crystallise.

### Description

The DeltaFox DMU 11 D pressure transducers feature two oil-immersed piezo-resistive stainless steel measuring cells. When pressure is applied, the pressure difference between the positive side and the negative side is converted into a current or voltage signal which is proportional to the differential pressure.

### Technical specifications

### Measuring accuracy

Deviation from characteristic curve as per IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability):

 $P_N > 1$  bar:  $\leq \pm 0.5$  % FSO (differential pressure range with turn down from 1:1 to 1:5)

 $P_N \le 1$  bar:  $\le \pm 1$  % FSO (differential pressure range with turn down from 1:2 bis 1:10)  $\leq$  ± 0.5 % FSO (differential pressure range with turn down from 1:1 to 1:2)

### Measuring ranges/overload safety

| Nominal pressure (bar) | Differential pressure<br>measuring range<br>(bar) | Max. static<br>pressure at one<br>end (bar) |
|------------------------|---|---|
| 0.2                    | 0/0.02 to 0/0.2                                   | 0.5   |
| 0.4                    | 0/0.04 to 0/0.4                                   | 1   |
| 1.0                    | 0/0.1 to 0/1.0                                    | 3   |
| 2.5                    | 0/0.25 to 0/2.5                                   | 6   |
| 6.0                    | 0/0.6 to 0/6.0                                    | 20  |
| 16                     | 0/1.6 to 0/16                                     | 60  |
|                        |   |   |

### Operating temperature range

Medium: -25/+125 °C Ambient: -25/+85 °C -40/+100 °C Storage:

### Temperature error band

In compensated range  $0/70 \, ^{\circ}\text{C} \le \pm \, 1.5 \, \% \, \text{FSO}$ In compensated range

0/50 °C at nominal pressure 0.4 bar ≤ ± 2 % FSO

In compensated range

0/50 °C at nominal pressure 0.2 bar ≤ ± 2.5 % FSO

### **Dynamic characteristics**

Response time < 5 ms

### **Process connection**

2 x G1/2B (837-1/7.3)

### **Options**

- Other process connections
- Other electrical connections
- Other seal materials
- Other output signals
- Fitting of chemical seal

### **Materials**

Housing: Aluminium, black, anodised

Pressure

connection: Stainless steel 316 L Stainless steel 316 L Diaphragm:

FKM (Viton) Seal:

Output signal/ supply voltage 4-20 mA, 2-wire DC 12-36 V 0-10 V, 3-wire DC 14-36 V

 $4-20 \text{ mA: } R_{max} = [(U_B - U_{Bmin}) / 0.02 \text{ A}] \Omega$  $0-10 \text{ V} > 10 \text{ k}\Omega$ 

### **Current input**

4-20 mA < 25 mA 0-10 V < 7 mA

### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

### Electrical connection/degree of protection

Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A), IP 65

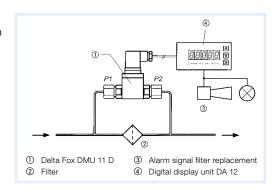
### **CE** conformity

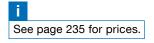
EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

### Scope of delivery

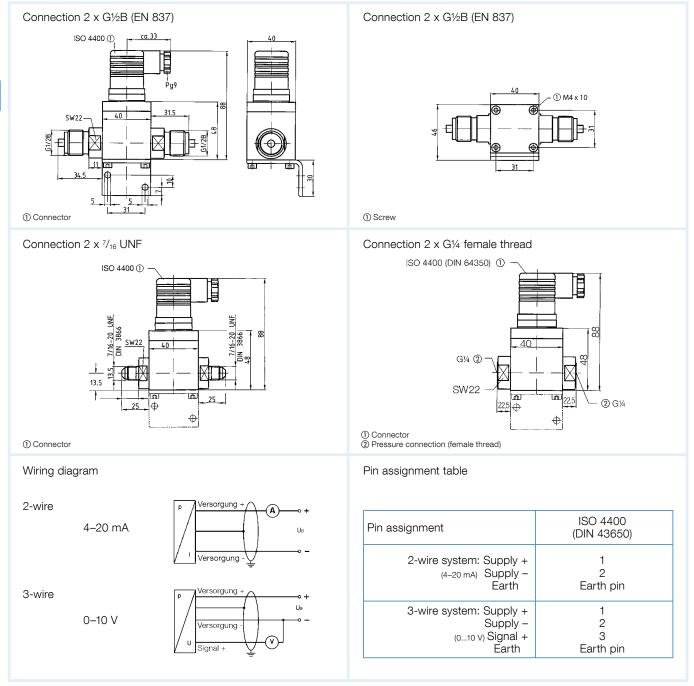
Pressure measuring instrument with mounting bracket





## Pressure transducers DeltaFox DMU 11 D

### Dimensions (mm) and electrical connections



The units are shipped with a detailed connection diagram.

## Pressure transducers DMU 07 - DMU 11 D

DG: H, PG: 4

| Туре  | DMU 07   | DMU 07 FG  | DMU 08  | DMU 08 T**   | DMU 09   | DMU 10 D  | DMU 11 D*  |
|---|--|--|---|--|--|---|--|
| Version   |  |  |   |  |  |   |  |
| Measuring principle   | '  | ramic measuring<br>ell   | Piezo-resistive<br>stainless steel meas-<br>uring cell  | Piezo-resistive<br>stainless steel meas-<br>uring cell   | Capacitance ceramic measuring cell   | Piezo-resistive<br>silicon measuring cell   | Piezo-resistive<br>stainless steel meas-<br>uring cell                               |
| Measuring<br>accuracy<br>(IEC 60770)  | 0.35 % FSO   | 0.35 % FSO   | 0.35 % FSO<br>(≤ 0.4 bar 0.5 % FSO)   | 0.35 % FSO<br>(≤ 0.4 bar 0.5 % FSO)  | 0.35 % FSO   | > 160 mbar = 0.35 % FSO<br>40-160 mbar = 1 % FSO<br>< 40 mbar = 2 % FSO                         | 0.5 % FSO<br>(with ref. to nominal<br>pressure)                                      |
| Wetted parts  | Ceramic/FKM<br>Stainless steel<br>316 L  | Ceramic/FKM<br>Stainless steel<br>316 L  | Stainless steel/<br>FKM 316 L   | Stainless steel/<br>FKM 316 L  | PP/ceramic/<br>FKM   | Aluminium/silicon/glass<br>RTV/ceramic,<br>nickel/PUR (glued)                                   | Stainless steel<br>FKM 316 Ti  |
| Connection  | G1½B<br>with flush diaphragm   | G1½B<br>with flush diaphragm   |   |  |  | 2 x G <sup>1</sup> / <sub>8</sub> B<br>female thread  | 2 x G½B<br>EN 837  |
| Supply voltage  | DC 9-32 V  | DC 9-32 V  | DC 12-36 V  | DC 10-30 V   | DC 9-32 V  | DC 8-32 V   | DC 12-36 V   |
| Output  | 4–20 mA  | 4–20 mA  | 4–20 mA   | 4–20 mA  | 4–20 mA  | 4–20 mA   | 4–20 mA  |
| System  | 2-wire   | 2-wire   | 2-wire  | 2-wire   | 2-wire   | 2-wire  | 2-wire   |
| Electrical connection   | Connector ISO<br>4400 (43650-A)  | Field housing<br>M12 x 1.5   | 5 m<br>PUR cable  | 5 m<br>PUR cable   | 5 m<br>FEP cable   | Connector<br>(4365  |  |
|   |  | Г  | T   |  | Г  | T   |  |
| Measuring   |  |  | Б.  | Б.,  | Dout no  | D .   | Dout no  |
| range   | Part no.   | Part no.   | Part no.  | Part no.   | Part no.   | Part no.  | Part no.   |
| •   | Part no. <b>512.70</b>   | Part no. <b>685.80</b>   | Part no. 445.00   | 519.10   | 654.80   | 209.80  | 403.80   |
| range   |  |  |   |  |  |   |  |
| range<br><b>Price €</b>   | 512.70   |  | 445.00  |  | 654.80   | 209.80  | 403.80   |
| range  Price €  0/6 mbar  | 512.70   | 685.80   | 445.00  | 519.10   | 654.80   | <b>209.80</b><br>31861  | 403.80   |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar   | 512.70<br>   | 685.80   | 445.00  | 519.10<br>   | 654.80<br>   | <b>209.80</b> 31861 31862   | 403.80   |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  | 512.70<br><br>   | 685.80<br><br>   | 445.00<br><br>  | 519.10<br><br>   | 654.80   | 209.80<br>31861<br>31862<br>31863   | 403.80   |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar   | <b>512.70</b> 31789  | 685.80<br><br><br>31821  | 445.00<br><br>  | 519.10<br><br>   | 654.80<br><br><br>31767  | 209.80<br>31861<br>31862<br>31863<br>31864  | 403.80<br><br><br>31830  |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  | 512.70<br><br><br>31789<br>31790   | 685.80<br><br><br>31821<br>31805   | 445.00<br><br><br>  | 519.10<br><br><br>   | 654.80<br><br><br>31767<br>31768   | 209.80<br>31861<br>31862<br>31863<br>31864<br>31865   | 403.80<br><br><br>31830<br>31831   |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  | 512.70<br><br><br>31789<br>31790<br>31791  | 685.80<br><br><br>31821<br>31805<br>31547  | 445.00<br><br><br><br>31555   | 519.10<br><br><br><br>31555T0070   | 654.80<br><br><br>31767<br>31768<br>31571  | 209.80<br>31861<br>31862<br>31863<br>31864<br>31865<br>31866                                    | 403.80<br><br><br>31830<br>31831<br>31813  |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/160 mbar  | 512.70 31789 31790 31791 31792   | 685.80<br><br><br>31821<br>31805<br>31547<br>31806   | 445.00<br><br><br><br>31555<br>31556  | 519.10<br><br><br><br>31555T0070<br>31556T0070   | 654.80<br><br><br>31767<br>31768<br>31571<br>31572   | 209.80<br>31861<br>31862<br>31863<br>31864<br>31865<br>31866                                    | 403.80<br><br><br>31830<br>31831<br>31813  |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/160 mbar  0/200 mbar  | 512.70<br><br><br>31789<br>31790<br>31791<br>31792<br>31793                                | 685.80<br><br><br>31821<br>31805<br>31547<br>31806<br>31548                                      | 445.00<br><br><br><br>31555<br>31556<br>31557   | 519.10<br><br><br><br>31555T0070<br>31556T0070<br>31557T0070   | 654.80<br><br>31767<br>31768<br>31571<br>31572<br>31573  | 209.80<br>31861<br>31862<br>31863<br>31864<br>31865<br>31866<br>31867                           | 403.80<br><br><br>31830<br>31831<br>31813<br>31814<br>                               |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/160 mbar  0/200 mbar  0/250 mbar  | 512.70 31789 31790 31791 31792 31793 31794   | 685.80<br><br><br>31821<br>31805<br>31547<br>31806<br>31548<br>31807                             | 445.00<br><br><br>31555<br>31556<br>31557<br>31558  | 519.10 31555T0070 31556T0070 31558T0070  | 654.80<br><br><br>31767<br>31768<br>31571<br>31572<br>31573<br>31574                                   | 209.80<br>31861<br>31862<br>31863<br>31864<br>31865<br>31866<br>31867<br><br>31868              | 403.80<br><br><br>31830<br>31831<br>31813<br>31814<br><br>31815                      |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/160 mbar  0/200 mbar  0/250 mbar  0/300 mbar  | 512.70 31789 31790 31791 31792 31793 31794   | 685.80<br><br>31821<br>31805<br>31547<br>31806<br>31548<br>31807                                 | 445.00<br><br><br>31555<br>31556<br>31557<br>31558<br>31519                                   | 519.10 31555T0070 31556T0070 31558T0070 31519T0070   | 654.80<br><br>31767<br>31768<br>31571<br>31572<br>31573<br>31574<br>31812                              | 209.80<br>31861<br>31862<br>31863<br>31864<br>31865<br>31866<br>31867<br><br>31868              | 403.80<br><br><br>31830<br>31831<br>31813<br>31814<br><br>31815                      |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/100 mbar  0/160 mbar  0/200 mbar  0/250 mbar  0/300 mbar  0/400 mbar  | 512.70 31789 31790 31791 31792 31793 31794 31795   | 685.80<br><br><br>31821<br>31805<br>31547<br>31806<br>31548<br>31548<br>31807<br><br>31549       | 445.00<br><br><br>31555<br>31556<br>31557<br>31558<br>31519<br>31559                          | 519.10 31555T0070 31556T0070 31558T0070 31519T0070 31559T0070  | 654.80<br><br>31767<br>31768<br>31571<br>31572<br>31573<br>31574<br>31812<br>31575                     | 209.80<br>31861<br>31862<br>31863<br>31864<br>31865<br>31866<br>31867<br><br>31868<br><br>31869 | 403.80<br><br><br>31830<br>31831<br>31813<br>31814<br><br>31815<br><br>31832         |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/160 mbar  0/200 mbar  0/250 mbar  0/300 mbar  0/400 mbar  0/400 mbar  | 512.70 31789 31790 31791 31792 31793 31794 31795 31796                                     | 685.80 31821 31805 31547 31806 31548 31807 31549 31808   | 445.00<br><br><br>31555<br>31556<br>31557<br>31558<br>31519<br>31559<br>31560                 | 519.10 31555T0070 31556T0070 31558T0070 31558T0070 31559T0070 31560T0070   | 654.80 31767 31768 31571 31572 31573 31574 31812 31575 31576   | 209.80 31861 31862 31863 31864 31865 31866 31867 31868 31869 31870                              | 403.80 31830 31831 31813 31814 31815 31832 31833                                     |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/100 mbar  0/200 mbar  0/250 mbar  0/300 mbar  0/400 mbar  0/400 mbar  0/400 mbar  0/600 mbar  | 512.70 31789 31790 31791 31792 31793 31794 31795 31796 31797                               | 685.80 31821 31805 31547 31806 31548 31807 31549 31808 31550                                     | 445.00 31555 31556 31557 31558 31519 31559 31560 31561****                                    | 519.10 31555T0070 31556T0070 31558T0070 31559T0070 31559T0070 31560T0070 31561T0070  | 654.80 31767 31768 31571 31572 31573 31574 31812 31575 31576 31577                                     | 209.80 31861 31862 31863 31864 31865 31866 31867 31868 31869 31870 31871                        | 403.80 31830 31831 31813 31814 31815 31832 31833 31816                               |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/100 mbar  0/250 mbar  0/250 mbar  0/250 mbar  0/300 mbar  0/400 mbar  0/600 mbar  0/160 mbar  | 512.70 31789 31790 31791 31792 31793 31794 31795 31796 31797 31798                         | 685.80 31821 31805 31547 31806 31548 31807 31549 31808 31550 31809                               | 445.00 31555 31556 31557 31558 31519 31559 31560 31561*** 31562                               | 519.10 31555T0070 31556T0070 31558T0070 31558T0070 31559T0070 31560T0070 31561T0070 31562T0070   | 654.80 31767 31768 31571 31572 31573 31574 31812 31575 31576 31577 31578                               | 209.80 31861 31862 31863 31864 31865 31866 31867 31868 31869 31870 31871                        | 403.80 31830 31831 31813 31814 31815 31832 31833 31816 31834                         |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/100 mbar  0/250 mbar  0/250 mbar  0/300 mbar  0/400 mbar  0/400 mbar  0/400 mbar  0/600 mbar  0/1 bar  0/1.6 bar  0/2 bar                                 | 512.70 31789 31790 31791 31792 31793 31794 31795 31796 31797 31798 31799                   | 685.80 31821 31805 31547 31806 31548 31807 31549 31808 31550 31809 31551                         | 445.00 31555 31556 31557 31558 31519 31559 31560 31561*** 31562 31563                         | 519.10 31555T0070 31556T0070 31557T0070 31558T0070 31559T0070 31560T0070 31561T0070 31562T0070 31562T0070  | 654.80 31767 31768 31571 31572 31573 31574 31812 31575 31576 31577 31578 31579                         | 209.80 31861 31862 31863 31864 31865 31866 31867 31868 31869 31870 31871                        | 403.80 31830 31831 31813 31814 31832 31833 31816 31834                               |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/100 mbar  0/160 mbar  0/250 mbar  0/250 mbar  0/300 mbar  0/400 mbar  0/600 mbar  0/1 bar  0/1.6 bar  0/2.5 bar   | 512.70 31789 31790 31791 31792 31793 31794 31795 31796 31797 31798 31799                   | 685.80 31821 31805 31547 31806 31548 31807 31549 31808 31550 31809 31551                         | 445.00 31555 31556 31557 31558 31519 31559 31560 31561*** 31562 31563 31564                   | 519.10 31555T0070 31556T0070 31558T0070 31559T0070 31559T0070 31560T0070 31560T0070 31562T0070 31562T0070 31563T0070 31563T0070                                  | 654.80 31767 31768 31571 31572 31573 31574 31812 31575 31576 31577 31578 31579 31580                   | 209.80 31861 31862 31863 31864 31865 31866 31867 31868 31869 31870 31871                        | 403.80 31830 31831 31813 31814 31815 31832 31833 31816 31834 31817                   |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/160 mbar  0/250 mbar  0/250 mbar  0/300 mbar  0/400 mbar  0/400 mbar  0/400 mbar  0/1.6 bar  0/1.6 bar  0/2.5 bar  0/4 bar                                | 512.70 31789 31790 31791 31792 31793 31794 31795 31796 31797 31798 31799 31800             | 685.80 31821 31805 31547 31806 31548 31807 31549 31808 31550 31809 31551 31552                   | 445.00 31555 31556 31557 31558 31519 31559 31560 31561*** 31562 31563 31564 31565             | 519.10 31555T0070 31555T0070 31556T0070 31558T0070 31558T0070 31569T0070 31561T0070 31562T0070 31563T0070 31564T0070 31564T0070 31565T0070                       | 654.80 31767 31768 31571 31572 31573 31574 31812 31575 31576 31577 31578 31579 31580 31581             | 209.80 31861 31862 31863 31864 31865 31866 31867 31868 31869 31870 31871                        | 403.80 31830 31831 31813 31814 31815 31832 31833 31816 31834 31817 31835             |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/100 mbar  0/250 mbar  0/250 mbar  0/250 mbar  0/300 mbar  0/400 mbar  0/400 mbar  0/1.6 bar  0/1.6 bar  0/2.5 bar  0/4 bar  0/6 bar  0/10 bar             | 512.70 31789 31790 31791 31792 31793 31794 31795 31796 31797 31798 31799 31800 31801       | 685.80 31821 31805 31547 31806 31548 31807 31549 31808 31550 31809 31551 31552 31810             | 445.00 31555 31556 31557 31558 31519 31559 31560 31561*** 31562 31563 31564 31565 31566 31566 | 519.10 31555T0070 31556T0070 31556T0070 31558T0070 31559T0070 31569T0070 31561T0070 31562T0070 31563T0070 31564T0070 31565T0070 31566T0070 31566T0070 31566T0070 | 654.80 31767 31768 31571 31572 31573 31574 31812 31575 31576 31577 31578 31579 31580 31581 31582       | 209.80 31861 31862 31863 31864 31865 31866 31867 31868 31869 31870 31871                        | 403.80 31830 31831 31813 31814 31832 31833 31816 31834 31817 31835 31818             |
| range  Price €  0/6 mbar  0/10 mbar  0/25 mbar  0/40 mbar  0/60 mbar  0/100 mbar  0/100 mbar  0/250 mbar  0/250 mbar  0/200 mbar  0/200 mbar  0/300 mbar  0/400 mbar  0/400 mbar  0/600 mbar  0/1 bar  0/1.6 bar  0/2 bar  0/2.5 bar  0/4 bar | 512.70 31789 31790 31791 31792 31793 31794 31795 31796 31797 31798 31799 31800 31801 31802 | 685.80 31821 31805 31547 31806 31548 31548 31807 31549 31808 31550 31809 31551 31552 31810 31553 | 445.00 31555 31556 31557 31558 31519 31559 31560 31561*** 31562 31563 31564 31565 31566       | 519.10 31555T0070 31556T0070 31556T0070 31558T0070 31559T0070 31569T0070 31560T0070 31562T0070 31563T0070 31564T0070 31565T0070 31566T0070                       | 654.80 31767 31768 31571 31572 31573 31574 31812 31575 31576 31577 31578 31579 31580 31581 31582 31583 | 209.80 31861 31862 31863 31864 31865 31866 31867 31868 31869 31870 31871                        | 403.80 31830 31831 31813 31814 31815 31832 31833 31816 31834 31817 31835 31818 31836 |

<sup>\*</sup> Please specify required nominal pressure/maximum static pressure when ordering. Standard temperature range: 0-70 °C Replace the designation of the part number, if necessary

\*\* 0-30 °C, designation: 0030 / 0-50 °C, designation: 0050 / 0-70 °C, designation: 0070

\*\*\* Electrical connection 15 m PUR cable, price 490.00 €

See page 236 for extra charges for and accessories.



## Extra charges/accessories for DMU 07 - DMU 11 D

DG: H, PG: 4

| Туре   | DMU 07     | DMU 07 FG  | DMU 08     | DMU 08 T | DMU 09     | DMU 10 D   | DMU 11 D   |
|--|------------|------------|------------|----------|------------|------------|------------|
| Version  |            |            | a<br>T     |          |            |            |            |
|  | Price €    | Price €    | Price €    | Price €  | Price €    | Price €    | Price €    |
| EX protection II 1G EEx ia IIC T4  | 110.00     | 110.00     | 110.00     |          | 110.00     | Frice €    | Frice €    |
| 2 x G1/4 female thread   |            |            |            |          |            |            | 7.50       |
| 2 x hose connection 6 mm   |            |            |            |          |            | 20.00      | On request |
| 2 x 7/16 UNF   |            |            |            |          |            |            | 7.50       |
| Other connections  | On request | On request |            |          |            | On request | On request |
| Carlot Confidence  | on request | onroquoot  |            |          |            | on roquoot | OnToquoot  |
| Cable connection per metre PUR cable                                       |            |            | 4.50       | 4.50     |            |            |            |
| Cable connection per metre FEP cable                                       |            |            | 11.80      | 11.80    | 11.80      |            |            |
|  |            |            |            |          |            |            |            |
| Binder connector   | 5.90       |            |            |          |            |            |            |
| Fixed cable connection 2 metres  | 24.50      |            |            |          |            |            |            |
| Cable extension per metre  | 3.70       |            |            |          |            | 3.70       |            |
|  |            |            |            |          |            |            |            |
| Output 0-20 mA, 3-wire   |            |            | 9.80       |          |            |            |            |
| Output 0-10 V, 3-wire  | 9.80       | 9.80       | 9.80       |          |            | 9.80       | 9.80       |
| Other output signals   | On request | On request | On request |          | On request | On request | On request |
| Measuring accuracy<br>0.25 % FSO   | 16.00      | 16.00      |            |          |            |            |            |
| 5-point calibration report<br>(for measuring accuracy<br>up to 0.25 % FSO) | 25.00      | 25.00      |            |          |            |            |            |
| SIL 2 (only for 4-20 mA)   |            |            | 136.00     |          |            |            |            |

### Accessories for DMU 08/ DMU 09

| DG: H  | PG | Part no. | Price € |
|--|----|----------|---------|
| Screw connector kit plastic G2" - 11/2" - 1"   | 1  | 52125    | 10.50   |
| Screw connector kit stainless steel G1"        | 3  | 31822    | 49.60   |
| Junction box with pressure relief port (IP 65) | 1  | 31824    | 52.50   |
| Anchor clamp                                   | 3  | 31825    | 22.50   |

Blue part no. = in-stock items





## Pressure transducers DMU 13 with local display





- Robust stainless steel housing (safety housing)
- High-precision measurements with integrated transducer
- Mechanical, power-independent local display





Application For pressure measurements with a power-independent local display in combination with an electrical output signal.

Description The DMU 13 pressure transducers consist of a mechanical Bourdon tube measuring element and a piezo-resistive stainless steel measuring cell. The Bourdon tube measuring element is used to provide an easy-to-read analogue local display. The display is power-independent. Due to the integrated pressure transducer, high-precision measurement in parallel is possible. A standardised current output is available for signal transmission and recording of measured data. The robust stainless steel housing has a solid baffle wall and blow out (safety housing).

## specifications

### **Technical** Nominal size

### Measuring accuracy

Pressure gauge: class 1.0 (EN 837-1/6) Transducer: Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability):  $< \pm 0.5 \%$  FSO

### Measuring ranges

Relative pressure: 0/0.6 to 0/40 bar

### **Application area**

Static load: full scale value

Dynamic load: 0.9 x full scale value

Short term: 1.3 x full scale value

### Operating temperature range

Medium: -20/+100 °C -20/+60 °C Ambient: Storage: -40/+70 °C

### Housing (safety housing)

Housing with solid baffle wall and blow-out

### Additional data Output signal/supply voltage transducer 4-20 mA DC 12-36 V

2-wire

 $4-20 \text{ mA} \leq \frac{U_B - U_{Bmin}}{2}$ 

- Options Housing filling (paraffin oil)
  - Electrical contacts
  - Other process connections
  - Fitting of chemical seal

### Window

Laminated safety glass

### Degree of protection

IP 54 (EN 60529)

### **Process connection**

G½B - spanner size SW 22, bottom (EN 837-1/7.3)

### Materials

Stainless steel 304 Housing:

Pressure

connection: Stainless steel 316 L Stainless steel 316 L Diaphragm:

FKM (Viton) Seal:

### Pressure transmission liquid

Silicone oil

### **Electrical connection**

Junction box

### **Current input**

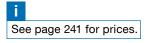
4-20 mA < 25 mA

### Long-term stability

≤ ±0.2 % FSO/year

### Temperature error band

In compensated range  $0-70~^{\circ}\text{C} \le 1~\%$  FSO/10 K

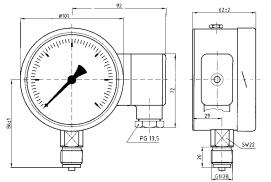




## Pressure transducers DMU 13

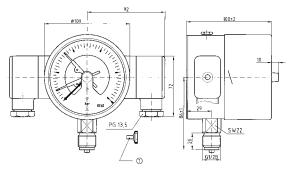
### Dimensions (mm) and electrical connections

Bottom connection



Bottom connection, with electrical contact

① Removable key, delivered loose with the unit.



Pin assignment table for pressure measuring cell (right junction box)

| Supply + | 1         |
|----------|-----------|
| Supply - | 2         |
| Earth    | Earth pin |

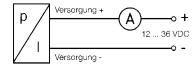
Pin assignment table for electrical contact (left junction box). Example: Magnetic spring contact MK2.12

| Normally open contact   | 1 |
|-------------------------|---|
| Normally closed contact | 2 |
| Supply                  | 4 |



Wiring diagram

2-wire, 4-20 mA





## Pressure transducers DMU 14 DG/FG Ex Intelligent precision version





- Version DMU 14 FG Ex with ATEX approval for zone 0
- Ideal for process engineering
- High accuracy of ±0.1 %
- Either die cast housing (DG) or field housing (FG)
- Turn down 1:10
- Local display



Application The intelligent pressure transducer DMU 14 DG EX with die cast aluminium housing provides very high accuracy and a turn down function for measuring range selection and is an ideal solution for process engineering applications. The version DMU 14 FG EX with a stainless steel field housing is perfectly suitable for applications in the pharmaceutical and food industries. The devices come with HART® communication.

### Description

Pressure transducers convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. DMU 14 DG/FG EX is equipped with an oil-filled piezo-resistive silicon measuring cell.

### **Technical** Measuring accuracy

**specifications** Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability)

≤ ± 0.1 % FSO

 $\leq$  ± 0.2 % FSO with turn down > 1:5

### Long-term stability

 $\leq$  ± 0.1 % x FSO/year at reference conditions

### **Display**

LC display, 5-digit 7-segment main display Character height 8 mm, indication range ± 9,999 8-digit 14-segment additional display Character height 5 mm 52-segment bar chart Accuracy 0.1%, ±1 digit

### Measuring ranges

Relative pressure: 0/0.4 to 0/600 bar Absolute pressure possible from 0/1 bar Vacuum ranges -1/+1; -1/+2; -1/+4 and -1/+10 bar

### Overpressure safety

Up to 0/20 bar, at least 4 x FS 0/40 to 0/400 bar, at least 2 x FS 0/600 bar: Overload = 1,000 bar

### Operating temperature range

Medium: -40/+125°C

Short-term (60 min) up to +150 °C

Ambient: -20/+70 °C

in EX zone 0 at  $p_{\text{atm}}$  0.8 to 1.1 bar

-20/+60 °C

without display -40/+80 °C

Storage: -30/+80 °C

### Temperature error

 $\leq$  ± 0.2 % FSO x turn down in compensated range -20/+85 °C

### **Dynamic characteristics**

100 ms (without consideration of electronic damping)

### **Process connection**

G1/2B (EN 837-1/7.3)

### **Materials**

Housing DG: Aluminium die cast,

powder-coated

Housing FG: Stainless steel 316 L

Pressure

Stainless steel 316 L connection: Diaphragm: Stainless steel 316 L

Seal: **FKM** 

### Pressure transmission liquid

Silicone oil

(Option food oil - temp. of the medium -10/+125 °C)

### Adjustable parameters

Electronic damping: 0/100 sOffset: 0/90 % Turn down (of span): 1:10

### Output signal/ supply voltage

4-20 mA, 2-wire DC 12-28 V with EX version/HART communication

 $4-20 \text{ mA: } R_{max} = [(U_B - U_{Bmin})/0.02] \Omega$ HART® communication  $R_{min} = 250 \Omega$ 

### Current input

Max. 25 mA

### **Electrical protection**

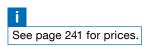
Short circuit proof and protected against reverse

### **Electrical connection**

Cable gland M20 x 1.5

### Degree of protection

IP 67 (EN 60529)





239

## Pressure transducers DMU 14 DG/FG Ex Intelligent precision version



## specifications EMC Directive 2014/30/EU

### **Technical** CE conformity

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU (module A)

ATEX Directive 2014/34/EU RoHS Directive 2011/65/EU

### **EX** approval

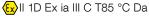
IBExU15ATEX1059 X DMU 14 FG Ex:

🔃 II 1G Ex ia II B T4 Ga

€ II 1D Ex ia III C T85 °C Da

DMU 14 DG Ex

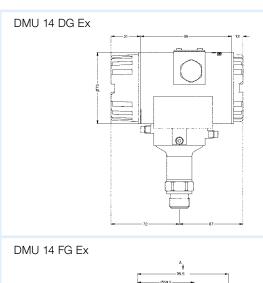
(Ex) | 2G Ex ia | B T4 Gb

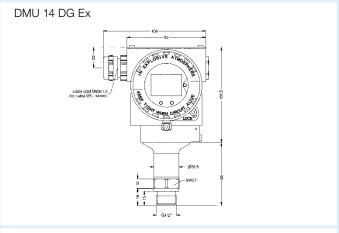


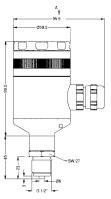
### **Options**

- Other process connections
- High temperature version up to 300 °C (only for connection G½ DIN 3852 with protruding diaphragm)

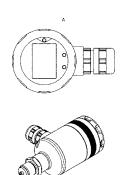
### Dimensions (mm) and electrical connections



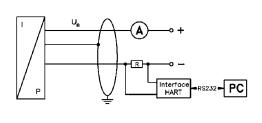








### Wiring diagram



### Pin assignment table

| Electrical connections       | Aluminium die cast housing:         | Stainless steel field housing:      |
|------------------------------|-------------------------------------|-------------------------------------|
|                              | Connection terminals                | Connection terminals                |
|                              | (terminal cross section<br>2.5 mm²) | (terminal cross section<br>1.5 mm²) |
| Supply +<br>Supply -<br>Test | IN +<br>IN -<br>Test                | IN +<br>IN -<br>-                   |
| Shield                       | <u></u>                             | <u></u>                             |



Process engineering

## Pressure transducers DMU 13-DMU 14

DG: H, PG: 4

| Туре   | DMU 13                                    | DMU 14 FG Ex                 | DMU 14 DG Ex                 |
|--|---|------------------------------|------------------------------|
| Version  |   |                              |                              |
| Housing Ø  | 100                                       | 60                           | 75                           |
| Housing  | Stainless steel                           | Stainless steel              | Aluminium                    |
| Measuring accuracy   | 0.5 % FSO<br>Pressure gauge:<br>class 1.0 | 0.1 % FSO                    | 0.1 % FSO                    |
| Wetted parts   | Stainless steel<br>316 Ti/316 L           | Stainless steel<br>316 L/FKM | Stainless steel<br>316 L/FKM |
| Connection   | G½B                                       | G½B                          | G1⁄2B                        |
| Supply voltage   | DC 12-36 V                                | DC 12-28 V                   | DC 12-28 V                   |
| Output   | 4–20 mA                                   | 4–20 mA                      | 4–20 mA                      |
| Measuring range  | Part no.                                  | Part no.                     | Part no.                     |
| Price €  |   | 875.00                       | 827.00                       |
| 0/400 mbar   |   | 31977                        | 31987                        |
| Price €  | 428.90                                    | 875.00                       | 827.00                       |
| -1/0 bar   |   |                              |                              |
| 0/0.6 bar  |   |                              |                              |
| 0/1 bar  | 31077                                     | 31978                        | 31988                        |
| Price €  | 416.30                                    | 875.00                       | 827.00                       |
| 0/2 bar  | 31078                                     | 31979                        | 31989                        |
| 0/2.5 bar  | 31079                                     |                              |                              |
| 0/4 bar  | 31080                                     | 31980                        | 31990                        |
| 0/6 bar  | 31081                                     |                              |                              |
| 0/10 bar   | 31082                                     |                              |                              |
| 0/16 bar   | 31083                                     |                              |                              |
| 0/20 bar   | 31084                                     | 31981                        | 31991                        |
| 0/40 bar   | 31085                                     | 31982                        | 31992                        |
| Price €  |   | 875.00                       | 827.00                       |
| 0/60 bar   |   |                              |                              |
| 0/100 bar  |   | 31983                        | 31993                        |
| 0/160 bar  |   |                              |                              |
| 0/250 bar / 0/200 bar*                                       |   | 31984                        | 31994                        |
| 0/400 bar  |   | 31985                        | 31995                        |
| 0/600 bar  |   | 31986                        | 31996                        |
| Price €  |   |                              |                              |
| 0/700 bar  |   |                              |                              |
| Extra charges (without PG)                                   | Price €                                   | Price €                      | Price €                      |
| Housing filling  | 94.00                                     |                              |                              |
| Without display - reduced price                              |   | 54.00                        | 54.00                        |
| Clamp connection 1" or 11/2", PN = 16                        |   | 48.00                        | 48.00                        |
| Clamp connection 2", P <sub>max</sub> = 16 bar               |   | 60.00                        | 60.00                        |
| Dairy fitting DIN 11851 DN 25, PN = 40                       |   | 60.00                        | 60.00                        |
| Dairy fitting DIN 11851 DN 40, PN = 40                       |   | 73.20                        | 73.20                        |
| Dairy fitting DIN 11851 DN 50, PN = 25                       |   | 86.50                        | 86.50                        |
| High-temperature version +300 °C                             |   | 65.90                        | 65.90                        |
| Measuring range -1/xx bar                                    |   | 15.90                        | 15.90                        |
| Pressure transmission liquid food oil                        |   | 20.40                        | 20.40                        |
| Absolute pressure (measuring ranges according to data sheet) |   | 25.00                        | 25.00                        |

<sup>\*</sup> Applies to DMU 14 DG/FG Ex only

Blue part no. = in-stock items



## Pressure transducers DeltaFox DMU 20 D Version for differential pressure measurement



- Multiple-range transmitter with up to 3 switchable measuring ranges
- Easy parameterisation via 2-line LC display
- Min./Max. value indication
- Ideal for clean room and filter monitoring



### Application

The differential pressure transducer DMU 20 D can be used with all dry, gaseous, non-corrosive media. The device detects even smallest differential pressures and is particularly suitable for heating, air conditioning and ventilation applications. Clean rooms and filter monitoring are other application areas.

**Description** The devices equipped with silicon sensors. When pressure is applied, the pressure difference between the positive side and the negative side is converted into a current or voltage signal which is proportional to the differential pressure.

> The 2-line LC display shows the measured value and the unit and optionally the status of the switching outputs. The customer can parameterise up to three measuring ranges.

### **Technical** Display specifications

2-line LC display

Visible area: 32.5 x 22.5 mm 5-digit 7-segment main display (character height 8 mm, ±9,999) 8-digit 14-segment additional display (height 5 mm, 52-segment bar chart) Accuracy: 0.1 % ±1 digit Switchable pressure units: mbar, bar, Pa, hPa, kPa, psi, Atm, torr, mmHG

### Supply voltage

DC 11-32 V / 2-wire DC 19-32 V / 3-wire

0(4)–20 mA, 3-wire,  $R_{max}$  = 330  $\Omega$ 4-20 mA, 2-wire,  $R_{max} = [(U_B-U_{Bmin})/0.02 \text{ A}] \Omega$ 0–10 V,  $R_{min}$  10  $k\Omega$ 

### Output

0(4) - 20 mA / 3-wire 0 - 10(5) V / 3-wire

### Housing

Plastic (ABS)

(H x W x D) 68.5 x 132 x 50 mm

### Sensor:

Ceramic, silicone, epoxy, RTV

### Process/pressure connection

Brass, nickel-plated Hose olive Ø 6.6 x 11 mm, for flexible hoses with Ø 6 mm

### Wetted parts

Pressure connection, PVC/silicone hose, sensor

### Measuring accuracy

Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability)

≤± 0.5 % FSO BFSL

(measuring ranges < 6 mbar = ≤± 1 % FSO BFSL)

Long-term stability ≤± 0.2 % FSO / year

(measuring ranges < 6 mbar =

≤± 0.5 % FSO / year) Mounting position: Vertical

### Measuring ranges/overload safety

| Nominal pressure PN diff. | Switchable   | Max. static pressure |
|---------------------------|--------------|----------------------|
| 1.6 mbar                  | 1.0 mbar     | 200 mbar             |
| 4 mbar                    | 2.5 mbar     | 200 mbar             |
| 10 mbar                   | 6 mbar       | 200 mbar             |
| 40 mbar                   | 25 mbar      | 345 mbar             |
| 250 mbar                  | 60/160 mbar  | 1,000 mbar           |
| 1,000 mbar                | 400/600 mbar | 3,000 mbar           |

### Operating temperature range:

0 / +50 °C Medium: 0 / +50 °C Ambient: Storage: -10 / +70 °C

### Electrical connection

Cable gland M16 x 1.5

### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

### Degree of protection

IP 54 (EN 60529)

### **CE** conformity

EMC Directive: 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

### **Options**

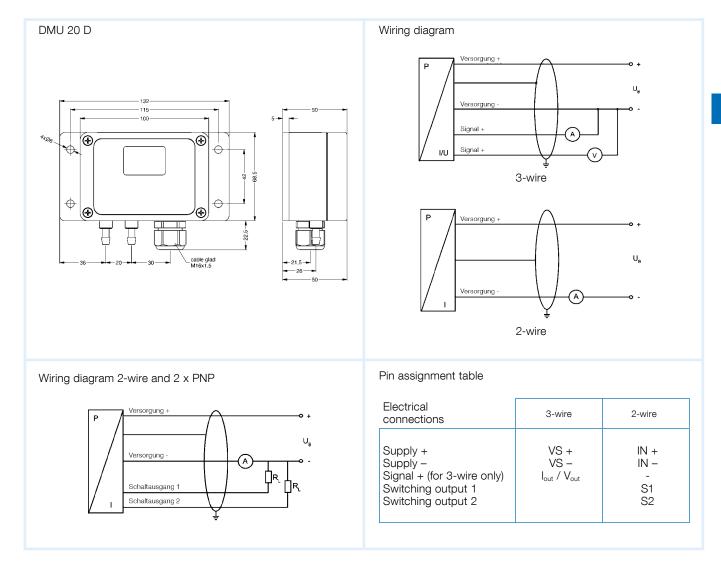
- Other process connections
- Other output signals



## Pressure transducers DeltaFox DMU 20 D Version for differential pressure measurement

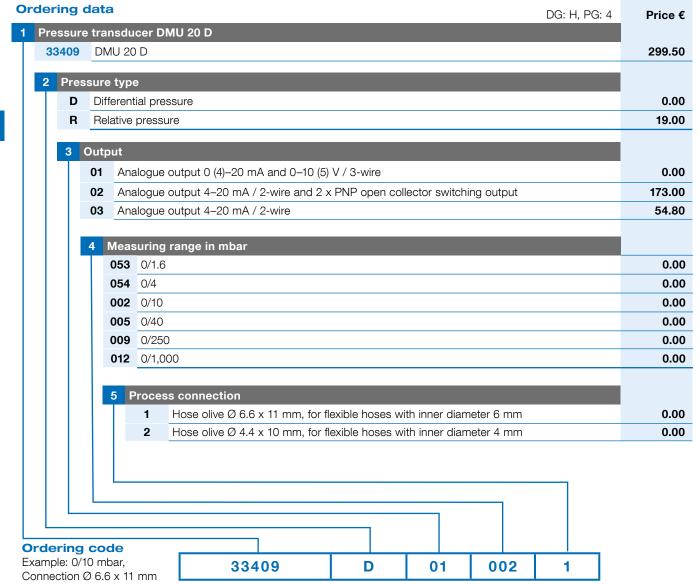
Process engineering

Dimensions (mm) and electrical connections





## Pressure transducers DeltaFox DMU 20 D Version for differential pressure measurement





## Pressure transducers DeltaFox DMU 21 D Version for differential pressure measurement



- LED display and open collector switching output
- Turn down up to a maximum of 1:10 through customer
- Min./Max. value storage
- Housing can be rotated by 330° and pressure connections by 300°





Application For electronic differential pressure measurement which requires a local display in addition to the analogue output, for example for monitoring filters and fans. The differential pressure transducer can be used with all liquid and gaseous, corrosive media which a not highly viscous and which do not crystallize.

Description The DeltaFox DMU 21 D pressure transducers feature two oil-immersed piezo-resistive stainless steel measuring cells and a 4-digit, red LED display. When pressure is applied, the pressure difference between the positive pressure side and the negative pressure side is converted into a current signal which is proportional to the differential pressure. A menu and two keys allow for displaying the measured values and for configuring the individual parameters.

### **Technical** Display specifications

4-digit red 7-segment LED display (character height 7 mm) Range -1,999 / +9,999 Accuracy: 0.1 %, ±1 digit

Digital damping: 0.3 / 30 s (programmable) Display housing can be rotated by 330°

### **Adjustments**

Turn down 1:10

Reference point for switching and analogue output selectable on + connection, - connection or differential pressure

### Supply voltage

DC 24 V ±10 %

### Load

500 Ω

### Analogue output

4-20 mA / 3-wire

### **Switching output**

1 open collector (PNP), max. 125 mA Status indication via LED On/off delay 0 to 100 s Switching accuracy ≤± 0.5 % FSO

### Material

Housing: Plastic (PA 6.6, polycarbonate) Diaphragm: Stainless steel 316 L Pressure connection: Stainless steel 316 L

Seal: FKM

### Wetted parts

Diaphragm, pressure connection, seal

### Measuring ranges

0/1 bar to 0/70 bar

### Measuring accuracy

Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability) ≤ ± 1 % FSO BFSL

### **Application area**

The maximum pressure in the system (maximum static pressure, one end) must not exceed the full scale value (FS).

### Operating temperature range

Medium: -40 / +125 °C -25 / +85 °C Ambient: -40 / +85 °C Storage:

### **Process connection**

G½ (DIN 3852)

Both pressure connections rotatable by 300°

### **Electrical connection**

Connector M12 x 1.5-pin

### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

### **Degree of protection**

IP 65 (EN 60529)

### **CE** conformity

EMC Directive: 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

### Scope of delivery

DMU 21 D, mounting bracket and 2 screws

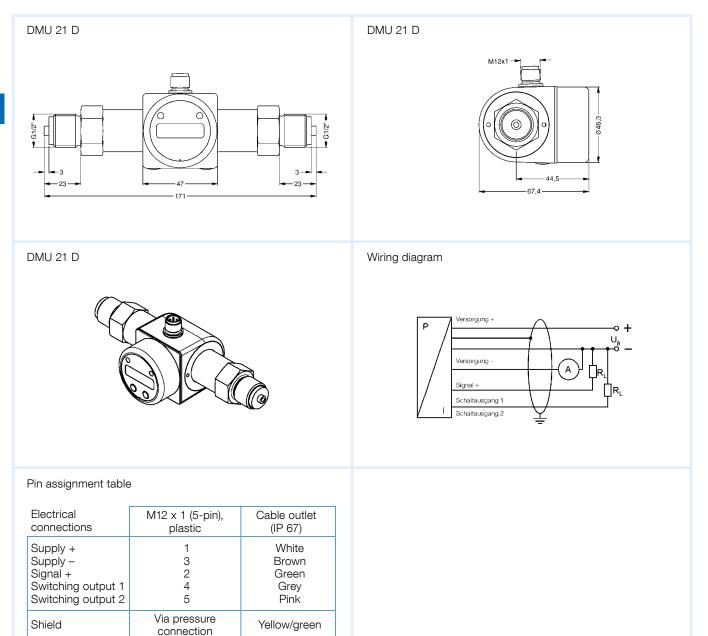
### **Options**

- Other process connections
- 2 x PNP open collector switching outputs
- Fixed cable connection with 2 metres PVC cable



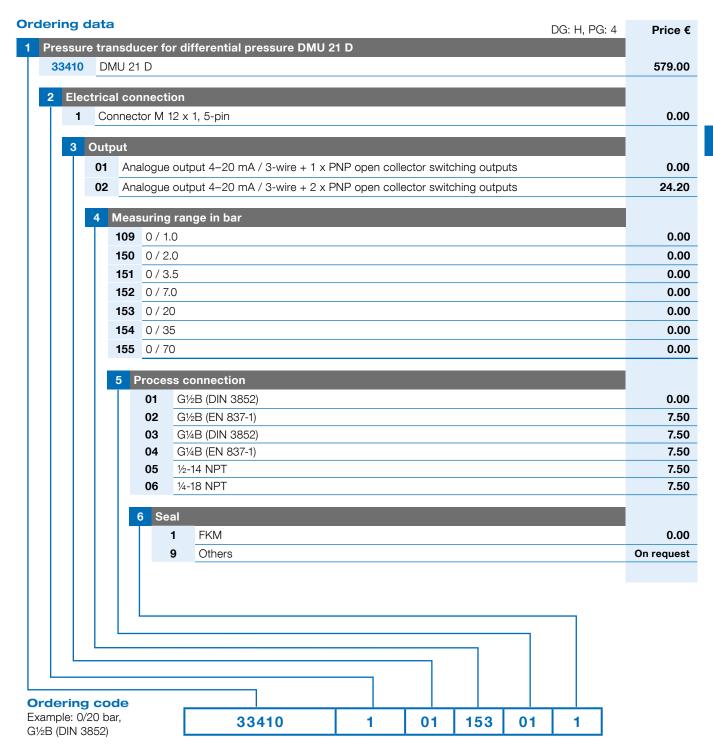
## Pressure transducers DeltaFox DMU 21 D Version for differential pressure measurement

### Dimensions (mm) and electrical connections





## Pressure transducers DeltaFox DMU 21 D Version for differential pressure measurement





## Universal digital pressure gauges DIM 20 service instrument



- High flexibility due to selectable units
- Min./max. value memory
- Intuitive operation via menus
- Display can be rotated by 330°
- Zero and full scale can be calibrated

High-precision electronic pressure measurement with local digital display, for applications such as hydraulics, pneumatics, mechanical and plant engineering.

Description Compact microprocessor-controlled pressure gauge with thick-film ceramic measuring cell. The signal received from the pressure sensor is processed by the microprocessor, converted into the desired unit and displayed. Each device is shipped with its own measurement log.

### **Technical** Functions specifications

Selection of units, min./max. memory, zero and full scale calibration, adjustable auto-off function, adjustable decimal point, battery status indication

### **Displayed values**

Selectable pressure unit:

bar/mbar/psi/inHg/mmHg/cmHg/kPa/MPa/mWC

### Display

Multi-line LC display

4.5 digit, numeric, for displaying the measured value (character height 9.5 mm) - line 1

6-digit, alphanumeric, for displaying additional information (character height 6.8 mm) and additional symbols - line 2

Display can be rotated by 330°

### Measuring accuracy

±0.5 % FSO BFSL

Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability)

### Measuring ranges

Relative pressure: -1/0 bar, 0/2.5 bar to 0/700 bar

### Overpressure safety

At least 1.5 x FS

### **Burst pressure**

≤ 160 bar at least 2.5 x FS > 160 bar at least 1.5 x FS

### Operating temperature range

Medium: -20/+125 °C Ambient: -20/+45 °C -30/+80 °C Storage:

### Temperature error

In compensated range 0/70 °C ≤ 0.5 % FSO/10 K

### **Dynamic characteristics**

Measuring rate 5/s

### Process connection

G1/4B (EN 837-1/7.3), bottom

### **Materials**

Housing: PA6, glass-loaded

Pressure

Stainless steel 304 connection: Diaphragm: Ceramic (Al<sub>2</sub>O<sub>3</sub> 96 %)

Seal:

### Degree of protection

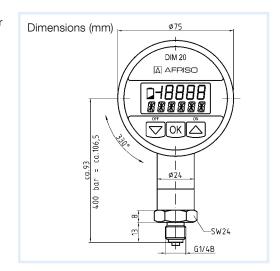
IP 51 (EN 60529)

### Supply voltage

1 x lithium battery 3.6 V (included), battery life depends on usage (max. 5 years)

### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU Pressure Equipment Directive 2014/68/EU module A





INSTRUMENTS for additional test, inspection and service instruments for mobile use.

PORTABLE MEASURING



## Digital pressure gauge DIM 20

DG: H, PG: 4

| Туре                       | DIM 20                  |
|----------------------------|-------------------------|
| туре                       | DIIVI 20                |
|                            | APRISO<br>8986          |
| Version                    | 11.17                   |
| Volume                     |                         |
|                            | ₩                       |
| Housing Ø                  | 75                      |
| Housing                    | Plastic                 |
|                            | 0.5 % FSO               |
| Measuring accuracy         | BFSL                    |
| \\/                        | Stainless steel 304     |
| Wetted parts               | ceramic/FKM             |
| Connection                 | G¼B                     |
| Supply voltage             | DC 3.6 V                |
| Output                     |                         |
| Measuring range            | Part no.                |
| Price €                    |                         |
| 0/400 mbar                 |                         |
| Price €                    | 225.80                  |
| -1/0 bar                   | 32500                   |
| 0/0.6 bar                  |                         |
| 0/1 bar                    |                         |
| Price €                    | 211.50                  |
| 0/1.6 bar                  |                         |
| 0/2.5 bar                  | 32503                   |
| 0/4 bar                    |                         |
| 0/6 bar                    | 32505                   |
| 0/10 bar                   | 32506                   |
| 0/16 bar                   |                         |
| 0/25 bar                   | 32508                   |
| 0/40 bar                   | 32509                   |
| Price €                    | 219.80                  |
| 0/60 bar                   |                         |
| 0/100 bar                  | 32511                   |
| 0/160 bar                  | 32512                   |
| 0/250 bar                  | 32513                   |
| 0/400 bar<br>0/600 bar     | 32514                   |
| Price €                    | 303.00                  |
| 0/700 bar                  | 32516                   |
| Extra charges (without PG) | Spare battery           |
| Extra charges (without FG) | PG: 4                   |
|                            | Part no. 68309          |
|                            | Price €<br>15.50        |
|                            | Connection<br>1/4-18NPT |
|                            | Price €<br>5.90*        |

 $<sup>^{\</sup>star}$  Extra charge; please append N2 to the part no. when ordering. Blue part no. = in-stock items



## Precision digital pressure gauge **DIM 30**



- Accuracy ≤±0.05 % at 400 mbar and higher
- Suitable for on-site calibration or pressure transducers
- Graphical LC display
- Data logger function

Application For mobile electronic pressure measurement with high demands in terms of accuracy and long-term stability in process engineering as well as mechanical and plant engineering applications. Suitable for monitoring pressure and temperature behaviour as well as on-site calibration of pressure transducers.

Description The battery-operated digital pressure gauge DIM 30 consists of two devices – the digital display with a graphical LC display and a pressure transducer with a piezo-resistive stainless steel sensor. The pressure transducer can be replaced without tools and without calibration for other measurement tasks or measuring ranges.

> The integrated data logger can record pressure and temperature values linearly and cyclically. These measured values can be analysed with the enclosed PC evaluation software.

## **Technical** Display

specifications Backlit graphical LC display, Display unit visible area 55 x 46 mm

Indication of measured values max. 7 digits Temperature indication, time, 100-segment bar chart potential input value,

languages German/English

Duration and intensity of of backlight adjustable Switchable pressure units: bar, mbar, hPa, kPa, MPa, psi, inHg, cmHg, mmHg, inH2O, mmH2O, mH<sub>2</sub>O, kg/cm<sup>2</sup>

Temperature indication:

Measuring ranges -10 / +55 °C

Resolution 0.1 °C

Accuracy ±2 K

### **Data logger**

Stores pressure values and sensor temperature (sec., min., hour, daily at an adjusted time) max. 600,000 values

Adjustable measurement interval

### Zero adjustment

From the front via keypad

### Supply voltage

3 x 1.5 V, battery AA (LR6) Battery service life

Standard mode: > 2,000 h Standby mode: At least 5 years

### **Current input**

Without backlight: Approx. 1.3 mA With backlight: Approx. 16 mA (depends on adjusted intensity) In standby mode: Approx. 1.2 µA

### Housing:

Stainless steel 304, Ø 100 mm

### Measuring accuracy

Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability)

≤± 0.05 % BFSL

(measuring ranges <0.4 bar =  $\leq \pm$  0.125 % BFSL) Long-term stability ≤± 0.1 % FSO / year

### Mounting position

### **Overload safety**

At least 3 x FS, except 40 bar, overload = 105 bar 400 bar, overload = 1,000 bar

### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU (module A)

Applies to devices with a maximum permissible overpressure of >200 bar only

### Scope of delivery

- DIM 30 display unit
- Batteries
- PC connection cable
- Evaluation software on CD-ROM

### DG: H, PG: 4

| Accessories                                | Part no. | Price € |  |
|--|----------|---------|--|
| Service case with foam inlay, no content   | 33420    | 133.80  |  |
| <b>Protective cap, rubber,</b> blue NG 100 | 33407    | 11.20   |  |
| Manual calibration pump                    | 33408    | 494.60  |  |

Blue part no. = in-stock items



## Precision digital pressure gauge DIM 30

## **specifications** At least 5 x FS, except

### **Technical** Burst pressure

**Pressure sensor** 400 bar, burst pressure = 1,250 bar

### Operating temperature range

Medium: -10/+55 °C Ambient: -10/+55 °C Ambient: -20/+70 °C

### **Process connection**

See table Ordering Data

### **Degree of protection**

IP 67 (EN 60529)

### Diaphragm

Quality assurance

Stainless steel 316 L

Without (weld version only for process connections as per EN 837) FKM for all other process connections

### Wetted parts:

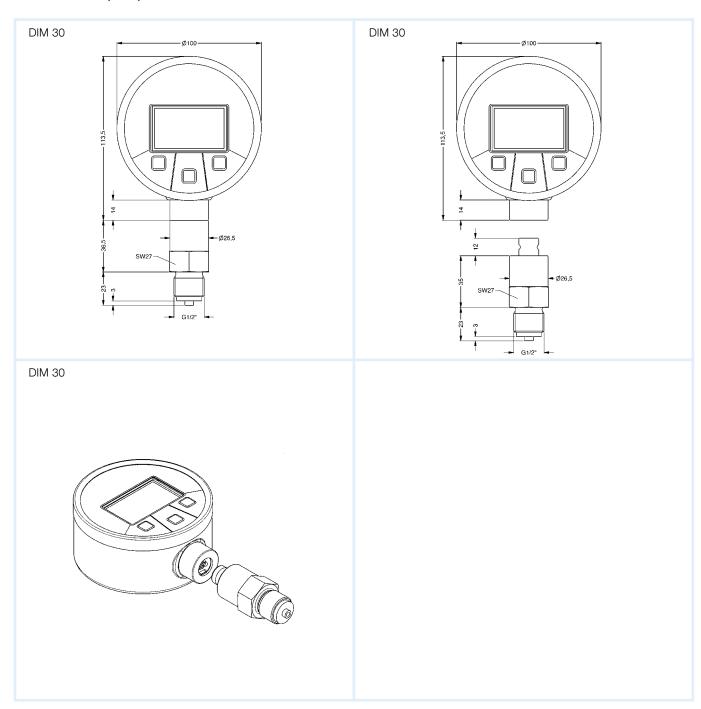
Pressure connection, diaphragm, seal

### Measuring ranges:

0/100 mbar to 0/400 bar

PN ≥ 1 bar, vacuum-tight without limitation

### Dimensions (mm) and electrical connections

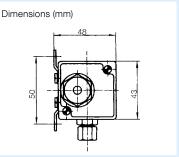


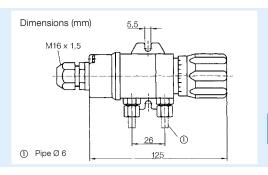
## Precision digital pressure gauge DIM 30

| dering data       | DG: H, PG: 4   | Price          |
|-------------------|--|----------------|
|                   | ay and evaluation software  blay unit DIM 30 with evaluation software (CD-ROM) and PC connection cable (USB) | 639.8          |
| <b>33406</b> Disp | Diay unit Divi 30 with evaluation software (CD-ROW) and PC connection cable (USB)                            | 039.0          |
| Pressure sen      | sor, pressure type   |                |
| R Relative        |  | 0.0            |
| A Absolute        | e (possible for 0.4 bar and higher)  | 25.0           |
| 0 14              |  |                |
|                   | uring range in bar   | 202.0          |
| 100               |  | 320.0          |
|                   | -1/+1.5<br>-1/+3   | 320.0<br>320.0 |
|                   | -1/+5  | 320.0          |
|                   | 0/0.10   | 301.0          |
|                   | 0/0.16   | 301.0          |
|                   | 0/0.25   | 301.0          |
|                   | 0/0.40   | 301.0          |
| 108               | 0/0.60   | 301.0          |
| 109               | 0/1.0  | 301.0          |
| 110               | 0/1.6  | 301.0          |
| 111               | 0/2.5  | 301.0          |
| 112               | 0/4.0  | 301.0          |
| 113               | 0/6.0  | 301.0          |
| 114               | 0/10   | 301.0          |
| 115               | 0/16   | 301.0          |
| 116               | 0/25   | 301.0          |
| 117               | 0/40   | 301.0          |
| 118               | 0/60   | 301.0          |
| 119               | 0/100  | 301.0          |
|                   | 0/160  | 301.0          |
|                   | 0/250  | 301.0          |
| 122               | 0/400  | 301.0          |
|                   | Process connection   |                |
| _                 | <b>01</b> G ½B (DIN 3852)  | 0.0            |
|                   | <b>02</b> G ½B (EN 837-1)  | 0.0            |
|                   | <b>03</b> G 1/4B (DIN 3852)  | 7.9            |
|                   | <b>04</b> G 1/4B (EN 837-1)  | 7.9            |
|                   | <b>05</b> ½-14 NPT   | 7.9            |
|                   | <b>06</b> <u>14-18 NPT</u>   | 7.9            |
|                   | 4 Seal   |                |
|                   | Without seal (only process connection as per EN 837-1)   | 0.0            |
|                   | 1 FKM  | 0.0            |
|                   | 9 Others   | On reques      |
|                   | 5  |                |
|                   |  |                |
|                   |  |                |
|                   |  |                |
|                   |  |                |
|                   | e Pressure sensor R 114 02 0   |                |

## Differential pressure switches DS 01







Application Suitable for all practically neutral media such as process water, heating water, neutral gases, oils. Suitable for two-point control by means of a continuously adjustable switching point (between 10 and 100% of pressure range).

### Description

A robust diaphragm type movement serves as the basis for this unit. It is suitable for overpressure, vacuum and differential pressure measurements. The unit uses the same principle of operation for all three measuring applications. The pressure or the differential pressure applies a force to one side of the diaphragm. This force displaces the diaphragm system and moves the measurement range spring. A switching pin mounted to the diaphragm actuates an electrical switching element. The switching point is adjusted by means of a knurled knob according to the scale.

## specifications

### **Technical** Pressure ranges

0/0.6 to 0/4 bar

### Maximum static pressure

16 bar, device is overpressure-proof up to 16 bar and vacuum-proof

### Operating temperature range

Medium:  $T_{max} = +80 \, ^{\circ}C$ Ambient:  $T_{max} = +80 \, ^{\circ}C$ 

### Connection

2 x G1/8 female thread

### Pressure chamber

**Brass** 

### Diaphragm

NBR (Perbunan)

### Mounting

Bracket for wall-mounting

### **Electrical connection**

Cable gland M16 x 1.5

### **Switching point**

10-100 % of pressure range, fully adjustable

Microswitch, normally open contact (normally closed contact available without extra charge)

### **Hysteresis**

Approx. 2 %

### **Maximum rating**

U ... AC 250 V, I ... 3 A, P ... 500 VA

DG: H, PG: 4

| Pressure range                                  | Part no. | Price € |  |  |
|---|----------|---------|--|--|
| 0/0.6 bar                                       | 88103    | 247.40  |  |  |
| 0/1 bar   | 88104    | 247.40  |  |  |
| 0/1.6 bar                                       | 88105    | 247.40  |  |  |
| 0/2.5 bar                                       | 88107    | 247.40  |  |  |
| 0/4 bar   | 88106    | 247.40  |  |  |
| Extra charges - options                         |          |         |  |  |
| Diaphragm FKM (Viton) 88125 1                   |          |         |  |  |
| Fixed cable 2.5 m                               | 88126    | 9.60    |  |  |
| 2 x compression fitting<br>for 6 mm pipe, steel | 88120    | 11.30   |  |  |
| 2 x compression fitting<br>for 6 mm pipe, brass | 88108    | 15.40   |  |  |
| 2 x compression fitting<br>for 8 mm pipe, brass | 88114    | 23.60   |  |  |

Blue part no. = in-stock items



## Electronic pressure switch EDS 10



- 4-digit LED display
- Display can be rotated and tilted to any position
- 2 PNP switching outputs
- Accuracy ≤±0.35 % at 400 mbar and higher
- Measuring range selection from 100 mbar to 600 bar





Application Main application areas comprise monitoring of gaseous or liquid media in plant and mechanical engineering. The pressure switch lends itself to pneumatic or hydraulic systems requiring high switching accuracy. The display can be rotated and tilted to practically any position so that the device can be used under adverse mounting conditions.

Description The device uses a piezo-resistive stainless steel measuring cell. The 4-digit LED display of the pressure switch EDS 10 can be rotated by 330° and tilted by 300°. The switching points (switching hysteresis) are via the menu and two keys. The status of the switching outputs is indicated by an LED each. At a nominal pressure of ≥1, the pressure switch is vacuum-tight without limitations.

## **Technical** Display

specifications 4-digit, 7-segment, LED display, red (-1,999 ... +9,999, visible area 22.5 x 10.5 mm) 4 LEDs for switchable pressure units (bar, mbar, psi, MPa) Status indication switching output Switching output 1: green LED Switching output 2: yellow LED

### Supply voltage

DC 18 - 30 V

### **Current input**

< 40 mA

### **Switching outputs**

2 x PNP (SIO mode), max. 200 mA Delay time: 0 to 50 s Repeatability: ≤± 0.1 % FSO Switching cycles: >100 x 106 Switching frequency: max. 200 Hz

### Material

Plastic (PA 6.6) Housing:

> Highly impact-resistant and corrosion-resistant Stainless steel 316 L FKM (Viton), wetted part

Seal: Pressure

Diaphragm:

connection: Stainless steel 316 L

### Measuring accuracy

Deviation from characteristic curve as per IEC 60770

Limit point calibration (non-linearity,

hysteresis, repeatability)

≤± 0.35 % FSO

(measuring ranges  $\leq$  0.4 bar =  $\leq$ ± 0.5 % FSO) Long-term stability ≤± 0.3 % FSO/year

### Measuring ranges

Relative pressure: 0/100 mbar to 0/600 bar Vacuum-tight without limitations at nominal pressure ≥ 1 bar Absolute pressure: 0/400 mbar to 0/600 bar

### Overpressure safety

At least 2 x FS, except 0/600 bar, overload = 1.000 bar Burst pressure at least 3 x FS

### Operating temperature range

Medium: -40 / +125 °C Ambient: -40 / +85 °C -40 / +100 °C Storage:

### **Process connection**

G1/2 (DIN 3852)

### **Electrical connection**

Connector M 12 x 1 (4-pin), metal

### **Degree of protection**

IP 67 (EN 60529)

### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RoHS Directive 2011/65/EU

Pressure Equipment Directive 2014/68/EU

(module A)\*

Applies to devices with a maximum permissible overpressure of > 200 bar only

### Ontions

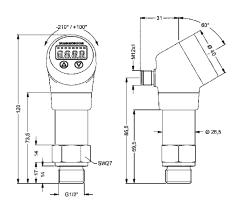
- Other process connections
- Seal material (EPDM)
- Other switching and analogue outputs



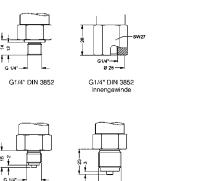
## Electronic pressure switch EDS 10

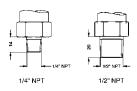
### Dimensions (mm) and electrical connections

EDS 10



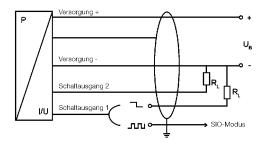
EDS 10, process connections





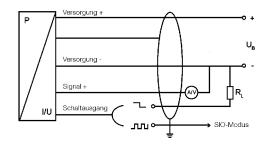
Wiring diagram

3-wire system (SIO with switching output)



Wiring diagram

3-wire system (SIO with analogue output)



Pin assignment table

| Electrical connections   | M12 x 1 (4-pin)<br>Metal<br>(without analogue<br>output) | M12 x 1 (4-pin)<br>Metal<br>(with analogue<br>output) |
|--|--|---|
| Supply + Supply - Signal + Communication/switching output 1 Switching output 2 | 1<br>3<br>-<br>4<br>2                                    | 1<br>3<br>2<br>4                                      |
| Shield   | Pressure connection                                      | Pressure connection                                   |



## Electronic pressure switch EDS 10

|            | ressure switch                               |          |
|------------|--|----------|
| 33405      | OS 10  | 37       |
| 2 Pres     | e type                                       |          |
| , R        | lative                                       |          |
| Α          | solute (possible for 0.4 bar and higher)     | 2        |
| 2 (        | ar i å                                       |          |
| 3 (        | 2 x PNP (SIO mode)                           |          |
|            | 2 x NPN (SIO mode)                           |          |
|            | Analogue output 4–20 mA + 1 x PNP (SIO mode) | 3:       |
|            | Analogue output 4-20 mA + 1 x NPN (SIO mode) | 3:       |
|            | Measuring range in bar                       | _        |
| •          | <b>100</b> -1 / 0                            |          |
|            | 102 -1 / +1.5                                |          |
|            | 103 -1 / +3                                  |          |
|            | <b>104</b> <u>-1 / +5</u>                    | (        |
|            | 0/0.10                                       |          |
|            | <b>008</b> 0 / 0.16                          |          |
|            | <b>010</b> 0 / 0.40                          |          |
|            | <b>108</b> 0 / 0.60                          |          |
|            | 0 / 1.0                                      |          |
|            | <b>110</b> 0 / 1.6                           | (        |
|            | 111 0/2.5                                    |          |
|            | 112 0 / 4.0<br>113 0 / 6.0                   |          |
|            | 114 0 / 10                                   |          |
|            | <b>115</b> 0 / 16                            |          |
|            | <b>116</b> 0 / 25                            | (        |
|            | 0 / 40                                       |          |
|            | 118 0 / 60                                   |          |
|            | <b>119</b> 0 / 100                           |          |
|            | 121 0 / 250                                  |          |
|            | 122 0 / 400                                  |          |
|            | <b>123</b> 0 / 600                           |          |
|            | 5 Process connection                         |          |
|            | 01 G½ (DIN 3852)                             |          |
|            | <b>02</b> G½B (EN 837-1)                     |          |
|            | <b>03</b> G¼ (DIN 3852)                      |          |
|            | 04 G¼B (EN 837-1)                            |          |
|            | 05 G¼ (DIN 3852) female thread               |          |
|            | 07 72-14 NFT 14-18 NPT                       |          |
|            |  |          |
|            | 6 Seal                                       |          |
|            | 1 FKM<br>3 EPDM                              |          |
|            | CFDIVI                                       |          |
|            |  | ,        |
|            |  |          |
|            |  |          |
| _          |  |          |
|            |  |          |
| dering     | de   | <u> </u> |
| ample: 0/1 |  | 1        |





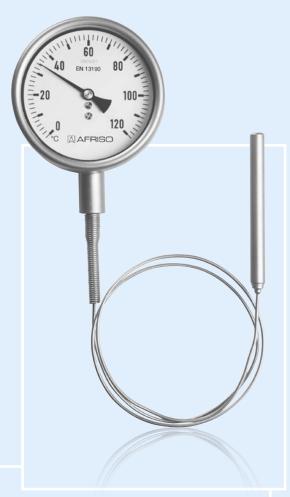
Bimetal thermometers for chemical applications



Resistance thermometers



Bimetal thermometers for industrial applications



Gas filled thermometers

## CHAPTER 4

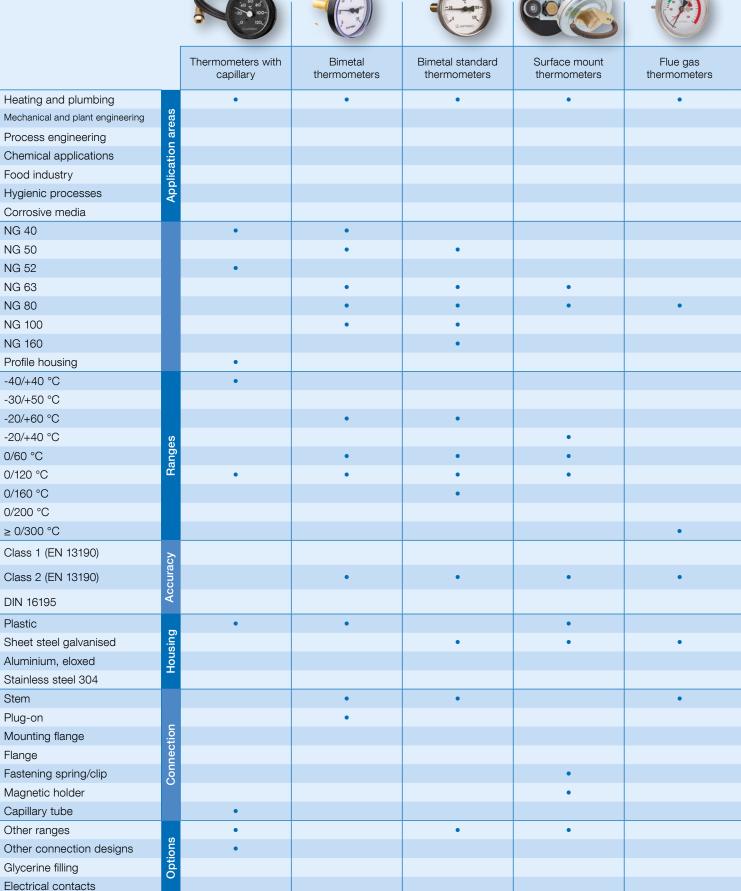
# Temperature measuring instruments and controllers

| OVERVIEW   |     |
|--|-----|
| Mechanical temperature measuring instruments at a glance         | 260 |
| Electronic temperature measuring instruments at a glance         | 262 |
| Temperature measuring instruments for building technology        | 294 |
|  | _   |
| INDUSTRIAL/VENTILATION APPLICATIONS                              |     |
| Bimetal thermometers for industrial applications                 | 264 |
| Bimetal air duct thermometers                                    | 264 |
|  |     |
| INDUSTRIAL/CHEMICAL APPLICATIONS                                 |     |
| Bimetal stainless steel thermometers                             | 269 |
| Bimetal thermometers for chemical applications                   | 269 |
| Industrial thermometers VMTh                                     | 282 |
| Resistance thermometers WTh 23–28                                | 284 |
| Electrical connection assignment for resistance thermometers WTh | 288 |

| CHEMICAL/PROCESS ENGINEERING APP                         | LICATIO | DNS |
|--|---------|-----|
| Gas filled thermometers for chemical applications        | 274     |     |
|  |         |     |
| HYGIENIC PROCESSES                                       |         |     |
| Resistance thermometers WTh 30                           | 291     |     |
|  |         |     |
| OPTIONS/ACCESSORIES                                      |         |     |
| Connection types for bimetal and gas filled thermometers | 278     |     |
| thermometers   | 210     |     |
| Electrical contacts                                      | 280     |     |
| Thermowells according to DIN 43772                       | 281     |     |
|  |         |     |

Mechanical temperature measuring instruments

at a glance



🏠 Page 364

**Page 367** 

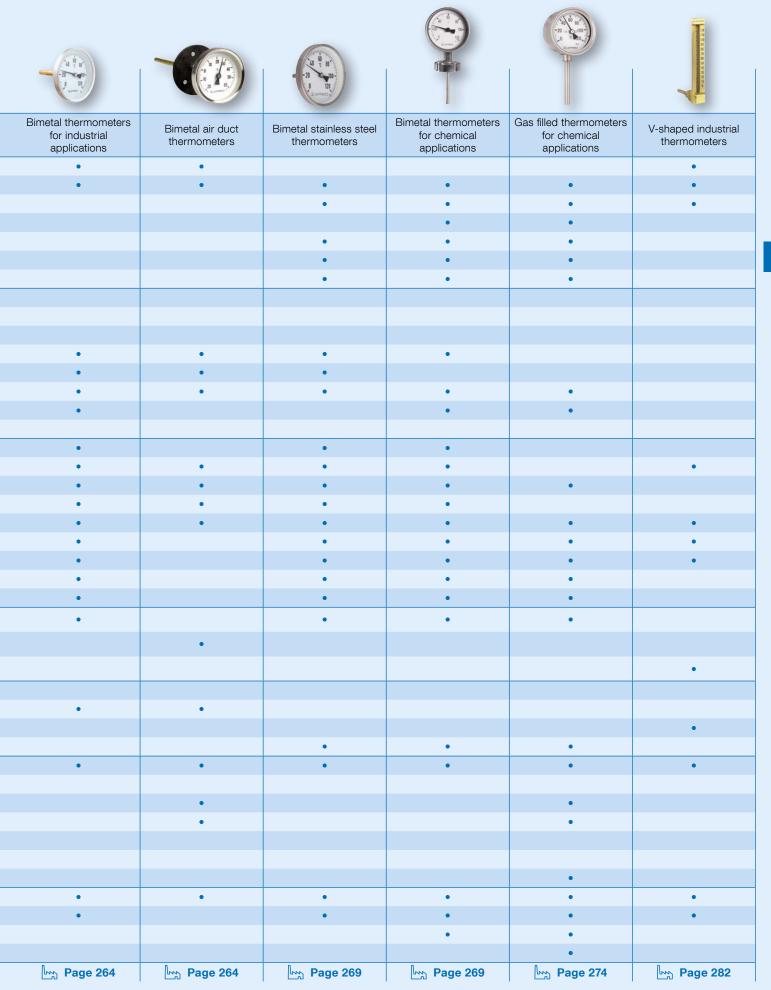
🏠 Page 367

🏠 Page 367

Technical specifications, application areas and suitability depend on the product version. See catalogue data sheet and/or operating instructions for options and details.

**Page 354** 

Ĭ.



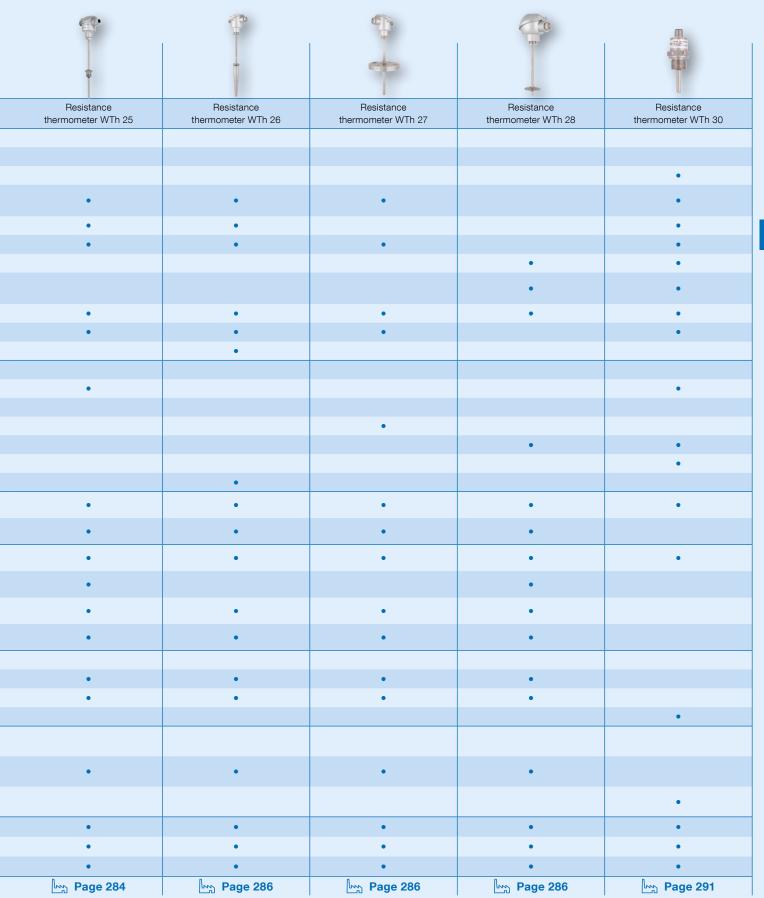
Electronic temperature measuring instruments

at a glance

|  |                               | , ,                              |                                  |                                  | #                                |
|--|-------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|----------------------------------|
|  | Resistance thermometer WTh 20 | Resistance<br>thermometer WTh 21 | Resistance<br>thermometer WTh 22 | Resistance<br>thermometer WTh 23 | Resistance<br>thermometer WTh 24 |
| Heating and plumbing   | •                             | •                                | •                                | •                                |                                  |
| Air conditioning/ventilation                                 |                               | •                                | •                                | •                                |                                  |
| Pipeline engineering   |                               |                                  | •                                | •                                |                                  |
| Mechanical and plant engineering                             |                               |                                  |                                  | •                                | •                                |
| Appliance engineering  | ਰ<br>=                        |                                  |                                  |                                  | •                                |
| Chemical / process engineering                               |                               |                                  |                                  |                                  | •                                |
| Pharmaceutical / biotechnology                               | 5                             |                                  |                                  |                                  |                                  |
| Food industry / hygienic processes                           |                               |                                  |                                  |                                  |                                  |
| Corrosive media  |                               |                                  |                                  |                                  | •                                |
| High temperatures  |                               |                                  |                                  |                                  |                                  |
| High pressure loads  |                               |                                  |                                  |                                  |                                  |
| Cable probe  | •                             |                                  |                                  |                                  |                                  |
| Fixed thread   |                               |                                  |                                  | •                                | •                                |
| Screwed pipe connection                                      | 5                             |                                  |                                  |                                  |                                  |
| Screwed pipe connection  Flange connection  Clamp connection | <u> </u>                      |                                  |                                  |                                  |                                  |
|  |                               |                                  |                                  |                                  |                                  |
| Varivent connection  |                               |                                  |                                  |                                  |                                  |
| Weld-in thermometer  |                               |                                  |                                  |                                  |                                  |
| Pt 100, class A Pt 100, class B                              |                               |                                  |                                  | •                                | •                                |
| ·  | •                             | •                                | •                                | •                                | •                                |
| 100 mm   |                               |                                  | •                                | •                                | •                                |
| 100 mm  125 mm  160 mm  > 250 mm                             |                               |                                  |                                  |                                  |                                  |
| 160 mm   |                               |                                  | •                                |                                  | •                                |
| ≥ 250 mm   |                               |                                  | •                                |                                  | •                                |
| Housing plastic  |                               | •                                | •                                |                                  |                                  |
| Housing aluminium Wetted parts 316 Ti                        |                               |                                  |                                  | •                                | •                                |
| Wetted parts 316 Ti  | •                             | •                                | •                                | •                                | •                                |
| Wetted parts 316 L   |                               |                                  |                                  |                                  |                                  |
| Cable (wire ferrules)  | •                             |                                  |                                  |                                  |                                  |
| Cable (wire ferrules)  Cable gland  Plug connection          |                               | •                                | •                                | •                                | •                                |
| Plug connection  |                               |                                  |                                  |                                  |                                  |
| Other designs  | •                             | •                                |                                  | •                                |                                  |
| Other process connections                                    | •                             |                                  | •                                | •                                |                                  |
| Transmitter installation                                     |                               | •                                | •                                |                                  | •                                |
|  | ♠ Page 401                    | <b>冷 Page 401</b>                | 冷 Page 402                       | <b>Page 284</b> ■                | Page 284                         |

ī

Technical specifications, application areas and suitability depend on the product version. See catalogue data sheet and/or operating instructions for options and details.



## Bimetal thermometers for industrial applications Bimetal air duct thermometer





### Bimetal thermometers for industrial applications

## specifications

Technical Mechanical engineering, plant engineering, pipelines, boilers, heating technology

Type

D2

**Nominal size** 

63 - 80 - 100 - 160

Measuring element

Bimetal helix

Accuracy class

1 (EN 13190)

Ranges °C

-20/+60, 0/60, 0/120, 0/160

Application area (EN 13190)

Continuous load: measuring range

Short-term: range

Operating pressure at thermowell

10 bar maximum

Degree of protection

IP 41 (EN 60529)

### Standard version

Connection

Stem brass, Ø 9 mm Thermowell G½B, brass, removable

Mounting position

NG 63 - 80 - 100 - 160 centre back NG 63 - 80 - 100 - 160 bottom

Dial

Aluminium, white, Dial marking black

**Pointer** 

Aluminium, black

Housing

Sheet steel galvanised

Push on bezel

Sheet steel nickel-plated

Window

Instrument glass

- **Options** Other connection types
  - Other ranges
  - Other stem lengths

### Bimetal air duct thermometer

Air conditioning, ventilation

**Type** 

D2

Nominal size

63 - 80 - 100

Measuring element

Bimetal helix

**Accuracy class** 

2 (EN 13190)

Ranges °C

-30/+50, -20/+60, -20/+40, 0/60

**Application area** 

Full scale value

Degree of protection

IP 41 (EN 60529)

Stem brass, Ø 9 mm, mounting flange, plastic Ø 60 mm, or back flange, steel

Mounting position

NG 63 - 80 - 100 centre back

Dial

Aluminium, white, Dial marking black

**Pointer** 

Plastic, black

Housing

Sheet steel galvanised

Push on bezel

Sheet steel nickel-plated

Window

Version LKF: Plastic

Version LKB: Instrument glass

- Other ranges
- Other stem lengths
- Accuracy class 1
- Steel flange Ø 40/80 mm

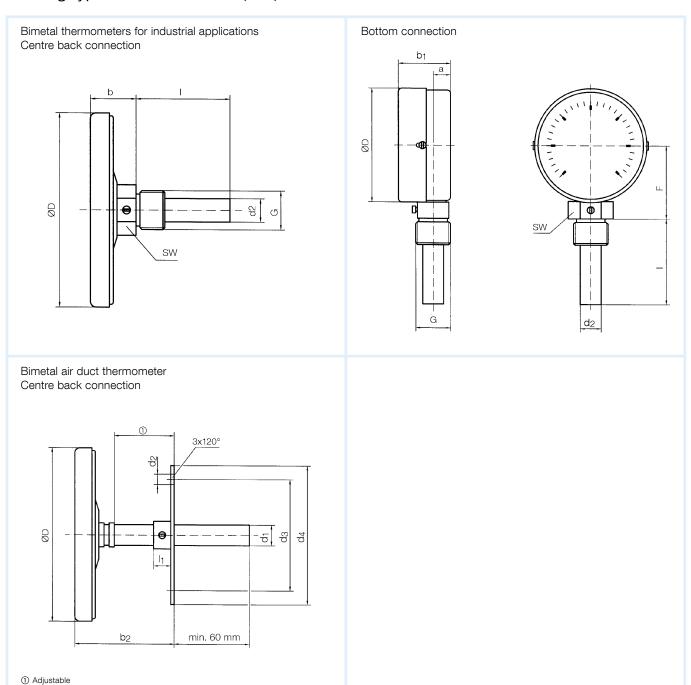




264

# Bimetal thermometers for industrial applications/ Bimetal air duct thermometer

## Housing types and dimensions (mm)



## Dimensions (mm)

| Nominal size (NG) | а  | b  | b1 | b2   | D   | d1 | d2 | dз | d4 | F    | G   | I   | l1 | SW |
|-------------------|----|----|----|------|-----|----|----|----|----|------|-----|-----|----|----|
| 63                | 10 | 24 | 34 |      | 63  | 9  | 12 | 51 | 60 | 43.5 | G½B | 40  | 10 | 22 |
| 80                | 10 | 24 | 36 | pple | 80  | 9  | 12 | 51 | 60 | 52   | G½B | 63  | 10 | 22 |
| 100               | 10 | 26 | 36 | usta | 100 | 9  | 12 | 51 | 60 | 62   | G½B | 100 | 10 | 22 |
| 160               | -  | 32 | 37 | Adj  | 160 | -  | -  | -  | -  | 92   | G½B | 150 | -  | 22 |



# Bimetal thermometers for industrial applications

DG: H, PG: 2

| Туре           | BiTh 63 I D211 | BiTh 80 I D211              | BiTh 100 I D211              | BiTh 160 I D211 |
|----------------|----------------|-----------------------------|------------------------------|-----------------|
| Version        |                |                             |                              |                 |
| Housing Ø      | 63             | 80                          | 100                          | 160             |
| Housing        | Sheet stee     | l galvanised, push on bezel | nickel-plated, instrument gl | ass window      |
| Stem           |                | Brass,                      | Ø 9 mm                       |                 |
| Connection     |                | Thermowell G½B, brass, Ø    | 12 mm outside, removable     | )               |
| Accuracy class |                | Class 1 as p                | per EN 13190                 |                 |
| Range          | -20/+60 °C     | -20/+60 °C                  | -20/+60 °C                   | -20/+60 °C      |
| Stem length    | <b>Price €</b> | <b>Price €</b>              | <b>Price €</b>               | <b>Price €</b>  |
|                | Part no.       | Part no.                    | Part no.                     | Part no.        |
| 40 mm          | <b>15.40</b>   | <b>16.00</b>                | <b>17.70</b>                 | <b>43.00</b>    |
|                | 65106211       | 65206211                    | 65306211                     | 65406211        |
| 63 mm          | <b>16.00</b>   | <b>16.40</b>                | 17.70                        | <b>43.60</b>    |
|                | 65107211       | 65207211                    | 65307211                     | 65407211        |
| 100 mm         | <b>17.80</b>   | <b>18.30</b>                | 19.70                        | <b>45.90</b>    |
|                | 65108211       | 65208211                    | 65308211                     | 65408211        |
| 150 mm         | <b>18.60</b>   | <b>19.00</b>                | <b>20.30</b>                 | <b>46.70</b>    |
|                | 65109211       | 65209211                    | 65309211                     | 65409211        |
| Range          | 0/60 °C        | 0/60 °C                     | 0/60 °C                      | 0/60 °C         |
| Stem length    | Price €        | <b>Price €</b>              | <b>Price €</b>               | <b>Price €</b>  |
|                | Part no.       | Part no.                    | Part no.                     | Part no.        |
| 40 mm          | 15.40          | <b>16.00</b>                | <b>17.70</b>                 | <b>43.00</b>    |
|                | 65131211       | 65231211                    | 65331211                     | 65431211        |
| 63 mm          | 16.00          | 16.40                       | 17.70                        | <b>43.60</b>    |
|                | 65132211       | 65232211                    | 65332211                     | 65432211        |
| 100 mm         | <b>17.80</b>   | <b>18.30</b>                | 19.70                        | <b>45.90</b>    |
|                | 65133211       | 65233211                    | 65333211                     | 65433211        |
| 150 mm         | <b>18.60</b>   | 19.00                       | <b>20.30</b>                 | <b>46.70</b>    |
|                | 65134211       | 65234211                    | 65334211                     | 65434211        |
| Range          | 0/120 °C       | 0/120 °C                    | 0/120 °C                     | 0/120 °C        |
| Stem length    | <b>Price €</b> | <b>Price €</b>              | <b>Price €</b>               | <b>Price €</b>  |
|                | Part no.       | Part no.                    | Part no.                     | Part no.        |
| 40 mm          | 14.30          | <b>14.90</b>                | <b>16.00</b>                 | <b>42.00</b>    |
|                | 65146211       | 65246211                    | 65346211                     | 65446211        |
| 63 mm          | 14.90          | 15.30                       | 16.50                        | <b>42.60</b>    |
|                | 65147211       | 65247211                    | 65347211                     | 65447211        |
| 100 mm         | 16.60          | 16.10                       | 18.40                        | <b>44.90</b>    |
|                | 65148211       | 65248211                    | 65348211                     | 65448211        |
| 150 mm         | <b>17.30</b>   | 17.80                       | 19.00                        | <b>45.70</b>    |
|                | 65149211       | 65249211                    | 65349211                     | 65449211        |
| Range          | 0/160 °C       | 0/160 °C                    | 0/160 °C                     | 0/160 °C        |
| Stem length    | <b>Price €</b> | <b>Price €</b>              | <b>Price €</b>               | <b>Price €</b>  |
|                | Part no.       | Part no.                    | Part no.                     | Part no.        |
| 40 mm          | <b>20.60</b>   | <b>21.10</b>                | <b>22.50</b>                 | <b>47.10</b>    |
|                | 65151211       | 65251211                    | 65351211                     | 65451211        |
| 63 mm          | <b>21.10</b>   | <b>21.70</b>                | 23.10                        | <b>47.70</b>    |
|                | 65152211       | 65252211                    | 65352211                     | 65452211        |
| 100 mm         | <b>23.20</b>   | <b>23.90</b>                | <b>25.20</b>                 | <b>50.00</b>    |
|                | 65153211       | 65253211                    | 65353211                     | 65453211        |
| 150 mm         | <b>24.00</b>   | <b>24.60</b>                | <b>26.00</b>                 | <b>50.80</b>    |
|                | 65154211       | 65254211                    | 65354211                     | 65454211        |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces

Blue part no. = in-stock items



See page 279 for options/extra charges.



# Bimetal thermometers for industrial applications

DG: H, PG: 2

| Туре           | BiTh 63 I D201 | BiTh 80 I D201            | BiTh 100 I D201             | BiTh 160 I D201 |
|----------------|----------------|---------------------------|-----------------------------|-----------------|
| Version        |                |                           |                             |                 |
| Housing Ø      | 63             | 80                        | 100                         | 160             |
| Housing        | Sheet steel    | galvanised, push on bezel | nickel-plated, instrument g | lass window     |
| Stem           |                | Brass, (                  | ð 9 mm                      |                 |
| Connection     |                | Thermowell G½B, brass, Ø  | 12 mm outside, removable    | e               |
| Accuracy class |                | Class 1 as p              | er EN 13190                 |                 |
| Range          | -20/+60 °C     | -20/+60 °C                | -20/+60 °C                  | -20/+60 °C      |
| Stem length    | <b>Price €</b> | <b>Price €</b>            | <b>Price €</b>              | <b>Price €</b>  |
|                | Part no.       | Part no.                  | Part no.                    | Part no.        |
| 40 mm          | <b>50.60</b>   | <b>52.70</b>              | <b>57.50</b>                | <b>91.70</b>    |
|                | 65106201       | 65206201                  | 65306201                    | 65406201        |
| 63 mm          | <b>51.60</b>   | <b>53.70</b>              | <b>58.60</b>                | <b>92.70</b>    |
|                | 65107201       | 65207201                  | 65307201                    | 65407201        |
| 100 mm         | <b>54.80</b>   | <b>56.90</b>              | <b>63.90</b>                | <b>95.90</b>    |
|                | 65108201       | 65208201                  | 65308201                    | 65408201        |
| 150 mm         | <b>58.40</b>   | <b>60.40</b>              | <b>65.30</b>                | <b>99.50</b>    |
|                | 65109201       | 65209201                  | 65309201                    | 65409201        |
| Range          | 0/60 °C        | 0/60 °C                   | 0/60 °C                     | 0/60 °C         |
| Stem length    | <b>Price €</b> | <b>Price €</b>            | <b>Price €</b>              | <b>Price €</b>  |
|                | Part no.       | Part no.                  | Part no.                    | Part no.        |
| 40 mm          | <b>50.60</b>   | <b>52.70</b>              | <b>57.50</b>                | <b>91.70</b>    |
|                | 65131201       | 65231201                  | 65331201                    | 65431201        |
| 63 mm          | <b>51.60</b>   | <b>53.70</b>              | <b>58.60</b>                | <b>92.70</b>    |
|                | 65132201       | 65232201                  | 65332201                    | 65432201        |
| 100 mm         | <b>54.80</b>   | <b>56.90</b>              | <b>63.90</b>                | <b>95.90</b>    |
|                | 65133201       | 65233201                  | 65333201                    | 65433201        |
| 150 mm         | <b>58.40</b>   | <b>60.40</b>              | <b>65.30</b>                | <b>99.50</b>    |
|                | 65134201       | 65234201                  | 65334201                    | 65434201        |
| Range          | 0/120 °C       | 0/120 °C                  | 0/120 °C                    | 0/120 °C        |
| Stem length    | <b>Price €</b> | <b>Price €</b>            | <b>Price €</b>              | <b>Price €</b>  |
|                | Part no.       | Part no.                  | Part no.                    | Part no.        |
| 40 mm          | <b>49.50</b>   | <b>51.60</b>              | <b>56.50</b>                | <b>90.60</b>    |
|                | 65146201       | 65246201                  | 65346201                    | 65446201        |
| 63 mm          | <b>50.60</b>   | <b>52.70</b>              | <b>57.50</b>                | <b>91.70</b>    |
|                | 65147201       | 65247201                  | 65347201                    | 65447201        |
| 100 mm         | <b>53.70</b>   | <b>55.80</b>              | <b>60.70</b>                | <b>94.80</b>    |
|                | 65148201       | 65248201                  | 65348201                    | 65448201        |
| 150 mm         | <b>57.30</b>   | <b>59.40</b>              | <b>64.30</b>                | <b>98.40</b>    |
|                | 65149201       | 65249201                  | 65349201                    | 65449201        |
| Range          | 0/160 °C       | 0/160 °C                  | 0/160 °C                    | 0/160 °C        |
| Stem length    | <b>Price €</b> | <b>Price €</b>            | <b>Price €</b>              | <b>Price €</b>  |
|                | Part no.       | Part no.                  | Part no.                    | Part no.        |
| 40 mm          | <b>54.90</b>   | <b>57.00</b>              | <b>61.90</b>                | <b>96.00</b>    |
|                | 65151201       | 65251201                  | 65351201                    | 65451201        |
| 63 mm          | <b>56.00</b>   | <b>58.10</b>              | <b>62.90</b>                | <b>97.10</b>    |
|                | 65152201       | 65252201                  | 65352201                    | 65452201        |
| 100 mm         | <b>59.10</b>   | <b>61.20</b>              | <b>66.10</b>                | <b>100.20</b>   |
|                | 65153201       | 65253201                  | 65353201                    | 65453201        |
| 150 mm         | <b>62.70</b>   | <b>64.80</b>              | <b>69.70</b>                | <b>103.80</b>   |
|                | 65154201       | 65254201                  | 65354201                    | 65454201        |

Blue part no. = in-stock items



See page 279 for options/extra charges.



## Bimetal air duct thermometer

DG: H, PG: 2

| Туре           | BiTh 63 LKF<br>D211        | BiTh 80 LKF<br>D211                          | BiTh 100 LKF<br>D211       | BiTh 63 LKB<br>D271        | BiTh 80 LKB<br>D271  | BiTh 100 LKB<br>D271       |
|----------------|----------------------------|--|----------------------------|----------------------------|--|----------------------------|
| Version        |                            |  |                            |                            |  |                            |
| Housing Ø      | 63                         | 80   | 100                        | 63                         | 80   | 100                        |
| Housing        |                            | el galvanised, push<br>el-plated, plastic wi |                            | Nicke                      | el galvanised, push<br>I-plated, with back<br>trument glass winc | flange                     |
| Stem           |                            |  | Brass, (                   | Ø 9 mm                     |  |                            |
| Connection     | Fla                        | nge, plastic, Ø 60 r                         | mm                         |                            | Plain  |                            |
| Accuracy class |                            |  | Class 2 as p               | er EN 13190                |  |                            |
| Range          | -30/+50 °C                 | -30/+50 °C                                   | -30/+50 °C                 | -30/+50 °C                 | -30/+50 °C   | -30/+50 °C                 |
| Stem length    | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no.                   | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no.                                       | <b>Price €</b><br>Part no. |
| 100 mm         | <b>12.40</b> 65613211      | <b>13.00</b><br>65713211                     | <b>14.00</b><br>65813211   | <b>18.10</b> 65613271      | <b>18.50</b><br>65713271   | <b>20.70</b><br>65813271   |
| 150 mm         | <b>12.70</b><br>65614211   | <b>13.30</b><br>65714211                     | 14.30<br>65814211          | <b>18.50</b><br>65614271   | <b>18.90</b><br>65714271   | <b>21.10</b><br>65814271   |
| 200 mm         | <b>13.00</b><br>65615211   | <b>13.70</b><br>65715211                     | 14.60<br>65815211          | <b>18.90</b><br>65615271   | <b>19.20</b><br>65715271   | <b>21.50</b><br>65815271   |
| Range          | -20/+60 °C                 | -20/+60 °C                                   | -20/+60 °C                 | -20/+60 °C                 | -20/+60 °C   | -20/+60 °C                 |
| Stem length    | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no.                   | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no.                                       | <b>Price €</b><br>Part no. |
| 100 mm         | <b>12.40</b> 65608211      | <b>13.00</b><br>65708211                     | <b>14.00</b><br>65808211   | <b>18.10</b> 65608271      | <b>18.50</b><br>65708271   | <b>20.70</b><br>65808271   |
| 150 mm         | <b>12.70</b> 65609211      | <b>13.30</b><br>65709211                     | 14.30<br>65809211          | <b>18.50</b><br>65609271   | <b>18.90</b><br>65709271   | <b>21.10</b><br>65809271   |
| 200 mm         | <b>13.00</b> 65610211      | <b>13.70</b><br>65710211                     | 14.60<br>65810211          | <b>18.90</b><br>65610271   | <b>19.20</b><br>65710271   | <b>21.50</b><br>65810271   |
| Range          | -20/+40 °C                 | -20/+40 °C                                   | -20/+40 °C                 | -20/+40 °C                 | -20/+40 °C   | -20/+40 °C                 |
| Stem length    | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no.                   | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no.                                       | <b>Price €</b><br>Part no. |
| 100 mm         | <b>12.40</b><br>65623211   | <b>13.00</b><br>65723211                     | <b>14.00</b><br>65823211   | <b>18.10</b><br>65623271   | <b>18.50</b><br>65723271   | <b>20.70</b><br>65823271   |
| 150 mm         | <b>12.70</b><br>65624211   | <b>13.30</b><br>65724211                     | <b>14.30</b><br>65824211   | <b>18.50</b><br>65624271   | <b>18.90</b><br>65724271   | <b>21.10</b><br>65824271   |
| 200 mm         | <b>13.00</b><br>65625211   | <b>13.70</b><br>65725211                     | <b>14.60</b><br>65825211   | <b>18.90</b><br>65625271   | <b>19.20</b><br>65725271   | <b>21.50</b><br>65825271   |
| Range          | 0/60 °C                    | 0/60 °C                                      | 0/60 °C                    | 0/60 °C                    | 0/60 °C  | 0/60 °C                    |
| Stem length    | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no.                   | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no.                                       | <b>Price €</b><br>Part no. |
| 100 mm         | <b>12.40</b><br>65633211   | <b>13.00</b><br>65733211                     | <b>14.00</b><br>65833211   | <b>18.10</b> 65633271      | <b>18.50</b><br>65733271   | <b>20.70</b><br>65833271   |
| 150 mm         | <b>12.70</b><br>65634211   | <b>13.30</b><br>65734211                     | 14.30<br>65834211          | <b>18.50</b> 65634271      | <b>18.30</b><br>65734271   | <b>21.10</b><br>65834271   |
| 200 mm         | <b>13.00</b><br>65635211   | <b>13.70</b><br>65735211                     | 14.60<br>65835211          | <b>18.90</b><br>65635271   | <b>19.20</b><br>65735271   | <b>21.50</b><br>65835271   |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces

Blue part no. = in-stock items



See page 279 for options/extra charges.



# Bimetal stainless steel thermometers/ Bimetal thermometers for chemical applications





## **Bimetal** stainless steel thermometer

#### Application

For corrosive media. Suitable for a great variety of industrial applications.

#### Technical Type: D3 specifications

Nominal size: 63 - 80 - 100 Measuring element: Bimetal helix

Accuracy class: 1 (EN 13190)

Ranges °C: -20/+60, 0/60, 0/120, 0/160

#### Application area (EN 13190)

Continuous load: measuring range

Short-term: range

#### Operating pressure at thermowell (not included in scope of delivery)

25 bar maximum

Degree of protection: IP 43 (EN 60529)

#### Standard version

#### Connection

Stem stainless steel 316 L, Ø 8 mm, plain

#### Adapter ring

Plastic, for thermowells with connection collar Ø 14, 18 mm (only for axial mounting position up to max. 120 °C)

#### **Mounting position**

NG 63 - 80 - 100 centre back NG 63 - 100 bottom

Aluminium, white - Dial marking black

Pointer: Aluminium, black Housing and push on bezel:

Stainless steel 304

## **Options**

- Thermowell G½B, stainless steel 316 Ti/316 L
- Other connection designs

Window: Instrument glass

- Other ranges
- Other stem lengths

## Bimetal thermometers for chemical applications

For corrosive media. Meets exacting measuring demands, e.g. in process engineering as well as chemical and food industry applications.

Type: D4

Nominal size: 63 - 100 - 160 Measuring element: Bimetal helix Accuracy class: 1 (EN 13190)

Ranges °C

-20/+60, 0/60, 0/120, 0/160

#### Application area

Continuous: Full scale value Short-term: 1.1 x full scale value

#### Operating pressure at stem

6 bar maximum

Degree of protection: IP 65 (EN 60529)

#### Connection

Stem stainless steel 316 Ti, Ø 8 mm, plain, closed

#### Mounting position

NG 63 - 100 - 160 centre back NG 63 - 100 - 160 bottom

#### Dial

Aluminium, white Dial marking black

Pointer: Aluminium, black Housing: Stainless steel 304

Bayonet type bezel: Stainless steel 304

Window: Instrument glass

- Thermowell G½B, stainless steel 316 Ti/316 L
- Grooved nut connection as per DIN 11851
- Other connection designs
- Other ranges
- Other stem lengths
- Laminated safety glass window
- Glycerine filling
- Every angle version
- 3-hole fixing, panel mounting bezel
- Back flange
- Special materials

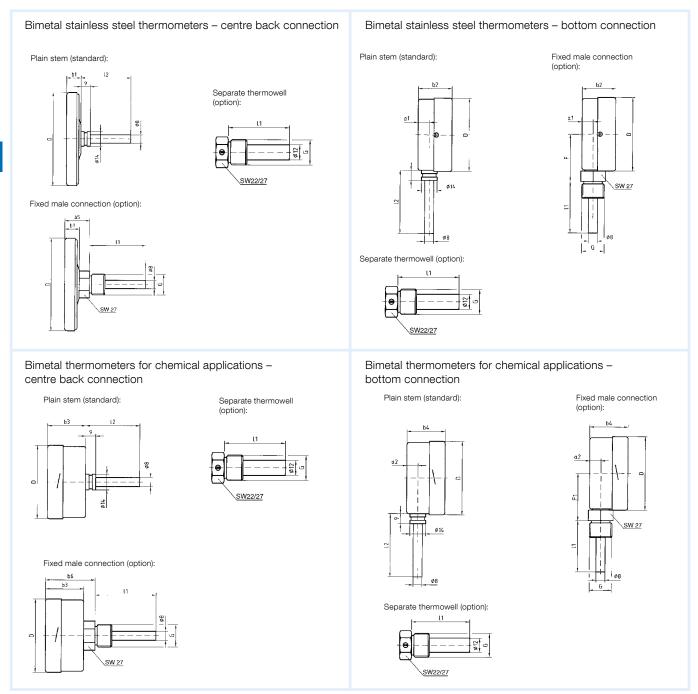


See page 281 for suitable thermowells. See pages 271/273 for prices.



# Bimetal stainless steel thermometers/ Bimetal thermometers for chemical applications

Housing types and dimensions (mm)



#### Dimensions (mm)

| Nominal size (NG) | D   | a1 | <b>a</b> 2 | b1 | b2 | bз   | b4   | b <sub>5</sub> | b6   | F    | F1    | G   | l1        | <b>l</b> 2 |
|-------------------|-----|----|------------|----|----|------|------|----------------|------|------|-------|-----|-----------|------------|
| 63                | 63  | 10 | 15.5       | 15 | 34 | 32   | 45   | 27             | 62   | 46.5 | 58.5  | G½B | 40        | 49         |
| 80                | 80  | -  | -          | 15 | -  | -    | -    | 28             | -    | -    | -     | G½B | 63<br>100 | 67<br>104  |
| 100               | 100 | 10 | 17.5       | 17 | 36 | 27.5 | 49.5 | 29             | 57.5 | 65   | 77.5  | G½B | 150       | 154        |
| 160               | 160 | 10 | 15.5       | 18 | -  | 34   | 48   | 32             | 64   | 95   | 107.5 | G½B | 200       | 204        |



## Bimetal stainless steel thermometer

DG: H, PG: 3

| Туре                               | BiTh 63 E D312                       | BiTh 80 E D312                       | BiTh 100 E D312               | BiTh 63 E D302                        | BiTh 100 E D302                      |
|------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|-------------------------------|---------------------------------------|--------------------------------------|
| Version                            |                                      |                                      |                               |                                       |                                      |
| Housing Ø                          | 63                                   | 80                                   | 100                           | 63                                    | 100                                  |
| Housing                            |                                      | Stainless steel 304 wit              | h push on bezel 304, in:      | strument glass window                 | I                                    |
| Stem                               |                                      | Sta                                  | inless steel 316 L, Ø 8 r     | mm                                    |                                      |
| Connection                         |                                      | Plai                                 | n stem (without thermov       | well)                                 |                                      |
| Accuracy class                     |                                      | (                                    | Class 1 as per EN 13190       | )                                     |                                      |
| Range                              | -20/+60 °C                           | -20/+60 °C                           | -20/+60 °C                    | -20/+60 °C                            | -20/+60 °C                           |
| For thermowell with stem length L1 | <b>Price €</b><br>Part no.           | <b>Price €</b><br>Part no.           | <b>Price €</b><br>Part no.    | <b>Price €</b><br>Part no.            | <b>Price €</b><br>Part no.           |
| 63 mm                              | <b>19.80</b> 66107312                | <b>23.40</b> 66207312                | 26.00<br>66307312             | <b>98.90</b><br>66107302              | <b>94.50</b><br>66307302             |
| 100 mm                             | 20.20                                | 23.90                                | 26.40                         | 100.60                                | 96.30                                |
| 150 mm                             | 66108312<br><b>21.00</b><br>66109312 | 66208312<br><b>24.80</b><br>66209312 | 66308312<br>27.30<br>66309312 | 66108302<br><b>103.00</b><br>66109302 | 66308302<br><b>98.70</b><br>66309302 |
| 200 mm                             | <b>22.00</b> 66110312                | <b>25.70</b> 66210312                | <b>28.20</b> 66310312         | <b>104.40</b><br>66110302             | <b>100.30</b><br>66310302            |
| Range                              | 0/60 °C                              | 0/60 °C                              | 0/60 °C                       | 0/60 °C                               | 0/60 °C                              |
| For thermowell with stem length L1 | Price € Part no.                     | Price € Part no.                     | Price € Part no.              | Price €<br>Part no.                   | Price € Part no.                     |
| 63 mm                              | <b>19.80</b><br>66132312             | <b>23.40</b> 66232312                | 26.00<br>66332312             | <b>98.90</b><br>66132302              | <b>94.50</b> 66332302                |
| 100 mm                             | <b>22.20</b><br>66133312             | <b>23.90</b><br>66233312             | 26.40<br>66333312             | <b>100.60</b><br>66133302             | <b>96.30</b> 66333302                |
| 150 mm                             | <b>21.00</b><br>66134312             | <b>24.80</b><br>66234312             | 27.30<br>66334312             | <b>103.00</b><br>66134302             | <b>98.70</b> 66334302                |
| 200 mm                             | <b>22.00</b><br>66135312             | <b>25.70</b><br>66235312             | <b>28.20</b><br>66335312      | <b>104.40</b><br>66135302             | <b>100.30</b> 66335302               |
| Range                              | 0/120 °C                             | 0/120 °C                             | 0/120 °C                      | 0/120 °C                              | 0/120 °C                             |
| For thermowell with stem length L1 | <b>Price €</b><br>Part no.           | <b>Price €</b><br>Part no.           | <b>Price €</b><br>Part no.    | <b>Price €</b><br>Part no.            | <b>Price €</b><br>Part no.           |
| 40 mm                              | 18.40<br>66146312                    | 22.30<br>66246312                    | 24.80<br>66346312             |                                       |                                      |
| 63 mm                              | 19.00<br>66147312                    | 22.70<br>66247312                    | 25.30<br>66347312             | <b>97.80</b><br>66147302              | <b>93.50</b> 66347302                |
| 100 mm                             | 19.50<br>66148312                    | 23.10<br>66248312                    | 25.50<br>66348312             | <b>99.60</b><br>66148302              | <b>95.20</b><br>66348302             |
| 150 mm                             | 20.30<br>66149312                    | 24.00<br>66249312                    | 26.50<br>66349312             | <b>102.00</b><br>66149302             | <b>97.60</b> 66349302                |
| 200 mm                             | <b>21.20</b><br>66150312             | <b>24.70</b><br>66250312             | 27.30<br>66350312             | <b>103.40</b><br>66150302             | <b>99.00</b><br>66350302             |
| Range                              | 0/160 °C                             | 0/160 °C                             | 0/160 °C                      | 0/160 °C                              | 0/160 °C                             |
| For thermowell with stem length L1 | <b>Price €</b><br>Part no.           | <b>Price €</b><br>Part no.           | <b>Price €</b><br>Part no.    | <b>Price €</b><br>Part no.            | <b>Price €</b><br>Part no.           |
| 63 mm                              | <b>21.00</b><br>66152312             | <b>24.60</b><br>66252312             | <b>27.20</b> 66352312         | <b>98.90</b><br>66152302              | <b>94.50</b><br>66352302             |
| 100                                | <b>21.30</b><br>66153312             | <b>25.00</b><br>66253312             | <b>27.50</b> 66353312         | <b>100.60</b><br>66153302             | <b>96.30</b> 66353302                |
| 100 mm                             |                                      |                                      |                               |                                       |                                      |
| 150 mm                             | <b>22.20</b> 66154312                | <b>26.00</b><br>66254312             | <b>28.40</b><br>66354312      | <b>103.00</b><br>66154302             | <b>98.70</b> 66354302                |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces



 $<sup>^{\</sup>star}$  See page 279 for other connection types, options/extra charges.



# Bimetal stainless steel thermometers with fixed connection thread

DG: H, PG: 3

| Туре            | BiTh 63 E D312 | BiTh 80 E D312                                  | BiTh 100 E D312 |
|-----------------|----------------|---|-----------------|
| Version         |                |   |                 |
| Housing Ø       | 63             | 80  | 100             |
| Housing         |                | steel 304 with push on binstrument glass window |                 |
| Stem            | Sta            | ainless steel 316 L, Ø 8 r                      | nm              |
| Connection      | Fixed          | male connection, fixed (                        | G1⁄2B**         |
| Accuracy class  |                | Class 1 as per EN 13190                         | )               |
| Range           | 0/60 °C        | 0/60 °C   | 0/60 °C         |
| Stem length L1* | <b>Price €</b> | <b>Price €</b>                                  | <b>Price €</b>  |
|                 | Part no.       | Part no.  | Part no.        |
| 63 mm           | <b>41.60</b>   | <b>42.50</b>                                    | <b>45.00</b>    |
|                 | 66132312AFG4D8 | 66232312AFG4D8                                  | 66332312AFG4D8  |
| 100 mm          | <b>41.90</b>   | <b>42.90</b>                                    | 45.40           |
|                 | 66133312AFG4D8 | 66233312AFG4D8                                  | 66333312AFG4D8  |
| 150 mm          | <b>42.80</b>   | <b>43.80</b>                                    | <b>46.30</b>    |
|                 | 66134312AFG4D8 | 66234312AFG4D8                                  | 66334312AFG4D8  |
| 200 mm          | <b>43.90</b>   | <b>44.70</b>                                    | <b>47.30</b>    |
|                 | 66135312AFG4D8 | 66235312AFG4D8                                  | 66335312AFG4D8  |
| Range           | 0/120 °C       | 0/120 °C  | 0/120 °C        |
| Stem length L1* | <b>Price €</b> | <b>Price €</b>                                  | <b>Price €</b>  |
|                 | Part no.       | Part no.  | Part no.        |
| 63 mm           | <b>40.70</b>   | <b>41.80</b>                                    | 44.40           |
|                 | 66147312AFG4D8 | 66247312AFG4D8                                  | 66347312AFG4D8  |
| 100 mm          | <b>41.20</b>   | <b>42.10</b>                                    | 44.60           |
|                 | 66148312AFG4D8 | 66248312AFG4D8                                  | 66348312AFG4D8  |
| 150 mm          | <b>42.90</b>   | <b>43.00</b>                                    | 45.50           |
|                 | 66149312AFG4D8 | 66249312AFG4D8                                  | 66349312AFG4D8  |
| 200 mm          | <b>43.10</b>   | <b>43.70</b>                                    | 46.30           |
|                 | 66150312AFG4D8 | 66250312AFG4D8                                  | 66350312AFG4D8  |
| Range           | 0/160 °C       | 0/160 °C  | 0/160 °C        |
| Stem length L1* | <b>Price €</b> | <b>Price €</b>                                  | <b>Price €</b>  |
|                 | Part no.       | Part no.  | Part no.        |
| 63 mm           | <b>45.60</b>   | <b>49.60</b>                                    | <b>52.40</b>    |
|                 | 66152312AFG4D8 | 66252312AFG4D8                                  | 66352312AFG4D8  |
| 100 mm          | <b>46.20</b>   | <b>50.00</b>                                    | <b>52.60</b>    |
|                 | 66153312AFG4D8 | 66253312AFG4D8                                  | 66353312AFG4D8  |
| 150 mm          | <b>47.00</b>   | <b>50.90</b>                                    | <b>54.50</b>    |
|                 | 66154312AFG4D8 | 66254312AFG4D8                                  | 66354312AFG4D8  |
| 200 mm          | <b>48.00</b>   | <b>51.70</b>                                    | <b>57.10</b>    |
|                 | 66155312AFG4D8 | 66255312AFG4D8                                  | 66355312AFG4D8  |

Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces

<sup>\*</sup> Maximum stem length = 300 mm \*\* ½-14 NPT available at no extra charge

# Bimetal thermometers for chemical applications

DG: H, PG: 3

| Туре                               | BiTh 63 Ch<br>D412             | BiTh 100 Ch<br>D412                  | BiTh 160 Ch<br>D412                   | BiTh 63 Ch<br>D402                    | BiTh 100 Ch<br>D402                   | BiTh 160 Ch<br>D402                   |
|------------------------------------|--------------------------------|--------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|---------------------------------------|
| Version                            |                                |                                      |                                       |                                       |                                       |                                       |
| Housing Ø                          | 63                             | 100                                  | 160                                   | 63                                    | 100                                   | 160                                   |
| Housing                            |                                | Stainless stee                       | el 304 with bayonet                   | bezel, instrument                     | glass window                          |                                       |
| Stem                               |                                |                                      | Stainless steel                       | 316 L, Ø 8 mm                         |                                       |                                       |
| Connection                         |                                |                                      | Plain stem (with                      | out thermowell)*                      |                                       |                                       |
| Accuracy class                     |                                |                                      | Class 1 as p                          | er EN 13190                           |                                       |                                       |
| Range                              | -20/+60 °C                     | -20/+60 °C                           | -20/+60 °C                            | -20/+60 °C                            | -20/+60 °C                            | -20/+60 °C                            |
| For thermowell                     | Price €                        | Price €                              | Price €                               | Price €                               | Price €                               | Price €                               |
| with stem length L1                | Part no.                       | Part no.                             | Part no.                              | Part no.                              | Part no.                              | Part no.                              |
| 63 mm                              | <b>86.40</b><br>66607412       | <b>93.40</b><br>66807412             | <b>133.50</b><br>66907412             | <b>103.00</b><br>66607402             | <b>105.60</b><br>66807402             | <b>152.70</b><br>66907402             |
| 100 mm                             | <b>87.10</b><br>66608412       | <b>94.80</b><br>66808412             | <b>134.20</b><br>66908412             | <b>103.50</b><br>66608402             | <b>107.40</b><br>66808402             | <b>153.30</b><br>66908402             |
| 150 mm                             | <b>88.20</b><br>66609412       | <b>96.90</b><br>66809412             | <b>135.20</b><br>66909412             | <b>104.60</b><br>66609402             | <b>109.80</b><br>66809402             | <b>154.40</b><br>66909402             |
| 200 mm                             | 89.90                          | 98.70                                | 135.90                                | 105.40                                | 111.20                                | 155.10                                |
| Dance                              | 66610412<br>0/60 °C            | 66810412<br>0/60 °C                  | 66910412<br>0/60 °C                   | 66610402<br>0/60 °C                   | 66810402<br>0/60 °C                   | 66910402<br>0/60 °C                   |
| Range For thermowell               | Price €                        | 0/60 °C<br>Price €                   | 0/60 €                                | 0/60 °C<br>Price €                    | Price €                               | Price €                               |
| with stem length L1                | Part no.                       | Part no.                             | Part no.                              | Part no.                              | Part no.                              | Part no.                              |
| 63 mm                              | 86.40                          | 93.40                                | 133.50                                | 103.00                                | 105.60                                | 152.70                                |
|                                    | 66632412<br><b>87.10</b>       | 66832412<br><b>94.80</b>             | 66932412<br><b>134.20</b>             | 66632402<br><b>103.50</b>             | 66832402<br><b>107.40</b>             | 66932402<br><b>153.30</b>             |
| 100 mm                             | 66633412                       | 66833412                             | 66933412                              | 66633402                              | 66833402                              | 66933402                              |
| 150 mm                             | <b>88.20</b><br>66634412       | <b>96.90</b><br>66834412             | <b>135.20</b><br>66934412             | <b>104.60</b><br>66634402             | <b>109.80</b><br>66834402             | <b>154.40</b><br>66934402             |
| 200 mm                             | <b>88.90</b><br>66635412       | <b>98.70</b><br>66835412             | <b>135.90</b><br>66935412             | <b>105.40</b><br>66635402             | <b>111.20</b><br>66835402             | <b>155.10</b><br>66935402             |
| Range                              | 0/120 °C                       | 0/120 °C                             | 0/120 °C                              | 0/120 °C                              | 0/120 °C                              | 0/120 °C                              |
| For thermowell                     | Price €                        | Price €                              | Price €                               | Price €                               | Price €                               | Price €                               |
| with stem length L1 63 mm          | Part no. <b>85.40</b> 66647412 | Part no.<br><b>92.40</b><br>66847412 | Part no.<br><b>132.40</b><br>66947412 | Part no.<br><b>101.80</b><br>66647402 | Part no.<br><b>104.60</b><br>66847402 | Part no.<br><b>151.60</b><br>66947402 |
| 100 mm                             | <b>86.10</b> 66648412          | <b>93.80</b> 66848412                | <b>133.10</b> 66948412                | <b>102.50</b> 66648402                | <b>106.30</b><br>66848402             | <b>152.30</b> 66948402                |
| 150 mm                             | <b>87.10</b> 66649412          | <b>95.90</b><br>66849412             | <b>134.20</b> 66949412                | <b>103.50</b><br>66649402             | <b>106.60</b><br>66849402             | <b>153.30</b> 66949402                |
| 200 mm                             | <b>87.90</b> 66650412          | <b>97.60</b> 66850412                | <b>134.90</b> 66950412                | <b>104.20</b> 66650402                | <b>110.10</b> 66850402                | <b>154.00</b><br>66950402             |
| Range                              | 0/160 °C                       | 0/160 °C                             | 0/160 °C                              | 0/160 °C                              | 0/160 °C                              | 0/160 °C                              |
| For thermowell with stem length L1 | <b>Price €</b><br>Part no.     | <b>Price €</b><br>Part no.           | <b>Price €</b><br>Part no.            | <b>Price €</b><br>Part no.            | <b>Price €</b><br>Part no.            | <b>Price €</b><br>Part no.            |
| 63 mm                              | <b>86.40</b><br>66652412       | <b>93.40</b><br>66852412             | <b>133.50</b><br>66952412             | <b>103.00</b><br>66652402             | <b>105.60</b><br>66852402             | <b>152.70</b><br>66952402             |
| 100 mm                             | <b>87.10</b> 66653412          | <b>94.80</b><br>66853412             | <b>134.20</b><br>66953412             | <b>103.50</b> 66653402                | <b>107.40</b><br>66853402             | <b>153.30</b><br>66953402             |
| 150 mm                             | <b>88.20</b><br>66654412       | <b>96.90</b><br>66854412             | <b>135.20</b><br>66954412             | <b>104.60</b><br>66654402             | <b>109.80</b><br>66854402             | <b>154.40</b><br>66954402             |
| 200 mm                             | <b>88.90</b><br>66655412       | <b>98.70</b><br>66855412             | <b>135.90</b><br>66955412             | <b>105.40</b><br>66655402             | <b>111.20</b><br>66855402             | <b>155.10</b><br>66955402             |



<sup>\*</sup> See page 279 for other connection types, options/extra charges.



# Gas filled thermometers for chemical applications

- For chemical, process engineering and food industry applications
- High measuring accuracy
- Fast response





Application For corrosive media. Meets the most exacting measuring demands, e.g. in process engineering as well as chemical and food industry applications.

#### **Technical** Type specifications

D4

Nominal size

100 - 160

Measuring principle

Pressurised gas filling

Accuracy class

1 (EN 13190)

Ranges °C

-20/+60, 0/60, 0/120, 0/160, 0/200, 0/300, 0/400, 0/500

#### Application area

Continuous: Full scale value Short-term: 1.1 x full scale value

Operating pressure at thermowell (not included in scope of delivery)

Max. 10 bar (up to 300 °C)

Degree of protection

IP 65 (EN 60529)

#### Standard version Connection

Stem stainless steel 321, 100 x 10 mm, plain

#### Mounting position

Centre back or bottom or with joint

Aluminium, white Dial marking black

#### **Pointer**

Aluminium, black

- **Options** Every angle version
  - Grooved nut connection as per DIN 11851
  - Other connection designs
  - Other nominal sizes
  - Other ranges
  - Special scales

#### Zero correction

At side of housing

#### Movement

Brass

#### Housing

Stainless steel 304

#### Bayonet type bezel

Stainless steel 304

#### Window

Instrument glass

- Glycerine filling (type D8)
- 3-hole fixing, panel mounting bezel
- Back flange
- Capillary (stainless steel 321)
- Special materials
- Electrical contacts



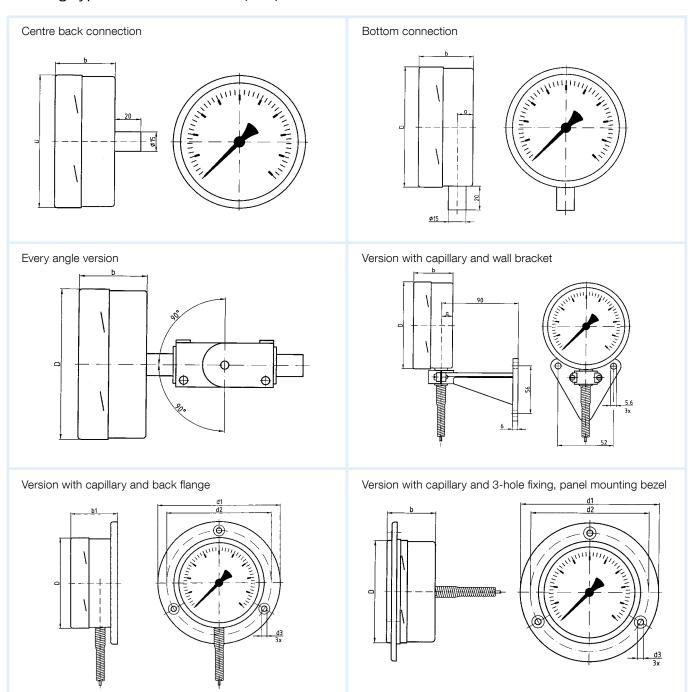
See page 281 for suitable thermowells. See page 276 for prices.



# Gas filled thermometers for chemical applications

Type D4 - NG 100 / 160

## Housing types and dimensions (mm)



## Dimensions (mm)

| Nominal size | а  | b  | b1 | ØD  | Ø d1 | Ø d2 | Ø d3 |
|--------------|----|----|----|-----|------|------|------|
| 100          | 13 | 45 | 51 | 101 | 132  | 116  | 5.5  |
| 160          | 13 | 45 | 51 | 161 | 196  | 178  | 6    |
| 250          | 13 | 55 | 57 | 252 | 285  | 270  | 6    |



# Gas filled thermometers for chemical applications

DG: H, PG: 3

| Туре           | FTh 100 Ch D412            | FTh 160 Ch D412            | FTh 100 Ch D402            | FTh 160 Ch D402            | FTh 100 Ch D482            | FTh 160 Ch D482            |
|----------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|
| Version        |                            |                            |                            |                            |                            |                            |
| Housing Ø      | 100                        | 160                        | 100                        | 160                        | 100                        | 160                        |
| Housing        |                            | Stainless stee             | el 304 with bayone         | t bezel, instrument        | glass window               |                            |
| Stem           |                            |                            | Stainless steel 3          | 21, 100 x 10 mm            |                            |                            |
| Connection     |                            |                            | Plain stem (with           | nout thermowell)           |                            |                            |
| Filling        |                            |                            | Pressurise                 | d gas filling              |                            |                            |
| Accuracy class |                            |                            | Class 1 as p               | oer EN 13190               |                            |                            |
|                |                            |                            |                            |                            | Every and                  | gle version                |
| Range          | -20/+60 °C                 |
|                | <b>Price €</b><br>Part no. |
|                | <b>192.10</b><br>64341412  | <b>223.10</b><br>64343412  | <b>192.10</b><br>64341402  | <b>223.10</b><br>64343402  | <b>309.60</b><br>64341482  | <b>339.70</b><br>64343482  |
| Range          | 0/60 °C                    |
|                | <b>Price €</b><br>Part no. |
|                | <b>152.90</b> 64361412     | <b>184.00</b><br>64363412  | <b>152.90</b><br>64361402  | <b>184.00</b><br>64363402  | <b>270.40</b> 64361482     | <b>300.60</b><br>64363482  |
| Range          | 0/120 °C                   |
|                | Price €                    |
|                | Part no. <b>152.90</b>     | Part no.<br><b>184.00</b>  | Part no. <b>152.90</b>     | Part no. <b>184.00</b>     | Part no. <b>270.40</b>     | Part no. <b>300.60</b>     |
| 0              | 64373412                   | 64375412                   | 64373402                   | 64375402                   | 64373482                   | 64375482                   |
| Range          | 0/160 °C<br><b>Price €</b> |
|                | Price €<br>Part no.        |
|                | <b>152.90</b> 64377412     | <b>184.00</b><br>64379412  | <b>152.90</b><br>64377402  | <b>184.00</b><br>64379402  | <b>270.40</b> 64377482     | <b>300.60</b><br>64379482  |
| Range          | 0/200 °C                   |
|                | Price €<br>Part no.        | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
|                | <b>152.90</b> 64381412     | <b>184.00</b><br>64383412  | <b>152.90</b><br>64381402  | <b>184.00</b><br>64383402  | <b>270.40</b> 64381482     | <b>300.60</b><br>64383482  |
| Range          | 0/300 °C                   |
|                | Price €<br>Part no.        | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
|                | <b>152.90</b> 64389412     | <b>184.00</b><br>64391412  | <b>152.90</b><br>64389402  | <b>184.00</b><br>64391402  | <b>270.40</b><br>64389482  | <b>300.60</b><br>64391482  |
| Range          | 0/400 °C                   |
|                | Price €<br>Part no.        | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
|                | <b>152.90</b> 64397412     | <b>184.00</b> 64399412     | <b>152.90</b><br>64397402  | <b>184.00</b><br>64399402  | <b>270.40</b> 64397482     | <b>300.60</b><br>64399482  |
| Range          | 0/500 °C                   |
|                | Price €<br>Part no.        | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
|                | <b>152.90</b> 64401412     | <b>184.00</b><br>64403412  | <b>152.90</b><br>64401402  | <b>184.00</b><br>64403402  | <b>270.40</b> 64401482     | <b>300.60</b><br>64403482  |

Blue part no. = in-stock items



\* See page 279 for other connection types, options/extra charges.



# Gas filled thermometers for chemical applications

DG: H, PG: 3

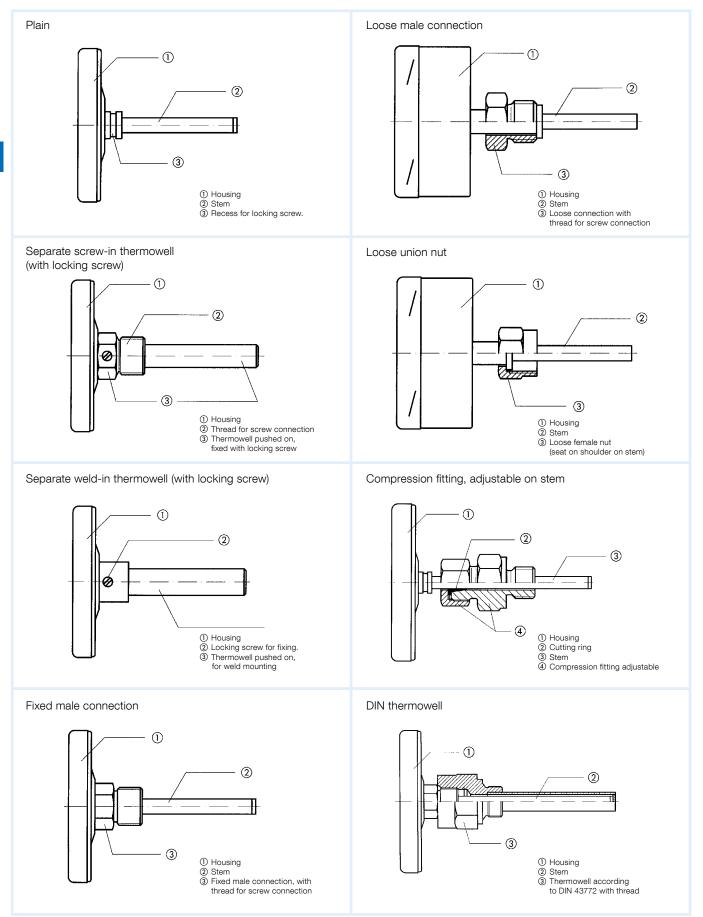
| Туре           | FTh 100 Ch<br>D442         | FTh 160 Ch<br>D442                | FTh 100 Ch<br>D472         | FTh 160 Ch<br>D472         | FTh 100 Ch<br>D432         | FTh 160 Ch<br>D432         |
|----------------|----------------------------|-----------------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|
| Version        |                            |                                   |                            |                            |                            |                            |
| Housing Ø      | 100                        | 160                               | 100                        | 160                        | 100                        | 160                        |
| Housing        |                            | Stainless ste                     | el 304 with bayone         | t bezel, instrument        | glass window               |                            |
| Stem           |                            |                                   | Stainless steel 3          | 21, 100 x 10 mm            |                            |                            |
| Connection     |                            |                                   | Plain stem (with           | nout thermowell)           |                            |                            |
| Filling        |                            |                                   | Pressurise                 | d gas filling              |                            |                            |
| Capillary      |                            |                                   | Stainless stee             | el 321, 1 metre            |                            |                            |
| Mounting       | Wall b                     | racket                            | Back                       | flange                     | 3-hole fixing, panel       | mounting bezel, 304        |
| Accuracy class |                            |                                   | Class 1 as p               | per EN 13190               |                            |                            |
| Range          | -20/+60 °C                 | -20/+60 °C                        | -20/+60 °C                 | -20/+60 °C                 | -20/+60 °C                 | -20/+60 °C                 |
| <u> </u>       | Price € Part no.           | Price € Part no.                  | Price € Part no.           | Price € Part no.           | Price € Part no.           | Price € Part no.           |
|                | <b>244.00</b> 64341442     | <b>272.80</b><br>64343442         | <b>229.70</b><br>64341472  | <b>264.30</b> 64343472     | <b>231.00</b><br>64341432  | <b>265.60</b> 64343432     |
| Range          | 0/60 °C                    | 0/60 °C                           | 0/60 °C                    | 0/60 °C                    | 0/60 °C                    | 0/60 °C                    |
|                | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no.        | Price €<br>Part no.        | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
|                | <b>204.90</b><br>64361442  | <b>233.70</b><br>64363442         | <b>190.60</b><br>64361472  | <b>225.10</b><br>64363472  | <b>191.90</b><br>64361432  | <b>224.40</b><br>64363432  |
| Range          | 0/120 °C                   | 0/120 °C                          | 0/120 °C                   | 0/120 °C                   | 0/120 °C                   | 0/120 °C                   |
| Tidingo        | Price € Part no.           | Price € Part no.                  | Price € Part no.           | Price € Part no.           | Price € Part no.           | Price € Part no.           |
|                | <b>204.90</b><br>64373442  | <b>233.70</b> 64375442            | <b>190.60</b> 64373472     | <b>225.10</b> 64375472     | <b>191.90</b> 64373432     | <b>224.40</b><br>64375432  |
| Range          | 0/160 °C                   | 0/160 °C                          | 0/160 °C                   | 0/160 °C                   | 0/160 °C                   | 0/160 °C                   |
| -              | Price €<br>Part no.        | <b>Price €</b><br>Part no.        | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
|                | <b>204.90</b><br>64377442  | <b>233.70</b><br>64379442         | <b>190.60</b><br>64377472  | <b>225.10</b><br>64379472  | <b>191.90</b><br>64377432  | <b>224.40</b><br>64379432  |
| Range          | 0/200 °C                   | 0/200 °C                          | 0/200 °C                   | 0/200 °C                   | 0/200 °C                   | 0/200 °C                   |
|                | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price</b><br>Part no. <b>€</b> | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
|                | <b>204.90</b><br>64381442  | <b>233.70</b> 64383442            | <b>190.60</b><br>64381472  | <b>225.10</b> 64383472     | <b>191.90</b><br>64381432  | <b>224.40</b><br>64383432  |
| Range          | 0/300 °C                   | 0/300 °C                          | 0/300 °C                   | 0/300 °C                   | 0/300 °C                   | 0/300 °C                   |
|                | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no.        | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
|                | <b>204.90</b><br>64389442  | <b>233.70</b><br>64391442         | <b>190.60</b><br>64389472  | <b>225.10</b><br>64391472  | <b>191.90</b><br>64389432  | <b>224.40</b><br>64391432  |
| Range          | 0/400 °C                   | 0/400 °C                          | 0/400 °C                   | 0/400 °C                   | 0/400 °C                   | 0/400 °C                   |
|                | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no.        | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
|                | <b>204.90</b><br>64397442  | <b>233.70</b><br>64399442         | <b>190.60</b><br>64397472  | <b>225.10</b><br>64399472  | <b>191.90</b><br>64397432  | <b>224.40</b><br>64399432  |
| Range          | 0/500 °C                   | 0/500 °C                          | 0/500 °C                   | 0/500 °C                   | 0/500 °C                   | 0/500 °C                   |
|                | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no.        | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
|                | <b>204.90</b><br>64401442  | <b>233.70</b> 64403442            | <b>190.60</b> 64401472     | <b>225.10</b> 64403472     | <b>191.90</b> 64401432     | <b>224.40</b><br>64403432  |



<sup>\*</sup> See page 279 for other connection types, options/extra charges.



# Connection types for bimetal and gas filled thermometers (industrial, stainless steel and chemical versions)



# Extra charges – connection types for bimetal and gas filled thermometers (industrial, stainless steel and chemical versions)

DG: H

| Туре                                       |                      |                            | Bimetal thermometers       | S                          | Gas filled thermometers    |
|--|----------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|----------------------------|
| Material                                   |                      | Brass                      | Steel                      | Stainless steel<br>316 ss  | Stainless steel            |
| PG   |                      | 2                          | 3                          | 3                          | 3                          |
|  | Stem<br>length<br>mm | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
| Separate screw-in thermowell (with locking | 45                   | 5.60<br>64506              | <b>28.80</b><br>64511      | 19.00<br>64501             |                            |
| screw), G½B<br>for stem up to              | 63                   | 6.30<br>64507              | <b>29.90</b><br>64512      | 18.30<br>64502             |                            |
| Ø 8 mm for BiTh<br>Ø 10 mm for FTh         | 100                  | 7.00<br>64508              | <b>31.60</b><br>64513      | 18.40<br>64503             | <b>43.80</b><br>64463      |
|  | 150                  | 12.50<br>64509             | <b>34.40</b><br>64514      | 19.20<br>64504             |                            |
|  | 200                  | 14.60<br>64510             | <b>36.50</b><br>64515      | 19.70<br>64505             |                            |
|  | 250                  | 21.70<br>64722             |                            | 28.40<br>64660             |                            |
|  | 300                  | 28.70<br>64723             |                            | <b>37.20</b><br>64721      |                            |
| Separate weld-in thermowell (with          | 63                   |                            | <b>29.90</b><br>64517      | <b>33.40</b><br>64521      |                            |
| locking screw) for stem up to              | 100                  |                            | <b>31.60</b><br>64450      | <b>35.10</b><br>64453      | <b>43.80</b><br>64435      |
| Ø 8 mm for BiTh<br>Ø 10 mm for FTh         | 150                  |                            | <b>34.40</b><br>64518      | <b>38.10</b><br>64522      |                            |
|  | 200                  |                            | <b>36.50</b><br>64519      | <b>39.80</b><br>64523      |                            |
| Stem extension per 100 mm <sup>1)</sup>    |                      | <b>6.50</b><br>64524       |                            | <b>7.40</b><br>64526       | <b>8.40</b><br>64527       |
| Thermowell extension per 100 mm            |                      | <b>7.00</b><br>64528       |                            | <b>9.50</b><br>64530       | On request<br>64531        |
| Fixed male connection G1/4B                |                      |                            |                            | On request<br>64534        |                            |
| Fixed male connection G1/2B                |                      |                            |                            | <b>38.20</b><br>64454      | <b>20.90</b><br>64460      |
| Loose male connection G1/4B                |                      |                            |                            | <b>40.40</b><br>64541      |                            |
| Loose male connection G½B                  |                      |                            |                            | <b>40.40</b><br>64544      | <b>48.90</b><br>64545      |
| Loose union nut G½, female                 |                      |                            |                            | <b>40.40</b><br>64455      | On request<br>64461        |
| Loose union nut G¾, female                 |                      |                            |                            | <b>40.40</b><br>64553      | On request<br>64554        |
| Compression fitting adjustable             | G½B                  |                            |                            | On request<br>64556        | <b>25.80</b><br>64557      |
| Compression fitting adjustable G%B         |                      |                            |                            | On request<br>64558        | <b>59.40</b><br>64559      |
| Capillary per metre<br>Stainless steel     |                      |                            |                            |                            | <b>10.80</b><br>64464      |
| Stem Ø 6 mm 2)                             |                      | On request                 |                            | 7.10                       |                            |

<sup>1)</sup> Only applies to standard lengths 200/250/300 mm – extra charge for special lengths: € 32.00. 2) Only for centre back connection, limited measuring ranges (0–120° C, 0–300° C, 0–500° C).



Blue part no. = in-stock items

# Extra charges for bimetal thermometers and gas filled thermometers (industrial, stainless steel, chemical application versions)

DG: H

|   | Bim  | netal thermome                            | ters                       | Gas filled th              | ermometers                 |
|---|--|---|----------------------------|----------------------------|----------------------------|
| Housing diameter (mm)   | < 100  | 100                                       | 160                        | 100                        | 160                        |
|   | Price €<br>Part no.                            | <b>Price €</b><br>Part no.                | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. | <b>Price €</b><br>Part no. |
| Red mark on dial  | <b>5.70</b> 64465                              | <b>5.70</b><br>64470                      | <b>5.70</b><br>64478       | <b>10.80</b> 64487         | <b>10.80</b> 64492         |
| 1 reference pointer red, external rotary knob adjustment (window = plastic) $T_{max}$ 160 °C only for instruments without filling   | <b>9.40</b><br>64467                           | <b>10.40</b><br>64471                     |                            | On request<br>64488        | On request<br>64493        |
| Maximum pointer, external rotary knob adjustment (Window: BiTh 63, 100 = instrument glass; BiTh 160 = plastic; FTh 100, 160 = plastic) T <sub>max</sub> 160 °C, only for gauges without filling and gauges with bayonet bezel housing | <b>31.80</b><br>64468                          | <b>32.70</b><br>64473                     | <b>38.50</b><br>64481      | <b>28.60</b><br>64489      | <b>37.40</b><br>64494      |
| Glycerine filling (only for instruments with bayonet bezel housing)   |  | <b>34.10</b> 64475                        | <b>55.70</b> 64483         | <b>22.80</b> 64490         | <b>29.30</b><br>64495      |
| Silicone oil filling (only for instruments with bayonet bezel housing)  |  | <b>52.00</b> 64476                        | <b>86.70</b> 64484         | <b>49.10</b> 64491         | <b>36.80</b> 64496         |
|   |  |   | 1                          |                            |                            |
| Other ranges for bimetal thermometers (extra charge as compared to version 0/120 °C)  | Minimum stem<br>length centre back<br>(in mm)* | Minimum stem<br>length bottom<br>(in mm)* | Price €                    |                            |                            |
| -20/+40 °C  | 63   | 100                                       | 4.50                       | -                          |                            |
| -20/+60 °C  | 63   | 63  | 4.50                       | -                          |                            |
| -30/+50 °C  | 63   | 63  | 4.50                       | -                          |                            |
| -40/+40 °C  | 63   | 63  | 4.50                       | -                          |                            |
| -40/+60 °C  | 63   | 63  | 4.50                       | -                          |                            |
| 0/60 °C   | 63   | 100                                       | 4.50                       | -                          |                            |
| 0/80 °C   | 63   | 63  | 4.50                       | -                          |                            |
| 0/100 °C  | 63   | 63  | 4.50                       | -                          |                            |
| 0/200 °C  | 63   | 63  | On request                 | -                          |                            |
| 0/250 °C  | 100  | 100                                       | On request                 | -                          |                            |
| 0/300 °C  | 75   | 63  | On request                 | -                          |                            |
| 0/400 °C  | 75   | 75  | On request                 | -                          |                            |
| 0/500 °C  | 63   | 63  | On request                 | -                          |                            |
| 0/600 °C  | 75   | 175                                       | On request                 | -                          |                            |

<sup>\*</sup> For version with separate thermowell.

Blue part no. = in-stock items

## Electrical contacts (only for gas filled thermometers)

DG: H, PG: 3

| Type                                       |  |                                       | Magnetic sp | oring contact    | Inductive contact |                  |  |  |
|--|--|---------------------------------------|-------------|------------------|-------------------|------------------|--|--|
| Code                                       |  |                                       | MK 1        | MK 2             | IK 1              | IK 2             |  |  |
| Number of contacts                         |  |                                       | 1           | 2                | 1 2               |                  |  |  |
| Switching function: 1 (pointer moves clock |  | 5                                     | 1<br>2      | 11, 12<br>21, 22 | 1<br>2            | 11, 12<br>21, 22 |  |  |
|  | rges indicated incl<br>mometer not inclu | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |             |                  |                   |                  |  |  |
| Version                                    | Nominal size                             | Housing                               | Price €     | Price €          | Price €           | Price €          |  |  |
| Gas filled thermom-                        | 100                                      | No filling                            | On request  | On request       | On request        | On request       |  |  |
| eters Version for chemi-                   | 100                                      | With filling                          | On request  | On request       | On request        | On request       |  |  |
| cal applications                           | 160                                      | No filling                            | On request  | On request       | On request        | On request       |  |  |
|  | 160                                      | With filling                          | On request  | On request       | On request        | On request       |  |  |

i,

See page 118 for contact protection relays and isolating switching amplifiers.



# Thermowells according to DIN 43772

DG: H

| Туре       | Design 5   |   |                |                        |                          |                    |                             |                             |                      |                                    | Design                                    | า 6                 |                 |                         |                     |                              |                              |                     | Design               | า 4                 |   |
|------------|--|---|----------------|------------------------|--------------------------|--------------------|-----------------------------|-----------------------------|----------------------|------------------------------------|---|---------------------|-----------------|-------------------------|---------------------|------------------------------|------------------------------|---------------------|----------------------|---------------------|---|
|            | SW27  SW27 |   |                |                        |                          | SW27               |                             |                             |                      |                                    | ØF2 N H H H H H H H H H H H H H H H H H H |                     |                 |                         |                     |                              |                              |                     |                      |                     |   |
|            | d <sub>1</sub>   | d <sub>2</sub>  | Е              | N D1                   | F1                       | K <sub>1</sub>     | H1 H2                       | d <sub>1</sub>              | d <sub>2</sub>       | Е                                  | N D                                       | 1 F2                | K <sub>1</sub>  | H <sub>1</sub>          | H <sub>2</sub>      | d1                           | d2                           | F                   | N F3                 | H <sub>1</sub>      | H <sub>2</sub>                          |
| Dimensions | 10   | 8   | G½B            | G½ 26                  | 12                       | 14                 | 19 15                       | 10                          | 8                    | G½B                                | G½ 26                                     | 3 17                | 14              | 19                      | 15                  | 9                            | 8                            | 26                  | G½ 15                | 19                  | 15                                      |
| (mm)       | 11   | 10  | G1/2B          | G½ 26                  | 13                       | 14                 | 19 15                       | 11                          | 10                   | G½B                                | G½ 26                                     | 3 17                | 14              | 19                      | 15                  | 11                           | 10                           | 26                  | G½ 17                | 19                  | 15                                      |
|            |  |   |                |                        |                          | - ··               |                             |                             |                      |                                    | diamete                                   | r of in             | stru            | men                     | t                   |                              |                              |                     |                      |                     |   |
| Connection |  |   |                |                        | -                        |                    | ermome<br>ess cor           |                             |                      |                                    |   |                     |                 |                         |                     |                              | То                           | ther                | momete               | r G½                | female                                  |
| Version    |  |   | We             | elded, sci             | ew-i                     |                    |                             |                             |                      |                                    | stock, s                                  | screw               | -in             |                         |                     |                              |                              | Sir                 | ngle part,           | weld                | -in                                     |
| Material   |  |   |                | Bras                   | S                        |                    | tainless<br>steel<br>316 Ti |                             |                      | Stainless<br>Steel steel<br>316 Ti |   |                     | Steel           |                         |                     | Stainless<br>steel<br>316 Ti |                              |                     |                      |                     |   |
| Pmax*      |  |   |                | 25 ba                  | ar                       | 40 bar             |                             |                             | 160 bar 150 bar      |                                    | ar  |                     |                 | 160 bar                 |                     | 150 bar                      |                              |                     |                      |                     |   |
| Tmax*      |  |   |                | 160 °                  | С                        | 4                  | 00 °C                       |                             |                      |                                    | 300 °C                                    |                     | 400 °C          |                         |                     |                              | 300                          | °C                  | 400 °C               |                     |   |
| PG         |  |   |                | 2                      |                          |                    | 3                           | 3 3                         |                      |                                    |   | 3 3                 |                 |                         |                     |                              |                              |                     |                      |                     |   |
|            |  |   |                |                        | _                        | _                  |                             | r stem diameters up to 8 mm |                      |                                    |   |                     |                 |                         |                     |                              |                              |                     |                      |                     |   |
|            | L  | Lengths Price € Part no.                              |                |                        | <b>rice €</b><br>art no. | '                  | Lengths<br>mm               |                             |                      | rice € Price € art no. Part no.    |   | Lengths<br>mm       |                 | <b>Price</b><br>Part    |                     | Price €<br>Part no.          |                              |                     |                      |                     |   |
|            |  | J1 8  | 10<br>82<br>05 | <b>25.0</b> 6467       |                          |                    | <b>16.30</b><br>64674       | L 110<br>U1 82<br>G 105     |                      | <b>63.60</b> 64678                 |   | <b>112.40</b> 64682 |                 | L 110<br>U1 82<br>G 105 |                     | <b>80.6</b><br>6468          |                              | <b>104.10</b> 64690 |                      |                     |   |
|            |  | J1 14   | 70<br>42<br>65 | <b>29.1</b> 0<br>6467  |                          |                    | <b>52.80</b><br>64675       |                             | U1 1                 | 70<br>42<br>65                     | <b>78.</b> 6                              |                     |                 | <b>139.8</b><br>6468    |                     | L<br>G                       | . 17<br>J1 14<br>i 16        | 12                  | <b>100.</b><br>646   |                     | <b>129.70</b> 64691                     |
|            | L<br>C   | J1 1  | 10<br>82<br>05 | <b>31.7</b> (6467      |                          |                    | <b>57.20</b><br>64676       |                             | J1 1                 | 210<br>82<br>205                   | <b>87.2</b> 646                           |                     |                 | <b>156.</b><br>6468     |                     | L<br>U<br>G                  | 2 <sup>-</sup><br>1 18<br>20 |                     | <b>117.</b> 8        |                     | <b>151.00</b> 64692                     |
|            | L<br>C   | J1 2  | 60<br>32<br>55 | <b>35.0</b> 6467       |                          |                    | <b>52.50</b><br>64677       |                             | J1 2                 | 160<br>132<br>1255                 | <b>99.</b> 646                            |                     |                 | <b>181.0</b><br>6468    |                     | L<br>U<br>G                  | 1 23                         | 30<br>32<br>55      | <b>147.</b><br>646   |                     | <b>185.40</b> 64693                     |
|            |  |   |                |                        |                          |                    | Fo                          | r ster                      | n dia                | ameter                             | s up to                                   | 10 m                | m               |                         |                     |                              |                              |                     |                      |                     |   |
|            | L  | engt.<br>mm   |                | <b>Price</b><br>Part n |                          |                    | <b>rice €</b><br>art no.    | L                           | eng<br>mn            |                                    | <b>Pric</b><br>Part                       |                     |                 | Price<br>Part r         |                     | Le                           | engtl<br>mm                  |                     | <b>Price</b><br>Part |                     | Price €<br>Part no.                     |
|            | l  | _ 1<br>J1 8<br>G 10                                   |                | <b>25.0</b> 6469       | 0                        | 4                  | <b>16.30</b><br>34698       | ı                           | J1                   |                                    |   | 60                  |                 | <b>112.4</b><br>6470    | 40                  | L 110<br>U1 82<br>G 105      |                              | <b>80.6</b><br>647  | 60                   | <b>104.10</b> 64714 |   |
|            | l  | L 170<br>U1 142 <b>29.10 52.80</b> U1 142 64695 64699 |                | U1 1<br>G 1            | 65                       | <b>78.60</b> 64703 |                             |                             | <b>139.8</b><br>6470 |                                    | L 170<br>U1 142<br>G 165                  |                     | <b>100.</b> 647 |                         | <b>129.70</b> 64715 |                              |                              |                     |                      |                     |   |
|            | L<br>C   | J1 1  | 10<br>82<br>05 | <b>31.7</b> (6469      |                          |                    | <b>57.20</b><br>64700       | ι                           | J1 1                 | 210<br>82<br>205                   | <b>87.2</b><br>647                        |                     |                 | <b>156.</b><br>6470     |                     | L<br>U<br>G                  | 1 18                         | 10<br>32<br>35      | <b>117.</b> 647      |                     | <b>151.00</b> 64716                     |
|            | L<br>(   | J1 2  | 60<br>32<br>55 | <b>35.0</b> 6469       |                          |                    | <b>52.50</b><br>64701       |                             | J1 2                 | 160<br>132<br>1255                 | <b>99.</b> 6470                           |                     |                 | <b>181.0</b><br>6470    |                     | L<br>U<br>G                  | 1 23                         | 30<br>32<br>55      | <b>147.</b><br>647   | 13                  | <b>185.40</b><br>64717<br>in-stock item |

<sup>\*</sup> Applies to static load (load always depends on medium, pressure and temperature of medium, flow rate, installation length and material of thermowell). The stem length of the thermometer is calculated as follows (for fixed male connection, G½B): L = minus 10 mm.



## Industrial thermometers VMTh



- Extremely robust due to full metal housing
- Vibration-resistant glass thermometers
- Stem: Stainless steel version possible
- Excellent readability due to blue thermometer filling



Application Heating, industry, mechanical engineering

#### **Technical** Nominal size

**specifications** 110 x 30 - 150 x 36 - 200 x 36

#### **Upper part**

Aluminium, V-shaped, polished, anodised brass-coloured. Numbers of measuring range printed in black at the right part of the scale below the anodised layer. Adjustable by means of brass nut (spanner size SW 22) so that readings from any angle are possible.

#### Glass insert (capillary)

Prismatic capillary, completely made of glass,  $\varnothing$ 6 mm. Graduation marks of the capillary burnt in, black, completely resistant.

Main graduation marks corresponding to the numbers printed on the housing are especially bold and easy to read.

#### Thermometer filling

Standard version: Blue liquid indicating from -60 to +200 °C.

#### Stem

Brass, Ø 10 mm, with fixed thread G½B. Stainless steel version on request.

#### Accuracy

DIN 16195

#### Ranges °C

-30/+50, 0/60, 0/100, 0/120, 0/160

### Mounting position

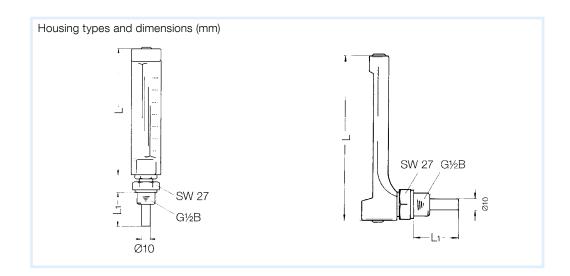
Straight

Angled 90°

Angled 135°

#### Stem lengths (mm)

40, 63, 100, 160



- **Options** Other ranges
  - Other stem lengths
  - Other stem materials
  - Other connection threads
  - Upper part anodised aluminium-coloured
  - Upper part made of plastic
  - Thermowells

| Туре     | L   | Lı        |
|----------|-----|-----------|
| VMTh 110 | 110 | 40        |
| VMTh 150 | 150 | 63<br>100 |
| VMTh 200 | 200 | 160       |



# Industrial thermometers VMTh

DG: H, PG: 2

| Туре              | VMTh 110              | VMTh 110              | VMTh 150              | VMTh 150              | VMTh 200              | VMTh 200              |
|-------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|-----------------------|
|                   | <u>-</u>              | 9                     | FF                    | 9                     | F-2                   | 9                     |
| Version           | 1                     |                       | 1                     |                       |                       |                       |
|                   | 용                     |                       | #                     |                       | #                     |                       |
| Nominal size      | 110 x 30              | 110 x 30              | 150 x 36              | 150 x 36              | 200 x 36              | 200 x 36              |
| DIN               | 16181                 | 16182                 | 16185                 | 16186                 | 16189                 | 16190                 |
| Mounting position | Straight              | Angled 90° 1)         | Straight              | Angled 90° 1)         | Straight              | Angled 90°            |
| Housing           | Straight              | Aligieu 30            |                       | sed brass-coloured    | Otraignt              | Arigied 90            |
| Stem              |                       |                       |                       | 7 10 mm               |                       |                       |
| Connection        |                       | \/a                   |                       | -in socket G½B, bra   | ee 2)                 |                       |
| Accuracy          |                       | V                     |                       | OIN 16195             | 33 /                  |                       |
| Range             | -30/+50 °C            |
| Stem length       | Price €               |
| Otern length      | Part no.              |
| 40 mm             | 27.40                 | 28.50                 | 28.70                 | 30.90                 |                       |                       |
|                   | 64101                 | 64120                 | 64136                 | 64150                 |                       |                       |
| 63 mm             | 27.80                 | 28.80                 | 29.10                 | 31.20                 | 33.60                 | 35.30                 |
| 100               | 64102                 | 64121                 | 64137                 | 64151                 | 64165                 | 64181                 |
| 100 mm            | <b>28.80</b><br>64103 | <b>29.90</b><br>64122 | <b>29.70</b><br>64138 | <b>31.90</b><br>64152 | <b>34.70</b><br>64166 | <b>35.80</b> 64182    |
| 160 mm            | 30.90                 | 32.30                 | 33.30                 | 34.80                 | 37.60                 | 37.00                 |
| .55               | 64104                 | 64123                 | 64139                 | 64153                 | 64167                 | 64183                 |
| Range             | 0/60 °C               |
| Stem length       | Price €               |
| _                 | Part no.              |
| 40 mm             | 27.40                 | 28.50                 | 28.70                 | 30.90                 |                       |                       |
|                   | 64106                 | 64124                 | 64140                 | 64154                 |                       |                       |
| 63 mm             | <b>27.80</b><br>64107 | <b>28.80</b><br>64125 | <b>29.10</b><br>64141 | <b>31.20</b><br>64155 | <b>33.60</b><br>64169 | <b>35.30</b><br>64185 |
| 100 mm            | 28.80                 | 29.90                 | 29.70                 | 31.90                 | 34.70                 | 35.80                 |
| 100 111111        | 64108                 | 64126                 | 64142                 | 64156                 | 64170                 | 64186                 |
| 160 mm            | 30.90                 | 32.80                 | 33.30                 | 34.80                 | 37.60                 | 37.00                 |
|                   | 64109                 | 64127                 | 64143                 | 64157                 | 64171                 | 64187                 |
| Range             | 0/100 °C              |
| Stem length       | Price €               |
|                   | Part no.              |
| 40 mm             |                       |                       | 29.20                 | 31.40                 |                       |                       |
| 63 mm             |                       |                       | 64330<br><b>29.60</b> | 64335<br><b>31.80</b> |                       |                       |
| 03 11111          |                       |                       | 64331                 | 64336                 |                       |                       |
| 100 mm            |                       |                       | 30.20                 | 32.40                 |                       |                       |
|                   |                       |                       | 64332                 | 64337                 |                       |                       |
| 160 mm            |                       |                       | 33.80                 | 35.30                 |                       |                       |
|                   |                       |                       | 64333                 | 64338                 |                       |                       |
| Range             | 0/120 °C              |
| Stem length       | Price €               |
| 10                | Part no.              |
| 40 mm             | 27.40<br>64111        | 28.50<br>64128        | 28.70<br>64100        | 30.90<br>64110        |                       |                       |
| 63 mm             | 27.80                 | 28.80                 | 29.10                 | 31.20                 | 33.60                 | 35.30                 |
| 00 111111         | 64112                 | 64129                 | 64105                 | 64115                 | 64173                 | 64189                 |
| 100 mm            | 28.80                 | 29.90                 | 29.70                 | 31.90                 | 34.70                 | 35.80                 |
|                   | 64113                 | 64130                 | 64144                 | 64158                 | 64174                 | 64190                 |
| 160 mm            | 30.90                 | 32.30                 | 33.30                 | 34.80                 | 37.60                 | 37.00                 |
|                   | 64114                 | 64131                 | 64145                 | 64159                 | 64175                 | 64191                 |
| Range             | 0/160 °C              |
| Stem length       | Price €               |
| 40 mm             | Part no.              |
| 40 mm             | <b>27.90</b><br>64116 | 29.00<br>64132        | <b>29.20</b><br>64146 | 31.40<br>64160        |                       |                       |
| 63 mm             | 28.20                 | 29.30                 | 29.60                 | 31.80                 | 34.30                 | 36.00                 |
| 55 11111          | 64117                 | 64133                 | 64147                 | 64161                 | 64177                 | 64193                 |
| 100 mm            | 29.00                 | 30.30                 | 30.20                 | 32.40                 | 35.10                 | 36.20                 |
|                   | 64118                 | 64134                 | 64148                 | 64162                 | 64178                 | 64194                 |
| 160 mm            | 31.40                 | 32.70                 | 33.80                 | 35.30                 | 38.20                 | 37.80                 |
| 160 mm            |                       |                       |                       |                       |                       |                       |

<sup>&</sup>lt;sup>1)</sup> Version with mounting position 135° on request. <sup>2)</sup> Extra charge for stainless steel screw-in socket: 34.00 €. Minimum order quantity for non-stock items = 10 pieces



## Resistance thermometers WTh 23/24/25







## **WTh 23**

#### **Description** Version

Compact screw-in resistance thermometer specially for heating, ventilation and air conditioning applications

#### **Technical** Sensor specifications

1 x Pt 100 2-, 3- or 4-wire Class B, IEC 751

#### Measuring insert

Not replaceable

#### Protective pipe

Ø 6 mm, stainless steel 316 Ti

#### **Process connection**

G1/4B stainless steel 316 Ti

## Installation length

100 mm

#### Connection head (degree of protection)

Type J, aluminium die cast (IP 54)

#### Measuring range

-35/+180 °C

- Options Sensor class A
  - Sensor Pt 1,000
  - Transmitter installation
  - Other thermowell diameters
  - Thermowell with bend, measuring tip with spring

  - Other process connections
  - Other installation lengths

#### **WTh 24**

#### Version

Screw-in resistance thermometer for medium pressure and flow loads, specially for mechanical engineering and plant engineering

#### Sensor

1 x Pt 100 2-, 3- or 4-wire Class B, IEC 751

#### Measuring insert

Replaceable

### Protective pipe

As per DIN 43772 Ø 9 x 1 mm, stainless steel 316 Ti

Ø 9 x 1 mm. 25 mm long Stainless steel 316 Ti

#### **Process connection**

G½B stainless steel 316 Ti

## Installation lengths

100, 160, 250 mm

#### **Connection head** (degree of protection)

Type B as per DIN 43729 Aluminium die cast (IP 54)

## Measuring range

-35/+180 °C

- Sensor class A
- Sensor Pt 1,000
- Transmitter installation (standard: 0/100 °C = 4-20 mA)
- Other installation lengths

#### WTh 25

#### Version

Screw-in resistance thermometer for medium pressure and flow loads at higher temperatures

#### Sensor

1 x Pt 100 2-, 3- or 4-wire Class B. IEC 751

#### Measuring insert

Replaceable, Ø 6 mm

### Protective pipe

As per DIN 43772 Ø 9 x 1 mm, stainless steel 316 Ti

Ø 9 x 1 mm, 120 mm long Stainless steel 316 Ti

#### **Process connection**

G½B stainless steel 316 Ti

## Installation lengths

100, 125, 160, 250, 400 mm

#### **Connection head** (degree of protection)

Type B as per DIN 43729 Aluminium die cast (IP 54)

#### Measuring range

-35/+400 °C

- Sensor class A
- Sensor Pt 1,000
- Reduced measuring tip (6 mm)
- Transmitter installation
- Other thermowell materials, process connections, installation lengths



See page 288 for wiring diagram.

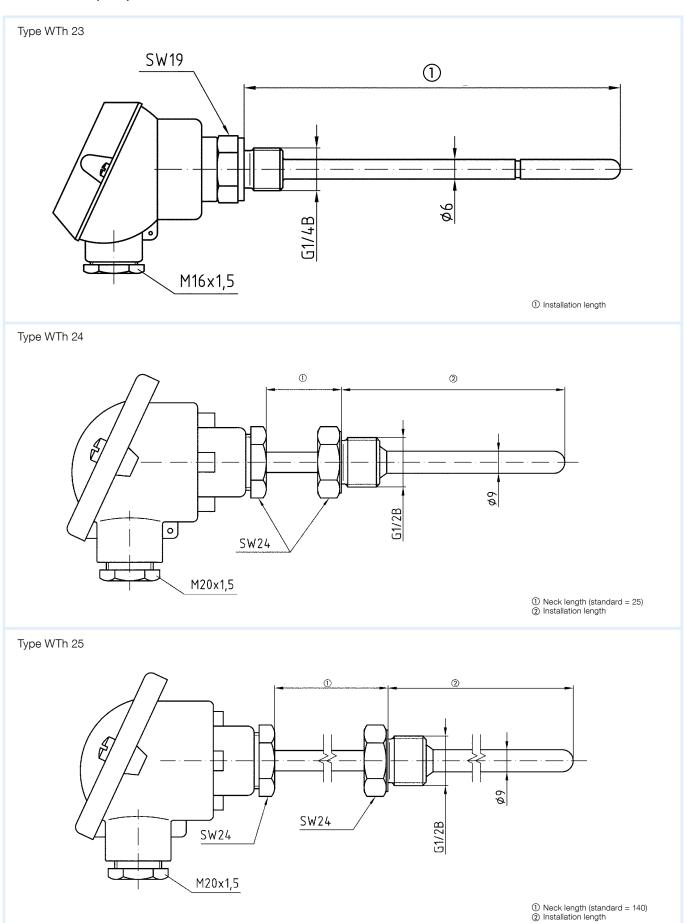
See the catalogue DOMESTIC TECHNOLOGY for versions as injectiontype and outdoor resistance thermometers for use in air ducts.





# Resistance thermometers types WTh 23/24/25

## Dimensions (mm)



## Resistance thermometers WTh 26/27/28







#### **WTh 26**

#### **Technical** Version specifications Weld-in resistance

thermometer for high pressure and flow loads

#### Sensor

1 x Pt 100 2-, 3- or 4-wire Class B, IEC 751

#### Measuring insert

Replaceable, Ø 6 mm

#### Protective pipe

As per DIN 43772-4 Stainless steel 316 Ti

#### Neck

Ø 11 x 2 mm, 140 mm long Stainless steel 316 Ti

## Installation lengths (L1/L3)

65/110, 65/140, 65/200, 125/200, 125/260

#### Connection head (degree of protection)

Type B as per DIN 43729 Aluminium die cast (IP 54)

#### Measuring range

-35/+550 °C

#### Options Sensor class A

- Without thermowell (thread M18 x 1.5 or M14 x 1.5
- Transmitter installation
- Other thermowell materials, process connections, installation lengths, connection heads

#### **WTh 27**

#### Version

Flanged resistance thermometer for medium pressure and flow loads

#### Sensor

1 x Pt 100 2-, 3- or 4-wire Class B, IEC 751

#### Measuring insert

Replaceable, Ø 6 mm

#### Flanged thermowell

Several parts, Ø 11 x 2 mm Flange connection as per EN 1092-1 type B 1, DN 25, PN 40 Stainless steel 316 Ti

Ø 11 x 2 mm, 120 mm long Stainless steel 316 Ti

#### Installation lengths

100, 160, 250, 400 mm

#### Connection head (degree of protection)

Type B as per DIN 43729 Aluminium die cast (IP 54)

#### Measuring range

-35/+400 °C

#### ■ Sensor class A

- Reduced measuring tip (6 mm)
- Transmitter installation
- Other thermowell materials, process connections, installation lengths, connection heads

#### **WTh 28**

#### Version

Resistance thermometer for hygienic processes, e.g. food, beverages, pharmaceutical, biotechnology applications

#### Sensor

1 x Pt 100 2-, 3- or 4-wire Class B. IEC 751

## Measuring insert

Replaceable, Ø 6 mm

#### Protective pipe

Ø 9 x 1 mm, stainless steel 316 Ti

Ø 9 x 1 mm, 140 mm long Stainless steel 316 Ti

#### **Process connection**

Either clamp, screw connection DIN 11851, weld-in ball, weld-in socket

## Installation length

100, 125, 160, 250, 400 mm

#### Connection head (degree of protection)

Type B, type BUZ Aluminium die cast (IP 54)

## Measuring range

-35/+300 °C

- Sensor class A
- Reduced measuring tip (6 mm)
- Other thermowell materials
- Other process connections
- Other installation lengths
- Transmitter installation
- Field housing



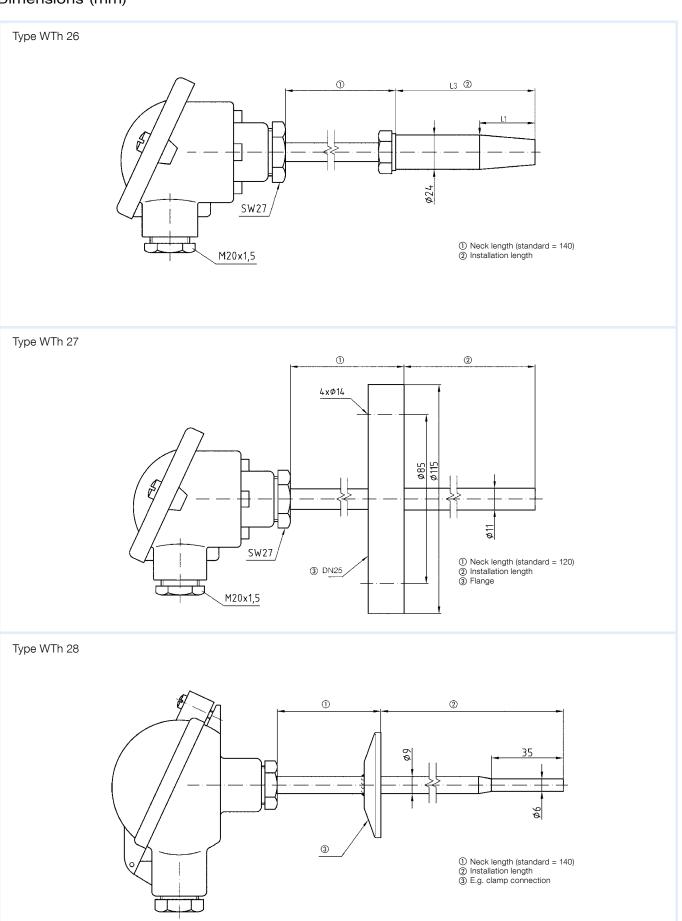
See page 288 for wiring diagram.

See the catalogue DOMESTIC TECHNOLOGY for versions as injectiontype and outdoor resistance thermometers for use in air ducts.



## Resistance thermometers WTh 26/27/28

## Dimensions (mm)



# Electrical connection assignment for resistance thermometers WTh

# Ceramic base in connection head, type J (WTh 23) 1 x three-wire 1 x two-wire 1 x four-wire Ceramic base in connection head, type B (WTh 24 to WTh 28) 1 x two-wire 1 x three-wire 1 x four-wire PCB in connection head, made of polyamide (WTh 21 and WTh 22) 1 x two-wire 1 x three-wire 1 x four-wire Cable probe (WTh 20) 1 x two-wire 1 x three-wire 1 x four-wire 002 2 00 22 ① Red ② White Transducer 3 6 20 mA

(5) Power supply unit DC 7.5 ... 30 V

6 Three-wire transducer

0 ... 10 V

7) Power supply unit DC 15 ... 30 V

3 Display unit

4 Recorder

Two-wire transducer
 Controller

## Resistance thermometers

DG: H, PG: 4

| Туре   | WTh 23                            | WTh 24                            | WTh 25                           |
|--|-----------------------------------|-----------------------------------|----------------------------------|
| Version  |                                   |                                   |                                  |
| Sensor   | 1 x Pt 100<br>3-wire, class B     | 1 x Pt 100<br>3-wire, class B     | 1 x Pt 100<br>3-wire, class B    |
| Thermowell/probe diameter<br>Material            | 6 mm<br>Stainless steel<br>316 Ti | 9 mm<br>Stainless steel<br>316 Ti | 9 mm<br>Stainless steel 316 Ti   |
| Neck   |                                   | 25 mm                             | 120 mm                           |
| Process connection                               | G¼B<br>Stainless steel<br>316 Ti  | G½B<br>Stainless steel<br>316 Ti  | G½B<br>Stainless steel 316 Ti    |
| Connection head/<br>Electr. connection           | Type J/cable gland                | DIN 43729, type B<br>Cable gland  | DIN 43729, type B<br>Cable gland |
| Measuring range fixed (moving)                   | -35/+180 °C                       | -35/+180 °C                       | -35/+400 °C                      |
| Installation length                              | <b>Price €</b><br>Part no.        | <b>Price €</b><br>Part no.        | <b>Price €</b><br>Part no.       |
| 65 mm  |                                   |                                   |                                  |
| 100 mm   | <b>51.20</b><br>32225             | <b>62.50</b><br>32210             | <b>78.90</b><br>32240            |
| 125 mm   |                                   |                                   | <b>79.90</b><br>32241            |
| 160 mm   | <b>52.00</b><br>32226             | <b>65.40</b><br>32211             | <b>80.90</b><br>32242            |
| 250 mm   | <b>54.80</b><br>32227             | <b>68.70</b><br>32212             | <b>83.10</b><br>32243            |
| 400 mm   | <b>62.90</b><br>32228             |                                   | <b>87.00</b><br>32244            |
|  |                                   |                                   |                                  |
| Extra charges (without PG)                       | Price €                           | Price €                           | Price €                          |
| Per additional 100 mm installation length        | 2.90                              | 2.90                              | 2.90                             |
| Transmitter installation*<br>DC 7.5-30 V/4-20 mA |                                   | 76.80                             | 76.80                            |
| 1 x Pt 100<br>4-wire                             | 5.90                              | 5.90                              | 5.90                             |
| 2 x Pt 100<br>2-wire                             | 18.00                             |                                   | 15.60                            |
| Sensor class A                                   | 7.20                              | 7.20                              | 7.20                             |
| Reduced measuring tip (Ø 6 mm) for 1 x Pt 100    |                                   |                                   | 18.40                            |
| Connection head design BBK                       | 10.10                             |                                   |                                  |

<sup>\*</sup> Applies to standard measuring ranges (-50/+50, 0/50, 0/100, 0/120, 0/150, 0/200, 0/300 °C), extra charge in all other cases € 13.80.

\*\* Applies up to 1,000 mm, one-time extra charge for installation length greater than 1,000 mm: € 75.00.



## Resistance thermometers

DG: H, PG: 4

| Туре  | WTh 26   | WTh 27                                  | WTh 28                          |  |
|---|--|---|---------------------------------|--|
| Version   |  |   |                                 |  |
| Sensor  | 1 x Pt 100<br>3-wire, class B                                    | 1 x Pt 100<br>3-wire, class B           | 1 x Pt 100<br>3-wire, class B   |  |
| Thermowell/probe<br>Diameter<br>Material          | Weld-in thermowell<br>as per DIN 43772<br>Stainless steel 316 Ti | 11 mm<br>Stainless steel 316 Ti         | 9 mm<br>Stainless steel 316 Ti  |  |
| Neck  | 140 mm   | 120 mm                                  | 140 mm                          |  |
| Process connection                                | Weld-in thermowell<br>as per DIN 43772*                          | Flange EN 1091-1<br>Type B1 DN 25/PN 40 | Clamp 1"                        |  |
| Connection head/<br>Electr. connection            | DIN 43729, type B<br>Cable gland                                 | DIN 43729, type B<br>Cable gland        | Type B, type BUZ<br>Cable gland |  |
| Measuring range                                   | -35/+550 °C  | -35/+400 °C                             | -35/+200 °C                     |  |
| Installation length                               | <b>Price €</b><br>Part no.                                       | <b>Price €</b><br>Part no.              | <b>Price €</b><br>Part no.      |  |
| 65 mm   | <b>228.70</b><br>32250   |   |                                 |  |
| 100 mm  | <b>237.80</b><br>32251   | <b>216.30</b><br>32260                  | <b>198.80</b><br>32230          |  |
| 125 mm  |  |   | <b>203.80</b><br>32231          |  |
| 160 mm  | <b>242.30</b><br>32253   | <b>218.60</b><br>32261                  | <b>206.10</b><br>32232          |  |
| 250 mm  | <b>271.80</b><br>32254   | <b>223.10</b><br>32262                  | <b>209.50</b><br>32233          |  |
| 400 mm  |  | <b>224.20</b><br>32263                  | <b>211.70</b><br>32234          |  |
|   |  |   |                                 |  |
| Extra charges (without PG)                        | Price €  | Price €                                 | Price €                         |  |
| Per additional 100 mm installation length ***     |  | 5.70                                    | 5.70                            |  |
| Transmitter installation**<br>DC 7.5–30 V/4–20 mA | 128.00   | 128.00                                  | 128.00                          |  |
| 1 x Pt 100 4-wire                                 | 6.70   | 6.70                                    | 6.70                            |  |
| 2 x Pt 100 2-wire                                 | 26.70  | 26.70                                   | 26.70                           |  |
| Sensor class A                                    | 5.90   | 5.90                                    | 5.90                            |  |
| Reduced measuring tip (Ø 6 mm) for 1 x Pt 100     |  | 32.00                                   | 32.00                           |  |
| Clamp 1½'"  |  |   | On request                      |  |
| DIN 11851, DN 40                                  |  |   | On request                      |  |
| Hygienic, DN 40                                   |  |   | On request                      |  |
| Weld-in ball                                      |  |   | On request                      |  |
| Weld-in socket                                    |  |   | On request                      |  |

<sup>\*</sup> Enquire for thermowells made of other materials.

\*\* Applies to standard measuring ranges (-50/+50, 0/50, 0/100, 0/120, 0/150, 0/200, 0/300, 0/400, 0/500 °C), extra charge in all other cases € 13.80.

\*\*\*Applies up to 1,000 mm, one-time extra charge for installation length greater than 1,000 mm € 75.00.

# Resistance thermometer WTh 30 for hygienic processes



- Hygienic design as per EHEDG recommendations
- Compact design
- High accuracy
- Short response time
- Various process connections
- Transducer can be integrated



Application For temperature measurement in tanks and pipelines and applications requiring hygienic process connections, materials and processing. Specially suitable for food, pharmaceutical and biotechnology applications due to the compact design and the high accuracy.

**Description** WTh 30 consists of a sturdy stainless steel housing with diverse process connections and a Pt 100 measuring insert which is directly integrated in a thermowell. The change in resistance depending on the measured temperature is directly available as a signal or can be detected by a transducer and converted into a 4-20 mA output signal. The instrument is connected by means of a compact M12 plug connection.

#### **Technical** Measuring range specifications

-50/+200 °C

#### Response time

As per to EN 60751, test in flowing water (without transducer) T 90 = 5.5 s

#### Sensor

1 x Pt 100, 4-wire Class A, IEC 751

#### Protective pipe

Stainless steel 316 L, Ø 6 mm

#### Installation lengths

30, 35, 50, 100, 150, 200 mm

#### Housing

Stainless steel, Ø 18 mm

#### Degree of protection

IP 67 (EN 60529)

#### **Electrical connections**

M 12 connection, connector housing stainless steel

#### **Process connections**

Stainless steel 316 L, one of the following: G½B; G1/2B conical, metal seal; grooved union nut DIN 11851; Clamp DIN 32676; Clamp ISO 2852; Tri-Clamp VARIVENT® type N

#### Surface roughness

 $Ra < 0.8 \mu m$ Welding seam < 1.6 µm

#### Operating pressure

Max. 16 bar (VARIVENT® type N max. 10 bar)

## **Technical** Version **Transducer (option)** with encapsulated electronics.

**specifications** Transducer directly integrated in the plug housing,

#### Measuring ranges

0/100° C (standard) 0/150 °C

-50/+100° C

- Electropolishing

### Supply voltage DC 8.5-36 V

#### Output signal

4-20 mA, 2-wire

- Options Integrated transducer
  - Other process connections

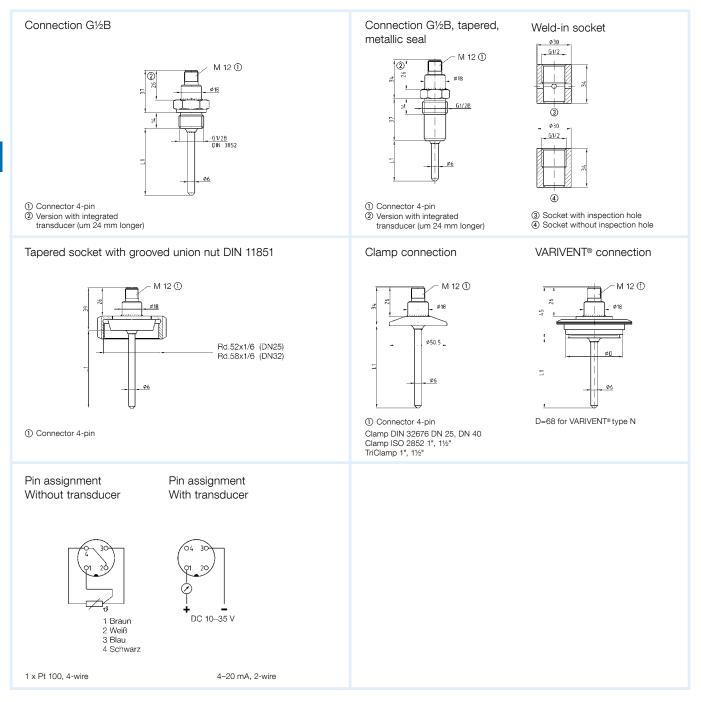
- Replaceable measuring insert
- Other installation lengths
- Weld-in sockets





## Resistance thermometers WTh 30

#### Electrical connections and dimensions (mm)



# Resistance thermometers WTh 30

DG: H, PG: 4

| Туре   | WTh 30                           | WTh 30 DK                        | WTh 30 MR                                     | WTh 30 CP                        | WTh 30 VT                        |  |  |  |  |  |
|--|----------------------------------|----------------------------------|---|----------------------------------|----------------------------------|--|--|--|--|--|
| Version  |                                  |                                  |   |                                  |                                  |  |  |  |  |  |
| Sensor   | 1 x Pt 100<br>4-wire, class A    | 1 x Pt 100<br>4-wire, class A    | 1 x Pt 100<br>4-wire, class A                 | 1 x Pt 100<br>4-wire, class A    | 1 x Pt 100<br>4-wire, class A    |  |  |  |  |  |
| Thermowell/probe<br>Diameter<br>Material   | 6 mm<br>Stainless steel<br>316 L | 6 mm<br>Stainless steel<br>316 L | 6 mm<br>Stainless steel<br>316 L              | 6 mm<br>Stainless steel<br>316 L | 6 mm<br>Stainless steel<br>316 L |  |  |  |  |  |
| Process connection   | G½B                              | G½B, conical,<br>metal<br>seal   | Grooved union<br>nut DIN 11851<br>DN 25/PN 40 | Clamp<br>ISO 2852<br>DN 25       | VARIVENT®<br>Type N              |  |  |  |  |  |
| Electrical connection  | M12 plug<br>connection           | M12 plug<br>connection           | M12 plug<br>connection                        | M12 plug<br>connection           | M12 plug<br>connection           |  |  |  |  |  |
| Measuring range  | -50/+200 °C                      | -50/+200 °C                      | -50/+200 °C                                   | -50/+200 °C                      | -50/+200 °C                      |  |  |  |  |  |
| Installation length L1   | <b>Price €</b><br>Part no.       | <b>Price €</b><br>Part no.       | <b>Price €</b><br>Part no.                    | <b>Price €</b><br>Part no.       | <b>Price €</b><br>Part no.       |  |  |  |  |  |
| 30 mm  | <b>126.30</b><br>32302           | <b>134.20</b><br>32310           | <b>171.70</b><br>32318                        | <b>129.30</b><br>32326           | <b>204.40</b><br>32334           |  |  |  |  |  |
| 35 mm  | <b>126.30</b><br>32303           | <b>134.20</b><br>32311           | <b>171.70</b><br>32319                        | <b>129.30</b><br>32327           | <b>204.40</b><br>32335           |  |  |  |  |  |
| 50 mm  | <b>126.30</b><br>32304           | <b>134.20</b><br>32312           | <b>171.70</b><br>32320                        | <b>129.30</b><br>32328           | <b>204.40</b><br>32336           |  |  |  |  |  |
| 100 mm   | <b>126.30</b><br>32305           | <b>134.20</b><br>32313           | <b>171.70</b><br>32321                        | <b>129.30</b><br>32329           | <b>204.40</b><br>32337           |  |  |  |  |  |
| 150 mm   | <b>126.30</b><br>32306           | <b>134.20</b><br>32314           | <b>171.70</b><br>32322                        | <b>129.30</b><br>32330           | <b>204.40</b><br>32338           |  |  |  |  |  |
| 200 mm   | <b>126.30</b><br>32307           | <b>134.20</b><br>32315           | <b>171.70</b><br>32323                        | <b>129.30</b><br>32331           | <b>204.40</b><br>32339           |  |  |  |  |  |
| Extra charges (without PG)   | Price €                          | Price €                          | Price €                                       | Price €                          | Price €                          |  |  |  |  |  |
| Installed<br>transducer 4–20 mA*   | 114.50                           | 114.50                           | 114.50  | 114.50                           | 114.50                           |  |  |  |  |  |
| Process connection   |                                  |                                  |   |                                  |                                  |  |  |  |  |  |
| DIN 11851 DN 32  |                                  |                                  | 7.20  |                                  |                                  |  |  |  |  |  |
| ISO Clamp DN 38  |                                  |                                  |   | No extra charge                  |                                  |  |  |  |  |  |
| DIN Clamp DN 25  |                                  |                                  |   | No extra charge                  |                                  |  |  |  |  |  |
| DIN Clamp DN 40  |                                  |                                  |   | No extra charge                  |                                  |  |  |  |  |  |
| Tri-Clamp 1"   |                                  |                                  |   | No extra charge                  |                                  |  |  |  |  |  |
| Tri-Clamp 1½"  |                                  |                                  |   | No extra charge                  |                                  |  |  |  |  |  |
|  |                                  |                                  |   |                                  |                                  |  |  |  |  |  |
| Accessories Part no. <b>Price €</b>  |                                  |                                  |   |                                  |                                  |  |  |  |  |  |
| Weld-in socket for G½B conical, metal seal, with inspection hole 32340 <b>33.60</b>    |                                  |                                  |   |                                  |                                  |  |  |  |  |  |
| Weld-in socket for G½B conical, metal seal, without inspection hole 32341 <b>36.30</b> |                                  |                                  |   |                                  |                                  |  |  |  |  |  |
| Connector with cable, 5  | metres                           |                                  |   |                                  | 26.60                            |  |  |  |  |  |

 $<sup>^{\</sup>star}$  Please specify desired measuring range: 0/100 °C (standard), 0/150 °C, -50/+100 °C (corresponding to 4–20 mA each).



## CATALOGUE DOMESTIC TECHNOLOGY

# Temperature measuring instruments and controllers for building technology



## Bimetal thermometers with thermowells

- For heating/plumbing
- Plastic or brass thermowell
- Corrosion-resistant plastic housing

#### **Nominal sizes**

50 - 63 - 80 - 100

#### Ranges

0/60, -20/+60, 0/60, 0/120 °C



Page 364



## Bimetal standard thermometers

- For heating/plumbing
- Sheet steel housing, galvanised

#### **Nominal sizes**

34 - 50 - 63 - 80 - 100 - 160

#### Ranges

-20/+60, 0/60, 0/120, 0/160 °C



Page 367



### Thermometers with capillary tube

- For burners, boilers, hot water tanks and refrigerating/air conditioning systems
- Corrosion-resistant, highly impact-resistant plastic housing
- With copper or plastic capillary
- Great variety of housing versions and connection types available

#### **Nominal sizes**

37 - 40 - 52

45 x 45, 58 x 25, 25 x 58, 62 x 11

#### Range

0/120 °C





#### Combined thermometer/ pressure gauges / thermo-hydrometers

- Pressure and temperature measurement with at a single measuring point
- With self-sealing connection thread for fast mounting
- Mounting valve for easy replacement without downtime

#### **Nominal sizes**

63 - 80

Accuracy class 2.5





#### Surface mount thermometers

- 🛂 For heating/plumbing
- Fastening by means of magnet, spring or universal clamp
- Either plastic or sheet steel housing, galvanised

## Nominal sizes

63 - 80

## **Ranges** 0/60, 0/120 °C



Page 367



Flue gas thermometers and flue gas temperature controllers

- For burner control for gas and oil burners
- Connection via stainless steel stem

#### Nominal size

80

#### Ranges

0/300, 0/350, 0/500 °C



Page 367







## Pressure measuring instrument S4600 ST

- Measurement of pressure, vacuum and differential pressure
- Barometric pressure sensor and temperature compensation for highly accurate measured value
- Option data logger (data in XML format)
- Measurement logs as QR codes for smartphones, tablets or management software



Page 32



#### Resistance thermometers WTh 20-22

- Version as plug-in type resistance thermometer, also for use in air ducts, and as indoor and outdoor resistance thermometer for wall mounting
- Pt 100 sensor
- Many options:
  E.g. transmitter installation,
  sensor class A, etc.



From page 401

This and many other products can be found in the catalogues DOMESTIC TECHNOLOGY and PORTABLE MEASURING

**INSTRUMENTS** 









# CHAPTER 5

# Level indicators, level controllers, overfill prevention systems

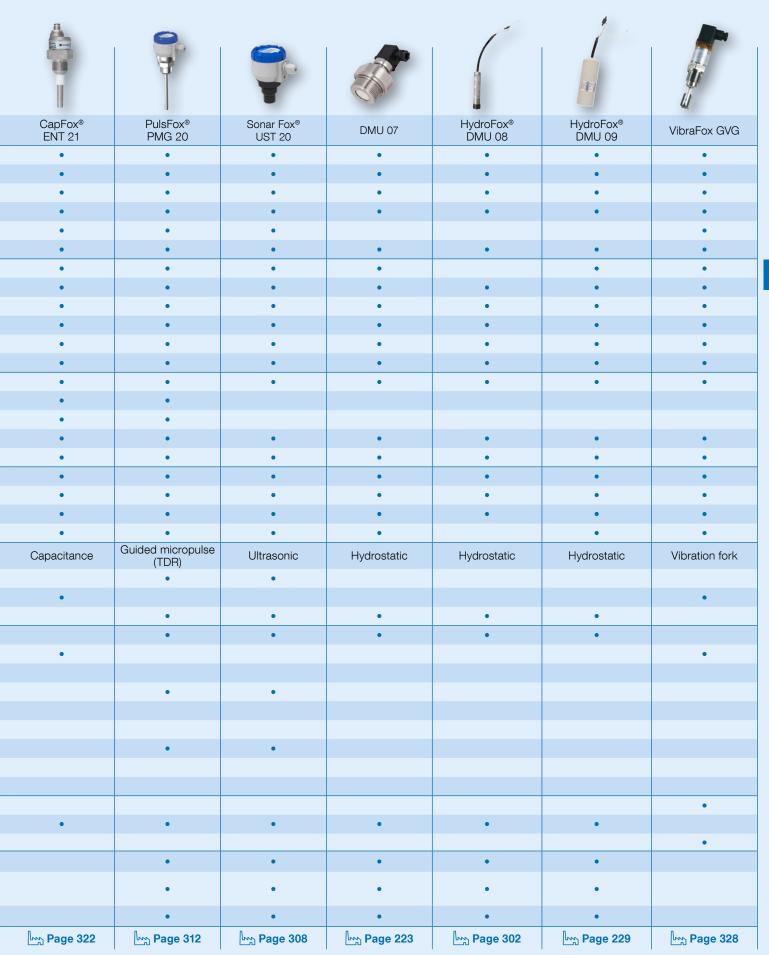
| OVERVIEW   |     |
|--|-----|
| Level indicators at a glance   | 298 |
| Level indicators for process engineering: Selection table by medium used | 300 |
| Level indicators for domestic technology                                 | 331 |
| LEVEL - CONTINUOUS   |     |
| Hydrostatic level indicator HydroFox® DMU 08                             | 302 |
| Capacitance level indicator CapFox® EFT 20                               | 303 |
| Ultrasonic level indicator SonarFox® UST 20                              | 308 |
| Guided micropulse level indicator PulsFox® PMG 20                        | 312 |
| LEVEL - LIMIT LEVEL  |     |
| Conductivity level switch CoFox® ELT 8                                   | 317 |
| Conductivity alarm unit CoFox® ELT 500/4                                 | 318 |
| Conductivity level switch CoFox® ELT 680                                 | 319 |
| Probes for CoFox® ELT  | 320 |
| Capacitance level switch CapFox® ENT 21                                  | 322 |
| Vibration level switches for liquids VibraFox GVG                        | 328 |

# Level indicators at a glance

|  |                   | and the second |           | The state of the s | MI APPECO   | TridCostusi<br>323 | Baryan down  |                   |
|--|-------------------|----------------|-----------|--|-------------|--------------------|--------------|-------------------|
|  |                   | MT-Profil R    | Unitop    | DTA 10/20 E  | DIT 10      | TankControl        | CoFox® ELT   | CapFox®<br>EFT 20 |
| Indoor tanks                             |                   | •              | •         | •  | •           | •                  | •            | •                 |
| Outdoor tanks                            |                   |                | •         | •  | •           | •                  | •            | •                 |
| Electrically isolating tanks             | စ္သ               | •              | •         | •  | •           | •                  | •            | •                 |
| Electrically conductive tanks            | lanks             | •              | •         | •  | •           | •                  | •            | •                 |
| Pressurised tanks                        |                   |                |           |  |             |                    | •            | •                 |
| Unpressurised tanks                      |                   | •              | •         | •  | •           | •                  | •            | •                 |
| < 1,000 mm                               | σ.                | •              | •         | •  | •           |                    | •            | •                 |
| Up to 2,000 mm                           | ang               | •              | •         | •  | •           | •                  | •            | •                 |
| Up to 2,500 mm                           | ğ                 | •              | •         | •  | •           | •                  | •            | •                 |
| Up to 2,900 mm                           | üri               |                | •         | •  | •           | •                  | •            | •                 |
| Up to 3,000 mm                           | Measuring range   |                | •         | •  | •           | •                  | •            | •                 |
| > 3,000 mm                               | ≥                 |                |           | •  | •           | •                  |              | •                 |
| Liquid media                             | <u>8</u>          | •              | •         | •  | •           | •                  | •            | •                 |
| Solid media (bulk solids)                | General media     |                |           |  |             |                    |              | •                 |
| Powdery media                            | <u>8</u>          |                |           |  |             |                    |              | •                 |
| Electrically isolating media             | au e              | •              | •         | •  | •           | •                  |              | •                 |
| Electrically conductive media            | ၓၟ                | •              | •         | •  | •           | •                  | •            | •                 |
| Fuel oil/diesel fuel (EN 590)            | gia               | •              | •         | •  | •           | •                  |              | •                 |
| Biofuel/biodiesel (EN 14214)             | Special media     | •              | •         | •  | •           | •                  |              | •                 |
| Water                                    | ecia              | •              | •         | •  | •           | •                  | •            | •                 |
| AdBlue®                                  | Sp                |                | •         |  |             |                    | •            | •                 |
| Measuring principle                      |                   | Mechanical     | Pneumatic | Pneumatic  | Hydrostatic | Hydrostatic        | Conductivity | Capacitance       |
| Local display                            | lype              | •              | •         | •  | •           | •                  | •            |                   |
| Limit level                              |                   |                |           | •  |             | •                  | •            |                   |
| Continuous measurement                   |                   | •              | •         | •  | •           | •                  |              | •                 |
| Analogue output (4-20 mA, 0-10 V)        |                   |                |           |  |             |                    |              | •                 |
| Binary output (relay, PNP)               |                   |                |           |  |             | •                  | •            |                   |
| EnOcean® wireless                        | gna               |                |           | •*   |             |                    |              |                   |
| % liquid level                           | )/sić             |                | •         | •  |             |                    |              |                   |
| % volume                                 | Indication/signal |                | •         |  | •           | •                  |              |                   |
| Liquid level in cm                       | o ica             | •              |           | •  |             | •                  |              |                   |
|  | <u>ڏ</u>          |                |           |  | •           | •                  |              |                   |
| Litres                                   |                   |                | •         | •  | •           | •                  |              |                   |
| m <sup>3</sup>                           |                   |                |           |  | •           | •                  |              |                   |
| Approval for construction products       | Certificates      |                |           |  |             |                    |              |                   |
| ATEX                                     | ertific           |                |           |  |             |                    |              | •                 |
|  | ပ<br>I            |                |           |  |             |                    |              |                   |
| Display unit DA 10/12/14                 | ij                |                |           |  |             |                    |              | •                 |
| Display and control unit<br>VarioFox® 24 | Control unit      |                |           |  |             |                    |              | •                 |
| Transducer MFU                           | O                 |                |           |  |             |                    |              | •                 |
| * Depends on version                     |                   | 🏠 Page 7       | 🏠 Page 9  | 冷 P. 12/100  | 🏠 Page 13   | 🏠 Page 14          | Page 317     | Page 303          |



Technical specifications, application areas and suitability depend on the product version. See catalogue data sheet and/or operating instructions for options and details.



# Selection table level indicators for process engineering by medium

|                        |  | State            | Relative dielectric constant (£r) | PulsFox®<br>PMG 20 | SonarFox®<br>UST 20 | HydroFox®<br>DMU 07/08/09 |
|------------------------|--|------------------|-----------------------------------|--------------------|---------------------|---------------------------|
| Agriculture            | Fertilizer (watered solution)  | Liquid           | Conductive                        | •                  | 0                   | 0                         |
| Agric                  | Manure   | Liquid           | Conductive                        | •                  | •                   | 0                         |
| ials                   | Calcium carbonate aqueous solution   | Liquid           | Conductive                        | 0                  | •                   | 0                         |
| nater                  | Cement   | Solid            | 1.5–10                            | •                  | -                   | _                         |
| on II                  | Ground, stone, sand, gravel  | Solid            | 2.5-5.0                           | 0                  | -                   | _                         |
| ructi                  | Powdered lime (CaO)  | Solid            | 1.6–2.2                           | •                  | -                   | _                         |
| Construction materials | Slacked lime (lime hydrate) /<br>lime milk (Ca(OH) <sub>2</sub> )  | Liquid           | Conductive                        | 0                  | •                   | -                         |
|                        | Ammonia (NH <sub>3</sub> )   | Liquid           | 17–25                             | •                  | -                   | 0                         |
|                        | Ammonium hydroxide (NH <sub>4</sub> OH)  | Liquid           | Conductive                        | •                  | 0                   | 0                         |
|                        | Ammonium chloride (NH <sub>4</sub> Cl) aqueous solution  | Liquid           | Conductive                        | 0                  | 0                   | 0                         |
|                        | Boric acid (H <sub>3</sub> BO <sub>3</sub> ) aqueous solution  | Liquid           | Conductive                        | 0                  | 0                   | 0                         |
|                        | Carbon tetrachloride (CCI <sub>4</sub> )   | Liquid           | 2.3                               | 0                  | 0                   | -                         |
|                        | Ether, diethyl-ether $(CH_3CH_2)_2O$   | Liquid           | 3.1–4.4                           | 0                  | 0                   | 0                         |
|                        | Formaldehyde (HCHO) in H <sub>2</sub> O, formalin  | Liquid           | 23                                | •                  | 0                   | -                         |
|                        | Fluorosilicic acid ((H <sub>2</sub> SiF <sub>6</sub> )in H <sub>2</sub> O)   | Liquid           | Conductive                        | 0                  | 0                   | 0                         |
|                        | Glycerol (glycerine, propane 1,2,3-triol)<br>(HOCH <sub>2</sub> CH(OH)CH <sub>2</sub> OH)  | Liquid           | 42.5–47                           | •                  | •                   | •                         |
|                        | Ethylene glycol ([CH <sub>2</sub> OH] <sub>2</sub> )   | Liquid           | 37–41.2                           | •                  | •                   | •                         |
|                        | Hydrochloric acid (HCl)  | Liquid           | Conductive                        | 0                  | 0                   | 0                         |
|                        | Ferric chloride ((FeCl <sub>3</sub> ) in H <sub>2</sub> O)   | Liquid           | Conductive                        | 0                  | 0                   | 0                         |
| dustry                 | Formic acid (HCO <sub>2</sub> H)   | Liquid           | Conductive                        | 0                  | 0                   | 0                         |
|                        | Phosphoric acid (H <sub>3</sub> PO <sub>4</sub> )  | Liquid           | Conductive                        | 0                  | 0                   | -                         |
| a<br>n                 | Sodium chloride ((NaCl) in H <sub>2</sub> O)   | Liquid           | Conductive                        | 0                  | 0                   | 0                         |
| nic                    | Sodium carbonate, soda (Na <sub>2</sub> CO <sub>3</sub> )  | Solid            | 5.3–8.4                           | 0                  | -                   | 0                         |
| Chemical In            | Sodium hydroxide, caustic soda ((NaOH) in H <sub>2</sub> O)<br>Sodium bicarbonate,   | Liquid<br>Solid  | Conductive<br>5.7                 | 0                  | 0                   | _                         |
|                        | baking soda (NaHCO <sub>3</sub> )  |                  |                                   |                    |                     |                           |
|                        | Sodium hypochlorite ((NaOCl) in H <sub>2</sub> O), bleach  | Liquid           | Conductive                        | 0                  | 0                   | _                         |
|                        | Potassium permanganate ((KMnO <sub>4</sub> ) in H <sub>2</sub> 0)  | Liquid           | Conductive                        | 0                  | 0                   | 0                         |
|                        | Potassium hydroxide ((KOH) in H <sub>2</sub> O)  | Liquid           | Conductive                        | 0                  | 0                   | 0                         |
|                        | Sodium hydroxide ((NaOH) in H <sub>2</sub> O)  | Liquid           | Conductive                        | 0                  | •                   | 0                         |
|                        | Sodium bisulphite ((NaHSO <sub>3</sub> ) in H <sub>2</sub> O) Sulphuric acid (H <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> ), low concentrated | Liquid<br>Liquid | Conductive<br>84                  | 0                  | 0                   | -                         |
|                        | Sulphuric acid (H <sub>2</sub> SO <sub>4</sub> ),<br>low concentrated  | Liquid           | Conductive                        | 0                  | 0                   | _                         |
|                        | Chloroform (CHCl <sub>2</sub> )  | Liquid           | 3.7–5.5                           | •                  | 0                   | _                         |
|                        | Trichloroethane (CH <sub>3</sub> CCl <sub>3</sub> )  | Liquid           | 7.2                               | 0                  | _                   | _                         |
|                        | Acetic acid (CH <sub>3</sub> COOH), vinegar  | Liquid           | Conductive                        | •                  | 0                   | _                         |
|                        | Painting and varnish agents diluted with water (non-explosive)   | Liquid           | Conductive                        | •                  | •                   | -                         |
| 0                      | Not suitable<br>Limited suitability<br>Suitable  |                  |                                   | Page 312           | Page 308            | Page 223                  |

|                        |  | State  | Relative dielectric constant (£r) | PulsFox®<br>PMG 20 | SonarFox®<br>UST 20 | HydroFox®<br>DMU 07/08/09 |
|------------------------|--|--------|-----------------------------------|--------------------|---------------------|---------------------------|
|                        | Beer   | Liquid | Conductive                        | 0                  | 0                   | •                         |
|                        | Citric acid ((C <sub>6</sub> H <sub>8</sub> O7) in H <sub>2</sub> O)                                       | Liquid | Conductive                        | 0                  | 0                   | 0                         |
|                        | Coconut oil  | Liquid | 2.9                               | •                  | •                   | 0                         |
|                        | Palm oil   | Liquid | 1.75                              | •                  | •                   | 0                         |
|                        | Animal fat   | Liquid | 2.7                               | •                  | •                   | 0                         |
| 4)                     | Lumpy fruit or vegetable   | Solid  | Conductive                        | -                  | -                   | -                         |
| rage                   | Cream, yogurt  | Liquid | Conductive                        | •                  | •                   | -                         |
| evel                   | Milk   | Liquid | Conductive                        | 0                  | •                   | 0                         |
| q p                    | Sugar syrup  | Liquid | Conductive                        | 0                  | •                   | _                         |
| an                     | Margarine  | Liquid | 2.8-3.2                           | 0                  | •                   | _                         |
| Food and beverage      | Confectionery coating pastes, honey, jam, marmalade, liquid chocolate                                      | Liquid | 2.4; 23; ∞; 3                     | 0                  | •                   | -                         |
|                        | Edible oil   | Liquid | 3.9                               | •                  | •                   | 0                         |
|                        | Fruit juice  | Liquid | Conductive                        | •                  | •                   | 0                         |
|                        | Potato (whole)   | Solid  | Conductive                        | 0                  | -                   | -                         |
|                        | Sodium chloride (NaCl),<br>table salt, rock-salt   | Liquid | 3.3                               | 0                  | -                   | -                         |
|                        | Wine   | Liquid | Conductive                        | •                  | •                   | 0                         |
| ts<br>S                | Fuel oil   | Liquid | 2.1                               | 0                  | •                   | •                         |
| lan                    | Heated pakura (mazout)   | Liquid | 2.2                               | •                  | 0                   | -                         |
| Power Plants           | Hot water in high pressure vessels   | Liquid | Conductive                        | •                  | -                   | 0                         |
| WO.                    | Water in condensing vessels  | Liquid | 80                                | 0                  | 0                   | 0                         |
|                        | Water level in supply water pool   | Liquid | Conductive                        | •                  | •                   | •                         |
|                        | Crude oil  | Liquid | 1.7–2.2                           | 0                  | •                   | 0                         |
| stry                   | Shale oil  | Liquid | 2.1                               | •                  | 0                   | 0                         |
| Oil Industry           | Grease (lubricant)   | Liquid | 3.15                              | 0                  | 0                   | 0                         |
| <u>=</u>               | Diesel oil   | Liquid | 2–2.5                             | 0                  | 0                   | •                         |
| O                      | Lubricant oil  | Liquid | 2–2.5                             | 0                  | 0                   | •                         |
|                        | Transformer oil  | Liquid | 2–2.5                             | •                  | 0                   | •                         |
| Paper<br>Mill          | Paper pulp   | Liquid | Conductive                        | -                  | 0                   | 0                         |
|                        | Water  | Liquid | Conductive                        | •                  | •                   | •                         |
|                        | Granulated plastic   | Solid  | 1.1–2.8                           | 0                  | -                   | -                         |
| ح ن                    | Polyvinyl chloride (PVC)   | Solid  | 3.4                               | •                  | -                   | -                         |
| Plastic<br>Industry    | Polyethylene pellet  | Solid  | 1.5–1.8                           | -                  | -                   | -                         |
| Plg<br>Ind             | Polystyrene  | Solid  | 2.2–2.6                           | -                  | -                   | -                         |
|                        | Plastic powder   | Solid  | 1.3–1.8                           | 0                  | -                   | -                         |
|                        | Silicone oil   | Liquid | 2.7                               | 0                  | •                   | •                         |
|                        | Drinking water in reservoirs   | Liquid | Conductive                        | •                  | •                   | •                         |
|                        | Thermal water in cooling reservoirs  | Liquid | Conductive                        | 0                  | 0                   | •                         |
| Water /<br>waste water | Travelling bar screen control with diff. measurements  | Liquid | Conductive                        | -                  | -                   | -                         |
| Water /                | Water level in rivers for flood control  | Liquid | Conductive                        | 0                  | 0                   | •                         |
| Vas                    | Water level in well  | Liquid | Conductive                        | -                  | 0                   | •                         |
|                        | Seawater   | Liquid | Conductive                        | 0                  | •                   | •                         |
|                        | Rainwater reservoir  | Liquid | Conductive                        | •                  | •                   | •                         |
| - Not                  | Waste water in reservoirs or channels  | Liquid | Conductive                        | 0                  | •                   | •                         |
| o Limi                 | <ul> <li>Not suitable</li> <li>Limited suitability</li> <li>Suitable</li> </ul> Page 312 Page 308 Page 223 |        |                                   |                    |                     |                           |

### Hydrostatic level indicator HydroFox® **DMU 08**



- Special calibration for all standard pressure units possible
- Version with PUR or FEP cable
- Optional ATEX version









- Junction box with pressure relief port Digital display and control unit VarioFox® 24
- Signalling device
- HydroFox® DMU 08

Application For electronic, continuous level measurement, e.g. in wells, drilling holes, water, containers or in waste water systems. Suitable for groundwater, drinking water, waste water (with optional FEP cable), diesel fuel, fuel oil; also for use in flood hazard areas.

Description Pressure transducers HydroFox® DMU 08 convert physical pressure into an electrical signal proportional to the pressure. HydroFox® DMU 08 uses a piezo-resistive silicon measuring cell.

#### **Technical** Measuring accuracy

**specifications** Deviation from the characteristic curve according to IEC 60770 - limit point calibration (non-linearity, hysteresis, repeatability): < ±0.5 % FSO

#### Measuring ranges

Relative pressure: 0/100 mbar bis 0/400 mbar (see chapter 3 for further measuring ranges)

#### Operating temperature range

Medium: -10/+70 °C -10/+70 °C Ambient: -25/+70 °C Storage:

#### Temperature error band

In compensated range 0/70 °C ≤ ±1 % FSO/10 K

#### **Dynamic characteristics**

Response time ≤ 10 ms

#### Materials

Stainless steel 316 L Housing: Diaphragm: Stainless steel 316 L

Seals: FKM (Viton) Cable: **PUR** 

#### Pressure transmission liquid

Silicone oil

#### Supply voltage

DC 12-36 V

#### **Output signal**

4-20 mA, 2-wire

4–20 mA:  $R_{max} = [(U_B - U_{Bmin})/0.02 A] Ω$ 

#### **Current input**

4-20 mA < 25 mA

#### **Electrical protection**

Short circuit proof and protected against reverse polarity

#### Electrical connection (degree of protection)

PUR cable, 5 m (IP 68)

With integrated breather tube for reference to the ambient atmospheric pressure

#### **Options**

- Extended weight
- ATEX version (see chapter 3)
- FEP cable (see chapter 3)

#### Accessories

- Screw connector kit
- Junction box
- Anchor clamp

| DG: H   | PG | Part no. | Price € |  |  |  |  |  |
|---|----|----------|---------|--|--|--|--|--|
| DMU 08 with 5 m PUR cable                     |    |          |         |  |  |  |  |  |
| Measuring range                               |    |          |         |  |  |  |  |  |
| 0/100 mbar                                    | 4  | 31555    | 445.00  |  |  |  |  |  |
| 0/160 mbar                                    | 4  | 31556    | 445.00  |  |  |  |  |  |
| 0/200 mbar                                    | 4  | 31557    | 445.00  |  |  |  |  |  |
| 0/250 mbar                                    | 4  | 31558    | 445.00  |  |  |  |  |  |
| 0/300 mbar                                    | 4  | 31519    | 445.00  |  |  |  |  |  |
| 0/400 mbar                                    | 4  | 31559    | 445.00  |  |  |  |  |  |
| Screw connector kit plastic, G2 x 1½ x 1      | 1  | 52125    | 10.50   |  |  |  |  |  |
| <b>Junction box</b> with pressure relief port | 1  | 31824    | 52.50   |  |  |  |  |  |
| Anchor clamp                                  | 3  | 31825    | 22.50   |  |  |  |  |  |
|   |    |          |         |  |  |  |  |  |

Blue part no. = in-stock items



Complete range for "hydrostatic level measurement" see chapter 3: DMU 07 - DMU 09.



## Capacitance level indicator CapFox® EFT 20





- Easy adjustment via magnetic pin
- Degree of protection IP 68 with fixed cable connection
- For tank heights of 100 mm and more
- EX version suitable for mining







Application Capacitance level indicator with 2-wire or 3-wire technology for continuous level measurement of liquids and bulk solids (flour, sand, cement, plastic granules) in open and closed container, tanks or silos. Particularly suitable for low tank heights.

Description The capacitance level indicator CapFox® EFT 20 detects the change in electrical capacitance caused by the change in level and converts the amount of change into a current signal (4-20 mA) or a voltage signal (0-10 V). The electronics module is contained in a robust stainless steel housing. Flexible probes or rod probes are available as measurement electrode. For level measurement of adhesive, corrosive or electrically conductive media, the electrodes are available with an insulating coating. If media are stored in tanks made of non-conductive materials or in open containers, the probes must be equipped with an additional coax reference pipe or an earth electrode.

#### **Technical** Indication specifications

LED, green: Operation indication LED, orange: Status indication

#### Min. measuring range

0/100 mm

#### Max. measuring range

MS: ≤ 2,000 mm MF: ≤ 6.000 mm KX: ≤ 1,000 mm

(please specify exact probe length when ordering)

#### Accuracy

Non-linearity: Max. 1 % of measured value Temperature error: Max. 0.05 %/K

#### Operating temperature range

Medium (t<sub>m</sub>): -40/+300 °C Flange (t<sub>n</sub>): -40/+85 °C

(EX version up to 75 °C)

(High temperature up to +200 °C)

-30/+85 °C Ambient (t<sub>a</sub>):

(EX version up to 75° C)

#### Process pressure

See pressure resistance table

#### **Process connection**

Either G1B, G34B, 34"-NPT, Tri-Clamp (Ø 34 or Ø 50.5 mm)

#### Supply voltage

DC 9-34 V / 2-wire for Ex version DC 9-28 V DC 12-34 V / 3-wire

#### **Output signal**

4-20 mA / 2-wire (standard) 0-10 V / 3-wire (option)

#### **Current input**

Max. 20.5 mA / 2-wire

#### Load

 $R_{max}$ = 700  $\Omega$  at 24 V

#### Housing

Stainless steel 304

#### **Degree of protection**

IP 68 (cable gland with fixed cable connection) IP 67 (connector M12 x 1, 4-pin)

### **Electrical connection**

Plastic cable gland M12 x 1.5 with fixed cable connection, 2 m

#### Weight

Approx. 0.3 kg

HT version approx. 0.6 kg

### Probe material

Stainless steel 316 L (MS) Stainless steel 316 (MF) Stainless steel 304 (KX)

### Scope of delivery

CapFox® EFT 20 according to configuration with magnetic pin

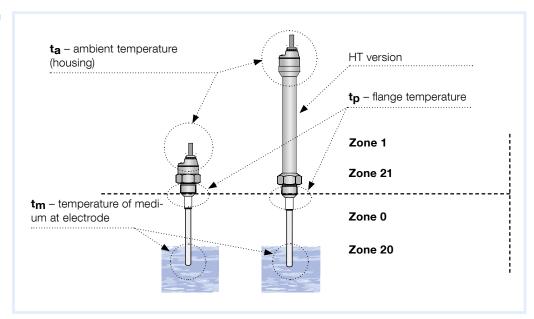
#### **Options**

- Other process connections
- PFA coating/FEP coating
- EX version (Ex)
- Ex II 1 G Ex ia IIB T4 Ga
- Ex II 1/2 D Ex ia IIIC T120°C Da/Db
- Ex M1 Ex ia I Ma

## Capacitance level indicator CapFox® EFT 20



### **Connection diagram**

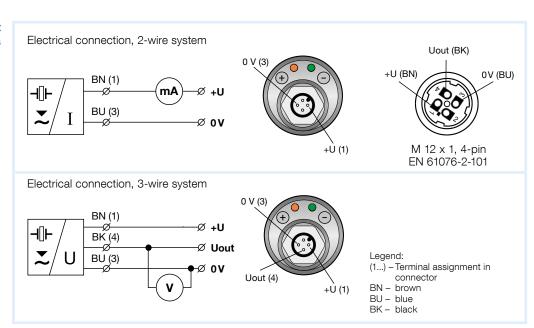


#### Pressure resistance

#### Maximum operating pressure at temperature tp

| Version                    | Up to<br>30 °C | Up to<br>85 °C | Up to<br>120 °C | Up to<br>150 °C | Up to<br>200 °C |
|----------------------------|----------------|----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| EFT 20 MS - 20             | 50 bar         | 25 bar         | -               | -               | _               |
| EFT 20 MS - 21, 22 + KX    | 50 bar         | 20 bar         | -               | -               | _               |
| EFT 20 MF                  | 1 bar          | 1 bar          | -               | -               | _               |
| EFT 20 MS - 20 HT          | 50 bar         | 25 bar         | 15 bar          | 10 bar          | 5 bar           |
| EFT 20 MS - 21, 22 + KX HT | 50 bar         | 20 bar         | 15 bar          | 10 bar          | 1 bar           |
| EFT 20 MF – HT             | 1 bar          | 1 bar          | 1 bar           | 1 bar           | 1 bar           |

# Pin assignment output signals

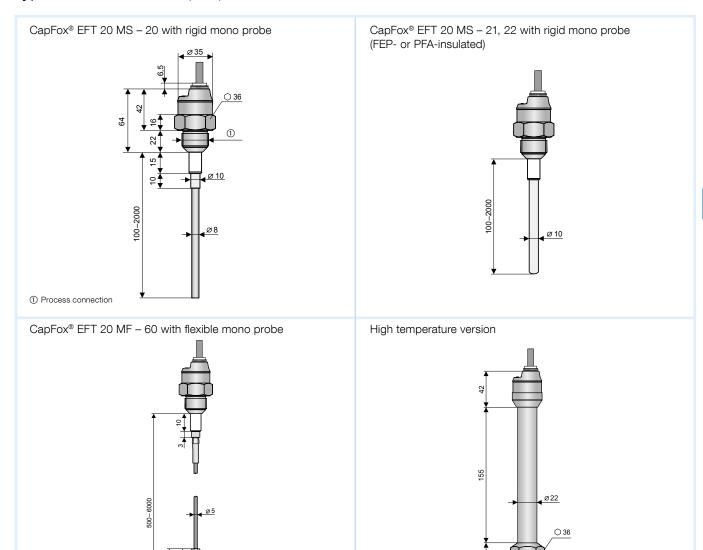


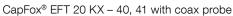


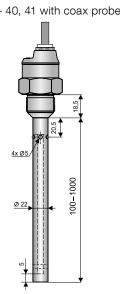
# Capacitance level indicator CapFox® EFT 20



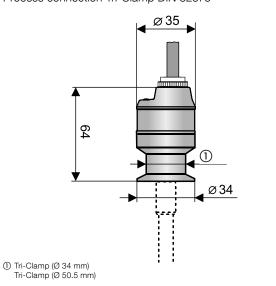
### Types and dimensions (mm)







### Process connection Tri-Clamp DIN 32676



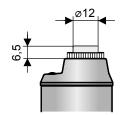
#### 5

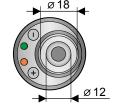
# Capacitance level indicator CapFox® EFT 20



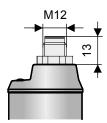
### Electrical connections (mm)

Version with short stainless steel cable gland



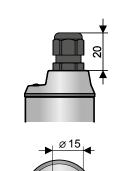


Version C with connector M12 x 1, 4-pin

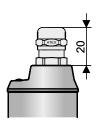




Version B with PVC cable gland M12 x 1.5









# Capacitance level indicator CapFox® EFT 20



| 298.<br>329.<br>353.<br>365.<br>397.<br>328.<br>0.<br>155. |
|--|
| 329.<br>353.<br>365.<br>397.<br>328.<br>0.<br>155.         |
| 329.<br>353.<br>365.<br>397.<br>328.<br>0.<br>155.         |
| 329.<br>353.<br>365.<br>397.<br>328.<br>0.<br>155.         |
| 353.<br>365.<br>397.<br>328.<br>0.<br>155.                 |
| 365.<br>397.<br>328.<br>0.<br>155.                         |
| 0.<br>155.<br>3.<br>5.                                     |
| 328.<br>0.<br>155.   |
| 0.<br>155.<br>3.<br>5.                                     |
| 155.<br>3.<br>5.   |
| 155.<br>3.<br>5.   |
| 3.<br>5.   |
| 5.   |
| 5.   |
| 5.   |
| 5.   |
|  |
|  |
| 1.   |
| •  |
|  |
| 21.  |
| 0.   |
| 16.  |
| 38.  |
| 46.  |
| _  |
|  |
| 15.  |
| 0.   |
| 9.   |
| 15.  |
| _  |
| 0.   |
| 0.   |
| v.   |
|  |
| 40.  |
| 40.<br>43.   |
|  |

### Ultrasonic level indicator SonarFox® UST 20



- Non-contact level measurement
- Easy adjustment even without medium
- Robust housing for rough ambient conditions
- Suppression of interference signals







#### Application

For continuous, non-contact level measurement in open or closed containers, tanks or silos. Suitable for liquid, mushy and pasty media. Ideal for sludge, adhesives, resins and waste water. The device can be easily adjusted even without a medium by means of the programming display with user-friendly menus. It also serves as a local display.

Description The SonarFox® UST 20 level indicator uses the physical properties of ultrasonic waves to determine the level. An ultrasonic wave is emitted which is reflected by objects in the sound cone. The time up to the reception of the reflected echo is a measure of the distance. Since the mounting position is defined, it is possible to calculate the filling level of the medium. Type, density and temperature of the medium have no effect on the measurement – the only prerequisite is a reflecting surface. Acoustically diffuse surfaces such as foam or uneven surfaces of bulk solids are to be tested with regard to the application. An optional, additional alignment horn adapter can be used for such media. Installations or stirrers above the surface of the medium can be masked during empty setup.

#### **Probe selection**

| Probe type                           | <b>UST 20 - 01</b> | UST 20 - 11 | UST 20 - 21 | UST 20 - 31 |
|--------------------------------------|--------------------|-------------|-------------|-------------|
| Measuring range                      | 0.15 – 2 m         | 0.25 – 6 m  | 0.4 – 10 m  | 0.5 – 20 m  |
| Low tanks < 1,000 mm                 | +                  | -           | -           | -           |
| Tanks between 1,000 mm and 2,000 mm  | +                  | +           | -           | -           |
| Tanks between 2,000 mm and 6,000 mm  | -                  | +           | +           | -           |
| Tanks between 6,000 mm and 10,000 mm | -                  | -           | +           | +           |
| High tanks > 10,000 mm               | -                  | -           | -           | +           |
| Liquids                              | +                  | +           | +           | +           |
| Pastes and adhesives                 | +                  | +           | +           | +           |
| High-viscosity or adhesive media     | +                  | +           | +           | +           |
| Low-viscosity media                  | +                  | +           | +           | +           |
| Corrosive media                      | +                  | +           | +           | +           |
| Conductive media                     | +                  | +           | +           | +           |
| Non-conductive media                 | +                  | +           | +           | +           |
| Foam on the medium*                  | 0                  | 0           | 0           | 0           |

- Not suitable
- O Limited suitability
- Suitable



<sup>\*</sup> Use of alignment horn adapter advisable, see accessories.

# Ultrasonic level indicator SonarFox® UST 20



## Technical specifications

#### Programming display (option)

5-digit, 9 mm high, yellow Matrix OLED Resolution 128 x 64 pixels

#### **Status indicator**

Level outside of measuring range, no echo, etc. Adjustable in the modes: 3.75 mA, 22 mA, last measured value

#### Signal damping

Adjustable from 0 to 99 s

### Delay of initial measurement at measurement start

Approx. 30 s

#### Measuring interval

1-4 s

#### Supply voltage

DC 18–36 V for Ex version DC 18–28 V

#### **Output signal**

4-20 mA/HART, 2-wire

#### **Current input**

Max. 22 mA

#### Max. load

 $\begin{array}{lll} R_{max} = & 270~\Omega \text{ at: } U=24~V \\ R_{max} = & 180~\Omega \text{ at: } U=22~V \\ R_{max} = & 90~\Omega \text{ at: } U=20~V \\ R_{max} = & 45~\Omega \text{ at: } U=19~V \end{array}$ 

#### Measuring range

UST 20 - 01: 0.15 - 2 m UST 20 - 11: 0.25 - 6 m UST 20 - 21: 0.4 - 10 m UST 20 - 31: 0.5 - 20 m

#### Adjustable measuring range

Min. 200 mm

#### Resolution

UST 20 - 01: <1 mm UST 20 - 11: <2 mm UST 20 - 21: <1 mm UST 20 - 31: <2.5 mm

#### Accuracy

±0.15 % FS

#### Temperature error

Max. 0.04 %/K

#### Measuring frequency

UST 20 - 01: 120 kHz UST 20 - 11: 75 kHz UST 20 - 21: 50 kHz UST 20 - 31: 30 kHz

#### Operating temperature range

UST 20 – 01, 11: -30/+70 °C UST 20 – 21, 31 -30/+60 °C at process connection up to 90 °C (short-term up to 60 min)

#### Process pressure

Max. 1 bar

#### **Process connection**

UST 20 – 01: PP, G1B UST 20 – 11: PP, G 1½B UST 20 – 21: PP, G 2¼B UST 20 – 31: Aluminium alloy,

Flange EN 1092-1 DN100 PN16

#### Ultrasonic transducer

**PVDF** 

#### Housing

Aluminium die cast

### Degree of protection

IP 67 (EN 60529)

#### **Electrical connection**

Cable gland M16 x 1.5

#### Weight

UST 20 - 01: 0.3 kg UST 20 - 11: 0.4 kg UST 20 - 21: 0.6 kg UST 20 - 31: 3.1 kg

#### **Options**

- Output RS-485 Modbus RTU
- EX version (Ex)

Ex II 1/2G Ex ia IIB T5 Ga/Gb

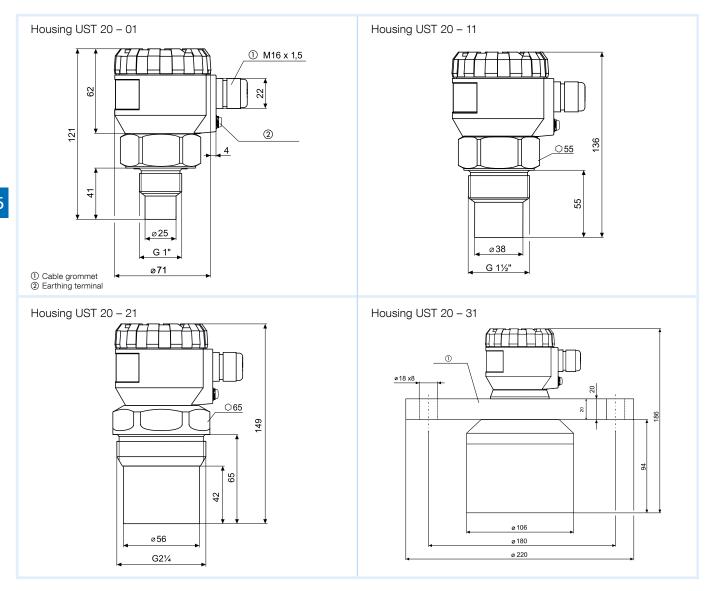
Ex II 1/2G Ex ia IIA T5 Ga/Gb (UST 20 – 21) Ex II 2G Ex ia IIA T5 Ga/Gb (UST 20 – 31)



# Ultrasonic level indicator SonarFox® UST 20



### Types and dimensions (mm)





Continuous

## Ultrasonic level indicator SonarFox® UST 20



| Ordering of      | lata   |  |                  |                                       |        |           |           | DG: H, PG: 4 | Price €          |
|------------------|--|--|------------------|---------------------------------------|--------|-----------|-----------|--------------|------------------|
| 1 Ultrason       | nic lev  | el indicato  | or               |                                       |        |           |           |              |                  |
| <b>56220</b> S   | SonarF   | ox® UST 20   | )                |                                       |        |           |           |              |                  |
| O Duok           |  | . /  | win              | a a a suri m m fu a m                 |        |           | a a stian |              |                  |
| 2 Prob           | be type / measuring range / measuring frequency / process connection |  |                  |                                       |        |           |           |              |                  |
| 11               |  | Measuring range 0.15–2 m, 120 kHz, PP G1B  Measuring range 0.25–6 m, 75 kHz, PP G1½B |                  |                                       |        |           |           |              |                  |
| 21               | _  | 0 0  | e 0.4–10 m, 50   | · ·                                   |        |           |           |              | 605.00<br>719.00 |
| 31               |  | - 0  | ge 0.5–20 m, 30  | · · · · · · · · · · · · · · · · · · · |        | P-1 DN 10 | 00 PN 16  |              | 1,097.00         |
|                  |  |  | ,5 5.5 25, 55    |                                       |        |           |           |              | .,               |
| 3                | Displa   | ay (require  | d for program    | ming)                                 |        |           |           |              |                  |
|                  | D  | With local   | display, housing | cover with win                        | idow   |           |           |              | 122.70           |
|                  | O Without local display, housing cover without window                |  |                  |                                       |        |           | 0.00      |              |                  |
|                  | 4 0  | utnut sian   | al / interface   |                                       |        |           |           |              |                  |
| •                | 4 Output signal / interface  01 4-20 mA + HART / 2-wire / DC 18-36 V |  |                  |                                       |        |           |           |              | 0.00             |
|                  |  |  | 35 Modbus RTU    |                                       |        |           |           |              | 0.00             |
|                  |  | 4 20 4   | mA (ia) + HART   | / 2-wire / DC 1                       | 8–28 V |           |           |              | 79.50            |
|                  | EX Ui=30 V DC; li=132 mA; Pi=0.99 W; Ci=370 nF; Li=0.9 mH            |  |                  |                                       |        |           |           | 79.50        |                  |
|                  |  |  |                  |                                       |        |           |           |              |                  |
|                  |  |  |                  |                                       |        |           |           |              |                  |
|                  |  |  |                  |                                       |        |           |           |              |                  |
|                  |  |  |                  |                                       |        |           |           |              |                  |
|                  |  |  |                  |                                       |        |           |           |              |                  |
|                  |  |  |                  |                                       |        |           |           |              |                  |
|                  |  |  |                  |                                       |        |           |           |              |                  |
| Ordorina         | ood  |  |                  |                                       |        |           |           |              |                  |
| Ordering example |  | <del>C</del>   | 56               | 220                                   | 11     | D         | 01        |              |                  |

| DG: H, PG: 4  |          |          |  |  |  |  |
|---|----------|----------|--|--|--|--|
| Standard versions   | Part no. | Price €  |  |  |  |  |
| <b>56220 11 D 01</b> measuring range 0.25 – 6 m, G1½ B, with display            | 33542    | 737.70   |  |  |  |  |
| <b>56220 01 D 01</b> measuring range 0.15 – 2 m, G1 B, with display             | 33543    | 717.70   |  |  |  |  |
| <b>56220 11 0 01</b> measuring range 0.25 – 6 m, G1½ B, without display         | 33544    | 605.00   |  |  |  |  |
| <b>56220 01 0 01</b> measuring range 0.15 – 2 m, G1 B, without display          | 33545    | 595.00   |  |  |  |  |
| <b>56220 21 D 01</b> measuring range 0.4 – 10 m, G21/4 B, with display          | 33557    | 841.70   |  |  |  |  |
| <b>56220 31 D 01</b> measuring range 0.5 – 20 m, DN 100 PN 16, with display     | 33558    | 1,219.70 |  |  |  |  |
| <b>56220 21 O 01</b> measuring range 0.4 – 10 m, G21/4 B, without display       | 33559    | 719.00   |  |  |  |  |
| <b>56220 31 O 01</b> measuring range 0.5 – 20 m, flange DN 100, without display | 33560    | 1,097.00 |  |  |  |  |
| Accessories   |          |          |  |  |  |  |
| Programming display/local display PD 20 UST/PMG                                 | 56225    | 119.50   |  |  |  |  |
| Alignment horn adapter made of plastic (PP) G1 female                           | 56221    | 36.50    |  |  |  |  |
| Alignment horn adapter made of plastic (PP) G1½ female                          | 56222    | 58.00    |  |  |  |  |
| Alignment horn adapter made of plastic (PP) G21/4 female                        | 56223    | 105.00   |  |  |  |  |
| Housing cover with window   | 56224    | 27.20    |  |  |  |  |
| Housing cover without window  | 56226    | 21.20    |  |  |  |  |

Blue part no. = in-stock items



### Guided micropulse level indicators PulsFox® PMG 20





- Level measurement independent of changes in pressure, temperature or density
- Stable, reliable measurement even with foam, vapour, dust or turbulent surfaces of the medium
- Robust housing for rough ambient conditions
- Maintenance-free, not subject to wear and tear







**Application** For universal continuous level measurement in containers, tanks or silos. Suitable for liquid, powdery, electrically conductive or non-conductive media. Ideal fro changing media. FEP-coated and PFA-coated probes are available for corrosive, highly clean media or food. Also suitable for pressurised

> The device can be easily adjusted by means of the programming display with user-friendly menus; it also serves as a local display.

Description PulsFox® PMG 20 level indicators operate on the basis of the guided micropulse principle (TDR, time domain reflectometry). A micropulse is emitted along a probe. The micropulse is surrounded by an electromagnetic field. Reflections of the pulses from objects and surfaces serve as the basis of distance measurement. The pulse's propagation time is directly proportional to the distance between the probe and the surface of the medium. The reflectance of materials depends on the dielectric constant εr. Changes of the medium such as, for example vapour, dust or a turbulent surface do not affect the measuring accuracy of this measuring principle. No recalibration is required when a different medium is used. Even if properties such as pressure, temperature and density change, the system operates with high reliability and precision. PulsFox® PMG 20 has no moving parts and is therefore maintenance-free and not subject to wear.

#### **Application examples** • Cement silo

- Liquid bitumen
- Containers for construction materials such as mortar, plaster, gypsum
- Silos for additional fuels such as meat and bone meal or dried sewage sludge
- Tanks for liquefied gas such as LPG, LNG
- Tanks facilities for ethanol fuel
- Tank facilities for hydrochloric acid
- Storage of intermediate products, chemical industry

- Supply tanks for hydraulic oil
- Condensation tanks for liquids
- Water separators upstream of vacuum pumps
- Small in medium tanks for raw and finished products in refineries
- Level measurement in facilities for leachate
- Supply water tanks of turbines
- Level measurement in bodies of water



# Guided micropulse level indicators PulsFox® PMG 20



**FEP** 

PFA

#### **Probe selection**

|   | mono<br>probe<br>MS | mono<br>probe<br>MF | Coax<br>probe<br>KX | Partially insulated probes | Fully insulated probes | Fully insulated probes |
|---|---------------------|---------------------|---------------------|----------------------------|------------------------|------------------------|
| Low tanks<br>≤ 1,000 mm                                 | o                   | -                   | +                   | -                          | -                      | -                      |
| Tanks > 1,000 mm / ≤ 2,000 mm                           | +                   | 0                   | +                   | +                          | +                      | +                      |
| Tanks > 2,000 mm / ≤ 3,000 mm                           | -                   | +                   | -                   | +                          | -                      | +                      |
| High tanks<br>> 3,000 mm                                | -                   | +                   | -                   | +                          | -                      | +                      |
| Liquids   | +                   | +                   | +                   | +                          | +                      | +                      |
| Solids  | +                   | +                   | -                   | -                          | -                      | +                      |
| High-viscosity or adhesive media                        | 0                   | 0                   | -                   | o                          | 0                      | o                      |
| Low-viscosity media                                     | +                   | +                   | +                   | +                          | +                      | +                      |
| Disturbing installations/<br>small distances            | -                   | -                   | +                   | +                          | +                      | +                      |
| Conductive foam on the medium                           | +                   | +                   | -                   | +                          | +                      | +                      |
| Liquids in environ-<br>ments with condensing<br>vapours | -                   | -                   | -                   | +                          | +                      | +                      |
| Corrosive and very clean liquids                        | -                   | -                   | -                   | -                          | +                      | -                      |
| Corrosive liquids and beverages                         | -                   | -                   | -                   | -                          | -                      | +                      |

Rigid Flexible

- Not suitable
- O Limited suitability
- + Suitable

# Technical specifications

#### **Technical** Display (option)

5-digit, 9 mm high, yellow Matrix OLED Resolution 128 x 64 pixels

### Min. measuring range

0/100 mm, depending on probe

#### Max. measuring range

MS: ≤ 3,000 mm

with PFA-coating max. 2,000 mm

MF:  $\leq 40,000 \text{ mm}$ 

with FEP coating max. 12,000 mm

KX: ≤ 3,000 mm

(please specify exact probe length when ordering)

#### Dielectric constant $\epsilon$ of medium

MS/MF:  $\geq 2.1$  KX:  $\geq 1.8$ 

### Accuracy

MS/MF:  $\pm 4$  mm  $\leq 2$  m  $\pm 2$  mm  $\geq 2$  m KX:  $\pm 3$  mm  $\leq 2$  m  $\pm 2$  mm  $\geq 2$  m

#### Operating temperature range

Medium: -40/+300 °C (EX version up to +98 °C) Flange: -40/+85 °C (high temperature up to +200 °C)

Ambient: -30/+70 °C

### Process pressure

MS/KX: Max. 100 bar

(high temperature and MF max. 10 bar)

### **Process connection**

G1B, stainless steel 316 Ti (1.4571)

#### Supply voltage

DC 18–36 V / 2-wire for Ex version DC 18–28 V

#### **Output signal**

4-20 mA/HART, 2-wire

#### **Current input**

Max. 22 mA

### Housing

Aluminium die cast

#### Degree of protection

IP 67

#### **Electrical connection**

Cable gland M16 x 1.5

#### Probe material

Stainless steel 316 L (MF) Stainless steel 316 Ti (MS/KX)

#### **Options**

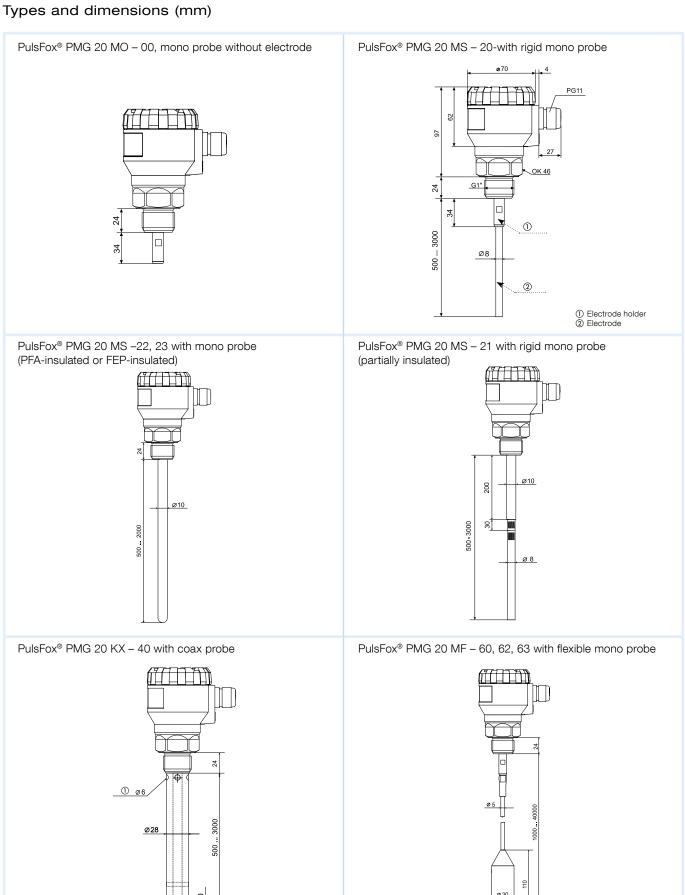
- Other process connections
- PFA coating/<u>F</u>EP coating
- EX version Ex

Ex II 1/2 G Ex ia IIB T5 Ga/Gb



### Guided micropulse level indicators PulsFox® PMG 20



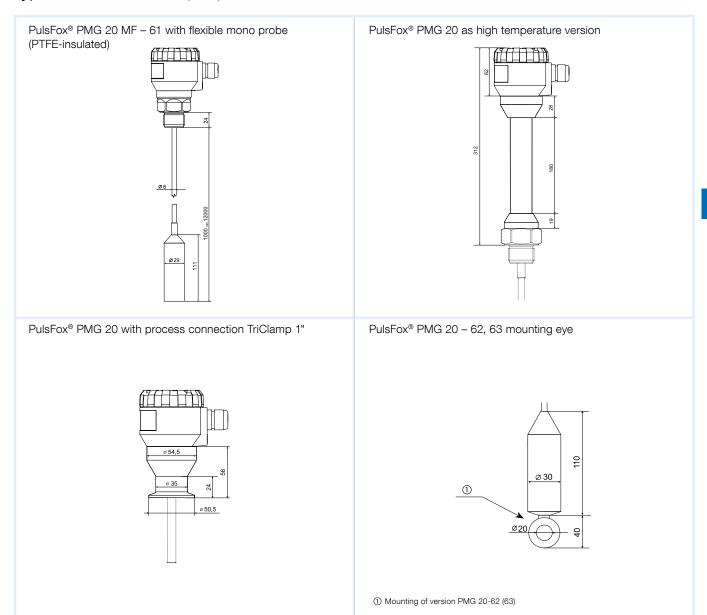


① 4 x opening

## Guided micropulse level indicators PulsFox® PMG 20



### Types and dimensions (mm)





# Guided micropulse level indicators PulsFox® PMG 20



| dering o | DG. 11, 1 G.   | 4 Price          |  |  |  |  |  |
|----------|--|------------------|--|--|--|--|--|
|          | icropulse level indicator ulsFox® PMG 20   |                  |  |  |  |  |  |
| 30340 H  | IISFOX° PIVIG 20   |                  |  |  |  |  |  |
| 2 Prol   | type / process connection / max. measuring range   |                  |  |  |  |  |  |
|          | Mono probe without electrode, PMG 20 MO, G1B, probe connection M8 female thread  | 890.5            |  |  |  |  |  |
| 00       | lectrode provided by customer, probe length max. 40,000 mm   |                  |  |  |  |  |  |
| 20       | ono probe rigid without insulation, PMG 20 MS, G1B, max. 3,000 mm  |                  |  |  |  |  |  |
| 21       | Mono probe with partially insulated probe , PMG 20 MS, G1B, max. 3,000 mm  |                  |  |  |  |  |  |
| 22       | Mono probe rigid with PFA insulation PMG 20 MS, G1B, max. 2,000 mm   | 1,012.5<br>979.5 |  |  |  |  |  |
| 23       |  |                  |  |  |  |  |  |
| 40       | Coax probe, PMG 20 KX, G1B, max. 3,000 mm  |                  |  |  |  |  |  |
| 60       | no probe flexible, without insulation, with weight Ø 30 mm, PMG 20 MF, G1B, max. 40,000 mm   |                  |  |  |  |  |  |
| 61       | Mono probe flexible, with FEP insulation and weight Ø 29 mm (PTFE insulation), PMG 20 MF, G1B, max. 12,000 mm  | 1,037.0          |  |  |  |  |  |
| 62       | Mono probe flexible, without insulation, with mounting eye, PMG 20 MF, G1B, max. 40,000 mm   | 974.0            |  |  |  |  |  |
|          | Mono probe flexible, with PA insulation and mounting eyelet (not insulated), PMG 20 MF, G1B,   |                  |  |  |  |  |  |
| 63       | max. 40,000 mm   | 987.0            |  |  |  |  |  |
|          |  |                  |  |  |  |  |  |
| 3        | isplay/temperature range   |                  |  |  |  |  |  |
|          | With local display, housing cover with window  | 122.7            |  |  |  |  |  |
|          | High temperature version with local display , housing cover with window  | 316.5            |  |  |  |  |  |
|          | (flange temperature: MS + KX up to 200 °C; MF up to 130 °C)  |                  |  |  |  |  |  |
|          | Without local display, housing cover without window     High temperature version without local display, housing cover without window /flange temperature   | 0.0              |  |  |  |  |  |
|          | High temperature version without local display, housing cover without window (flange temperature MS + KX up to 200 °C; MF up to 130 °C)  | 193.8            |  |  |  |  |  |
|          | Description of the second seco | 31.8             |  |  |  |  |  |
|          | Rigid, partially insulated mono probe for PMG 20 MS  | 31.8             |  |  |  |  |  |
|          | Coax electrode for PMG 20 KX   | 97.5             |  |  |  |  |  |
|          | Flexible mono probe without insulation for PMG 20 MF   | 10.6             |  |  |  |  |  |
|          | Flexible mono probe with FEP insulation or PFA insulation for PMG 20 MF  | 31.6             |  |  |  |  |  |
|          | Flexible mono probe with PA insulation for PMG 20 MF   | 15.2             |  |  |  |  |  |
|          |  |                  |  |  |  |  |  |
|          | 5 Process connection   |                  |  |  |  |  |  |
|          | <b>1</b> G1B   | 0.0              |  |  |  |  |  |
|          | 2 1" NPT   | 16.2             |  |  |  |  |  |
|          | 3 Tri-Clamp 1"   | 37.8             |  |  |  |  |  |
|          |  | _                |  |  |  |  |  |
|          | 6 Output signal / interface  |                  |  |  |  |  |  |
|          | 01 4-20 mA + HART / 2-wire / DC 18-36 V  | 0.0              |  |  |  |  |  |
|          | 02 RS-485 Modbus RTU   | 0.0              |  |  |  |  |  |
|          | 4-20 mA (ia) + HART / 2-wire / DC 18-28 V<br>Ui=30 V DC: Ii=132 mA: Pi=0.99 W: CI=370 nF: Li=0.9 mH  | 83.3             |  |  |  |  |  |
|          | 01=30 V DC, 11=132 HIA, F1=0.99 W, O1=370 HF, L1=0.9 HIF1  |                  |  |  |  |  |  |
|          |  |                  |  |  |  |  |  |
|          |  |                  |  |  |  |  |  |
| rdering  | code   |                  |  |  |  |  |  |
| cample   | 56540 22 D 01500 1 01  |                  |  |  |  |  |  |
|          |  |                  |  |  |  |  |  |
|          | Accessories DG PG Part no.   |                  |  |  |  |  |  |
|          | Programming display/local display PD 20 UST/PMG H 4 56225  | 119.5            |  |  |  |  |  |
|          | Housing cover with window H 4 56224  | 27.2             |  |  |  |  |  |
|          | Housing cover without window H 4 56226   | 21.2             |  |  |  |  |  |

Blue part no. = in-stock items



### Conductivity level switch CoFox® FLT 8



- For conductive media such as water, waste water, emulsions and many more
- Min. or max. fail-safe mode adjustable
- Two voltage-free relay outputs
- Low response threshold







#### Application

Suitable for use with electrically conductive liquids whose level is to be limited or controlled. The liquids such as water, emulsions or waste water must neither foam excessively nor be viscous or adhesive (bridging). CoFox® ELT 8 can be operated with one probe as a level switch or with two probes for controlling pumps, valves, etc (start/stop). Can also be used as a water alarm unit, for example in control stations or IT rooms, in conjunction with floor water probe BWS 10-1.

**Description** Level switch in wall mounting housing with visual alarm and operation indicator. CoFox® ELT 8 is designed for continuous operation and operates on the basis of conductivity. If a probe electrode is in contact with the liquid, this closes a circuit to the tank wall or to a second electrode via the liquid. The relay outputs switch. The sensitivity is adjustable. 2 voltage-free relay contacts are provided for switching functions.

#### Switching functions

Level switch: The relay can be set to either energise or de-energise when the probe rod comes into contact with or loses contact with the liquid. The switching point must be adjusted according to the conductivity of the liquid.

Level control for filling: A minimum of 2 probe rods are required. Set the internal switch to "Max" (H). The relay energises when the min. probe loses contact with the liquid. Relay de-energises when the max. probe comes into contact with the liquid.

Level control for emptying: A minimum of 2 probe rods are required. Set the internal switch to "Min" (L). The relay energises when the max. and min. probes have contact with the liquid. The relay de-energises when the min. probe loses contact with the liquid.

#### Technical specifications

#### Response threshold

2.5 kOhm - 60 kOhm fully adjustable

#### Operating temperature range

Ambient: -10/+60 °C

#### Supply voltage

AC 230 V or DC 24 V

#### Power input

4 VA (AC 230 V) 2 VA (DC 24 V)

#### Probe circuit

Max. AC 3 V

#### **Switching outputs**

Relay contact: 2 voltage-free

changeover contacts

Contact rating: AC 250 V, 2 A

#### Visual indication

Mains operation Green I FD: Red LED: Alarm condition

#### Fail-safe mode

Integrated selector for min. or max. fail-safe mode (low/high)

#### Housing

Wall mounting housing with plug-in base made of impact-resistant plastic (ABS) W x H x D: 53 x 113 x 108 mm Degree of protection: IP 30 (EN 60529)

### Scope of delivery

Level switch without probe

| Version                               | DG | PG | Part no. | Price € |
|---------------------------------------|----|----|----------|---------|
| ELT 8 AC 230 V                        | Н  | 4  | 53503    | 185.40  |
| <b>ELT 8</b> DC 24 V                  | Н  | 4  | 53503A   | 185.40  |
| Accessories                           |    |    |          |         |
| Additional alarm unit ZAG 01          | Н  | 4  | 40633    | 193.40  |
| Combined warning light and horn WLH 1 | G  | 4  | 61020    | 141.00  |
| Cable extension fitting KVA           | G  | 1  | 40041    | 7.20    |





See page 320 for probes for level switches.



### Conductivity alarm unit CoFox® ELT 500/4



- For conductive media such as water, waste water, emulsions and many more.
- With visual alarm and reset key
- Relay contact for connection of additional alarm equipment
- Up to 4 zones can be monitored





Application Suitable for use with electrically conductive liquids which do not foam excessively, are not viscous and not adhesive (bridging), e.g. water, emulsions or waste water. Ideal for generating alarms in large installations and facilities. Several zones (also large areas) can be monitored simultaneously with electrodes (probes) at various points.

Description Wall mounting housing with visual alarm, operation indicator and reset key. The CoFox ELT® 500/4 level controller operates on the basis of conductivity. The electrodes connected to the control unit monitor the status at several points. When one or several electrodes are bridged, the red LED belonging to the corresponding electrode circuit is switched on. For fast and precise location of the leak, a label is provided for each LED. A common voltage-free relay contact can be used to control separate alarm devices (e.g. alarm light or horn). The function is only activated by electrode signals which are longer than 1 second in duration. The alarm is saved and cannot be reset for the duration of the signal. The alarm condition must cleared before the alarm can be reset by means of the Reset key on the device.

CoFox® ELT 500/4 can be cascaded for large area monitoring from a centralised location.

## specifications

#### **Technical** Probe connections

4 probes

#### Zone monitoring

4 input circuits

#### Response threshold

50 kOhm

#### Operating temperature range

-10/+50 °C Ambient:

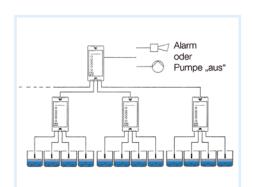
#### Supply voltage

AC 230 V

### Power input

#### Probe circuit

Max. AC 3 V



# Switching output

Relay contact: 1 voltage-free

changeover contact

Contact rating: AC 250 V, 2 A

#### Visual indication

Green LFD: Mains operation 4 red LEDs: Alarm condition

### Housing

Wall mounting housing with plug-in base made of impact-resistant plastic (ABS) W x H x D: 53 x 113 x 108 mm

#### **Degree of protection**

IP 30 (EN 60529)

#### Scope of delivery

Level switch without probe

| Version                         | DG | PG | Part no. | Price € |
|---------------------------------|----|----|----------|---------|
| <b>ELT 500/4</b><br>AC 230 V    | Н  | 4  | 53505    | 467.90  |
| Accessories                     |    |    |          |         |
| Additional alarm unit ZAG 01    | Н  | 4  | 40633    | 193.40  |
| Combined warning light and horn | G  | 4  | 61020    | 141.00  |
| Cable extension fitting KVA     | G  | 1  | 40041    | 7.20    |

Blue part no. = in-stock items



See page 320 for probes for level switches.

### Conductivity level switch CoFox® ELT 680



- Specially designed for applications in the food industry.
- Detection of interface layers between liquids with different levels of conductivity (product,
- Adjustable delay helps to avoid unwanted switching
- Contact resistance does not influence measurement







#### Application

Suitable for use with electrically conductive media, predominantly liquids, e.g. milk, wine, fruit juices, waste water or lyes. Also suitable for foaming or adhesive media, e.g. beer or yoghurt.

Description The CoFox ELT® 680 level switch operates on the basis of conductivity. A delay can be set to avoid undesired switching as a result of surface turbulence. The sensitivity and adjustment range of the device have been designed in such a way as to keep contact resistance from impairing the reliability of the unit (e.g. caused by foam on the electrode insulator (in breweries, dairies and ice-cream plants). Furthermore, the unit is capable of interface layer detection between liquids having different levels of conductivity (e.g. water and milk) in pipes and tanks.

#### Switching functions

The unit can be operated either with one electrode as a single-point controller or with two electrodes as a dependent dual-point controller.

# specifications

#### **Technical** Adjustment range

Variable adjustment

HR: 1 kOhm to 100 kOhm 50 Ohm to 2,000 Ohm LR:

#### Operating temperature range

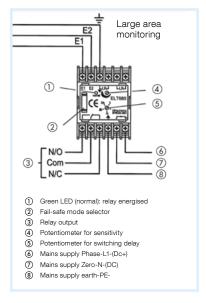
Ambient: -10/+60 °C

#### Supply voltage

AC 230 V or DC 24 V

#### Power input

2.5 W, 4 VA



#### Probe circuit

Max. AC 3 V

#### Switching output

Relay contact: 1 voltage-free

changeover contact

Contact rating: AC 250 V. 750 VA

DC 12 V, 1 A

#### Visual indication

Green LED

#### Time delay

Adjustable from 0 to 20 s

#### Fail-safe mode

Integrated selector for min. or max. fail-safe mode (low/high)

#### Housing

DIN rail housing made of impact-resistant plastic (ABS)

W x H x D: 73 x 55 x 112 mm

Degree of protection: IP 40 (EN 60529)

### Scope of delivery

Level switch without probe

| DG: H, PG: 4                 | Part no. | Price € |
|------------------------------|----------|---------|
| <b>ELT 680</b> DC 24 V       | 53682    | 190.90  |
| <b>ELT 680</b><br>AC 230 V   | 53681    | 198.60  |
| Accessories                  |          |         |
| Additional alarm unit ZAG 01 | 40633    | 193.40  |

Blue part no. = in-stock items

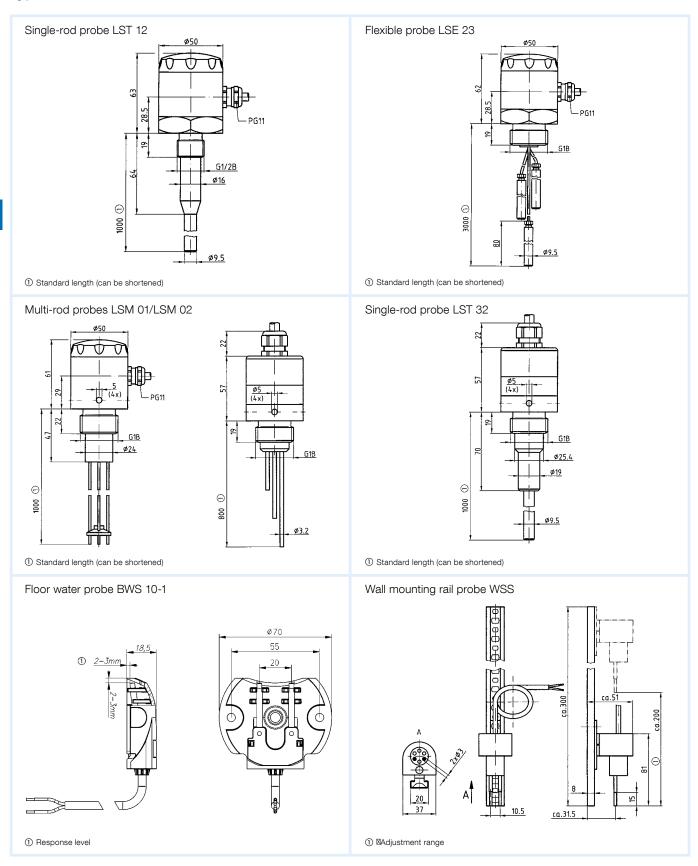


See page 320 for probes for level switches.



# Probes for conductivity level switches, suitable for CoFox® ELT 8, ELT 500/4, ELT 680

### Types and dimensions (mm)





Many other probe versions are available. Please enquire.

# Probes for conductivity level switches, suitable for CoFox® ELT 8, ELT 500/4, ELT 680

DG: H, PG: 4

| Туре                     | Single-rod<br>probe LST 12    | Flexible probe<br>LSE 23          | Triple-rod<br>probe LSM 01                                    | Quadruple-rod<br>probe LSM 01 | Dual-rod probe<br>LSM 02              | Triple-rod<br>probe LSM 02 | Single-rod<br>probe LST 32 |
|--------------------------|-------------------------------|-----------------------------------|---|-------------------------------|---------------------------------------|----------------------------|----------------------------|
| Version                  |                               |                                   |   |                               |                                       |                            |                            |
| Type number              | 6921 21 1000                  | 6622 27 1030                      | 6272 14 1230  | 6272 14 1240                  | 6812 24 002P                          | 6812 24 003P               | 6812 21 000P               |
| Suitable for             |                               |                                   | CoFox®  | ELT 8 / CoFox® I              | ELT 680                               |                            |                            |
| Price €                  | 158.10                        | 221.10                            | 142.10  | 150.70                        | 332.20                                | 399.50                     | 317.30                     |
| Part no.                 | 55312                         | 55323                             | 55034   | 55021                         | 55041                                 | 55044                      | 55332                      |
| Probe head               |                               |                                   |   |                               |                                       |                            |                            |
| Material                 | Aluminium,<br>screw cover ABS | Aluminium,<br>screw cover ABS     | PVC,<br>screw cover ABS                                       | PVC,<br>screw cover ABS       | Stainless steel<br>316 Ti             | Stainless steel<br>316 Ti  | Stainless steel<br>316 Ti  |
| Electrical<br>Connection | PG 11                         | PG 11                             | PG 11   | PG 11                         | 2 m<br>fixed cable                    | 2 m<br>fixed cable         | 2 m<br>fixed cable         |
| Degree of protection     | IP 66                         | IP 65                             | IP 65   | IP 65                         | IP 66                                 | IP 66                      | IP 66                      |
| Process connection       | G½B                           | G1B                               | G1B   | G1B                           | G1B                                   | G1B                        | G1B                        |
| Electrodes               |                               |                                   |   |                               |                                       |                            |                            |
| Number                   | 1                             | 3                                 | 3   | 4                             | 2                                     | 3                          | 1                          |
| Material                 | 316 Ti                        | 316 Ti                            | 316 Ti  | 316 Ti                        | 316 Ti                                | 316 Ti                     | 316 Ti                     |
| Insulator                | PTFE                          | PTFE                              | Epoxy resin   | Epoxy resin                   | PTFE                                  | PTFE                       | PTFE                       |
| Diameter                 | 9.5 mm                        | 9.5 mm                            | 3.2 mm  | 3.2 mm                        | 3.2 mm                                | 3.2 mm                     | 9.5 mm                     |
| Length                   | 1,000 mm                      | 3,000 mm                          | 1,000 mm  | 1,000 mm                      | 800 mm                                | 800 mm                     | 1,000 mm                   |
| Application area         |                               |                                   |   |                               |                                       |                            |                            |
| Process pressure         | 0/3 bar                       | 0/2 bar                           | 0/3 bar   | 0/3 bar                       | 0/10 bar                              | 0/10 bar                   | -1/+20 bar                 |
| Temperature of medium    | -20/+150 °C                   | 2 bar: 0/50 °C<br>1 bar: 0/100 °C | 0/50 °C   | 0/50 °C                       | -20/+120 °C                           | -20/+120 °C                | -20/+220 °C                |
| Wall mounting            | rail probe WS                 | S                                 |   |                               |                                       |                            |                            |
| 00000                    | Applica                       | ation                             | suitabl   |                               | ustable wall moun<br>500/4 / CoFox® [ |                            | LT 680                     |
|                          | Price :                       | €                                 |   |                               | 70.50                                 |                            |                            |
|                          | Part no                       | ).                                |   |                               | 55050                                 |                            |                            |
|                          | Tempera                       | ature of the medium               |   |                               | 0/50 °C                               |                            |                            |
|                          | Adjustr                       | ment range                        |   |                               | Approx. 200 mm                        |                            |                            |
|                          | Electric                      | cal connection                    |   | Permane                       | ntly installed cable                  | e, 150 cm                  |                            |
| Floor water pr           | obe BWS 10-1                  |                                   |   |                               |                                       |                            |                            |
| Application              |                               | ation                             | Suitable for CoFox® ELT 500/4 / CoFox® ELT 8 / CoFox® ELT 680 |                               |                                       |                            |                            |
|                          | Price :                       | €                                 | 46.90   |                               |                                       |                            |                            |
|                          | Part no                       | ).                                |   |                               | 55112                                 |                            |                            |
|                          | Respon                        | nse level                         |   |                               | Approx. 2–3 mm                        |                            |                            |
|                          | Tempe<br>mediur               | rature of the<br>m                |   |                               | 0/50 °C                               |                            |                            |
|                          | Probe                         | diameter                          |   |                               | 70 mm                                 |                            |                            |
|                          | Materia                       | al                                |   |                               | Plastic, orange                       |                            |                            |
| Electrical connection    |                               |                                   | Permanently installed cable, 200 cm                           |                               |                                       |                            |                            |



Blue part no. = in-stock items

Select according to the operating conditions. Special customised probes are available in addition to the standard probes listed. Please enquire.







- Degree of protection IP 68
- For temperatures of the medium of up to 300 °C
- EX version suitable for mining







Application For level detection of conductive and non-conductive liquids in tanks, ducts, pipes or silos. Particularly suitable for application in the food, pharmaceutical and chemical industries. Also ideal for level detection of bulk solids such as sand, gravel, cement and granular material stored in open or closed contain-

Description The capacitance level switch CapFox® ENT 21 consists of an electronics module integrated in a robust stainless steel housing and the measuring electrode. The electrode is partially or fully insulated; in conjunction with a conductive tank wall or an earthed counter-electrode, it forms a capacitor whose capacitance depends on the electric characteristics of the environment. As soon as the dielectric (electric field) is no longer formed by a air or a different gas (free electrode), but by a liquid or the bulk solids, the capacitance changes. This is converted into a switching signal by the electronics. A 3-pin NPN or a PNP transistor output is available as electrical output. The sensor output of the EX version complies with EN 60947 (NAMUR).

Fully or partially insulated rigid probes or flexible probes are available, depending on the medium and the application. Only fully insulated electrodes are used for level detection of adhesive, corrosive or electrically conductive media.

### **Probe selection**

|  | Rigid<br>compact<br>probe MK<br>(50 mm) | Rigid<br>compact<br>probe MK<br>(100 mm) | Rigid<br>mono<br>probe<br>MS | Rigid mono<br>probe MS<br>(FEP-<br>insulated) | Rigid mono<br>probe MS<br>(PFA-<br>insulated) | Flexible<br>mono<br>probe<br>MF |
|--|---|--|------------------------------|---|---|---------------------------------|
| Clean, non-conductive liquids such as oil, diesel, petrol, etc.  | +                                       | +  | +                            | o   | 0   | +                               |
| Slightly polluted, non-conductive liquids such as lubricants, vegetable oil                            | -                                       | +  | +                            | o   | 0   | +                               |
| Conductive liquids such as water solutions, sludge, etc.   | -                                       | -  | -                            | +   | +   | -                               |
| Corrosive liquids  | -                                       | -  | -                            | -   | +   | -                               |
| Non-adhesive bulk solids<br>such as plastic granules,<br>sand, sugar, grains,<br>cleaning powder, etc. | -                                       | +  | o                            | +   | +   | +                               |
| Other bulk solids such as cement, hydrated lime, flour, fly ash, sawdust, animal feed mixtures, etc.   | -                                       | -  | +                            | 0   | 0   | o                               |
| Horizontal mounting  | +                                       | +  | +                            | +   | +   | -                               |
| Vertical mounting  | 0                                       | +  | +                            | +   | +   | +                               |
| Tilted vertical mounting   | 0                                       | +  | +                            | +   | +   | -                               |
| Mounting in non-metallic tanks, minimum surface of metal plate***                                      | 200 mm²                                 | 200 mm²                                  | 400 mm <sup>2</sup>          |   |   |                                 |

Not suitable

<sup>\*\*\*</sup> In the case of non-metallic storage tanks, it is recommended to mount the sensor to a metal plate.



Limited suitability

Suitable



## **specifications** LED, green:

#### **Technical** Indication

Operation indication LED, orange: Status indication

#### Operating temperature range

See table operating temperature range

#### Process pressure

See pressure resistance table

#### **Process connection**

Either G1B, G34B, 34" NPT, Tri-Clamp (Ø 34 or Ø 50.5 mm)

#### Supply voltage

DC 7-34 V, load current max. 300 mA EX version DC 8-9 V

#### Output

3-wire transistor (PNP and NPN) DC 2-wire as per EN 60947 (NAMUR) ≤ 1 mA (contact open); ≥ 2.2 mA (contact closed)

#### Switching point adjustment

Adjustment via magnetic pin supplied with the unit • PFA coating/FEP coating

#### **Current input**

Max. 5 mA without load

#### Housing

Stainless steel 304

#### Degree of protection

IP 68 (cable gland with fixed cable connection) IP 67 (connector M12 x 1, 4-pin)

#### **Electrical connection**

Plastic cable gland M12 x 1.5 with fixed cable connection, 2 m PVC cable 3 x 0.5 mm<sup>2</sup>

#### Weight

Approx. 0.3 kg HT version approx. 0.6 kg

#### **Probe material**

Stainless steel 316 L (MS) Stainless steel 316 (MF)

#### Scope of delivery

CapFox® ENT 21 according to configuration, with magnetic pin

#### **Options**

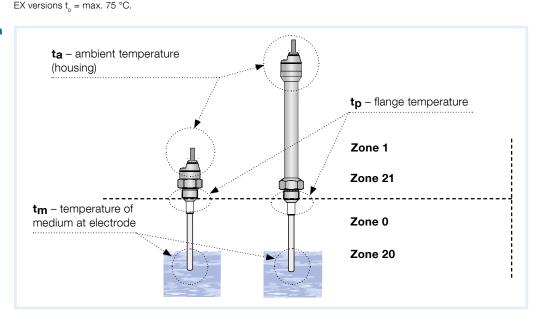
- Other process connections
- EX version (Ex
- Ex II 1 G Ex ia IIB T6 Ga
- Ex II 1 D Ex ia IIIC T80°C Da
- Ex I M1 Ex ia I Ma
- HT EX version (Ex)
- Ex II 1/2 G Ex ia IIB T6 Ga/Gb
- Ex II 1/2 D Ex ia IIIC T80°C Da/Db

Operating temperature range

### **Operating** temperature range

| Version                              | t <sub>m</sub> | t <sub>p</sub> | t <sub>a</sub> |
|--------------------------------------|----------------|----------------|----------------|
| ENT 21 – MK                          | -40 °C +200 °C | -25 °C +85 °C* | -40 °C +85 °C  |
| ENT 21 – MS partially insulated      | -40 °C +300 °C | -40 °C +85 °C* | -40 °C +85 °C  |
| ENT 21 – MS fully insulated          | -40 °C +200 °C | -40 °C +85 °C* | -40 °C +85 °C  |
| ENT 21 – MF                          | -40 °C +250 °C | -40 °C +85 °C* | -40 °C +85 °C  |
| ENT 21 - MS - HT partially insulated | -40 °C +300 °C | -40 °C +200 °C | -40 °C +85 °C  |
| ENT 21 – MK – HT                     | -40 °C +200 °C | -25 °C +200 °C | -40 °C +85 °C  |
| ENT 21 – MS – HT fully insulated     | -40 °C +200 °C | -40 °C +200 °C | -40 °C +85 °C  |
| ENT 21 – MF – HT                     | -40 °C +250 °C | -40 °C +200 °C | -40 °C +85 °C  |

#### **Connection diagram**





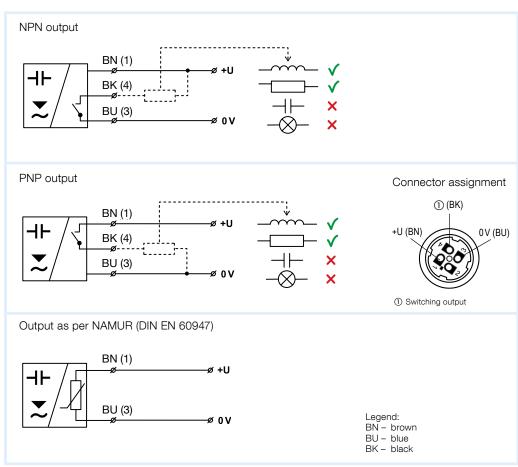


#### **Pressure resistance**

#### Maximum operating pressure at temperature tp

| Version                         | Up to<br>30 °C | Up to<br>85 °C | Up to<br>120 °C | Up to<br>150 °C | Up to<br>200 °C |
|---------------------------------|----------------|----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| ENT 21 - MS partially insulated | 50 bar         | 25 bar         | 15 bar          | 10 bar          | 5 bar           |
| ENT 21 – MK                     | 75 bar         | 50 bar         | 45 bar          | 10 bar          | 35 bar          |
| ENT 21 - MS fully insulated     | 50 bar         | 20 bar         | 15 bar          | 10 bar          | 1 bar           |
| ENT 21 – MF                     | 1 bar          | 1 bar          | 1 bar           | 1 bar           | 1 bar           |

# Pin assignment output signals

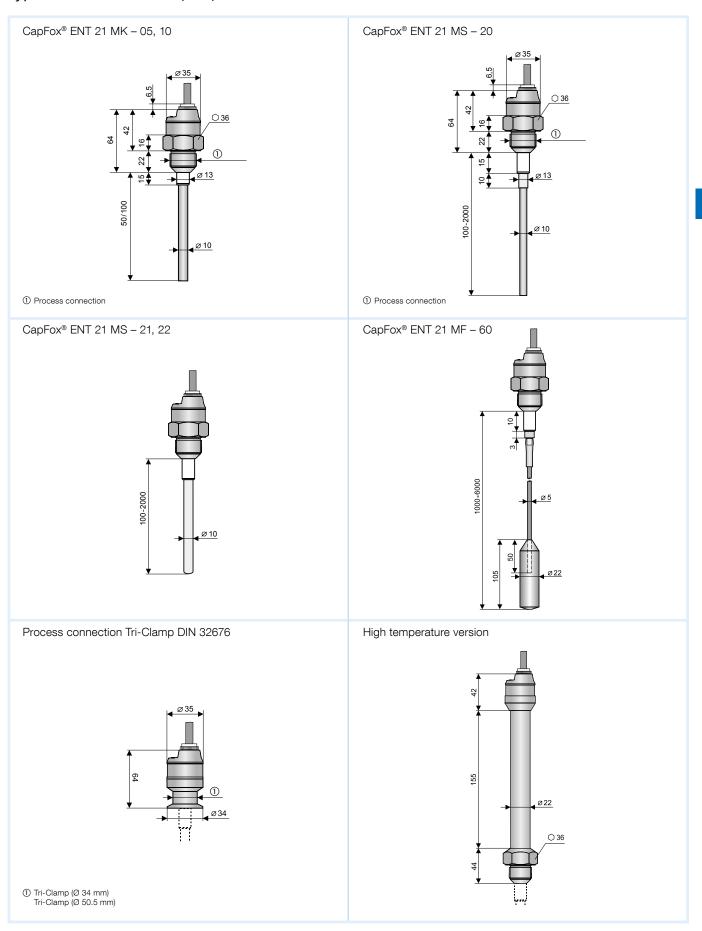


<sup>\*</sup> The NPN or PNP output may only be used for resistive or inductive loads.





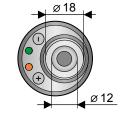
### Types and dimensions (mm)



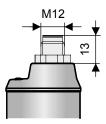


### Electrical connections

Version with short stainless steel cable gland



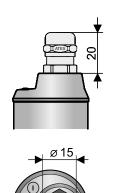
Version C with connector M12 x 1, 4-pin





Version B with PVC cable gland

Version D with dust-tight cable gland (ATEX)







| dering d | DG. П, FG. 4   | Price |
|----------|--|-------|
|          | ance level switch  |       |
| 56560    | CapFox® ENT 21   |       |
| 2 Prob   | e type / probe length / application  |       |
| 05       | Compact probe rigid with PPS partial insulation, ENT 21 MK, 50 mm, for non-conductive media              | 256.0 |
| 10       | Compact probe rigid with PPS partial insulation, ENT 21 MK, 100 mm, for non-conductive media             | 258.0 |
| 20       | Mono probe rigid with FEP partial insulation, ENT 21 MS, 100–2,000 mm, for non-conductive media          | 259.  |
| 21       | Mono probe rigid with FEP insulation ENT 21 MS, 100–2,000 mm, for conductive media and food              | 268.  |
| 22       | Mono probe rigid with PFA insulation, ENT 21 MS, 100–2,000 mm, for conductive, corrosive media           | 276.  |
| 60       | Mono probe flexible, with weight Ø 22 mm, ENT 21 MF, 1,000–6,000 mm, for bulk solids                     | 321.  |
|          | TOT DUIN SOIIGS  |       |
| 3        | Temperature range  |       |
|          | ST Standard for max. flange temperature tp 85 °C (EX version 75 °C)                                      | 0.0   |
|          | High temperature version for max. flange temperature t <sub>o</sub> 300 °C                               | 155.  |
|          |  |       |
|          | 4 Probe length (L) Extra charge for each 100 mm probe length for lengths > 1,000 mm                      |       |
|          | <b>2000</b> Length in mm e.g. 2,000 mm   |       |
|          | Rigid mono probe, partially insulated for ENT 21 MS  | 3.    |
|          | Rigid mono probe with FEP insulation for ENT 21 MS – 21  | 5.    |
|          | Rigid mono probe with PFA insulation for ENT 21 MS – 22  | 7.    |
|          | Flexible mono probe without insulation for ENT 21 MF   | 1.    |
|          |  |       |
|          | 5 Process connection   |       |
|          | 1 G1B  | 21.   |
|          | <b>2</b> G¾B   | 0.    |
|          | 3 ¾ NPT  | 16.   |
|          | 4 Tri-Clamp DIN 32676, Ø 34 mm   | 35.   |
|          | 5 Tri-Clamp DIN 32676, Ø 50.5 mm   | 45.   |
|          | Extra charge for cable lengths > 2 m, see accessories  |       |
|          | 6 Electrical connection table  |       |
|          | A Short stainless steel cable gland  | 15.   |
|          | B Plastic cable gland M12 x 1.5  | 0.    |
|          | C Connector M 12 x 1, 4-pin  | 9.    |
|          | Dust-tight cable gland (ATEX)  | 15.   |
|          |  |       |
|          | 7 Output signal  |       |
|          | 01 3-wire-PNP / DC 9–34 V  | 0.    |
|          | <b>02</b> 3-wire-NPN / DC 9–34 V   | 0.    |
|          | EX EN 60947 (NAMUR) / DC 8 V (gas and dust EX) Ui = 12 V; li = 15 mA; Pi = 45 mW; Ci = 15 nF; Li = 10 μH | 35.   |
|          | EN 60047 (NAMID) / DC 8 \/ (mining)  |       |
|          | MEX Li 60947 (NAMOR) 7 DC 8 V (HIIIIII)<br>Ui = 12 V; li = 15 mA; Pi = 45 mW; Ci = 15 nF; Li = 10 μH     | 38.   |
|          |  |       |
|          |  |       |
|          |  |       |
|          |  |       |
|          |  |       |
|          |  |       |
| dering   | code 56560 05 ST 1000 1 A 01   |       |
| ample    |  |       |
|          | Accessories DG PG Part no.   | Price |
|          | Magnetic pin MP-8 H 4 56227  | 5.    |
|          | Extra charge per metre PVC cable, grey (3 x 0.5 mm²) H 4   | 1.    |

Extra charge per metre PVC cable, blue (2 x 0.75 mm²)

Blue part no. = in-stock items



## Vibration level switch for liquids VibraFox GVG



- Compact design
- WHG approval
- Maintenance-free
- High resistance to chemicals
- Various process connections
- Commissioning without calibration



Application Suitable for detecting limit levels in liquids with a maximum dynamic viscosity of 10,000 mPa ● s and a minimum density of 0.7 kg/dm³. Specially useful in applications in which float switches cannot be used due to liquid flow, turbulence or product adherence. Ideally suited as an overflow alarm or for dry-run protection. Due to the WHG approval, VibraFox can be used as part of an approved overfill prevention system.

#### **Description**

The vibration fork of VibraFox is excited to its resonance frequency. When the fork comes into contact with the medium, there is a change in frequency which is detected by the electronics and converted into a switching signal. The unique evaluation electronics enable the application of the system even under adverse conditions, e.g. in vibrating tanks or with turbulent liquid surfaces.

#### **Technical** Density of medium

specifications 0.7 kg/dm<sup>3</sup> ... 2.5 kg/dm<sup>3</sup>

#### Dynamic viscosity of the medium

0.1 ... 10,000 mPa • s

#### Flow rate

Max. 6 m/s (at a viscosity of 10,000 mPa • s)

#### Operating temperature range

Medium: -40/+100 °C Medium HT version: -40/+150 °C -40/+70 °C Ambient:

#### Process pressure

-1/+64 bar

#### **Process connection**

G%A or G1A (PN 64)

#### Vibration fork

Stainless steel 316 L

#### Supply voltage

AC/DC 20-253 V (2-wire) Load current min. 10 mA, max. 250 mA or DC 10-55 V (3-wire) Load current max. 250 mA

#### Power input

2-wire: Depending on external load

3-wire: Max. 0.6 W

- **Options** Other process connections (e.g. NPT, Clamp, dairy fitting)
  - Surface roughness Ra < 0.8 µm
  - Other electrical connections

#### Output

2-wire AC/DC or 3-wire transistor (PNP) DC

### Switching delay

After immersion:  $0.5 \, s$ After removal: 0.5 s

#### Switching point

Installation from top: Installation from bottom: 34 mm (in water at 25 °C)

#### Switching hysteresis

Vertical installation:Approx. 2 mm Horizontal installation:2 mm (in water at 25 °C)

#### Visual indication

Bi-colour LED green/red

#### **Function test**

With test magnet (included)

#### Housing

Stainless steel 316 L, cover PEI

#### **Electrical connection**

Connector and junction box as per ISO 4400 (DIN 43650-A) IP 65 or M12 x 1 (IP 67)

#### Approval for construction products

DIBt: Z-65.11-412

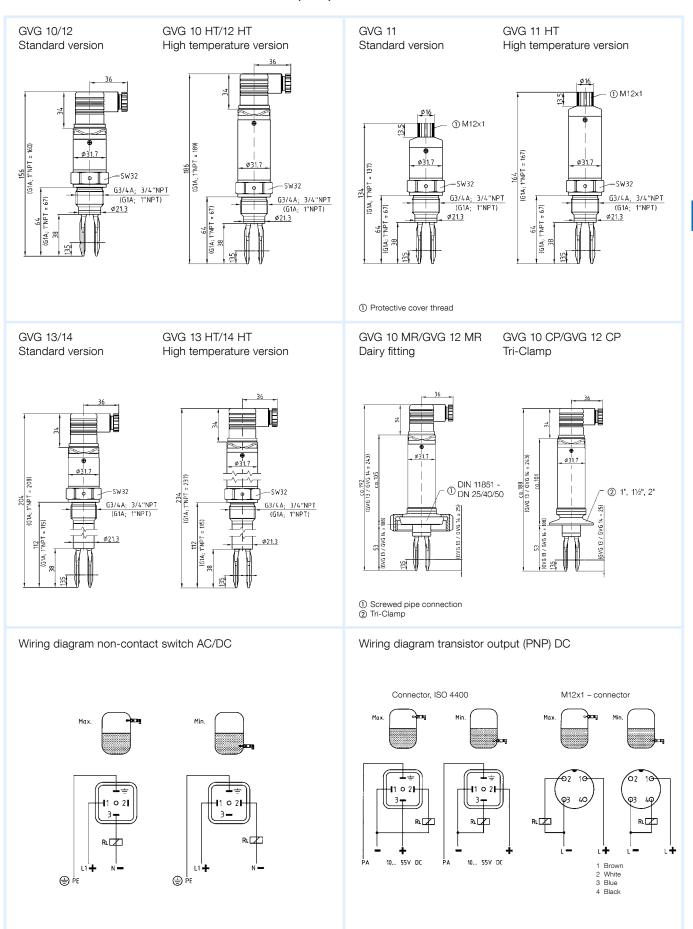
- Coupling relay (only for DC version)
- Extended operating temperature range -40/+150 °C (medium)





# Vibration level switch for liquids VibraFox GVG

Electrical connections and dimensions (mm)



# Vibration level switch for liquids VibraFox GVG

DG: H, PG: 4

| Туре  | GVG 10  | GVG 11                     | GVG 12  | GVG 13  | GVG 14  |
|---|---|----------------------------|---|---|---|
| Version   |   |                            |   |   |   |
| Process connection  | G¾A   | G¾A                        | G¾A   | G¾A   | G¾A   |
| Price €   | 240.90  | 235.00                     | 241.40  | 270.30  | 270.30  |
| Part no.  | 56164   | 56166                      | 56168   | 56170   | 56172   |
| Installation length   | 64 mm   | 64 mm                      | 64 mm   | 112 mm  | 112 mm  |
| Process connection  | G1A   | G1A                        | G1A   | G1A   | G1A   |
| Price €   | 256.40  | 250.50                     | 256.40  | 287.40  | 287.40  |
| Part no.  | 56165   | 56167                      | 56169   | 56171   | 56173   |
| Installation length   | 67 mm   | 67 mm                      | 67 mm   | 115 mm  | 115 mm  |
| Supply voltage  | AC/DC<br>20-253 V   | DC 10-55 V                 | DC 10-55 V  | AC/DC<br>20-253 V   | DC 10-55 V  |
| Output  | Non-contact switch  | Transistor output PNP      | Transistor<br>output PNP  | Non-contact switch  | Transistor output PNP   |
| Electrical connection   | Connector and<br>junction box as per<br>ISO 4400<br>(DIN 43650-A) | M12 x 1                    | Connector and<br>junction box as per<br>ISO 4400<br>(DIN 43650-A) | Connector and<br>junction box as per<br>ISO 4400<br>(DIN 43650-A) | Connector and<br>junction box as per<br>ISO 4400<br>(DIN 43650-A) |
| Extra charges   | Price €   | Price €                    | Price €   | Price €   | Price €   |
| Extended operating temperature range (medium) -40 °C/+150 °C  | 17.80   | 17.80                      | 17.80   | 17.80   | 17.80   |
| Process connection*   |   |                            |   |   |   |
| 3/4" NPT  | Without extra charge  | Without extra charge       | Without extra charge  | Without extra charge  | Without extra charge  |
| 1" NPT  | 15.40   | 15.40                      | 15.40   | 15.40   | 15.40   |
| Tri-Clamp 1", PN 16, Ra ≤ 0.8 µm, -40/+150 °C**   | 107.00  | 107.00                     | 107.00  | 107.00  | 107.00  |
| Tri-Clamp 1½", PN 16, Ra ≤ 0.8 µm, -40/+150 °C**  | 107.00  | 107.00                     | 107.00  | 107.00  | 107.00  |
|   |   |                            |   |   | 101100  |
| Tri-Clamp 2", PN 16, Ra ≤ 0.8 μm, -40/+150 °C**   | 127.50  | 127.50                     | 127.50  | 127.50  | 127.50  |
| Tri-Clamp 2", PN 16, Ra $\leq$ 0.8 $\mu$ m, -40/+150 °C** Dairy fitting DIN 11851 DN 25, PN 40, Ra $\leq$ 0.8 $\mu$ m, -40/+150 °C**  | 127.50<br>162.00  | 127.50<br>162.00           | 127.50<br>162.00  |   |   |
| Dairy fitting DIN 11851   |   |                            |   | 127.50  | 127.50  |
| Dairy fitting DIN 11851<br>DN 25, PN 40, Ra ≤ 0.8 μm, -40/+150 °C**<br>Dairy fitting DIN 11851,   | 162.00  | 162.00                     | 162.00  | 127.50<br>162.00  | 127.50<br>162.00  |
| Dairy fitting DIN 11851<br>DN 25, PN 40, Ra $\leq$ 0.8 $\mu$ m, -40/+150 °C**<br>Dairy fitting DIN 11851,<br>DN 40, PN 40, Ra $\leq$ 0.8 $\mu$ m, -40/+150 °C**<br>Dairy fitting DIN 11851,   | 162.00<br>176.50  | 162.00<br>176.50           | 162.00<br>176.50  | 127.50<br>162.00<br>176.50  | 127.50<br>162.00<br>176.50  |
| Dairy fitting DIN 11851<br>DN 25, PN 40, Ra $\leq$ 0.8 $\mu$ m, -40/+150 °C**<br>Dairy fitting DIN 11851,<br>DN 40, PN 40, Ra $\leq$ 0.8 $\mu$ m, -40/+150 °C**<br>Dairy fitting DIN 11851,   | 162.00<br>176.50  | 162.00<br>176.50           | 162.00<br>176.50  | 127.50<br>162.00<br>176.50  | 127.50<br>162.00<br>176.50  |
| Dairy fitting DIN 11851<br>DN 25, PN 40, Ra $\leq$ 0.8 $\mu$ m, -40/+150 °C**<br>Dairy fitting DIN 11851,<br>DN 40, PN 40, Ra $\leq$ 0.8 $\mu$ m, -40/+150 °C**<br>Dairy fitting DIN 11851,<br>DN 50, PN 25, Ra $\leq$ 0.8 $\mu$ m, -40/+150 °C** | 162.00<br>176.50<br>184.50  | 162.00<br>176.50<br>184.50 | 162.00<br>176.50<br>184.50  | 127.50<br>162.00<br>176.50<br>184.50                              | 127.50<br>162.00<br>176.50<br>184.50                              |

Blue part no. = in-stock items



 $<sup>^*</sup>$  Extra charge as compared to version with process connection G¾ male.  $^{**}$  Extra charges already include extended operating temperature range -40/+150 °C.

### CATALOGUE DOMESTIC TECHNOLOGY

# Level indicators and level controllers for domestic technology



### TankControl 10



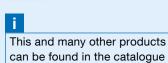


- Hydrostatic level indicator for fuel oil, diesel fuel, biodiesel and water
- Indication in litres, %, m3 and mm liquid level
- Graphical indication of consumption and remaining range
- 🛂 Visual and audible alarms, test and Acknowledge buttons and 2 relays
- High measuring accuracy due to electronic sensor

#### **Nominal sizes**

0/400 mbar

Measuring accuracy ±1.5 % FS



DOMESTIC TECHNOLOGY.

Page 14



### Overfill prevention system UFS 01 (WHG)

- 🛂 2 relay outputs for additional alarm equipment, EMS, etc.
- 🛂 Fail-safe, self-monitoring system to avoid overfilling
- 🛂 Suitable for a wide range of water-polluting liquids.



Page 39



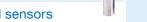
#### Level controller RG 210

- Compact control unit for fuel oil, diesel fuel, emulsions, water and noncorrosive media
- 🛂 Universal application due to selectable function: level switch (1 probe), level control for filling (2 probes) or level control for emptying (2 probes)



Page 43







From page 23

- For a wide array of media
- 🛂 Versions with metallised sleeve: Permanent operation even with biofuel/biodiesel
- Versions for indoor and outdoor tanks
- Special versions for hazardous areas/potentially explosive atmospheres (zone 0)



Alarm units for oil, petro and grease separators



Probes for separator alarm units



Gas alarm units and systems

# CHAPTER 6

# WATCHDOG-LINE alarm units and gas alarm systems

| OVERVIEW   |         |
|--|---------|
| WATCHDOG-LINE alarm units at a glance                                | 334     |
|  |         |
| ALARM UNITS FOR OIL/PETROL/GREASE SEPARATORS                         |         |
| Alarm units (layer thickness/overflow alarm) WGA 01, WGA 02, WGA 03  | 336/338 |
| Alarm unit (layer thickness/overflow/sand - sludge alarm) WGA 01 D   | 337     |
| Alarm units (sand/layer thickness alarm) WGA 04, WGA 05              | 339     |
| Alarm unit (oil-on-water alarm/overflow alarm) WGA 06                | 340     |
|  |         |
| ALARM UNITS FOR GAS MONITORING                                       |         |
| Gas alarm unit GW-S 2.1/GW-S 4.1 in wall mounting housing            | 341     |
| Gas alarm system in DIN rail housing GW-SK 6.1                       | 342     |
| Gas sensors GS 400 ST, GS 500 ST, GS 600 ST, GS 700 ST and GS 800 ST | 343     |
| Gas measuring system MF420-Ex-2.1 with ATEX approval (zones 1 and 2) | 345     |
| ACCESSORIES  |         |
| Test gas bag PGT, sampling unit MiniFlo                              | 346     |

# WATCHDOG-LINE alarm units at a glance

| Alarm unit   | Probe  | Media  | Application   | Catalogue page             |
|--|--|--|---|----------------------------|
| Water alarm unit WWG   | Wall mounting rail probe WSS  or  Floor water probe BWS 10-1 | <ul> <li>Water</li> <li>Conductive<br/>water mixtures</li> <li>Electrically con-<br/>ductive liquids</li> <li>Emulsions</li> </ul> | Single-channel Suitable for water, but also for electrically conductive liquids, emulsions and conductive water mixtures.  EnOcean®-ready   | Page 77                    |
| Oil/water alarm unit ÖWU   | Wall mounting rail combination probe                         | ■ Oil + water  | Single-channel ÖWU distinguishes oil alarms and water alarms and indicates the appro- priate alarm condition.  EnOcean®-ready   | Page 74                    |
| Oil/water alarm unit ÖWWG 3  | PTC<br>thermistor<br>probe                                   | ■ Electrically conductive and non-conductive liquids   | Single-channel ÖWWG 3 generates alarms in the event of accumulations of liquids caused by tank leaks, backflow, flood- ing, etc. EnOcean®-ready Approval for construction products: DIBt: Z-65.40-339 | Page 71                    |
| Oil-on-water detector ÖAWD ÖAWD-8  | Floating probe SWS   | ■ Oil on water   | Single-channel ÖAWD monitors standing water and calmly flowing bodies of water / water surfaces for pollution by oil.   | Page 75                    |
| Oil/water alarm unit OM 5*   | Photoelectric probe  | ■ Oil<br>■ Water   | <b>5 channels</b> For collection facilities below oil consuming equipment, pipe and cable ducts, pumps and control stations and tanks. <b>Certificate:</b> DIBt: Z-65.40-214                          | Page 73                    |
| Digital tank contents indicator DTA 10/ DTA 20 E                                   | Pneumatic<br>measuring line                                  | <ul> <li>Fuel oil</li> <li>Diesel fuel</li> <li>Water</li> <li>Non-corrosive<br/>media (density<br/>0.5 to 1.5 g/cm³)</li> </ul>   | Single-channel For manual level measurement and signalling of a minimum level during measurements – battery-operated.  DTA 20 E EnOcean® inside   | Page 12<br>and<br>Page 100 |
| Level indicator TankControl 10   | Submersible probe  or  Magnetic float switch                 | <ul><li>Fuel oil EL, L</li><li>Diesel fuel</li><li>Biodiesel</li><li>Water</li></ul>   | Single-channel/dual-channel For continuous level measurement and alarms in the event of minimum or maximum levels, level differences, backwater and level control.                                    | Page 14                    |
| Level switches Minimelder / Maximelder  * Use as leak detection system class III a | Magnetic float switch  | <ul> <li>Water</li> <li>Fuel oil EL, L, M</li> <li>Oil/water mixtures</li> <li>Neutral liquids</li> </ul>                          | Single-channel Suitable to signal minimum or maximum levels in tanks containing liquids.  EnOcean®-ready  | Page 19                    |

<sup>\*</sup> Use as leak detection system class III as per EN 13160-1/-4

| Alarm unit   | Probe   | Media   | Application   | Catalogue page |
|--|---|---|---|----------------|
| Backup controller RENA                             | Level probe   | ■ Rainwater                                     | Single-channel Controls backup supply of mains water if the rainwater level is low.   | 冷<br>Page 309  |
| Water valve WaterControl 01.1                      | WaterSensor con Water Sensor BWS WaterSensor eco Battery-less                       | ■ Water<br>■ Rainwater                          | Multi-channel For manually or remotely controlled closing and opening of a water pipe in the case of a leak. Teach-in of up to 40 sensors.  EnOcean®-inside   | Page 98        |
| Overfill prevention system UFS 01 according to WHG | Level probe<br>Type 76 A  | ■ Water-polluting liquids (flash point > 55 °C) | Single-channel Signals when the maximum level in stationary tanks is reached.  Certificate: DIBt: Z-65.11-193   | Page 39        |
| Leak detector LAG as per German WHG and BetrSichV  | Leak detection fluid container with probe   | <ul><li>Water-polluting liquids</li></ul>       | Single-channel Leak detector for double-walled tanks with liquid in the interstitial space.  Approval: CE marking as per EU Construction Products Regulation 305/2011, EU 574/2014, EN 13160-1,-3 and ÜHP | Page 49        |
| Gas detector<br>GM 2.1                             | Gas sensor<br>GS 4.1  | ■ Explosive gases<br>■ Vapours                  | <b>Dual-channel</b> Suitable for monitoring rooms, buildings and public facilities.   | Page 81        |
| Alarm unit for low gas level                       | Pressure gauges with electrical contacts  | ■ Gases   | Single-channel Alarm unit for low gas level for monitoring the pressure in gas-filled containers.   | Page 117       |
| Alarm units WGA for separators                     | (Capacitance)  WGA-ES8 (ultrasound, only for WGA 01 D)  PTC thermistor probe WGA-R6 | ■ Oil ■ Petrol ■ Grease ■ (Sludge, sand)        | Devices with 1 channel / 2 channels / 3 channels Monitor, for example, the layer thickness and the maximum level of separated liquid in oil, petrol and grease separators.                                | Page 336       |

### Alarm unit for separators **WGA 01**





- For oil and petrol separators
- Layer thickness/overflow alarm



Application Oil and petrol pose a great hazard to groundwater and waste water. WGA 01 monitors the thickness of the layer of separated liquid in oil and petrol separators and generates an alarm signal when it is time to drain the separator. In addition, the maximum level in the separator can be detected. This avoids overfilling that may be caused by clogged outlets or other circumstances. The unit keeps harmful substances from reaching the sewage water system.

Description WGA 01 consists of a control unit, a capacitance probe (WGA-ES4) for monitoring the thickness of the oil or petrol layer and an optional additional PTC thermistor probe (WGA-R6) for detecting the maximum level (overflow alarm). The control unit is equipped with 2 relay outputs, visual and audible alarms as well as Test and Acknowledge buttons. The WGA-ES4 probe is mounted at least 150 mm below the constant level of the separator. As soon as the oil or petrol layer reaches the critical level, the device generates an alarm signal. By installing the optional WGA-R6 probe above the constant level, you can also monitor the maximum level. The control unit monitors the probes for short circuits or line interrup-

### specifications

#### **Technical** Operating temperature range

Medium: -20/+40 °C Ambient: 0/40 °C

#### **Probe WGA-ES4**

Function principle: capacitance Length 220 mm, Ø 25 mm Cable length 5 m

### Probe WGA-R6 (option)

Function principle: PTC thermistor Length 100 mm, Ø 22 mm Cable length 5 m

#### Connection probe - control unit

Maximum 200 m

#### Supply voltage

AC 230 V

#### Power input

Approx. 4 VA

#### Switching outputs

Relay contacts: voltage-free changeover

contacts (cannot be acknowledged) 1 x for layer thickness 1 x for overfilling (overflow)

Contact rating: AC 250 V/5 A/ 100 VA

### Visual indication

1 green LED layer thickness (operation) 1 green LED overflow (operation) 1 red LED layer thickness (alarm) LED overflow (alarm) 1 rote

### Audible alarm

Integrated piezo buzzer, can be acknowledged

#### **Function test**

By means of Test button

#### Housing

Wall mounting housing made of impact-resistant plastic (polycarbonate)

W x H x D: 175 x 125 x 75 mm

#### Degree of protection

IP 65 (EN 60529)

#### ATEX approvals

Control unit:

Ex II (1) G [Ex ia Ga] IIB

### Scope of delivery

Control unit, probe WGA-ES4 Cable extension fitting, mounting accessories

#### **Options**

Probe WGA-R6

| DG: H, PG: 4                                       | Part no. | Price € |
|--|----------|---------|
| WGA 01 incl. probe<br>WGA-ES4<br>(layer thickness) | 53410    | 485.00  |
| Additional probe<br>WGA-R6 (overflow)              | 53419    | 159.20  |
| Spare probe WGA-ES4                                | 53418    | 188.00  |

Blue part no. = in-stock items



Enquire for

other probe

cable lengths.

# Alarm unit for separators WGA 01 D





#### **Application**

Oil and petrol pose a great hazard to groundwater and waste water. WGA 01 D monitors the thickness of the layer of separated liquid in oil and petrol separators and generates an alarm signal when it is time to drain the separator. In addition, the maximum level in the separator can be detected. This avoids overfilling that may be caused by clogged outlets or other circumstances. The unit keeps harmful substances from reaching the sewage water system. It is also possible to signal impermissible sand or sludge accumulations.

#### Description

WGA 01 D consists of a control unit with LC display and a capacitance probe (WGA-ES4) to monitor the layer thickness of oil or petrol layers. The PTC thermistor probe WGA-R6 for monitoring the maximum level (overflow alarm) and/or the ultrasonic sludge probe WGA-ES8 for monitoring impermissible sand or sludge layer can also be connected. The control unit is equipped with 2 relay outputs, visual and audible alarms as well as Test and Acknowledge buttons. The WGA-ES4 probe is mounted at least 150 mm below the constant level of the separator. As soon as the oil, petrol or grease layer reaches the critical level, the device generates an alarm signal. By installing the optional WGA-R6 probe above the constant level, you can also monitor the maximum level. The control unit monitors the probes for short circuits or line interruptions. The device automatically detects the connected probes during commissioning.

## Technical specifications

#### Operating temperature range

Medium: 0/40 °C Ambient: 0/40 °C

#### Probe WGA-ES4

Function principle: capacitance Length 220 mm, Ø 25 mm Cable length 5 m

#### Probe WGA-R6 (option)

Function principle: PTC thermistor Length 100 mm, Ø 22 mm Cable length 5 m

#### Probe WGA-ES8 (option)

Function principle: ultrasound H x W x D: 85 x 160 x 32 mm Cable length 5 m

### Connection probe - control unit

Maximum 200 m

#### Supply voltage

AC 230 V

#### **Power input**

Approx. 4 VA

#### **Switching outputs**

Relay contacts: 2 x voltage-free

changeover contacts

AC 250 V/5 A/ 100 VA

Contact rating: AC 250 V/5

### Visual indication

LC display, 3 lines

#### Audible alarm

For separators

Integrated piezo buzzer, can be acknowledged

#### Housing

Wall mounting housing made of impact-resistant plastic (polycarbonate)
W x H x D: 175 x 125 x 75 mm

#### **Degree of protection**

IP 65 (EN 60529)

#### **ATEX** approvals

Control unit: Ex II (1) G [Ex ia GA] II A

#### Scope of delivery

Control unit, probe WGA-ES4

#### **Options**

Probe WGA-R6
Probe WGA-ES8

| DG: H, PG: 4  | Part no. | Price € |
|---|----------|---------|
| <b>WGA 01 D</b> incl. probe WGA-ES4 (layer thickness) | 53409    | 583.80  |
| WGA 01 D without probe                                | 53409A   | 426.80  |
| Additional probe WGA-R6 (overflow)                    | 53419    | 159.20  |
| Spare probe WGA-ES4                                   | 53418    | 188.00  |
| Additional probe<br>WGA-ES8 (Sand - sludge)           | 53399    | 358.40  |



## Alarm unit for separators WGA 02/WGA 03





Application Oil, grease and petrol pose a great danger to groundwater and waste water. WGA 02 monitors the thickness of the layer of separated liquid in oil, petrol and grease separators and generates an alarm signal when it is time to drain the separator.

> WGA 03 can also detect the maximum level in the separator. This avoids overfilling that may be caused by clogged outlets or other circumstances. The unit keeps harmful substances from reaching the sewage water system.

Description WGA 02 consists of a control unit and a conductivity probe (WGA-SD 03) for monitoring the oil or grease layer. The control unit is equipped with 2 relay outputs, visual and audible alarms as well as Test and Acknowledge buttons. The WGA-SD 03 probe is mounted below the constant level of the separator. As soon as the oil, petrol or grease layer reaches the critical level, the device generates an

> WGA 03 is equipped with an additional capacitance probe (WGA-AS). It is mounted above the constant level. An alarm is triggered when the maximum level is reached. The control unit monitors the probes for short circuits or line interruptions.

## specifications

#### **Technical** Operating temperature range

Medium: 0/60 °C Ambient: -25/+50 °C

#### Probe WGA-SD 03 (layer thickness)

Function principle: conductivity Length 216 mm, Ø 25 mm Cable length 5 m, PVC, oil-resistant

#### Connection probe - control unit

Maximum 300 m

### Supply voltage

AC 230 V

#### Power input

Approx. 2 VA

#### Switching outputs

Relay contacts: 2 voltage-free

changeover contacts (1 can be acknowledged)

Contact rating: AC 250 V/5 A/100 VA

#### Visual indication

1 green LED operation 1 red LEDs alarm LEDs error 1 red

### Audible alarm

Integrated piezo buzzer, can be acknowledged

#### Housing

Wall mounting housing made of impact-resistant plastic (polycarbonate)

W x H x D: 175 x 125 x 75 mm Degree of protection IP 65 (EN 60529)

#### **ATEX** approvals

Control unit: Ex II (1) G [Ex ia] IIC Probe WGA-SD 03: Ex II 1 G Ex ia IIA T5 Ga

#### Scope of delivery

Control unit, probe WGA-SD 03, terminal box, mounting material

#### Additional specifications WGA 03

#### Probe WGA-AS (overflow)

Function principle: capacitance Length 81 mm, Ø 82 mm Cable length 5 m, PVC, oil-resistant

#### **Power input**

Approx. 4 VA

#### Visual indication

1 green LED operation LEDs alarm 2 red LEDs error 2 red

#### ATEX approvals

Probe WGA-AS: Ex II 1 G Ex ia IIA T5 Ga

#### Scope of delivery

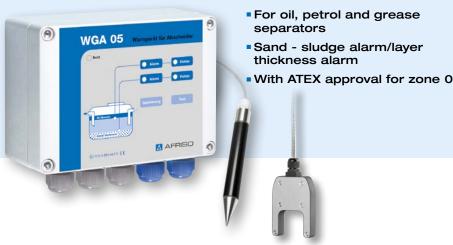
Like WGA 02, but with additional WGA-AS probe

| Spare probe WGA-AS                        | 53415    | 358.90  |
|---|----------|---------|
| Spare probe WGA-SD 03                     | 53542    | 416.90  |
| <b>WGA 03</b> incl. probes WGA-SD, WGA-AS | 53541    | 985.00  |
| <b>WGA 02</b> incl. probe WGA-SD 03       | 53540    | 655.00  |
| DG: H, PG: 4                              | Part no. | Price € |



## Alarm unit for separators WGA 04/WGA 05







Application WGA 04 monitors oil, petrol and grease separators for accumulations of sand and sludge and generates an alarm signal when it is time to clean the separator. WGA 05 additionally monitors the thickness of the layer of separated liquid and generates an alarm signal when it is time to drain the separator.

Description WGA 04 consists of a control unit and an ultrasonic probe (WGA-SN 01). The probe generates an alarm signal when it detects solid matter between the two probe tips.

> The control unit is equipped with 2 relay outputs, visual and audible alarms as well as Test and Acknowledge buttons.

WGA 05 is additionally equipped with a conductivity probe (WGA-SD 03) for monitoring the layer of oil, petrol or grease. The WGA-SD 03 probe is mounted below the constant level of the separator. As soon as the oil, petrol or grease layer reaches the critical level, the device generates an alarm signal. The control unit monitors the probes for short circuits or line interruptions.

#### Technical specifications

#### Operating temperature range

Medium: 0/60 °C Ambient: -25/+50 °C

#### Probe WGA-SN 01 (sand)

Function principle: ultrasound Length 142 mm, width 79 mm, depth 21 mm Cable length 5 m, PVC, oil-resistant

### Connection probe - control unit

Maximum 300 m

### Supply voltage

AC 230 V

#### Power input

Approx. 2 VA

#### **Switching outputs**

Relay contact: 2 voltage-free

changeover contacts (1 can be acknowledged)

Contact rating: AC 250 V/5 A/100 VA

#### Visual indication

1 green LED operation LEDs alarm 1 red LEDs error 1 red

#### Audible alarm

Integrated piezo buzzer, can be acknowledged

#### **Function test**

By means of Test button

#### Housing

Wall mounting housing made of impact-resistant plastic (polycarbonate)

W x H x D: 175 x 125 x 75 mm Degree of protection IP 65 (EN 60529)

#### ATEX approvals

Control unit: Ex II (1) G [Ex ia] II C Probe WGA-SN 01: Ex II 1 G Ex ia II B T5 Ga

#### Scope of delivery

Control unit, probe WGA-SN 01, terminal box, mounting material

#### **Additional specifications WGA 05**

### Probe WGA-SD (layer thickness)

Function principle: conductivity Length 216 mm, Ø 25 mm

#### Power input

Approx. 4 VA

#### **Visual indication**

1 green LED operation LEDs alarm 2 red 2 red LEDs error

#### ATEX approvals

Probe WGA-SD 03: Ex II 1 G Ex ia IIA T5 Ga

#### Scope of delivery

Like WGA 04, but with additional probe WGA-SD 03

| Spare probe WGA-SD 03                           | 53542    | 416.90   |
|---|----------|----------|
| Spare probe WGA-SN 01                           | 53416A   | 738.00   |
| <b>WGA 05</b> incl. probes WGA-SN 01, WGA-SD 03 | 53543    | 1,688.00 |
| WGA 04 incl. probe<br>WGA-SN 01                 | 53412    | 1,245.00 |
| DG: H, PG: 4                                    | Part no. | Price €  |
|   |          |          |



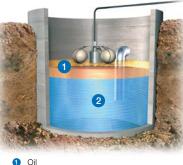
## Alarm unit for separators **WGA 06**





For oil, petrol and grease

- Oil-on-water alarm/overflow
- With ATEX approval for zone 0





#### Application

Together with the WGA-ÖW probe, WGA 06 monitors pump and control shafts in separator systems for oil accumulations and generates an alarm signal before pollutants can reach the sewage system. It is also possible to connect the WGA-AS probe. This way, the maximum levels in separators or retention tanks can be detected. This avoids overfilling that may be caused by clogged outlets or other circumstances. The unit keeps harmful substances from reaching the sewage water system.

#### Description

WGA 06 consists of a control unit and a capacitance probe (WGA-ÖW or WGA-AS). The control unit is equipped with 2 relay outputs, visual and audible alarms as well as Test and Acknowledge buttons. Either the floating probe WGA-ÖW or the fixed probe WGA-AS can be connected. WGA-ÖW floats on the surface of the water in the shaft and generates an alarm signal when an oil, grease or petrol layer of at least 15 mm has built up. WGA-AS is mounted above the constant level of the separator or the retention tank. An alarm is triggered when the maximum level is reached. The control unit monitors the probes for short circuits or line interruptions.

## specifications

#### **Technical** Operating temperature range

Medium: 0/60 °C Ambient: -25/+50 °C

#### Floating probe WGA-ÖW (oil-on-water)

Function principle: capacitance 3 PVC floating balls Height 120 mm, Ø 370 mm Cable length 5 m, PVC, oil-resistant

#### Probe WGA-AS (overflow)

Function principle: capacitance Length 81 mm, Ø 82 mm Cable length 5 m, PVC, oil-resistant

### Connection probe - control unit

Up to 300 m (depends on line resistance)

### Supply voltage

AC 230 V

#### Power input

Approx. 2 VA

#### **Switching outputs**

Relay contact: 2 voltage-free

changeover contacts (1 can be acknowledged)

Contact rating: AC 250 V/5 A/100 VA

#### Visual indication

1 green LED operation LED alarm 1 red 1 red I FD error

### Audible alarm

Integrated piezo buzzer, can be acknowledged

#### **Function test**

By means of Test button

#### Housing

Wall mounting housing made of impact-resistant plastic (polycarbonate) W x H x D: 175 x 125 x 75 mm Degree of protection IP 65 (EN 60529)

#### **ATEX** approvals

Control unit: Ex II (1) G [Ex ia] II C Probes: WGA-ÖW: Ex II 1G Ex ia IIA T5 Ga WGA-AS: Ex II 1 G Ex ia IIA T5 Ga

#### Scope of delivery

Control unit: without probes Probe: with terminal box, without mounting material

| DG: H, PG: 4                             | Part no. | Price € |
|--|----------|---------|
| WGA 06 without probes                    | 53414    | 592.00  |
| Floating probe WGA-ÖW (oil-on-water)     | 53417    | 499.00  |
| Probe WGA-AS (overflow)                  | 53415    | 358.90  |
| <b>Terminal box</b> 1 x input/1 x output | 53403A   | 47.00   |
| <b>Terminal box</b> 2 x input/1 x output | 53403B   | 54.00   |



## Gas alarm units GW-S 2.1 / GW-S 4.1 in wall mounting housing



- For connection of two or four gas sensors (measuring points)
- Digital display for concentration, programming and calibration data
- Alarms: memory mode or volatile mode (1-2)
- Self-monitoring for line interruption, short circuit and power outage
- Data logger (data logger)



For continuous monitoring for flammable or toxic gases as well as oxygen in ambient air. Ideal for industrial and building technology applications. Not suitable for use in hazardous areas (EX areas).

#### Description

Freely programmable gas alarm unit in a compact wall mounting housing for the connection of up to four gas sensors. The control unit can monitor various types of gases. GW-S can be operated in single-stage or dual-stage mode. Limit values can be set as required.

Four integrated relays can be assigned as required (1 relay is used for general alarm and 1 relay for the audible alarm signal (horn)). The other relays are available for control outputs.

The gas alarm system features a display with alternating indication of measured values and three operating levels:

- 1. Measurement level: Displays measured values, faults, alarms
- 2. Parameter level: Displays measuring ranges, limit values, alarm groups
- 3. Service level: Displays limit values, performs function tests of the relays, parameterisation (such as alarm group settings, limit values)

GW-S alternately displays the concentration of the gas in the ambient air. If a sensor exceeds alarm level 1 or alarm level 2, the visual alarm and the alarm relay are activated. When the concentration falls below the alarm level, the alarm is cleared. It is also possible to program GW-S in such a way that alarm level 2 remains stored until a manual reset. The activation of the relay for the horn can also be programmed for each alarm level. Stop mode allows for permanent indication of the concentration at a given measuring point. GW-S is self-monitoring (line interruption, short circuit and power outage) and signals faults via LED and error relay. In addition, the display shows an "E". The alarm function can be tested without test gas.

**Version GW-S 2.1** for connection of up to two gas sensors. Version GW-S 4.1 for connection of up to four gas sensors.

#### **Technical** Sensor inputs specifications

4-20 mA

GW-S 2.1: 2 gas sensors can be connected GW-S 4.1: 4 gas sensors can be connected Digital interface: RS 232 for configuration

#### **Alarm thresholds**

Max. 2, adjustable, memory mode or volatile mode

#### **Switching outputs**

4 voltage-free relay contacts AC 250 V, 1A

#### Controls

Keypad for alarm and horn reset, edit, menu selection, confirmation

#### Indication

Digital display for: concentration value, menu LEDs for:

- Alarm and error for each measuring point
- O

Su Po

#### Operating temperature range

Ambient: -10/+40 °C

#### Housing

Wall mounting housing

240 x 120 x 190 mm  $W \times H \times D$ :

Weight: 1.3 kg

Degree of protection IP 54 (EN 60529)

#### Connectable sensors

Series 400, 500, 600, 700 and 800

#### Option

Data logger

data logger

| Operational, horn and indicated measuring point | DG: H, PG: 4 |  |  |
|---|--------------|--|--|
| 7   | GW-S 2.1     |  |  |
|   | GW-S 4.1     |  |  |
| ower input: Max. 20 VA                          | Version with |  |  |

Blue part no. = in-stock items



see pages 343-344.

Suitable gas sensors

(series 400-800)

Part no.

61146

61145

On

Price €

678.50

724.20

request

## Gas alarm system GW-SK 6.1 in DIN rail housing



- For connection of up to six gas sensors (measuring points)
- Digital display for concentration, programming and calibration data
- Alarms: memory mode or volatile mode (1-4)
- Self-monitoring for line interruption, short circuit and power outage
- Data logger (data logger)

For continuous monitoring for flammable or toxic gases as well as oxygen in ambient air. Ideal for industrial and building technology applications. Not suitable for use in hazardous areas (EX areas).

Description Freely programmable gas alarm system in a compact DIN rail housing for the connection of up to six gas sensors. The control unit can monitor various types of gases. GW-SK can be operated in single-stage or dual-stage mode. Limit values can be set as required. 6 integrated relays can be assigned as required (1 relay is used for general alarm and 1 relay for the audible alarm signal (horn)). The other relays are available for control outputs.

Among others, the following combinations are possible:

- 1 alarm threshold, 6 sensors, 4 alarm groups
- 2 alarm thresholds, 6 sensors, 2 alarm groups
- 3 alarm thresholds, 6 sensors, 1 alarm group

The gas alarm system features a display with alternating indication of measured values and three operating levels:

- 1. Measurement level: Displays measured values, faults, alarms
- 2. Parameter level: Displays measuring ranges, limit values, alarm groups
- 3. Service level: Displays limit values, performs function tests of the relays, parameterisation (such as alarm group settings, limit values)

GW-SK 6.1 alternately displays the concentration at each measuring point. If a sensor exceeds alarm level 1 or alarm level 2, the visual alarm and the alarm relay are activated. When the concentration falls below the alarm level, the alarm is cleared. It is also possible to program GW-SK 6.1 in such a way that alarm level 2 remains stored until a manual reset. The activation of the relay for the horn can also be programmed for each alarm level. Stop mode allows for permanent indication of the concentration at a given measuring point. GW-S 6.1 is self-monitoring (line interruption, short circuit and power outage) and signals errors via LED and error relay. In addition, the display shows an "E". The alarm function can be tested without test gas.

## specifications

#### **Technical** Sensor inputs

4-20 mA

Up to six gas sensors can be connected RS 232 interface for configuration

#### Alarm thresholds

Max. 4, adjustable, memory or volatile mode

#### Switching outputs

6 voltage-free relay contacts

Keypad for alarm and horn reset, edit, menu selection, Enter

#### Indication

Digital display for concentration values, menu LEDs for:

- Alarm and error for each measuring point
- Operational, horn and indicated measuring point

Supply voltage: 24 V DC,  $\pm$  5 %

Power input: 24 V max. 30 W, Without measuring system approx. 3 W

#### **Electrical connections**

35-pin screw terminals

#### Operating temperature range

Ambient: -10/+40 °C

#### Housing

DIN rail housing (DIN 43880) Can be clipped onto 35 mm DIN rails W x H x D: 105 x 71 x 90 mm

Weight: 650 g

Degree of Protection IP 20 (EN 60529)

Serial interface, data logger, emergency power system

| DG: H; PG: 4   | Part no.     | Price €          |
|--|--------------|------------------|
| GW-SK 6.1  | 61163        | 957.00           |
| Options  |              |                  |
| Power supply unit<br>NTE 24 SK for<br>AC 230 V operation | 69114        | 344.00           |
| Emergency power supply NSV, 24 V operation               | 69115        | 464.00           |
| Data logger  |              | On request       |
|  | Blue nart no | - in stock itoms |

Blue part no. = in-stock items



342

Suitable gas sensors (series 400-800)

see pages 343-344.

## Gas sensors for GW-S 2.1/GW-S 4.1/GW-SK 6.1





Description For the detection of flammable, explosive, toxic gases or oxygen. Can also be used in dusty and dirty environments. For connection to the gas alarm units GW-S, GW-S4 and GW-SK. Aluminium wall mounting design. Connection cable (shielded) 3 x 1.5 mm<sup>2</sup> Cu+ protective conductor, supply and return conductor (max. 100 Ohm line resistance).

### **GS 400 ST**

#### Technical specifications

### Measuring range

0/50 % LEL

#### Measuring principle

Semiconductor (HL) (service life approx. 5 years)

#### Supply voltage

24 V DC, ± 5 %

#### **Ambient temperature**

-10/+50 °C

#### Humidity

40/50 % rH

### Housing

W x H x D: 90 x 85 x 65 mm Weight: Approx. 0.5 kg

Degree

of protection: IP 54 (EN 60529)

#### Output 4-20 mA

#### **GS 500 ST**

#### Measuring range

0/100 % LEL

#### Measuring principle

Heat tone (WT) (service life approx. 3 years)

### Supply voltage

24 V DC,  $\pm$  5 %

#### Ambient temperature:

-20/+50 °C

#### Humidity

15/95 % rH

#### Atmospheric pressure

900/1100 hPa

#### Housing

90 x 85 x 65 mm  $W \times H \times D$ : Weight: Approx. 0.5 kg Degree

IP 54 (EN 60529) of protection:

Output: 4-20 mA

Option: RS 232 interface

| DG: H, PG: 4                             |   | it | Part no. | Price € |
|--|---|----|----------|---------|
| Gas sensor GS 400 ST (HL) R134a          | 1 | 1  | 69148    | 319.40  |
| Gas sensor GS 500 ST (WT) methane        | 1 | 1  | 69109    | 318.30  |
| Gas sensor GS 500 ST (WT) propane        | 1 | 1  | 69120    | 318.30  |
| Gas sensor GS 500 ST (WT) butane         | 1 | 1  | 69124    | 318.30  |
| Gas sensor GS 500 ST (WT) LPG            | 1 | 1  | 69130    | 318.30  |
| Gas sensor GS 500 ST (WT) H <sub>2</sub> | 1 | 1  | 69137    | 318.30  |
| Gas sensor GS 500 ST (WT) ethanol        | 1 | 1  | 69138    | 318.30  |
| Gas sensor GS 500 ST (WT) n-heptane      | 1 | 1  | 69139    | 318.30  |

Blue part no. = in-stock items

343



## Gas sensors for GW-S 2.1/GW-S 4.1/GW-SK 6.1







**Description** For monitoring the oxygen concentration and toxic gases. Can also be used in dusty and dirty environments. For connection to the gas alarm units GW-S 2.1/GW-S 4.1/GW-SK 6.1. Aluminium version for wall mounting housing. Connection cable (shielded) 3 x 1.5 mm<sup>2</sup> Cu+ protective conductor, supply and return conductor (max. 100 Ohm line resistance).

## **GS 600 ST**

## specifications 0/25 % O<sub>2</sub> by volume

### **Technical** Measuring ranges

### Measuring principle

Electro-chemical (EC), service life 1-2 years

### Supply voltage

24 V DC, ± 5 %

### Ambient temperature

-20/50 °C

#### Humidity

15/95 % rH

#### Atmospheric pressure

900/1100 hPa

#### Housing

 $W \times H \times D$ : 90 x 85 x 65 mm Weight: Approx. 0.5 kg

Degree

of protection: IP 54 (EN 60529)

### Output

4-20 mA

Options RS 232 interface

#### **GS 700 ST**

#### Measuring ranges

GS 700 ST-CO<sub>2</sub>: 0/5 % by volume

#### Measuring principle

Infrared (IR)

### Supply voltage

24 V DC, ± 5 %

#### **Ambient temperature**

-10/+40 °C

#### Humidity

Max. 95 % rH

#### Atmospheric pressure

900/1100 hPa

#### Housing

 $W \times H \times D$ : 90 x 85 x 65 mm Weight: Approx. 0.5 kg

Degree

of protection: IP 54 (EN 60529)

#### Output

4-20 mA

RS 232 interface

### **GS 800 ST**

### Measuring ranges

0.1/25 % O<sub>2</sub> by volume

### Measuring principle

Zirconium dioxide (Zr)

#### Supply voltage

24 V DC,  $\pm$  5 %

#### **Ambient temperature**

-20/+60 °C

#### Humidity

Max. 95 % rH

#### Atmospheric pressure:

800/1100 hPa

#### Housing

W x H x D: 90 x 85 x 65 mm Weight: Approx. 0.6 kg

Degree

of protection: IP 54 (EN 60529)

#### Output

4-20 mA

RS 232 interface

| PG: 4   | DG |   | The state of the s | Part no. | Price € |
|---|----|---|--|----------|---------|
| Gas sensor GS 600 ST (EC) CO (0-300 ppm)  | Н  | 1 | -  | 61180    | 353.00  |
| Gas sensor GS 600 ST (EC) O <sub>2</sub> (0.1–25 % by volume)   | Н  | 1 | -  | 61179    | 472.00  |
| Gas sensor GS 600 ST (EC) H <sub>2</sub> S (0-50/100 ppm)   | Н  | 1 | -  | 61121    | 642.00  |
| Gas sensor GS 600 ST (EC) NH <sub>3</sub> (0–100 ppm)   | Н  | 1 | -  | 61122    | 665.00  |
| Gas sensor GS 600 ST (EC) NO <sub>2</sub> (0-50 ppm)  | Н  | 1 | -  | 61123    | 488.00  |
| Gas sensor GS 600 ST (EC) CI <sub>2</sub> (0-10 ppm)  | Н  | 1 | -  | 61124    | 632.00  |
| Gas sensor GS 600 ST (EC) SO <sub>2</sub> (0–100 ppm)   | Н  | 1 | -  | 61126    | 643.00  |
| Gas sensor GS 700 ST (IR) CO <sub>2</sub> (0-5 % by volume)   | Н  | 1 | -  | 69112    | 565.00  |
| Gas sensor GS 800 ST (Zr) O <sub>2</sub>  | Н  | 1 | -  | 69113    | 748.00  |
| Adjustment adjustment/programming costs for the alarm thresholds for standard gases (methane, propane/butane, O <sub>2</sub> , CO, CO <sub>2</sub> , hydrogen) per sensor | -  | 1 | -  | 61177    | 30.00   |
| Adjustment adjustment/programming costs for the alarm thresholds for special gases per sensor   | -  | 1 | -  | 61183    | 70.50   |



## Gas measuring system MF420-Ex-2.1 with ATEX approval for zones 1 and 2





- For monitoring of combustible gases and vapours or carbon monoxide
- On site calibration by one person (without opening the housing), indication of measured value and system info
- Measuring principle: Heat tone principle (WT) or electro-chemical principle (EC)
- Suitable for control units GW-S 2.1, GW-S4.1 and GW-SK 6.1





#### Application

For the detection and monitoring of flammable, explosive, toxic gases or oxygen. Can also be used in dusty and dirty environments. Can be used as standalone measuring system or in conjunction with the gas alarm systems GW-S 2.1, GW-S4.1 and GW-SK 6.1 as a complete gas alarm facility for hazardous areas. Approved for operation in potentially explosive atmospheres/EX areas zone 1 and zone 2.

Description Gas sensor with digital display in compact wall mounting housing. Diverse gases can be monitored (see ordering table). Connection cable (shielded) 3 x 1.5 mm<sup>2</sup> Cu+ protective conductor, supply and return conductor (max. 100 Ohm line resistance). Thanks to the local display, it is possible to immediately read current measured values, perform calibration and set limit values. The concentration is output via the 4-20 mA interface for further processing.

## specifications

#### **Technical** Measuring range

Version WT: 0/100 % LEL Version EC: 0/300 ppm

#### Measuring principle

Version WT: Heat tone, catalytic sensor (pellistor)

Version EC: Electro-chemical sensor (Service life approx. 3 years)

### Supply voltage

DC 18-30 V

#### **Current input**

Approx. 105 mA at 24 V

#### Operating temperature range

-40/+60 °C, temperature class T4 Ambient:

-40/+50 °C, temperature class T6

#### Humidity

10/95 % r. H. non-condensing

#### Atmospheric pressure

700/1300 hPa

#### Housing

Wall mounting housing made of aluminium alloy/stainless steel Ø x H: 84 x 78 mm 1.1 kg

Weight:

Degree

of protection: IP 65 (EN 60529)

### **Output signal**

4-20 mA

#### ATEX approvals

Ex II 2G Ex de IIC T6/T4 Gb

#### Options

• RS 232 interface at control unit

| PG: 4  | DG |   | 12 | Part no. | Price € |
|--|----|---|----|----------|---------|
| Gas measuring system MF420-Ex-2.1-CH <sub>4</sub> (P) methane  | Н  | 1 | 1  | 69111    | 906.90  |
| Gas measuring system MF420-Ex-2.1-C <sub>3</sub> H <sub>8</sub> (WT) propane   | Н  | 1 | 1  | 69004    | 906.90  |
| Gas measuring system MF420-Ex-2.1-C <sub>4</sub> H <sub>10</sub> (WT) n-butane   | Н  | 1 | 1  | 69007    | 906.90  |
| Gas measuring system MF420-Ex-2.1-C <sub>3</sub> H <sub>8</sub> /C <sub>4</sub> H <sub>10</sub> (WT) LPG Liquefied Petroleum Gas | Н  | 1 | 1  | 69009    | 906.90  |
| Gas measuring system MF420-Ex-2.1-H <sub>2</sub> (WT) hydrogen   | Н  | 1 | 1  | 69010    | 906.90  |
| Gas measuring system MF420-Ex-2.1-C <sub>7</sub> H <sub>16</sub> (WT) n-heptane  | Н  | 1 | 1  | 69013    | 994.40  |
| Gas gas measuring system system MF420-Ex-2.1-C <sub>9</sub> H <sub>10</sub> (WT) xylene  | Н  | 1 | 1  | 69014    | 994.40  |
| Gas measuring system MF420-Ex-2.1-C <sub>2</sub> H <sub>6</sub> O (WT) ethanol   | Н  | 1 | 1  | 69034    | 994.40  |
| Gas measuring system MF420-Ex-2.1-C <sub>3</sub> H <sub>8</sub> O (WT) i-propanol  | Н  | 1 | 1  | 69035    | 994.40  |
| Gas measuring system MF420-Ex-2.1-C <sub>2</sub> H <sub>2</sub> (WT) acetylene   | Н  | 1 | 1  | 69036    | 989.10  |
| Gas measuring system MF420-Ex-2.1-CO (EC) carbon monoxide  | Н  | 1 | 1  | 69037    | 883.40  |
| Adjustment (adjustment/programming costs alarm thresholds and alarm relays)  |    |   |    |          |         |
| For standard gases (methane, propane/butane, O <sub>2</sub> , CO, CO <sub>2</sub> , hydrogen) per sensor                         | -  | 1 | 1  | 61177    | 30.00   |
| For special gases per sensor   | -  | 1 | 1  | 61183    | 70.50   |



## Accessories for gas alarm units/gas sensors

### Test gas bag PGT 10

Application For checking and servicing gas alarm systems during function tests and system checks.

**Description** Nylon bag case with test gas cap and sampling unit MiniFlo (valve, flow meter with stainless steel float for gas flow regulation from 0.5-1.5 l/min and test gas hose). Can accommodate 1 to 3 test gas cylinders.

> Calibration gas not included in scope of delivery; please order separately.



### Sampling unit MiniFlo

**Application** For checking and servicing gas alarm systems during function tests and system checks.

**Description** Completely pre-assembled sampling unit consisting of brass valve, Perspex flow meter with stainless steel float for gas flow regulation from 0.5-1.5 l/min and test gas hose.



| PG: 4  | PG | DG |   | Ĭ, | Part no. | Price € |
|--|----|----|---|----|----------|---------|
| Test gas bag PGT 10, incl. sampling unit MiniFlo (without test gas cylinders)        | 4  | -  | 1 | -  | 500542   | 210.50  |
| Sampling unit MiniFlo  | 3  | -  | 1 | -  | 69050    | 132.00  |
| Calibration gas methane 20 % LEL, non-recyclable cylinder containing 12 l            | 2  | -  | 1 | -  | 69060    | 100.00  |
| Calibration gas methane 40 % LEL, non-recyclable cylinder containing 12 l            | 2  | -  | 1 | -  | 69061    | 100.00  |
| Calibration gas propane 20 % LEL,<br>non-recyclable cylinder containing 12 I         | 2  | -  | 1 | -  | 69062    | 100.00  |
| Calibration gas propane 40 % LEL,<br>non-recyclable cylinder containing 12 l         | 2  | -  | 1 | -  | 69063    | 100.00  |
| Calibration gas carbon monoxide (300 ppm), non-recyclable cylinder containing 12 l   | 2  | -  | 1 | -  | 69064    | 106.00  |
| Synthetic air for zero point calibration,<br>non-recyclable cylinder containing 12 l | 2  | -  | 1 | -  | 69065    | 109.00  |

Enquire for other calibration gases and concentrations.



Upon request, we design and build complete gas alarm systems for you and service them at regular intervals.

### WATCHDOG-LINE alarm units



- Audible and visual alarms for maximum safety
- Additional signalling devices (ZAG 01, horn, warning light) can be connected
- Ready-to-connect device for easy installation and commissioning
- High reliability and long service life







## application areas

- Typical Collection facilities below oil and water consuming equipment
  - Drip pans below storage tanks, burners or motors in buildings or outdoors
  - Containers, barrels and tanks/ double-walled tanks
  - Sewage tanks
  - Cisterns and water storage tanks
  - Drinking water installations
  - Oil depots, boiler rooms and rooms with mains water connection
  - Heating systems
  - Cable and pipe ducts

- Canal shafts, manholes and inspection ducts ■ Cellars, kitchens, laundry rooms
- Warehouses and storage areas
- Machinery rooms
- Museums, archives, office buildings
- Lift shafts
- High-tech equipment rooms and server rooms
- Pumping stations and control rooms
- Catchment and overflow basins
- Flood hazard areas
- Oil, petrol and grease separators
- Protective pipes and pipelines

- Detectable media Water, waste water, groundwater
  - Heating circuit water
  - Cooling water
  - Rainwater
  - Fuel oil EL, L, M
  - Diesel fuels or low-viscosity lubricating oils class A III
  - Motor oils, gearbox oils and hydraulic oils
  - Vegetable oils and transformer oils
  - Beverages
  - Antifreeze agents and fertilisers

- Emulsions
- Sludge, sand
- Oil, petrol and grease layers
- Conductive water mixtures and liquids
- Gases, vapours, smoke
- Many other liquids with a flash point of > 55 °C







Oxygen analysers



Stationary gas analysis



Emission measurement



Gas treatment systems and gas coolers

## CHAPTER 7

## Stationary gas analysers

| STATIONARY GAS ANALYSIS                               |            |
|---|------------|
| Technical information                                 | 350        |
| PROBES  |            |
| Stationary gas sampling probe SP 210                  | 352        |
| Heated analysis and frost protection lines series HL  | 353        |
| Temperature controller ZPR                            | 355        |
|   |            |
| FILTERS/GAS TREATMENT                                 |            |
| Universal filter AF-U                                 | 356        |
| Water trap AF-W, acid filter AF-S                     | 358        |
|   | 336        |
| Gas pump WISA, condensate collector KS                | 359        |
|   |            |
| condensate collector KS                               | 359        |
| condensate collector KS  Gas treatment system MGK 744 | 359<br>360 |

| ANALYSERS   |     |
|---|-----|
| Infrared gas analysers                                | 364 |
| Oxygen measuring system Oxystem 250                   | 365 |
| Gas analyser BIOLYZER                                 | 366 |
|   |     |
| EMISSION DATA ACQUISITION                             |     |
| Emission computer                                     | 367 |
| Measuring system MEA 3000 / 3300 for scrubbers        | 368 |
|   |     |
| APPLICATIONS  |     |
| Gas analysis systems and components for gas treatment | 370 |
| Heated zone, sampling point selector                  | 371 |

# Stationary gas analysis – information on gas concentration measurement



#### **Typical applications:**

- Emission measurement
- Combustion processes
- Large combustion systems
- Turbo generator monitoring
- Industrial gas filling
- Incineration

- Crematoria
- Biological systems
- Tunnel monitoring
- Cooling plants
- Fruit and vegetable storage houses
- Purity measurements

#### **Task**

The objective of gas concentration measurement is to measure a component of a gas mixture continuously, selectively and quantitatively and to transform the results into electrical, standardised signals. These signals can be processed for logging, control, calculation or analysis purposes. Each gas component is measured on the basis of different chemical/physical or physical measuring principles.

Such measuring principles include:

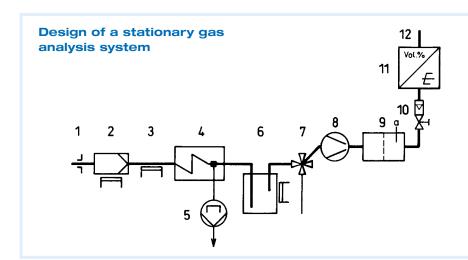
- Absorption of infrared radiation for measuring heteroatomic gases
- Paramagnetism for measuring oxygen concentrations
- Ion conductivity of solid electrolytes and liquid electrolytes

The selectivity of the component to be measured is a key factor in finding a suitable measuring system. Selectivity refers to the specific technical detectability of a certain component in the gas to be measured without it being influenced by other gases.

#### **Application**

The analysis of gas mixtures with continuously operating measuring systems is a part of industrial measuring technology. By using continuously operating gas analysers it is possible to recognise tendencies, monitor, control and/or evaluate processes. The technical analysis of gas emissions is prescribed by numerous environmental acts in many countries. For example, in Germany, legislation and directives such as TA-Luft and BlmSchG stipulate that certain systems must be equipped with emission measuring facilities. AFRISO supplies tested and approved analysers, turnkey analysis systems and/or auxiliary equipment (such as gas sampling probes, filters, coolers) for such applications; these units make continuous analysis of gas components possible





- 1. Sampling point
- 2. Gas sampling probe
- 3. Heated gas line
- 4. Cooler
- 5. Condensate separation
- 6. Filter
- 7. Changeover valve
- 8. Gas pump
- 9. Flow monitoring
- 10. Flow measurement
- 11. Analyser
- 12. Gas outlet

#### **Design features**

Due to the varied nature of measuring tasks and gas components, it is imperative to consider the operating conditions and ambient conditions in addition to the selection of the measuring principle and the measuring range. Therefore, the operating conditions (such as pressure, temperature, humidity, dirt/pollution) and the ambient conditions (such as ambient temperature, corrosive environments, shocks, dust concentration) play a key role in the design of a measuring system.

#### **Gas treatment**

The accuracy and the reliability of a gas analysis system are determined by the selection of the gas sampling and gas treatment systems. In most cases, the process gas sampled for analysis cannot be directly processed by the gas analyser. The performance of the analyser can be adversely affected by high dust concentrations or high humidity, high dew points, excessively high or low pressures, excessively high temperatures as well as other detrimental components.

Therefore, the design of the gas analysis system is a crucial factor determining the viability of the analysis values generated by the analyser. The most important conditions for minimum maintenance and trouble-free operation are the sampling point as well as suitable accessories and their proper arrangement.

Precise and efficient gas analysis therefore requires a targeted design of the entire gas treatment system. Take advantage of AFRISO's many years of experience and competence as a supplier of complete analysis systems for solutions to your measuring problems. AFRISO supplies gas analysis systems:

- 1. Individual system components
- 2. Completely mounted on panel, wired and with all hoses connected
- 3. Completely mounted, wired, with all hoses connected, already installed in measuring cabinets
- 4. As a complete measuring station in a container or built onto a vehicle.

#### **Application example: Emission measurement in biomass combustion plants**

Measuring cabinet with two lines for emission measurement in a log wood combustion system for heat and power generation. Pertinent legislation such as the 13th German Federal Immission Act requires continuous monitoring of CO, O2 and dust limit values. Monitoring of an existing oil fuelled plant was also integrated into the system. Data is acquired, calculated and visualised once a second.

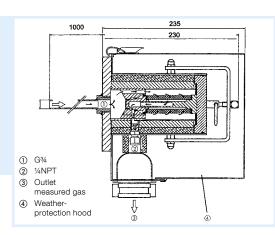


Custom-built systems to your specifications - please enquire.





## Stationary gas sampling probe SP 210



- Low dead volume, short response time
- Simple filter replacement
- Easy cleaning of filter chamber and sampling pipe
- Self-controlling electrical heating system with undertemperature alarm contact
- Modular design for optimum adaptation to process requirements/measuring task

#### **Application**

For stationary, continuous sampling of gases and filtration of particulate matter at the sampling point. Part of the required maintenance of a complete analysis system can thus be focused on the first component in the chain of components; mixtures of particulate matter and coarse dust are filtered to a high degree.

#### **Description**

Stationary gas sampling probe with external, electrically heated ceramic filter; with mounting flange and G¾ female thread for sampling pipe or pre-filter. A deep-bed ceramic filter element with a large surface is located in a housing with a low dead volume outside of the sampling space. The filter element is easy to replace; no tools are required and the heated pipe does not need to be dismantled. Heating of the complete filter housing including the mounting flange ensures reliable operation without dew point problems in external areas. The unit is heated to +180 °C by means of self-controlling heating elements. Therefore, a temperature controller or safety temperature cut out is not required. A thermo switch monitors the sampling probe for undertemperature. Version SP 210-HP with weather protection hood for outdoor applications.

## Technical specifications

#### Technical Operating temperature range

Ambient: -20/+80 °C Medium: Max. 1,300 °C

Sampling pressure: 0.4/2 bar absolute

**Dust admission:** Max. 1 g/m<sup>3</sup> **Filter space volume:** 100 ml

#### Filter element

Type F-2K, filter fineness 2 µm, ceramic

#### Probe heating

+180 °C, self/controlling Alarm contact: < 160 °C

Switch rating: AC 250 V / DC 30 V, 3 A (AC/DC)

#### Connection gas outlet

Swagelok pipe connector Ø 6 x 1 mm

#### Supply voltage

AC 110-240 V, 50/60 Hz

#### Power input

Starting phase: 400 VA Operation: 70 VA Fuse: 6 A

#### Mounting flange

DN 65 PN 6, type B as per EN 1092

Stainless steel 316 Ti

#### Wetted parts

Stainless steel 316 Ti, FPM, ceramic

#### Housing

W x H x D: 170 x 220 x 230 mm Weight: 6.5 kg (SP 210-H) 8.5 kg (SP 210-H/W)

### **Degree of protection**

SP 210-H: IP 54 (EN 60529) SP 210-H/W: IP 55 (EN 60529)

| PG: 4  |   | 12 | Part no. | Price €    |
|--|---|----|----------|------------|
| Gas sampling probe SP 210-H, heated  | 1 | 1  | 68935    | 1,669.50   |
| Gas sampling probe SP 210-H/W, heated  | 1 | 1  | 68936    | 1,966.40   |
| Accessories  |   |    |          |            |
| Steel sampling pipe SP 210 stainless steel<br>Length 1 m (max. 600 °C)         | 1 | 1  | 68940    | 248.90     |
| Sampling pipe SP 210 titanium<br>Length 1 m, for corrosive gases (max. 400 °C) | 1 | 1  | 68941    | 620.60     |
| Sampling pipe SP 210 Kanthal (max. 1300 °C)                                    | 1 | 1  | 68942    | 853.50     |
| Pre-filter VFS-2 for dust admission 2–16 g/m³                                  | 1 | 1  | 68945    | On request |
| Pre-filter VFS-10 for dust admission > 10 g/m <sup>3</sup>                     | 1 | 1  | 68946    | On request |
| Filter element F-2K ceramic 2 μm   | 1 | 1  | 68950    | 63.10      |

Blue part no. = in-stock items



Please enquire for other gas sampling probes and heated gas sampling lines.



## Heated analysis and frost protection lines series HL



- Reliable analysis due to heating up to max. 200 °C
- Excellent insulation, low energy consumption, low heat loss
- Robust, resistant, suitable for thermal load
- Ready-to-connect with wire ferrules
- Outer jacket with high chemical resistance and UV protection

**Application** Electrically heated gas lines are used in gas analysis systems to transport gas samples from the sampling point to the gas treatment system and to keep the temperature from falling below the dew point. A temperature controller maintains a constant temperature.

> Self-controlling heated gas lines are used as frost protection lines in gas analysis systems. They do not require a separate controller.

#### Description

Electrically heated analysis lines are made to customer specifications in different versions. The analysis line consists of several layers. The outer material is a corrugated polyamide hose with a thermal insulation layer at the inside (thermal fleece). The inside of the analysis line consists of a PTFE hose to transport the gas to be measured, a heating cable and a metal jacket to protect against damage. The PTFE is replaceable and available in various diameters (DN 4 / DN 6). The heated analysis lines feature end pieces (silicone cap), a Pt 100 sensor (with the exception of the frost protection line) and a 2 m connection line with wire ferrules.

## **specifications** Analysis line:

### Technical Heating capacity, specific

100 W/m at T = 10  $^{\circ}$ C Frost protection line: 30 W/m at T = 10 °C

#### Sensor

Analysis line: Pt 100, 2-wire

### Operating temperature

 $T_{\text{max.}}$  200 °C Analysis line: Frost protection line:  $T_{\text{max}}$  45 °C

#### Supply voltage

AC 230 V, 50 Hz

#### **Electrical connection**

Connection line 2 m with wire ferrule

#### Material

Carrier: **PTFE** Jacket: PA 12

#### **Dimensions**

Inside Ø 4 mm / outside Ø 6 mm Carrier:

(DN 4) or inside Ø 6 mm / outside

Ø 8 mm (DN 6)

Jacket: Outside Ø approx. 43 mm

#### Accessories • Wall bushing

- Insulation sleeves
- Temperature controller with solid state relay



# Heated analysis and frost protection lines series HL

| PG: 4  | Part no. | Base price € | Part no. | Price per<br>metre € |
|--|----------|--------------|----------|----------------------|
| Analysis line HL 4 heated, DN 4 with Pt 100 sensor, connection caps and connection cable   | 61500    | 362.10       | 61501    | 98.30                |
| Analysis line HL 6 heated, DN 6 with Pt 100 sensor, connection caps and connection cable   | 61502    | 362.10       | 61503    | 99.40                |
| Analysis line HLA 4 heated, DN 4 with Pt 100 sensor, connection caps, connection cable and replaceable inner line  | 61504    | 362.10       | 61505    | 113.30               |
| Analysis line HLA 6 heated, DN 6 with Pt 100 sensor, connection caps, connection cable and replaceable inner line  | 61506    | 362.10       | 61507    | 136.80               |
| Analysis line HLE 4 heated, DN 4 with Pt 100 sensor, connection caps and connection cable and stainless steel jacket   | 61510    | 428.40       | 61511    | 113.30               |
| Analysis line HLE 6 heated, DN 6 with Pt 100 sensor, connection caps and connection cable and stainless steel jacket   | 61512    | 428.40       | 61513    | 119.70               |
| Analysis line HLAE 4 heated, DN 4 with replaceable inner line with Pt 100 sensor, connection caps, connection cable, replaceable inner line and stainless steel jacket | 61514    | 428.40       | 61515    | 138.90               |
| Analysis line HLAE 6 heated, DN 6 with replaceable inner line with Pt 100 sensor, connection caps, connection cable, replaceable inner line and stainless steel jacket | 61516    | 428.40       | 61517    | 169.90               |
| <b>Heated frost protection line HLFR 4,</b> DN 4, self-controlling, can be shortened at any interval (1 m)   | 61520    | 290.60       | 61521    | 84.40                |
| <b>Heated frost protection line HLFR 6,</b> DN 6, self-controlling, can be shortened at any interval (1 m)   | 61522    | 290.60       | 61523    | 87.60                |
| Accessories  |          |              |          |                      |
| Insulating sleeve HL-M   | 61525    | 28.90        | -        | -                    |

Please enquire for other heated analysis lines (e.g.  ${\sf EX}$  versions, frost protection lines.

Blue part no. = in-stock items

i

Heated analysis line and frost protection line are delivered ready to be connected. Please order the base price plus the desired meter price with separate part number to allow the lines to be made to your exact requirements.



## Temperature controller ZPR



- On-off controller
- Ideal for heated gas sampling lines and gas sampling probes
- Version for DIN rail mounting or front panel mounting
- With relay output or analogue output





Version for front panel mounting.

**Application** Electronic on-off controllers for monitoring and controlling electrically heated gas sampling lines or gas sampling probes.

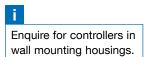
**Description** The electronic on-off temperature controllers are available in the following versions:

- DIN rail mounting
- Front panel mounting

The series ZPR temperature controllers control and monitor the temperature in gas lines. They are optionally available with analogue output.

|                        | ZPR DR100                     | ZPR 32                        | ZPR 16                         | ZPR 16A  |
|------------------------|-------------------------------|-------------------------------|--------------------------------|--|
| Outputs                | 2 x relay<br>1 x logic (0/5V) | 1 x relay<br>1 x logic (0/5V) | 2 x relay<br>1 x logic (0/14V) | 2 x relay<br>1 x logic (0/14V)<br>1 x analogue 4–20 mA |
| Supply voltage         | AC 110-240 V                  | AC 110-240 V                  | AC 110-240 V                   | AC 110-240 V   |
| Dimensions (W x H x D) | 22.5 x 109 x 125 mm           | 48 x 24 x 100 mm              | 48 x 48 x 91 mm                | 48 x 48 x 91 mm  |
| Weight                 | 200 g                         | 75 g                          | 125 g                          | 125 g  |
| Mounting               | DIN rail                      | Front plate                   | Front plate                    | Front plate  |

| PG: 4   | Part no. | Price € |
|---|----------|---------|
| Temperature controller ZPR DR100                    | 61530    | 267.10  |
| Temperature controller ZPR 32                       | 61531    | 243.60  |
| Temperature controller ZPR 16                       | 61532    | 306.60  |
| Temperature controller ZPR 16A with analogue output | 61533    | 362.10  |





### Universal filter AF-U



- Optimum filtration of particulate matter
- With or without liquid alarm sensors
- Easy, fast wall mounting
- Bypass function



**Application** For filtration of solid matter.

Description Unheated universal filter for optimum filtration performance and removal of extremely small particles with filter elements with high filter fineness. Versions with or without conductivity based liquid alarm sensors. The sensor can detect the breakthrough of liquids (e.g. if a gas dryer is used upstream of the unit). If condensate water breaks through, the stream flow effect directs the drops to the sensor. The control unit of the liquid alarm sensor has a relay output that can be used to activate a pump or a solenoid valve or to signal an alarm. The filter housing acts as a buffer space so that the liquid cannot immediately reach other components if condensate breaks through. The universal filter can be equipped with various filter inserts (ceramic, glass fibre, PTFE, stainless steel). These inserts are available with different filter fineness ratings to cover all possible applications.

> The liquid alarm sensor detects and signals moisture, e.g. is the upstream gas dryer is defective. The liquid sensor uses the conductivity measurement principle.

## **specifications** Medium filter:

#### **Technical** Operating temperature range

max. 100 °C Universal filters Ambient control unit: -5/+55 °C

#### Gas connections

2 x G1/4 female thread Inlet: Side Side Outlet:

#### Gas pressure

Max. 1 bar

#### Filter insert

Teflon (PTFE), glass fibres or ceramic

#### Filter surface

70 cm<sup>2</sup>

### Condensate outlet

GL 25

#### **Material**

**PTFE** Filter head: Filter body: Duran glass

Approx. 0.31 kg (filter) Weight:

Approx. 0.35 kg (electronics)

## **Evaluation** electronics

#### **Technical** Switching output

**specifications** Relay contact: 1 voltage-free changeover contact

#### Contact rating

AC 250 V, 750 VA DC 12 V, 1 A

#### Sensor cable length

1.5 m

#### Supply voltage

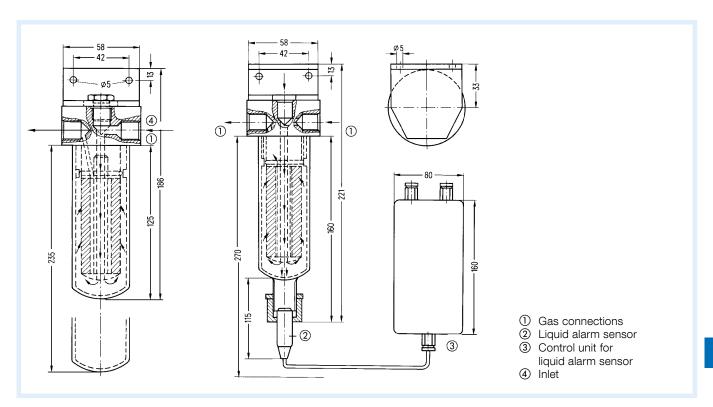
AC 230 V or AC 115 V

#### Power input

2 VA



## Universal filter AF-U



| PG: 4   | Part no. | Price € |
|---|----------|---------|
| Universal filter AF-U 75 with Teflon insert, filter fineness 2 µm                       | 61605    | 246.80  |
| Universal filter AF-UK 75 with Teflon insert and condensate drain, filter fineness 2 µm | 61610    | 287.40  |
| Accessories   | ·        |         |
| Liquid alarm sensor FAS with evaluation electronics                                     | 68965    | 586.40  |
| Filter insert FE-T 2-75 Teflon, filter fineness 2 μm                                    | 61750    | 30.00   |
| Filter insert FE-T 20-75 Teflon, filter fineness 20 μm                                  | 61751    | 30.00   |
| Filter insert FE-K 2-75 ceramic, filter fineness 2 μm                                   | 61755    | 41.70   |
| Filter insert FE-K 20-75 ceramic, filter fineness 20 μm                                 | 61756    | 41.70   |
| Filter insert FE-G 01-75 glass fibre, filter fineness 0.1 μm                            | 61745    | 30.00   |
| Screw connection VGL 25 with hose connection  | 68970    | 8.60    |
| Spare parts   |          |         |
| Filter head FK  | 61700    | 135.70  |
| Filter glass FG 75 for filter insert 75 mm  | 61710    | 80.20   |
| Filter glass FG-K 75 with condensate outlet for filter insert 75 mm                     | 61720    | 98.30   |

Please enquire for further filters (e.g. stainless steel filters or heated filters) and filter inserts.



## Water trap AF-W, acid filter AF-S



#### Water trap AF-W

Application Additional protection of the analyser from condensate and aerosols.

**Description** The water trap is installed directly upstream of the analyser in order to keep condensate and aerosols from entering the analyser.

## specifications Medium: Max. 90 °C

#### **Technical** Operating temperature range

#### Material

Filter element: PTFE Housing: Polypropylene

#### Filter fineness

 $< 0.1 \ \mu m$ 

#### Filter surface

20 cm<sup>2</sup>

#### Gas inlet/gas outlet

Compression fitting Ø 4 x 1 mm

#### Filling volume

Approx. 5 ml

#### Gas pressure

Max. 2 bar



#### **Acid filter AF-S**

For removing aerosols.

With the coalescing filter insert, the acid filter removes highly corrosive aerosols from the gas

#### Operating temperature range

Ambient: -20/+140 °C Medium: Max. 140 °C

#### Material

Filter insert: Glass fibre Filter head: PTFE Filter body: Duran glass

#### Gas inlet/gas outlet

G1/4 female thread

#### Gas pressure

Max. 0.5 bar

### Condensate outlet

GL 14 with hose connection Ø 4/6 mm (inner/outer)

#### Filter surface

70 cm<sup>2</sup>

| PG: 4                                       | Part no. | Price €    |
|---|----------|------------|
| Water trap AF-W                             | 61640    | 90.80      |
| Acid filter AF-S 75 with coalescing filter  | 61615    | 246.80     |
| Acid filter AF-S 150 with coalescing filter | 61616    | On request |
| Coalescing filter element                   | 61651    | 97.20      |



## Gas pump WISA Condensate collector KS





#### Gas pump WISA

- **Benefits** Reliable transport of the gas from the sampling point to the analyser
  - Principle of operation: vibrating armature
  - Adjustable pumping capacity

**Application** The gas pump transports the gas from the sampling point to the analyser.

**Description** The pump is a vibrating armature pump which transports the gas by means of a membrane and valves. The pumping capacity can be adjusted by means of a slide.

## specifications

#### **Technical** Pumping capacity

5.5 l/min

#### Final vacuum

420 mbar abs.

#### Motor

Voltage: AC 230 V, 50 Hz Nominal power: 8 VA

### Gas inlet/gas outlet

Hose connection piece 8 mm

#### **Dimensions**

W x H x D: 194 x 100 x 102 mm

#### Weight

1.2 kg

Housing aluminium

#### Condensate collector KS

- Highly corrosion-resistant
- Level alarm possible via floating probe

Used to buffer major amounts of condensate.

The 10 I condensate collector is used if automatic condensate removal is not possible or desired. It can be equipped with a float switch and the appropriate electronics.

#### **Material**

Plastic PE

#### **Dimensions**

H x Ø: 460 x 200 mm

### **Table of Contents**

10 litres

### Weight

500 g

#### Cover

Screw cap Ø 7 cm

#### **Connections**

Condensate: Compression fitting Ø 4 x 1 mm Venting: Compression fitting Ø 4 x 1 mm

Please enquire for other versions and high temperature version.

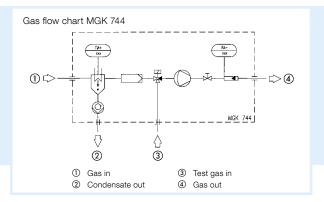
| PG: 4  | Part no. | Price € |
|--|----------|---------|
| Gas pump WISA                                      | 61800    | 517.00  |
| Condensate collector KS                            | 61798    | 98.30   |
| Condensate collector KS-A with liquid level sensor | 61799    | 292.70  |



## Gas treatment system MGK 744



- Compact design in ½ 19" housing
- Can be used as a portable or stationary gas treatment system



Application For gas analysis systems which withdraw a gas sample for the analysis process. Especially for longterm or continuous measurements and measurements involving pollution and/or condensate. Decisive for precise and reproducible measurement results.

Description Compact, portable and stationary gas treatment system in ½ 19" rack housing with permanently installed Peltier gas cooler which cools down the gas to be measured to a temperature of 5 °C, irrespective of the sampling temperature or the ambient temperature. With hose pump for automatic condensate removal, gas pump, extra fine particle filter and flow meter with needle valve. The gas treatment system is equipped with a status unit for detecting the operating state of the cooler as well as an additional master switch for the gas pump.

- Gas cooling: To 5 °C with Peltier gas cooler
- Gas filtration: Fine particulate filter
- Gas flow: Flow setting by means of rotameter and needle valve
- Gas transport: Gas pump
- Condensate transport: Condensate removal by means of hose pump

#### Technical specifications

### Operating temperature range

Ambient: 5/40 °C -15/+55 °C Storage:

### Gas outlet dew point:

5°C

#### Gas inlet conditions

Dew point: Max. 40 °C Gas temperature: Max. 80 °C at 50 l/h and 20 °C ambient temperature

#### Gas throughput and filtration

- 60 l/h at 200 mbar
- Fine particulate filter with glass fibre filter 2 μm

Gas cooler state via front LEDs

- Temperature ok
- Cooling active
- Problem

#### Gas inlet/gas outlet

Compression fitting Ø 4 x 1 mm

#### Wetted parts

Duran glass, PA, PC, Viton®

#### Supply voltage

AC 230 V/50 Hz, 60 VA

#### Housing

1/2 19" housing 3 U

 $W \times H \times D$ : 213 x 128 x 255 mm Weight: Approx. 3.5 kg

Degree

of protection: IP 20 (EN 60529)

| PG: 4  | Part no. | Price €  |
|--|----------|----------|
| Gas treatment system MGK 744                         | 69640    | 3,174.40 |
| Options  |          |          |
| Extra charge for 3/2 way solenoid distribution valve | 69641    | 448.60   |
| Extra charge for desk-<br>top/portable housing       | 69642    | 637.70   |



## Gas purifier GR 120 E



- Generates constant, high-quality zero air.
- Principle of operation: catalytic oxidation
- Activated carbon filter as output filter for optimum zero air processing
- Easy catalyser replacement via the front panel

Application Gas purifiers supply devices and systems with synthetic air. They are used in stationary measuring systems or laboratories for the supply of gas chromatographs, and in analysis systems as test and operating air.

Description From ambient air available via a compressor or from a central air supply system, the gas purifier GR 120 E generates zero air of a consistently high quality from which all hydrocarbons - including methane(CH4) - have been removed. The device operates on the basis of the principle of catalytic oxidation where all hydrocarbons and carbon monoxide are turned into water carbon dioxide.

> The inlet filter element is a fine filter with a fineness of 0.3 µm. The outlet filter element is an activated carbon filter as outlet filter for optimum zero air processing.

## specifications

#### **Technical** Operating temperature range

Ambient: 5/40 °C Storage: 0/50 °C

#### Gas inlet conditions

Compressed air: 0.2 / 8 bar, oil-free and dry Dew point: < -10 °C

#### **Output concentration**

<0.1 ppm, measured as methane

#### Gas inlet/gas outlet

G1/8 female thread

#### Supply voltage

AC 230 V, 50 Hz

#### Housing

19"- rack housing 3 U

440 x 187 x 365 mm  $W \times H \times D$ : Weight: Approx. 11.0 kg

Degree

of protection: IP 20

| PG: 4                 | Part no. | Price €  |
|-----------------------|----------|----------|
| Gas purifier GR 120 E | 61815    | 5,670.00 |



## Zero air generator NLG 100



- For flame ionisation detectors and infrared gas analysers
- Principle of operation: catalytic oxidation
- THC residual concentration < 100 ppb</p>

Application Zero air generator for supply of flame ionisation detectors with zero air and as calibration gas for zero calibration of infrared gas analysers.

Description The NLG 100 zero air generators generate pure, hydrocarbon-free zero air from normal, dry compressed air. Catalytic oxidation at the Pt/Pd catalyser converts at approx. 400 °C all hydrocarbons including ca. (CH<sub>4</sub>) – into carbon dioxide (CO<sub>2</sub>) and water (H<sub>2</sub>O). The generated air has a constant quality better than that of synthetic air from gas cylinders (with reference to organic compounds). With normal compressed air (3/8.5 bar, oil-free and dry, dew point < -10 °C), a THC residual concentration < 100 ppb is reached (measured as methane).

The zero air generator is shipped tested and ready for operation.

## specifications

#### **Technical** Operating temperature range

Ambient: 5/40 °C Storage: 0/50 °C

#### Gas inlet conditions

Compressed air: 3/8.5 bar, oil-free and dry

Dew point: < -10 °C

#### Output concentration

< 0.1 ppm, measured as methane

#### Gas inlet/gas outlet

G1/4 female thread

### Supply voltage

AC 230 V, 50 Hz

#### Housing

Wall mounting housing

 $W \times H \times D$ : 400 x 200 x 130 mm

Weight: Approx. 3.0 kg

Degree

of protection: IP 20

| PG: 4                         | Part no. | Price €  |
|-------------------------------|----------|----------|
| Zero air generator<br>NLG 100 | 61830    | 2,850.80 |



### Gas cooler MGK 741



- Virtually maintenance-free no moving parts
- Temperature monitoring
- Low dead volume for short analysis
- Resistant to shocks and vibrations
- Small dimensions and low weight



Application For dew point reduction of humid gases to help avoid condensation in the analyser. A stable gas outlet dew point avoids water vapour cross sensitivity and volumetric errors.

Description Peltier gas cooler, low maintenance and self-monitoring. MGK 741 provides optimum cooling of the gas, reduces the wash-out effect to a minimum and separates the condensate. The condensate is automatically discharged by means of an integrated hose pump. The heat exchanger consists of Duran glass and is arranged in a heat-insulated cooling block. The heat is dissipated by means of a fan and cooling fins. LEDs are used to indicate the operating state. High and low temperature alarms are available as general alarms via a relay contact (voltage-free changeover contact). The compact and space-saving design enables easy integration in stationary gas treatment systems.

#### Technical specifications

#### Operating temperature range

Ambient: 5/40 °C Storage: -15/+55 °C

#### Heat exchanger

Single-stage Duran glass reverse unit

### Gas inlet conditions

Dew point: Max. 40 °C

Gas temperature: Max. 120 °C at 50 l/h

Ambient temperature: 20 °C

#### Status alarm

Voltage-free changeover contact

AC 120 V, 0.5 A DC 24 V, 1 A

#### Mounting

Wall mounting

### Gas inlet/gas outlet

Compression fitting 4 x 1 mm

### Wetted parts

Duran glass, PVDF, Viton®, stainless steel

#### Supply voltage

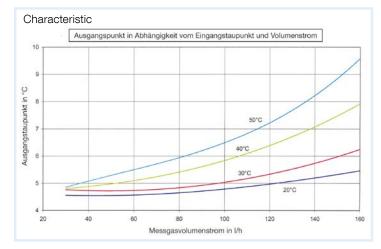
AC 230 V, 50 Hz

#### Housing

230 x 230 x 95 mm  $W \times H \times W$ : Weight: Approx. 3.5 kg

Degree

of protection: IP 20 (EN 60529)



Please enquire for other gas coolers such as compressor type gas coolers.

| PG: 4                             | Part no. | Price €  |
|-----------------------------------|----------|----------|
| Gas cooler MGK 741 with hose pump | 69510    | 1,839.30 |



## Infrared gas analysers



- Extremely small measuring ranges
- Selective measurement of up to four gas components
- Tested components for measurements as per German TA-Luft and 13./17. **BlmSchV**

- **Application** Room air monitoring (CO, CO<sub>2</sub>, difluorodichloromethane)
  - Monitoring of activated carbon filters (CO, CO₂)
  - Monitoring of inertisation (CO₂, O₂)
  - Monitoring of biological processes (CO₂, O₂)
- Measurement of landfill gases (CH<sub>4</sub>, CO<sub>2</sub>)
- Monitoring of cold stores (O<sub>2</sub>, difluorodichloromethane)
- Optimisation of boilers (CO, O₂)

Description This NDIR unit provides continuous operation and can selectively measure and display the concentrations of up to four different gas components. The NDIR (non-dispersive infrared absorption) measuring principle is based on the absorption of infrared radiation by heteronuclear molecule gases with several atoms. Optimum sensitivity and high selectivity with regard to other components in the measurement gas are achieved by means of opto-pneumatic radiation receivers. An optional electro-chemical sensor makes it possible to additionally measure the O<sub>2</sub> concentration. Measuring range for O<sub>2</sub> up to 25 % by volume. The conventional method with test gas can be used for calibration. If the optional calibration unit is used, test gas cylinders are not required.

## specifications

#### **Technical** Operating temperature range

Ambient 5/40 °C

#### Supply voltage

AC 230 V

#### Gas throughput

20/100 l/h

#### Analogue output

4-20 mA

#### Interface

RS 232

#### Display

4-digit lit LC display

#### Setup time

15 s

#### Heat-up time

30 min

#### Gas inlet/gas outlet

Compression fitting Ø 4 x 1 mm

#### Housing

19" rack housing 4 U Weight: Approx. 10 kg

#### Approval

For measurement as per German TA-Luft and 13./17. BlmSchV for the following components:

- 0 to 250 mg CO
- 0 to 500 mg SO<sub>2</sub>
- 0 to 400 mg NO
- 0 to 10/25 O<sub>2</sub> % by volume

| PG: 4   | Part no. | Price €    |
|---|----------|------------|
| Infrared gas analyser CO                      | 69966    | 11,000.30  |
| Infrared gas analyser CO <sub>2</sub>         | 69967    | 11,000.30  |
| Infrared gas analyser NO                      | 69968    | 12,637.70  |
| Infrared gas analyser SO₂                     | 69969    | 12,637.70  |
| Infrared gas analyser CO, CO <sub>2</sub>     | 69971    | 13,267.40  |
| Infrared gas analyser CO, NO                  | 69972    | 14,573.00  |
| Infrared gas analyser CO, SO <sub>2</sub>     | 69973    | 14,573.00  |
| Infrared gas analyser NO, SO <sub>2</sub>     | 69974    | 15,684.20  |
| Infrared gas analyser NO, CO <sub>2</sub>     | 69975    | 14,573.00  |
| Infrared gas analyser NO, CO, SO <sub>2</sub> | 69976    | 20,319.30  |
| Extra charges (option)                        |          |            |
| O <sub>2</sub> measurement 0-25 % by volume   | 69977    | 4,509.50   |
| Wall mounting housing WAG IR-A                | 69970    | On request |
| Pneumatic unit (pump and flow monitoring)     | 69983    | 907.90     |
|   |          |            |

Blue part no. = in-stock items

We are continuously extending the product range of measured components and combinations. An AFRISO expert will be pleased to answer any questions you have concerning your application.



## Oxygen measuring system Oxystem 250



- In situ measurement directly in the gas duct
- Compact design
- No gas treatment required



Application For monitoring combustion and production processes as well as storage facilities and storage containers which require the oxygen concentration to be measured and/or controlled.

#### Description

Compact electronic oxygen measuring probe for stationary installation. Consisting of a 100 mm long zirconium dioxide measuring probe with an adjustable screw fitting and control electronics. Inline oxygen measurement without gas treatment. A reliable dynamic O2 probe based on ZrO2 is used to acquire the measured values. The probe is calibrated in atmospheric air. No reference gases are required. Due to the compact dimensions, the probe can be easily installed in the flue gas pipe. The probe provides fast and precise measurement results. Oxystem 250 is suitable for flue gas temperatures of up to 300 °C.

## specifications

#### **Technical** Measuring range

0/21 % O<sub>2</sub> by volume

#### Measuring accuracy

±0.1 % O<sub>2</sub> by volume

#### Operating temperature range

Medium: Max. 300 °C 0/50 °C Ambient:

#### Sensor operating temperature

700 °C

#### Screw fitting

Ø 30 mm, L = 100 mm, G1, V2A

### Display

2 line LC display Indication of O2 value and lambda

#### Supply voltage

Power supply unit: AC 230 V/12 V, 10 VA

#### Heat-up time

5 minutes

#### Output

4-20 mA 0-10 V on request

#### Housing

Impact-resistant plastic (ABS)  $W \times H \times D$ : 250 x 185 x 125 mm

Weight: 2 kg

Degree

of protection: IP 40 (EN 60529)

| PG: 4   | Part no. | Price €  |
|---|----------|----------|
| Oxygen measuring system Oxystem 250 with control unit, power supply unit, probe | 61840    | 1,393.90 |
| Spare parts   |          |          |
| Oxygen probe GSO 250 K  | 61841    | 847.10   |
| Power supply unit NTE 12  | 61842    | 104.70   |
| Control unit AWE 250  | 61843    | 556.50   |



## Gas analysis system BIOLYZER for discontinuous measurement



- For discontinuous measurement
- Ideal for biogas plants
- Monitors up to four gas components
- Compact wall mounting housing system ready for installation

For discontinuous analysis and regular process monitoring of biogenous process gases such as biogas, sewage gas and landfill gas. All important gas types such as methane, hydrogen sulphide, oxygen and carbon dioxide can be monitored.

Description Gas measuring system for discontinuous, selective measurement and indication of up to four different gas components (CH<sub>4</sub>, H<sub>2</sub>S, O<sub>2</sub> and CO<sub>2</sub> ). CH<sub>4</sub> and CO<sub>2</sub> are detected by means of infrared technology, O<sub>2</sub> and H<sub>2</sub>S by means of electrochemical sensors. The measuring instrument and all components are integrated in a robust wall mounting housing. BIOLYZER features LED displays, status indicators for each measurement channel as well as a lit LC display. The memory has a history function, the values can be displayed. With freely adjustable alarm thresholds and binary outputs for: active, error, calibration, alarm. The gas treatment system with all important components (gas cooler with hose pump, fine filter, aerosol filter, rotameter with needle valve, anti-detonation device) is integrated in a robust, airflushed wall mounting housing. BIOLYZER is delivered complete with wiring, hoses, calibration and ready to be mounted.

> BIOLYZER LT is suitable for simple routine checks. Version without gas cooler and load limitation for hydrogen sulphide measurements. Therefore, the standard measuring range is 0 to 1,000 ppm H₂S.

## specifications

#### **Technical** Gas types/measuring ranges

 $CH_{\Lambda}$ 0/100 % by vol., IR double beam CO<sub>2</sub> 0/100 % by vol., IR double beam 0/25 % by vol., electrochemical  $O_2$ H<sub>2</sub>S 0/5,000 ppm, electrochemical Measuring intervals can be programmed for the

individual gases. Manual measurement is possible at all times.

#### Indication

4-digit LED: Status indicators for each channel 4 line LCD: Data memory can be read via

RS 232

#### Communication

RS 232, analogue output for each gas type, output 4-20 mA, linearised,

data memory

### Operating temperature range

Ambient: 10/40 °C

Supply voltage 230 V / 50 Hz

Optional: 115 V / 60 Hz Power input: Max. 85 VA

#### **Dimensions**

W x H x D: Approx. 300 x 400 x 185 mm

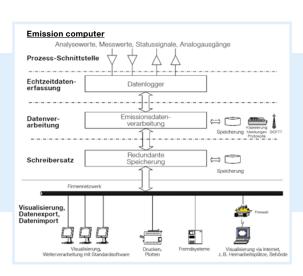
#### Degree of protection

IP 54 (EN 60529)

| PG: 4   | Part<br>no. | Price €   |
|---|-------------|-----------|
| Gas analyser<br>BIOLYZER<br>For CH <sub>4</sub> , H <sub>2</sub> S, O <sub>2</sub> , CO <sub>2</sub>    | 69643       | 13,265.80 |
| Gas analyser<br>BIOLYZER<br>For CH <sub>4</sub> , H <sub>2</sub> S, O <sub>2</sub>                      | 69644       | 11,207.50 |
| Gas analyser<br>BIOLYZER<br>For CH <sub>4</sub> , H <sub>2</sub> S                                      | 69645       | 10,537.80 |
| Gas analyser<br>BIOLYZER LT<br>For CH <sub>4</sub> , H <sub>2</sub> S, O <sub>2</sub> , CO <sub>2</sub> | 69646       | 9,164.30  |
| Gas analyser<br>BIOLYZER LT<br>For CH <sub>4</sub> , H <sub>2</sub> S, O <sub>2</sub>                   | 69647       | 6,799.50  |
| Gas analyser<br>BIOLYZER LT<br>For CH <sub>4</sub> , H <sub>2</sub> S                                   | 69648       | 5,962.10  |
| Options (extra charges)   |             |           |
| Profibus DP for BIOLYZER  | 69637       | 731.70    |
| Sampling point selector MSU   | 69636       | 779.80    |
| Continuous<br>measurement<br>BIOLYZER   | 61850       | 737.90    |



## **Emission computer**



- Process data acquisition system with data logger for emission measurement
- Real-time data processing (cycles of one second)
- Redundant storage of data for compliance with official requirements
- Design, installation, commissioning and service from a single supplier

#### **Application**

Continuous monitoring, acquisition and visualisation of emission values according to the pertinent legislation and standards such as the German TA Luft, 13th / 17th / 27th / 30th German Federal Immission Act, harmonised practice concerning emission computers (German Department of the Environment BMU August 2, 2004) and EN 14181.

#### Description

Modular process data acquisition system. All data (e.g. scaling) is acquired, calculated and visualised in cycles of one second. This is considerably faster than the legal minimum requirement of 5 seconds. There are practically no restrictions in terms of the number of channels for analogue and digital acquisition. The software is Java-based so that it can run on different hardware platforms and under various operating systems. Due to the redundant storage of data, it is not necessary to run an additional recorder and to automatically generate hard copies (e.g. classification logs or messages), as stipulated by the authorities.

The data logger records data in real time. It processes analogue and digital input signals as well as analogue and digital output signals. The measuring accuracy can be set to either 12 or 16 bits. The number of measurement channels is practically unlimited. If a single data logger is not sufficient for the task at hand, additional data loggers can be cascaded as required.



The emission computer performs the following main tasks:

- Storage of values recorded in single-second cycles
- Calculation of derived values in single-second cycles
- Computation and storage of scaled values and classification data
- Generation of messages
- Generation of digital and analogue output data
- Clock synchronisation according to DCF77 or GPS

The data is processed on a separate computer. The values measured by the data logger are stored every second. These values are scaled to obtain integral values which, in turn, serve as the basis for classifications according to the various legal requirements.



## Measuring system MEA 3000 / 3300 for exhaust gas cleaning systems (scrubbers)



- Continuous measurement of SO<sub>2</sub>, CO<sub>2</sub> and NO<sub>x</sub> (option) with a single measuring system
- Proven NDIR technology for reliable and accurate measurements
- Low-maintenance due to internal calibration and innovative filter technology
- Worldwide service
- Confirmation of Compliance as per MEPC.184(59)





Application Since January 1, 2015, new limit values for SO2 and NOX are in effect to reduce air pollution caused by ships. The International Maritime Organization (IMO) has specified these new limit values in MARPOL Annex VI. If a vessel uses an exhaust gas cleaning system - a so-called scrubber - for compliance with the limit values, this system must be continuously monitored by means of an emission measurement system.

> MEA 3000 / 3300 measures the  $SO_2$  and  $CO_2$  limit values upstream or downstream of the scrubber and transfers them to the vessel's main control system. Compliance or non-compliance with the specified limit values can be proven and documented this way. The measured ratio of SO2 and CO2 can be used to control the scrubber. Optionally, the measuring system can also measure and document the NO<sub>x</sub> values and other components.

**Description** The MEA 3000 / 3300 measuring system for continuous emission monitoring (CEMS) from AFRISO is based on proven NDIR measurement technology. This measurement technology allows for reliable measuring and monitoring of the limit values for SO<sub>2</sub>, CO<sub>2</sub> and NO<sub>x</sub> (optional) specified by the IMO. The accurate complete system allows for simultaneous monitoring of multiple measuring points and different measured values. The system's space-saving and robust design make it easy to install or retrofit on site. Due to the innovative filter technology, a practical calibration system and a self-cleaning probe, the system requires very little maintenance.

## specifications

#### Technical Measuring range

Flue gas

temperature: 0/500 °C

0/250 to 0/500 ppm SO<sub>2</sub>: CO<sub>2</sub>: 0/20 % by volume

Other gases on request

#### Measuring principle

NDIR measuring technology (non-dispersive infrared)

Extractive measurement (cold/dry)

### Operating temperature range

Operation: 5/35 °C, with fan

5/45 °C, with air conditioning system

Storage: 2/60 °C

#### Supply voltage

AC 100-240 V (+/- 15 %) 50-60 Hz (+/- 3 HZ)

Approx. 1,200 VA without heated line Additionally 100 W/m for the heated line

#### **Analogue output**

2 x 4-20 mA

#### **Switching outputs**

4 voltage-free contacts for status signals

#### **Enclosure**

Robust, metal analyser control cabinet  $W \times H \times D$ : Approx. 750 x 1,100 x 640 mm

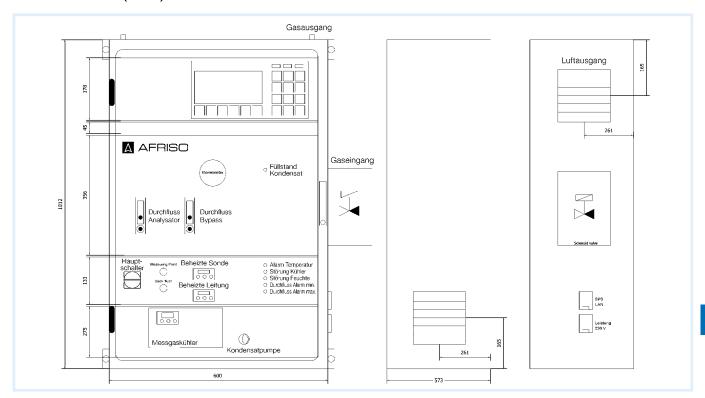
Weight: Approx. 110 kg

of protection: IP 54 (EN 60529)



# Measuring system MEA 3000 / 3300 for exhaust gas cleaning systems (scrubbers)

### Dimensions (mm)









|  | Part no. | Price €    |
|--|----------|------------|
| Measuring system MEA 3000, CO <sub>2</sub> and SO <sub>2</sub> measurement downstream of scrubber  | 61090    | On request |
| <b>Measuring system MEA 3300,</b> CO <sub>2</sub> measurement upstream and SO <sub>2</sub> measurement downstream of scrubber/CO <sub>2</sub> measurement and SO <sub>2</sub> measurement downstream of scrubber for 2 lines | 61091    | On request |
| Air conditioning system, 500 W   | 50000    | On request |
| Gas sampling probe AFE 3000, with 2 2/2-way valves for automatic backflushing  | 61093    | On request |



# Application examples: gas analysis systems and components for gas treatment



























## Application examples: Heated zone







#### Typical components in a heated zone:

- Heated filter
- 2 Solenoid valve, heated
- 3 Fan

- 4 Temperature controller
- 6 Gas pump, heated

### **Heated gas treatment system**

Application: Heated gas treatment systems are used in higher and constant operating temperatures are required (e.g. to keep the temperature from falling below the dew point). Heated gas treatment systems are available as 19" rack housing systems, portable systems and wall mounting systems. Various components such as filters, solenoid valves, flow monitoring units, pumps, etc. can be installed to meet specific application requirements.

# Application examples: Sampling point switching

Sampling point selectors are used in gas analysis systems to measure the gas from different sampling points with a single analyser. Depending on the specific application requirements, different numbers of sampling points can be measured via a single unit. They are available as heated and unheated versions.









### Innovative. Future proof. Simply powerful.

# CAPBs® sensor modules: From a simple measuring instrument to an all-rounder.

You already own an AFRISO BlueLine measuring instrument\* and want to use it for the majority of your daily measuring tasks, for example, tightness test, gas leak detection, flow rate measurement or temperature measurement? No problem with your AFRISO measuring instrument. In conjunction with the AFRISO CAPBs® base handle BG 10 and the sensor modules for a great variety of different applications such as pressure, temperature, gas leak detection or humidity, a whole range of typical service and maintenance tasks can be performed rapidly and with high

accuracy. The compact CAPBs® can be connected wirelessly via Bluetooth® Low Energy to the measuring instruments of the AFRISO BlueLine series\* or to mobile devices. The new CAPBs® device displays the determined value on the display in real-time and provides a QR code for mobile devices for data transmission. All measurement data can be further processed with the AFRISO apps on the smartphone or tablet and saved as clearly structed PDF records.



The CAPBs® excel with an unprecedented diversity of measuring possibilities with a single system. Numerous sensor modules CAPBs® sens can be easily plugged into the modular base handles. The ergonomic handles themselves are made of highquality plastic. The compact base handle BG 10, for example, contains the power supply (battery, optionally rechargeable), a tripod socket, a multi-purpose key and a multi-colour LED. The multi-purpose key features customisable function assignments. For example, it can be used for zero calibration regardless of the measuring site. In addition, a device for audible signals is integrated into the handle. The AFRISO measuring instrument or the apps for smartphone and tablet provide numerous pre-installed measurement menus for the CAPBs®.

Overview service instruments

## **Bluetooth**®







The following measuring instruments can be immediately used with a sensor module and the base handle CAPBs® BG 10:

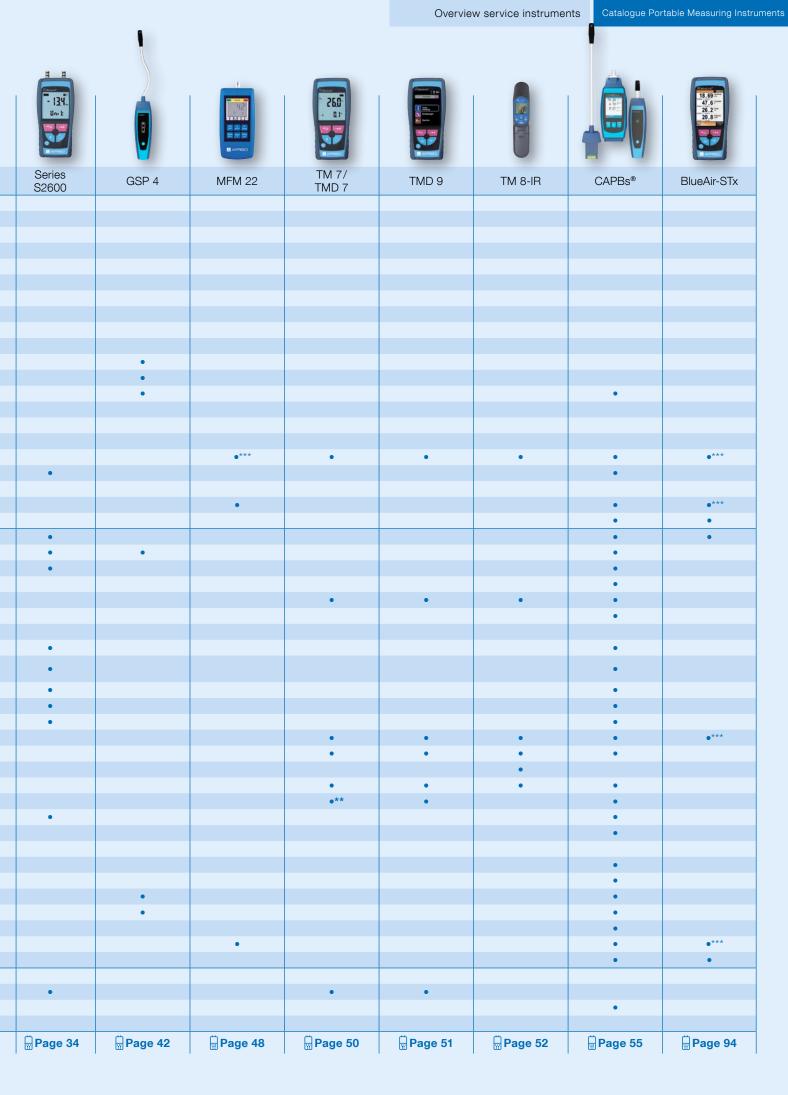
\* BLUELYZER ST, EUROLYZER STx, MULTILYZER STe/STx, pressure measuring instrument series S4600 ST and temperature measuring instrument TMD 9.



The BlueLine measuring instrument series at a glance 📥

|  |                            | Comments     | O             |                | THE AMERICAN               |                    |  |
|--|----------------------------|--------------|---------------|----------------|----------------------------|--------------------|--|
|  |                            | BLUELYZER ST | EUROLYZER STx | MULTILYZER STx | STM 225 –<br>BLACK EDITION | Series<br>S4600 ST |  |
| $O_2$  |                            | •            | •             | •              | -                          |                    |  |
| CO (up to 6,000 ppm)   |                            | •            |               |                |                            |                    |  |
| CO (up to 10,000 ppm)  |                            |              | •             | •              |                            |                    |  |
| CO <sub>2</sub> (calculated)   |                            | •            | •             | •              |                            |                    |  |
| NO   |                            |              | •***          | •***           |                            |                    |  |
| $NO_2$   |                            |              |               | •***           |                            |                    |  |
| $NO_x$   | S                          |              | •***          | •***           |                            |                    |  |
| CO (40,000 ppm)  | Parameters/measured values |              |               | •***           |                            |                    |  |
| SO <sub>2</sub>  | ><br>p                     |              |               | •***           |                            |                    |  |
| Particulate matter   | sure                       |              |               |                | •                          |                    |  |
| Methane  | теа                        |              |               |                |                            |                    |  |
| Propane (liquefied gas)  | s/m                        |              |               |                |                            |                    |  |
| Butane   | eter                       |              |               |                |                            |                    |  |
| Lambda   | am                         | •            | •             | •              |                            |                    |  |
| Eta efficiency / eta coefficient   | Par                        | •            | •             | •              |                            |                    |  |
| Flue gas loss qA   |                            | •            | •             | •              |                            |                    |  |
| Temperature  |                            | •            | •             | •              |                            |                    |  |
| Pressure   |                            | •            |               | •              |                            | •                  |  |
| Dew point  |                            | •            |               | •              |                            |                    |  |
| Humidity in %  |                            | •            | _             |                |                            |                    |  |
| Volume flow  |                            |              | ***           | •***           |                            | ***                |  |
| Measurements of filters, ventilation systems, ducts  |                            |              |               |                |                            | •                  |  |
| Measurements of production facilities, tanks   |                            |              |               |                |                            |                    |  |
| Burner servicing (gas, oil, solid fuel systems)  |                            | •            | •             | •              |                            |                    |  |
| CO ambient measurement   |                            | •            |               |                | •                          | •                  |  |
|  |                            | •            |               |                |                            |                    |  |
| Servicing of water heaters   |                            | •            |               |                |                            |                    |  |
| Servicing of CHP systems   |                            |              |               |                |                            |                    |  |
| Flue gas measurement   |                            | •            | •             | •              |                            |                    |  |
| Pressure measurement   |                            | •            | •             | •              |                            | •                  |  |
| Measurement of inlet pressure, flow pressure, static pressure, nozzle pressure   |                            |              | •             | •              |                            | •                  |  |
| Pressure / vacuum measurement  | as                         | •            | •             | •              |                            | •                  |  |
| Differential pressure measurement  | are                        |              | •             | •              |                            | •                  |  |
| Vacuum measurement   | suc                        |              |               |                |                            | •                  |  |
| Temperature measurement (flue gas, air, external wall)   | atic                       | •            | •             | •              |                            |                    |  |
| Temperature measurement (water)  | plic                       |              |               |                |                            |                    |  |
| Temperature measurement (moving objects)   | Typical applications are   |              |               |                |                            |                    |  |
| Surface temperature measurement  | ica                        | •            | •             | •              |                            |                    |  |
| Differential temperature measurement   | 첫                          | •            | •             | •              |                            |                    |  |
| Draft/chimney draft measurement  |                            | •            | •             | •              |                            | •                  |  |
| Ventilation loss measurement   |                            |              |               |                |                            |                    |  |
| Flue gas loss measurement  |                            | •            | •             | •              |                            |                    |  |
| Heating system check   |                            |              |               |                |                            |                    |  |
| 4 Pa test  |                            |              |               |                |                            |                    |  |
| Gas leak detection   |                            |              |               |                |                            |                    |  |
| Gas concentration measurement  |                            |              |               |                |                            |                    |  |
| Flow rate measurement (water)  |                            |              |               |                |                            |                    |  |
| Moisture measurement (material/moisture/indoor climate)  |                            |              |               |                |                            |                    |  |
| Air velocity   |                            |              | •***          | •***           |                            | •***               |  |
| BlmSchV  |                            |              | •             | •              |                            |                    |  |
| EN 50379-2   | vals                       |              |               |                |                            |                    |  |
| EN 15378   | Approvals                  |              |               |                |                            | •                  |  |
| KÜO  | Арк                        |              |               | •              |                            |                    |  |
|  |                            | <b>—</b>     | m-            | <b>D-</b>      | Ö-                         | <u> </u>           |  |
| <ul> <li>See product description on the catalogue page or in the operating instructions.</li> <li>Depends on product version.</li> </ul> |                            | Page 14      | Page 16       | Page 18        | Page 20                    | Page 32            |  |

<sup>\*\*</sup> Depends on product version. \*\*\* Optional.





Event reporting



Transducer



Display units



Signalling devices

## CHAPTER 8

# Signalling devices/display units/signal processing, monitoring and communication systems

| SIGNAL ISOLATION/AMPLIFICATION                          |     |
|---|-----|
| solation amplifiers TV 22 GL, TV 200 GS, STV 22 GL      | 378 |
| rip amplifier MK 330 GS                                 | 379 |
| X safety barriers 787                                   | 379 |
| EX supply isolation amplifiers STV 5104 B               | 380 |
| Multi-purpose transducers MFU 12/14                     | 381 |
| DISPLAY/CONTROL   |     |
| Digital plug-in display DA 06                           | 382 |
| Digital display units DA 10/12/14                       | 383 |
| Data logger with display DL 10                          | 384 |
| Digital display and control unit VarioFox® 24           | 386 |
| SIGNAL PROCESSING/EVENT REPORTING                       |     |
| Combined warning light and horn WLH 1, horn KH1         | 387 |
| Horn HPW 2, warning light with rotating reflector SLD 1 | 388 |
| Additional alarm unit ZAG 01                            | 389 |
| AFRISO event reporting systems                          | 390 |
| Event reporting system EMS 220                          | 392 |
| Event reporting system EMS 442                          | 393 |
| AFRISO Net Webservice                                   | 394 |

## Isolation amplifier







### **TV 22 GL**

**Description** The TV 22 GL isolation amplifier is used for galvanic isolation and amplification of DC current signals (mA). Input and output are galvanically isolated with a high degree of isolation. The integrated high-efficiency electronic power supply unit helps to avoid overheating and allows for high output loads.

> The extremely narrow design results in a high packing factor.

### **TV 200 GS**

The TV 200 GS isolation amplifier is used for galvanic isolation, conversion and amplification of standard output signals (V/mA). Input and output are galvanically isolated with a high degree of isolation. The integrated high-efficiency electronic power supply unit helps to avoid overheating and allows for high output loads. Offset and gain can be set by means of two potentiometers on the front.

### **STV 22 GL**

The STV 22 GL supply isolation amplifier is used for galvanic isolation and amplification of DC signals (mA). The connected transducer is directly supplied by means of a galvanically isolated and limited supply voltage. Input and output are galvanically isolated with a high degree of isolation.

The integrated high-efficiency electronic power supply unit helps to avoid overheating and allows for high output loads.

### **Technical** Housing specifications

Standard rail housing W x H x D: 18 x 78 x 103 mm

### Supply voltage

AC/DC 20-253 V

### Input

0-20 mA or 4-20 mA

### Output

0-20 mA or 4-20 mA 1:1 to input signal

### **Output load**

Max. 400 Ohm

### Housing

Standard rail housing W x H x D: 23 x 78 x 103 mm

### Supply voltage

AC/DC 20-253 V

### Input

Part no. 53704: 4-20 mA Part no. 53705: 0-10 V

### Output

Part no. 53704: 0-10 V Part no. 53705: 4-20 mA

### **Output load**

Max. 500 Ohm current output Min. 1 kOhm voltage output

### Housing

Standard rail housing W x H x D: 18 x 78 x 103 mm

### Supply voltage

DC 20-253 V AC 50-253 V

### Sensor supply

DC 24 V open circuit voltage DC 17 V at 20 mA

### Input

0-20 mA or 4-20 mA

### Output

0-20 mA or 4-20 mA 1:1 to input signal

### **Output load**

Max. 400 Ohm

| DG: H, PG: 4   | Part no. | Price € |
|--|----------|---------|
| Isolation amplifier TV 22 GL                                 | 53701    | 159.20  |
| Isolation amplifier TW 41 GM (isolator without power supply) | 53702    | 114.30  |
| Isolation amplifier TWH 41 GM (HART-enabled)                 | 53703    | 103.10  |
| Isolation amplifier TV 200 GS* (input 4–20 mA/output 0–10 V) | 53704    | 274.00  |
| Isolation amplifier TV 200 GS* (input 0–10 V/output 4–20 mA) | 53705    | 274.00  |
| Supply isolation amplifier STV 22 GL                         | 53706    | 173.10  |

<sup>\*</sup> Other signals on request.



## Trip amplifiers, EX safety barriers





### **MK 330 GS**

**Description** The MK 330 GS trip amplifier compares the measurement signal at the input with the values set by means of the coding switches (0-99 %). If the measurement signal exceeds or falls below the set value, the corresponding output relay responds according to the selected function (relay energises or de-energises). The SMK 330 GS trip amplifier with supply also supplies the connected transducer.

### **Technical** Housing specifications

Standard rail housing W x H x D: 23 x 78 x 103 mm

### Supply voltage

DC 20-253 V AC 50-253 V

### Input

0-10 V or (0)4-20 mA

### Input resistance

50 Ohm/U 400 kOhm

2 relay changeover contacts 250 V, 2 A, 100 VA Function 2 max, 2 min or 1 max/min

### **Z 787**

The Zener barrier limits the amount of energy transferred from the non-hazardous area to the hazardous area. It is used for evaluation of up to 2 signals from the hazardous area. No separate supply voltage required.

### Housing

DIN rail housing W x H x D: 12.5 x 115 x 110 mm

### Supply voltage

Max. 28 V DC

### **Fuse rating**

50 mA

### Connection

2-channel DC version Positive polarity

### Current circuits (max. data)

28 V Uo 93 mA  $I_0$ 650 mW  $P_0$ 

### **Nominal resistance**

300 Ohm

### Operating temperature range

-20/+60 °C

### **EC Type Examination** Certificate

IEC Ex BAS 09.0142 Ex II (1) GD [Ex ia] II C [Ex ia Da] III C

| DG: H, PG: 4                                | Part no. | Price € |
|---|----------|---------|
| Trip amplifier MK 330 GS                    | 53708    | 259.60  |
| Trip amplifier with power supply SMK 330 GS | 53709    | 339.20  |
| Zener barrier Z 787                         | 31296    | 167.50  |

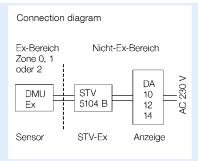


## EX supply isolation amplifier STV 5104 B





- Single- or dual-channel version
- 2-wire supply
- > 18 V at 20 mA
- 20 programmable measuring ranges
- Universal AC or DC supply



Description STV 5104 B is used to supply, galvanically isolate and amplify 2-wire and 3-wire transducers in hazardous areas. Input and output are galvanically isolated with a high degree of isolation.

### **Technical** Housing specifications

Standard rail housing W x H x D 23.5 x 109 x 130 mm

### Degree of protection

IP 20 (EN 60529)

### Supply voltage

AC 21.6-253 V DC 19.2-300 V

### Power input

≤ 3 W

### Sensor supply

DC 18-28 V (> 18 V at 20 mA)

### Input

0(4)-20 mA 0-10 V

### Output

0(4)-20 mA (galv. isolated)

0-10 V

1:1 with ref to input value

### Accuracy

≤ 0.1 % FS

### Temperature coefficient

≤ 0.01 % FS/°C

### Response time

< 25 ms

### Operating temperature range

-20/+60 °C Ambient:

### **Calibration temperature**

20-28 °C

 $U_{m}$  $\leq 250 \text{ V}$  $U_{\scriptscriptstyle 0}$ 28 V DC 93 mA DC  $I_0$  $P_0$ ≤ 0.65 W  $L_0$ ≤ 3 mH  $\leq 0.08 \, \mu F$  $C_0$ 

### **EX** approvals

DEMKO 99 ATEX 126013 applied to zones 0, 1 or 2 or 20, 21 or 22

### Compliance

2014/30/EU EMC:

Low Voltage

2014/35/EU Directive: ATEX: 2014/34/EU PELV/SELV: IEC 364-4-41

and EN 60742

UL 913, UL 508 UL: DNV Marine: Vers. f. Certific. No. 2.4

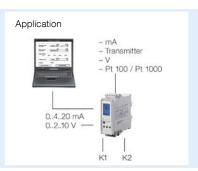
| DG: H, PG: 4   | Part no. | Price € |
|--|----------|---------|
| EX supply isolation amplifier STV 5104 B, 1 channel  | 53720    | 455.00  |
| EX supply isolation amplifier STV 5104 B, 2 channels | 53721    | 620.50  |



## Multifunctional transducer MFU 12/14



- Universal input (current, voltage, resistance)
- Integrated supply voltage for 2/3-wire transmitter
- 2 analogue outputs
- 2 or 4 additional contact outputs
- Programming interface
- Universal power supply unit



### Description

The digital multi-purpose transducers are freely programmable digital transducers with two analogue outputs and up to 4 relays. Current up to 20 mA (also bipolar), voltage up to 10 V (also bipolar) or a three-wire technology potentiometer are possible input signals. In addition, a supply for 2-wire or 3-wire transmitters is integrated. The inputs are galvanically isolated from the voltage and the outputs. The two analogue outputs can be used simultaneously.

### Technical specifications

### Display

Multi-line LCD, 42 x 64 pixels, multi-colour backlight, backlight can be switched off

### Range

0 to 9,999 digits (start and end value freely configurable), free scaling unit, 3 languages (English, French, German)

### Accuracy

± 0.2 % of maximum value

### Resolution

Inputs 13 bits, outputs 10 bits

### Inputs

Current: Max. -20.4/+20.4 mA,

adjustable as required

Voltage: Max. -10.2/+10.2 V,

adjustable as required

Potentiometer: 0.1/100 kOhm,

adjustable as required

Transmitter supply 19.5 .. 24.5 V DC

### Analogue output 1 (current)

Max. 0/4-20.4 mA; adjustable as required Galvanically isolated from input

### Analogue output 2 (voltage)

Max. 0/2-10.2 V; adjustable as required Galvanically isolated from input

### **Switching outputs**

Up to 4 voltage-free changeover contacts Configurable as required, max. AC 250 V Selectable functions energising/de-energising, hysteresis, window or trend function selectable delays for energising/de-energising

### Linearisation

Via 24 free x/y on characteristic curve Characteristic curve mode table, cylinder, sphere

### **Additional functions**

- Alarm message in the case of missing or defective sensor
- Zoom function, spreading, inverted mode, trend indication, teach functions
- Automatic or manual simulation mode
- Locking of parameters / editing lock
- Programming interface

### Supply voltage

DC 20-253 V AC 50-253 V

### Housing

DIN rail housing

W x H x D: 33 x 110 x 128 mm Screw terminals can be pulled off

Accessories (options) ■ Programming software MFU 03-S (Win XP, Vista, 7) with interface cable and USB adapter

■ Device with identical functions, but for temperature inputs (Pt 100, Pt 1000, Ni 1000 and thermocouples)

| DG: H, PG: 4  | Part no. | Price € |
|---|----------|---------|
| Transducer MFU 12, 2 voltage-free changeover contacts   | 53722    | 493.00  |
| Transducer MFU 14, 4 voltage-free changeover contacts   | 53723    | 549.50  |
| Software MFU 03-S, with interface cable and USB adapter | 53724    | 125.00  |



## Digital plug-in display DA 06



- Easy and fast mounting via plug-in system
- Indication scalable as required
- Housing and display can be rotated at any angle
- Open collector switching output / PNP







Application Cost-effective digital display unit with local indication for all transducers with 4–20 mA output and ISO 4400 (DIN 43650-A) connector. Easy and fast mounting via plug-in system. Optional EX protection (zones 0/1) and connector M 12 x 1, 5-pin.

**Description** DA 06 is mounted between the plug and the junction box and is immediately ready for operation. As the unit is supplied via the 4-20 mA loop, it does not require a separate power supply. The unit is programmed by means of two keys at the front. The following parameters can be set: scaling, decimal point, dampening, switching point and delay. In addition, the unit features a memory for min. and max. values.

> The settings are not lost in case of a power outage. Out of range values can be displayed as messages (both ends of the range). The integrated diagnostics system continuously monitors all functions of the display. The housing can be turned by 300°, the display by 330°.

### **Technical** Range specifications

9,999 digit

(start and end values scalable as required)

4-digit, 7 mm high, red LED display Display housing can be turned by 330°

### Accuracy

0.1 % ±1 digit

### Adjustable parameters

Scaling, decimal point, dampening, switching point, delay

### Min./max. value memory

The highest and lowest values reached during operation can be displayed

### Housing

Plastic PA 6.6/polycarbonate W x H x D: 47 x 47 x 68 mm Housing can be turned by 300°

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529)

### Operating temperature range

Ambient/ Electronics:

Storage:

-25/+85 °C -40/+85 °C -25/+70 °C

### **Electrical connection**

Adapter for connector as per ISO 4400 (DIN 43650-A)

### Input signal/output signal

4-20 mA, 2-wire

For EX version:

### Switching output

1 open collector (PNP), max. 125 mA (with EX protection max. 70 mA, 4.7 mH) On/off delay: 0 to 100 s

### **CE conformity (EMC)**

EMC Directive 2014/30/EU

### **Options**

EX protection II 2G Ex ia IIC T4 Gb (ξx)



- Electrical connection M 12 x 1, 5-pin
- 3-wire 0-10 V

### Pin assignment table

| Electrical connections  | ISO 4400         | M12 x 1,<br>metal (5-pin) |
|---|------------------|---------------------------|
| Supply + Supply - Signal + (for 3-wire) Switching output 1 Switching output 2 | 1<br>2<br>3<br>3 | 1<br>2<br>3<br>5<br>3     |
| Shield  | Earth<br>contact | 3                         |

| DG: H                                 | PG     | Part no.  | Price €     |
|---------------------------------------|--------|-----------|-------------|
| DA 06                                 | 4      | 31278     | 127.00      |
| DA 06 Ex                              | 4      | 31279     | 155.00      |
| DA 06 – M 12 x 1                      | 4      | 33336     | 142.00      |
| DA 06 Ex - M12 x 1                    | 4      | 33222     | 172.00      |
| Accessories                           |        |           |             |
| Wall bracket for DA 06, black plastic | 1      | 31284     | 9.90        |
|                                       | Plue p | ort no in | ataak itama |



## Digital display units DA 10/12/14



- Grey display with excellent readability
- Text-based user interface
- Linearisation for volume indication (24 points)
- Scalable units, displayed as bar chart
- Integrated supply voltage for transducer









**Application** Universal application for displaying measured values (DA 10), optionally with additional relay outputs (DA 12/14) for electronic transducers.

### Description

Digital display unit in plastic housing for control panel mounting. With grey display and automatic off function for the backlight. The universal measurement input can be configured as a current input or a voltage input. Standard bearing charts for cylindrical horizontal tanks and spherical tanks are pre-programmed, additional units can be selected or set up. The units are scalable and shown as bar charts. Limit values can be displayed via a window and a trend function (rising/falling). With display message (flashing error text) if values are exceeded, parameter backup for restoring previous configurations and potentiometer for test purposes.

### **Technical** Display specifications

5-digit graphical LC display, backlit (white), textbased user interface, user interface language selectable (German/English/French/Italian), selectable units, custom units can be defined

### Measuring range

 $\pm$  99,999 digits (start and end values scalable as required)

### Linearity

± 0.1 % of measuring range

### Resolution

Decimal point position can be set as required

### Response time

< 0.2 s

### Operating temperature range

Ambient: 0/50 °C

### Supply voltage

AC 50-253 V /DC 20-253 V 2.5 W / AC 4.4 V

### Sensor supply

Integrated, galvanically isolated supply voltage for transducer: 17 VDC at 20 mA

### Sensor input

All analogue standard signals, e.gB. 4-20 mA, 0-20 mA, 0-1 V, 0-10 V as well as potentiometer

### **Analogue output**

0/4-20 mA, galvanically isolated

### Housing

Standard rack mounting housing W x H x D: 96 x 48 x 135 mm

### Panel cut out

W x H: 92 x 45 mm

### Degree of protection (front)

IP 65 (EN 60529)

### **Electrical connection**

Plug-in screw terminals (1.5 mm2)

### Linearisation

Customer-specific linearisation with a max. of 24 points for the indication of volume (e.g. litres) in non-linear tanks. Bearing charts for cylindrical horizontal tanks and spherical tanks are pre-programmed.

### Min./max. value memory

The highest and lowest values reached during operation can be displayed.

### Additional functions DA 12 / 14

### **Analogue output 2**

0-10 V, galvanically isolated

### Switching outputs

Relay contacts: 2 x (DA 12) / 4 x (DA 14) voltage-free changeover contacts (adjustable switching hysteresis)

Contact rating: AC 250 V, 2A, 100 VA

| Part no. | Price €   |
|----------|---|
| 31281    | 251.60  |
| 31282    | 318.00  |
| 31283    | 372.00  |
|          |   |
| 31287    | 160.00  |
| 31288    | 218.00  |
| 31289    | 279.00  |
| 31290    | 345.00  |
|          | 31281<br>31282<br>31283<br>31287<br>31287<br>31288<br>31289 |



## Data logger with display DL 10



- Transmitter supply for 4 independent channels
- Freely adjustable scaling and maximum pointer function
- Linearisation via 24 x/y points
- Freely adjustable storing cycles
- Adjustable trigger thresholds for starting the storing function
- Wide range power supply





Application Universal application for displaying and saving up to 4 independent analogue input signals with freely selectable scaling and units; with comprehensive data logger function to memory card and integrated supply for 2-wire and 3-wire transmitters.

**Description** Digital display unit with integrated data logger in plastic housing for control panel mounting. DL 10 is used for visualising four independently parameterisable analogue signals; it features a data logger function for all channels and provides an integrated supply for 2-wire and 3-wire transmitters. Each channel has a current/voltage input and can be scaled as required. There are several types of indication. For example, the measured value can be displayed as a quasi-analogue bar. The measured values can be acquired per channel in adjustable storing cycles and saved to an SD memory card. In addition, it is possible to adjust trigger thresholds to start the storing function (one channel can also trigger another channel). An integrated, electronic wide range power supply unit allows for operation in a supply range from DC 20-253 V or AC 50-253 V.

## **Technical** Display

specifications 5-digit graphical LC display, backlit (white), text-based user interface, user interface language selectable (German/English/French), units selectable from list, custom units can be defined

### Measuring range

± 99,999 digits

(start and end values scalable as required)

### Linearity

± 0.2 % of measuring range

### Resolution

10 bits

### Response time

< 0.2 s; additional damping can be activated

### Operating temperature range

Ambient: 0/50 °C

### Supply voltage

AC 50-253 V / DC 20-253 V Approx. 7 VA / 5 W

### Input resistance

Current: Approx. 120 Ohm Voltage: Approx. 100 kOhm

### Sensor supply

Approx. DC 20 V idle and approx. DC 17 V at 20 mA Limited to 25 mA/channel

### Sensor input

0-20 mA, 4-20 mA, 0-10 V Analogue: Digital counter: Max. 30 V, max. 2 Hz

17-20 V Sensor supply:

### Housing

Standard rack mounting housing W x H x D: 96 x 48 x 135 mm

### Panel cut out

W x H: 92 x 45 mm

### Degree of protection

Front and terminal area IP 20 (EN 60529)

### **Electrical connection**

Plug-in screw terminals (1.5 mm2)

### Linearisation

Customer-specific linearisation with a max. of 24 points for the indication of volume (e.g. litres) in non-linear tanks for each channel. Bearing charts for cylindrical horizontal tanks and spherical tanks are pre-programmed.

### Interfaces

AD-UART

### **Data memory**

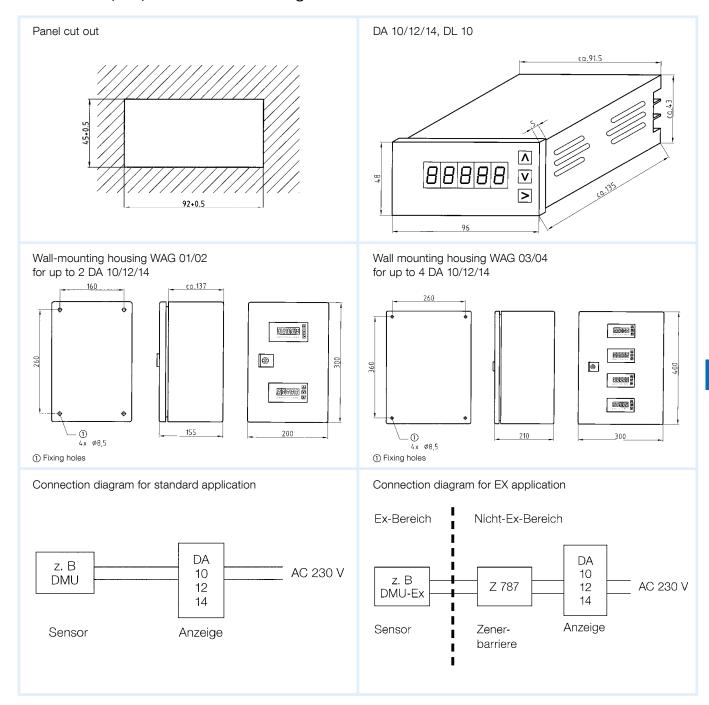
SD-/MM card (max. 2 GB), formatting: FAT, FAT 16 fastest saving cycle 1 second.

| DG: H, PG: 4                                    | Part no. | Price € |
|---|----------|---------|
| Data logger with display DL 10-4 SV, 4 channels | 31256    | 618.00  |
| SD memory card 1 GB, industrial version         | 31257    | 42.80   |



## Digital display units DA 10/12/14 Data logger with display DL 10

Dimensions (mm) and connection diagrams





### Digital display and control unit VarioFox® 24



- Can be used as compact, ready-toconnect filling or emptying controller
- Visual and audible alarms
- 4 switching outputs
- Data logger function via SD memory card or RS485 interface







- Digital display and control unit VarioFox® 24
- Signalling device
- pressure transducer DMU 08

Application For recording process parameters. Together with the event reporting system EMS and the AFRISO Net web service, this unit serves as an economical measuring and control station with data logging and remote monitoring functionality.

Description Compact, ready-to-connect display and control unit in a robust wall-mounting housing. With integrated sensor supply and 4 relay outputs. Together with a transducer (e.g. for pressure, temperature, level, etc.), VarioFox® forms an autonomous measuring and control system. VarioFox® is universally applicable and freely configurable.

### Technical specifications

### Display

Multi-coloured, backlit graphical display (50 x 30 mm)

- Blue = Operation
- Red = Alarm
- Green = Setup

Display (5 digits)

User interface language selectable: English, German, French, Italian

(start and end values

as well as comma scalable as required)

### Linearity

±0.1 % of measuring range

### Resolution

10 bits, decimal point position can be set as required

### Response time

< 0.2 s, filter can be activated

### Operating temperature range

0/50 °C Ambient: Storage: -20/+65 °C

### Supply voltage

AC 50-253 V, 4.2 VA DC 20-253 V, 2.7 W

### Sensor supply

Integrated, galvanically isolated power supply for transducer: DC 20 V/20 mA

### Analogue input

All analogue standard signals, e.g. 4-20 mA, 0-20 mA, 0-10 V

### Audible alarm

Integrated piezo buzzer, can be acknowledged

### Analogue output 1

0/4-20 mA, galvanically isolated

### Analogue output 2

0-10 V, galvanically isolated

### **Digital interface**

RS485 (19200 Baud) with Baud rate adjustment

### **Switching outputs**

Relay contacts: 4 voltage-free changeover

contacts (adjustable switching

hysteresis)

Contact rating: AC 250 V 2 A 250 VA

DC 250 V 1 A 100 W

### Housing

Robust wall mounting housing made of impact-resistant plastic (PC) W x H x D: 175 x 125 x 75 mm Degree of protection: IP 65 (EN 60529) Colour: RAL 7035 (grey) Electrical connection: 5 x cable gland M16 x 1.5 mm

### Linearisation

Customer-specific linearisation with a max. of 24 points for the indication of volume (e.g. litres) in non-linear tanks. Bearing charts for cylindrical horizontal tanks and spherical tanks are pre-programmed.

### Min./max. value memory

The highest and lowest values reached during operation can be displayed.

### Data storage and clock

Long-term monitoring data is stored on a memory card (SD/MMC). Memory card not included.

| DG: H, PG: 4                            | Part no. | Price € |
|---|----------|---------|
| VarioFox® 24<br>(4 relay contacts)      | 31248    | 545.00  |
| SD memory card 1 GB, industrial version | 31257    | 42.80   |



## Signalling devices





### **Combined warning light** and horn WLH 1

- **Benefits** Highly effective signal due to yellow light
  - Loud 90 dB alarm tone
  - Warning light and horn can be controlled separately

**Application** For dry indoor spaces.

## specifications 90 dB (A), distance 1 m

**Technical** Sound pressure

Supply voltage

AC 230 V

Power input

10 VA

Degree of protection

IP 33 (EN 60529)

Weight

0.19 kg

### Horn KH 1

- Loud 90 dB alarm tone
- Horn with continuous tone

For dry indoor spaces.

### Sound pressure

90 dB (A), distance 1 m

### Supply voltage

AC 230 V

### **Power input**

6 VA

### Degree of protection

IP 20 (EN 60529)

### Weight

0.18 kg

| DG: G, PG: 4                          |   | Tr. | Part no. | Price € |
|---------------------------------------|---|-----|----------|---------|
| Combined warning light and horn WLH 1 | 1 | -   | 61020    | 141.00  |
| Horn KH 1                             | 1 | -   | 61011    | 88.20   |



## Signalling devices





### Horn HPW 2

- **Benefits** Loud 110 dB alarm tone
  - Horn with continuous tone

**Application** For humid rooms and for outdoor installation.

## specifications 110 dB (A), distance 1 m

### **Technical** Sound pressure

### Supply voltage

AC 230 V

### Power input

22 VA

### Degree of protection

IP 55 (EN 60529)

### Weight

1 kg

### Warning light with rotating reflector SLD 1

- Highly effective signal due to yellow light and rotating reflector
- Robust design with Al base
- Maintenance-free

For humid rooms and for outdoor installation.

### Supply voltage

AC 230 V

### **Degree of protection**

IP 55 (EN 60529)

### Weight

1.8 kg

### Mounting position

Any

| DG: G, PG: 4                                | PG | DG |   | The state of the s | Part no. | Price € |
|---|----|----|---|--|----------|---------|
| Horn HPW 2                                  | 4  | G  | 1 | -  | 61012    | 192.30  |
| Warning light with rotating reflector SLD 1 | 4  | Н  | 1 | -  | 61015    | 397.40  |



### Additional alarm unit ZAG 01



- Audible and visual alarms for maximum safety
- Can be connected to all WATCHDOG-LINE alarm units
- With 2 voltage-free changeover contacts (at output side)
- Ready-to-connect device for easy installation and commissioning

### Application

For indication and transfer of alarm signals from Watchdog LINE alarm units, AFRISO leak detectors or any other switching equipment. Suitable for triggering additional visual and audible alarms in buildings, e.g. in the case of underground tank facilities or in rooms which are far away from the dangerous location. Can be connected directly to the switching output of the alarm unit.

**Description** The additional alarm unit in a wall mounting housing signals alarm conditions in conjunction with an alarm unit or a leak detector. ZAG 01 is connected to the voltage-free contact of the alarm unit. A 230 V alarm input is also available. The audible alarm can be acknowledged with the Acknowledge button in the case of an alarm. The visual alarm is cleared once the leak has been fixed or the cause of the event removed. The Test button allows you to perform a function test.

> The voltage-free relay contacts allow for connection of additional external signalling equipment (such as horns), event reporting systems EMS, building control systems or similar equipment. ZAG 01 is suitable for panel mounting with a mounting frame. A sealing kit (IP 54) is available for rough application conditions.

## specifications

### **Technical** Operating temperature range

Ambient/storage: -10/+60 °C

### Supply voltage

AC 230 V

### **Nominal power**

3 VA

### **Alarm input**

Input 1: Voltage-free Input 2: AC 230 V

### **Switching outputs**

Relay contact 1:

Voltage-free changeover contact, can be acknowledged

Relay contact 2:

Voltage-free changeover contact, cannot be acknowledged

Contact rating: AC 250 V, 2 A

### Alarm sound

Min. 70 dB (A)

### Housing

Wall mounting housing made of impact-resistant plastic (ABS) W x H x D: 100 x 188 x 65 mm

### Degree of protection

IP 30 (EN 60529)

See the catalogue DOMESTIC TECHNOLOGY for additional WATCHDOG-Line alarm units for the detection of level, liquids, leaks or gases.

| DG: H                        | PG | DG | Part no. | Price € |
|------------------------------|----|----|----------|---------|
| Additional alarm unit ZAG 01 | 4  | Н  | 40633    | 193.40  |
| Mounting frame               | 1  | G  | 43521    | 32.00   |
| Sealing kit<br>(IP 54)       | 1  | G  | 43416    | 47.10   |



## AFRISO event reporting systems EMS



AFRISO event reporting systems EMS allow for remote monitoring of buildings or plants in domestic and industrial applications. Sensors and WATCHDOG-LINE alarm units monitor all the functions of the system and the security of the building around the clock. Alarms are reported to one or several recipients via GSM, Internet or E-mail. It is possible to send a general alarm message

or to report different types of alarms to different recipients. AFRISO provides a comprehensive range of devices generating the appropriate signals. Depending on the system configuration, the AFRISO event reporting systems allow for full remote control of complete residential installations and technical facilities as well as integration into building control systems.

### **Monitoring functions:**

- Events such as leaks, heating system failure
- Events such as smoke, fire, gas or flooding
- Levels in tanks and containers
- Leaks in tanks or pipes
- Measured values such as temperature, level, pressure

### **Application example** 1 Solar controllers or liquid monitors monitor, for example, the system pressure of solar systems or liquid accumulations in the collector tank for solar liquid. 2 Level indicators signal minimum levels, provide information on consumption and forecast the remaining range. Additional alarm units allow for signalling even in the case of remote tanks or tanks that are hard to access such as underground tank. 3 We provide suitable leak detection systems for all types of tanks and pipes. 4 The sensors and alarm units activate the AFRISO event reporting system and provide messages via GSM, Internet or e-mail to one or more recipients.

### Features of EMS event reporting systems

### 1. Event reporting

The system calls via GSM and reports the events.

### 2. Remote control

The event reporting system EMS can be called. You can send commands to control heating systems, ventilation, air conditioning systems, etc.

### 3. Data logging

Event reporting systems log data at configurable intervals.

### 4. Remote data polling

You can access the event reporting system via GSM or Internet and receive current and stored data.

### 5. Remote programming

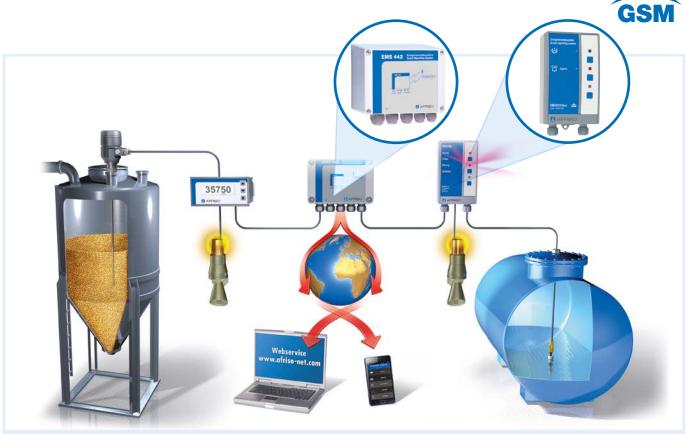
You can program various parameters via GSM. For example, it is possible to remotely change the telephone number to which the system is to report the events.

### 6. Integrated security system

- A PIN ensures that unauthorised persons cannot access the event reporting system
- If the number to be called by the system is busy, the system redials automatically
- If the number is still busy after several attempts, the system calls another number specified
- All program settings, voice messages and alarms not yet processed are saved in the case of power outage; the system resumes processing when power is restored.



## AFRISO event reporting systems EMS



### **Event reporting systems EMS 220/EMS 442**

- Suitable for domestic and industrial applications
- 2 analogue, 2 digital inputs (EMS 220)
- 4 analogue, 4 digital inputs (EMS 442)
- Event reporting via text message or to the AFRISO Net server

In connection with the AFRISO Net web service, data can also be visualised, logged, managed and transferred via e-mail.

### WATCHDOG-Line alarm units with event reporting system EMS 220

WATCHDOG-LINE alarm units for monitoring industrial buildings such as stockrooms, machine rooms, depots for hazardous substances, etc.

In conjunction with the EMS event reporting system, the WATCHDOG-LINE alarm units signal events such as low level messages, error messages, level information, malfunctions and accidents via text messages, all around the globe, 24/7.





## Event reporting system EMS 220





- For domestic technology and building technology
- 2 analogue and 2 digital inputs
- Event reporting directly to the mobile phone
- Data recording, visualisation and management with AFRISO Net web service



### Application

Suitable for a large range of domestic and industrial remote monitoring applications. Up to two analogue measured values and two digital limit values can be monitored with a single unit. In connection with the AFRISO Net web service, data can also be visualised, logged and managed.

### Typical application areas:

- Monitoring and management of fuel oil tanks
- Monitoring of heating and service rooms
- Monitoring of ducts, drip pans or pipes
- Signal forwarding of danger and status messages

EMS 220 can, for example, be combined with the following AFRISO signal transducers:

- Level indicators
- Level switches
- Leak detection systems
- Gas and smoke detectors

EMS 220 has 2 analogue and 2 digital inputs. EMS 220 sends alarm signals or results of continuous **Description** measurements to the mobile phone of the user or to the AFRISO Net server for documentation and further distribution. From the server, messages can be sent via Internet, text message or e-mail. The owner/operator can request information on the system status or change parameters via the mobile phone at any time. Measuring intervals, limit values and data transmission intervals can be adjusted as required.

### **Technical** Operating temperature range

specifications Ambient: -20/+50 °C

### Supply voltage

AC 230 V

### Sensor supply

DC 24 V, max. 25 mA

### Alarm inputs

- 2 analogue input 4–20 mA, active or passive
- 2 digital inputs, for voltage-free assignment

### **Data transmission**

GSM short message (SMS) with integrated 2G/3G modem 900/1,800/2,100 MHz

### Measuring intervals/data transmission intervals

Adjustable as required

### Parameterisation/configuration

Via mobile phone

### Housing

Wall mounting housing made of impact-resistant plastic (ABS) W x H x D: 100 x 188 x 65 mm

### **Degree of protection**

IP 40 (EN 60529)

### **Electrical connections**

Cable glands

### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RED Directive 2014/53/EU

The AFRISO Net web service is a cost-effective way of requesting data online anywhere and at any time. See page 394 for a detailed description.

| DG: H, PG: 4                                  | Part no. | Price € |
|---|----------|---------|
| EMS 220                                       | 90220    | 608.50  |
| Setup on the AFRISO Net server (one-time fee) | 90013    | 317.00  |
| Monthly base fee per SIM card                 | 90014    | 20.40   |



## Event reporting system EMS 442



- For industrial remote monitoring
- 4 analogue and 4 digital inputs
- Event reporting directly to the mobile phone
- Data recording, visualisation and management with AFRISO Net web service



Application The event reporting system EMS 442 is ideal for a wide range of industrial remote monitoring tasks. Up to 4 analogue measured values and 4 digital limit values can be monitored with a single unit. In connection with the AFRISO Net web service, data can also be visualised, logged and managed.

### Typical application areas:

- Monitoring and management of tank farms, oil storage facilities, silos, food tanks and facilities for storing chemicals
- Level measurement in wells, drilling holes, rivers, lakes, etc.
- Monitoring of ducts, pump stations, waste water systems, separators
- Monitoring of production processes
- Monitoring of technical facilities such as heating systems, air conditioning systems, refrigeration systems, lifts, etc.

Description EMS 442 has 4 analogue and 4 digital inputs as well as 2 switching outputs (relay outputs) for connection of additional alarm equipment on site. EMS 442 sends alarm signals or results of continuous measurements to the mobile phone of the user or to the AFRISO Net server for documentation and further distribution. From the server, messages can be sent via Internet, text message or e-mail. The owner/operator can request information on the system status via mobile phone at any time. Measuring intervals, limit values and data transmission intervals can be adjusted as required.

## specifications

### **Technical** Operating temperature range

Ambient: -20/+50 °C

### Supply voltage

AC 230 V

### Sensor supply

4 x DC 24 V, max. 25 mA

### Alarm inputs

- 4 analogue inputs 4–20 mA, active or passive
- 4 digital inputs, for voltage-free assignment

### Switching outputs

Relay contacts: 2 voltage-free changeover

contacts

Contact rating: AC 250 V, 5 A/500 VA

DC 24 V, 5 A/100 VA

### **Data transmission**

GSM short message system (SMS) with integrated 2G/3G modem

900/1,800/2,100 MHz

### Measuring intervals/data transmission intervals

Adjustable as required

### Parameterisation/configuration

Via mobile phone

### Housing

Wall mounting housing made of impact-resistant plastic (polycarbonate) W x H x D: 175 x 125 x 75 mm

### Degree of protection

IP 65 (EN 60529)

### **Electrical connections**

5 x cable gland M16

### **CE** conformity

EMC Directive 2014/30/EU RED Directive 2014/53/EU

The AFRISO Net web service is a cost-effective way of requesting data online anywhere and at any time. See page 394 for a detailed description.

| DG: H, PG: 4                                  | Part no. | Price €  |
|---|----------|----------|
| EMS 442                                       | 90442    | 1,135.00 |
| Setup on the AFRISO Net server (one-time fee) | 90013    | 317.80   |
| Monthly base fee per SIM card                 | 90014    | 20.40    |



### AFRISO Net web service



- Internet-based remote monitoring system
- Continuous monitoring and logging, 24/7
- Automatic connection monitoring, alarm if connection is lost
- No separate application programs required
- Alarms can be transmitted via text message or e-mail

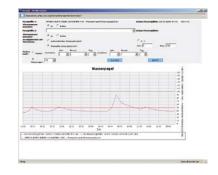
www.afriso-net.com

Application The user can view measurements and alarms of the EMS 220/442 event reporting systems at any time and from anywhere on the globe, e.g. via Web browser, mobile phone and e-mail. The AFRISO Net server collects the data and archives it in a database. This measurement data can be visualised and documented. Reports and trend charts for selectable periods can be created automatically.

### Typical application areas

Visualisation of level, pressure, temperature, flow measurements. Alarm messages such as maximum levels/overfill, minimum levels/low alarms, oil and grease separator alarms.

- Level Inventory: industrial level inventory
- Fuel: level measurement and control (alarm messages) at petrol stations
- PumpControl: remote monitoring of pump facilities and waterworks
- Waste control: Logistics for waste disposal
- TransControl: Access monitoring



**Description** AFRISO Net is self-monitoring, i.e. it features automatic connection monitoring and generates an alarm if a connection is lost. Individual device identification authenticates the sender and the data. AFRISO Net can forward alarms as text messages and e-mails; an alarm can be sent to several recipients at the same time or chained.

> The device settings are completely managed via the AFRISO Net server. Access to specific data can be limited for each user; the passwords are managed securely. Unauthorised access is blocked by a firewall. Daily backups and automatic storage of the measured results (up to five years) round off the security concept of the AFRISO Net web service.

### **Technical** Compatible event reporting systems

specifications EMS 220, EMS 442

### **Data transmission**

- Encrypted connection between server and browser
- Text messages
- E-mails
- ERP systems, e.g. SAP/R3

### **Data transmission protocols**

GSM, text messages SMS, GPRS, TCP/IP

### Web browser

Internet Explorer, Firefox

### User interface languages

German, English, Finnish, Swedish, Danish

| DG: H                                     | Part no. | Price € |
|---|----------|---------|
| Setup on AFRISO Net server (one-time fee) | 90013    | 317.00  |
| Monthly base fee per SIM card             | 90014    | 20.40   |









## CHAPTER 9

## Appendix - Technical Information

| SERVICE  |     |
|--|-----|
| Seminars and training  | 398 |
| AFRISO services  | 399 |
| Information material – brochures, flyers                                     | 400 |
| Downloads  | 401 |
| CERTIFICATES   |     |
| ISO 9001, ISO 14001, ATEX  | 402 |
| Pressure Equipment Directive, Proofed Barrier, DNV-GL                        | 403 |
| 3-A, reddot  | 404 |
|  |     |
| TECHNICAL INFORMATION  |     |
| Flange standard EN 1092,<br>International comparison of grades               | 405 |
| Conversion table pressure units  | 406 |
| Pressure Equipment Directive 2014/68/EU (DGRL/PED)                           | 407 |
| Selection criteria/safety considerations for pressure gauges as per EN 837-2 | 408 |
| Dials for pressure gauges – graduation                                       | 410 |
| Temperature scales for refrigerants  | 413 |

| CHECK LISTS                       |     |
|-----------------------------------|-----|
| Enquiry level measurement         | 414 |
| Enquiry – thermometers            | 415 |
| Enquiry – resistance thermometers | 416 |
| Enquiry – pressure gauges         | 417 |
| Enquiry - chemical seals          | 418 |
| Enquiry – pressure transducers    | 419 |
| Enquiry – event reporting systems | 420 |
| Enquiry – gas analysis            | 421 |
| TERMS/INDEX                       |     |
| General Terms of Delivery         | 423 |
| Index                             | 429 |
|                                   |     |

## Courses and Training

Professional and practical. With our courses, workshops and seminars, you benefit from our many years of in-depth experience in the field of measuring and control technology. All of our offers are based on current topics and standards as well as questions from our customers. Of course, it is also possible to arrange for individual in-house courses and seminars to be provided at your site.







### AFRISO training programme

### **Smart Home expert**

One-day seminars, overview and design of an AFRISO smart home system

## Tank protection and leak protection lining

Two-day seminar on the installation of leak protection linings and leak detectors (theory and practice)

## Fuel oil consuming systems - what's new?

One-day seminar on planning, modernising and converting fuel oil supply systems

### **Hydraulic Balancing**

One-day seminar on hydraulic balancing with the VarioQ valve program with measuring function

## Heating system check as per EN 15378

One-day seminar on the inspection and evaluation of heating systems

## HVAC service with BlueLine, CAPBs<sup>®</sup> and apps

One-day seminar covering typical HVAC measuring tasks

## Dust measurement at solid-fuel systems

One-day seminar on using the dust measuring instrument STM 225 – BLACK EDITION (theory and practice)

i

We will be glad to answer your questions concerning our seminars. Please get in touch with us.

E-mail: training@afriso.de Telephone: +49-7135-102-222 Visit us at www.afriso.com/training for our full training programme and additional information.



### Our Service - Your Benefit

Flexible, cost-aware, on schedule, solution-orientated and fast - the AFRISO team always provides the decisive added value.





### Information and presentation

Whether telephone support or on site: Our consultants speak your language – we provide you with personal and individual consulting worldwide. And if you have an in-house event for your customers, we will be glad to participate.

### After sales service

Whether commissioning, professional maintenance, calibration or function checks – a network of service centres and our specialists in the plant support you in getting the maximum out of your AFRISO product. For safe processes, precise measurement results, compliance with legal requirements and a long service life.

### Repair service

In the case of a malfunction, request a return slip at service@afriso.de and send us your AFRISO device along with a short description of the problem. We will deal with your request within a few workdays.

### **Renal devices**

You cannot afford to do without your instrument? No problem, our rental service ensures that you remain on duty. When you send your device for maintenance or repair, you can indicate if you are interested in a rental device. We will immediately get in touch with you.

i

Our service and repair department will be glad to answer your questions. Please get in touch with us.

Telephone: +49 7135 102-211



# AFRISO information material - brochures and flyers

Discover new opportunities and sales potential with AFRISO quality products. We offer a large variety of information materials and media for wholesalers, points of sale, associations, HVAC companies and tank protection companies. You can order these media from us free of charge – even large numbers of copies. All printed materials allow you to add your company stamp to the back page.



Flyers, brochures, and product overviews provide information on individual products or complete product ranges for various application areas.



## Product literature for end consumers

Product literature for end users is a great medium for fairs, exhibition rooms, mail campaigns and other activities. They present the benefits and applications of AFRISO products for building technology and tank protection in private households in a concise, easy-to-understand way.



i

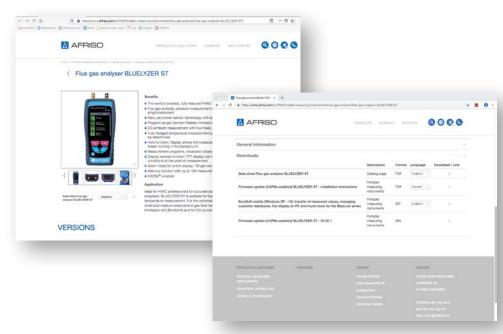
All information material can be downloaded from the download centre at www.afriso.com. If you want to order for free, simply specify the number of copies required in your e-mail to marketing@afriso.de.



### **Downloads**

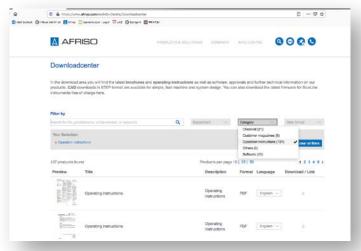
On www.afriso.com, you can find all product-relevant information such as operating instructions, brochures, special forms, certificates, CAD files or suitable software directly on the product page under Downloads.

Visit the INFO CENTRE on www.afriso.com for comprehensive information, technical specifications, terms and conditions, valuable downloads and the latest news – all around the clock.



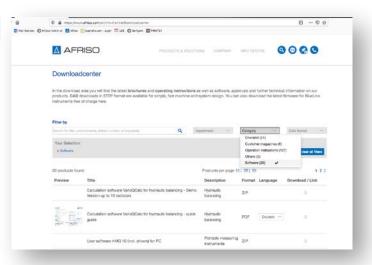
## **Operating instructions**

In addition to product descriptions, the operating instructions include detailed technical data, mounting, installation and safety information as well as information on approvals for all AFRISO products.



### **Software**

Due to continuous improvements and to changes in legislation and directives, we provide software updates for electronic measuring instruments on an ongoing basis. The updates and the appropriate instructions can be downloaded from our website for free.





## Certificates and approvals

At AFRISO, quality is systematically planned and, at every stage of product development and production, managed and monitored. A wide variety of approvals and certificates attests to this. Stringent testing by national and international approval bodies ensures maximum reliability.

You can find the latest certificates at www.afriso.com directly on the respective product page.











### ZERTIFIKAT

Die Notifizierte Stelle nach Druckgeräterichtlinie ertifizierungsstelle für Qualitätssicherungssysteme der TÜV SÜD Industrie Service GmbH

bescheinigt, dass das Unternehmen

### AFRISO-EURO-INDEX GMBH

Lindenstraße 20 74363 Güglingen, Deutschland

für den Geltungsbereich

Herstellung und Vertrieb von Wassermangelsicherungen, Wasserstandsbegrenzern und Sicherheitsventilen

als Ausrüstungsteile mit Sicherheitsfunktion nach EU-Baumusterprüfungen (Baumuster), gemäß Anlage

ein Qualitätssicherungssystem nach der Druckgeräterichtlinie 2014/68/EU Anhang III, Modul D eingeführt hat und anwendet.

Durch ein Audit, Bericht -Nr.: Q-IS-AN3-STG-PED-394-559-18, wurde der Nachweis erbracht, dass die betreffenden Anforderungen erfüllt sind.

Der Hersteller ist berechtigt, die im Rahmen des Geltungsbereiches dieses Qualitätssicherungssystems hergestellten Druckgeräte bei der Kennzeichnung mit unserer Kenn-Nummer wie dargestellt zu versehen:

**C**€ 0036

Zertifikat - Nr. DGR-0036-QS-805-18 gültig bis 14. November 2021 unter der Voraussetzung von bestandenen jährlichen Überwach

Filderstadt, 20. August 2018

CERTIFICAT

٠

CERTIFICADO

•

СЕРТИФИКАТ

٠

舳

٠

CERTIFICATE

•

ZERTIFIKAT

TUV®

TÜV SÜD Industrie Service GmbH - DGR-QS-Zertifizierungsstelle - Germany



## Zertifikat

Die Qualitätsgemeinschaft Geruchsgesperrte Heizölanlagen e.V. verleiht der Fima

### AFRISO-EURO-INDEX GmbH D-74363 Güglingen

für folgende Produkte:

- Membran-Antiheberventil MAV
   Kolben-Antiheberventil KAV
   Autom. Heizölentlüfter Flow-Control (auch Heizölentlüfter Floc-Top-1/-2/ -1C/-2C (auch mit Optimum-Filter)
   \*\*Grenzwertgeber GWG 12 Füllstandanzeiger MT-Profil

  | Filtertypen: Einstrang (ggf. mit Rücklaufzuführung) und Zweistrang van de Miniflex van de Miniflex van de Zweistrang v

  - und deren Materialien zur Geruchsdichtheit

### das Recht die Marke PROOFED BARRIER® zu führen

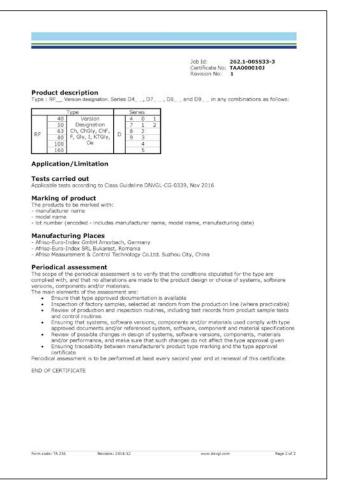
Die Verleihung erfolgt auf Grund des positiven Berichtes des Qualitätsausschusses vom 27,08,2020 unter Zugrundelegung des Prüfungsberichtes des Fraunhofer Institutes für Verfahrenstechnik und Verpackung IVV, 85354 Freising vom 09,09,2020. Die Firma Afriso-Euro-Index GmbH unterwirft sich der laufenden Überwachung durch das Fraunhofer Institut IVV und den Regeln der Qualitätsgemeinschaft Geruchsgesperrte Heizölanlagen e.V. (QgH e.V.) sowie der Markensatzung der QgH e.V. in der jeweils geltenden Fassung.

Würzburg, den 28.09.2020

Willeard

Wolfgang Dehoust Vorsitzender der Qualitätsgemeinschaft Geruchsgesperrte Heizölanlagen e.V.





ISSUE DATE: December 23, 2002

CERTIFICATE AUTHORIZATION NUMBER: 1252



Afriso Euro-Index GmbH

Lindenstrasse 20, 74363 Guglingen/Wurtt , Germany

is hereby authorized to continue to apply the 3-A Symbol to the models of equipment, conforming to 3-A Sanitary Standards for:

> Number 74-07 74-07 (Sensors and Sensor Fittings and Connections)

> > est forth below

CIP Models: D702, D712, D902 and D912 with 63 and 100mm diameter gauges and Pressure Transmitter type DMU 02 Vario CP in sizes 1\*, 1½\*, 2\*, 2 ½\* and 3\* Clamp connections.

VALID THROUGH: December 31, 2020

Timothy R. Rugh Executive Director 3-A Sanitary Standards, Inc.

The issuance of this authorization for the use of the 3-A Symbol is based upon the voluntary certification, by the applicant for it, that the equipment listed above complies fully with the 3-A Sanitary Standard(s) designated. Legal responsibility for compliance is solely that of the holder of this Certification of Authorization, and 3-A Sanitary Standards, Inc. does not warrant that the holder of an authorization at all times complies with the provisions of the said 3-A Sanitary Standards. This in no way affects the responsibility of 3-A Sanitary Standards, Inc. to take appropriate action in such cases in which evidence of mononformance has been established.

NEXT TPV INSPECTION/REPORT DUE: January 2025





# Information on the flange standard EN 1092 / international comparison of grades

### **Conversion to EN 1092**

The new flange standard EN 1092-1 for all flange types has been in effect since June 2002. Currently, the old standards are still in use. However, this will change since the old standards are no longer maintained and updated. New standards will exclusively refer to EN 1092.

### **AFRISO flanges**

AFRISO usually ships type B1 flanges as per EN 1092. This flange type differs from the former type C flanges as per DIN 2630 only in terms of the surface quality of the sealing surface. Flanges according to the old standard are available upon request.

|             |                 | (           | OLD<br>DIN 25/26.          | .)                   |               | EW<br>092-1)            |  |
|-------------|-----------------|-------------|----------------------------|----------------------|---------------|-------------------------|--|
| Flanges     | Sealing surface | Shape       | Standard                   | R <sub>z</sub> (µm)  | Shape         | R <sub>z</sub> (µm)     |  |
| Flat        |                 | A<br>B      | DIN 2573<br>DIN 2576       | -<br>40 - 160        | А             | 12.5 – 50               |  |
| Raised face |                 | C<br>D<br>E | DIN 2630<br>to<br>DIN 2638 | 40 – 160<br>40<br>16 | B1 *<br>B2 ** | 12.5 – 50<br>3.2 – 12.5 |  |
| Spring      |                 | F           | DIN 2512                   |                      | С             | 3.2 – 12.5              |  |
| Groove      |                 | N           | DIIV 2012                  |                      | D             |                         |  |
| Spigot      |                 | V 13        | DIN 2513                   |                      | E             | 12.5 – 50               |  |
| Recess      |                 | R 13        | DIN 2010                   |                      | F             | .2.3                    |  |
| Spigot      |                 | V 14        | DIN 2514<br>for            |                      | Н             | 3.2 – 12.5              |  |
| Recess      |                 | R 14        | O rings                    |                      | G             | 0.2 - 12.0              |  |

<sup>\*</sup> Typically PN 2.5 to PN 40

### Stainless steel - international comparison of grades

| Material no. | DIN                           | AISI   |  |
|--------------|-------------------------------|--------|--|
| 1.4301       | X 5 CrNi 18 10                | 304    |  |
| 1.4305       | x 8 CrNiS 18-9                | 303    | <b>-</b>                                   |
| 1.4310       | x 12 CrNi 177 / x 10 CrNi 188 | 301    | <b>DIN:</b> Deutsches Institut für Normung |
| 1.4401       | X 5 CrNiMo 17 123             | 316    | institut für Normung                       |
| 1.4404       | X 2 CrNiMo 17 132             | 316 L  | AISI: American Iron                        |
| 1.4435       | X 2 CrNiMo 18 143             | 316 L  | Steel Institute                            |
| 1.4462       | X 2 CrNiMoN 22 53             | 318 L  |  |
| 1.4542       | X 5 CrNiCuNb 16-4             | 630    |  |
| 1.4571       | X 6 CrNiMoTi 17 122           | 316 Ti |  |
| 1.4541       | X 6 CrNiTi 18-10              | 321    |  |



<sup>\*\*</sup> Typically PN 63 and PN 100

## Conversion table for standard pressure units

| Unit                | bar         | mbar      | Pa       | кРа        | MPa          | kp/mm²       | kp/cm²      | atm         | вншш       | mWC          | mmWC      | psi         | 0 <sub>z</sub> H" | gH"         |
|---------------------|-------------|-----------|----------|------------|--------------|--------------|-------------|-------------|------------|--------------|-----------|-------------|-------------------|-------------|
| 1 bar               | -           | 1000      | 100000   | 100        | 0.1          | 0.01019716   | 1.019716    | 0.986923    | 750.062    | 10.19716     | 10197.16  | 14.50377    | 401,463           | 29.53       |
| 1 mbar              | 0.001       | 1         | 100      | 0.1        | 0.0001       | 0.0000101972 | 0.001019716 | 0.000986923 | 0.750062   | 0.01019716   | 10.19716  | 0.01450377  | 0.401463          | 0.02953     |
| 1 Pa                | 0.00001     | 0.01      | 1        | 0.001      | 0.000001     | 0.000000102  | 0.000010197 | 0.000009869 | 0.00750062 | 0.0001019716 | 0.1019716 | 0.000145038 | 0.00401463        | 0.0002953   |
| 1 kPa               | 0.01        | 10        | 1000     | -          | 0.001        |              | 0.01019716  | 0.00986923  | 7.50062    | 0.1019716    | 101.9716  | 0.1450377   | 4.01463           | 0.2953      |
| 1 MPa               | 10          | 10000     | 1000000  | 1000       | <del>-</del> | 0.1019716    | 10.19716    | 9.86923     | 7500.62    | 101.9716     | 101971.6  | 145.0377    | 4014.63           | 295.3       |
| 1 kp/mm²            | 98.0665     | 98066.5   | 9806650  | 9806.65    | 9.80665      | -            | 100         | 96.7841     | 73555.9    | 1000         | 1000000   | 1422.3344   | 39370.08          | 2895.9016   |
| 1 kp/cm²            | 0.980665    | 980.665   | 98066.5  | 98.0665    | 0.0980665    | 0.01         | -           | 0.967841    | 735.559    | 10           | 10000     | 14.223344   | 393.7008          | 28.959016   |
| 1 atm               | 1.01325     | 1013.25   | 101325   | 101.325    | 0.101325     | 0.01033227   | 1.033227    | -           | 260        | 10.33227     | 10332.27  | 14.6959     | 406.38858         | 29.92126    |
| 1 mmHg              | 0.001333224 | 1.333224  | 133.3224 | 0.1333224  | 0.000133322  | 0.000013951  | 0.00135951  | 0.001315789 | -          | 0.01360      | 13.60     | 0.019336    | 0.53524           | 0.03937     |
| 1 mWC               | 0.0980665   | 98.0665   | 9806.65  | 9.80665    | 0.00980665   | 0.001        | 0.1         | 0.0967841   | 73.556     | -            | 1000      | 1.4223274   | 39.37008          | 2.8959016   |
| 1 mmWC              | 0.000098067 | 0.0980665 | 9.80665  | 0.00980665 | 0.000009807  | 0.000001     | 0.0001      | 0.000096784 | 0.073556   | 0.001        | -         | 0.001422327 | 0.03937008        | 0.002895902 |
| 1 psi               | 0.06894757  | 68.94757  | 6894.757 | 6.894757   | 0.006894757  | 0.0070307    | 0.070307    | 0.068046    | 51.715217  | 0.70307      | 703.07    | -           | 27.68             | 2.03529     |
| 1 "H <sub>2</sub> O | 0.00249089  | 2.49089   | 249.089  | 0.249089   | 0.000249089  | 0.0000254    | 0.00254     | 0.002458317 | 1.86832    | 0.0254       | 25.4      | 0.03613     | -                 | 0.07356     |
| 1 "Hg               | 0.0338639   | 33.8639   | 3386.4   | 3.3864     | 0.0033864    | 0.000345312  | 0.0345312   | 0.03342104  | 25.4       | 0.345316     | 345.316   | 0.49115     | 13.595            | 1           |

# Information on the Pressure Equipment Directive (PED) 2014/68/EC Pressure Equipment Directive (PED)

The European Pressure Equipment Directive (PED) came into force on May 30, 2002. The following paragraphs provide some information on the Directive itself and on our activities within the framework of this Directive.

- AFRISO-EURO-INDEX GmbH pressure gauges with a full scale value of > 0.5 bar are subject to the Pressure Equipment Directive and meet the appropriate requirements.
- Since the future application conditions of most pressure gauges are normally not completely known at the time of manufacture, we always manufacture our products in accordance with the most stringent criteria (gases of group 1).
- This way, our pressure gauges with a full scale value of 200 bar receive a CE mark according to the conformity assessment procedure.
- Pressure gauges with a connection flange of > DN 25 receive a CE mark with a full scale range of 0.5 bar and greater.
- The CE mark is attached to the outside of the housing (type designation plate).
- A declaration of conformity is provided on request.
- Detailed operating instructions and the appropriate data sheets are available at www.afriso. com. They can also be sent to you on request.
- Pressure gauges with a full scale value of less than 0.5 bar and loose chemical seals do not fall under the PED and must not carry a CE mark.
- Pressure gauges with a full scale value of between 0.5 bar and 200 bar fall under "Good Engineering Practice" and must not carry a CE mark (section 4, paragraph 3).
- We are not authorised to CE mark pressure gauges without a company name or a company logo.
- Pressure gauges which are used as a part of a safety system installed to protect against exceeding permissible limit values (equipment parts with a safety-related function) are treated separately.
- Our pressure gauges comply with the European Standards EN 837-1 and EN 837-3 and are manufactured and tested according to the appropriate requirements.



# Selection criteria/safety considerations for pressure gauges as per EN 837-2

| Medium                          |       |        |            | Liq    | uid      |          |         |        |
|---------------------------------|-------|--------|------------|--------|----------|----------|---------|--------|
| Housing                         |       | Withou | ut filling |        |          | With     | filling |        |
| Nominal size                    | 40/50 | /63/80 | 100/1      | 60/250 | 40/50    | /63/80   | 100/16  | 60/250 |
| Range bar                       | ≤ 25  | > 25   | ≤ 25       | > 25   | ≤ 25     | > 25     | ≤ 25    | > 25   |
| Code for minimum safety version | 0     | 0      | 0          | 0      | S1       | S1       | S1      | S1     |
| AFRISO type designation         | All   | All    | All        | All    | D6/D7/D8 | D6/D7/D8 | D7/D8   | D7/D8  |
|                                 |       |        |            |        |          |          |         |        |
|                                 |       |        |            |        |          |          |         |        |

| Medium                          |        | Gas    | or steam (att | ention: not ap           | plicable to oxy | ygen + acetyle | ene*)    |                          |
|---------------------------------|--------|--------|---------------|--------------------------|-----------------|----------------|----------|--------------------------|
| Housing                         |        | Withou | ut filling    |                          |                 | With           | filling  |                          |
| Nominal size                    | 40/50/ | /63/80 | 100/16        | 60/250                   | 40/50           | /63/80         | 100/16   | 60/250                   |
| Range bar                       | ≤ 25   | > 25   | ≤ 25          | > 25                     | ≤ 25            | > 25           | ≤ 25     | > 25                     |
| Code for minimum safety version | 0      | S2     | S1            | S3                       | S1              | S2             | S1       | S3                       |
| AFRISO type designation         | All    | "A"    | D4/D9         | RF<br>100/160 Si<br>D4x2 | D6/D7/D8        | "B"            | D6/D7/D8 | RF<br>100/160 Si<br>D8x2 |

### **Explanations of key:**

"A" RF 63 Ch D 9x2, RF 63 Si D 4x2, RF 50/63 ST, RF 40/50/63 GT,

RF 63 MK/IK D 3x2

"B" RF 63 D 7x2, RF 63 Si D 8x2

- O Pressure gauges without blow-out
- S1 Pressure gauges with blow-out
- S2 Safety pressure gauges without solid baffle wall
- S3 Safety pressure gauges with solid baffle wall (for higher safety level)

### Note 1:

Pressure gauges for oxygen and acetylene must meet the requirements for safety pressure gauges (NS 40 - 80 S2, NS 63/100/160 S3).

### Note 2

Pressure gauges with glycerine filling must not be used for oxygen or other oxidation process fluids. High-concentration fluorine liquids and chlorinated liquids (for example, halocarbon) can be used for such applications.

### Note 3:

This table contains the standard safety version with the corresponding keys. Users must take into consideration any information they have concerning their special requirements and may also use safety pressure gauges at pressures below than 25 bar.



Silicone-filled pressure measuring instruments may not be used in production facilities for paint and lacquer and in paint shop environments.



<sup>\*</sup> See page 92 for pressure gauges for oxygen or acetylene.

## Selection criteria/safety considerations for pressure gauges as per EN 837-2

#### Pressure gauges for oxygen and acetylene

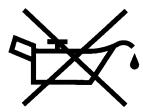
Only safety pressure gauges (S2 and S3) may be used.

All materials for wetted parts (parts coming into contact with oxygen or acetylene) must comply with EN 29539.

#### Pressure gauges for oxygen

The Bourdon tube and other wetted parts must be free from oil and grease. Only lubricants suitable for oxygen at maximum operating pressure may be used.

The dial must bear the word "oxygen" in English and the international symbol for "free from oil and grease" (symbol 0248 according to ISO 7000 with the "oil prohibited" symbol):



#### Oxygen and acetylene

|         | NG 40 - 80<br>S 2/S 3   | NG 100 - 250<br>S 3                |
|---------|---|------------------------------------|
| Version | RF 50 ST<br>RF 50 GT<br>RF 63 ST<br>RF 63 GT<br>RF 63 MK/IK D 3x2<br>RF 63 Si D 4x2 | RF 100 Si D 4x2<br>RF 160 Si D 4x2 |



### Dials for pressure gauges - graduation

Housing diameters (NG) 40, 50, 63, 72x72 - accuracy classes 1.6 and 2.5

| Ranges                  | Graduation           | Ranges                   | Graduation       | Ranges         | Graduation         | Example                               |
|-------------------------|----------------------|--------------------------|------------------|----------------|--------------------|---------------------------------------|
|                         |                      |                          |                  | - Hanges       |                    |                                       |
| 0 1 bar                 | 0.05 bar             | 0 10 mbar                | 0.5 mbar         | -60 +40 mbar   | 5 mbar             |                                       |
| -1 0 bar                | 0.05 bar             | -4 +6 mbar               | 0.5 mbar         | -100 0 mbar    | 5 mbar             | 0,4 0,6                               |
| 0 10 bar                | 0.5 bar              | -6 +4 mbar               | 0.5 mbar         | 0 1000 mbar    | 50 mbar            | -0,2 0,8-                             |
| -1 +9 bar               | 0.5 bar              | 10 0 mbar                | 0.5 mbar         | -400+600 mbar  | 50 mbar            |                                       |
| 0 100 bar               | 5 bar                | 0 100 mbar               | 5 mbar           | -600+400 mbar  | 50 mbar            | 0 1,0                                 |
| 0 1000 bar              | 50 bar               | -40+60 mbar              | 5 mbar           | -1000 0 mbar   | 50 mbar            | Dar CLI,6                             |
|                         |                      |                          |                  |                |                    |                                       |
|                         |                      |                          |                  |                |                    |                                       |
| Ranges                  | Graduation           | Ranges                   | Graduation       | Ranges         | Graduation         | Example                               |
|                         |                      |                          |                  |                |                    | NILL                                  |
| 0 1.6 bar               | 0.05 bar             | 0 16 mbar                | 0.5 mbar         | 0 160 mbar     | 5 mbar             | 0,5                                   |
| -1 +0.6 bar             | 0.05 bar             | -6 +10 mbar              | 0.5 mbar         | -60 +100 mbar  | 5 mbar             | 2 0,5                                 |
| 0 16 bar                | 0.5 bar              | -10 +6 mbar              | 0.5 mbar         | -100 +60 mbar  | 5 mbar             |                                       |
| -1 +15 bar              | 0.5 bar              | -16 0 mbar               | 0.5 mbar         | -160 0 mbar    | 5 mbar             | 0 1.5 1.6 bar ct.1.6                  |
| 0 160 bar               | 5 bar                |                          |                  |                |                    | bar CL.1.6                            |
|                         |                      |                          |                  |                |                    |                                       |
| Pangas                  | Graduation           | Ranges                   | Graduation       | Pangas         | Graduation         | Evample                               |
| Ranges                  | Graduation           | naliyes                  | Graduation       | Ranges         | Graduation         | Example                               |
|                         |                      |                          |                  |                |                    |                                       |
| 0 2.5 bar               | 0.1 bar              | 0 25 mbar                | 1 mbar           | 0 250 mbar     | 10 mbar            |                                       |
| -1 +1.5 bar             | 0.1 bar<br>0.1 bar   | -10 +15 mbar             | 1 mbar           | -100 +150 mbar | 10 mbar            | -0.5 2.0-                             |
| 0 25 bar                | 1 bar                | -15 +10 mbar             | 1 mbar           | -150+100 mbar  | 10 mbar            |                                       |
| 0 250 bar               | 10 bar               | -25 0 mbar               | 1 mbar           | -250 0 mbar    | 10 mbar            | 0 2.5                                 |
|                         |                      |                          |                  | 200 0          |                    | bar Cl.1.6                            |
|                         |                      |                          |                  |                |                    | MAFRISO (                             |
|                         |                      |                          |                  |                |                    |                                       |
| Ranges                  | Graduation           | Ranges                   | Graduation       | Ranges         | Graduation         | Example                               |
|                         |                      |                          |                  |                |                    | \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ |
|                         |                      |                          |                  |                |                    | 2 /                                   |
| 0 4 bar                 | 0.2 bar              | 0 40 mbar                | 2 mbar           | 0 400 mbar     | 20 mbar            | <b>~</b> 1 3 <b>∞</b> −               |
| -1 +3 bar               | 0.2 bar              | -15 +25 mbar             |                  | -150+250 mbar  |                    |                                       |
| 0 40 bar                | 2 bar                | -25 +15 mbar             | 2 mbar           | -250+150 mbar  | 20 mbar            |                                       |
| 0 400 bar               | 20 bar               | -40 0 mbar               | 2 mbar           | -400 0 mbar    | 20 mbar            | / <b>1</b> 0                          |
|                         |                      |                          |                  |                |                    | Dar CL1.6  AAFRISO                    |
|                         |                      |                          |                  |                |                    |                                       |
| Ranges                  | Graduation           | Ranges                   | Graduation       | Ranges         | Graduation         | Example                               |
| nallyes                 | Graduation           | nallyes                  | Graduation       | nallyes        | ai auuatioli       | Lailipie                              |
| 0 00 h                  | 0.00 6==             | 0 60 mm h - · ·          | 0 mha            | 0 600 mbar     | 20 mha-            | \\\ <u>\</u> \\\\                     |
| 0 0.6 bar<br>-0.6 0 bar | 0.02 bar<br>0.02 bar | 0 60 mbar<br>-20+40 mbar | 2 mbar<br>2 mbar | -200+400 mbar  | 20 mbar<br>20 mbar | 3                                     |
| 0 6 bar                 | 0.02 bar<br>0.2 bar  | -40+20 mbar              | 2 mbar<br>2 mbar | -400+200 mbar  | 20 mbar<br>20 mbar |                                       |
| -1 +5 bar               | 0.2 bar<br>0.2 bar   | -60 0 mbar               | 2 mbar           | -600 0 mbar    | 20 mbar            | <del></del> 1 5 <del></del>           |
| 0 60 bar                | 2 bar                | oo o mbar                | Z IIIDAI         | ooo o mbal     | 20 111001          |                                       |
| 0 600 bar               | 20 bar               |                          |                  |                |                    | bar cus                               |
| ccc .ou                 |                      |                          |                  |                |                    | AFRISO                                |
|                         |                      |                          |                  |                |                    |                                       |



### Dials for pressure gauges - graduation

Housing diameters (NG) 80, 100, 160, 96x96, 144x144 - accuracy classes 1.0 and 1.6

| Ranges                | Graduation         | Ranges                  | Graduation           | Ranges                      | Graduation                               | 0,4 0,6 0,8 0,8 0,8 0,8 0,8 0,8 0,8 0,8 0,8 0,8       |
|-----------------------|--------------------|-------------------------|----------------------|-----------------------------|--|---|
| - 3                   |                    | 3 - 2                   |                      | 3 - 3                       |  |   |
| 0 1 bar               | 0.02 bar           | 0 10 mbar               | 0.2 mbar             | -60 +40 mbar                | 2 mbar                                   | 1101  |
| -1 0 bar              | 0.02 bar           | -4 +6 mbar              | 0.2 mbar             | -100 0 mbar                 | 2 mbar                                   | V,4 U,0 //  |
| 0 10 bar              | 0.2 bar            | -6 +4 mbar              | 0.2 mbar             | 0 1000 mbar                 | 20 mbar                                  | <b>≟0.2</b> 0.8 <b>≟</b>                              |
| -1 +9 bar             | 0.2 bar            | -10 0 mbar              | 0.2 mbar             | -400 +600 mbar              | 20 mbar                                  |   |
| 0 100 bar             | 2 bar              | 0 100 mbar              | 2 mbar               | -600 +400 mbar              | 20 mbar                                  | <b>三0°10</b> 三  |
| 0 1000 bar            | 20 bar             | -40+60 mbar             | 2 mbar               | -1000 0 mbar                | 20 mbar                                  | bar   |
|                       |                    |                         |                      |                             |  | AFRISO (1.1.0)  |
|                       |                    |                         |                      |                             |  |   |
| Ranges                | Graduation         | Ranges                  | Graduation           | Ranges                      | Graduation                               | Example   |
|                       |                    |                         |                      |                             |  | 0.5 1,0   |
| 0 1.6 bar             | 0.05 bar           | 0 16 mbar               | 0.5 mbar             | 0 160 mbar                  | 5 mbar                                   | 10  |
| -1 +0.6 bar           | 0.05 bar           | -6 +10 mbar             | 0.5 mbar             | -60 +100 mbar               | 5 mbar                                   | <b>``0,5</b> '',0                                     |
| 0 16 bar              | 0.5 bar            | -10 +6 mbar             | 0.5 mbar             | -100 +60 mbar               | 5 mbar                                   | = =   |
| -1 +15 bar            | 0.5 bar            | -16 0 mbar              | 0.5 mbar             | -160 0 mbar                 | 5 mbar                                   | 1,5   |
| 0 160 bar             | 5 bar              |                         |                      |                             |  | 7.0 1.6 T   |
| 0 1600 bar            | 50 bar             |                         |                      |                             |  | <b>bar</b> AAFRISO (1.1.0                             |
|                       |                    |                         |                      |                             |  | المرام  |
|                       |                    |                         | I                    |                             |  |   |
| Ranges                | Graduation         | Ranges                  | Graduation           | Ranges                      | Graduation                               | 1,0 1,5 2,0 1 1,5 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1   |
|                       |                    |                         |                      |                             |  | 11/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1/1              |
|                       |                    |                         |                      |                             |  | <b>ご 1.0 1.5</b> 亿                                    |
| 0 2.5 bar             | 0.05 bar           | 0 25 mbar               | 0.5 mbar             | 0 250 mbar                  | 5 mbar                                   |   |
| -1 +1.5 bar           | 0.05 bar           | -10 +15 mbar            | 0.5 mbar             | -100 +150 mbar              | 5 mbar                                   | =0,5 2,0=   |
| 0 25 bar              | 0.5 bar            | -15 +10 mbar            | 0.5 mbar             | -150 +100 mbar              | 5 mbar                                   |   |
| 0 250 bar             | 5 bar              | -25 0 mbar              | 0.5 mbar             | -250 0 mbar                 | 5 mbar                                   | 2,5   |
|                       |                    |                         |                      |                             |  | AFRISO (I.1.0   |
|                       |                    |                         |                      |                             |  |   |
| Ranges                | Graduation         | Ranges                  | Graduation           | Ranges                      | Graduation                               | Example   |
| Hanges                | Graduation         | Hanges                  | Graduation           | Hanges                      | Ciaduation                               | Example 2   |
| 0 4 bar               | 0.1 bar            | 0 4.0 mbar              | 0.1 mbar             | -25 +15 mbar                | 1 mbar                                   | 7 ///   |
| -1 +3 bar             | 0.1 bar            | -1.5 +2.5 mbar          | 0.1 mbar             | -40 0 mbar                  | 1 mbar                                   |   |
| 0 401                 | 1 bar              | -2.5 +1.5 mbar          | 0.1 mbar             | 0 400 mbar                  | 10 mbar                                  | <b>1</b> 3 =  |
| 0 40 bar<br>0 400 bar | 10 bar             | -4 0 mbar               | 0.1 mbar             | -150 +250 mbar              | 10 mbar                                  |   |
| 5 +00 bai             | 10 501             | 0 40 mbar               | 1 mbar               | -250 +150 mbar              | 10 mbar                                  | = 0 ° 4 =   |
|                       |                    | -15+25 mbar             | 1 mbar               | -400 0 mbar                 | 10 mbar                                  | <b>b</b> ar   |
|                       |                    | 10 120 mbai             | 1 IIIDai             | 400 O Mibai                 | 10 modi                                  | AFRISO <sup>CL.1.0</sup>                              |
|                       |                    |                         | l                    |                             |  |   |
| Ranges                | Graduation         | Ranges                  | Graduation           | Ranges                      | Graduation                               | Example   |
|                       |                    |                         |                      |                             |  | ,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,               |
| 0 0.6 bar             | 0.01 bar           | 0 6 mbar                | 0.1 mbar             | -40 +20 mbar                | 1 mbar                                   | 0.3   |
| -0.6 0 bar            | 0.01 bar           | -2 +4 mbar              | 0.1 mbar             | -60 0 mbar                  | 1 mbar                                   | <b>ミ 0,2 つん</b>                                       |
| 0.0 0 bai             | 0.01 bai           |                         |                      |                             |  |   |
| 0 6 bar               | 0.01 bar           | -4 +2 mbar              | 0.1 mbar             | 0 600 mbar                  | 10 mbar                                  |   |
|                       |                    |                         | 0.1 mbar<br>0.1 mbar | 0 600 mbar<br>-200+400 mbar | 10 mbar<br>10 mbar                       | 0,1 0,5   |
| 0 6 bar               | 0.1 bar            | -4 +2 mbar              |                      |                             | 10 mbar<br>10 mbar<br>10 mbar            | 0,1 0,5 0,6 0,6 0,6 0,6 0,6 0,6 0,6 0,6 0,6 0,6       |
| 0 6 bar<br>-1 +5 bar  | 0.1 bar<br>0.1 bar | -4 +2 mbar<br>-6 0 mbar | 0.1 mbar             | -200+400 mbar               | 10 mbar<br>10 mbar<br>10 mbar<br>10 mbar | 0,3 0,5  0,6  Dar |



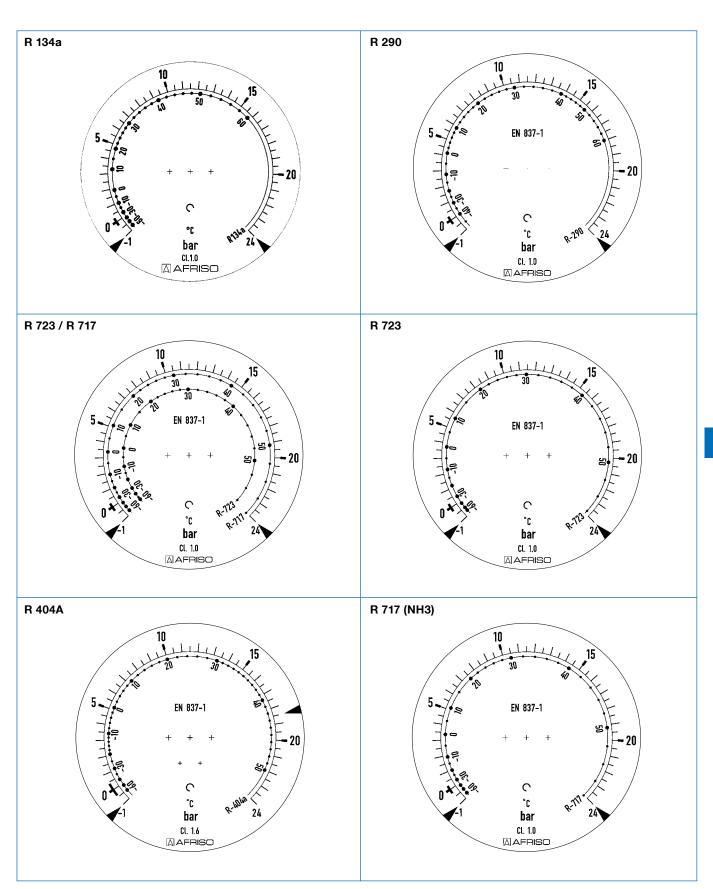
### Dials for pressure gauges - graduation

Housing diameter (NG) 160, 250 - accuracy class 0.6 - DIN 16123

| Ranges   | Graduation   | Ranges  | Graduation   | Ranges   | Graduation   | Example   |
|--|--|---|--|--|--|---|
| 0 1 bar<br>-1 0 bar<br>0 10 bar<br>-1 +9 bar<br>0 100 bar                | 0.005 bar<br>0.005 bar<br>0.05 bar<br>0.05 bar<br>0.5 bar          | 0 10 mbar<br>-4 +6 mbar<br>-6 +4 mbar<br>-10 0 mbar<br>0100 mbar<br>-40+60 mbar | 0.05 mbar<br>0.05 mbar<br>0.05 mbar<br>0.05 mbar<br>0.5 mbar<br>0.5 mbar | -60 +40 mbar<br>-100 0 mbar<br>0 1000 mbar<br>-400 +600 mbar<br>-600 +400 mbar<br>-1000 0 mbar | 0.5 mbar<br>0.5 mbar<br>5 mbar<br>5 mbar<br>5 mbar<br>5 mbar | 0.4 0.5 0.8 0.7 0.7 0.7 0.7 0.7 0.7 0.7 0.7 0.7 0.7 |
| _  |  |   |  |  |  |   |
| Ranges   | Graduation   | Ranges  | Graduation   | Ranges   | Graduation   | Example   |
| 0 1.6 bar<br>-1 +0.6 bar<br>0 16 bar<br>-1 +15 bar<br>0 160 bar          | 0.01 bar<br>0.01 bar<br>0.1 bar<br>0.1 bar<br>1 bar                | 0 16 mbar<br>-6 +10 mbar<br>-10 +6 mbar<br>-16 0 mbar                           | 0.1 mbar<br>0.1 mbar<br>0.1 mbar<br>0.1 mbar                             | 0 160 mbar<br>-60 +100 mbar<br>-100 +60 mbar<br>-160 0 mbar                                    | 1 mbar<br>1 mbar<br>1 mbar<br>1 mbar                         | 0,7 0,8 0,9 10 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1 1,1  |
| Danasa   | 0  | Danasa  | 0  | Danner   | 0  | Formula   |
| Ranges   | Graduation   | Ranges  | Graduation   | Ranges   | Graduation   | Example   |
| 0 2.5 bar<br>-1 +1.5 bar<br>0 25 bar<br>0 250 bar                        | 0.02 bar<br>0.02 bar<br>0.2 bar<br>2 bar                           | 0 25 mbar<br>-10 +15 mbar<br>-15 +10 mbar<br>-25 0 mbar                         | 0.2 mbar<br>0.2 mbar<br>0.2 mbar<br>0.2 mbar                             | 0 250 mbar<br>-100 +150 mbar<br>-150 +100 mbar<br>-250 0 mbar                                  | 2 mbar<br>2 mbar<br>2 mbar<br>2 mbar                         | 1,0 1,5 1,5 1,5 1,5 1,5 1,5 1,5 1,5 1,5 1,5   |
|  |  |   | İ  |  |  |   |
| Ranges   | Graduation   | Ranges  | Graduation   | Ranges   | Graduation   | Example   |
| 0 4 bar<br>-1 +3 bar<br>0 40 bar<br>0 400 bar                            | 0.02 bar<br>0.02 bar<br>0.2 bar<br>2 bar                           | 0 40 mbar<br>-15 +25 mbar<br>-25 +15 mbar<br>-40 0 mbar                         | 0.2 mbar<br>0.2 mbar<br>0.2 mbar<br>0.2 mbar                             | 0 400 mbar<br>-150 +250 mbar<br>-250 +150 mbar<br>-400 0 mbar                                  | 2 mbar<br>2 mbar<br>2 mbar<br>2 mbar                         | 1,5 2,5  1,0 6 be 25°C 3,0  1,0 1,0 6 be 25°C 3,0  1,0 1,0 1,0 1,0 1,0 1,0 1,0 1,0 1,0 1,0  |
| _  |  | _   |  | _  |  |   |
| Ranges   | Graduation   | Ranges  | Graduation   | Ranges   | Graduation   | Example   |
| 0 0.6 bar<br>-0.6 0 bar<br>0 6 bar<br>-1 +5 bar<br>0 60 bar<br>0 600 bar | 0.005 bar<br>0.005 bar<br>0.05 bar<br>0.05 bar<br>0.5 bar<br>5 bar | 0 6 mbar<br>-2 +4 mbar<br>-4 +2 mbar<br>-6 0 mbar<br>0 60 mbar<br>-20+40 mbar   | 0.05 mbar<br>0.05 mbar<br>0.05 mbar<br>0.05 mbar<br>0.5 mbar<br>0.5 mbar | -40 +20 mbar<br>-60 0 mbar<br>0 600 mbar<br>-200 +400 mbar<br>-400 +200 mbar<br>-600 0 mbar    | 0.5 mbar<br>0.5 mbar<br>5 mbar<br>5 mbar<br>5 mbar<br>5 mbar | 0,25 0,30 0,35 0,40 0,45 0,50 0,50 0,50 0,50 0,50 0,5   |



# Temperature scales for refrigerant dew point temperature Example range -1/+24 bar



Standard colours for temperature scales: R 717 = red



### Checklist for enquiries - level measurement

| Company:   | Project/enquiry:  |  |                    |                           |  |  |
|--|---|--|--------------------|---------------------------|--|--|
| Quantity   |   |  |                    |                           |  |  |
| Requirements   | □ Level measurement with local display □ Level measurement without local display □ Min. level switch □ Max. level switch □ Level control □ Other:   |  |                    |                           |  |  |
| Preferred measuring principle  | Level detection:  Description: |  |                    |                           |  |  |
| Required outputs   | ☐ 4-20 mA<br>☐ Limit level conf   | □ 0-10 V<br>tacts, no.                     | ☐ HART ☐ Other:    | ] Digital                 |  |  |
| Required accuracy  |   |  |                    |                           |  |  |
| Medium to be measured  |   |  |                    |                           |  |  |
| viscosity/density/granule size   |   |  |                    |                           |  |  |
| Dielectric constant $(\epsilon_{_{r}})$  |   |  |                    |                           |  |  |
| Surface medium   | ☐ Calm ☐ Turbulent  |  | ] Yes,<br>] No     | Thickness: Water content: |  |  |
| Changing media   | □Yes  | □No  |                    |                           |  |  |
| EX protection  | □No   | ☐ Yes,                                     | EX zone            |                           |  |  |
| Approved overfill prevention system required   | □No   | ☐ Yes,_                                    |                    |                           |  |  |
| Temperatures   | T <sub>max</sub> medium:<br>T <sub>min</sub> medium:  | T <sub>max</sub> an<br>T <sub>max</sub> an | nbient:<br>nbient: |                           |  |  |
| Tank height / diameter   |   |  |                    |                           |  |  |
| Tank shape   | ☐ Cylindrical ☐ Vertical  | ☐ Rectangular<br>☐ Horizontal              |                    |                           |  |  |
| s the tank pressurised?  | ☐ Not pressurise  | d □ Yes, max. pres                         | ssurebar           |                           |  |  |
| Tank with vacuum?  | □No   | ☐ Yes, max. vacu                           | uumbar             |                           |  |  |
| Required process connection  | ☐ G1B<br>☐ Other:   | □ G1½B                                     | □ G2B □ Fl         | ange:                     |  |  |
| Mounting type  | ☐ Top mounting  | ☐ Side mounting                            | □ Othe             | er:                       |  |  |
| Location of tank   | □ Aboveground   | □ Underground                              | ☐ In building      | □ Outdoor                 |  |  |
| Tank material  |   |  |                    |                           |  |  |
| Are there stirrers, struts or other obstructions in the tank (please enclose sketch) |   |  |                    |                           |  |  |
|  |   |  |                    |                           |  |  |



### Checklist for enquiries - thermometers

| Company:   | Project/enquiry:  |
|--|---|
| Quantity   |   |
| Application  |   |
| Medium to be measured                                  |   |
| Version  | ☐ Bimetal thermometer ☐ Gas filled thermometer  |
| Housing diameter                                       | □34 □50 □63 □80 □100 □160 □250  |
| Range  |   |
| Connection position                                    | ☐ Bottom ☐ Back ☐ Every angle version   |
| Connection type  | □ Plain □ Loose male connection □ Sep. screw-in thermowell □ Loose union nut □ Sep. weld-in thermowell □ Compression fitting, adjustable □ DIN/EN thermowell □ Fixed male connection  Neck □ No □ Yesmm |
| Connection thread                                      | □ G □ NPT □ BSPT □ For welding □ ¼ □ ⅓ <sub>8</sub> □ ½ □ ¾ □ Other:  |
| Stem length  |   |
| Mounting for capillary type                            | ☐ Wall bracket ☐ Back flange ☐ 3-hole fixing, panel mounting bezel  |
| Capillary length                                       |   |
| Housing  | ☐ Plastic ☐ Sheet steel ☐ Stainless steel with push on bezel ☐ Stainless steel with bayonet bezel   |
| Filling  | ☐ No filling ☐ Glycerine ☐ Silicone oil ☐ Other:  |
| Stem material  | ☐ Brass ☐ Stainless steel ☐ Other:  |
| Protective pipe material                               | ☐ Brass ☐ Steel ☐ Stainless steel ☐ Other:  |
| Dial   | ☐ Single scale as per EN ☐ Dual scale: ☐ Special scale: Customer logo ☐ Yes ☐ No  |
| Accuracy class   | Class □ 1 □ 2 as per EN 13190   |
| Electrical contacts (only for gas filled thermometers) | □ No □ Magnetic spring contact □ Inductive contact □ Single □ Dual switching function:  |
| Other  |   |



### Checklist for enquiries - resistance thermometers

| Company:  | Project/enquiry                         | :   |  |                           |
|---|---|---|--|---------------------------|
| Quantity  |   |   |  |                           |
| Application                                       |   |   |  |                           |
| Medium to be measured                             |   |   |  |                           |
| Temperatures                                      | T <sub>max</sub> medium:                | T <sub>me</sub>                                     | x ambient:   |                           |
| Pressure loads                                    | Static:                                 | Dy  | namic: from to   |                           |
| Measuring range                                   |   |   |  |                           |
| Sensor  | ☐ 1 x ☐ Pt 100 ☐ Class B ☐ 2-wire ☐ 3-v | ☐ 2 x<br>☐ Pt 1000<br>☐ Class A as<br>vire ☐ 4-wire | □ Other:<br>s per IEC 751  |                           |
| Neck  | □No                                     |   | hmm<br>tainless steel 316 Ti   | ☐ Other material:         |
| Installation length                               | m                                       | m   |  |                           |
| Process connection                                | □G □NP □1/2                             | T □ M<br>□ 18x1.5<br>nge □ Ø 41 mm                  | on nut □ Compression □ Oth □ 14x1.5 □ Oth □ Ø 80 mm, ac DIN 11851 DN | ner:<br>ner:<br>djustable |
| Protective pipe                                   |   | mowell as per Dli<br>mowell, blind flar             | N:<br>nge DN 25, PN 40   |                           |
| Material for process connection or thermowell     | ☐ Stainless ste                         | el 316 Ti   | ☐ Other:   |                           |
| Reduced measuring tip                             | □ No □ Yes                              | s □6 mm   | □ 4 mm   |                           |
| Required connection head or electrical connection |   |   |  |                           |
| Transmitter installation                          |   | s, output signal<br>asuring range of                | ☐ 4–20 mA transmitter:   | □ 0–10 V                  |
| Other   |   |   |  |                           |
|   |   |   |  |                           |
|   |   |   |  |                           |



### Checklist for enquiries - pressure gauges

| Company:                       | Project/enquiry:   |
|--------------------------------|--|
| Quantity                       |  |
| Application                    |  |
| Medium to be measured          |  |
| Temperatures                   | $ \begin{array}{cccc} T_{\text{max}} \text{ medium:} & T_{\text{max}} \text{ ambient:} \\ T_{\text{min}} \text{ medium:} & T_{\text{min}} \text{ ambient:} \end{array} $ |
| Pressure loads                 | Static: Dynamic: from to   |
| Measuring system               | ☐ Bourdon tube ☐ Capsule element ☐ Diaphragm ☐ Magnetic piston ☐ Other: ☐ Spring diaphragm   |
| Housing diameter               | □ 26 □ 40 □ 50 □ 63 □ 80 □ 100 □ 160 □ 250 mm □ 4½"  |
| Range                          |  |
| Connection position            | ☐ Bottom ☐ Back ☐ Radial ato'clock   |
| Connection thread              | □ G □ NPT □ BSPT □ ½ □ ¾ □ U □ 14 □ 14 □ 14 □ 14 □ 14 □ 14 □ 14  |
| Mounting type                  | ☐ Direct ☐ Clamp fixing ☐ Back flange ☐ 3-hole fixing, panel mounting bezel  |
| Housing                        | ☐ Plastic ☐ Sheet steel, black ☐ Sheet steel with clip-in window ☐ Stainless steel with bayonet bezel  |
| Housing with blow-out          | ☐ Yes ☐ No ☐ Safety version S3   |
| Filling                        | ☐ No filling ☐ Glycerine ☐ Silicone oil ☐ Other:   |
| Window                         | ☐ Plastic ☐ Instrument-grade glass ☐ Laminated safety glass  Must be resistant to solvents ☐ Yes ☐ No  Must be resistant to:   |
| Wetted parts                   | ☐ Brass ☐ Steel ☐ Stainless steel 316Ti/316 L ☐ Monel ☐ Other:   |
| Special coatings (diaphragm)   | □ PTFE □ Other:  |
| Measuring system helium-tested | ☐ Yes qpv= 10 <sup>-6</sup> ☐ No   |
| Dial                           | ☐ Single scale as per EN ☐ Dual scale: ☐ Special scale: Customer logo ☐ Yes ☐ No   |
| Accuracy class                 | □ 0.6 □ 1.0 □ 1.6 □ 2.5 □ 4.0  |
| Electrical contacts            | □ No □ Magnetic spring contact □ Inductive contact □ Reed contact □ Electronic contact □ 1 x □ 2 x □ 3 x □ 4 x Switching function:                                       |
| Other                          |  |



### Checklist for enquiries - chemical seals

| Company:   | Project/enquiry:  |  |  |
|--|---|--|--|
| Quantity   |   |  |  |
| Application  |   |  |  |
| Medium to be measured  |   |  |  |
| Temperatures   | T <sub>max</sub> medium:<br>T <sub>min</sub> medium:          | T <sub>max</sub> ambien<br>T <sub>min</sub> ambien | t:<br>t:                                 |
| Pressure loads   | Static:   | Dynamic: fro                                       |  |
| Vacuum   | ☐ Yes ☐ No  |  |  |
| Special requirements   |   |  |  |
|  |   |  |  |
| Information on the pressure gauge  | ☐ Pressure gauge  |  | Pressure transducer                      |
| Housing diameter   | □ 63 □ 100 □ 160  |  |  |
| Range/measuring range  |   |  |  |
| Connection position  | ☐ Bottom ☐ Back   |  |  |
| See checklists "Pressure gauges" and "Pressure transducers" for additional specifications. |   |  |  |
| Details on the chemical seal   | ☐ Diaphragm seal  | □ Dioton   | tuna abaminal and                        |
| Details on the chemical seal   | ☐ In-line chemical seal                                       |  | type chemical seal<br>type chemical seal |
| Process connection (thread type and size / nominal diameter and nominal pressure)          |   |  |  |
| Material for wetted parts  |   |  |  |
| Other  |   |  |  |
|  |   |  |  |
| Fitting of pressure gauge to chemical seal   |   |  |  |
| Direct mounting  | ☐ Yes ☐ No  |  |  |
| Cooling element between pressure gauge and chemical seal                                   | ☐ Yes ☐ No  |  |  |
| Fitting with capillary tube  | Capillary lengthm Height difference between p chemical sealcm | oressure mea                                       | suring instrument and                    |
| Calibration temperature  | ☐ +20 °C (=standard)  | ☐ Other:   | _  |
| Preferred filling liquid   |   |  |  |
| Other  |   |  |  |



### Checklist for enquiries - pressure transducers

| Company:                          | Project/enquiry:  |   |
|-----------------------------------|---|---|
| Quantity                          |   |   |
| Application                       |   |   |
| Medium to be measured             |   |   |
| Material for wetted parts         |   |   |
| Temperatures                      | T <sub>max</sub> medium: T <sub>max</sub> ambient:  |   |
| Pressure loads                    | Static: Dynamic: from   | to  |
| Measuring principle               | ☐ Piezo-resistive ceramic measuring cell ☐ Capacitance ceramic measuring cell   | ☐ Piezo-resistive stainless steel measuring cell ☐ Piezo-resistive thin film measuring cell |
| Measuring range                   |   |   |
| Pressure type                     | ☐ Relative pressure ☐ Absolute pressure   | ure Differential  |
| Connection type/connection thread | ☐ Standard ☐ Protruding diaphragm ☐ G ☐ NPT ☐ Other: ☐ 1/8 ☐ 1/4 ☐ 1/2 ☐ Chemical seal fitted: ☐ Clamp connection: ☐ Dairy fitting DIN 11851: | □ Other:<br>-   |
| Housing                           | ☐ Standard ☐ Field housing ☐ Subm☐ Field housing with display   |   |
| Electrical connection             | ☐ Connector ISO 4400 (DIN 43650-A)☐ Fixed ☐ PUR cable ☐ FEP cable ☐ Plug connector:   | cablemetres   |
| Output signal                     | □ 4-20 mA □ 0-20 mA □ 0-10 \  | √ □ Other:  |
| Measuring accuracy                | □ 0.1 □ 0.25 □ 0.35 □ 0.5   | 5 □ 1.0 % FSO   |
| EX protection                     | □ No □ Yes, for zone:   |   |
| Accessories                       | ☐ Digital display unit for panel mounting ☐ Digital plug-in display ☐ Integrated display ☐ Supply isolation amplifier                         | ☐ Without switching output ☐ With switching outputs ☐ Isolation amplifier                   |
| Other                             |   |   |



### Checklist for enquiries - event reporting systems

| Company:   | Project/enquiry:  |                                    |  |  |  |  |
|--|---|------------------------------------|--|--|--|--|
| Quantity   |   |                                    |  |  |  |  |
| Application  |   |                                    |  |  |  |  |
| Parameters to be monitored   | Level   | □ Leak                             | ☐ Hazards  |  |  |  |
|  | ☐ Limit level ☐ Continuous ☐ Liquid ☐ Solid   | ☐ Tank leaks ☐ Pipe leaks ☐ Other: | Gas Smoke Fire Water Low water Process temperature Room temperature Doors Window |  |  |  |
|  |   |                                    | ☐ Burglary   |  |  |  |
|  | ☐ Other parameters:   |                                    |  |  |  |  |
| Supply voltage   | □ Battery □   | Mains                              |  |  |  |  |
| Remote data transmission   | ☐ GSM ☐ Other:  |                                    |  |  |  |  |
| Required alarm inputs  | ☐ Digital Number:_ ☐ Analogue Number :_   |                                    |  |  |  |  |
| Required alarms  | ☐ SMS ☐ Call ☐ Internet/E-mail ☐ Local alarm: ☐ Visual ☐ Audible ☐ Other: ☐ Additional switching outputs: ☐ Additional alarm units: ☐ ☐ Additional alarm units: ☐ Additional alarm units: ☐ ☐ Additional alarm units: ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ ☐ |                                    |  |  |  |  |
| Remote data polling  | □ Not required □ Required – desired parameters:   |                                    |  |  |  |  |
| Remote programming   | □ Not required □ Required – desired parameters:   |                                    |  |  |  |  |
| Safety function  | □ Not required □ Required – desired parameters:   |                                    |  |  |  |  |
| Data logging   | □ Not required □ Required – desired parameters:   |                                    |  |  |  |  |
| Data management and visualisation via<br>Webservice (www.afriso-net.com) | □ Not required □ Required – desired parameters:   |                                    |  |  |  |  |
| Other  |   |                                    |  |  |  |  |



### Checklist for enquiries - gas analysis

| Company:  | Project/enquiry:                                     |                             |             |                     |
|---|--|-----------------------------|-------------|---------------------|
| Quantity  |  |                             |             |                     |
| Application   |  |                             |             |                     |
| Type of gas to be measured (designation)  | ☐ Flue gas ☐ Inert gas                               | ☐ Exhaust gas ☐ Process gas | ☐ Natural ( |                     |
| Fuel type (for flue gas measurement)  | ☐ Gas  | ☐ Oil ☐ Other:              | □ Coal      | □ Waste             |
| Composition of gas to be measured   | Concentration range                                  |                             | Me          | easured component** |
| Measuring point   | *mg/m³, ppm, Vol. %                                  |                             |             | **Please check      |
| Dew point of gas to be measured Separation of water possible?                       | ☐ No ☐ Yes, gas cooler alro ☐ Yes, please offer gas  |                             |             |                     |
| Desired temperature in gas paths  | ☐ Not heated ☐ Frost protection ☐ High temperature \ |                             |             |                     |
| Pressure of gas at sampling point   | ☐ Minimum ☐ Mean ☐ Maximum                           | mbar                        |             |                     |
| Temperature of gas at sampling point  | ☐ Minimum ☐ Mean ☐ Maximum                           | °C                          |             |                     |
| Sampling point  | ☐ Outdoor ☐ Indoor ☐ Ex zone at samplin Class:       | g point,<br>, Zone:         | . Group     | ·                   |
| Ambient temperature at installation site  | ☐ Minimum Mean Maximum                               | °C                          |             |                     |
| Installation site   | ☐ Outdoor ☐ Indoor ☐ Ex zone at samplin Class:       | g point,<br>, Zone:         | , Group     | :                   |
| Pollution of gas to be measured, e.g. tar fog, coal dust, fly ash, metal dust, etc. |  | _ mg/m³<br>_ mg/m³          |             |                     |



### Checklist for enquiries - gas analysis

(cont.)

| Corrosive gas components                       |   | _ % by volume/ppm |
|--|---|-------------------|
| (please indicate component and concentrations) |   | _% by volume/ppm  |
|  |   | _% by volume/ppm  |
|  |   | _ % by volume/ppm |
| Length of gas line between sampling point and  | □ Not heated m  |                   |
| gas analyser                                   | ☐ Heated m  |                   |
| Number of measuring points                     | □1 □2 □3  |                   |
| Output signals                                 | □ 4-20 mA □ 0-10 V □ 2-10 V □ 0-20 mA □ Interface:  |                   |
| Automatic calibration                          | □ Yes □ No  |                   |
| Type of measuring system                       | ☐ Portable ☐ Mobile Cabinet: ☐ Wall mounting ☐ 19" rack mounting ☐ Sheet steel ☐ Glass-fibre reinforced plastic Mounting frame/field device: ☐ Cabinet ☐ Accessible container ☐ Wall mounting |                   |
| Measuring system                               | Emission measuring system ☐ No  |                   |
|  | ☐ Yes: ☐ TA-Luft ☐ 13. BlmSchV ☐ 17. BlmSchV ☐ 27. BlmSchV ☐ 30. BlmSchV  |                   |
|  | ☐ Operational measurement   |                   |
|  | Process measurement:  |                   |
|  | ☐ Yes: ☐ Chemical/petrochemical industry ☐ Other, specify industry:   |                   |
| Other/system sketch                            |   |                   |
|  |   |                   |



### General Terms of Delivery

#### of AFRISO-EURO-INDEX GmbH · Lindenstraße 20 · 74363 Güglingen

#### § 1 Validity

- (1) All our deliveries, services and offers are exclusively made on the basis of the General Terms of Delivery. These General Terms of Delivery are part of all contracts with our contract partners (hereinafter referred to as "customers") we conclude pertaining to the deliveries or services provided by us. They also apply to all future deliveries, services or offers to the customer, even if they are not separately agreed again.
- (2) General terms and conditions of the customer shall only become part of the contract if we expressly consent to their validity in writing. This consent requirement shall apply in any and all cases, even if, for example, we carry out deliveries to the customer without expressly rejecting the customer's general terms and conditions even though we are aware of such terms and conditions.
- (3) Our General Terms of Delivery shall only apply if the customer is a business person (§ 14 BGB, German Civil Code), a legal person of public law or a public-law fund.
- (4) The General Terms of Delivery shall apply in particular to contracts covering the sale and/or delivery of movable goods ("goods"), regardless of whether we manufacture the goods ourselves or purchase them from suppliers (§§ 433, 631 BGB, German Civil Code). Unless otherwise agreed, the General Terms of Sale in the version valid at the time of the customer's order shall be deemed to be an outline agreement for future contracts of the same kind; we shall not be obliged to state their validity for each and every individual case.
- (5) Individual agreements with the customer (including supplementary agreements, amendments and modifications) which have been made in individual cases shall always take precedence over these General Terms of Delivery. The contents of such agreements shall be subject to a written contract and/or our written confirmation, subject to proof of the contrary.
- (6) Legally relevant declarations and notifications by the customer in relation to the contract (e.g. setting of a deadline, notification of defects, withdrawal or reduction) must be made in writing (e.g. letter, e-mail, fax). Statutory formal requirements and other evidence, especially in the event of doubts about the legitimacy of the declaring party, remain unaffected.
- (7) Any reference to the validity of statutory provisions is only for the purpose of clarification. Even without such a clarification, therefore, the statutory provisions shall apply if and to the extent that they have not been modified or expressly excluded in these General Terms of Delivery.

#### § 2 Offer and conclusion of contract

- (1) All our offers are free and non-binding, unless they are expressly marked as binding or contain a certain acceptance period. We shall have the right to accept orders within a period of fourteen days after receipt.
- (2) The legal relationship between us and the customer shall be governed solely by the written purchase agreement, including these General Terms of Delivery. The written purchase agreement contains all agreements between the parties with regard to the contract. Any communication by us not made in writing prior to the conclusion of this contract is legally non-binding; any agreements of the contract parties not made in writing shall be replaced by the written contract, unless it is expressly stated that they shall be binding.
- (3) Amendments and modifications to the agreements, including these General Terms of Delivery, must be made in writing in order to be effective. With the exception of managers or authorized signatories, our employees are not entitled to make any differing verbal agreements. Transmission via telecommunication systems, in particular via fax or via e-mail, shall be deemed to be a sufficient instrument in writing, provided that the copy of the signed declaration is transmitted.
- (4) Any information or representation whatsoever on our part with regard to the delivery or service (such as, but not limited to weights, dimensions, performance values, loads, tolerances and technical data) shall be deemed to be approximate, unless

- the usability for the purpose provided by the contract requires accurate conformity. Such information or representations do not constitute guaranteed characteristics, but descriptions or markings of the delivery or service. Any standard deviations and deviations which are made according to statutory provisions or which represent technical improvements, as well as the replacement of components by equivalent parts, are permissible if they do not impair the usability for the purpose intended by the contract.
- (5) We reserve the right to property or copyright to all offers and cost estimates submitted by us as well as to all drawings, illustrations, calculations, brochures, catalogues, models, tools and other documents and equipment provided to the customer. The customer shall not be permitted to disclose these objects, as such or in content, to third parties, to make them known, to use them himself or through third parties or to reproduce them. At our request, he shall be obliged to completely return such objects to us and to destroy any copies produced if they are no longer required by him in the normal course of business or if negotiations do not lead to the conclusion of a contract. Storage of data provided electronically for the purpose of standard data backup shall be the only exception to this.

#### § 3 Prices and payment

- (1) The prices apply to the scope of services and delivery specified in the order confirmations. Additional or special services will be charged separately. The prices are in EURO ex works plus packaging, the applicable value added tax, and, for export deliveries, customs duties as well as fees and other public charges.
- 2) If the agreed prices are based on our list prices and if the delivery is to be effected more than four months after conclusion of the contract, our list prices valid at the time of delivery shall apply (minus any percentage discount or fixed discount that may have been agreed).
- (3) Invoices shall be payable within 30 days from the invoice date without any deduction, unless otherwise agreed in writing. The date of unconditional credit on our business account shall be decisive for payment in due time. Payment by check shall be excluded, unless agreed separately, as the case may be. If the customer does not pay by the due date, an interest of 5 % per year shall be due on the amounts payable; we shall be entitled to claim higher interest and further damages.
- (4) Any set-off with counterclaims of the customer or retention of payments due to such claims shall only be permissible if and to the extent that such counterclaims are undisputed or asserted by a court.
- (5) We shall be entitled to deliver or provide outstanding deliveries or services after prepayment or provision of security if, after the conclusion of the contract, we become aware of circumstances which substantially reduce the creditworthiness of the customer and which jeopardise the payment of our outstanding claims arising from the contract against the customer (including claims from other individual contracts pursuant to the same outline agreement).

#### § 4 Delivery and delivery period

- (1) Deliveries are made ex works.
- (2) Time limits and deadlines for deliveries and services indicated by us are only approximate, unless a fixed deadline or a fixed date has been explicitly assured or agreed. If shipping has been agreed, delivery periods and delivery dates refer to the date of transfer to the forwarding agent, freight carrier or to any other third party in charge of shipping.
- (3) Without prejudice to our rights arising from default of the customer, we shall be entitled to demand from the customer an extension of delivery and performance periods or a postponement of delivery and performance dates for the period during which the customer does not meet his obligations pursuant to the contract.



- (4) We shall not be liable for impossibility of delivery or for delays in delivery, if such impossibility or delay is caused by force majeure or other events unforeseeable at the time of the conclusion of the contract which are beyond our control or for which we cannot be held responsible or which we have not caused (e.g. disruptions of operations of any kind, difficulties in procuring materials or energy, transport delays, strikes, lawful lockouts, lack of labour, energy or raw materials, difficulties in procuring necessary regulatory approvals, governmental measures, or incorrect or delayed supply by suppliers. Insofar as such events make the delivery or service substantially more difficult or impossible and the hindrance is not only of temporary duration, we are entitled to withdraw from the contract. In the case of hindrances of a temporary nature, the delivery or performance periods shall be extended or the delivery or performance dates shall be postponed by the period of the hindrance plus a reasonable start-up period. If, as a result of the delay, the customer cannot reasonably be expected to accept the delivery or service, the customer shall be entitled to withdraw from the contract, which is to be performed immediately by an instrument in writing.
- (5) We shall be entitled to deliver and provide partial deliveries and partial services only:
  - if the partial delivery is reasonable for the customer and sufficient consideration is given to his legitimate interests,
  - if the delivery of the remaining ordered goods is assured and
  - if, as a result, the customer does not incur any substantial additional costs or additional efforts (unless we are willing to pay for such costs).
- (6) If we are in default with a delivery or service or if a delivery or service is impossible for any reason whatsoever, our liability for compensation shall be limited pursuant to provision § 8 of these general Terms of Delivery.

### § 5 Place of performance, shipping, packaging, passage of risk, acceptance

- (1) The place of performance for all obligations resulting from the contract shall be the registered office of our company in Güglingen, unless other agreements have been made. If the installation is part of the contract, the place of performance shall be the place at which the installation is to be performed.
- (2) The type of shipping and packaging are subject to our discretion. The cost of shipping and packaging shall be borne by the customer. If the customer requires drop shipping delivery, we shall charge a processing fee of EUR 10.00 for each delivery.
- (3) In cases of small orders with a net purchase value of less than EUR 100.00, we will charge a processing fee of EUR 15.00 in addition to shipping and packaging.
- (4) The passage of risk to the customer shall be the point in time of the transfer of the good to be delivered (the beginning of the loading process being decisive) to the forwarding agent, freight carrier or to any other third party in charge of shipping. This shall also apply in the case of partial deliveries or if we have undertaken other obligations (e.g. shipping or installation). If the shipment or the transfer is delayed for a reason caused by the customer, the transfer of risk shall be the day on which the good to be delivered is ready for shipment and we have notified the customer to this effect.
- (5) Storage costs incurred by us after transfer of risk shall be borne by the customer. If we store the goods to be delivered, the storage costs amount to 0.25% of the invoice amount of the delivered goods per completed week. We reserve the right to assert and prove further or lower storage costs.
- (6) We will insure the shipment for transport without recognizing any legal obligation to this effect.
- (7) If acceptance has to take place, the purchase item shall be deemed accepted if:
  - the delivery and, provided we also have to perform installation, the installation are completed,
  - we have communicated this to the customer with reference to the deemed acceptance in accordance with this provision § 5 (7) and have prompted the customer to accept the delivery,
  - 12 business days have passed since the delivery or installation, or the customer has begun to use the purchased item (e.g. a delivered plant has been put into operation) and, in this case, six workdays have passed since delivery or installation, and

within this period, the customer has refused acceptance for any reason other than for a defect of which the customer has notified us and which substantially impedes or make impossible the use of the purchased item.

### § 6 Warranty, material defects, acceptance of the disposal obligation by the customer

- (1) The warranty period shall be one year from the date of delivery or, if acceptance is required, from the date of acceptance. This period shall not apply to claims for damages on the part of the customer resulting from injury to life, body or health or from wilful or grossly negligent breach of duty by us or our vicarious agents, which are subject to the limitation periods according to the statutory provisions.
- The goods delivered must be carefully inspected immediately after delivery to the customer or to the third party designated by the customer. With regard to obvious defects or other defects which would have been recognizable in the case of an immediate, careful examination, they shall be deemed to be accepted by the customer if we do not receive written notification of defects within seven workdays after delivery. With regard to other defects, the delivery items shall be deemed to have been accepted by the customer if the notice of defect does not reach us within seven workdays after the date of detection of the defect; if the defect was already recognizable by the customer at an earlier point in time in normal use, this earlier point in time shall be decisive for the beginning of the complaint period. Upon request by us, a rejected delivery item must be returned to us free of freight charges. In the case of a justified complaint, we shall reimburse the costs of the least expensive type of shipping; this shall not apply if the costs increase because the delivery item is located at a place other than the place of the intended use.
- (3) In the case of material defects of the goods delivered, we shall first be obliged and entitled to rectify or replace the goods within a reasonable time. In case of failure, i.e. impossibility, unreasonableness, refusal or unreasonable delay of the improvement or replacement delivery, the customer shall be entitled to withdraw from the contract or to reasonably reduce the purchase price.
- (4) Insignificant or typical variations in colour, dimensions, weight and quality shall not be considered to be defects of the delivery items.
- (5) If a defect is the result of error on our part, the customer shall be entitled to claim damages under the conditions stipulated in provision § 8 hereto.
- 6) In the case of defects of components of other manufacturers, which we cannot remedy for license or actual reasons, we will, at our discretion, assert our warranty claims against the manufacturers and suppliers on behalf of the customer or assign them to the customer. In the case of such defects, there shall only be warranty claims against us subject to the other conditions and according to the provisions of these General Terms of Delivery and only if the aforementioned claims against the manufacturer and suppliers could not be enforced or if such enforcement is futile, for example, due to insolvency. During the duration of the legal dispute, the period of limitation of the customer's warranty claims against us shall be suspended.
- (7) The warranty shall be void if the customer modifies the delivery item without our consent or has it modified by a third party and such modification renders the rectification of the defect impossible or unreasonable. In any such case, the customer shall bear the additional costs arising from such modification for rectification of the defect.
- 8) If, in individual cases, a delivery of used items is agreed with the customer, such delivery shall be performed under exclusion of any warranty for material defects.
- 9) The customer shall be obliged to dispose of the delivered goods when they are no longer used at his own cost and in full compliance with all pertinent regulations. The customer shall indemnify us from the obligations pursuant to § 19, section 2 of the German Electronic Equipment Act (obligation of the manufacturer to take back the product) and from any claims of third parties related to this. The customer shall contractually oblige any other commercial third party to which the customer transfers the delivered goods to dispose of



such goods according to the pertinent regulations when such goods are no longer used. If the customer fails to contractually oblige third parties to which the customer transfers the delivered goods to take on the disposal obligation and to oblige his customers to take on such disposal obligation, the customer shall be obliged to take back the delivered goods at his own expense after the end of use and to dispose of them properly in accordance with the statutory provisions. Our claim to the above transfer of obligation/indemnification through the customer shall be extended by a period of limitation of two years after the final termination of the usage of the delivery item. The two-year period of suspension of the limitation shall not begin until we receive a written notice from the customer stating that he has ceased to use the device.

#### § 7 Infringement of property laws

- (1) Pursuant to this provision § 7, we shall ensure that the delivery item is free from industrial property rights or third-party copyrights. Each contract partner shall immediately notify the other contract partner in writing if claims with regard to the infringement of such rights are asserted against him.
- (2) In the event that the delivery item infringes an industrial property right or copyright of a third party, we shall, at our discretion and at our expense, alter or replace the delivery item in such a way that no rights of third parties are infringed, but the delivery item continues to fulfil the contractually agreed functions; or we shall enter into a license agreement in order to obtain the right to use the delivery item for the customer. If we should not be able to succeed within a reasonable period, the customer shall be entitled to withdraw from the contract or to reasonably reduce the purchase price. Any claims for damages of the customer are subject to the restrictions of provision § 8 of these General Terms of Delivery.
- (3) In the case of infringements of laws by products of other manufacturers delivered by us, we shall, at our discretion, assert our claims against the manufacturers and suppliers on behalf of the customer or assign such claims to the customer. In these cases, there shall only be claims against us subject to the provisions of this provision § 7 and only if the aforementioned claims against the manufacturer and suppliers could not be enforced or if such enforcement is futile, for example, due to insolvency.
- (4) If an order is to be filled (designs, etc.) according to customer specifications, drafts or instructions, it is the sole responsibility of the customer to obtain all rights of commercial exploitation of the property rights that may be contained in his specifications, drafts or instructions. If the execution of an order according to specifications, etc. of the customer violates third-party property rights or labelling obligation, the customer shall undertake to indemnify us from any resulting claims for compensation, compensation for expenses and / or reimbursement of third parties.

#### § 8 Liability for damages in case of fault

- (1) Our liability for damages, irrespective of the legal grounds, in particular from impossibility, delay, defective or incorrect delivery, breach of contract, breach of obligations in the case of contractual negotiations and tort, shall be limited subject to the provisions of this provision § 8.
- (2) We shall not be liable in the case of simple negligence on the part of our organs, legal representatives, employees or other vicarious agents, to the extent that this is not a violation of contractual obligations. Essential with regard to the contract are the obligation to deliver and/or install the delivery item in good time, its freedom from deficiencies in law and its freedom from defects which impair its functionality or usability more than insignificantly, as well as advisory, protection and custodial obligations which allow the customer to use the delivery item as per contract, or which serve the protection of the health or life of the customer's personnel or the protection of his property against substantial damage.
- (3) To the extent that we are liable for damages pursuant to provision § 8 (2) hereto, such liability shall be limited to damages which we have foreseen at the time of conclusion of the contract as a possible consequence of an infringement of the contract, or which we should have foreseen applying due diligence. Indirect damages and consequential damages which

- are the result of defects of the delivery item shall only be subject to damages to the extent that such damage is typically to be expected when the delivery item is used as intended.
- (4) In the case of liability for simple negligence, our obligation to indemnify for damage to property and consequential financial loss shall be limited to the amount covered by our liability insurance and standard in our industry, even in the case of a breach of essential contractual obligations. Upon request, we will provide the customer with a corresponding insurance confirmation stating the amount covered by the liability insurance carrier.
- (5) The above exclusions and limitations of liability shall apply to the same extent on behalf of our organs, legal representatives, employees and other vicarious agents.
- (6) If we provide technical information or consultancy services and such information or services are not a part of the scope of services agreed upon by contract and owed by us, this shall be free of charge and without any liability whatsoever.
- (7) The limitations of this provision § 8 shall not apply to our liability for intentional conduct, for guaranteed characteristics, for injury to life, body or health or pursuant to the German Product Liability Act (Produkthaftungsgesetz).

#### § 9 Retention of title

- (1) We retain the title to the sold goods until we have received full payment of all our present and future receivables arising from the purchase contract and from an ongoing business relationship (secured claims).
- (2) Prior to full payment of the secured claims, the goods subject to retention of title shall neither be pledged to third parties nor transferred to third parties for security. The customer shall notify us in writing immediately if an application for the opening of insolvency proceedings is filed or if third parties attempt to seize the goods under retention of title (e.g. by means of distraint or attachment).
- (3) In the case of a breach of contract by the customer, in particular in the event of non-payment of the purchase price due, we shall be entitled to withdraw from the contract pursuant to the statutory provisions and to reclaim the goods as a result of retention of title and withdrawal. If the customer does not pay the purchase price due, we shall only be entitled to assert these rights if we have previously set the customer a reasonable deadline for payment without success, or if such a deadline is not required pursuant to the statutory provisions.
- (4) The customer shall be entitled to resell and/or process the goods under retention of title in the ordinary course of business, subject to revocation pursuant to (c) below. In this case, the following provisions shall apply in addition.
  - (a) The retention of title shall cover the full value of the products resulting from processing, mixing or combining our products; we shall be deemed the manufacturer. If, in the case of processing, mixing or combining with goods of third parties, their rights of ownership remain, we shall acquire co-ownership to the ratio of the invoice amounts of the processed, mixed or combined goods. The same provisions that apply to the goods delivered under retention of title shall apply to the resulting new product.
  - (b) The customer shall assign to us, as a security, the claims arising against third parties from the resale of the goods or of the product in whole or to the amount of our possible co-ownership pursuant to the preceding paragraph. We accept the assignment. The obligations of the customer pursuant to provision § 9 (2) hereto shall also apply in respect of the assigned claims. (c) The customer shall remain entitled to collect the claim in addition to us. We undertake not to collect the claim as long as the customer meets his payment obligations, as long as the customer performs and as long as we do not assert the retention of title by exercising a right pursuant to provision § 9 (3) hereto. If any of the above conditions are not met, we shall be entitled to request the customer to notify us of the assigned claims and the corresponding debtors and provide us with any information and the appropriate documents necessary for us to collect such claims, and to notify the debtors (third parties) of such assignment. In this case, we shall also be entitled to revoke the customer's authorization to resell and process the goods subject to retention of title.



425

(d) If the liquidable value of the securities exceeds our claims by more than 10 %, we shall, at the customer's request, release securities at our discretion.

#### § 10 Final clause

- (1) If the customer is a merchant, a legal person under public law or a public-law fund or if the customer has no general court of jurisdiction in the Federal Republic of Germany, the place of jurisdiction for all disputes arising from the business relationship between us and the customer shall be our registered office in Güglingen or the registered office of the customer. However, in such cases, Güglingen shall be the exclusive place of jurisdiction for actions against us. This provision does not affect statutory provisions regarding exclusive places of jurisdiction.
- (2) The relations between us and our customers are subject exclusively to the laws of the Federal Republic of Germany. The United Nations Convention on Contracts for the International Sale of Goods (CISG) of April 11, 1980 shall not apply.
- (3) If and to the extent that the contract or these General Terms of Delivery contain gaps in the provisions, those statutory provisions shall be deemed to have been agreed upon which the contract parties would have agreed upon in view of the economic objectives of the contract and the purpose of these General Terms of Delivery if they had been aware of the gaps. Note

The customer shall be deemed to have been notified that we store data relating to the contractual relationship pursuant to § 28 Bundesdatenschutzgesetz (German Federal Data Protection Act) for the purpose of processing such data and that we retain the right to disclose such data to third parties (e.g. insurance companies) if and to the extent such disclosure is required to perform the contract.

November 2020



AFRISO



### Index



| enuix  | illuex                             |                    |                                       |                      |
|--------|------------------------------------|--------------------|---------------------------------------|----------------------|
| A      |                                    |                    | AFRISO WATCHDOG alarm units           | 117, 336–340, 347    |
| Acces  | ssories for                        |                    | Alarm unit for low gas level          | 117                  |
|        | Additional alarm unit ZAG 01       | 389                | Alarm units for separators WGA        | 336–340              |
|        | Analysis line, heated              | 354                | Air duct thermometers                 | 264                  |
|        | Bimetal thermometers               | 264                | Alarm unit for low gas level          | 117                  |
|        | Chemical seals                     | 159                | Alarm units                           |                      |
|        | Diaphragm pressure gauges          | 141                | WATCHDOG-LINE                         | 334                  |
|        | Diaphragm seals                    | 164–167, 169–186   | For building technology               | 334                  |
|        | Digital pressure gauges            | 248–252            | For oil, petrol and grease separat    | tors 336-340         |
|        | Display units                      | 383                | Alignment horn adapter for UST 20     | 311                  |
|        | Gas alarm units/sensors            | 341–345            | Analysis line, heated                 | 353                  |
|        | Gas sampling probes                | 352                |                                       |                      |
|        | Level probes                       | 225, 227, 229, 236 |                                       |                      |
|        | Level switches                     | 317–330            | В                                     |                      |
|        | Magnetic piston type pressure ga   | uges 134–140       |                                       | 450                  |
|        | Panel mounting and wall mounting   | g 150              | Back flanges for pressure gauges      | 150                  |
|        | Pressure gauges                    | 150–156            | Bimetal thermometers                  | 264–273              |
|        | Pressure transducers, pressure tra | ansmitters 198-247 | BIOLYZER                              | 366                  |
|        | Resistance thermometers            | 284–293            | BlueLine – measuring instruments      | 374                  |
|        | Stationary gas sampling probe      | 352                | Bourdon tube pressure gauges          | 01, 108–115, 131–133 |
|        | Transducers                        | 381                | Bourdon tube pressure gauges, screw b |                      |
|        | Universal filters                  | 356                | Bourdon tube pressure gauges, screw t | rezer flousing 75    |
|        | Vibration level switch             | 328                |                                       |                      |
| Acid f | filter                             | 358                |                                       |                      |
| Adapt  | ter for pressure gauges            | 155                |                                       |                      |
| AFRIS  | SO Net Webservice                  | 394                |                                       | A                    |
| 430    | www.afriso.com                     |                    |                                       | AFRISO               |



D

| Capacitance level indicators                      | 303, 322  | DA 06, DA 06-Ex                         | 382     |
|---|-----------|---|---------|
| CapFox® EFT 20                                    |           | DA 10/12/14                             | 383     |
| CapFox® ENT 21                                    | 322–327   |   |         |
| Capsule pressure gauges                           | 7–20, 129 | Damping device                          | 154     |
| Capsule pressure gauges for differential pressure | 129       | Data logger with display DL 10          | 384     |
| Chemical seals                                    |           | DeltaFox pressure transducers           | 231–247 |
| Accessories                                       | 190       | Diaphragm pressure gauges for           |         |
| Diaphragm   | 164–186   | chemical applications                   | 123     |
| For homogenising machines                         | 181       | Diaphragm seals MD                      | 164–186 |
| Inline  | 187–189   | Differential pressure gauges            | 129–149 |
| Piston  | 168       | Emore that procedure gaagee             | 120 110 |
| Plastic version                                   | 164       | Differential pressure switches DS 01    | 253     |
| Chemical seals                                    | 159       | Differential pressure transducers       | 231–247 |
| Clamp fixing for pressure gauges                  | 150       | Differential pressure transmitters      | 231–247 |
| CoFox® ELT 500/4                                  | 318       | Digital display units                   |         |
| CoFox® ELT 680                                    | 319       | DA 06, DA 06-Ex                         | 382     |
| CoFox® ELT 8                                      | 317       | DA 00, DA 00-EX                         | 302     |
| Combined pressure gauge/thermometer               | 294       | DA 10/12/14                             | 383     |
| Combined thermometer/pressure gauges /            |           | DL 10                                   | 384     |
| thermometer-hydrometers                           | 294       | VarioFox® 24                            | 386     |
| Combined warning light and horn                   | 387       | Digital plug-in display DA 06           | 382     |
| Condensate collector KS                           | 359       | Digital pressure gauges DIM 20 / DIM 30 | 248–251 |
| Connection assignment for resistance thermometer  | rs 288    | Digital processo gauges 2 20 / 2 co     | 2.0 20. |
| Connection nipple for pressure gauges             | 155       | Display units                           | 382–386 |
| Contact protection relay for electrical contacts  | 118       | DS 01 – differential pressure switch    | 253     |
| Cooler for measured gas                           | 363       | Dual stop valve                         | 154     |

| E   |             | F                                       |               |
|---|-------------|---|---------------|
| Electrical contacts                             | 102–107     | Field housing (pressure transducers)    | 213, 217, 239 |
| Electrical contacts for pressure gauges         | 102–116     | Field housing (resistance thermometers) | 286           |
|   |             | Filters for gas analysis                | 356           |
| Electrical contacts for thermometers            | 280         | Flexible mono probe                     | 303, 312      |
| Electronic pressure switch                      | 254         | Floor water probe BWS 10-1              | 320           |
| ELT 500/4                                       | 318         | Flue gas thermometers                   | 295           |
| ELT 680   | 319         | Front flange, 3-hole front flange       | 150           |
| ELT 8   | 317         | Frost protection line for gas analysis  | 353           |
| Emission computer                               | 367         | Fully insulated probe (level)           | 312           |
| EMS 220, EMS 442                                | 392–393     |   |               |
| EnOcean®  | 334, 347    |   |               |
| ENT 21 – level switch                           | 322         | G                                       |               |
| Event reporting systems EMS                     | 390–393     | Gas alarm system                        | 342           |
| EX products                                     |             | Gas analyser BIOLYZER                   | 366           |
| Digital plug-in display DA 06-EX                | 382         | Gas analyser for                        |               |
| Gas measuring system                            | 345         | $CH_4$                                  | 364, 366      |
| Isolating switching amplifiers KFA/KHA          | 378         | СО                                      | 364, 366      |
| Level indicator PulsFox® PMG 20                 | 312         | Gas analyser for                        |               |
| Level indicator F distrox F Mic 20              | 012         | $CO_2$                                  | 364, 366–367  |
| Level probe                                     | 225–230     | H <sub>2</sub> S                        | 364, 366      |
| Pressure transducers 204, 213, 217, 219         | 9, 225, 239 | NO                                      | 364, 367      |
| Safety barrier Z 787                            | 379         | $O_{\!\scriptscriptstyle 2}$            | 364, 366      |
| Supply isolation amplifier STV 5104 B           | 380         | $SO_2$                                  | 364, 367      |
| WGA 01 – WGA 06                                 | 336–340     | Gas analysers                           | 364           |
| Exhaust gas cleaning system: Measuring system N | MEA 368     | Gas analysis filters                    | 356           |



|                                       |                     | Index                                      | Append  |
|---------------------------------------|---------------------|--|---------|
| Gas analysis, stationary              | 349                 | 1  |         |
| Gas applications, pressure gauges for | 95–97               | In-line chemical seals                     | 187–189 |
| Gas cooler MGK 741                    | 363                 | Industrial thermometers                    | 282     |
| Gas density monitor                   | 100                 | Infrared gas analyser                      | 364     |
| Gas filled thermometers               | 274                 | Instrument bracket                         | 156     |
| Gas pump WISA                         | 359                 | Intelligent precision pressure transducers | 239     |
|                                       |                     | Isolated probe (level)                     | 312     |
| Gas purifier GR 120 E                 | 361                 | Isolating switching amplifiers             | 118     |
| Gas sampling probe SP 210             | 352                 | Isolation amplifiers                       | 378–380 |
| Gas sensors                           | 343–345             |  |         |
| Gas treatment system MGK 744          | 360                 |  |         |
| Glycerine-filled pressure gauges      | 38–51, 63–68, 89–91 | K  |         |
| GSM – event reporting systems         | 390                 | KH 1 – horn                                | 387     |
| Guided micropulse (TDR)               | 312                 |  |         |
| GVG – vibration level switch          | 328                 |  |         |
|                                       |                     |  |         |
|                                       |                     | L  |         |
|                                       |                     | Leak detectors                             |         |
| Н                                     |                     | CoFox® ELT 500/4                           | 318     |
|                                       |                     |  |         |

CoFox® ELT 8 317 Heated analysis line 353 Level controls for filling 317 Horn KH 1, horn HPW 2 387-388 Level indicators – general HydroFox® DMU 07 223 Capacitance 303 HydroFox® DMU 08 225 Guided micropulse (TDR) 312 HydroFox® DMU 09 229 Hydrostatic 302 Hydrometers 308 156 Ultrasound



| Level indicators (level transmitters) |         | Mono probes                | 303, 312, 322 |
|---------------------------------------|---------|----------------------------|---------------|
| CapFox® EFT 20                        | 303     | Multiple-range transmitter | 242           |
| HydroFox® DMU 08                      | 302     |                            |               |
| PulsFox® PMG 20                       | 312     |                            |               |
| Level probes DMU 08, DMU 09           | 225–230 |                            |               |
| Level switches                        |         |                            |               |
| CapFox® ENT 21                        | 322     | N                          |               |
| Level switches                        |         | Net Webservice             | 394           |
| CoFox® ELT 680                        | 319     |                            |               |
| CoFox® ELT 8                          | 317     |                            |               |
| Level switches                        | 317–330 |                            |               |
| Level switches – general              |         |                            |               |
| Capacitance                           | 322     | 0                          |               |
| Conductivity                          | 317     | Overpressure safety device | 152           |
| Vibration                             | 328     | Oxygen analyser            | 365           |
| Local display PD 20                   | 311     | Oxystem                    | 365           |
|                                       |         |                            |               |

M

| P                                      |
|--|
|  |
| Photoelectric probe 334                |
| Piston type chemical seals KD 21 168   |
| Plastic chemical seals 164             |
| Plug-in display DA 06 382              |
| PMG 20 – level indicator 312           |
| Portable measuring instruments 372–375 |
|  |

|                                   |                          | Index                                       | Apper               |
|-----------------------------------|--------------------------|---|---------------------|
| Precision digital pressure gauges | 248–252                  | Spring diaphragm                            | 147                 |
| Precision pressure gauges         | 81                       | Stainless steel                             | 52, 119             |
| Pressure gauges                   |                          | Standard versions 7–15, 2                   | 1–31, 129–133, 145  |
| Bourdon tube                      | 21–101, 108–116, 131     | Ultra-pure gas applications                 | 97                  |
| Capsule                           | 129                      | Welding applications                        | 93                  |
| Chemical applications             |                          | With electrical contact                     | 103–116             |
| 16–19, 55–66                      | 5, 113–116, 124, 147–149 | Pressure gauges for                         |                     |
| Diaphragm                         | 119–120                  | chemical applications 16-19, 55-66, 113     | i–116, 124, 147–149 |
| Differential pressure             | 129–149                  | Pressure gauges for heating installations   | 157                 |
| Digital                           | 248–251                  | Pressure gauges for high pressures          | 86                  |
| Gas applications                  | 95–97                    | Pressure gauges for industrial applications | 32–37, 110          |
| Glycerine-                        | 38–51, 63–68, 89–91      | Pressure gauges for industrial applications | }                   |
| Heating installations             | 157                      | with electrical contacts                    | 110                 |
| High pressure                     | 86                       | Pressure gauges for refrigeration engineer  | ing 89              |
| Industrial applications-          | 32–37, 110               | Pressure gauges for ultra-pure gas          | 97–99               |
| Magnet diaphragm                  | 141                      | Pressure gauges with square bezel for par   | nel mounting 84     |
| Magnetic piston                   | 134                      | Pressure switch EDS                         | 254                 |
| Overpressure safety device        | 152                      | Pressure transducers                        |                     |
| Panel mounting                    | 84                       | DMU 01                                      | 200                 |
| Precision                         | 81                       | DMU 01 K                                    | 199                 |
| Pressure gauge accessories        | 150–156                  | DMU 02                                      | 204                 |
| Pressure gauges with capillary    | / tube 157               | DMU 02 Vario (flush)                        | 207                 |
| Process gauge                     | 78                       | DMU 02 Vario (programmable)                 | 206                 |
| Push-button stop cock             | 152                      | DMU 03                                      | 213                 |
| Refrigeration engineering         | 89                       | DMU 04                                      | 217                 |
| Safety versions                   | 69                       | DMU 05 P                                    | 219                 |
| Shut-off cocks and valves         | 150                      | DMU 07                                      | 223                 |
| A EDICO                           |                          |   |                     |

352

|   | DMU 21 D                 | 245         | Q          |
|---|--------------------------|-------------|------------|
|   | DMU 600/20               | 198         | Ri         |
|   | Pressure transducers DMU | 198–247     | Ro         |
|   | Pressure transmitters    | 198–247     | Ro         |
|   | Probes                   |             | Ul         |
| 9 | EX                       | 336–340     | W          |
|   | Floor water              | 320         | W          |
|   | Single rod               | 321         | Zi         |
|   | Triple rod               | 321         | Process    |
|   | Probes                   |             | Programi   |
|   | Capacitance              | 336-340     | Protective |
|   | Coax                     | 303, 312    | PulsFox®   |
|   | Combination              | 334         | Push-but   |
|   | Conductivity             | 320         |            |
|   | Dual rod                 | 321         |            |
|   | Float                    | 334         |            |
|   | For alarm units          | 336–340 For | R          |
|   | CoFox®                   | 320–321     | •••        |
|   |                          |             |            |

|      | Rope                           | 303, 312 |
|------|--------------------------------|----------|
|      | Ultrasound                     | 308      |
|      | Wall rail                      | 321      |
|      | WGA                            | 336–340  |
|      | Zirconium dioxide              | 344      |
| Prod | cess gauge                     | 78       |
| Prog | gramming display PD 20         | 311      |
| Prot | ective cap for pressure gauges | 156      |
| Puls | Fox® PMG 20                    | 312      |
| Pusl | n-button stop cock             | 152      |
|      |                                |          |
|      |                                |          |
|      |                                |          |
| R    |                                |          |
| RD : | 50-80 – in-line chemical seal  | 187–189  |



Gas analysis

|                                     |                         | Index                            | Apper                      |
|-------------------------------------|-------------------------|----------------------------------|----------------------------|
| Reducers for pressure gauges        | 155                     | Siphons                          | 154                        |
| Resistance thermometers WTh         | 284–293                 | SonarFox® UST 20                 | 308                        |
|                                     |                         | SP 210 - gas sampling probe      | 352                        |
|                                     |                         | Spare probes for                 |                            |
|                                     |                         | Oxystem                          | 365                        |
| S                                   |                         | WGA 01 – WGA 06                  | 336–340                    |
|                                     |                         | Stainless steel diaphragm pressu | ure gauges 119             |
| Safety barrier Z 787                | 379                     | Stainless steel pressure gauges  | 52, 119                    |
| Safety pressure gauges              | 69                      | Stainless steel thermometers     | 269–272                    |
| Screw connection                    | 253, 279, 357           | Standard diaphragm pressure ga   | auges 125                  |
| Screw connector kit                 | 225, 226, 229, 236, 302 | Standard pressure gauges         | 7–15, 21–31, 129–133, 145  |
| Seals                               | 156                     | Standard thermometers            | 260                        |
| Sensors                             |                         | Stationary gas analysis          | 349                        |
| EX gas-                             | 345                     | Stationary gas sampling probe S  | P 210 352                  |
| Liquid alarm                        | 334                     | Stems                            | 279                        |
| Gas                                 | 343–345                 | STV 5104 B – supply isolation an | nplifier 380               |
| Oxygen                              | 365                     | Supply isolation amplifier       | 378                        |
| Service instruments                 | 372-375, 248–252        | Surface mount thermometers       |                            |
| DIM 20                              | 248                     | cata                             | alogue Domestic Technology |
| DIM 30                              | 250                     | Surface mounting thermostats     |                            |
| SF6 Gas density monitor             | 100                     | cata                             | alogue Domestic Technology |
| Shut-off cocks for pressure gauges  | 151                     |                                  |                            |
| Shut-off valves for pressure gauges | 151                     |                                  |                            |
| Signal amplifiers                   | 378–379                 | т                                |                            |
| Signal isolation                    | 378                     | Temperature controller ZPR       | 355                        |
| Signalling devices                  | 387–394                 | Test gas bag PGT 10              | 346                        |
| SIL 2 pressure transducers          | 200, 213, 217, 225      |                                  |                            |
| ∧ AFRISO                            |                         |                                  | 407                        |

Index

| Thermometers                    |                              |  |  |  |
|---------------------------------|------------------------------|--|--|--|
| Air ducts                       | 264                          |  |  |  |
| Bimetal                         | 264–273                      |  |  |  |
| Chemical applications           | 269, 274                     |  |  |  |
| Flue gas                        | 295                          |  |  |  |
| Gas filled                      | 274                          |  |  |  |
| Heating installations           | 294                          |  |  |  |
| Industrial                      | 264                          |  |  |  |
| Stainless steel                 | 269                          |  |  |  |
| Standard                        | 260                          |  |  |  |
| Surface                         | 295                          |  |  |  |
| V-shaped industrial             | 282                          |  |  |  |
| With capillary tube             | 294                          |  |  |  |
| Thermometers for chemical ap    | pplications 269–277          |  |  |  |
| Thermometers for heating insta  | allations 294                |  |  |  |
| Thermometers for industrial ap  | plications 264               |  |  |  |
| Thermostats                     |                              |  |  |  |
| C                               | atalogue Domestic Technology |  |  |  |
| Thermowells for thermometers    | 279, 281                     |  |  |  |
| Transducer MFU 12/14            | 381                          |  |  |  |
| Trip amplifier MK 330 GS        | 379                          |  |  |  |
| Trip amplifiers with power supp | oly 379                      |  |  |  |
|                                 |                              |  |  |  |
|                                 |                              |  |  |  |
|                                 |                              |  |  |  |



| Ultrasonic transmitter SonarFox®    | 308     |
|-------------------------------------|---------|
| Universal filters for gas analysis  | 356     |
| UST 20 – ultrasonic level indicator | 308     |
|                                     |         |
|                                     |         |
| V                                   |         |
| Valves                              |         |
| Mounting                            | 155     |
| Pressure gauges                     | 151–155 |
| Shut-off                            | 151–154 |
| VibraFox GVG                        | 328     |
| Vibration level switch              | 328     |



| Wall mounting housing WA              | G                        | 383   |
|---------------------------------------|--------------------------|-------|
| Wall mounting rail probe Wall         | SS                       | 320   |
| Warning light with rotating reflector |                          | 388   |
| WATCHDOG-LINE alarm units             |                          | 334   |
| Water alarm units                     |                          |       |
| CoFox® ELT                            |                          | 317   |
| WWG                                   | Catalogue Domestic Techn | ology |
| Water trap AF-W                       |                          | 358   |
| Webservice AFRISO Net für EMS 394     |                          |       |



| Welding applications, pressure gauges for | 92  |
|---|-----|
| WGA 01                                    | 336 |
| WGA 01 D                                  | 337 |
| WGA 02/WGA 03                             | 338 |
| WGA 04/WGA 05                             | 339 |
| WGA 06                                    | 340 |

### Z

| ZAG 01                     | 389 |
|----------------------------|-----|
| Zener barrier Z 787        | 379 |
| Zero air generator NLG 100 | 362 |

# PRESSURE TEMPERATURE LEVEL GAS ANALYSIS

Technology for environmental protection Measuring. Controlling. Monitoring.



AFRISO-EURO-INDEX GmbH Lindenstraße 20 74363 Güglingen Germany

Phone +49 7135 102-0 Fax +49 7135 102-147

info@afriso.com www.afriso.com